

Aurrekontuak

2020

Presupuestos



ADMINISTRAZIO OROKORRA

5

ADMINISTRACIÓN GENERAL

SEKZIOAK

SECCIONES

Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa	09	Turismo, Comercio y Consumo
Kultura eta Hizkuntza Politika	10	Cultura y Política Lingüística
Segurtasuna	11	Seguridad

Aurrekontuak

2020

Presupuestos

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

OGASUN ETA EKONOMIA
SAILA

DEPARTAMENTO DE HACIENDA
Y ECONOMÍA

Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia

Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco

Vitoria-Gasteiz, 2020

Lan honen bibliografia-erregistroa Eusko Jurlaritzaren *Bibliotekak* sarearen katalogoan
aurki daiteke: <http://www.bibliotekak.euskadi.eus/WebOpac>
Un registro bibliográfico de esta obra puede consultarse en el catálogo
de la red *Bibliotekak* del Gobierno Vasco: <http://www.bibliotekak.euskadi.eus/WebOpac>

Argitaraldia / Edición: 1.a, 2020ko urtarrila / 1ª, enero 2020

© Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioa / Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco
Ogasun eta Ekonomia Saila / Departamento de Hacienda y Economía

Internet: www.euskadi.eus

Argitaratzailea / Edita: Eusko Jurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia / Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco
Donostia-San Sebastián, 1 – 01010 Vitoria-Gasteiz

Inprimaketa / Imprime: Eusko Jurlaritzaren Inprenta eta Erreprografia Zerbitzua / Servicio de Imprenta y Reprografía del Gobierno Vasco

L. G. / D. L.: BI 900-1983

09tik 11ra bitarteko Sekzioak *Secciones 09 a 11*

5 Alea
Tomo 5

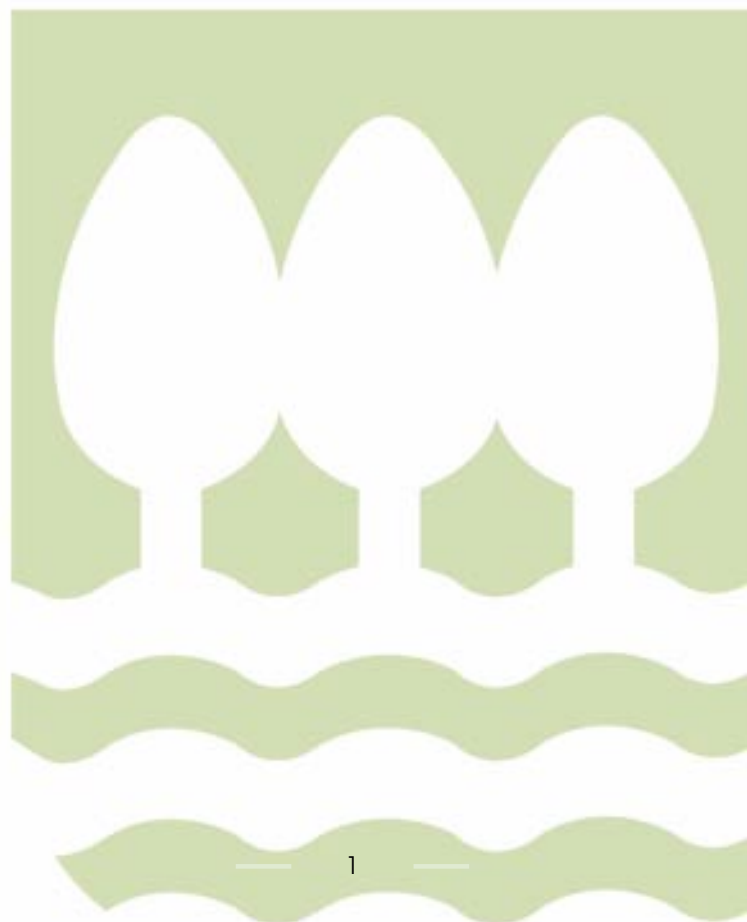
Aurkibidea / Índice :

-	09 TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA	1
	<i>09 TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO</i>	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak	3
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen Egoera-orria	35
	<i>El Estado de Gastos</i>	
	4431 Kontsumoa.....	37
	<i>Consumo</i>	
	7510 Turismo, Merkataritza, Kon. Egitura eta Laguntza	39
	<i>Estructura y Apoyo de Turismo, Comercio y Consumo</i>	
	7511 Turismo eta Ostalaritza.....	45
	<i>Turismo y Hostelería</i>	
	7612 Barne Merkataritza	51
	<i>Comercio Interior</i>	
-	Diru-sarrerren Egoera-orria	57
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
	7510 Turismo, Merkataritza, Kon. Egitura eta Laguntza	59
	<i>Estructura y Apoyo de Turismo, Comercio y Consumo</i>	
	7511 Turismo eta Ostalaritza.....	61
	<i>Turismo y Hostelería</i>	
	7612 Barne Merkataritza	63
	<i>Comercio Interior</i>	
-	Gastuen Laburpenak	65
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Diru-sarrerren Laburpenak	69
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	
-	10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA	73
	<i>10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA</i>	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak	75
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen Egoera-orria	143
	<i>El Estado de Gastos</i>	
	4511 Kultura/Hizk. Pol. Egitura eta Laguntza	145
	<i>Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Ling.</i>	
	4512 Kirolak.....	151
	<i>Deportes</i>	
	4513 Kulturaren Sustapena	157
	<i>Promoción de la Cultura</i>	
	4514 Ondare Historiko Artistikoa.....	169
	<i>Patrimonio Histórico Artístico</i>	
	4515 Gizarte Hedabideak	177
	<i>Medios de Comunicación Social</i>	
	4711 Hizkuntza Politika	179
	<i>Política Lingüística</i>	
	5414 Berrikuntzarako Funtza	191
	<i>Fondo de Innovación</i>	
-	Diru-sarrerren Egoera-orria	193

	<i>El Estado de Ingresos</i>	
	4511 Kultura/Hizk. Pol. Egitura eta Laguntza.....	195
	<i>Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Ling.</i>	
	4512 Kirolak.....	197
	<i>Deportes</i>	
	4513 Kulturaren Sustapena.....	199
	<i>Promoción de la Cultura</i>	
	4514 Ondare Historiko Artistikoa.....	201
	<i>Patrimonio Histórico Artístico</i>	
-	Gastuen Laburpenak.....	203
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Diru-sarrerren Laburpenak.....	207
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	
-	11 SEGURTASUNA.....	211
	11 SEGURIDAD	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak.....	213
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen Egoera-orria.....	263
	<i>El Estado de Gastos</i>	
	2211 Segurtasuna. Egitura eta Laguntza.....	265
	<i>Estructura y Apoyo de Seguridad</i>	
	2221 Trafikoa.....	273
	<i>Tráfico</i>	
	2223 Ertzaintza Zerbitzuan.....	279
	<i>Ertzaintza en Servicio</i>	
	2231 Larrialdiei aurre egitea.....	303
	<i>Atención de Emergencias</i>	
	4611 Hauteskundeak.....	307
	<i>Procesos Electorales</i>	
	5512 Meteorologia eta Klimatologia.....	311
	<i>Meteorología y Climatología</i>	
	6113 Joko eta Ikuskizunak.....	315
	<i>Juego y Espectáculos</i>	
-	Diru-sarrerren Egoera-orria.....	319
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
	2211 Segurtasuna. Egitura eta Laguntza.....	321
	<i>Estructura y Apoyo de Seguridad</i>	
	2221 Trafikoa.....	323
	<i>Tráfico</i>	
	2223 Ertzaintza Zerbitzuan.....	325
	<i>Ertzaintza en Servicio</i>	
	2231 Larrialdiei aurre egitea.....	327
	<i>Atención de Emergencias</i>	
	6113 Joko eta Ikuskizunak.....	329
	<i>Juego y Espectáculos</i>	
-	Gastuen Laburpenak.....	331
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Diru-sarrerren Laburpenak.....	335
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	



09 TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA
09 TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO





Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA**TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO**

Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Saila sortu da Euskadiren etorkizun ekonomikoaren eta sozialaren zati garrantzitsu batek bi jarduera-eremu indartu eta finkatu daitezkeen behar duelako: turismoa eta merkataritza. Bi sektore ekonomiko horien ekarpena BPGd-ari modu iraunkorrean eta gradualean hazi da azken urteotan. Hazkuntza sektorial hori ez da gure herrialdeko berezko ezaugarria. Makro azterlanek Europa mailan adierazten dute merkataritzak eta turismoak ekonomiaren testuinguru orokorrean duten garrantziaren bilakaera gure inguruneke gizarte garatuen joera bereizgarria dela.

Turismoak eta merkataritzak balio erantsia hazteko eta sortzeko eskaintzen dituzten aukerak ez dira bakarrik mugatzen aberastasuna eta enplegua sortzera, baita Euskadiren irudira eta kanpoko proiektora eta gure herri eta hirien ongizatera eta erakargarritasunera ere.

Hori dela eta, jarduera ekonomikoa berraktibatzeke testuinguruan, estrategia eta proiektu gidariak landuko ditugu, tartean diren eragile guztiekin, gure enpresen lehiakortasuna eta modernizazioa hobetzeko. Sustapen-estrategia horrek finkapena eta hobekuntza markatuko ditu aberastasuna, kalitateko enplegua eta ongizatea sortzean.

Estrategia horiek definitzeko, fokua garapenerako eta ongizaterako funtsezko bi alderditan jarriko da: pertsona kontsumitzaile eta erabiltzaileen eskubideak babestea eta ekonomia-, ingurumen- eta lurralde-jasangarritasuna.

Hori dela eta, Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailaren sektore-eremuetan, joerak eta produktu eta zerbitzuen eskaintzaren espezializazioa markatzen dituzten datu, adierazle eta informazioaren teknologien tratamendua sustatuko da, eskarira egokitzeko eta, ahal dela, aurreratzeko. Eragile pribatuen arteko lankidetzak eta elkarteak sustatuko da, bai eta berrikuntza eta ekintzailak ere, kualitatiboki turismo- eta merkataritza-zerbitzuen eta -produktuen eskaintza bereiztea lortzeko.

Produktuak sortuz eta merkaturatuz hobetzeko aukera ematen diguten baliabideak eman behar ditugu. Kudeaketa aurreratuko eta zerbitzu elektronikoetako tresnak garatu behar ditugu eta, horretarako, teknologia berriak eskuratu eta negoziara egokitu, bai eta egungo ekonomia digitalean lehiatzeko egokiak diren trebetasunak dituzten profesionalak prestatu ere.

La creación del Departamento de Turismo, Comercio y Consumo responde a la certeza de que una parte importante del futuro económico y social de Euskadi pasa por fortalecer y consolidar dos ámbitos de actividad: el turismo y el comercio. Dos sectores económicos cuya aportación al PIB ha crecido de manera sostenida y gradual en los últimos años. Este crecimiento sectorial no es una característica propia de nuestro país. Los estudios macro, a nivel europeo, señalan que la progresión en importancia del comercio y el turismo, en el contexto general de la economía, es una tendencia característica de las sociedades desarrolladas de nuestro entorno.

Las posibilidades de crecimiento y de generación de valor añadido que ofrecen tanto el turismo como el comercio no se limitan a la generación de riqueza y empleo, sino también a la imagen y proyección exterior de Euskadi y al bienestar y atractivo de nuestros pueblos y ciudades.

Por ello, en un contexto de reactivación de la actividad económica, vamos a abordar estrategias y proyectos tractores contando con todos los agentes implicados, para favorecer la competitividad y la modernización de nuestras empresas. Esta estrategia de impulso marcará la senda de consolidación y mejora en la generación de riqueza, de empleo de calidad y de bienestar.

Estas estrategias se van a definir poniendo el foco en dos aspectos fundamentales para el desarrollo y el bienestar: la protección de los derechos de las personas consumidoras y usuarias, y la sostenibilidad económica, medio ambiental y territorial.

Por ello, en los ámbitos sectoriales del Departamento de Turismo, Comercio y Consumo se va a promover el tratamiento de los datos, indicadores y tecnologías de la información que pauten tendencias y la especialización de la oferta de productos y servicios, para acomodarnos, e incluso anticiparnos, a la demanda. Se va a promover la colaboración y la asociación entre los agentes privados, y la innovación y el emprendimiento para lograr diferenciar cualitativamente la oferta de servicios y productos turísticos y comerciales.

Tenemos que proporcionar los medios que nos permitan mejorar creando y comercializando productos. Desarrollar herramientas de gestión avanzada y de servicios electrónicos, adoptando nuevas tecnologías y adaptándolas al negocio y formando a profesionales con las habilidades adecuadas para competir en la nueva economía digital.

Egoera ekonomikoak eta gure dimentsioak herrialde gisa inposatzen duten aurrekontu-zorroztasuna eta, ondorioz, baliabideen mugaketa direla eta, politikak eta jarduketak emaitzak sortzean eragin gehien izan dezaketean tokian ardaztu behar ditugu. Horiek ardazteko, proiektu berritzaile eta gidarien aldeko apustua egin behar da, kontsumitzaileei kalitateko osagaia eta balio erantsia emango diena.

Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailaren konpromiso nagusietako bat da oinarri sendo baten gainean Euskadiko etorkizuneko turismo-industria antolatuko duten oinarriak ezartzea. Oinarri sendo horrek aukera eman behar du modu harmonikoan hazteko, askotariko merkatuetako aukera guztiak aprobetxatuz, eta turismo-helmuga kalitatezkoa, lehiakorra, berritzailea eta, batez ere, profesionala eskaini behar du. Gaur egungo ekonomia-krisi garai honetan, gure gaitasun bereizgarriak ahalik eta gehien aprobetxatu nahi ditugu, sektore hau bultzatzea helburutzat hartuta, hain zuzen ere sektore hau erabakigarria baita gaur egungo gure ekonomian, aberastasuna eta enplegua sortzeko duen gaitasunagatik.

Era berean, batzuetan Euskadiko turismo-jarduera sustatzean izaten den zatiketaren ondorioz, Sail honen helburuetako bat da herrialdearen marka sustatzea, bai eta Euskadi – Basque Country marka sustatzeko kudeaketa koordinatuko estrategia ere; batzuetan turismo-politikak garatzen dituzten euskal administrazio mailen artean dagoen koordinazio-defizitak ekartzen ditu zatiketa horiek. Gure politiketan nazioartekotze-estrategiari emango diogu bide, herrialdearen marka eta irudi gisa; izan ere, turismoa, bertan, beti da aurkezpen-gutun egokia.

Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailak merkataritzari laguntza osoa emateko politikak ezarriko ditu, Euskadiko merkataritza-ehunaren lehiakortasuna eta produktibitatea hobeto daitezen. Era horretako politikak dira, batzuk aipatzearen, kudeaketaren arloko trebakuntza bultzatzea eta teknologia berriak sartzea merkataritza-ehunean, edo belaunaldi batek aurrekoaren txanda har dezan eta enpresak eskualda daitezen indartzea.

Euskadi lurralde orekatua da, eta horixe da hain zuzen lurraldearen indargunerik handienetako bat. Gure lurralde, eskualde eta udalerrietako hiri-, landa- eta kostalde-garapena lehentasuna da gobernu honentzat. Izan ere, besteak beste, merkataritza, nekazaritzako elikagaien sektorea eta arrantza-jarduerak funtsezko balio direla uste dugu Euskadirako eta bertako biztanleentzat, bai egiten duten ekarpen ekonomikoagatik eta sortzen duten enpleguagatik, bai lurraldearen mantentzearekin eta gizarte-nortasunarekin duten lotura estuagatik.

El escenario de rigor presupuestario con la consecuente limitación de recursos que la situación económica y nuestra propia dimensión como país imponen, nos lleva al convencimiento de la necesidad de focalizar las políticas y actuaciones donde más impacto puedan tener en términos de generación de resultados. Esta focalización se traduce en la apuesta por proyectos innovadores y tractores, que aporten un componente de calidad y valor añadido a los consumidores.

Uno de los compromisos principales de este Departamento es ayudar a sentar las bases que organicen la industria turística vasca del futuro sobre una base sólida que le permita crecer de una manera armónica, aprovechando todas las oportunidades con especial incidencia en los mercados referenciados como prioritarios, y ofreciendo un destino turístico de calidad, competitivo, innovador sostenible y, sobre todo, profesional. En la actual situación económica nos proponemos aprovechar al máximo nuestras potencialidades diferenciales con el objetivo de impulsar este sector de cada vez más peso en nuestra economía actual por su capacidad de generación de riqueza y empleo.

Asimismo, frente a la fragmentación que en ocasiones se produce en la promoción de la actividad turística de Euskadi, en ocasiones motivados por un déficit de coordinación entre los distintos niveles de la administración vasca que desarrollan políticas turísticas, es un objetivo de este Departamento potenciar la marca país y una estrategia de gestión coordinada para favorecer el impulso de la marca Euskadi – Basque Country. Favoreceremos en nuestras políticas la estrategia de internacionalización como marca e imagen de país, en la que el turismo siempre es una buena carta de presentación.

El Departamento de Turismo, Comercio y Consumo aplicará políticas dirigidas al apoyo integral al comercio para la mejora de la competitividad y la productividad del tejido comercial vasco. Muestra de este tipo de políticas que impulsaremos, por mencionar algunas, son el impulso de la capacitación en materia de gestión y la incorporación de las nuevas tecnologías en el tejido comercial o la potenciación del relevo generacional y la transmisión empresarial.

Euskadi es un territorio equilibrado, lo que representa una de sus mayores fortalezas. El desarrollo urbano, rural y litoral de nuestros territorios, comarcas y municipios supone una prioridad para este Gobierno, que considera al comercio como un valor fundamental para Euskadi y sus habitantes, tanto por lo que supone de aportación económica y de empleo, como por su estrecha vinculación con la identidad social y el mantenimiento del territorio.

Gobernuaren xedea da erakundeen arteko elkarlana eta enpresa publikoen eta pribatuen arteko lankidetzaren nahitaez sakondu beharreko bide izan daitezela ezarritako helburuak bete ahal izateko. Horretarako, formula tradizional batzuk birplanteatu beharko dira; zehazki, agortuta daudelako zantzuak erakusten dituztenak. Sailak buru izan nahi du lankidetzaren bide horietan, hain zuzen, helburuak hobeto lerrokatzen eta baliabideak modu eraginkorragoan erabiltzen lagunduko duten lankidetzaren bideetan.

El objetivo del Gobierno es que la colaboración interinstitucional y la colaboración público – privada sean caminos que necesariamente debemos profundizar para lograr las metas propuestas. Para ello es preciso proporcionar herramientas para dar un impulso que permita evolucionar y superar algunas de las fórmulas tradicionales que presentan ciertos síntomas de agotamiento. Es deseo del Departamento liderar estas vías de cooperación, que permitan un mejor alineamiento de los objetivos y un uso más eficiente de los recursos.

PROGRAMA	PROGRAMA
4431 KONTSUMOA	4431 CONSUMO
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>09 TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA</u>	<u>09 TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO</u>
SAILBURUA	CONSEJERO

MEMORIA

Programa honek transferentzia bidez "Kontsumobide-Kontsumoko Euskal Institutua" 4432 Programarako aurrekontu dotazioa finantzatzen du. Horrela, Kontsumobide-Kontsumoko Euskal Institutuaren egitura eta antolaketa onartzen duen uztailaren 12ko 159/2011 Dekretuan zehaztutakoa betetzen da.

Horretarako, 2020. urtean ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak izango ditu.

A través de este Programa, vía transferencia, se financia la dotación presupuestaria del Programa 4432 "Kontsumobide-Instituto Vasco de Consumo". Dando cumplimiento al Decreto 159/2011, de 12 de julio, por el que se establece la estructura y organización de Kontsumobide-Instituto Vasco de Consumo.

Para el año 2020, cuenta con los medios financieros que se indican más adelante.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>Programaren helburuak honako legean zehaztu dira: ekainaren 29ko 9/2007 Legean, Kontsumobide-Kontsumoko Euskal Institutua sortzekoa.</p> <p>Kontsumitzaileak eta erabiltzaileak aldeztearen eta babestearen arloan Jaurkitzearen politikak zehaztea, planifikatzea, bultzatzea eta betearaztea dira Kontsumobide-Kontsumoko Euskal Institutuaren helburuak.</p> <p>Garapen osoa Erakunde Autonomoen atalean jasotzen da.</p>		<p>Los objetivos del programa vienen fijados en la Ley 9/2007, de 29 de junio, de creación de Kontsumobide-Instituto Vasco de Consumo.</p> <p>Los objetivos de Kontsumobide-Instituto Vasco de Consumo son definir, planificar, impulsar y ejecutar las políticas del Gobierno Vasco en materia de defensa y protección de las personas consumidoras y usuarias.</p> <p>El desarrollo completo queda incluido en el apartado de los Organismos Autónomos.</p>

PROGRAMA

7510 TURISMOA, MERKATARITZA ETA
KONTSUMOA. EGITURA ETA LAGUNTZA

ARDURADUNA

09 TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA
ZERBITZU ZUZENDARIA

PROGRAMA

7510 ESTRUCTURA Y APOYO DE TURISMO,
COMERCIO Y CONSUMO

RESPONSABLE

09 TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO
DIRECTORA DE SERVICIOS

MEMORIA

Egiturari eta laguntzari buruzko programa Kabinete eta Komunikazio Zuzendaritzaren eta Zerbitzu Zuzendaritzaren bitartez garatzen da. Zuzendaritza horiek Saileko Zuzendaritzei laguntzen diete beren helburuak gauzatu ahal izateko. Kabinete eta Komunikazio Zuzendaritzari honakoak dagozkie:

Behar duen laguntza eta aholkularitza ematea sailburuari, Sailari dagozkion funtzio instituzional eta orokorretan.

Sailaren komunikazio-politika zuzentzea eta koordinatzea eta, ildo horretan, gizarte-komunikabideekiko harremanak garatzea eta zaintzea, sailari lotutako jardueren, erabakien eta politiken hedapena eta zabalkundea errazteko

Sailburuaren lan-programa (Agenda) planifikatzen eta jarraitzen zuzeneko laguntza ematea, erakundea ordezkatzeko egintzak bereziki kontuan hartuta.

Sailaren organoen egintza publikoak, kanpoko jarduerak eta protokoloa programatzea.

Legebiltzarrarekiko eta Arartekoarekiko harremanak kudeatzea Jaurlaritzaren Idazkaritzako eta Legebiltzarrarekiko Harremanetarako Zuzendaritzaren bitartez.

Zerbitzu Zuzendaritzaren bidez zerbitzu hauek ematen dira:

Zerbitzu juridikoak: sailaren arau-ekoizpenaren jarduera, bai eta gai juridikoen aholkularitza eta kudeaketa ere.

Ekonomiaren eta aurrekontuen kudeaketa: aurrekontua prestatzea eta haren jarraipena eta kontrola egitea. Aurretiko esku-hartzea eta informazioa ematea kudeaketa-arloei.

El programa de Estructura y Apoyo se desarrolla a través de la Dirección de Gabinete y Comunicación y de la Dirección de Servicios que prestan apoyo a las Direcciones del Departamento para que puedan llevar a cabo sus objetivos. A la Dirección de Gabinete y Comunicación le corresponde:

Prestar a la Consejera la asistencia y asesoramiento necesario para el ejercicio de sus funciones institucionales y generales atribuidas al Departamento.

Dirigir y coordinar la política de comunicación del Departamento y, en este sentido, desarrollar y atender las relaciones con los medios de comunicación social para facilitar la difusión y divulgación de las actividades, decisiones y políticas vinculadas al Departamento.

Prestar apoyo directo a la persona titular del departamento en la planificación y seguimiento del programa de trabajo (Agenda), con especial atención a los actos de representación institucional.

Programar los actos públicos y las actividades externas de los órganos del Departamento, así como el protocolo.

Gestionar las relaciones con el Parlamento y el Ararteko a través de la Dirección de la Secretaría de Gobierno y de Relaciones con el Parlamento.

A través de la Dirección de Servicios se contemplan los siguientes servicios:

Servicios jurídicos: la actividad de la producción normativa del Departamento así como la asesoría y gestión de los asuntos jurídicos.

Gestión económica y presupuestaria: elaborar el presupuesto y realizar el seguimiento y control del mismo. Intervención previa y suministro de información a las distintas áreas de gestión.

Kontratazio: Sailaren eskumenekoak diren administrazio-kontratazioko espedienteak izapidetzea, formalizatzea eta ebaztea.

Giza baliabideak: Sailaren antolamendua eta giza baliabideak planifikatu eta kudeatzea.

Informatika: proiektuak eta aplikazioak diseinatu, e-Administrazioa inplantatzen lagundu eta prozesuak mekanizatzea.

Hizkuntza-normalizazioa: Sailean eta Saitetik euskaraz komunikatzea errazten duten planak kudeatzea.

Berdintasun-politika: 4/2005 Legean eta Berdintasunerako planetan berdintasunaren alde aurreikusitako neurriak sustatzea eta koordinatzea.

Estatistika: analisi eta estatistika eragiketak, erabakiak hartzeko; eta Euskal Estatistika Planak eta urteroko estatistika programek jasotzen dituzten sailari dagozkion eragiketak.

Ekitaldirako helburu orokorrak hauek dira:

Sailari laguntza juridikoa ematea, indarreko araudian aurreikusitako txosten juridikoak –derrigorrezkoak– nahiz Sailaren alor desberdinek eskatutakoak egitea, xedapen orokorrak, jarraibideak, laguntza-deialdiak, Jaurilaritzaren kontseiluaren erabakiak, administrazio-errekurtsoen ebazpenak, hitzarmenak, protokoloak, administrazio-egintzak eta -ebazpenak idaztea, eta kontsultei erantzutea.

Gobernu Kontseiluaren gain utzi behar diren gaiak prestatzea eta izapidetzea.

Saila aurrekontu egituraz hornitzea, programetan aurkezten diren beharrei aurre egin ahal izateko.

Sail honek egiten dituen kontratuen bitartez baliabide publikoen esleipen efizientea egitea.

Saileko giza baliabideak kudeatzea eta antolatzea, Sail horretako arloetan langile egokiek eta behar adina langilek jardun dezaten programak garatzeko. Era berean, langileak prestatzeko planak ezartzea.

Berritzailea eta gardena izanik herritarrei irekita egongo den, Sailaren alor desberdinek proposatutako helburuak lortzeko balioko duen eta kalitatezko zerbitzu efizienteak eta eraginkorrak eskainiko dituen administrazioa sortzeko behar den teknologia egokiaz hornitzea Saila.

Contratación: tramitación, formalización y resolución de expedientes de contratación administrativa que competen al Departamento.

Recursos humanos: planificar y gestionar la organización y los recursos humanos adscritos al Departamento.

Informática: diseño y desarrollo de proyectos y aplicaciones, apoyo para la implantación de la e-Administración y la mecanización de los procedimientos resultantes.

Normalización lingüística: gestión de los planes que faciliten la comunicación en euskera en y desde el Departamento.

Política de igualdad: impulsar y coordinar las medidas a favor de la igualdad previstas en la Ley 4/2005 y en los planes de igualdad.

Estadística: análisis y estadísticas para la toma de decisiones, y actuaciones del Departamento incluidas en el Plan Vasco de Estadística y en los programas estadísticos anuales.

Los objetivos genéricos que se plantean para el ejercicio son los siguientes:

Prestar asistencia jurídica al Departamento elaborando los informes jurídicos preceptivos previstos en la normativa en vigor, así como los que se soliciten por las distintas áreas del Departamento, redactando disposiciones de carácter general, instrucciones, convocatorias de ayudas, acuerdos de consejo de gobierno, resolución de recursos administrativos, convenios, protocolos, actos y resoluciones administrativas, y contestando consultas.

Preparación y tramitación de los asuntos que deban someterse a Consejo de Gobierno.

Dotar al Departamento de una estructura presupuestaria que permita hacer frente a las necesidades que se plantean en los diferentes programas.

Realizar una eficiente asignación de los recursos públicos a través de los contratos que realice este Departamento.

Gestionar y organizar los recursos humanos del Departamento, de manera que las áreas del mismo tengan el personal adecuado y suficiente para poder desarrollar los diferentes programas. Asimismo, establecer los planes de formación del personal.

Dotar al Departamento de la tecnología necesaria y adecuada para construir una administración innovadora, transparente, y abierta a la ciudadanía y que sirva para alcanzar los objetivos propuestos por las diferentes áreas del Departamento ofreciendo servicios de calidad, eficientes y eficaces.

Sailaren alor desberdinetan laguntza ematea, prozedurak mekanizatuz eta administrazio-kargak sinplifikatuz eta murriztuz herritarren eta enpresen elkarreragina faboratuko duten prozesuak zehazteari, txertatzeari eta etengabe hobetzeari dagokienez.

Langileek euskara ikasteko planak egokitzea eta diseinatzea.

Batetik, Sailaren eta Sailari atxikitako erakundeen (Kontsumobide-Kontsumoko Euskal Institutua eta Basquetour-Turismoaren Euskal Agentzia) zereginen berdintasun-gobernantza txertatzea, eta bestetik, emakumeen eta gizonen berdintasuna faboratuko duten neurri espezifikoak –ekintza positibokoak– diseinatzea eta sustatzea.

Saileko estatistika organoa: sailaren jardun-arloetan sartzen diren eta EAEko Estatistika Planean jasota dauden estatistikako informazio beharrak asetzea eta Euskal Estatistika Antolakundearen organoetan parte hartzea.

Apoyar a las diferentes áreas del departamento en la definición, implantación, y mejora continua de los procesos en los que, con la mecanización de los procedimientos además de la simplificación y reducción de las cargas administrativas, se facilite la interacción con la ciudadanía y las empresas.

Adecuación y diseño de los planes de aprendizaje del euskera para el personal.

Implementar la gobernanza en igualdad en el quehacer del Departamento, del Organismo Autónomo Kontsumobide-Instituto Vasco de Consumo y de la sociedad pública Basquetour-Agencia Vasca de Turismo, SA; así como diseñar e impulsar medidas específicas de acción positiva que favorezcan la igualdad de mujeres y hombres.

Órgano estadístico departamental: cubre las necesidades de información estadística de las diferentes áreas de actuación del Departamento recogidas en el Plan Vasco de Estadística y participa en los órganos de la Organización Estadística Vasca.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>GOBERNU KONTSEILUAREN GAIN UTZI BEHAR DIREN GAIK PRESTATZEA ETA IZAPIDETZEA.</p>		<p>PREPARACIÓN Y TRAMITACIÓN DE LOS ASUNTOS QUE DEBAN SOMETERSE AL CONSEJO DE GOBIERNO.</p>
<p>1. Gobernu Kontseiluaren gain utzi behar diren gaiak prestatzea eta izapidetzea.</p>		<p>1. Preparar y tramitar los asuntos a tratar en el Consejo de Gobierno.</p>
<p>1. Eztabaidatutako gaiak.</p>	45	<p>1. N. de asuntos.</p>
<p>LAGUNTZA JURIDIKOA.</p>		<p>ASISTENCIA JURÍDICA.</p>
<p>1. Txosten juridikoak.</p>		<p>1. Informes jurídicos.</p>
<p>1. Xedapen Orokor Arauemaileak izapidetzea.</p>	4	<p>1. Tramitación de Disposiciones Normativas de Carácter General.</p>
<p>2. Diru-laguntzak ematea.</p>	20	<p>2. Concesión de subvenciones.</p>
<p>3. Hitzarmenak.</p>	8	<p>3. Convenios.</p>
<p>4. Beste batzuk.</p>	8	<p>4. Otros.</p>
<p>2. Errekurtsoen ebazpen-proposamenak.</p>		<p>2. Propuestas de resolución de recursos.</p>
<p>1. Diru-laguntzak ematea.</p>	210	<p>1. Concesión de subvenciones.</p>
<p>2. Kontsumo.</p>	100	<p>2. Consumo.</p>
<p>3. Beste batzuk.</p>	50	<p>3. Otros.</p>
<p>3. Beste administrazio-egintzak egitea.</p>		<p>3. Elaboración de otros actos administrativos.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Gobernu Kontseiluaren erabakiak.	5	1. Acuerdos Consejo de Gobierno.
2. Ebazpenak.	35	2. Resoluciones.
4. Prozedura judizialen koordinazioa eta jarraipena.		4. Coordinación y seguimiento de procedimientos judiciales.
1. Prozedura judizialen kopurua.	60	1. N. procedimientos judiciales.
5. Zehapen-prozeduren instrukzioa egitea.		5. Instrucción de procedimientos sancionadores.
1. Zehapen-prozeduren kopurua.	110	1. N. procedimientos sancionadores.
6. Kontsultei erantzutea.		6. Respuesta a consultas.
1. Kontsulta kopurua.	20	1. N. respuestas.
AURREKONTUEN AURRE-PROIEKTUA PRESTATU, KUDEATU ETA BETETZEN DELA BEGIRATZEA.		ELABORACIÓN DEL ANTEPROYECTO DE PRESUPUESTOS, GESTIÓN Y SEGUIMIENTO DE SU EJECUCIÓN.
1. 2021eko Saileko aurrekontu-aurreproiektua egitea.		1. Elaborar el Anteproyecto de Presupuestos 2021.
1. Diru-sarreraren aurreikuspenak.	1	1. Previsión de ingresos.
2. Memoriak.	5	2. Memorias.
3. Gastuak (2tik 8rako kapituluak).	3	3. Gastos (Capítulos 2 a 8).
4. Aldaketen azterketa.	1	4. Análisis de variaciones.
5. Aurrekontu-programak genero-ikuspegitik aztertzeke formularioak.	4	5. Formularios de Análisis de la perspectiva de género de los programas presupuestarios.
2. Aurrekontua betearazteko kudeatzea.		2. Gestionar la ejecución del presupuesto.
1. Kudeaketa-dokumentuak.	4.000	1. Documentos de gestión.
2. Funts arrunt aurreratuen bidez izapidetutako ordainketak (idazpen-kopurua).	603	2. Pagos a través del Régimen de Fondos Anticipados (número de asientos).
3. Aurrekontua betearaztearen jarraipen, kontrol eta ebaluazioa.		3. Realizar el seguimiento, control y evaluación de la ejecución presupuestaria.
1. Aurrekontu-aldaketak.	32	1. Modificaciones presupuestarias.
2. Aurreko urteko helburuak betetzeari buruzko txostena.	4	2. Informe de cumplimientos objetivos año anterior.
ADMINISTRAZIO KONTRATAZIOAREN KUDEAKETA.		GESTIÓN DE LA CONTRATACIÓN ADMINISTRATIVA.
1. Kontratazio-espeditentak izapidetzea.		1. Tramitar expedientes de contratación.
1. Kontratazio-espeditentak (handiak).	6	1. Expedientes de contratación (mayores).
2. Kontratu txikiak eta babesletzak.	60	2. Contratos menores y patrocinios.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Beste kontratu batzuk. 4. Baliabide propioen egindako enkarguak. 5. Berdintasun klausulak dituzten kontratuak. 6. Kontratuen gorabehera eta aldaketei buruz ebaztea.	6 2 6 1	3. Otros contratos. 4. Encargos a medios propios. 5. Contratos con cláusulas de igualdad. 6. Resolver incidencias y modificaciones contractuales.
GIZA BALIABIDEEN KUDEAKETA. 1. Saileko langileen administratzea eta kudeatzea. 1. Plantillan dauden emakumeen kopurua. 2. Plantillan dauden gizonen kopurua. 2. Saileko lanpostuen zerrenda egokitzea. 1. Aurrekontu-plantillak egilea eta EAeko Aurrekontu orokorren 1. Kapituluaren segimendu kudeatzea. 2. Langile publikoen nominan izaten diren intzidentziak. 3. Saileko langileen lanpostu-hornikuntza. 1. Lanpostuak sortu. 4. Funtzio Publikoko Zuzendaritzarekin batera, lanpostuak betetzeko prozesuak koordinatzea, deialdiak egitea, tramitatzea eta ebaztea. 1. Zerbitzu-eginkizunak. 2. Lan-poltsen bidez betetzea. 3. Ikuskapena indartzeko programa (2020. urteko martxoaren arte indarrean). 4. Izendapenak eta kurgu-kentzeak. 5. Langileen hainbat administrazio-egoera aitortzea. 1. Ekintzak. 6. Sailera atxikitako langileen presentzia kontrolatzea. 7. Prestakuntza: lanpostu bakoitzari esleitutako eginkizunak gauzatzeko prozesua hobetzeko prestakuntza-plana betearaztea. 1. Berdintasunari buruzko ikastaroetan parte hartu duten emakumeen kopurua.	64 16 1 12 13 10 4 10 12 4 7	GESTIÓN DE RECURSOS HUMANOS. 1. Administrar y gestionar el personal del Departamento. 1. Número de mujeres en plantilla. 2. Número de hombres en plantilla. 2. Adecuar la relación de puestos de trabajo del Departamento. 1. Elaborar las plantillas presupuestarias y gestionar el seguimiento del capítulo 1 de los Presupuestos Generales de la CAPV. 2. Incidencias de nómina del personal empleado público. 3. Gestionar las relaciones de puestos de trabajo del Departamento. 1. Creación de puestos. 4. Coordinar, convocar, tramitar y resolver en colaboración con la Dirección de Función Pública los procesos de provisión de puestos. 1. Comisiones de servicios. 2. Coberturas mediante llamamiento a bolsas de trabajo. 3. Programa de refuerzo de inspección (en vigor hasta marzo de 2020). 4. Ceses y nombramientos. 5. Declarar las diferentes situaciones administrativas del personal. 1. Número de acciones. 6. Controlar la presencia del personal adscrito al Departamento. 7. Formación: ejecutar el plan de formación para mejorar el desempeño de las tareas atribuidas a cada puesto de trabajo. 1. Número de mujeres asistentes a cursos en materia de igualdad.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Berdintasunari buruzko ikastaroetan parte hartu duten gizonen kopurua.</p> <p>3. Beste ikastaro batzuetan parte hartu duten emakumeen kopurua.</p> <p>4. Beste ikastaro batzuetan parte hartu duten gizonen kopurua.</p>	<p>1</p> <p>30</p> <p>4</p>	<p>2. Número de hombres asistentes a cursos en materia de igualdad.</p> <p>3. Número de mujeres asistentes a otros cursos.</p> <p>4. Número de hombres asistentes a otros cursos.</p>
<p>INFORMAZIO SISTEMAK.</p> <p>1. Dagoeneko TRAMITAGUNE aplikazio informatikoan integratuta dauden Saileko laguntza guztien inprimakiak, kalkuluak, ikerketa teknikoak eta ordainketen justifikazioak konfiguratu.</p> <p>2. Laguntzen aplikazioa garatu bilaketak lurralde historiko bakoitzeko egin ahal izateko, erabilgarritasuna eta nabigazioa hobetzeko eta sarbidea erabiltzaileen rolen arabera burutzeko.</p> <p>3. Turismo eta merkataritza arloko ikuskapen eta zehapen prozedurak digitalizatu, TRAMITAGUNE bitartez egin daitezten.</p> <p>4. Euskadiko Turismo Enpresen eta Jardueren Erregistroan (REATE) erabilera turistikoko etxebizitzentzako eta logelentzako prozedura berriak kudeatu (jarduera hastea eta datuak konprobatzea) TRAMITAGUNE aplikazioaren bidez.</p> <p>5. Turismo-establezimenduen beste figura guztiak REATEra egokitu (hotelak, kanpinak, landetxeak, nekazaritza-turismoak eta abar) TRAMITAGUNE bidez.</p> <p>6. Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailako telelana sistemarako egokiak diren ekipo informatikoez hornitzea.</p> <p>1. Ekipo informatikoen kopurua.</p>	<p>4</p> <p>4</p>	<p>SISTEMAS DE INFORMACIÓN.</p> <p>1. Configuración de formularios, cálculo, estudio técnico y justificación de pagos de todas las ayudas del Departamento ya integradas en la aplicación informática TRAMITAGUNE.</p> <p>2. Desarrollo de la aplicación de negocio de ayudas para búsquedas por territorio histórico, mejoras en usabilidad y navegación por la aplicación, acceso según roles de personas usuarias.</p> <p>3. Digitalizar los procedimientos de inspecciones y denuncias en el ámbito de turismo y comercio para realizarlos a través de TRAMITAGUNE.</p> <p>4. Gestión de nuevos procedimientos (inicio de actividad y comprobación de datos) en el Registro de Empresas y Actividades Turísticas de Euskadi (REATE) para las viviendas y habitaciones turísticas utilizando TRAMITAGUNE.</p> <p>5. Adaptación del resto de figuras de establecimientos turísticos (hoteles, campings, albergues, agroturismos, ...) al REATE a través de TRAMITAGUNE.</p> <p>6. Dotar al Departamento de Turismo, Comercio y Consumo de los equipos informáticos adecuados para el teletrabajo.</p> <p>1. N. de equipos informáticos.</p>
<p>BERDINTASUNEN ADMINISTRAZIO UNITATEA.</p> <p>1. Emakunderekin elkarlana VII. Berdintasun Planaren ebaluazioa gauzatzeko.</p> <p>1. Ebaluazioak.</p> <p>2. Berdintasunaren aldeko urteko programazioa prestatu eta haren jarraipena eta ebaluazioa egitea.</p> <p>1. Dokumentuak.</p> <p>3. Berdintasuneko Administrazio Unitatearentzat aurreikusitako ekintzak unitatean gauzatea.</p> <p>1. Dokumentuak.</p>	<p>1</p> <p>2</p> <p>2</p>	<p>UNIDAD ADMINISTRATIVA DE IGUALDAD.</p> <p>1. Colaboración con Emakunde para la realización de la evaluación del VII Plan de Igualdad.</p> <p>1. Número de evaluaciones.</p> <p>2. Elaboración, impulso, seguimiento y evaluación de la programación anual departamental a favor de la igualdad.</p> <p>1. Número de documentos.</p> <p>3. Ejecutar las acciones previstas para la Unidad Administrativa de Igualdad.</p> <p>1. Número de documentos.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
4. Neurriak eta ekintzak proposatzea, arau, politika eta planak begiratu eta ebaluazioa egin. Sailaren eskumen-arloetan berdintasunari buruzko aholkularitza eman, kontsultak atenditu eta gai horri buruzko informazioa zabaltzea.		4. Proponer medidas y acciones, revisar y evaluar normas, políticas y planes. Asesorar, atender consultas y difundir información sobre igualdad en lo relativo a los ámbitos competenciales del Departamento.
1. Bilerak.	12	1. Número de reuniones.
2. Txostenak.	12	2. Número de informes.
3. Informazio bidalketak.	60	3. Número de envíos de información.
5. Berdintasun-arloko prestakuntza bultzatzea.		5. Impulsar la formación en materia de igualdad.
6. Solaskide tekniko-lanak egitea eta berdintasun egituretan parte hartzea: Sailaren Lantaldea, Sailarteko Lantaldea, Berdintasun Unitateen Sarea, besteak beste.		6. Ejercer la interlocución técnica y participar en estructuras de igualdad: Grupo de Trabajo Departamental, Grupo de Trabajo Interdepartamental, red de Unidades de Igualdad, entre otros.
1. Bilerak.	12	1. Número de reuniones.
7. Sailari atxikita diren Fundazio, Sozietate eta Erakunde Publikoei aholkularitza ematea berdintasun arloaren inguruan.		7. Asesoramiento en materia de igualdad a las Fundaciones, Sociedades y Entes Públicos adscritos al Departamento.
1. Aholkularitza ekintzak.	10	1. Número de asesoramientos.
SAILEKO ESTADISTIKA ORGANOAK		ELABORACIÓN DE LA ESTADÍSTICA
SAILAREN ESTADISTIKA LANAK EGITEA.		DEPARTAMENTAL A TRAVÉS DEL ÓRGANO ESTADÍSTICO.
1. EAeko Estadistika Ofizialeko Programan jasota dauden Saileko estadistika eragiketa zehatzak garatzea.		1. Desarrollar las operaciones estadísticas específicas del Departamento.
1. Eragiketa ofizialak (Euskal Estadistika Planean sartuta).	3	1. Operaciones oficiales incluidas en el Plan Vasco de Estadística.
2. Eragiketa ez ofizialak (Euskal Estadistika Planean ez sartuta).	5	2. Operaciones no oficiales, es decir, no incluidas en el Plan Vasco de Estadística.
2. Sektore analisiak burutzea eta koiunturako adierazleak eguneratzea.		2. Elaborar análisis sectoriales y actualizar los indicadores de coyuntura.
1. Sektore analisisen txosten kopurua.	2	1. Número de documentos de análisis sectorial.
2. Gobernu programaren adierazle kopurua.	10	2. Número de indicadores del programa de Gobierno.
3. Estadistika arloan aholkularitza.		3. Asesoramiento en materia de estadística.
1. Kontsulta kopurua.	30	1. Número de consultas.
4. Sailaren estadistika arloko webgunea eguneratzea.		4. Actualización de la página web de estadística del Departamento.
5. Euskal Estadistika Batzordearen eta Estadistika Kontseiluaren eta lantaldeen bileretan parte hartzea.		5. Participación en las reuniones de la Comisión y Consejo de Estadística de Euskadi y Grupos de Trabajo.
1. Bilera kopurua.	5	1. Número de reuniones.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>6. Saileko plan estrategikoen ebaluazioan parte hartzea.</p> <p>7. Saileko Datuen Babesarako erreferentea.</p> <p>1. Batzordeko bilera kopurua.</p> <p>2. Sailean aholkularitza eta zerbitzua ematen zaion Tratamenduen Erregistroa (RAT) kopurua.</p>	<p>6</p> <p>23</p>	<p>6. Participar en la evaluación de los planes estratégicos departamentales.</p> <p>7. Referente de Protección de Datos del Departamento.</p> <p>1. Número de reuniones de la Comisión.</p> <p>2. Número de Registros de Actividades de Tratamiento (RAT) en el Departamento para los que se presta servicio y asesoramiento.</p>
<p>HIZKUNTZA NORMALKUNTZA.</p>		<p>NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA.</p>
<p>1. Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzarekin lankidetzan Saileko Plan Estrategikoa prestatu, VI. Plangintzaldiarekin bat datorrena.</p>	<p>6</p>	<p>1. Colaborar con la Viceconsejería de Política Lingüística para la elaboración del Plan estratégico del Departamento; VI. Planificación.</p>
<p>1. Bilera kopurua.</p> <p>2. Hizkuntza normalkuntzarako urteko Kudeaketa Plana prestatu eta haren jarraipena eta ebaluazioa egin.</p>	<p>6</p> <p>9</p>	<p>1. Número de reuniones.</p> <p>2. Elaboración, impulso, seguimiento y evaluación del Plan de Gestión anual para la normalización lingüística.</p>
<p>1. Kudeaketa Planean jasotako ekintza kopurua.</p> <p>3. Sailaren eskumen-alorretan euskara eta hizkuntza normalkuntzari buruzko aholkularitza eman, kontsultak artatu eta gai horri buruzko informazioa zabaldu.</p>	<p>9</p> <p>20</p>	<p>1. Número de acciones recogidas en el Plan de Gestión.</p> <p>3. Asesorar, atender consultas y difundir información sobre el euskera y la normalización lingüística en lo relativo a los ámbitos competenciales del Departamento.</p>
<p>1. Informazio-bidalketa kopurua.</p> <p>2. Bilera kopurua.</p>	<p>20</p> <p>15</p>	<p>1. Número de envíos de información.</p> <p>2. Número de reuniones.</p>
<p>4. Saileko itzulpen-eskaerak kudeatu.</p> <p>1. Itzulpen-eskaera kopurua.</p>	<p>300</p>	<p>4. Gestionar las solicitudes de traducción del Departamento.</p> <p>1. Número de solicitudes de traducción.</p>

PROGRAMA

7511 TURISMO ETA OSTALARITZA

ARDURADUNA

09 TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA

TURISMO ETA OSTALARITZAKO ZUZENDARIA

PROGRAMA

7511 TURISMO Y HOSTELERÍA

RESPONSABLE

09 TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO

DIRECTOR DE TURISMO Y HOSTELERÍA

MEMORIA

Euskadiko turismo-sektorea euskal BPGdren % 6,1tik gora da jada. Euskal ekonomiari 4.473 milioiko ekarpena egin zion 2017an, eta sektore horren Gizarte-segurantzako afiliazioa % 10,9 zen 2018ko. Azken ekitaldien joera aintzat hartuta, turismo-sektoreak euskal ekonomian duen pisu ekonomikoak etengabe egingo du gora. Gaur egun, inork ere ez du zalantzan jartzen turismoa ekonomia-jarduera bultzatzen duen elementua dela, eta aberastasuna zein enplegua sortzen dituela herrialdean.

Gobernu Planaren «hazkunde turistiko solidoa, enplegu handiagoa eta hobearrekin» helburu estrategikoa bat dator Euskal Turismoaren 2017-2020 aldirako Gida Planean biltzen den Euskal Turismoaren Estrategia 2030aren ikuspegiarekin; honako honekin, alegia: «Modu jasangarrian haztea, bikaintasun- eta espezializazio-jomuga gisa sendotzeko, Europa osoan erreferente izateko».

Ikuspegi hori gauzatu dadin, honako emaitza hauek lortu behar dira: hazkunde handiagoa (gastu eta egonaldi handiagoak, dibertsifikazio handiagoa eta gehiago deszentralizatuta), produktibitate handiagoa (operazio-kostu txikiagoak eta urterokotasun apalagoa) eta turismo jasangarria.

Behar-beharrezkoa da balioa sortzea, ez soilik turistentzat, baizik baita naturarentzat eta kulturarentzat, euskal herritarrentzat eta bertako enpresentzat ere. Turistak gogobetetzea izan behar da erronka, bertako biztanleentzako ongizatea sortzeaz eta EAEko industria turistikoaren lehiakortasuna hobetzeaz gain.

El sector turístico en Euskadi constituye ya más del 6,1% del PIB vasco. Su aportación a la economía vasca fue de 4.473 millones en 2017, y la afiliación del sector a la Seguridad Social representaba el 10,9% en el promedio anual del 2018. La tendencia de los últimos ejercicios indica que el peso económico del sector turístico en la economía vasca seguirá creciendo de forma constante. Actualmente, nadie duda ya de que el turismo constituye un elemento tractor de la actividad económica, generador de riqueza y empleo para el país.

El objetivo estratégico del Plan de Gobierno “un crecimiento turístico sólido, con más y mejor empleo”, entronca con la visión de la Estrategia de Turismo Vasco 2030 que se recoge en el Plan Director del Turismo Vasco 2017-2020: “Crecer de un modo sostenible para consolidarse como un destino de excelencia y especializado, que sea referente en Europa”.

Para el logro de dicha visión es necesario lograr los siguientes resultados: mejor crecimiento (mayor gasto y estancia, mayor diversificación y mayor descentralización), más competitividad (menores costos operativos, mayor calidad en el empleo y menor estacionalidad) y un turismo sostenible, en su triple vertiente social, económica y medio ambiental.

Es necesario generar valor, no sólo para las y los turistas, sino también para el entorno natural y cultural y para la ciudadanía vasca y su tejido empresarial. El reto ha de ser satisfacer a las personas turistas, generar bienestar en la comunidad local y mejorar la competitividad de la industria turística vasca.

Azken ekitaldietan EAEko turismo-estrategia martxan jarrita hasitako bideak Euskadi Espainiako erkidego lehiakorrena izatera eraman du turismo-arloan, Exceltur erakundeak urtero egiten duen Monitur txostenean (2018ko datuak). Erronka, beraz, ranking horretako lehen postuetan irautea izan behar da.

Aipatutako emaitzak lortze aldera, eta Euskal Turismoaren 2017-2020 aldirako Gida Planaren barruan, hainbat ekimen abian jarriko dira 2020ko ekitaldian, XI. legegintzaldiaren gobernu-programaren honako konpromiso hauetan bilduta:

1. Bikaintasuna eta jasangarritasuna sustatzea.

Ekitaldi honetan euskal turismo-industriaren lehiakortasuna sustatzeko lanean jarraituko dugu, dibertsifikazio handiago eta urterokotasun apalagoko eskaintza, erabiltzaile turistikoaren espektatibak betetzen dituen eskaintzeko; era honetan egin ere: batetik, ekintzailtzari lagunduz (turismo-negozio berriak sor daitezten), turismo-enpresen berrikuntza teknologikoari lagunduz, eta zerbitzuen kalitatea eta espezializazioa hobetzen zein eskaintza dibertsifikatzen lagunduz, bai eta turismo-produktu berriak sortzen eta merkaturatzen ere; bestetik, giza kapitalaren prestakuntza eta entrenamendua bultzatuz; eta azkenik, arau-esparrua turismoari buruzko indarreko legera egokituz. Aipatutako estrategiak garatzeko orduan, ez dugu ahaztuko, orobat, erakunde publiko eta pribatuekin elkarlanean aritzea.

EAEko industria turistikoaren lehiakortasuna eta jasangarritasuna sustatzeko, arreta berezia ipiniko dugu EAEko ostalaritza-sektorean, azpimarra eginda prestakuntza, lanaren kalitatea eta berrikuntza teknologia hobetzean.

Saretour (EAEko turismo-sarea) sortzea estu lotuta dago eragile publikoen eta pribatuen artean ezarri asmo dagoen elkarlanarekin. Sareak, 2019an aurkeztu ondotik, 2020an emango ditu lehen urratsak, urrats sendoak. EAEko sektore turistikoaren topagunea, elkarlan-gunea eta koordinazio-gunea izateko sortu da.

Bestalde, Euskadiko turismo-garapena hazkunde jasangarri eta arduratsuko irizpideetan oinarritu behar da; ingurumenaren ikuspegitik ez ezik, baita aurrerapen ekonomikoa eta gizarte-justizia sortzeko tresna gisa ere, herritarren bizi-kalitatea eta balioa sortzen jarraitzeko gaitasuna zaintzearen. Turismoaren arloan bultzatutako jarduera guztietan hartzen dira kontuan irizpide horiek, Euskadi Basque Country 2030 Agendarekin bat etorritik, eta hori are gehiago ikusten da helmugetako lehiakortasuna eta jasangarritasuna kudeatzeko programetan (helmugan kalitatea, Smart Business konpromisoa, Irisingarritasuneko konpromisoa eta Kode Etikoarekin konpromisoa).

El camino emprendido con la puesta en marcha de la estrategia vasca de turismo en los últimos ejercicios, ha consolidado a Euskadi como la primera comunidad más competitiva de España turísticamente según se refleja en el informe Monitur 2018 que elabora anualmente Exceltur. El reto debe ser mantenernos de manera estable en los primeros puestos de este ranking.

El desarrollo de las iniciativas propuestas en el Plan Director de Turismo Vasco 2017-2020 que se van a poner en marcha en el ejercicio 2020 para el logro de dichos resultados, se agrupan en los siguientes compromisos del programa de Gobierno de la XI Legislatura:

1. Fomento de la excelencia y la sostenibilidad.

En el presente ejercicio continuaremos trabajando en el fomento de la competitividad de la industria turística vasca para ofrecer una oferta diversificada y desestacionalizada que cumpla con las expectativas de las personas usuarias turísticas, en las siguientes direcciones: por un lado, el apoyo al emprendimiento para la creación de nuevos negocios turísticos, a la innovación tecnológica de las empresas turísticas, a la mejora de la calidad y especialización de sus servicios, a la diversificación de la oferta, así como a la creación y comercialización de nuevos productos turísticos; por otro, mediante el impulso de la formación y entrenamiento del capital humano; por último, mediante la adecuación del marco normativo a la ley de turismo vigente. Sin olvidar, el trabajo colaborativo con las entidades públicas y privadas para el desarrollo de las citadas estrategias.

En este campo del fomento de la competitividad y la sostenibilidad de la industria turística vasca, prestaremos especial atención al sector de la Hostelería de Euskadi, incidiendo en la mejora de la formación, la calidad del empleo y la innovación tecnológica.

La creación de Saretour (Red Vasca de Turismo) entronca de manera directa con este último objetivo de colaboración entre agentes públicos y privados. La Red, presentada a mediados de 2019, debe empezar a dar sus primeros y sólidos pasos en 2020 y nace como un foro de encuentro, trabajo conjunto y coordinación del sector turístico vasco.

Por otra parte, el desarrollo turístico de Euskadi debe apoyarse en criterios de crecimiento sostenible y responsable, no solo desde el punto de vista medioambiental, sino también como generador de progreso económico y de justicia social que preserve la calidad de vida de las y los habitantes y la capacidad de continuar creando valor. Dichos criterios se tienen en cuenta en toda las actuaciones que se impulsan en el área de turismo en coherencia con la Agenda Euskadi Basque Country 2030 y de forma visible en los programas de gestión de la competitividad y sostenibilidad en destinos (Calidad en Destinos, Compromiso Smart Business, Certificación Ecoetiqueta Europea, Compromiso con la Accesibilidad y Compromiso con el Código Ético).

Sektorea jasagarria izateko eta zerbitzu turistikoaren kalitatea handitzeko, funtsezkoa da ezaugarri jakin batzuk dituen enplegua sortzea. Horixe da sailaren kezka nagusietako bat; EAEko sektore turistikoko enpleguaren egoera aztertzea eta diagnostikoa egitea, eta sektoreko profesionalen prestakuntza eta kompetentziak hobetzea.

Azkenik, bikaintasuna eta jasagarritasuna lortuko badira, ezinbestean ordenatu behar dira modu egokian sektorea eta baliabide turistikoak. EAEko Turismoaren Legea (13/2016) eta haren garapen-araudia onartu ondotik, Turismo eta Ostalaritza Zuzendaritzak baliabide turistikoak egiaztatze, ikuskatzeko, kontrolatzeko eta arautzeko lanei eutsiko die 2020an, arreta berezia jarrita ostatu-eredu berrietan (erabilera turistikorako etxebizitzak eta erabilera turistikorako etxebizitzetako logelak).

2. Esperientzia-turismoa.

Produktu eta esperientzia berezi eta bikainen paper-zorro oso dibertsifikatua sortzen laguntzen duten ekimen guztiak sustatu eta lagunduko ditugu, honako helburu hauekin bat etorritik: bisitari bakoitzeko batez besteko gastua handitzea, eskaria urtaro jakin batean pilatzea saihestea, eta turismo-fluxuak lurraldean hobeto banatzea. Paper-zorro hori, nagusiki, 2017-2020 aldirako EAEko Marketin Planean identifikatutako eskariko segmentuetara egokituko da, lehenetsiak diren aldetik.

Hauek dira 2017-2020 aldirako EAEko Marketin Planean identifikatutako eskariko segmentuak:

- Bezero motaren eta bezeroaren zioen arabera: enogastronomia, turismo familiarra, ibilbideak eta bideak, irtenaldiak, kultura-ekitaldiak, turismo industrial, erosketa-turismo arduratsua, natura-abentura, ekoturismoa, eguzkia eta hondartza edo landa-turismoa.
- Produktu motaren arabera, hauek dira 2020rako lehentasunak: irtenaldiak, ibilbideak-bideak, enogastronomia, EAEko kostaldea, bilerak, natura, kultura, nitxo berriak, ...).
- Merkatuen arabera, hala atzerrikoa (Alemania, Frantzia, Erresuma Batua, Italia, AEB, herrialde nordikoak, Herbehereak) nola estatukoa (Madril, Katalunia, Euskadi, Andaluzia, Gaztela Leon, Valentzia).

3. Herrialde-marka: Euskadi Basque Country.

Un factor fundamental para la sostenibilidad del sector y para avanzar en la calidad de los servicios turísticos, es el empleo generado y sus características. Es una de las principales preocupaciones del Departamento analizar y diagnosticar la situación del empleo en el conjunto del sector turístico vasco y fomentar la formación y mejora de las capacitaciones de las personas profesionales del sector.

Y, finalmente, para la consecución de la excelencia y la sostenibilidad se precisa también una correcta ordenación del sector y los recursos turísticos. Tras la aprobación de la Ley 13/2016 de Turismo de Euskadi y su normativa de desarrollo, la Dirección de Turismo y Hostelería, durante 2020, continuará con las tareas de comprobación, inspección, control y regulación de los recursos turísticos, con especial vigilancia sobre los nuevos modelos alojativos como las viviendas para uso turístico y las habitaciones en viviendas para uso turístico.

2. Turismo experiencial.

Activaremos y apoyaremos todas aquellas iniciativas que permitan crear un portafolio atractivo de productos y experiencias singulares y excepcionales bien diversificado que vaya alineado a los objetivos de incrementar el gasto medio por persona que nos visita, a desestacionalizar la demanda y a distribuir mejor los flujos turísticos por el territorio. Dicho portafolio se adecuará, principalmente, a los segmentos de la demanda identificados en el Plan Marketing de Euskadi 2017-2020 como prioritarios.

Los segmentos de demanda identificados en el Plan Estratégico de turismo 2017-2020 son los siguientes:

- Por la tipología y motivación del cliente: enogastronomía, turismo familiar, itinerarios y rutas, escapadas, cultura-eventos, turismo industrial, turismo de compras responsable, naturaleza-aventura, ecoturismo, sol y playa o turismo rural.
- Por tipo de producto las prioridades para 2020 serán las siguientes: escapadas, itinerarios-rutas, enogastronomía, costa vasca, reuniones, naturaleza, cultura, nuevos nichos, ...).
- Por mercados, tanto en el mercado internacional (Alemania, Francia, Reino Unido, Italia, EEUU, Países Nórdicos, Países Bajos) como nacional (Madrid, Cataluña, Euskadi, Andalucía, Castilla y León, C. Valenciana).

3. Marca turística de País, Euskadi Basque Country.

Gure helmugaren elementu bereizgarriak bultzatzen jarraituko dugu, eta Euskadi Basque Country, bikaintasunaren eta espezializazioaren balioei lotutako herrialdeko turismo-marka gisa, proiektatzen laguntzen duten jarduerak sustatuko ditugu; hori guztia, erakundeen arteko koordinazio-estrategia baten barruan, baita turismo-sektorean jarduerak garatzen dituzten eragile publiko eta pribatuekin batera ere.

Ahalegin berezia egingo dugu EAEko turismo-estrategia jendeari ezagutarazi eta azaltzeko; kanpaina espezifikoak egingo dira, sektoreak toki-komunitateei egiten dien balio-ekarpena ezagutarazteko; hala, komunitateok Euskadi, Basque Country markaren enbaxadore eta preskriptore bihurtuko dira.

Turista arduratsuen gida osatu, argitaratu eta banatu zen 2019ko udan, baina jarraipena izango du datozen ekitaldietan. Gidak informazioa emango du EAEko kulturaz zer-nola gozatzen den ikasteko, eta bidaiaria jasagarria izan dadin, turistak ondarearen eta ingurunearen kontserbazioari ekarpena eginda. Halaber, gure herrialdearen singularitasuna estimatzen erakusten da, toki-garapenaren mesedetan; produktu eta zerbitzu jasagarriak hautatzeko gomendioak ematen dira.

Ildo horretatik, gure lurraldean turistei eta bertakoei eskaintzen zaien sustapen eta informazio turistikoa indartuko dugu. Horretarako, informazio- eta komunikazio-sistemen teknologiak berrituko ditugu, euskarri eta aplikazio berriak txertatuta.

Continuaremos impulsando los elementos que singularicen nuestro destino e incentivando aquellas actuaciones que ayuden a proyectar “Euskadi Basque Country” como marca turística de país vinculada a valores de excelencia y especialización, todo ello enmarcado en una estrategia de coordinación interinstitucional, así como con los agentes públicos y privados que desarrollan actividades en el sector turístico.

Prestaremos especial atención para comunicar y explicar la estrategia turística vasca a la ciudadanía en su conjunto, con campañas específicas, con el objetivo de trasladar el valor que genera el sector en las comunidades locales y que éstas puedan actuar como embajadoras y prescriptoras de la marca Euskadi, Basque Country.

La edición, publicación y distribución de la “Guía del Turista Responsable” es una iniciativa lanzada en verano de 2019 que tendrá su continuidad durante los ejercicios siguientes. En ella se informará sobre cómo disfrutar de la cultura vasca en un viaje que sea sostenible y que contribuya a la conservación del patrimonio y del entorno. Y sobre cómo vivir la singularidad de nuestro país contribuyendo al desarrollo local, para lo que se recomienda la elección de productos y servicios sostenibles.

En esta línea reforzaremos la promoción y la información turística en nuestro propio territorio para turistas y ciudadanía. Y para ello procederemos a la renovación tecnológica de los sistemas de información y comunicación incorporando nuevos soportes y aplicativos para ello.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>TURISMO-ESKANTZAREN BALIO ERANTSIA AREAGOTZEA, EUSKADI ABERASTASUNA ETA KALITATEZKO ENPLEGUA SORTZEKO GAITASUN HANDIAGOA DUEN KALITATE ETA BIKAITASUNEN HELMUGA IZAN DADIN</p> <p>1. Turismoko Plan Estrategikoa garatzea.</p> <p>1. 2017-2020 aldirako EAEko Turismoko Plan Estrategikoan jasotako ekintzak gauzatzea.</p> <p>2. Elkarlana bultzatzea turismo-estrategiak garatzeko.</p> <p>1. Eusko Ganberak Euskadiko merkataritzaganberei «Berriz Enpresa» programarako emandako diru-laguntza izenduna.</p> <p>- Diru-laguntzen kopurua.</p>	<p>3</p>	<p>INCREMENTAR EL VALOR AÑADIDO DE LA OFERTA TURÍSTICA, PARA SITUAR A EUSKADI COMO UN DESTINO DE CALIDAD Y DE EXCELENCIA CON MAYOR CAPACIDAD PARA GENERAR RIQUEZA Y EMPLEO DE CALIDAD</p> <p>1. Desarrollo del Plan Estratégico de Turismo.</p> <p>1. Completar las acciones recogidas en el Plan Estratégico del Turismo Vasco 2017-2020.</p> <p>2. Impulsar el trabajo colaborativo para el desarrollo de las estrategias turísticas.</p> <p>1. Subvención nominativa a las Cámaras de Comercio Vascas-Eusko Ganberak para el programa “Berriz Enpresa”.</p> <p>- N. de subvenciones.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Ostalaritzako elkarteei Euskadiko turismo-industria indartu eta turismo-jarduerako bikaintasuna sustatzeko emandako diru-laguntza izendunak (SEA Arabako Enpresariak, Gipuzkoako Ostalaritza Elkarteak, Bizkaia Ostalaritza Elkarteak).</p> <p>- Diru-laguntzen kopurua.</p>	3	<p>2. Subvenciones nominativas con las asociaciones de hostelería para el fomento de la excelencia en la actividad turística mediante el fortalecimiento de la industria turística vasca (SEA Empresarios Alaveses, Asociación de Empresarios de Hostelería de Gipuzkoa, Asociación de Empresarios de Hostelería de Bizkaia).</p> <p>- N. de subvenciones.</p>
<p>3. Turismoko produktu lehiakorren sorrera sustatzea.</p> <p>1. Gure ingurunea eta Euskadiren ezaugarri bereizgarriak oinarri dituzten turismo-produktuak sortu, garatu, sustatu eta merkaturatu daitezen bultzatzea Turismoko Lurralde Proiektuetarako laguntza-programaren bitartez:</p> <p>- Inguruetan produktu turistikoak sustatzen dituzten helmugen kopurua.</p> <p>- Onartutako proiektu kopurua, motaren arabera (gastronomikoa, MICE-Meetings, Incentives, Conferencings and Exhibitions, natura, kultura, familia, industria, etab.).</p> <p>- Turismoko produktuak garatu eta kudeatzeko sortu/mantendutako enplegua (zuzenean edo laguntza teknikoak).</p> <p>2. Turismo-sektoreko enpresei turismo-produktu berriak garatzen eta merkaturatzen laguntzea, eta, gainera, izaera ekintzailea eta berrikuntzaren kultura sustatzea Turismoa Merkaturatzeko eta Sustatzeko laguntza-programaren bitartez.</p> <p>- Lagundutako proiektuen kopurua.</p> <p>- Eragindako inbertsioa.</p>	<p>30</p> <p>90</p> <p>35</p> <p>50</p> <p>2.275.000</p>	<p>3. Apoyar la creación de productos turísticos competitivos.</p> <p>1. Impulso a la creación, desarrollo, promoción y comercialización de productos turísticos sustentados en nuestro entorno, y en las características diferenciales de Euskadi, a través del programa de ayudas para los Proyectos Territoriales Turísticos (PTT):</p> <p>- N. de destinos que impulsan planes de productos turísticos en su entorno.</p> <p>- N. de proyectos aprobados por tipología de productos (gastronómico, MICE-Meetings, Incentives, Conferencings and Exhibitions, naturaleza, cultural, familiar, industrial y otros).</p> <p>- Empleo creado/mantenido para el desarrollo y gestión de los productos turísticos (directo o asistencia técnica).</p> <p>2. Apoyo a las empresas del sector turístico en el desarrollo de nuevos productos turísticos y su comercialización además de fomentar el espíritu emprendedor y la cultura de innovación a través del programa de ayudas a la Comercialización Turística y Promoción (CTP).</p> <p>- N. de proyectos apoyados.</p> <p>- Inversión inducida.</p>
<p>4. Modu jasangarrian, turismoaren industriako enpresen ekintzailtza sustatzea eta lehiakortasuna hobetzea, eta eskaintza dibertsifikatzen laguntzea, eskari espezializatuari begira</p> <p>1. Ekintzailtza eta ekimen berrien ezarpena bultzatzea, turismo-enpresen ekintzailtzarako eta lehiakortasuna hobetzeko laguntza-programaren bitartez (EMET).</p> <p>- Diruz lagundutako enpresen kopurua.</p> <p>- Sortu/mantendutako enplegua.</p> <p>- Eragindako inbertsioa.</p>	<p>25</p> <p>80</p> <p>2.500.000</p>	<p>4. Incentivar el emprendimiento y la mejora de la competitividad de las empresas de la industria turística de forma sostenible, así como el apoyo a la diversificación de la oferta para una demanda especializada.</p> <p>1. Apoyo al emprendimiento para la creación de nuevos modelos de negocios turísticos a través del programa de ayudas de apoyo al emprendimiento y a la mejora de la competitividad de las empresas turísticas (EMET).</p> <p>- N. de empresas apoyadas.</p> <p>- Empleo creado/mantenido.</p> <p>- Inversión inducida.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Egungo turismo-enpresak eskariaren baldintza berrietara egokitzen eta moldatzen laguntzea: establezimenduak modernizatzea, irisgarritasuna hobetzea, eta kalitatearen, ingurumenaren eta jasangarritasunaren gaineko ziurtagiriak lortzea, turismo-enpresen ekintzailtzarako eta lehiakortasuna hobetzeko laguntza-programaren bitartez laguntza-programaren bitartez (EMET).</p> <ul style="list-style-type: none"> - Diruz lagundutako enpresen kopurua. - Sortu/mantendutako enplegua. - Eragindako inbertsioa. 	<p>100</p> <p>2.000</p> <p>3.500.000</p>	<p>2. Apoyo a la innovación tecnológica y mejora de la calidad de las empresas y servicios, así como a la adecuación de la oferta hacia un turismo sostenible, responsable y accesible a través del programa de ayudas de apoyo al emprendimiento y a la mejora de la competitividad de las empresas turísticas (EMET).</p> <ul style="list-style-type: none"> - N. de empresas apoyadas. - Empleo creado/mantenido. - Inversión inducida.
<p>5. Sektorearen profesionalizatzea sustatzea eta turismo-arloko lanbideak babestea.</p> <p>1. Prestakuntzarako hitzarmena Deustuko Unibertsitatearekin, ikasleen praktiken modalitatean.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Bekadunen kopurua. <p>2. Itourbask turismo-bulegoen euskal sareko langileak prestatzea bi gaiotan: sustatu beharreko produktuak eta esperientziak, eta definituta dauden baliabide turistikoak.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Prestakuntza-ikastaroen kopurua. <p>3. Sektoreko enpleguaren karakterizazio xehatua aztertzea eta lanbide turistikoak babestea.</p> <p>4. Laguntza ematea helmugetan programak ezartzeko (helmugen kalitatea, Smart Business, eta Ekoetiketa europarra, turismoko enpresen, baliabideen eta zerbitzuen lehiakortasuna hobetearren, turismoko lurralde-proiektuen laguntza-programaren bitartez:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Programak ezartzen lagundutako helmugeta kopurua. - Prestakuntza jaso duten enpresen kopurua. - Sortu/mantendutako enplegua. <p>6. Eskaintza turistikoaren merkaturatzea sendotzea ohiko formatuen bitartez zein proposamen berritzaileen bitartez.</p> <p>1. Euskadi eta bertako produktuak sustatzeko turismo-webguneak izan dituen bisitak.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Bisiten kopurua (milioitan). <p>7. Arau-esparrua eguneratzea.</p>	<p>30</p> <p>4</p> <p>23</p> <p>700</p> <p>23</p> <p>1,75</p>	<p>5. Fomentar la profesionalización del sector y proteger las profesiones turísticas.</p> <p>1. Convenio con la Universidad de Deusto formación bajo la modalidad de prácticas del alumnado.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Personal becado. <p>2. Formar al personal de la Red Vasca de Oficinas de Turismo Itourbask en los productos y experiencias a promocionar y en los recursos turísticos definidos.</p> <ul style="list-style-type: none"> - N. de actividades formativas. <p>3. Analizar la caracterización pormenorizada del empleo en el sector y proteger las profesiones turísticas.</p> <p>4. Apoyo a la implementación en los destinos de los programas de la Calidad en Destinos, Smart Business, Programa Etiqueta Ecológica Europea para la mejora de la competitividad de las empresas, recursos y servicios turísticos, a través del programa de ayudas a proyectos territoriales turísticos (PTT):</p> <ul style="list-style-type: none"> - N. de destinos apoyados para la implementación de los programas. - N. de empresas formadas. - Empleo generado/mantenido. <p>6. Fortalecer la comercialización de la oferta turística tanto en formatos convencionales, como propuestas innovadoras.</p> <p>1. Visitas a la Web de Turismo para la promoción del destino Euskadi y de sus productos.</p> <ul style="list-style-type: none"> - N. de visitas (millones). <p>7. Actualización del marco normativo.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Araudia eguneratzen jarraitzea, plan estrategiko arautzaileari jarraikiz.</p> <p>2. Jarraipena ematea baliabide turistikoak egiaztatzeko, ikuskatzeko, kontrolatzeko eta arautzeko lanei 2020an, arreta berezia jarrita ostatureredu berrietan (erabilera turistikorako etxebizitzak eta erabilera turistikorako etxebizitzetako logelak).</p> <p>- Abian diren egiaztapen-prozeduren kopurua.</p>	133	<p>1. Continuar con la actualización normativa según el Plan Estratégico Normativo.</p> <p>2. Continuación de las tareas de comprobación, inspección, control y regulación de los recursos turísticos, con especial vigilancia sobre los nuevos modelos alojativos como las viviendas para uso turístico y las habitaciones en viviendas para uso turístico.</p> <p>- N. de procedimientos de comprobación en curso.</p>
<p>ESPERIENTZIA-TURISMOAREN BALIOA SENDOTZEA EUSKADI HELMUGA BEREIZTEKO ETA HAREN BALIOA NABARMENTZEKO</p> <p>1. Esperientzia-eskaintza kudeatzea haren jarraipen-, kontrol- eta balorazio-sistema baten bitartez.</p> <p>1. Euskadiko Turismo Atariaren bidez eskaintzen diren esperientzien erabilera aztertzea.</p> <p>2. Esperientzien balioa nabarmentzea sustapen-ekintzak eginez.</p> <p>1. Euskadiko Turismo Atarian esperientzia berriak argitaratzea.</p> <p>- Argitaratutako esperientzien kopurua.</p>	5	<p>FORTALECER EL VALOR DEL TURISMO EXPERIENCIAL EN EL OBJETIVO DE DIFERENCIAR Y DAR VALOR AL DESTINO EUSKADI</p> <p>1. Gestionar la oferta experiencial a través de un sistema de seguimiento, control y valoración.</p> <p>1. Análisis del uso de las experiencias ofertadas a través del Portal de Turismo de Euskadi.</p> <p>2. Poner en valor las experiencias a través de acciones promocionales.</p> <p>1. Publicar experiencias nuevas en el Portal de Turismo de Euskadi.</p> <p>- N. de experiencias publicadas.</p>
<p>EUSKADI BASQUE COUNTRY MARKA ETA DAGOKION CLAIMA SENDOTZEA EUSKADIKO TURISMO-POLITIKAREN KUDEAKETA-ESTRATEGIA KOORDINATUA LAGUNDUZ</p> <p>1. Gure helmuga bereizten duten elementuak bultzatzea oinarritzko erreferentziako elementu gisa, Euskadi Basque Country marka turistikoa kokatzeko.</p> <p>1. Getxo, Gasteizko eta Donostiako jazzaldiei diru-laguntza izendunak ematea "2020 Euskadiko jazz-jaialdiak" programa sustatzeko (2003ko uztailaren 31n sinatutako lankidetzak-hitzarmenaren esparruan).</p> <p>- Gipuzkoako jardueretarako diru-laguntza izenduna.</p> <p>- Arabako jardueretarako diru-laguntza izenduna.</p> <p>- Bizkaiko jardueretarako diru-laguntza izenduna.</p>	1 1 1	<p>POTENCIAR LA MARCA EUSKADI BASQUE COUNTRY Y SU CLAIM CORRESPONDIENTE, FAVORECIENDO UNA ESTRATEGIA DE GESTIÓN COORDINADA DE LA POLÍTICA TURÍSTICA EN EUSKADI</p> <p>1. Impulsar aquellos elementos que singularizan nuestro destino como elemento de referencia básica para el posicionamiento de la marca turística Euskadi Basque Country.</p> <p>1. Subvención nominativa a los Festivales de Jazz de Getxo, Vitoria-Gasteiz y San Sebastián, en el marco del Convenio de Colaboración formalizado el 31 de julio de 2003, para la promoción turística del programa "Festivales de Jazz de Euskadi 2020".</p> <p>- Subvención nominativa actuación Gipuzkoa.</p> <p>- Subvención nominativa actuación Araba.</p> <p>- Subvención nominativa actuación Bizkaia.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Turismoa Merkaturatzeko eta Sustatzeko Laguntza-programaren bitartez, turismoaren arloko enpresek eta elkarteek antolatutako ekitaldiak laguntzea, baldin eta haien garrantziagatik eta parte hartutako publikoagatik zein hedabideetan duten oihartzunagatik Euskadiren irudia eta turismo-kokapena sendotzen ez ezik ostatu-gauen kopurua handitzen ere laguntzen badute.</p> <p>- Lagundutako ekitaldien kopurua.</p> <p>- Eragindako inbertsioa.</p>	<p>20</p> <p>1.500.000</p>	<p>2. Apoyo a eventos organizados por empresas y asociaciones turísticas que por su importancia y relevancia en cuanto al público que participa y su repercusión en medios de comunicación, contribuyan a consolidar la imagen y el posicionamiento turístico de Euskadi así como al incremento del número de pernoctaciones a través del programa de Ayudas a la Comercialización Turística y Promoción (CTP).</p> <p>- N. de eventos apoyados.</p> <p>- Inversión inducida.</p>
<p>3. Euskadi Basque Country marka indartuko duten turismo-proiektzio handiko ekitaldiak.</p> <p>- Bultzatutako ekitaldien kopurua.</p> <p>4. Euskal Turismo sariak ondorengo kategoriatan: esperientzia edo proposamen turistiko berritzailea, turismo-jasangarria destinoan eta ibilbide profesionala.</p> <p>- Sarien kopurua.</p>	<p>15</p> <p>3</p>	<p>3. Impulsar a aquellos eventos con proyección turística que refuercen la marca Euskadi-Basque Country.</p> <p>-N. de eventos impulsados.</p> <p>4. Premios al turismo vasco en sus categorías a la experiencia o propuesta turística innovadora, al turismo sostenible en los destinos y a la trayectoria profesional.</p> <p>-N. de premios.</p>
<p>2. Kalitatea, lehiakortasuna eta jasangarritasuna ardatz dituen askotariko eskaintza bereizia bultzatzea.</p> <p>1. Euskadi.turismo webgunean edukiak mantentzea.</p> <p>-Ekintza kopurua.</p> <p>2. Euskadi.turismo webgunean baliabide berriak sortzea.</p> <p>-Baliabide kopurua.</p>	<p>1000</p> <p>200</p>	<p>2. Impulsar una oferta diversificada y diferenciada de calidad, competitiva y sostenible.</p> <p>1. Mantenimiento de contenidos en la web Euskadi.turismo.</p> <p>- N. de acciones.</p> <p>2. Creación de nuevos recursos en la web Euskadi.turismo.</p> <p>-N. de recursos.</p>
<p>3. Euskadi Basque Country marka turismo-produktu gisa saltzen duen turismo-informazio integratzailea eskaintzea.</p> <p>1. Itourbask sareko turismo-bulegoetan Euskadi eskaintzea produktu turistiko modura. Informazioa eskaintzeko orduan, herrian geratu beharrean, autonomia-erkidego osoa hartzea aintzat, eta, horrela, kalitateko informazio-zerbitzua eskaintzea, homogenea eta estandarizatu, Euskadik dituen baliabide turistiko guztietan oinarrituz.</p> <p>- Sare horretako bulegoen kopurua.</p> <p>2. Euskadi Basque Country marka Itourbask sareko turismo-bulego guztietan berdin erabil dadin saiatzea.</p>	<p>51</p>	<p>3. Ofrecer una información turística integradora que venda la marca Euskadi-Basque Country como producto turístico.</p> <p>1. En el ámbito de las oficinas de turismo de la Red Itourbask ofrecer Euskadi como producto turístico, dando información sobre toda la Comunidad Autónoma trascendiendo el ámbito local con el fin de ofertar un servicio de información turística de calidad, homogéneo estandarizado y capaz de ofrecer una información turística centrada en el conjunto de los recursos turísticos de Euskadi.</p> <p>- N. de oficinas pertenecientes a la red.</p> <p>2. Promover un uso homogéneo de la marca Euskadi Basque Country en todas las oficinas de turismo de la Red Itourbask.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>- Egindako ikuspenen kopurua.</p> <p>3. Helmugan bezeroari emandako informazioa eta arreta hobetzeko egindako informazio-euskarriak (eskuliburuak, gidak eta mapak) eguneratzea (online ere bai).</p> <p>4. Informazio- eta komunikazio-sistemen teknologiak berritzeko inbertsioa, euskarri eta aplikazio berriak txertatuta.</p>	<p>25</p>	<p>- N. de inspecciones realizadas.</p> <p>3. Actualizar (también online) los distintos soportes informativos (folletos, guías, mapas) para mejorar la información y atención a la persona cliente en destino.</p> <p>4. Inversión de la renovación tecnológica de los sistemas de información y comunicación incorporando nuevos soportes y aplicativos para ello.</p>

PROGRAMA
7612 BARNE MERKATARITZA
ARDURADUNA
09 TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA
MERKATARITZA ZUZENDARIA

PROGRAMA
7612 COMERCIO INTERIOR
RESPONSABLE
09 TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO
DIRECTOR DE COMERCIO

MEMORIA

Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailak bere egiten du «EAE-KO MERKATARITZA-SEKTOREAREN LEHIAKORTASUNA SUSTATZEA» konpromisoa, XI. Legegintzaldi honetako Gobernu Programan, Euskadi 2020n, «Enplegua, ekonomiaren suspertzea eta jasangarritasuna» izeneko I. oinarrian, «I.1.Hazkunde sendoa, enplegu gehiago eta hobea dakarrena» ardatzarekin bat.

Horretarako, zazpi egitasmo bultzatu ditugu: gida-plan bat osatzea, lehiakortasunaren alde apustu egitea, teknologia berriak txertatzea, sektorea modernizatzea eta prestatzea, ekintzailatza eta talentua indartzea, enpresarteko lankidetzaren sustatzea eta gaikuntza hobetzea.

Ezin jar daiteke zalantzan merkataritza-sektoreak ekonomia modernoetan duen garrantzia, hazkudearen motorra delako eta aberastasuna sortzen duelako, baita enplegu iraunkor, jasangarri eta kalitatezkoa ere. EAEn BPGd-aren % 11 da ia. Eta hori hala da, batetik, merkataritza-banaketaaren sektoreak, batez ere aurreko hamarkadaren bukaeran, eskariaren beherakada handi bati aurre egin behar izan ziolako –lehenera itzuli da joera, oso poliki bada ere–.

Eta bestetik, merkataritza-sektoreak egiturazko aldaketa sakonei egin behar dielako aurre, eta ez soilik EAEn. Izan ere, kontsumitzaileen eta erabiltzaileen eros-ohitura berrietara egokitu behar da. Gainera, sektorearen lehiakortasuna hobetuko bada, estrategia eta negozio-eredu berriak ezarri behar dira, askotariko esparruetan –informazioa, komunikazioa, logistika edo marketina– teknologia berriak aplikatuz eratorritako banaketa-kanal berriak sortu direlako, eta indar handia hartu, atzerabueltarik ez duen egoera bati bide emanez.

El compromiso del “FOMENTO DE LA COMPETITIVIDAD DEL SECTOR COMERCIAL VASCO” es asumido por el Departamento de Turismo, Comercio y Consumo, acorde con el Pilar I, titulado “El empleo, la reactivación y la sostenibilidad”, dentro del Eje I.1 para un crecimiento sólido, con más y mejor empleo del Programa de Gobierno de esta XI Legislatura, Euskadi 2020.

Para ello, impulsamos siete iniciativas: elaboración de un Plan Director, apuesta por la competitividad, incorporación de nuevas tecnologías, modernización y formación del sector, potenciar el emprendimiento y el talento, fomentar la cooperación empresarial, y, mejora en la capacitación; con el objetivo de alcanzar el mismo.

Es indudable el peso del sector comercial, en las economías modernas, en términos crecimiento de las mismas, de riqueza que genera, y en la creación de empleo duradero, sostenible y de calidad. En la Comunidad Autónoma del País Vasco constituye ya casi el 11% del PIB. Y todo ello, a pesar de que, por una parte, y sobre todo al final de la anterior década, el sector de la distribución comercial se enfrentó fuerte caída de la demanda, tendencia que se ha revertido, pero muy lentamente.

Y por otra, el sector comercial, y esto ya no sólo en Euskadi, se enfrenta a cambios estructurales profundos. Cuyo principal reto de acomodarse a los nuevos hábitos de compra de las personas consumidoras y usuarias. Además de la necesidad adoptar nuevas estrategias y nuevos modelos de negocio para la mejora de la competitividad del sector, fruto de la irrupción, en un camino sin retorno, de nuevos canales de distribución, que nacen de las nuevas tecnologías, en ámbitos tan diversos como la información, la comunicación, la logística o el marketing.

Hurbiltasuneko merkataritzak kalkula ezin daitekeen balio erantsia du, balio ekonomikoaz gain. Bizitza, segurtasuna eta dinamismoa eskaintzen dizkie gure auzo, herri eta hiriei. Arreta-gune bihurtzen ditu eta tokiaren erakarpen turistikoa handitzen dute, dirutan neurtu ezin diren baina balio soziala duten onurez beteta; adibidez, ospea, kalitatea, produktua ezagutzeko eta arreta pertsonalizatua.

Garai berriek eskatzen dituzten politikak zehazteko, lau ardatz edo jardun-eremu hauek zehaztu dira:

Haietatik lehena «Sektorea modernizatzea eta gaztetzea» da. Zuzendaritzak helburu izan behar du merkataritzaren irudi eta pertzepzio soziala eraldatzea, prestigio profesionala ematea eta modernizazio materiala zein gazteen sarrera sustatzea eta horretan laguntzea, lehiakortasuna eguneratzeko sakoneko tresna modura. Sektorearen ikonografia eta hizkuntza eguneratu eta erakargarria sortu beharra dago.

Ekintzailatza merkataritza-parkea berritzeko ardatza izan behar da, berrikuntza bultzatuz eta enpresa-eskualdatzea lagunduz, hain zuzen ere.

Ekintzailatza lagunduko dugu, merkataritza sustatu, garatu eta dinamizatzeko laguntza-lerroaren alde eginez, eta bereziki eragingo dugu egoera ahulena duten eremuetan, bai ikuspegi sozialetik bai ekonomikotik; horrez gain, merkataritza-enpresei laguntza zuzenean emateko lerroa ere bultzatuko dugu, 2018ko ekitaldian abian jarri zen, eta 2019an jarraitu du.

Ekintzaileen talentua, enpresa-ondorengotzarekin eta laguntzarekin batera, funtsezkoa da gure sektorearen eta sortzen duen enpleguaren etorkizunerako, jarraipena izan dezaten, gero eta globalagoa eta lehiakorragoa den mundu honetan.

Era berean, saltokiak berriitu eta modernizatzeko inbertsioa ere sustatu beharra dago. Alderdi horiek funtsezkoak dira sektorea finkatzeko, hazteko eta dinamizatzeko, baita kalitatezko enplegua sortzeko, finkatzeko eta hazteko ere.

Hona bigarren jardun-lerro bat: «Enpresa-lehiakortasuna». Hori sustatuko da, kudeaketa-estandarren hobekuntza orokorraren, digitalizazioaren eta omnikanalitatearen testuinguruko egokitzapenaren bidez, eta enpleguen gaitasunak indartuz.

Ikerketa eta garapeneko proiektu berriak eta merkataritza digitalizatzea azkartzeko ekimenak sustatzea bultzatuko dugu, baita merkatu erabat globalizatuan, arlo digitalari dagokionez, posizionatzea ere. Halaber, datuen iturri berriak berrikusteko, sistematizatzeko eta erabiltzeko balioko diguten tresnak; alde batetik, politikak definitzeko euskarri izango dira, eta bestetik, sektoreko eragile desberdinen artean ezagutza komunikatzeko eta trukatzeko bideak sortzeko.

El comercio de proximidad aporta valor añadido, incalculable, al meramente económico. En la medida que dota de vida, seguridad y dinamiza nuestros barrios, pueblos y ciudades. Pone el foco, y aumenta el atractivo turístico de los mismos, y les dota de bienes que no tienen una cuantificación monetaria, sino un plus de valor social, como son el prestigio, la calidad, el conocimiento del producto y la atención personalizada.

Para determinar las Políticas que exigen los nuevos tiempos, se determinan cuatro ejes o ámbitos de actuación:

El primero de ellos es “La Modernización y rejuvenecimiento del Sector”. Debe ser objetivo de esta Dirección transformar la imagen y percepción social del comercio, prestigiarlo profesionalmente, y estimular y acompañar su modernización material y el rejuvenecimiento de sus empresas, como vía de fondo para su progresiva actualización competitiva. Hay que generar una iconografía y un lenguaje del sector actualizado y atractivo.

Debemos hacer del emprendimiento la línea soporte de la renovación del parque comercial, dando impulso a la innovación y asistencia a la transmisión empresarial.

Favoreceremos el emprendimiento, apostando por la línea de ayudas de promoción, desarrollo y dinamización comercial, incidiendo preferentemente en zonas potencialmente más vulnerables, tanto desde el punto de vista social como del económico, así como por la línea de ayuda directa a las empresas comerciales, puesta en marcha en el ejercicio 2018 y que ha tenido continuidad en el 2019.

El talento de las y los emprendedores es, con la sucesión empresarial y el acompañamiento, parte fundamental del futuro de nuestro sector, de la continuidad del mismo y del empleo que genera, en un mundo cada vez más global y cada vez más competitivo.

Del mismo modo, hay que promover la inversión en renovación y modernización de los establecimientos comerciales. Estos aspectos son fundamentales para la consolidación y crecimiento del sector, así como para la dinamización, creación, consolidación y crecimiento de un empleo de calidad.

Una segunda línea de actuación es la de “La competitividad empresarial”. Impulsando la misma, a través de la mejora generalizada de los estándares de gestión, la digitalización y adaptación al contexto de omnicanalidad, y el refuerzo de las competencias de sus empleos.

Apoyaremos nuevos proyectos de investigación y desarrollo y el impulso de iniciativas que aceleren la digitalización del comercio, así como su posicionamiento en un mercado totalmente globalizado en lo digital. Y herramientas que nos sirvan para revisar, sistematizar y utilizar las nuevas fuentes de datos, que sean soporte por un lado, para la definición de políticas, y por otro, para la creación de vías de comunicación e intercambio de conocimiento entre los diferentes agentes sectoriales.

Enpresak aurrez aurre dituzten agertoki berrietara egokitu daitezen sustatu behar dugu. Proiektu bereziak – Jaurlaritzaren beraren zein sektorearen ekimenez sortuak– dinamizatzeo aukera-espazioak ireki behar ditugu.

Hirugarren ardatza «Hiri-inguruneen merkataritza-kudeaketa» da. Aurrekontu honen helburua izan behar da hiriguneetako merkataritzako esku-hartzeen eraginkortasuna hobetzea eragile ekonomiko sektorialen sinergiak sustatuz eta esku-hartzeak espazioaren errealtatearen arabera moldatuz.

Laugarren eta azken tokian daude «politikak sektorera eta lurraldera eramateko tresnak». Helburutzat merkataritzako politiken eraginkortasuna hobetzea hartuta, diseinu-, aplikazio- eta jarraipen-faseetako lidergo publikoa indartzuz eta horretarako eskuragarri dauden giza baliabideak eta baliabide teknikoak sendotuz eta horien optimizazio operatiboa handituz.

Horregatik, merkataritza-sektoretik sortzen diren elkarlaneko sinergiak bultzatu nahi ditugu, hala euskal merkataritzako eragileengandik beraiengandik sortzen direnak nola tokiko erakundeekiko lankidetzaren ondoriozkoak.

Ildo horretan, aurrekontu honek apustu irmoa egiten du merkataritzako federazioekin eta merkatarien elkarteekin, eta EAEko udalerriekin lankidetzan aritzearen alde. Horrenbestez, ezinbestekoa iruditzen zaigu aipatu hobekuntzak merkataritza-sektorean egin ahal izateko behar diren azpiegiturak sortu eta hobetzea.

Merkataritza Banaketaren Behatokiaz baliatzen da sailaren estatistika-organoa sektoreari buruzko datuak eskuratzeko; hala, sektoreko egoera aztertzen du, eta, EAEko merkataritzan gertatzea aurreikusten denaren arabera, erabakiak hartzen ditu.

Merkatu globalago eta lehiakorrago honek askotariko beharrak eta erronkak dakartza egunero, eta aurrekontu hauek horiei eutsi eta erantzun behar diete, 2017-2020 aldirako Euskal Merkataritzaren Gida Planak ezarritako ildo estrategikoak betez erantzun ere.

Debemos promover la adaptación de las empresas a los nuevos escenarios a los que se enfrenta. Debemos abrir espacios de oportunidad para la dinamización de proyectos singulares generados a partir de la iniciativa del propio Gobierno, como del Sector.

El tercer eje es el de “La gestión comercial de entornos urbanos”. Debe ser objetivo de este presupuesto, mejorar la eficacia de la intervención comercial sobre los entornos urbanos favoreciendo las sinergias entre sus diferentes actores económicos sectoriales, y diferenciando las intervenciones de forma adaptada a la realidad espacial.

En cuarto y último lugar, se encuentran “los instrumentos de traslación de las políticas al sector y al territorio”. Teniendo como objetivo mejorar la eficacia de las políticas comerciales desde el fortalecimiento del liderazgo público en el diseño, la aplicación y seguimiento de las mismas; y el refuerzo y optimización operativa de los recursos humanos y técnicos disponibles para ello.

Por ello, queremos impulsar las distintas sinergias colaborativas que surgen desde el sector comercial, tanto las que nacen desde los diferentes actores propios del Comercio Vasco, como los que surgen desde la colaboración con las diferentes entidades locales.

Y en este sentido, este presupuesto, apuesta decididamente por la colaboración con las distintas Federaciones de Comercio y Asociaciones de Comerciantes, así como con los municipios que conforman la Comunidad Autónoma de Euskadi. Para ello, consideramos imprescindible el apoyo a la creación y mejora de infraestructuras que faciliten esas mejoras en el sector comercial.

El Observatorio de Distribución Comercial es el instrumento que alimenta al Órgano Estadístico del Departamento, en la obtención de datos sobre el sector, de modo que, seamos capaces de analizar lo sucedido en el mismo, y que a su vez, nos ayude a tomar decisiones en previsión de lo que vaya a acontecer en torno al comercio vasco.

Estos presupuestos deben dar soporte y respuesta a las necesidades que se nos presentan, fruto de un mercado más global y más competitivo, en el que los nuevos retos están presentes cada día en diversas formas. Y todo ello siguiendo las líneas estratégicas que nos marca el Plan Director del Comercio Vasco 2017-2020.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
SEKTOREA MODERNIZATZEA ETA GAZTEAGOTZEA 1. Modernizazio- eta prestakuntza-ekintzak. 1. Merkataritza-establezimenduak modernizatzeo programa.	1	MODERNIZACIÓN Y REJUVENECIMIENTO DEL SECTOR 1. Acciones de modernización y formación. 1. Programa de modernización de establecimientos comerciales.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Prestatzeko eta profesionalizatzeko programa.	1	2. Programa de Formación y Profesionalización.
3. Kalitatearen arloan prestatzeko programa.	1	3. Programa de formación en el área de calidad.
4. Adenda Merkataritza Ganberekin.	1	4. Adenda con Cámaras de Comercio.
2. Enpresa-ekimenari laguntzea.		2. Apoyo a la iniciativa empresarial.
1. Ekintzaitzari zuzendutako laguntza-programak.	1	1. Programas de ayuda al emprendimiento.
2. Enpresa-ondorengotzako programak.	1	2. Programas de sucesión empresarial.
3. Sentsibilizaziorako publizitate-kanpainak.		3. Campañas publicitarias de sensibilización.
1. Gizartea merkataritzaren balioaz jabetzeko sentsibilizazio-kanpainak.	1	1. Campañas de sensibilización y valoración social del comercio.
2. Euskal Merkataritzako Sariak.	1	2. Premios del Comercio Vasco.
EKINTZAILETZA ETA TALENTUA		COMPETITIVIDAD EMPRESARIAL
1. Informazioaren teknologietan sartzea.		1. Incorporación a las tecnologías de la información.
1. Teknologia berrietan sartzeko programa (e-commerce).	1	1. Programa de incorporación a las nuevas tecnologías, e-commerce.
2. Jada hasitakoentzako sendotze-programa.	1	2. Programa de consolidación a los ya iniciados.
3. Laguntza-programak aplikazioen ikerketa- eta garapen-proiektuentzat.	1	3. Programas de apoyo a proyectos de investigación y desarrollo de aplicaciones.
2. Sektorearen diagnostikoak		2. Diagnósticos del sector.
1. Ikerketa sektorialak	4	1. Estudios sectoriales.
3. Erosketa arduratsuen turismo-programa.		3. Programa Turismo de Compras Responsables.
HIRI-EREMUEN MERKATARITZA KUDEAKETA ETA POLITIKAK APLIKATZEKO TRESNAK		GESTIÓN COMERCIAL DE ENTORNOS URBANOS Y HERRAMIENTAS DE TRASLACIÓN DE POLÍTICAS
1. Lankidetzarako, dinamizaziorako eta lehiakortasunerako zonakako estrategiak.		1. Estrategias zonales de cooperación, dinamización y competitividad.
1. Udal-eremuko lankidetzak publiko-privatuko hitzarmenak.	50	1. Convenios de colaboración público-privada de ámbito municipal.
2. Hiri-kudeaketak.	3	2. Gerencias Urbanas.
3. Lankidetzako sinergiak.	5	3. Sinergias colaborativas.
4. Azpiegitura publikoak sortu eta hobetzeko programak.	1	4. Programas para la creación y mejora de infraestructuras públicas.
2. Enpresen eta elkarten arteko lankidetzako ekintzak.		2. Acciones de cooperaciones interempresariales y asociativas.
1. Merkatarien federazioekin eginiko ekintzak.	4	1. Acciones con Federaciones de Comerciantes.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Merkataritzako federazioentzako laguntza.	6	2. Apoyo a la Estructura de Federaciones de Comercio.
3. Merkataritzarentzako Laguntza Teknikoa.		3. Asistencia Técnica al Comercio.
1. Merkataritzako bulego teknikoak	47	1. Oficinas Técnicas de Comercio.
2. Merkataritza-banaketaren dinamizatzaileak gaitzeko prestakuntza-ikastaroak. Prestakuntzarako bekek eskaini.	27	2. Cursos de formación para la capacitación de personas dinamizadoras de la distribución comercial. Becas para la formación de las mismas.
3. Beken programako ikastaroa.	1	3. Curso Programa de Becas
POLITIKAK SEKTOREAN ETA LURRALDEAN APLIKATZEKO TRESNAK		INSTRUMENTOS DE TRASLACIÓN DE LAS POLÍTICAS AL SECTOR Y AL TERRITORIO
1. Sektoreko programen jarraipena eta balorazioa egitea, eta giza baliabideak zein baliabide teknikoak optimizatzea.		1. Acciones de seguimiento y valoración de programas al sector, así como de optimización de recursos humanos y técnicos.
1. Ekintza kopurua.	1	1. Número de acciones.
2. EAEko merkataritza-sektoreko enpleguaren jarraipena egitea.		2. Acciones de seguimiento del empleo en el sector comercial vasco.
1. Ekintza kopurua.	1	1. Número de acciones.
3. 2017-2020 aldirako EAEko Gida-planaren jarraipena egitea.		3. Seguimiento Plan Director Vasco 2017-2020.
4. Merkataritza Banaketaren Behatokia.		4. Observatorio de la Distribución Comercial.



Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

4431 Kontsumoa

09 Turismo, Comercio y Consumo

4431 Consumo

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		5.750.543
09	4431				KONTSUMOA CONSUMO		5.750.543
09	4431	00			Saila Consejería		5.750.543
09	4431	00	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes		5.750.543
09	4431	00	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei AI SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE		5.750.543
09	4431	00	412		Erakunde autonomoei A Organismos Autónomos		5.750.543
09	4431	00	41201		Erakunde autonomo administratiboei A Organismos Autónomos Administrativos		5.750.543
09	4431	00	41201	001	Kontsumobide-Kontsumoko Euskal Institutua Kontsumobide-Instituto Vasco de Consumo	5.750.543	
						GUZTIRA TOTAL	5.750.543

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa					7510 Turismo, Merkataritza, Kon. Egitura eta Laguntza		7510 Estructura y Apoyo de Turismo, Comercio y Consumo	
09 Turismo, Comercio y Consumo					EURO / EUROS			
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		3.499.897	
09	7510				TURISMO, MERKATARITZA, KON. EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO DE TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		3.499.897	
09	7510	00			Saila Consejería		642.261	
09	7510	00	1		Langile-gastuak Gastos de personal		615.612	
09	7510	00	10		Goi-karguak Altos cargos		92.490	
09	7510	00	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		92.490	
09	7510	00	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		92.490	
09	7510	00	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	92.490		
09	7510	00	11		Behin-behineko langileak Personal eventual		421.356	
09	7510	00	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		421.356	
09	7510	00	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		421.356	
09	7510	00	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	421.356		
09	7510	00	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		101.766	
09	7510	00	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		101.766	
09	7510	00	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		101.766	
09	7510	00	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	101.766		
09	7510	00	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		26.649	
09	7510	00	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		26.649	
09	7510	00	237		Hornidurak Suministros		649	
09	7510	00	23799		Bestelako hornidurak Otros suministros		649	
09	7510	00	23799	000	Bestelako hornidurak Otros suministros	649		
09	7510	00	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		26.000	
09	7510	00	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		25.000	
09	7510	00	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	25.000		
09	7510	00	23899		Bestelako zerbitzuak Otros servicios		1.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7510	00	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	1.000	
09	7510	01			Kabinete eta Komunikazio Zuzendaritza <i>Dirección de Gabinete y Comunicación</i>		167.517
09	7510	01	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		127.981
09	7510	01	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		71.378
09	7510	01	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
09	7510	01	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
09	7510	01	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	71.378	
09	7510	01	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		33.288
09	7510	01	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		33.288
09	7510	01	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		33.288
09	7510	01	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	33.288	
09	7510	01	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		23.315
09	7510	01	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		23.315
09	7510	01	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		23.315
09	7510	01	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	23.315	
09	7510	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		39.536
09	7510	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		39.536
09	7510	01	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		5.000
09	7510	01	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		5.000
09	7510	01	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	5.000	
09	7510	01	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		1.000
09	7510	01	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		1.000
09	7510	01	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	1.000	
09	7510	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		33.536
09	7510	01	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		30.136
09	7510	01	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	30.136	
09	7510	01	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.400
09	7510	01	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.400	
09	7510	01	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		1.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7510	01	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	1.000	
09	7510	02			Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i>		2.683.119
09	7510	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.519.771
09	7510	02	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		77.988
09	7510	02	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.988
09	7510	02	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.988
09	7510	02	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	77.988	
09	7510	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		1.035.192
09	7510	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.035.192
09	7510	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.035.192
09	7510	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	930.344	
09	7510	02	12000	001	Ordainsari gehikuntza. <i>Incremento retributivo.</i>	104.848	
09	7510	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		43.733
09	7510	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		43.733
09	7510	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		43.733
09	7510	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	43.733	
09	7510	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		362.858
09	7510	02	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		284.345
09	7510	02	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		284.345
09	7510	02	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	284.345	
09	7510	02	161		Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		68.513
09	7510	02	16111		Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i>		68.513
09	7510	02	16111	000	Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i>	68.513	
09	7510	02	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		10.000
09	7510	02	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		10.000
09	7510	02	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	10.000	
09	7510	02	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		681.400
09	7510	02	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		31.000
09	7510	02	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		16.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7510	02	21200		Eraikuntzak Construcciones		16.000
09	7510	02	21200	001	Eraikuntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,50 M; 2022: 0,50 M; Guztira: 1,00 M. Construcciones. Crédito de compromiso: 2021: 0,50 M; 2022: 0,50 M; Total: 1,00 M.	16.000	
09	7510	02	216		Garraio-elementuak Elementos de transporte		15.000
09	7510	02	21600		Garraio-elementuak Elementos de transporte		15.000
09	7510	02	21600	000	Garraio-elementuak Elementos de transporte	15.000	
09	7510	02	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		2.000
09	7510	02	226		Garraio-elementuak Elementos de transporte		2.000
09	7510	02	22600		Garraio-elementuak Elementos de transporte		2.000
09	7510	02	22600	000	Garraio-elementuak Elementos de transporte	2.000	
09	7510	02	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		648.400
09	7510	02	232		Profesional independenteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		2.200
09	7510	02	23202		Abokatuak, prokuradoreak eta epaiketa-kostuak Abogados, procuradores y costas judiciales		2.200
09	7510	02	23202	001	Madrilgo auzitegietak prokuradoreak kontratatzeke. Contratación del servicio de procuraduría de los tribunales de Madrid.	2.200	
09	7510	02	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.		1.000
09	7510	02	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak Atenciones protocolarias y representativas		1.000
09	7510	02	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak Atenciones protocolarias y representativas	1.000	
09	7510	02	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		645.200
09	7510	02	23801		Bulegoko materiala Material de oficina		3.000
09	7510	02	23801	000	Bulegoko materiala Material de oficina	3.000	
09	7510	02	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		1.500
09	7510	02	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones	1.500	
09	7510	02	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		6.000
09	7510	02	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	6.000	
09	7510	02	23856		Mezularitza Mensajería		1.000
09	7510	02	23856	000	Mezularitza Mensajería	1.000	
09	7510	02	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat. erak. esk. O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE		582.700
09	7510	02	23880	001	Software baimenak Licencias Software	18.000	
09	7510	02	23880	002	Parte hartzeak eta loturak. Intervenciones y conexiones.	3.300	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7510	02	23880	003	Laguntza teknikoa - Langileak. <i>Asistencia técnica - Personal.</i>	512.000	
09	7510	02	23880	004	Informatika-ekipoen Renting-a. <i>Renting equipos informáticos.</i>	35.000	
09	7510	02	23880	005	Mikroinformatikako materialaren mantenimendua eta tonerra. <i>Mantenimiento material microinformático y gestión tóner.</i>	5.400	
09	7510	02	23880	006	Garapen inguruneak eta aplikazio informatikoak. <i>Entornos de desarrollo y aplicaciones informáticas.</i>	9.000	
09	7510	02	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		10.000
09	7510	02	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	10.000	
09	7510	02	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		41.000
09	7510	02	23899	001	Fotokopiak <i>Fotocopias</i>	15.000	
09	7510	02	23899	002	Itzulpenak <i>Traducciones</i>	11.000	
09	7510	02	23899	003	Sailean euskararen erabilera normalizatzeko kudeaketa plana. <i>Plan de gestión para normalización de uso del euskera en el Departamento</i>	10.000	
09	7510	02	23899	004	Saileko berdintasunerako plana. <i>Plan departamental para la igualdad.</i>	5.000	
09	7510	02	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		467.659
09	7510	02	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		60.000
09	7510	02	626		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		60.000
09	7510	02	62601		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		60.000
09	7510	02	62601	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	60.000	
09	7510	02	63		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		407.659
09	7510	02	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		407.659
09	7510	02	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		407.659
09	7510	02	63201	001	Turismo aplikazioen garapena. <i>Desarrollo aplicaciones de Turismo.</i>	407.659	
09	7510	02	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		14.289
09	7510	02	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		14.289
09	7510	02	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		14.289
09	7510	02	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		14.289
09	7510	02	82401	001	Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>	14.289	
09	7510	10			Turismo eta Merkataritza Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Turismo y Comercio</i>		7.000
09	7510	10	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		7.000
09	7510	10	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		7.000

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7510	10	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		7.000
09	7510	10	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		7.000
09	7510	10	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	7.000	
						GUZTIRA TOTAL	3.499.897
							3.499.897

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

7511 Turismo eta Ostalaritza

09 Turismo, Comercio y Consumo

7511 Turismo y Hostelería

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		16.376.200
09	7511				TURISMO ETA OSTALARITZA TURISMO Y HOSTELERÍA		16.376.200
09	7511	10			Turismo eta Merkataritza Sailburuordetza Viceconsejería de Turismo y Comercio		1.341.166
09	7511	10	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.341.166
09	7511	10	12		Funtzionarioak Funcionarios		1.050.965
09	7511	10	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.050.965
09	7511	10	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.050.965
09	7511	10	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	1.050.965	
09	7511	10	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		290.201
09	7511	10	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		290.201
09	7511	10	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		290.201
09	7511	10	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	290.201	
09	7511	11			Turismo eta Ostalaritza Zuzendaritza Dirección de Turismo y Hostelería		15.035.034
09	7511	11	1		Langile-gastuak Gastos de personal		865.004
09	7511	11	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378
09	7511	11	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
09	7511	11	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
09	7511	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378	
09	7511	11	12		Funtzionarioak Funcionarios		615.746
09	7511	11	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		615.746
09	7511	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		615.746
09	7511	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	615.746	
09	7511	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		177.880
09	7511	11	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		177.880
09	7511	11	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		177.880

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7511	11	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	177.880	
09	7511	11	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.862.173
09	7511	11	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		1.500
09	7511	11	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.500
09	7511	11	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.500
09	7511	11	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	1.500	
09	7511	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.860.673
09	7511	11	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		200.000
09	7511	11	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		200.000
09	7511	11	23601	001	Proiektzio turistiko handia duten jarduerak. <i>Eventos de gran proyección turística.</i>	200.000	
09	7511	11	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		11.500
09	7511	11	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		1.000
09	7511	11	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	1.000	
09	7511	11	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		10.500
09	7511	11	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	10.500	
09	7511	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.649.173
09	7511	11	23811		Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>		1.000
09	7511	11	23811	000	Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>	1.000	
09	7511	11	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		12.000
09	7511	11	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	12.000	
09	7511	11	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		156.000
09	7511	11	23881	001	Turismoa sustatzeko liburuxkak argitaratzea eta berriro argitaratzea. <i>Edición y reedición de folletos turístico promocionales.</i>	156.000	
09	7511	11	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		6.811
09	7511	11	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	6.811	
09	7511	11	23883		Beste adm. publiko batzuk eskainitako zerbitzuak <i>Prestación de servicios por otras Admones. Públi.</i>		814.200
09	7511	11	23883	001	ITOURBASK turismo arretarako hitzarmena. Konpromiso kreditua: 2021: 0,81 M; Guztira: 0,81 M. <i>Convenio atención turística ITOURBASK. Crédito de compromiso: 2021: 0,81 M; Total: 0,81 M.</i>	814.200	
09	7511	11	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		659.162
09	7511	11	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	36.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7511	11	23899	001	Turismoko Ataria mantentzea. <i>Mantenimiento Portal Turismo.</i>	220.000	
09	7511	11	23899	002	Informazio turistikoaren Totem-ak. <i>Totems de información Turística.</i>	17.162	
09	7511	11	23899	003	Euskal Turismoaren sariak. <i>Premios Turismo Vasco.</i>	45.000	
09	7511	11	23899	004	Turismo Bulegoen Euskal Sarea. Santurtziko itsas geltokia eta Getxoko itsas bidaietako kaia. <i>Red Vasca Oficinas Turismo. Terminal marítima Santurtzi y Muelle cruceros Getxo.</i>	41.000	
09	7511	11	23899	005	Turismo Bulegoen Euskal Sarea. Bilboko aireportua. <i>Red Vasca Oficinas Turismo. Aeropuerto de Bilbao.</i>	115.000	
09	7511	11	23899	006	Turismoa sustatzeko materialak. <i>Materiales promocionales.</i>	30.000	
09	7511	11	23899	007	Plan estrategikoaren jarraipena. <i>Seguimiento plan estratégico.</i>	40.000	
09	7511	11	23899	008	Araudia garatzeko azterketa teknikoak. <i>Estudios técnicos para desarrollo normativo.</i>	40.000	
09	7511	11	23899	009	Turismo-informaziorako euskarri berriak diseinatzea. <i>Diseño de nuevos soportes para la información turística.</i>	75.000	
09	7511	11	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		11.320.857
09	7511	11	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>AI SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		8.352.578
09	7511	11	413		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei <i>A Entes Públicos de Derecho Privado</i>		50.000
09	7511	11	41301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei <i>A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		50.000
09	7511	11	41301	001	EITB euskal erakunde publikoarekin eranskina. <i>Adenda con el ente público vasco EITB.</i>	50.000	
09	7511	11	414		Sozietate publikoei <i>A Sociedades Públicas</i>		8.302.578
09	7511	11	41401		EAEko AP-KES gisa sailkatutako Soz. Publikoei <i>A SSPP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		8.302.578
09	7511	11	41401	001	Basquetour. <i>Basquetour.</i>	8.302.578	
09	7511	11	42		Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i>		870.000
09	7511	11	422		EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		870.000
09	7511	11	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		870.000
09	7511	11	42201	001	Jazz hitzarmena - Getxoko Kultur Etxea. <i>Convenio Jazz - Aula de Cultura de Getxo.</i>	20.000	
09	7511	11	42201	002	Turismoko lurralde proiektuentzako laguntza-programa. <i>Ayudas a proyectos territoriales turísticos.</i>	850.000	
09	7511	11	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		2.098.279
09	7511	11	452		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		737.000
09	7511	11	45200		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		737.000
09	7511	11	45200	001	Turismoa sustatzeko eta merkaturatzeko laguntzak. <i>Ayudas a la promoción y comercialización turística.</i>	717.000	
09	7511	11	45200	002	Jazz hitzarmena - Victoria Eugenia Antzokia S.A. <i>Convenio Jazz - Victoria Eugenia Antzokia S.A.</i>	20.000	
09	7511	11	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.361.279

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7511	11	45401		Fundazioei A fundaciones		130.329
09	7511	11	45401	001	Basque Culinary Center. Basque Culinary Center.	50.000	
09	7511	11	45401	002	Diru-laguntza izenduna ISEAK fundazioari. Lehendik agindutako kreditua. Subvención nominativa a la Fundación ISEAK. Crédito comprometido en años anteriores.	40.329	
09	7511	11	45401	003	Diru-laguntza izenduna ISEAK fundazioari. Konpromiso kreditua: 2021: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. Subvención nominativa a la Fundación ISEAK. Crédito de compromiso: 2021: 0,04 M; Total: 0,04 M.	40.000	
09	7511	11	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei A otras instituciones sin fines de lucro		1.230.950
09	7511	11	45499	001	Turismoko lurralde proiektuentzako laguntza-programa. Ayudas a proyectos territoriales turísticos.	600.000	
09	7511	11	45499	002	Jazz hitzarmena - Gasteizko Jazzaldiaren Elkarte. Convenio Jazz - Asociación Festival Jazz Vitoria-Gasteiz.	20.000	
09	7511	11	45499	003	Deustuko Unibertsitatearekin prestakuntza hitzarmena. Convenio de formación con Universidad de Deusto.	25.000	
09	7511	11	45499	004	SEA Arabako Empresariei diru-laguntza. Subvención a SEA Empresarios Alaveses.	82.600	
09	7511	11	45499	005	Gipuzkoako Ostalaritza Elkarteari diru-laguntza. Subvención a la Asociación de Empresarios de Hostelería de Gipuzkoa.	144.500	
09	7511	11	45499	006	Bizkaiko Ostalaritza Elkarteari diru-laguntza. Subvención a la Asociación de Empresarios de Hostelería Bizkaia.	185.850	
09	7511	11	45499	007	Fila 2 Kultur Elkarteari diru-laguntza: FesTVaL-aren antolakuntza. Subvención a la Asociación Cultural Fila 2: organización del FesTVaL.	40.000	
09	7511	11	45499	008	Arabako Merkataritza eta Industria Ganbera Ofiziala: enpresa- transmisioko programa. Cámara Oficial de Comercio e Industria de Álava. Programa de transmisión empresarial.	14.110	
09	7511	11	45499	009	Gipuzkoako Merkataritza, Industria eta Nabigazioko Ganbera Ofiziala: enpresa-transmisioko programa. Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gipuzkoa. Programa de transmisión empresarial.	27.390	
09	7511	11	45499	010	Bilboko Merkataritza, Industria eta Nabigazioko Ganbera Ofiziala: enpresa-transmisioko programa. Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao. Programa de transmisión empresarial.	41.500	
09	7511	11	45499	011	Donostiako Zinemaldirako diru-laguntza izenduna. Subvención nominativa para el Festival de Cine de San Sebastián.	50.000	
09	7511	11	6		Inbertsio errealak Inversiones reales		320.000
09	7511	11	62		Bestelako inbertsioak Otras inversiones		180.000
09	7511	11	625		Informazio prozesuetako ekipok Equipos para procesos de información		180.000
09	7511	11	62501		Informazio prozesuetako ekipok Equipos para procesos de información		180.000
09	7511	11	62501	000	Informazio prozesuetako ekipok Equipos para procesos de información	180.000	
09	7511	11	63		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles		140.000
09	7511	11	632		Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas		140.000
09	7511	11	63201		Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas		140.000
09	7511	11	63201	001	Arauzko garapen berriak kudeatzeko aplikazioak garatzea. Desarrollo de aplicaciones para gestionar nuevos desarrollos normativos.	140.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7511	11	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		667.000
09	7511	11	71		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		15.000
09	7511	11	714		Sozietate publikoei <i>A Sociedades Públicas</i>		15.000
09	7511	11	71401		EAEko AP-KES gisa sailkatutako Soz. Publikoei <i>A SSPP, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		15.000
09	7511	11	71401	001	Basquetour. <i>Basquetour.</i>	15.000	
09	7511	11	75		Enpresa, familia eta IAGE- <i>ei</i> <i>A empresas, familias e ISFL</i>		652.000
09	7511	11	752		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		652.000
09	7511	11	75201		Bestelako enpresei, inbertsioetarako <i>A otras empresas, para inversiones</i>		652.000
09	7511	11	75201	001	Enpresa turistikoek inbertsioetarako eta konkpetitibitea hobetzeko laguntzak. <i>Ayudas para el emprendimiento y mejora de la competitividad de las empresas turísticas.</i>	652.000	
					GUZTIRA TOTAL	16.376.200	16.376.200

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

7612 Barne Merkataritza

09 Turismo, Comercio y Consumo

7612 Comercio Interior

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		18.126.360
09	7612				BARNE MERKATARITZA COMERCIO INTERIOR		18.126.360
09	7612	10			Turismo eta Merkataritza Sailburuordetza Viceconsejería de Turismo y Comercio		823.552
09	7612	10	1		Langile-gastuak Gastos de personal		823.552
09	7612	10	10		Goi-karguak Altos cargos		83.706
09	7612	10	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		83.706
09	7612	10	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		83.706
09	7612	10	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	83.706	
09	7612	10	12		Funtzionarioak Funcionarios		573.330
09	7612	10	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		573.330
09	7612	10	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		573.330
09	7612	10	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	573.330	
09	7612	10	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		166.516
09	7612	10	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		166.516
09	7612	10	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		166.516
09	7612	10	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	166.516	
09	7612	12			Merkataritza Zuzendaritza Dirección de Comercio		17.302.808
09	7612	12	1		Langile-gastuak Gastos de personal		525.265
09	7612	12	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378
09	7612	12	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
09	7612	12	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
09	7612	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378	
09	7612	12	12		Funtzionarioak Funcionarios		340.869
09	7612	12	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		340.869
09	7612	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		340.869

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7612	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	340.869	
09	7612	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		113.018
09	7612	12	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		113.018
09	7612	12	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		113.018
09	7612	12	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	113.018	
09	7612	12	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.516.000
09	7612	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.516.000
09	7612	12	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		1.090.000
09	7612	12	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		1.090.000
09	7612	12	23601	001	Euskal merkataritza balioa emateko kanpaina. <i>Campaña de puesta en valor del comercio vasco.</i>	500.000	
09	7612	12	23601	002	Merkataritza sustatzeko ekintzak. <i>Acciones de promoción comercial.</i>	120.000	
09	7612	12	23601	003	Udal-merkatuak sustatzeko ekintzak. <i>Acciones de promoción de los mercados municipales.</i>	70.000	
09	7612	12	23601	004	Tokiko merkataritza sustatzeko kanpaina. <i>Campaña de promoción del comercio local.</i>	400.000	
09	7612	12	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		10.000
09	7612	12	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		10.000
09	7612	12	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	10.000	
09	7612	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		416.000
09	7612	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		3.000
09	7612	12	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	3.000	
09	7612	12	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		10.000
09	7612	12	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	10.000	
09	7612	12	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		5.000
09	7612	12	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	5.000	
09	7612	12	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		10.000
09	7612	12	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	10.000	
09	7612	12	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		388.000
09	7612	12	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	4.000	
09	7612	12	23899	001	Merkataritza sariak. <i>Premios Comercio.</i>	40.000	
09	7612	12	23899	002	Zabalkunde arloari buruzko azterlanak. <i>Estudios del sector de distribución.</i>	94.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7612	12	23899	003	Merkataritzari buruzko ikastaroa (M.B.T). <i>Curso Comercio (O.T.C.).</i>	10.000	
09	7612	12	23899	004	Euskal merkataritzaren plan estrategikoa. <i>Plan estratégico del comercio vasco.</i>	40.000	
09	7612	12	23899	005	Euskal merkataritza txikiaren plataforma birtuala. <i>Plataforma virtual del pequeño comercio vasco.</i>	200.000	
09	7612	12	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		10.954.500
09	7612	12	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		150.000
09	7612	12	413		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei <i>A Entes Públicos de Derecho Privado</i>		150.000
09	7612	12	41301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei <i>A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		150.000
09	7612	12	41301	001	EUSKAL IRRATI TELEBISTA (EITB)rekin eranskina. <i>Adenda con el ente público EUSKAL IRRATI TELEBISTA (EITB).</i>	150.000	
09	7612	12	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		10.804.500
09	7612	12	452		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		1.650.000
09	7612	12	45200		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		1.650.000
09	7612	12	45200	001	Ekintzailatza sustatzeko laguntza-programa. <i>Programa de ayudas destinadas a incentivar el emprendimiento.</i>	1.050.000	
09	7612	12	45200	002	Tokiko merkataritza txikia suspertzeko plana. <i>Plan de reactivación del pequeño comercio local.</i>	600.000	
09	7612	12	453		Familiei <i>A familias</i>		500.000
09	7612	12	45301		Familiei <i>A familias</i>		500.000
09	7612	12	45301	001	Merkataritza bonua. <i>Bono comercio.</i>	300.000	
09	7612	12	45301	002	Merkataritza 2019-2020rako laguntza teknikoaren bekak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Becas de asistencia técnica al comercio 2019-2020. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	200.000	
09	7612	12	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		8.654.500
09	7612	12	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		200.000
09	7612	12	45401	001	FICOBA Fundazioia. Sustapen-ekintzak. <i>Fundación FICOBA. Acciones promocionales.</i>	200.000	
09	7612	12	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		8.454.500
09	7612	12	45499	001	Arabako Merkataritza eta Industri Ganbera Ofiziala: Merkataritza-Banaketaren Behatokia garatzeko. Lehendik agindutako kreditua. <i>Cámara Oficial de Comercio e Industria Álava. Desarrollo del Observatorio de la Distribución Comercial. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	30.600	
09	7612	12	45499	002	Gipuzkoako Merkataritza, Industri eta Itsasketa Bazkude Ofiziala: Merkataritza-Banaketaren Behatokia garatzeko. Lehendik agindutako kreditua. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gipuzkoa. Desarrollo del Observatorio de la Distribución Comercial. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	59.400	
09	7612	12	45499	003	Bilboko Merkataritza, Industri eta Itsasketa Ganbera Ofiziala: Merkataritza-Banaketaren Behatokia garatzeko. Lehendik agindutako kreditua. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao. Desarrollo del Observatorio de la Distribución Comercial. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	90.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7612	12	45499	004	Merkataritza Bulego Teknikoak 2019-2020. Lehendik agindutako kreditua. <i>Oficinas Técnicas de Comercio 2019-2020. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	361.900	
09	7612	12	45499	005	Merkataritza Bulego Teknikoak 2020-2021. Konpromiso kreditua: 2021: 0,36 M; Guztira: 0,36 M. <i>Oficinas Técnicas de Comercio 2020-2021. Crédito de compromiso: 2021: 0,36 M; Total: 0,36 M.</i>	1.447.600	
09	7612	12	45499	006	Kudeatzaileak HMP Gasteiz. <i>Gerentes PCU Vitoria-Gasteiz.</i>	95.000	
09	7612	12	45499	007	Kudeatzaileak HMP Donostia. <i>Gerentes PCU Donostia-San Sebastián.</i>	95.000	
09	7612	12	45499	008	Kudeatzaileak HMP Bilbo. <i>Gerentes PCU Bilbao.</i>	95.000	
09	7612	12	45499	009	Arabako Merkataritza eta Industri Ganbera Ofiziala. Gehigarria. <i>Cámara Oficial de Comercio e Industria de Álava. Addenda.</i>	25.500	
09	7612	12	45499	010	Gipuzkoako Merkataritza, Industri eta Itsasketa Bazkude Oifiziala. Gehigarria. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gipuzkoa. Addenda.</i>	49.500	
09	7612	12	45499	011	Bilboko Merkataritza, Industri eta Itsasketa Ganbera Ofiziala. Gehigarria. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao. Addenda.</i>	75.000	
09	7612	12	45499	012	Hiria 3.1 tokiko merkataritza garatzeko. <i>A Hiria 3.1 desarrollo del comercio local.</i>	150.000	
09	7612	12	45499	013	Euskalit: merkataritzarako kudeaketa aurreratuari buruzko programa garatzeko diru-laguntza. <i>Subvención a Euskalit para el desarrollo de un programa de gestión avanzada para el comercio.</i>	150.000	
09	7612	12	45499	014	Arabako Merkataritza eta Industri Ganbera Ofiziala: enpresak eskualdatzeko programa garatzeko (BERRIZ). <i>Cámara Oficial de Comercio e Industria de Álava. Desarrollo de un programa de transmisión empresarial BERRIZ.</i>	42.500	
09	7612	12	45499	015	Gipuzkoako Merkataritza, Industri eta Itsasketa Bazkude Oifiziala: Enpresak eskualdatzeko programa garatzeko (BERRIZ). <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gipuzkoa. Desarrollo de un programa de transmisión empresarial BERRIZ.</i>	82.500	
09	7612	12	45499	016	Bilboko Merkataritza, Industri eta Itsasketa Ganbera Ofiziala: Enpresak eskualdatzeko programa garatzeko (BERRIZ). <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao. Desarrollo de un programa de transmisión empresarial BERRIZ.</i>	125.000	
09	7612	12	45499	017	HIRIGUNE elkarteak. Zonako estrategiak garatzen laguntzeko. <i>HIRIGUNE Asociaciones. Apoyo al desarrollo de estrategias zonales.</i>	1.750.000	
09	7612	12	45499	018	CECOBI: egitura. <i>CECOBI. Estructura.</i>	172.500	
09	7612	12	45499	019	Gipuzkoako Merkatarien Elkarteak: egitura. <i>Federación Mercantil de Gipuzkoa. Estructura.</i>	135.000	
09	7612	12	45499	020	AENKOMER: egitura. <i>AENKOMER. Estructura.</i>	112.500	
09	7612	12	45499	021	BIZKAIDENDAK: egitura. <i>BIZKAIDENDAK. Estructura.</i>	72.900	
09	7612	12	45499	022	DENDARTEAN: egitura. <i>DENDARTEAN. Estructura.</i>	60.800	
09	7612	12	45499	023	ARABADENDAK: egitura. <i>ARABADENDAK. Estructura.</i>	36.300	
09	7612	12	45499	024	EUSKOMER: estrategia sektorialak garatzeko eta merkataritza sektorea bultzatzeko. <i>EUSKOMER. Desarrollo estrategias sectoriales y promoción del sector comercial.</i>	550.000	
09	7612	12	45499	025	EUSKALDENDAK: merkataritza sustatzeko ekintzak eta elkarten arteko lankidetzak. <i>EUSKALDENDAK. Acciones promoción comercial y cooperación asociativa.</i>	450.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7612	12	45499	026	Arabako Merkataritza eta Industri Ganbera Ofiziala: e-commerceko programen eta aplikazioen garapena. <i>Cámara Oficial de Comercio e Industria de Álava. Desarrollo de programas y aplicaciones e-commerce.</i>	187.000	
09	7612	12	45499	027	Gipuzkoako Merkataritza, Industri eta Itsasketa Bazkude Ofiziala: e-commerceko programen eta aplikazioen garapena. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gipuzkoa. Desarrollo de programas y aplicaciones e-commerce.</i>	363.000	
09	7612	12	45499	028	Bilboko Merkataritza, Industri eta Itsasketa Ganbera Ofiziala: e-commerceko programen eta aplikazioen garapena. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao. Desarrollo de programas y aplicaciones e-commerce.</i>	550.000	
09	7612	12	45499	029	LAURAK BAT, Pasaiaiko Merkataritza, Ostalari eta Zerbitzu Elkarte: Oarsoaldeko merkataritza biziberritzeko proiektua. <i>LAURAK BAT, Asociación de Comercio, Hostelería y Servicio de Pasaia. Proyecto revitalización comercial Oarsoaldea.</i>	46.200	
09	7612	12	45499	030	ERRENKOALDE: Oarsoaldeko merkataritza biziberritzeko proiektua. <i>ERRENKOALDE. Proyecto revitalización comercial Oarsoaldea.</i>	58.800	
09	7612	12	45499	031	EZKERRADENDA: Ezkerraldeko eta Meatzaldeko merkataritza biziberritzeko proiektua. <i>EZKERRADENDA. Proyecto revitalización comercial Margen Izquierda y Zona Minera.</i>	120.000	
09	7612	12	45499	032	ITURRI, Oiartzungo Merkataritza Elkarte: merkataritza biziberritzeko proiektua. <i>ITURRI, Asociación de Comerciantes de Oiartzun. Proyecto de revitalización comercial.</i>	15.000	
09	7612	12	45499	033	Arabako Merkataritza eta Industri Ganbera Ofiziala: Euskal Retail Eskola garatzeko. <i>Cámara Oficial de Comercio e Industria de Álava. Desarrollo de la Escuela Vasca de Retail.</i>	136.000	
09	7612	12	45499	034	Gipuzkoako Merkataritza, Industri eta Itsasketa Bazkude Ofiziala: Euskal Retail Eskola garatzeko. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gipuzkoa. Desarrollo de la Escuela Vasca de Retail.</i>	264.000	
09	7612	12	45499	035	Bilboko Merkataritza, Industri eta Itsasketa Ganbera Ofiziala: Euskal Retail Eskola garatzeko. <i>Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao. Desarrollo de la Escuela Vasca de Retail.</i>	400.000	
09	7612	12	7		Kapital eragiketarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		4.307.043
09	7612	12	72		Foru-Aldundi eta Eaeo Toki-Erakundeak <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales Del PV</i>		3.057.043
09	7612	12	722		EAEko toki-erakundeak <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		3.057.043
09	7612	12	72201		Udalerriak <i>A Municipios</i>		3.057.043
09	7612	12	72201	001	Merkataritza hiri-inguruneetan sustatzeko programak 2019-2020. Lehendik agindutako kreditua. <i>Programas de Dinamización Comercial en entornos urbanos 2019-2020. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	543.013	
09	7612	12	72201	002	Merkataritza hiri-inguruneetan sustatzeko programak 2020-2021. Konpromiso kreditua: 2021: 0,55 M; Guztira: 0,55 M. <i>Programas de Dinamización Comercial en entornos urbanos 2020-2021. Crédito de compromiso: 2021: 0,55 M; Total: 0,55 M.</i>	1.267.030	
09	7612	12	72201	003	Ekintzailetzarako udalei laguntzak. 2019-2020. Lehendik agindutako kreditua. <i>Ayudas a municipios destinadas al emprendimiento. 2019-2020. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	360.000	
09	7612	12	72201	004	Ekintzailetzarako udalei laguntzak. 2020-2021. Konpromiso kreditua: 2021: 0,36 M; Guztira: 0,36 M. <i>Ayudas destinadas al emprendimiento para municipios. 2020-2021. Crédito de compromiso: 2021: 0,36 M; Total: 0,36 M.</i>	887.000	
09	7612	12	75		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		1.250.000
09	7612	12	752		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		1.250.000

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09	7612	12	75201		Bestelako enpresei, inbertsioetarako <i>A otras empresas, para inversiones</i>		1.250.000
09	7612	12	75201	001	Merkataritzako saltokiak modernizatzea. <i>Modernización de establecimientos comerciales.</i>	1.250.000	
						GUZTIRA TOTAL	18.126.360



Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

7510 Turismo, Merkataritza, Kon. Egitura eta Laguntza

09 Turismo, Comercio y Consumo

7510 Estructura y Apoyo de Turismo, Comercio y Consumo

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		1.500
09	7510				TURISMO, MERKATARITZA, KON. EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO DE TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		1.500
09	7510	02			Zerbitzu Zuzendaritza Dirección de Servicios		1.500
09	7510	02	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		1.500
09	7510	02	38		Itzulerak Reintegros		1.500
09	7510	02	380		Itzulerak Reintegros		1.500
09	7510	02	38000		Itzulerak Reintegros		1.500
09	7510	02	38000	000	Itzulerak Reintegros	1.500	
					GUZTIRA TOTAL	1.500	1.500

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

7511 Turismo eta Ostalaritza

09 Turismo, Comercio y Consumo

7511 Turismo y Hostelería

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		423.000
09	7511				TURISMO ETA OSTALARITZA TURISMO Y HOSTELERÍA		423.000
09	7511	11			Turismo eta Ostalaritza Zuzendaritza Dirección de Turismo y Hostelería		423.000
09	7511	11	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		88.000
09	7511	11	38		Itzulerak Reintegros		2.500
09	7511	11	380		Itzulerak Reintegros		2.500
09	7511	11	38000		Itzulerak Reintegros		2.500
09	7511	11	38000	000	Itzulerak Reintegros	2.500	
09	7511	11	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		85.500
09	7511	11	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		80.500
09	7511	11	39112		Berandutze-interesak Intereses de demora		50.500
09	7511	11	39112	000	Berandutze-interesak Intereses de demora	500	
09	7511	11	39112	001	Gauzatu-Turismoko itzulerak, berandutze interesengatik Intereses de demora por reintegros de Gauzatu-Turismo	50.000	
09	7511	11	39159		Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones		30.000
09	7511	11	39159	000	Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones	30.000	
09	7511	11	393		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		5.000
09	7511	11	39399		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		5.000
09	7511	11	39399	000	Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos	5.000	
09	7511	11	8		Finantza-aktiboen gutxitzea Disminución de activos financieros		335.000
09	7511	11	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak Inversiones financieras en otras entidades		335.000
09	7511	11	823		Kredituak Créditos		335.000
09	7511	11	82332		Bestelako enpresa pribatuei, epe luzera A l/plazo a otras empresas privadas		335.000
09	7511	11	82332	001	Gauzatu-Turismoko itzulerak Reintegros Gauzatu-Turismo	335.000	
					GUZTIRA TOTAL	423.000	423.000

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

7612 Barne Merkataritza

09 Turismo, Comercio y Consumo

7612 Comercio Interior

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
09					TURISMOA, MERKATARITZA ETA KONTSUMOA TURISMO, COMERCIO Y CONSUMO		257.000
09	7612				BARNE MERKATARITZA COMERCIO INTERIOR		257.000
09	7612	12			Merkataritza Zuzendaritza Dirección de Comercio		257.000
09	7612	12	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		257.000
09	7612	12	38		Itzulerak Reintegros		250.000
09	7612	12	380		Itzulerak Reintegros		250.000
09	7612	12	38000		Itzulerak Reintegros		250.000
09	7612	12	38000	000	Itzulerak Reintegros	250.000	
09	7612	12	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		7.000
09	7612	12	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		7.000
09	7612	12	39112		Berandutze-interesak Intereses de demora		7.000
09	7612	12	39112	000	Berandutze-interesak Intereses de demora	7.000	
					GUZTIRA TOTAL	257.000	257.000



Administrazio Orokorra
Administración General

SEK.,PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

09 Turismo, Comercio y Consumo

MILA / MILES

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak Gastos de personal	2 Funtzion. gastuak Gastos funciona.	3 Finantza gastuak Gastos financie.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	6 Inbertsio errealak Inversio. reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktibo gehikuntza Aumento act.finan.	9 F-pasibo gutxitzea Dism. pas. financier.
09		Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa <i>Turismo, Comercio y Consumo</i>									
09	4431	Kontsumoa <i>Consumo</i>	5.751				5.751				
09	7510	Egi/Lag.T/M/K <i>Est.Apo. TCC</i>	3.500	2.263	755			468		14	
09	7511	Turismo eta Ostalaritza <i>Turismo y Hosteleria</i>	16.376	2.206	1.862		11.321	320	667		
09	7612	Barne Merkataritza <i>Comercio Interior</i>	18.126	1.349	1.516		10.955		4.307		
		GUZTIRA TOTAL	43.753	5.818	4.133		28.026	788	4.974	14	



Administrazio Orokorra
Administración General

SEK.,PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

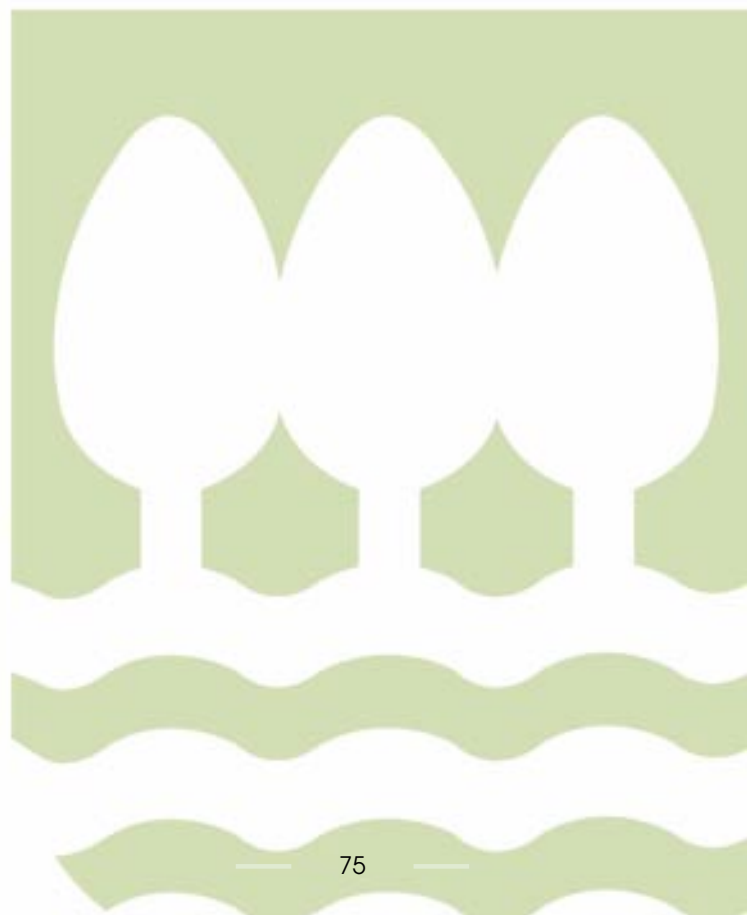
09 Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa

09 Turismo, Comercio y Consumo

MILA / MILES

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS								
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneur. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasiboen gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.	
09		Turismoa, Merkataritza eta Kontsumoa <i>Turismo, Comercio y Consumo</i>										
09	7510	Egi/Lag.T/MK Est.Apo. TCC	2		2							
09	7511	Turismo eta Ostalaritza <i>Turismo y Hosteleria</i>	423		88						335	
09	7612	Barne Merkataritza <i>Comercio Interior</i>	257		257							
		GUZTIRA TOTAL	682		347						335	





KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA**CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA**

Eusko Jaurlaritzako Kultura eta Hizkuntza Politika Sailak arlo hauetan egituratzen du bere jardura: Kultura, Hizkuntza Politika, Jarduera Fisikoa eta Kirola eta, azkenik, Gizarte Hedabideak.

Arlo horiek guztiek, beren politikak eta jardura administratiboetan genero ikuspegia eta euskararen normalkuntza txertatzen dute, Emakumeen eta Gizonen berdintasunerako Saileko Planaren eta Euskara Planaren bitartez.

Jarraian esparruz esparru azaltzen da zeintzuk izango diren sailaren lan-ildo nagusiak 2020. ekitaldirako.

KULTURA

Kultura Sailburuordetza bi Zuzendaritzatan egituratuta dago: Kultura Ondarearen Zuzendaritza eta Kultura Sustatzeko Zuzendaritza. Lehenengoari dagokio, kultura-ondarea babestea eta kudeatzea, eta liburutegiei, artxibategiei eta museoei laguntza ematea. Kultura Sustatzeko Zuzendaritzaren eginkizunak, berriz, honako hauek dira: gure herriko kulturaren eta arteen adierazpideen sorkuntza, ekoizpena eta zabalkundea bultzatzea (musika, arte eszenikoak, ikus-entzunezkoa, arte plastikoak, literatur argitalpena...), adierazpide horietako eragileen prestakuntza eta profesionalizazioa sustatzea, eta herritarrentzako kalitatezko kultur eskaintza bermatzea.

Kultura Ondarearen ikuspegitik, batez ere garrantzi handiko bost programa sustatuko dira: Euskal Kultura Ondarea balioestea eta hedatzea; Museoen Euskal Sistema garatzea; Dokumentu Ondarea kudeatzea eta Euskadiko Artxiboen Sistema garatzea; Euskadiko Liburutegien Sistema garatzea; eta, azkenik, Zuzendaritzari aholkularitza juridikoa ematea eta jabetza intelektualaren arloan Euskal Autonomia Erkidegora eskualdatutako zerbitzuak kudeatzea.

Kulturaren sustapenari dagokionez, bere eginkizuna izango da kultura sortzen eta ekoizten laguntzea, deialdi espezifikoaren bitartez; sektorea egituratzen laguntzea, elkarre profesionalen jardura babestearen bitartez; eta kultura-eskaintza indartzea esparru guztietan, Euskadiko sormena eta ekoizpena hobeto ezagutzea eta ikusaraztea helburutzat hartuta.

El Departamento de Cultura y Política Lingüística del Gobierno Vasco se estructura en las siguientes áreas de actuación: Cultura, Política Lingüística, Actividad Física y Deporte y, por último, Medios de Comunicación Social.

Cada una de estas áreas desarrolla sus políticas y actividad administrativa integrando de forma transversal la perspectiva de género así como la normalización del uso del euskera, a través del Plan Departamental de Igualdad de Mujeres y Hombres y del Plan de Euskera.

A continuación se explica, área por área, cuáles serán las principales líneas de trabajo del Departamento de cara al ejercicio 2020.

CULTURA

La Viceconsejería de Cultura está estructurada en dos direcciones: la de Patrimonio Cultural y la de Promoción de la Cultura. A la primera, le corresponde la protección y gestión del patrimonio cultural, y el apoyo a las bibliotecas, archivos y museos. Es competencia de la Dirección de Promoción de la Cultura, el apoyo a la creación, la producción y la difusión de las diferentes expresiones de la cultura y de las artes en nuestro país (música, artes escénicas, audiovisual, artes plásticas, edición literaria...), estimular la formación y profesionalización de sus agentes, y asegurar una oferta cultural de calidad para toda la ciudadanía.

Desde el punto de vista del Patrimonio Cultural, se impulsarán fundamentalmente cinco grandes programas: la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Vasco; el desarrollo del Sistema Vasco de Museos; la gestión del Patrimonio Documental y el desarrollo del Sistema de Archivos de Euskadi; el desarrollo del Sistema Vasco de Bibliotecas; y, finalmente, el asesoramiento jurídico a la Dirección y la gestión de los servicios transferidos a la Comunidad Autónoma de Euskadi en materia de propiedad intelectual.

En lo que a la promoción cultural se refiere, su labor se centra en la ayuda a la creación y a la producción cultural, a través de convocatorias específicas, el apoyo a la estructuración del sector, apoyando la actividad de las diversas asociaciones profesionales, y el fortalecimiento de la oferta cultural, en todos sus ámbitos, insistiendo en un mejor conocimiento y una mayor visibilidad de la creación y producción vascas.

Helburu horiek lortze aldera, legegintzaldi honetan Kultura Sailburuordetzak zazpi konpromiso hartu ditu, eta aurtengo ekitaldian ere horiek gauzatzeko egingo du lan: konpromisoa gure herriko sortzaileekin, hala pertonekin nola enpresekin; Euskadiko kultur ekoizpena ikusarazteko eta gizarteratzeko konpromisoa; Kultura eta Sormen Industrien (KSI) sektore berritzaileak indartzeko konpromisoa; konpromisoa erreferentziazko erakunde eta ekitaldiekin (museoekin, jaialdiekin eta ondare-guneekin); ondarea babesteko konpromisoa, lan-esparrua zabaldua eta prozedurak berrituta; konpromisoa Euskadi Digitalarekin, digitalizazioaren osotasunean eta erabiltzaileen sarbide digitalean arreta jarrita; eta konpromisoa kulturaren gobernantza partekatuekin.

Lehenengo konpromisoari dagokionez, aurrekontu honetan erakusten da aurreko ekitaldian ikus-entzunezko ekoizpenari laguntzeko eta arte eszenikoen sektorea birmoldatzeko eta gehiago babesteko egindako ahalegina; esate baterako, deialdi bateratuak egin ziren antzerkirako eta dantzarako. Asmoa da legealdiko konpromisoa funtsezkoa den sektoreetako bakoitzean mamitzen joatea, eta ekitaldi honetan, arte eszenikoetan zein ikusentzunezko sektorean burututako aldaketak finkatuko ditugu eta literatura-argitalpenaren inguruko hausnarketa sustatuko dugu.

Bigarren konpromisoari lotuta, jarraitu egingo dugu ikus-entzuleak erakartzeko eta fidelizatzeko proiektuen deialdiekin; jaialdiei eta sariei laguntzen, eta azken horiei laguntza handiagoa emango diegu publicitatearen eta komunikazioaren arloetan; EITB herriko kulturaren arloko proiektuekin eta enpresekin lotzen; kultura hedatzeko sareak hobetzen, eta liburutegi publikoen sarea zabalduko dugu; Sarearen eta Euskadiko arte eszenikoko-sektorearen arteko harremana hobetzen; Euskadiko Filmotekaren programazioa Bilbora eta Gasteizera eramango dugu. 2020an Euskadiko Irakurketa Plana definitzen amaituko dugu eta ezartzen hasiko gara.

Kultura eta Sormen Industrien sektorea sendotzearen alde egiten jarraituko dugu, teknologiaren, antolaketaren eta finantzazioaren arloetan berrikuntza sustatzeko deialdiekin, eta sektoreko enpresen eta Zientzia, Teknologia eta Berrikuntzaren Sarearen arteko harremanak sendotuko ditugu. 2020ko ekitaldian nazioartekotzeari laguntzeko lerroekin jarraituko dugu, eta Basque DC2 kontzeptuaren hausnarketan jarraituko dugu. Era berean, Europako Creadis 3 sarearen buruan jarraituko dugu.

Gero eta nabariagoa da garrantzi handiko kultura-erakundeen, hala nola, Euskadiko Orkestraren edo museoen eta nazioarteko jaialdien ahalmena eta erakertze indarra. Ekitaldi honetan, eta legealdi honetan, ahalegin handiagoa egingo dugu Euskadiko museoen eta arte-zentrotan kalitatearen eta nazioartekotzearen alde, bai eta horien osagarritasuna sakontzearen alde ere.

Para avanzar en la consecución de esos objetivos, la Viceconsejería de Cultura ha adquirido durante la presente legislatura siete compromisos, que en buena medida se ejecutarán también durante el presente ejercicio: el compromiso con el tejido creativo del País, tanto personas como empresas; el compromiso con la visibilización y socialización de la producción cultural de Euskadi; el compromiso con la consolidación del sector innovador de Industrias Culturales y Creativas (ICC); el compromiso con las instituciones y eventos referenciales (museos, festivales, espacios patrimoniales...); el compromiso con la protección del patrimonio, ampliando su ámbito de trabajo e innovando en los procedimientos; el compromiso con la Euskadi Digital, centrándonos en la integridad de la digitalización y en la accesibilidad; y el compromiso con la gobernanza compartida de la cultura.

En relación al primer compromiso, en este presupuesto se refleja el esfuerzo realizado el ejercicio anterior en el apoyo a la producción audiovisual, y una remodelación y un apoyo mayor al sector de las artes escénicas, con convocatorias unificadas para el teatro y la danza. La idea es ir plasmando el compromiso de legislatura en cada uno de los sectores clave, de manera que en este ejercicio consolidaremos las artes escénicas y el audiovisual e impulsaremos el análisis de la edición literaria.

Vinculado al segundo compromiso, continuaremos con la convocatoria de proyectos para la creación y fidelización de públicos, el apoyo a los festivales y premios, dotando a estos últimos de un apoyo publicitario y comunicativo mayor, la vinculación de EITB a las empresas y proyectos culturales del País, y la mejora de las redes de difusión de cultura, ampliando la red de bibliotecas públicas, mejorando la relación de Sarea con el sector de las artes escénicas vascas, llevando la programación de Filmoteca de Euskadi a Bilbao y a Vitoria-Gasteiz. 2020 será, también, el año en que terminemos de definir y empezemos a implementar el Plan de Lectura de Euskadi.

Continuamos apostando por la consolidación del sector de las ICC (Industrias Culturales y Creativas), con las convocatorias para innovación tecnológica, organizativa y de financiación, estrechando lazos entre las empresas del sector y la Red Vasca de Ciencia, Tecnología e Innovación. Este ejercicio, 2020, seguiremos con las líneas de ayuda a la internacionalización, y profundizaremos en el concepto Basque DC2. Continuaremos, asimismo, liderando la red europea Creadis 3.

Tanto la potencia como el carácter tractor de las grandes instituciones culturales, como la Orquesta de Euskadi, o los museos y los festivales de carácter internacional es cada vez más evidente. En este ejercicio, y esta legislatura, nos corresponde hacer un mayor esfuerzo por la calidad y la internacionalidad de los museos y centros de arte de Euskadi, y por profundizar en su complementariedad.

Euskadiko Kultura Ondarearekin hartutako konpromisoari dagokionez, arreta berezia eskainiko zaio babes juridikoari, eta aitorten bateratuak sustatuko dira. Itsasertzeko Santiago Bidea seinaleztatzeko, babesteko eta dinamizatzeko ekintzekin jarraituko dugu, eta kultura-ondarea katalogatzeko eta ikertzeko lanak sustatuko dira eta inbentarioak eguneratuko dira. Kultura Ondarearen Legea 2019an onartu zenez, indarrean jartzeak gure ahaleginen zati handi bat hartuko du. Agiritegi Lege-egitasmoaren kudeaketa azken txanpan sartuko da, Eusko Legebiltzarraren bidean, han eztabaidatzeko. Ondare immateriala, industria ondarea eta itsas ondarea babesteko politikak indartu eta hobetuko ditugu.

Euskadi digitalaren aldeko konpromisoaren baitan, Euskadiko Liburutegi Digitala garatu eta inplementatuko da. Bertan batuko dira, bai Eusko Jaurlaritzak, baita beste erakunde batzuek ondare arloan egindako lanak. Liburuak ez ezik, Liburutegi Digitalak bestelakoak ere bilduko ditu: argazkiak, marrazkiak eta arte-lanak, artxiboko materialak, soinuak eta ikus-entzunezkoak. Era horretan, Zuzendaritza honetako bost zerbitzuek urtetan ondarea identifikatzeko, babesteko gordetzeko eta zabaltzeko egindako ahaleginek bozgorailu berri eta indartsua izango dute.

Gainera, jarraitu egingo dugu irakurketa publiko digitalaren plataforma (e-Liburutegia) zabaltzen eta garatzen, bai eta Saileko atari digitaletako irisgarritasuna hobetzen ere.

Horri guztiari kultura-eragileekin nahiz kultura-politikaren arloan gurekin batera erantzukizunak partekatzen dituzten gainerako erakundeekin partekatutako gobernantza batetik bakarrik heldu ahal izango zaio. Erakundearteko HAKOBA foroa sakonduko dugu, Kultura Auzolanean planarekin jarraituko dugu, legealdirako itundutako bost lan-ildo nagusiak garatzen ere jarraituko dugu, eta Etxepare Institutuak eta Zineuskadik gure kultura-industria nazioartekotzen lagunduko dute.

2020ko ekitaldian Kulturaren Euskal Behatokiaren eginkizuna indartuko da, bere ekintza-eremua ondarearen eta memoria biziaren esparrura ere hedatuko denez.

HIZKUNTZA POLITIKA

Euskal gizartearen garapen integralarekin lotutako bidea da euskararen biziberritzearena eta, beraz, herritar eleanitzez osatutako gizarte elebidun gero eta orekatuago baterantz hurbildu behar gaituen bidea ere.

Norabide horretan, eta adostasun politiko eta sozial zabalena denez prozesu horren sendotasuna bermatzen duen faktore nagusietariko bat, euskararen inguruko diskurtsoak eraberritzen, gaurkotzen eta, ahal den neurrian, harmonizatzeko bidean jartzen ahalegintzen ari da Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza, nagusiki Euskararen Aholku Batzordearen elkargunearen bidez.

En lo que al compromiso con el Patrimonio Cultural Vasco se refiere, se prestará especial atención a la protección jurídica, potenciando declaraciones conjuntas. Se proseguirá con las acciones de señalización, protección y dinamización del Camino de Santiago de la costa, y se actualizarán los inventarios y se impulsarán los trabajos de catalogación e investigación sobre patrimonio cultural. Una vez aprobada el año 2019 la Ley de Patrimonio Cultural, nuestros esfuerzos se dirigirán a ponerla en marcha. En lo que respecta al proyecto de Ley de Archivo, se dará fin a su tramitación en el Gobierno y se trasladará al Parlamento Vasco para su discusión. Se fortalecerán y perfeccionarán las políticas de protección del patrimonio inmaterial y el patrimonio industrial, así como el patrimonio marítimo.

El compromiso con la idea de Euskadi Digital, se plasma sobre todo en el desarrollo e implementación de la Biblioteca Digital de Euskadi. A ella se unirán tanto el Gobierno Vasco como otras instituciones que trabajan en el campo del patrimonio. No solo libros, la Biblioteca Digital incluirá fotografías, dibujos y obras de arte, materiales de archivo, sonoros y audiovisuales. De esta manera, los esfuerzos desarrollados durante años por los cinco servicios de esta Dirección para identificar, proteger y difundir el patrimonio contarán con un altavoz nuevo y poderoso.

Además se continuará ampliando y desarrollando la plataforma de lectura pública digital (e-Liburutegia), así como la mejora en la accesibilidad de los diversos portales digitales del Departamento.

Todo esto sólo se puede abordar desde una gobernanza compartida, tanto con los agentes culturales como con las demás instituciones, con las que compartimos responsabilidades en políticas culturales. Profundizaremos en el foro interinstitucional HAKOBA, continuaremos con Kultura Auzolanean, desarrollando las cinco grandes líneas de trabajo pactadas para esta legislatura, mientras que el Instituto Etxepare y Zineuskadi servirán para facilitar la internacionalización de nuestras industrias culturales.

Durante el ejercicio 2020 se reforzará el papel del Observatorio Vasco de la Cultura al ampliar su campo de acción también al ámbito del patrimonio y la memoria viva.

POLÍTICA LINGÜÍSTICA

El proceso de revitalización del euskera y, en consecuencia, el camino que ha de conducirnos a una sociedad cada vez más equilibradamente plurilingüe integrada por ciudadanos y ciudadanas bilingües, está estrechamente vinculado al desarrollo integral de la sociedad vasca.

En esa dirección, y puesto que uno de los factores esenciales que garantizan la solidez del proceso es un amplio consenso social y político, la Viceconsejería de Política Lingüística se esfuerza, especialmente a través del espacio de encuentro que es el Consejo Asesor del Euskera, por renovar, actualizar y, en la medida de lo posible, armonizar los discursos en torno al euskera.

Ahalegin horren emaitza izan dira, besteak beste, Euskararen Aholku Batzordeak, partaidetza zabal batez onartu dituen dokumentu hauek: ESEPen (Euskara Sustatzeko Ekintza Plana) diagnostikoari buruzko AMIA dokumentua, “Euskararen Gaineko Oinarrizko Diskurtsoen lanketa (EGOD egitasmoa)” eta “Eta hemendik aurrera zer?” dokumentua. Eusko Jaurlaritzaren Gobernu Batzordeak ere onartu duen azken dokumentu honek datozen 20 urteetarako hizkuntza politikaren oinarri eta lehentasun markoa finkatzen du, eta eranskin gisa daruma Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak landutako “Euskararen gaineko diskurtso partekaturako zoru komunaren oinarriak” izeneko dokumentua.

2017ko otsailaren 24an Iñigo Urkullu lehendakariak XI. Legealdirako aurkeztutako Euskadi 2020 Gobernu Programan jasotako euskararen konpromiso nagusiak betetzeko bidea egiten ari da: 116. konpromisoa: Euskararen gizarte-hazkundera finkatu, euskal hiztunen kopurua handituz eta haien hizkuntza gaitasuna hobetuz; 117. konpromisoa: Aisialdian eta formalak ez diren eremu funtzionaletan zabaldu euskararen erabilpena; 118. konpromisoa: Eraginkortasunez egin aurrera, herritarren hizkuntza eskubideak eremu publikoan eta pribatuak gauzatze aldera; 119. konpromisoa: Euskararen hiru lurraldeen erakundeen arteko lankidetzak antolatu eta indartu, eta euskararen nazioarteko aitormena bultzatu; 120. konpromisoa: Euskal kulturaren eta euskararen nazioarteko proiektzioa sustatu, Etxepare Institutuaren bidez. Horrez gainera, Gobernu Programan jasotako oinarriak xehatu dira Euskararen Agenda Estrategikoaren bitartez.

Horietan guztietan oinarrituta, Eusko Jaurlaritzak euskararen aldeko politika proaktiboa bultzatzen du, euskara sustatzea euskal gizartearen kohesioa eta ongizatea eraikitzen laguntzea delako.

Euskararen ezagutza eta erabilera etengabe sustatzea nahiaezko ekimenak dira kalitatezko bizikidetzan oinarritutako gizarte kohesioan aurrera egiteko eta, horrekin batera, euskal herritarren hizkuntza eskubideak zaintzeko.

Nekez egin ahal izango genuke aurrera euskara biziberritzeko bide horretan, adostasun politiko eta sozial zabala lortu ezean, haren eskutik baitatuz gizartearen onespina eta herritarren atxikimendua.

Horiekin batera, Eusko Jaurlaritzak gauzatu nahi duen hizkuntza politikak ezinbestekoa du zeharkakotasun printzipioa jasotzea, hau da, euskararen erabilera sustatzea jarduera eremu guztietan, elementu berezkoa izatea, egunerokotasunaren osagai gisa: administrazioetan bezala, euskal gizartearen ere; jarduera politikoan bezala, gizarte bizitzaren alor orotan ere; kulturagintzan bezala, herrigintzan eta naziogintzan ere.

Oinarri nagusi horietan finkatzen ditugu, beraz, 2020. ekitaldian garatuko dugun hizkuntza politikaren lehentasunok:

Fruto de dicho esfuerzo han visto la luz, entre otros, los siguientes documentos aprobados por el Consejo Asesor del Euskera: documento DAFO relativo al diagnóstico del ESEP (Plan de Acción para la Promoción del Euskera), “Análisis de los Discursos Básicos sobre el Euskera (proyecto EGOD)” y el documento “¿Y a partir de ahora qué?”. Este último documento, aprobado también por el Consejo del Gobierno Vasco, fija las bases y marco de prioridades de la política lingüística para los próximos 20 años, y contiene como anexo el documento elaborado por la Viceconsejería de Política Lingüística titulado “Bases para el suelo común de un discurso compartido sobre el euskera”.

El 24 de febrero de 2017 el Lehendakari Iñigo Urkullu presentó Euskadi 2020 programa de Gobierno para la XI Legislatura. Los compromisos más importantes recogidos en dicho programa ya han iniciado su andadura: compromiso 116: Afianzar el crecimiento social del euskera, aumentando el número de vascohablantes y mejorando su competencia lingüística; compromiso 117: Extender el uso del euskera en el ocio y los ámbitos funcionales no formales; compromiso 118: Avanzar con eficacia en la garantía del ejercicio de los derechos lingüísticos de la ciudadanía en los ámbitos público y privado; compromiso 119: Articular y fortalecer la colaboración interinstitucional de los tres Territorios del euskera e impulsar el reconocimiento internacional del euskera; compromiso 120: Impulsar la proyección internacional de la cultura vasca y del euskera a través del Instituto Etxepare. Asimismo, las bases indicadas en dicho Programa de Gobierno han sido objeto de una mayor concreción mediante la Agenda Estratégica del Euskera.

Basándose en todo ello, el Gobierno Vasco promueve una política proactiva en favor del euskera, porque fomentar el euskera es contribuir a la construcción de una sociedad más cohesionada y con un mayor grado de bienestar.

La promoción permanente del conocimiento y del uso del euskera son acciones imprescindibles para avanzar en la cohesión social basada en una convivencia de calidad y, simultáneamente, preservar los derechos lingüísticos de la ciudadanía vasca.

Difícilmente podríamos avanzar en ese camino hacia la revitalización del euskera sin intentar lograr un amplio acuerdo político y social, de cuya mano habrán de venir la aprobación de la sociedad y adhesión de la ciudadanía.

Junto con todo ello, la política lingüística que el Gobierno Vasco se propone llevar a cabo incorpora el principio de transversalidad como ingrediente indispensable, lo cual supone que la promoción del uso del euskera sea un elemento consustancial en todos los ámbitos de actuación: en las administraciones y en la sociedad vasca; en la actividad política y en los espacios propios de la vida social; en la actividad cultural y en la acción política o la construcción nacional.

Sobre tales cimientos se alzan, por tanto, las prioridades de la política lingüística que desarrollaremos en el ejercicio 2020:

- A) Ikerketa eta lan aplikatuetan indarra jartzea.
- B) Euskadiko herri erakundeen sarean hizkuntza politikaren zeharlerrotasuna praktikan bermatzeko urrats sendoak ematea.
- C) Euskara Sustatzeko Ekintza Plana (ESEP) inplementatzen jarraitzea eta haren jarraipena egitea.
- D) Ikerketa eta aplikazio mailan, Euskararen Adierazle Sistema (eas) garatzen jarraitzea.
- E) Herritar guztien hizkuntza eskubideak bermatzeko bidean aurrera egitea.
- F) Euskal hiztunen mintza jarduna trinkotzeko estrategiak garatzea.
- G) Euskararen ezagutzaren eta transmisioaren aurrerabidea etengabe bultzatzen jarraitzea.
- H) Euskararen erabilerrako jauzia bizkortzeko gizarte aktibazioan oinarritutako estrategia lagungarriak mamitzea.
- I) Alor sozioekonomikoan euskararen erabilera areagotzeko lan sistematizatu eta ikerketa garatzen jarraitzea.
- J) Gizarte bizitzan oro har, eta bereziki Ingurune Digitalean, euskararen presentzia eta erabilera areagotzea eta sendotzea.
- K) Euskarazko hedabideen egonkortasuna bermatzeko urrats eraginkorrak ematea.
- L) Euskararen corpusa sendotzeko behar diren ekimenak bideratzea.
- M) Euskara biziberritzeko prozesuan parte hartzen duten askotariko eragile eta herri aginteen arteko elkarlana sustatzea.
- N) Euskarak gizartean duen prestigioa areagotzea.
- O) Generoa eta hizkuntza berdintasuna batzen laguntzen duten ikerketa eta ekimen berriak bultzatzea.
- P) Euskararen erabilera areagotzen jarraitzea Euskal Sektore Publiko osoan.
- R) Euskara-ikastaroen matrikulen doakotasuna burutzea, beste herri-administrazioekin elkarlanean.
- A) Invertir esfuerzos en la elaboración de estudios y trabajos de investigación aplicada.
- B) Dar pasos firmes para garantizar la práctica de la transversalidad de la política lingüística en la red de entidades públicas de Euskadi.
- C) Continuar implementando y realizar el seguimiento del Plan de Acción para la Promoción del Euskera (ESEP).
- D) En el ámbito de la investigación y su aplicación, continuar desarrollando el Sistema de Indicadores del Euskera (EAS).
- E) Avanzar en la protección de los derechos lingüísticos de toda la ciudadanía.
- F) Desarrollar estrategias para afianzar la fluidez verbal de las personas vascohablantes.
- G) Continuar avanzando en el conocimiento y transmisión del euskera.
- H) Elaborar estrategias basadas en la activación social, que faciliten poder dar el salto al uso del euskera.
- I) Dar continuidad al trabajo sistematizado y a la investigación dirigido a incrementar el uso del euskera en el ámbito socioeconómico.
- J) Aumentar y fortalecer la presencia y el uso del euskera en la vida social en general, y especialmente en el Entorno Digital.
- K) Llevar a cabo acciones eficaces para garantizar la consolidación de los medios de comunicación en euskera.
- L) Adoptar las iniciativas necesarias para afianzar el corpus del euskera.
- M) Fomentar el trabajo colectivo entre los poderes públicos y agentes que participan en el proceso de revitalización del euskera.
- N) Aumentar el prestigio del euskera en la sociedad.
- O) Promover investigaciones y proyectos que ayuden a la unión de la igualdad lingüística y de género.
- P) Continuar incrementando el uso del euskera en el conjunto del Sector Público Vasco.
- R) Culminar la gratuidad de las matrículas de los cursos de euskera, en colaboración con otras administraciones públicas.

JARDUERA FISIKOA ETA KIROLA**ACTIVIDAD FÍSICA Y DEPORTE**

Zuzendaritzak kalitateko erreferentziako euskal kirol eredia bultzatzen jarraituko du, beti ere Euskadiko Kirolaren 14/1998 Legeak dioenari jarraiki. Lege horren arabera, herri agintariak, beren eskumenen barruan, kirola askatasunez eta norbere borondatez egiteko eskubidea –persona guztiek dutena– bermatu behar dute, izan ere, kirola interes publikoko gizarte-jarduera da, pertsonak bete-betean prestatzeko eta garatzeko, bizi-kalitatea hobetzeko eta norbanakoak eta gizarte ondo izateko lagungarria.

Legegintzaldi honi begira hainbat konpromiso hartu dira oinarri, eta 2020an honela gauzatuko dira:

1. 2018an eta 2019an egindako hausnarketak izapidetze bidean dagoen Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Legearen aurreproiektuan txertatu dira, etorkizunerako nahi dugun jarduera fisiko eta kirol eredia zehazteko.
2. Gobernuaren programa estrategikoa den euskal gizarte aktiboa lortzeko Mugiment egitasmoarekin jarraituko dugu, Euskadi bertako herritarrek egiten duten jarduera fisikoaren erreferente izan dadin. Gainera Kirol Txartel bateratu bat lortzeko proiektu pilotuak martxan jarriko ditugu Euskadin.
3. Gure federazio sistema XXI. mendera egokitzea, eta, era berean, txapelketen egiturak.
4. Goi mailako euskal kirola indartzea (Basque Team Fundazioa, Fadurako Basque Team Zentroa, BAT marka).
5. Dopinaren Aurkako Euskal Agentziaren (DAEA-AVA) lana indartzea, estatuan dopinaren aurkako borrokaren erreferente moduan. Kirol froga berrietan hasi lanean, animaliekin egiten diren kirol frogetan edota kirol txapelketa ez federatuetan.
6. Kirol esparruaren profesionalizazioa indartzea, indarrean sartuko den Jarduera fisikoa eta kiroleko lanbideen lege berriaren bitartez.
7. Benetako berdintasuna, efektiboa, sustatuko dugu jarduera fisikoan eta kirolean. “Kirolean gizon-emakumeen arteko berdintasuna sustatzeko programa”-n jasota dauden ekintzak ezarriko ditugu, emakumeek euskal kirolaren hainbat esparrutan dituzten oztopoak eta diskriminazioak ezabatzeko, bai praktikan, bai kudeaketan, bai eta antolakuntzan eta zuzendaritzan ere.
8. Kirol egokitua indartzea.
9. Gureak (autoktonoak) diren kirolak laguntzea.
10. Euskal selekzioen aldeko politikak garatzea.

Teniendo en cuenta que, de acuerdo con la Ley 14/1998 del Deporte del País Vasco, los poderes públicos, en el ámbito de sus competencias, deberán garantizar el derecho fundamental de todas las personas a la práctica del deporte de forma libre y voluntaria en cuanto que constituye una actividad social de interés público que contribuye a la formación y al desarrollo integral de las personas, a la mejora de su calidad de vida y al bienestar individual y social, desde esta Dirección se continuará ofreciendo un modelo vasco referente y de calidad.

De cara a la presente legislatura, la dirección ha adquirido varios compromisos que durante el ejercicio 2020 se materializarán de la siguiente manera:

1. Se han incorporado al anteproyecto de Ley de Actividad Física y Deporte, que se halla en tramitación, las reflexiones realizadas en 2018 y 2019 a fin de definir el modelo de actividad física y deporte que queremos a futuro.
2. Continuar con el proyecto Mugiment para lograr una sociedad activa, que es estratégico para el Gobierno, a fin de que Euskadi sea referente en la actividad física que realicen sus ciudadanos y ciudadanas, además de poner en marcha proyectos piloto para la consecución del uso de una única Kirol Txartela en Euskadi.
3. Adaptar nuestro sistema federativo al siglo XXI e, igualmente, las estructuras de las competiciones existentes.
4. Reforzar el deporte vasco de alto nivel (Fundación Basque Team Fundazioa, Basque Team Zentroa de Fadura, marca BAT).
5. Potenciar el trabajo de la Agencia Vasca Antidopaje (DAEA-AVA) como referente en el estado en la lucha contra el dopaje. Entrar en nuevos sectores como pruebas con animales o competiciones no federadas.
6. Reforzar la profesionalización del ámbito deportivo a través de la nueva ley de acceso a las profesiones de actividad física y deporte.
7. Fomentar la igualdad real y efectiva en la actividad física y el deporte. Implementando las acciones que se recogen en el “Programa de promoción de la Igualdad entre mujeres y hombres en el sector deportivo” a fin de eliminar las barreras y las discriminaciones que encuentran las mujeres en los diferentes ámbitos del deporte vasco, tanto a nivel de práctica como de gestión, organización y dirección.
8. Reforzar el deporte adaptado.
9. Apoyar nuestros deportes autóctonos.
10. Desarrollar políticas a favor de las selecciones vascas.

EiTBri dagokienez, aipatu behar da euskal gizartearen zerbitzuan dagoen enpresa publikoa dela, helburu hauek dituena: euskal gizartea informatzea, herritarrek politikan parte har dezaten bultzatzea, eta euskara eta euskal kultura sustatzea. Era berean, EiTBren beste helburuetako bat da, herritarrei eskaintzea irrati eta telebista programazio erakargarria eta kalitatezkoa.

Eusko Jaurlaritzak eta EiTBk kontratu programa hitzarmena sinatu zuten 2016-2019 epealdirako. Hitzarmen horretan jasotzen dira EiTBk eskaini behar duen zerbitzu publikoaren oinarriak, filosofia eta edukiak. Irrati eta telebista publikoak bere gain hartzen dituen betebeharrak ere ezartzen dira, zerbitzu publiko hori betetzeko. Azkenik, urte anitzeko finantzaketa zehazten da, eta egonkortasuna eskaintzen zaio erakundeari finantza-seguritasuna eta egonkortasuna eskaintzen diona 2016-2019 epealdirako.

Legealdiaren azken urtean egonda eta Legebiltzarrean irekita dagoen EiTBren berrikuntzarako lantaldearen lana kontutan edukita, kontratu programaren luzapena proposatzen da.

Aurrekontuen ikuspuntutik EiTB Sailaren menpe egonik, Kultura eta Hizkuntza Politika Sailak definitzen dituen aurrekontuen bitartez zehazten da erakunde publikoaren finantzaketa hori.

En lo que a EITB se refiere, cabe mencionar que se trata de una empresa pública al servicio de la sociedad vasca cuyos objetivos fundamentales son: informar a la sociedad vasca, promover la participación política de la ciudadanía y fomentar la lengua y la cultura vascas. Asimismo, otro de los objetivos de EITB es ofrecer a la ciudadanía una programación de radio y televisión atractiva y de calidad.

De cara al periodo 2016-2019, el Gobierno Vasco y EITB firmaron el contrato-programa. Este documento define la filosofía, los principios y los contenidos del servicio público que EITB debe prestar. Se establecen también las obligaciones que la radio y televisión pública asumen para el cumplimiento de ese servicio público. Por último, se define un horizonte de financiación plurianual que otorga seguridad y estabilidad financiera al ente para el período 2016-2019.

Al encontrarnos en el último año de legislatura y habida cuenta del trabajo de la ponencia sobre la reforma de EITB abierto en sede parlamentaria, se plantea la prórroga del contrato programa.

En la medida en que depende económicamente de este Departamento, a través de los presupuestos de Cultura y Política Lingüística se concreta esa financiación del ente.

PROGRAMA	PROGRAMA
4511 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA. EGITURA ETA LAGUNTZA	4511 ESTRUCTURA Y APOYO DE CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA</u>	<u>10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA</u>
KABINETEAREN ETA GIZARTE HEDABIDEEN ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE GABINETE Y MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL
ZERBITZU ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE SERVICIOS

MEMORIA

Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza Sailaren titularrari zuzenean laguntzeko organoa da. Zuzendaritza Saileko Sailburuordetzak elkarren artean behar bezala koordinatzeaz arduratzen da, Sailaren eta beste administrazio batzuen arteko harremanak bideratzen ditu eta Sailak Arartekoarekin eta Legebiltzarrarekin duen komunikazioaren arduraduna da. Bestalde, Zuzendaritza honek irati- eta telebista-zerbitzuak eskaintzeko titulu juridikoak emateko prozedurak era administratiboan gauzatzeko eta irati- eta telebista-operadoreek zerbitzua hitzartutako baldintzetan emango dutela egiaztatzeko eskuduntza ere badu.

Zerbitzu Zuzendaritzari Sailaren goi-zuzendaritza betetzea dagokio, hots, Sailaren jarduerak planifikatzea, zuzentzea eta koordinatzea. Era berean, Saileko zeharkako atala da eta honako helburu hauek ditu: batetik, laguntza ematea organo kudeatzaileei (gainerako Zuzendaritzak) arlo ekonomikoan, juridikoan, informatikoan eta langileen atalean; bestetik, euskara eta berdintasun planak bultzatzea eta koordinatzea; eta, bukatzeko, Saileko estatistika lantzea. Horretarako, Zuzendaritza honen egituraketan biltzen dira: lau zerbitzu, euskara eta berdintasunerako unitateak, eta organo estatistikoa.

La Dirección de Gabinete y Medios de Comunicación Social es el órgano de apoyo directo a la persona titular del Departamento. La Dirección vela por la adecuada coordinación entre las Viceconsejerías del Departamento, canaliza las relaciones del Departamento con otras administraciones y es la responsable de la interlocución del Departamento con el Ararteko y con el Parlamento. Por otra parte, corresponde también a esta Dirección la ejecución administrativa de los procedimientos para la concesión de títulos jurídicos de prestación de servicios de radio y televisión y la verificación del cumplimiento de las condiciones esenciales del servicio por parte de los operadores de radio y televisión.

La Dirección de Servicios ejerce la alta dirección del Departamento y es a quien corresponde planificar, dirigir y coordinar las actividades del mismo. Es igualmente la sección transversal del Departamento y sus objetivos son: por un lado, prestar apoyo a los órganos de gestión (resto de Direcciones) en las áreas económica, jurídica, informática y de personal; por otro, impulsar y coordinar los planes de euskera e igualdad; y, finalmente, elaborar la estadística departamental. Para ello, la Dirección se estructura orgánicamente en cuatro servicios, las unidades de euskera e igualdad, y el órgano estadístico.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. SAILAREN TITULARRAREN KANPO HARREMANAK ETA HEDABIDEEKIKO HARREMANA</p> <p>1. Eusko Legebiltzarrarekiko eta Arartekoarekiko Sailaren harremanak bideratzea.</p> <p>2. Herritarrak informatzea eta, horretarako dauden hedabide desberdinen bidez, haien eskaerei erantzuna ematea.</p> <p>3. Sailak aurrera eramaten dituen jarduerak hedatu eta horiei buruzko informazioa emateko kanpainak egitea, eta hedabideekiko harremana kudeatzea.</p> <p>2. IRRATI- ETA TELEBISTA-ZERBITZUAK EMATEKO TITULU JURIDIKOEN EBAZPENA</p> <p>1. Marko juridikoa garatzea.</p> <p>2. Titulu juridikoak gauzatzea.</p> <p>3. Euskadiko ikus-entzunezko komunikazio zerbitzua ematen dutenen erregistroa garatzea.</p> <p>4. Emakumeen eta gizonen berdintasunaren 4/2005 Legea betetzea sustatu; ikus-entzunezko komunikazio-zerbitzu emaileen eta hedabideen artean (bereizkeria eragiten ez duten edukiak, ordezkaritza orekatua, emakumeen aurkako indarkeriaren tratamendua, etab.).</p> <p>3. SAILEKO ORGANO KUDEATZAILEEI LAGUNTZA EMATEA</p> <p>1. Arlo Ekonomikoa: sailaren aurrekontu-aurreproiektua prestatzea (Zuzendaritza ezberdinekin elkarlanean), aurrekontu-exekuzioaren jarraipena egitea, eta gastuei eta sarrerei dagozkien kontabilitate agirien izapidetza zentralizatzea.</p> <p>2. Arlo Juridikoa:</p> <p>2.1. Sailari aholkularitza ematea, legeak, dekretuak, erregelamenduak, hitzarmenak, dirulaguntza deialdiak eta bestelako legezadapenak lantzeko.</p> <p>2.2. Arloan-arloan planteatzen diren gaiei dagozkien indarreko araudiaren egokitasunaz txostenak ematea. Halaber, errekurso, erreklamazio eta errekerimendu administratiboan ebazpen-proposamenak egitea.</p>	1	<p>1. RELACIONES EXTERNAS DE LA PERSONA TITULAR DEL DEPARTAMENTO, RELACIÓN CON LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN</p> <p>1. Canalizar las relaciones del Departamento con el Parlamento Vasco y el Ararteko.</p> <p>2. Informar a la ciudadanía y dar respuesta a sus demandas a través de los diferentes canales de comunicación habilitados para tal fin.</p> <p>3. Elaborar campañas de información y difundir las actividades que lleva a cabo el Departamento, y gestionar la relación con los medios de comunicación social.</p> <p>2. RESOLUCIÓN DE LOS TÍTULOS JURÍDICOS DE PRESTACIÓN DE LOS SERVICIOS DE RADIO Y TELEVISIÓN</p> <p>1. Desarrollar el marco jurídico.</p> <p>2. Formalizar los títulos jurídicos.</p> <p>3. Desarrollar el Registro de prestadores del servicio de comunicación audiovisual de Euskadi.</p> <p>4. Promover el cumplimiento de la Ley 4/2005 para la igualdad de mujeres y hombres entre los prestadores del servicio de comunicación audiovisual y medios (contenidos no discriminatorios, representación equilibrada, tratamiento de la violencia contra las mujeres, etc.).</p> <p>3. PRESTAR APOYO A LOS ÓRGANOS DE GESTIÓN DEL DEPARTAMENTO</p> <p>1. Área Económica: elabora el anteproyecto del presupuesto del Departamento (de forma coordinada con las diferentes Direcciones), realiza el seguimiento de la ejecución presupuestaria, y centraliza la tramitación de los documentos contables de gasto e ingreso.</p> <p>2. Área Jurídica:</p> <p>2.1. Asistir al Departamento en la elaboración de leyes, decretos, reglamentos, convenios, convocatorias de ayudas y otros desarrollos normativos.</p> <p>2.2. Emitir informes sobre la adecuación a la normativa vigente de todas aquellas materias que se plantean desde las diferentes áreas, así como elaborar las propuestas de resolución de recursos, reclamaciones y requerimientos administrativos.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2.3. Kontratuak izapidetzea.</p> <p>2.4. Gobernu Kontseiluari igorri behar zaizkion Saileko espedienteak prestatzea.</p> <p>2.5. Saila ukitzen duten auzi judizialei dagozkien errekursoak, espedienteak eta epaiak gainbegiratzea eta kudeatzea eta Zerbitzu Juridiko Nagusiarekin lankidetzaren harremanak kudeatzea.</p> <p>3. Arlo Informatikoa: ekipo informatikoak, informazio-sistemak, web atariak eta prozeduren digitalizazioa kudeatu eta koordinatzea, eta fitxategien segurtasuna eta kalitate-sistemak ere bai.</p> <p>4. Langileen Atala: Saileko giza baliabideak kudeatzea eta langileak prestatzeko planak ezarri eta koordinatzea.</p>		<p>2.3 Tramitar contratos.</p> <p>2.4. Preparar los expedientes de Consejo de Gobierno correspondientes al Departamento.</p> <p>2.5. Supervisar y gestionar los recursos, expedientes y sentencias judiciales correspondientes a causas judiciales que afecten al departamento en todas aquellas actuaciones que corresponden al mismo y gestionar las relaciones de colaboración con el Servicio Jurídico Central.</p> <p>3. Área Informática: gestiona y coordina los equipos informáticos, sistemas de información, portales web y la digitalización de los procedimientos, también la seguridad de los ficheros y los sistemas de calidad.</p> <p>4. Área de Personal: gestiona los recursos humanos del Departamento y, establece y coordina los planes de formación del personal.</p>
<p>4. EUSKARA PLANA BULTZATZEA ETA KOORDINATZEA (HIZKUNTZA NORMALKUNTZA)</p> <p>1. Euskararen erabilera areagotzeko neurriak gauzatzea.</p> <p>1. Herri-erakundeekin eta erakunde pribatuekin.</p> <p>2. Barne-harremanetan eta jendaurreko ekitaldietan.</p> <p>3. Herritarrekiko harremanetan.</p>	<p>10</p> <p>10</p> <p>10</p>	<p>4. IMPULSAR Y COORDINAR EL PLAN DE EUSKERA (NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA)</p> <p>1. Implementar medidas destinadas al incremento del uso del euskera.</p> <p>1. En las relaciones con las instituciones públicas y las instituciones privadas.</p> <p>2. En las relaciones internas e intervenciones públicas.</p> <p>3. En las relaciones con la ciudadanía.</p>
<p>5. SAILEKO POLITIKA GUZTIETAN GENERO IKUSPEGIA TXERTATZEKO PROZESUA BULTZATZEA ETA KOORDINATZEA, EMAKUMEEN ETA GIZONEN SAILEKO BERDINTASUNERAKO PLANAREN BITARTEZ</p> <p>1. Sailaren Legegintzaldiko Berdintasun Planaren diseinua, gauzapena, jarraipena eta ebaluazioa koordinatzea, eta Urteko Planari dagokiona ere bai.</p> <p>1. Legegintzaldiko Plana.</p> <p>2. Urteko Plana.</p> <p>3. Saileko lan-talde teknikoak.</p>	<p>1</p> <p>1</p> <p>3</p>	<p>5. IMPULSAR Y COORDINAR EL PROCESO DE INCORPORACIÓN DE LA PERSPECTIVA DE GÉNERO EN TODAS LAS POLÍTICAS DEL DEPARTAMENTO A TRAVÉS DEL PLAN PARA LA IGUALDAD DE MUJERES Y HOMBRES DEPARTAMENTAL</p> <p>1. Coordinar el diseño, la implementación, el seguimiento y la evaluación del Plan de Igualdad de Legislatura del Departamento, así como su planificación anual.</p> <p>1. Plan de Legislatura.</p> <p>2. Plan anual.</p> <p>3. Grupos de trabajo técnicos departamentales.</p>
<p>6. SAILEKO ESTADISTIKA LANTZEA</p>		<p>6. ELABORAR LA ESTADÍSTICA DEPARTAMENTAL</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Estatistika eragiketak (EAEko Estatistika Ofizialeko Programan jasotakoak).	10	1. Operaciones estadísticas (incluidas en el Programa de Estadística Oficial de la CAE).
2. Txosten teknikoak.	4	2. Informes técnicos.
3. Informazio-eskaerak estatistika Institutuei.	6	3. Peticiones de información a Institutos de estadística.

PROGRAMA
4512 KIROLAK
ARDURADUNA
10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
JARDUERA FISIKOAREN ETA KIROLAREN
ZUZENDARITZA

PROGRAMA
4512 DEPORTES
RESPONSABLE
10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
DIRECCIÓN DE ACTIVIDAD FÍSICA Y DEPORTE

MEMORIA

Euskadiko Kirolaren 14/1998 Legearen arabera, herri agintariak, beren eskumenen barruan, kirola askatasunez eta norbere borondatez egiteko eskubidea –pertsonek dutenak– bermatu behar dute, izan ere, kirola interes publikoko gizarte-jarduerak dira, pertsonak bete-betean prestatzeko eta garatzeko, bizi-kalitatea hobetzeko eta norbanakoak eta gizarteak ondo izateko lagungarria.

Jarduera fisikoa eta kirola ezinbestekoak dira gazteen heziketarako. Jarduera fisikoa eta kirola egiten duen orok badaki diziplina eta eguneroko lana zer diren, baita taldean jokatzeko ardura lantzea ere. Gainera, nor bere burua zaintzeko ohiturak ikasten dira, kirolaren bitartez.

Jarduera fisikoa eta kirola oso tresna egokiak dira gizarteak integratzeko. Horien bitartez, talde edota herri baten parte izateko aukera errazten zaie bertakoak ez diren pertsonen, eta integrazio sarrera bikaina izan daiteke atzeritik gure herrira etorritako hainbat pertsonarentzat.

Jarduera fisikoa eta kirola gure bizi-kalitatearen eta osasunaren oinarria dira, ezinbestekoak gure bizi-kalitatean onurak lortzeko. Gaurko gizarteak eta batez ere ditugun abantaila teknologikoen badute alde kaltegarri bat, jarduera fisiko eza eta sedentarismoa, alegia.

Momentu honetan, heriotza-faktoreetan laugarrena dira munduan, eta, beraz, oso kontuan hartu beharrekoak. Gizarte aktiboa, hau da, jarduera fisikoa egiten duen gizarteak, sedentarioa ez dena, ezinbestekoa da gure ongizate mailari eusteko. Gizarte alaiago, produktiboago eta osasuntsuagoa ekarriko du, eta, nola ez, jasangarriago egingo ditu gure ongizate mailak osasun arloan dituen kostuak.

De acuerdo con la Ley 14/1998 del Deporte del País Vasco, los poderes públicos, en el ámbito de sus competencias, garantizarán el derecho fundamental de todas las personas a la práctica deportiva de forma libre y voluntaria en cuanto que constituye una actividad social de interés público que contribuye a la formación y al desarrollo integral de las personas, a la mejora de su calidad de vida y al bienestar individual y social.

La actividad física y el deporte resultan imprescindibles para la educación de las y los jóvenes. Toda persona que haga actividad física y deporte sabe lo que representan la disciplina y el trabajo diario, así como el cultivo de la responsabilidad de actuar en grupo. Además, por medio del deporte se adquieren hábitos de autocuidado.

La actividad física y el deporte son instrumentos muy adecuados para la integración social. Por medio de ellos se facilita la oportunidad de pertenecer a un grupo o pueblo a las personas foráneas, y pueden proporcionar un excelente acceso a la integración a muchas personas llegadas a nuestro pueblo.

La actividad física y el deporte son la base de nuestra calidad de vida y de nuestra salud, imprescindibles para conseguir beneficios en nuestra calidad de vida. La sociedad actual y especialmente los avances tecnológicos con que cuenta tienen su vertiente perjudicial en la falta de actividad física y el sedentarismo.

En estos momentos constituyen el cuarto factor de mortalidad a nivel mundial, por lo cual deben ser tomados en cuenta. Una sociedad activa, es decir, una sociedad que realiza actividad física, alejada del sedentarismo, resulta imprescindible para mantener nuestro nivel de bienestar. Ello redundará en una sociedad más feliz, productiva y saludable y, por supuesto, hará más sostenibles los costes que conlleva nuestro nivel de bienestar en el área sanitaria.

Helburua izango da gure gizartearen nahiei egokitutako jarduera fisiko eta kirol eredu bat finkatzea, kalitatearen erreferente izango den eredu aitzindari bat.

Zuzendaritzak XXI. menderako kalitateko erreferentziako euskal kirol eredu bultzatzen jarraituko du.

Gure ardatz estrategikoen artean ondorengo hauek daude:

1. 2018an eta 2019an egindako hausnarketak izapidetxe bidean dagoen Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Legearen aurreproiektuan txertatu dira, etorkizunerako nahi dugun jarduera fisiko eta kirol eredu zehazteko.

2. Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritzaren erronka nagusietako bat Euskadin gizarte aktiboagoa lortzea da. Gizarte aldaketek aktibitate eza eta sedentarismoa ekarri dituzte, eta horiei aurre egin beharrean gaude. Horretarako, ezinbestekoa da Euskadi gizarte aktiboagoa eta ahalik eta osasuntsuena izateko politikak martxan jartzea.

Beraz, Gobernuaren programa estrategikoa den euskal gizarte aktiboagoa lortzeko egitasmoarekin jarraituko dugu, Euskadi bertako herritarrek egiten duten jarduera fisikoaren erreferente izan dadin.

3. Gaur egun ditugun kirol elkarte eta federazioen egituren inguruko hausnarketa egin behar dugu. Gure federazio sistema XXI. mendera egokitu behar dugu, eta sistema horrek gizarteak dituen erronkei erantzun behar die. Sistema efizienteagoa behar dugu, baliabideak kirol maila hobetzerantz bideratuko dituen. Txapelketen egituren inguruan ere badugu zer egin, gure egoera sozioekonomikoa aintzat hartuta, gizartearentzat erakargarriak eta jasangarriak izango diren euskal lehiaketa esparruak garatzeko, kirol desberdinetan.

4. Goi mailako euskal kirola indartzea da beste helburu nagusietako bat, hau da, Basque Team Fundazioa indartzea, Euskadiko goi mailako kirolarien erreferente modura. Horretarako, ezinbestekoa da eragileen arteko koordinazioa. Kirolari eta entrenatzaileei ematen zaizkien beka eta zerbitzuak hobetu eta zabaldu behar ditugu. Horrekin batera, hiru foru aldundien lankidetzarekin, goi mailarako bidean lagundu behar diegu kirolariak.

Fadurako Basque Team Zentroaren funtzioa sustatzen jarraitu nahi dugu.

BAT (Basque Team) marka indartuko dugu, datozen olinpiar jokoetan parte-hartzaile gehiago edukitzeko eta domina zein diploma gehiago eskuratzeko.

El objetivo será fijar un modelo de actividad física y deporte adaptado a los deseos de nuestra sociedad, pionero y referente de calidad en nuestra sociedad.

Desde la Dirección continuaremos impulsando un modelo deportivo vasco referente y de calidad para el siglo XXI.

Entre nuestros ejes estratégicos se hallan los siguientes:

1. Se han incorporado al anteproyecto de Ley de Actividad Física y Deporte que se halla en tramitación, las reflexiones realizadas en 2018 y 2019 a fin de definir el modelo de actividad física y deporte que queremos a futuro.

2. Uno de los principales retos de la Dirección de Actividad Física y Deporte es la consecución de una sociedad más activa en Euskadi. Los cambios en nuestra sociedad nos conducen a la falta de actividad y al sedentarismo, algo que necesitamos evitar. Por ello, resulta imprescindible poner en marcha políticas dirigidas a que Euskadi sea una sociedad más activa y lo más saludable posible.

A tal fin, continuaremos con el proyecto para lograr una sociedad activa, que es estratégico para el Gobierno, a fin de que Euskadi sea referente en la actividad física que realicen sus ciudadanos y ciudadanas.

3. Debemos realizar una reflexión en torno a las actuales estructuras de nuestras entidades y federaciones deportivas. Necesitamos adaptar nuestro sistema federativo al siglo XXI, y dicho sistema debe responder a los retos que exige la sociedad. Necesitamos un sistema más eficiente, que destine los recursos a la mejora del nivel deportivo. También tenemos tarea por hacer en torno a las estructuras de las competiciones existentes, con el fin de desarrollar en los diversos deportes ámbitos vascos de competición que resulten atractivos para la sociedad y sostenibles, teniendo en cuenta nuestra situación socioeconómica.

4. Otro de los objetivos es reforzar el deporte vasco de alto nivel, es decir, reforzar la Fundación Basque Team Fundazioa, como referente de los deportistas de alto nivel de Euskadi. Para ello resulta imprescindible la coordinación entre los diversos agentes. Debemos mejorar y ampliar las becas y servicios que se ofrecen a deportistas y entrenadoras y entrenadores. Asimismo, en colaboración con las tres diputaciones forales, apoyando a deportistas en el camino hacia la élite.

Queremos continuar impulsando el papel de Basque Team Zentroa de Fadura.

Potenciaremos la marca BAT (Basque Team) con el objeto de incrementar el número de participantes y la obtención de medallas y diplomas en los próximos Juegos Olímpicos.

5. Dopinaren inguruko gure tolerantzia zero izatea dugu helburu. Horretarako, Dopinaren Aurkako Euskal Agentziaren lana indartuko dugu, animaliei kontrol gehiago eginez, lagin-kopurua mantenduz eta lehiaketatik kanpo egiten diren kontrolak indartuz. Horrekin guztiarekin, Dopinaren Aurkako Euskal Agentzia Munduko Agentziako kide izatea lortzea izango litzateke Euskadi dopinaren kontrako erreferente bihurtzeko azken urratsa, eta horretarako ari gara lanean buru-belarri.

6. Jarduera fisiko eta kirol arloko pertsonen kualifikazioa garatzea eta, oro har, kirol esparruaren profesionalizazioa indartzea da garatu beharreko beste ardatzetako bat. Kualifikazioaren arloan, Legebiltzarrak onartu ondoren indarrean sartuko da Kiroleko Lanbideen Legea, sektoreak hainbatetan eskatu baitu horren onarpena.

Kirolaren Euskal Eskolaren bitartez, kirol eragileak prestatzeko plana ezartzen jarraituko dugu.

7. Benetako berdintasuna lortzea da jarduera fisiko eta kirol esparruan dugun beste erronka bat.

Emakumezko kirolariak nekez agertzen dira hedabideetan, kudeaketa esparruetan edo kirol federazioetan.

Benetako berdintasuna, efektiboa, sustatuko dugu jarduera fisikoan eta kirolean. "Kirolean gizon-emakumeen arteko berdintasuna sustatzeko programa"-n jasota dauden ekintzak ezarriko ditugu, emakumeek euskal kirolaren hainbat esparrutan dituzten oztopoak eta diskriminazioak ezabatzeko, bai praktikan, bai kudeaketan, bai eta antolakuntzan eta zuzendaritzan ere. Era berean, gai horren inguruko araudia eta erakundeen arteko koordinazioa garatuko dira.

8. Jarduera fisikoaren eta kirolaren esparruan dugun beste erronka bat kirol egokituari loturik dago.

9. Gure kirolak babestea izango litzateke beste ardatzetako bat, gure kulturaren parte baitira. Beraz, gureak (autoktonoak) diren kirolei (herri kirolak, pilota eta arrauna) dagokienez, ekintza estrategikoen implementazioa bultzatzen jarraituko dugu, beste erakundeen lankidetzarekin, etorkizuna bermatuko duten politikak garatuko ditugu, eta beharrezko laguntza bideratuko dugu.

10. Jarduera fisikoa eta kirola gazteen heziketarako bidea ere badira, eta zehazki, gure hizkuntzan hezteko bidea, hau da, gure gazteen artean euskara bultzatzeko eta indartzeko tresna aproposa. Beraz, ezinbestekoa dugu kirolaren eta euskararen arteko uztarketa hori, hizkuntza ikasi eta lantzeko, eta erabateko normaltasunez erabiltzeko. Jarduera hau Hizkuntza Politika Sailburuordetzaren eta Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritzaren arteko lan taldearen bitartez garatuko da, kirol arloan euskara sustatzeko eta gazteen artean erabiltzen laguntzeko.

5. Nuestra meta será la tolerancia cero contra el dopaje. Para ello reforzaremos el trabajo de la Agencia Vasca Antidopaje, ampliando la realización de controles a animales y manteniendo el número de muestras y reforzando los controles que se realizan fuera de competición. El último paso para convertir a Euskadi en un referente contra el dopaje sería lograr que la agencia antidopaje de Euskadi fuese miembro de la Agencia Mundial para lo cual trabajaremos activamente.

6. Otro de los ejes a desarrollar es la cualificación de las personas pertenecientes al sector de la actividad física y el deporte y, en general, el reforzamiento de la profesionalización del ámbito deportivo. En el área de la cualificación, tras su aprobación por el Parlamento, entrará en vigor la Ley de las Profesiones del Deporte, aprobación que ha sido reiteradamente solicitada por el sector.

A través de la Escuela Vasca del Deporte continuaremos con la implementación del plan de formación de agentes deportivos.

7. Otro reto que afrontamos desde el área de la actividad física y el deporte es la consecución de una auténtica igualdad.

La presencia de mujeres deportistas en los medios de comunicación, en ámbitos de gestión o en las federaciones deportivas es todavía exigua.

Fomentaremos la igualdad real y efectiva en la actividad física y el deporte. Implementando las acciones que se recogen en el "Programa de promoción de la Igualdad entre mujeres y hombres en el sector deportivo" a fin de eliminar las barreras y las discriminaciones que encuentran las mujeres en los diferentes ámbitos del deporte vasco, tanto a nivel de práctica como de gestión, organización y dirección. Y se desarrollará la normativa y coordinación interinstitucional en la materia.

8. Existe también, dentro de la actividad física y deportiva, un reto asociado al deporte adaptado.

9. Otro eje sería apoyar nuestros deportes autóctonos, en la medida en que forman parte de nuestra cultura. Por consiguiente, en cuanto a nuestros deportes autóctonos (herri kirolak, pelota y remo), continuaremos impulsando la implementación de acciones estratégicas en colaboración con otras instituciones, desarrollando políticas que garanticen su futuro y canalizando la ayuda necesaria.

10. La actividad física y el deporte, constituyen también una vía de formación para la juventud y, concretamente, una vía de formación en nuestro idioma, es decir, un instrumento adecuado para promover y reforzar el euskera entre nuestra juventud. Por tanto, nos resulta imprescindible esta conjunción de deporte y euskera para el aprendizaje y cultivo del idioma y para que sea utilizado con total normalidad. Dicha actividad se canalizará a través del equipo de trabajo constituido entre la Viceconsejería de Política Lingüística y la Dirección de Actividad Física y Deporte para el fomento del euskera en el ámbito deportivo, de manera que sea una ayuda para su utilización por los jóvenes.

11. Azkenik, nazio bat garen heinean, euskal selekzioen aldeko politikak garatuko ditugu.

11. Por último, en la medida en que somos una nación, desarrollaremos políticas en favor de las selecciones vascas.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. KIROL EREDUAREN INGURUKO HAUSNARKETA SUSTATZEA</p> <p>1. Etorkezunerako nahi dugun jarduera fisiko eta kirol eredu izapidetze bidean dagoen Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Legearen aurreproiektuan xertatzea eta izapidetzearekin jarraitzea.</p> <p>2. EUSKADI GIZARTE AKTIBOAGOA IZATEKO LAN EGITEA</p> <p>1. 2020ko Euskadiko Eskolako Kirol Jokoak antolatzea. (Eskola-ume kop.).</p> <p>2. Ahalmen urritasuna duten kirolariak eskolako kirol-jokoetan integratzea. (Eskola-ume kop.).</p> <p>3. Unibertsitate Kiroleko 2020ko Txapelketak antolatzea, eta unibertsitate arloko nazioarteko txapelketetan parte hartzeko laguntzea. (Kirolari kop.).</p> <p>4. Eskolako Kirolaren Euskal Batzordea dinamizatzea. (Bilera kop.).</p> <p>5. Euskal gizarte aktiboa lortzeko egitasmoa gauzatzen jarraitzea. MUGIMENT.</p> <p>6. "Mugiment txartela" proiektua ezartzea eta zabaltzea, herritarrei txartel bakarrarekin Euskal Autonomia Erkidegoko hainbat udalerritako kirol instalazioak erabiltzeko aukera ematen diena, proiektuaren parte den udal kiroldegiren batean aldez aurretik txartela eskuratuta.</p>	<p></p> <p>2600</p> <p>30</p> <p>550</p> <p>2</p> <p>1</p>	<p>1. IMPULSAR UNA REFLEXIÓN SOBRE EL MODELO DEPORTIVO</p> <p>1. Incorporar al anteproyecto de Ley de Actividad Física y Deporte que se halla en tramitación, el modelo de actividad física y deporte que queremos a futuro y continuar con la tramitación.</p> <p>2. TRABAJAR PARA QUE EUSKADI SEA UNA SOCIEDAD MÁS ACTIVA</p> <p>1. Organizar los Juegos Escolares Deportivos de Euskadi 2020. (Núm. de escolares).</p> <p>2. Integrar a deportistas con discapacidad en los juegos deportivos escolares. (Núm. de escolares).</p> <p>3. Organizar los Campeonatos de Euskadi de Deporte Universitario 2020, y apoyar la participación en competiciones internacionales universitarias (Núm. de deportistas).</p> <p>4. Dinamizar la Comisión Vasca de Deporte Escolar. (Núm. de reuniones).</p> <p>5. Continuar la ejecución del proyecto para lograr una sociedad vasca activa. MUGIMENT.</p> <p>6. Implantar y extender el proyecto "Mugiment txartela" consistente en ofrecer a la ciudadanía vasca la posibilidad de utilizar las instalaciones deportivas de diferentes municipios de la Comunidad Autónoma de Euskadi con una única tarjeta, obtenida previamente en uno de los centros deportivos municipales que forman parte del proyecto.</p>
<p>3. KIROL KLUBEI ETA FEDERAZIOEI BURUZKO HAUSNARKETA SUSTATZEA</p> <p>1. Euskal federazioen kirol-programak finantzatzeko dirulaguntzak. (Federazio kop.).</p> <p>2. Euskal Kirol Federazioen Batasunarentzako dirulaguntza eta babesa, euskal federazioak berrantolatzeko eta optimizatzeko, bai eta euskal selekzioak eta horiek kanpora begira duten proiektioa sendotzeko ere.</p>	<p>47</p> <p>1</p>	<p>3. FAVORECER UNA REFLEXIÓN EN TORNO A LOS CLUBES DEPORTIVOS Y LAS FEDERACIONES</p> <p>1. Subvenciones para financiar los programas deportivos de las federaciones vascas. (Núm. de federaciones).</p> <p>2. Subvención y apoyo a la Unión de Federaciones Deportivas Vascas, para la reorganización y optimización de las federaciones vascas y potenciación de las selecciones vascas y su proyección en el exterior.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Kirol Erakundeen Erregistroari buruzko 14/1998 Legea garatzeko Dekretuaren proiektua izapidetzea.		3. Tramitar el proyecto de Decreto de desarrollo de la Ley 14/1998 en relación con el Registro de Entidades Deportivas.
4. GOI MAILAKO EUSKAL KIROLA INDARTZEA		4. REFORZAR EL DEPORTE VASCO DE ALTO NIVEL
1. EAEko goi mailako kirolarien zerrendak egitea. (Kirolari kop.).	70	1. Elaborar las listas de deportistas de alto nivel de la CAE. (Núm. de deportistas).
2. EAEko goi mailako zentroak birdefinitu eta arautzea, eta sareak sortzea. (Zentro kop.).	2	2. Redefinir y ordenar los centros de alto nivel en la CAE y crear redes. (Núm. de centros).
3. Hobekuntza Teknikorako Zentroko (HTZ) eta euskal federazioetako teknikarien arteko talde-lanaren koordinazioarekin jarraitzea.		3. Seguir el trabajo de coordinación entre las y los técnicos del Centro de Perfeccionamiento Técnico (CPT) y las federaciones vascas.
4. Categoría absolutuko nazioarteko kirol-lehiaketa ofizialetan eta maila goreneko estatuko emakumeen ligetan parte hartzeko dirulaguntzak, nazioarteko lehiaketetan parte hartzea baldintzatzen badute. (Entitate kop.).	44	4. Subvenciones para financiar la participación en competiciones deportivas oficiales de carácter internacional en categoría absoluta y en ligas estatales de mujeres, de máxima categoría, cuyo resultado condiciona la participación en eventos internacionales. (Núm. de entidades).
5. Nazioarteko goi mailako ekitaldiak antolatzeko dirulaguntzak. (Ekitaldi kop.).	34	5. Subvenciones para la organización de eventos internacionales de alto nivel. (Núm. de eventos).
6. Foru aldundiekin elkarlanean aritzea, talentua eta etorkizun oparoa duten kirolarien jarraipena egiteko edo horiei laguntzeko. (Kirolari kop.).	60	6. Cooperar con las diputaciones forales en el seguimiento y ayuda a las y los deportistas talentos y promesas. (Núm. de deportistas).
5. ZERO TOLERANTZIA DOPINAREKIN		5. TOLERANCIA CERO CONTRA EL DOPAJE
1. Dopinaren Aurkako Euskal Agentzia sustatzea, dopinaren kontrako borroka bultzatzeko eta zero tolerantzia lortzeko. Dopinaren Aurkako Mundu Agentzian sartzea bultzatzea.		1. Promover la Agencia Vasca Antidopaje, con el objeto de potenciar la lucha contra el dopaje con el objetivo de tolerancia cero. Impulsar su integración en la Agencia Mundial Antidopaje.
2. Kirolean dopinaren aurkako programa garatzea, euskal kirol-federazioekin elkarlanean. (Lagin kop.).	350	2. Desarrollar el programa contra el dopaje en el deporte, en colaboración con las federaciones deportivas vascas. (Núm. de muestras).
6. ARIKETA FISIKO ETA KIROL SEKTOREAREN PROFESIONALIZAZIOA BULTZATZEA		6. REFORZAR LA PROFESIONALIZACIÓN DEL SECTOR DE LA ACTIVIDAD FÍSICA Y EL DEPORTE
1. Kirolaren Euskal Eskola indartzea.		1. Potenciar la Escuela Vasca del Deporte.
2. Prestakuntza Programa landu eta martxan jartzea. (Prestakuntza-jarduera kop.).	20	2. Elaborar y poner en marcha el Programa Formativo. (Núm. de acciones formativas).
3. I+G+B proiektuak definitzea. (Proiektu kop.).	1	3. Definir proyectos de I+D+i. (Núm. de proyectos).
4. Europa mailako berrikuntza-proiektuak bultzatzea. (Proiektu kop.).	1	4. Fomentar proyectos de innovación de ámbito europeo. (Núm. de proyectos).
7. JARDUERA FISIKOAREN ETA KIROLAREN ARLOAN EMAKUMEZKOEN ETA GIZONEZKOEN ARTEKO BENETAKO BERDINTASUNA LORTZEA		7. LOGRAR LA IGUALDAD REAL Y EFECTIVA DE MUJERES Y HOMBRES EN EL ÁMBITO DE LA ACTIVIDAD FÍSICA Y EL DEPORTE

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritza eta Basque Team-en genero ikuspegia txertatzeko 2017-2020 Estrategia garatzea, eta 2020rako ekintzak programatzea.</p> <p>2. Emakumeen eta kirol arloan espezializatutako foroetan parte hartzea. (Foro kop.).</p> <p>3. Emakumeei eta kirolari buruzko berariazko materiala sortu eta zabaltzea. (Material kop.).</p> <p>4. Berariazko lantalde teknikoa sortzea.</p> <p>5. ZURE TALDEKOAK GARA izeneko zerbitzua ematen jarraitzea, kirol arloan sexu-jazarpena eta abusua nahiz sexuagatiko jazarpena artatzeko eta prebenitzeko zerbitzua.</p> <p>8. KIROL EGOKITUARI AUKERA BERRIAK EMATEA</p> <p>1. Kirol Egokituaren Euskal Federazioarekin eta GaituzSport Fundazioarekin batera dibertsitate funtzionala duten pertsonentzat Kirol Plana martxan jartzea. Planak genero ikuspegia txertatua izan beharko du.</p>	<p>1</p> <p>3</p> <p>2</p>	<p>1. Desarrollar la Estrategia 2017-2020 para la introducción de la perspectiva de género de la Dirección de Actividad Física y Deporte y Basque Team, programando las acciones para el 2020.</p> <p>2. Participar en foros especializados en mujeres y deporte. (Núm. de foros).</p> <p>3. Crear material específico sobre mujeres y deporte y su difusión. (Núm. de materiales).</p> <p>4. Crear un grupo de trabajo técnico.</p> <p>5. Continuar ofreciendo el servicio ZURE TALDEKOAK GARA para la atención y prevención del acoso y abuso sexual y acoso por razón de sexo en el ámbito deportivo.</p> <p>8. DAR NUEVAS OPORTUNIDADES AL DEPORTE ADAPTADO</p> <p>1. Junto a la Federación Vasca de Deporte Adaptado y la Fundación GaituzSport, implantar un Plan de Deporte para personas con diversidad funcional. Dicho Plan incorporará la perspectiva de género.</p>
<p>9. GURE KIROL AUTOKTONOAK BABESTEAK</p> <p>1. Euskal Pilotaren 2016-2020 Plana garatzea eta Arraunaren eta Herri Kirolen ekintza estrategikoak gauzatzea. (Ekintza kop.).</p>	<p>6</p>	<p>9. APOYAR NUESTROS DEPORTES AUTÓCTONOS</p> <p>1. Desarrollar el Plan Estratégico de Pelota Vasca 2016-2020, y ejecutar las acciones estratégicas de Remo y Herri kirolak. (Núm. de acciones).</p>
<p>10. EUSKARARI BIDEAK IREKITZEA KIROL ARLOAN, GAZTEEN ARTEAN BEREZIKI</p> <p>1. Kirol arloan, Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzarekin euskara sustatzeko proiektuak bultzatzea. Euskal Kirolari Proiektua.</p>		<p>10. ABRIR VÍAS AL EUSKERA EN EL DEPORTE, SOBRE TODO ENTRE LAS PERSONAS JÓVENES</p> <p>1. Dinamizar junto a la Viceconsejería de Política Lingüística proyectos para el fomento del euskera en el ámbito deportivo. Proyecto Euskal Kirolari.</p>
<p>11. EUSKAL SELEKZIOEN ALDEKO ETA KANPO-PROIEKZIOA DUTEN POLITIKAK SUSTATZEA</p> <p>1. Kanpo-proiektzioa duten EAEko kirol-ekitaldiak antolatzen elkarlanean aritzea. (Ekitaldi kop.).</p> <p>2. Sokatira Getxo 2020 munduko txapelketak antolatzea.</p> <p>3. Pilota Munduko Elkano Kopa antolatzen laguntzea.</p> <p>4. Basque Country marka indartzea. (Ekitaldi kop.).</p>	<p>10</p> <p>10</p>	<p>11. IMPULSAR UNA POLÍTICA EN FAVOR DE LAS SELECCIONES VASCAS Y DE PROYECCIÓN EXTERIOR</p> <p>1. Colaborar en la organización de eventos deportivos en la CAE con potencial de proyección exterior. (Núm. de eventos).</p> <p>2. Organizar los campeonatos del mundo de Sokatira Getxo 2020.</p> <p>3. Colaborar en la organización de Elkano Copa del Mundo de Pelota.</p> <p>4. Potenciar la marca Basque Country. (Núm. de eventos).</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
4513 KULTURAREN SUSTAPENA	4513 PROMOCIÓN DE LA CULTURA
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA</u>	<u>10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA</u>
KULTURA SAILBURUORDETZA	VICECONSEJERÍA DE CULTURA
KULTURA SUSTATZEKO ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE PROMOCIÓN DE LA CULTURA

MEMORIA

Kultura Sustatzeko Zuzendaritzaren helburua da gure herrialdeko kultura- eta arte-adierazpide ezberdinen (musika, arte eszenikoak, ikus-entzunezkoak, arte plastikoak, literatura argitalpena, etab.) sorkuntza, ekoizpena eta zabalkundea sustatzea, eragileen prestakuntza eta profesionalizazioa piztea, eta herritarrentzako kalitatezko kultur eskaintza bermatzea.

Kulturaren eremuko gobernuko lanari hiru ikuspuntutatik ekin behar zaio: kultura kohesio sozialeko elementu gakoa den neurrian, kultura sektore profesionala bezala eta kultura etengabeko eraldatzean dagoen sektore bat bezala.

Kultura gizarte baten espazio sinbolikoa eraikitzen eta berreraikitzen den eremua da; esperimintatzen ditugun aldaketei aurre egiteko eta komunitate bezala onartzeko gaitasuna eskaintzen digun tresna da, gizaki izaten jarraitzearen esanahia lantzeko esparruan bilakatuz.

Tresna kulturalak (sormena, hizkuntzaren erabilera, komunikazioaren garrantzia...) funtsezko balioa lortu dute gure gaurko gizarteek bizi duten aldaketengatik (edo mutazioengatik). "Sormen industriak" bezalako kontzeptuen agerpenak behar berriei, begirada berriei, aldaketa hauetatik agertutako errealitate berriei erantzutera datoz.

Azken finean, gure bizitzetan kulturak duen garrantzia, sektore profesional bat sortu du, jarduera bizia eta dinamikoa duena, gero eta garrantzitsuago bilakatzen ari den inpaktu ekonomikoarekin, non ekimen publikoak garapena eta herri bateko ekoizpen sinbolikoaren etengabeko berriztatzea bermatu behar du.

La Dirección de Promoción de la Cultura tiene como objetivo promover la creación, la producción y la difusión de las diferentes expresiones de la cultura y de las artes en nuestro país (música, artes escénicas, audiovisual, artes plásticas, edición literaria...), estimular la formación y profesionalización de sus agentes, y asegurar una oferta cultural de calidad para toda la ciudadanía.

La labor gubernamental en el ámbito de la cultura debe abordarse desde tres planos: la cultura como elemento clave en la cohesión social, la cultura como un sector profesional y la cultura como un sector en plena transformación.

La cultura es el ámbito donde se construye y reconstruye el espacio simbólico de una sociedad; el instrumento que nos permite abordar los cambios que experimentamos y asumirlos como comunidad, convirtiéndose en el terreno de elaboración sobre lo que significa seguir siendo humano.

Las herramientas culturales (la creatividad, el uso del lenguaje, la importancia de la comunicación...) han adquirido un valor fundamental debido al cambio (o mutación) que están viviendo nuestras sociedades actuales. La aparición de conceptos como "industrias creativas" vienen a dar respuesta a nuevas necesidades, nuevas miradas, nuevas realidades surgidas de estos cambios.

En definitiva, la importancia de la cultura en nuestras vidas, ha generado un sector profesional, de actividad vivo y dinámico, con un impacto económico cada vez más importante, donde la iniciativa pública debe garantizar el desarrollo y renovación constante de la producción simbólica de un pueblo.

Konplexua eta aldaketa sakoneko testuinguru honetan, Kultura Sailburuordetzak gaur eguneko politikak agertu eta ordenatu nahi izan ditu Kultura 2019-2022 izeneko dokumentuan, datozen urteetarako garapen-proposamen batekin osatuz.

Dokumentu honek jasotzen duen kudeaketa eredia ekoizpen kulturalaren zerbitzurako dauden politiken hurbiltasunean, sektorearen errealitatearekiko hauen erantzunkidetasunean, garapen-balioaren jarraitutasunean, baliozko kate kulturalaren osotasunean, edo beren oinarriko objektibotasunean, bezalako ezaugarrietan oinarritzen da. Eta, sorkuntza, eskaintza eta memoria bizia, azpisistemak kateatzen diren sisteman ondorioztatzen da.

Beraz, elementu guztiak beharrezkoak diren sistema batez ari gara, handiak zein txikiak, eragile sortzaileak, industriak, jaialdiak eta kultur erakundeak, elkarri eragin eta elikatzen direlako. Ekosistema hori, gainera, zabaltze-, hedapen- eta konplexutasun-prozesu batean murgilduta dago.

Sistema konplexua da, zeharkako funtsezko bi ardatzen bizikidetasunarekin aberastutakoa. Euskararen indartzearen, zabalkuntzaren eta suspertzearen konpromisoa gure komunitatearen akordio sozial handienetariko bat da, eta eredu bat, nazioarteko mailan erreferente, luze baztertuta eta minorizatua izan den hizkuntza baten berreskurapenarena.

Genero-politikek bigarren ardatza osatzen dute. Emakumeen sorkuntza eta ekoizpena, aintzakotzat hartzen dugun gizarte garatu baten estandarren azpitik oraindik aurkitzen da. Horregatik, gure profesionalen garapenean eragina izan dezaketen genero-politiketan oraindik azpimarratu behar dugu.

Kultura Sustatzeko Zuzendaritzak, 2020an, politika kulturalen konplexutasuna definitutako hiru azpisistemetara eramatea proposatzen du: berezko KULTUR GOBERNANTZA ereduaren baitan SORKUNTZA, ESKAINTZA eta MEMORIA.

KULTUR GOBERNANTZA

Kultur politiken efizientzia arautzeko, eguneratzeko eta hobetzeko, ezagutza politikak erdigunean jartzea ezinbestekoa da (8.4 ekimena). Kulturaren Euskal Behatokiaren zeregina oso garrantzizkoa da gure ezagutze-politiketan. Izan ere, bertoko errealitateari nahiz atzerrikoari begiratzen dio, Europakoa, nagusiki.

Kulturaren Euskal Behatokia herrialde honetako erakunde, kultur eragile eta herritar guztien eskura dagoen tresna dugu. Horregatik, 2020an, ondare, KSI (Kultura eta Sormen Industriak) edo kultura kontsumo ohituretan hasitako ikerketa lerroen garapenarekin jarraitzea aurreikusten da. Honen ikusgarritasuna eta erronka berriei aurre egiteko gaitasuna emango digun lan-taldearen indartzeak, hurrengo ekitaldietarako helburuak izango dira.

En este complejo contexto y de profundo cambio, la Viceministería de Cultura ha querido plasmar y ordenar las políticas que se están realizando en el documento Cultura 2019-2022, integrando una propuesta de desarrollo para los próximos años.

El modelo de gestión que este documento recoge se basa en características como la cercanía de las políticas al servicio de la producción cultural; la corresponsabilidad de estas con la realidad del sector; la continuidad como valor de desarrollo; la integridad de la cadena de valor cultural o la objetividad como base de las mismas. Y deriva en un sistema donde engranan los subsistemas de creación, oferta y memoria viva.

Hablamos, por tanto, de un sistema, donde todos los elementos son necesarios, donde todos, grandes y pequeños, agentes creadores, industrias, festivales e instituciones culturales, interactúan y se fertilizan mutuamente. Ese ecosistema se encuentra, además, en un proceso de apertura, ampliación y complejidad.

Es un sistema complejo, enriquecido, además, con la convivencia de dos ejes transversales fundamentales. El compromiso con la potenciación, la extensión y la revitalización del euskara es uno de los grandes acuerdos sociales de nuestra comunidad y todo un ejemplo, referente a escala internacional, de recuperación de un idioma largo tiempo minorizado y marginado.

El segundo eje lo conforman las políticas de género. La creación y producción de las mujeres aún se encuentra por debajo de los estándares de lo que consideramos una sociedad avanzada. Es por ello, que debemos aún incidir en políticas de género que coadyuven al desarrollo de nuestras profesionales.

La Dirección de Promoción de la Cultura propone trasladar la complejidad de las políticas culturales a los tres subsistemas definidos para el ejercicio 2020: la CREACION, la OFERTA y la MEMORIA, que se integran en un modelo de GOBERNANZA CULTURAL propio.

GOBERNANZA CULTURAL

Para ordenar, actualizar y mejorar la eficiencia de las políticas culturales, es fundamental poner las políticas del conocimiento en el centro (iniciativa 8.4). El Observatorio Vasco de la Cultura juega un papel fundamental en nuestras políticas de conocimiento. Su mirada se dirige tanto a nuestra realidad concreta como al contexto internacional, fundamentalmente el europeo.

El Observatorio Vasco de la Cultura es una herramienta al servicio de todas las instituciones de este país, de todos los agentes de la cultura y de toda la sociedad. Y con este ánimo, en 2020 se prevé que continúe desarrollando la vía de estudios comenzada en los sectores del patrimonio, las ICC (Industrias Culturales y Creativas) o los hábitos de consumo cultural. Su visibilización y el reforzamiento del equipo que nos permita abordar nuevos retos serán algunos de los objetivos para los próximos ejercicios.

Euskadin, kultur politikak Jaurlaritzaren eskumena dira, baina baita Foru-Aldundiena eta udalena ere. Erakunde publiko guztiak bat gatoz Administrazio publikoaren koordinazioa indartzearen (8.2 ekimena) beharrean. Horretarako, HAKOBA KULTURA (Herri Administrazioen Koordinazio Batzordea) sortu zen, Jaurlaritza, Foru-Aldundiak, hiru hiriburu-udalak eta Eudel kide izanik, hizkuntza-politikan emaitza bikainak izan dituen ereduaren bidetik. Horrenbestez, koordinazio eta erantzunkidetasun instituzionala HAKOBAren ardura dira, eta Kultura Auzolanean nahiz Kulturaren Euskal Kontseilua gehiago dira erantzunkidetasunean kultur eragileekin batera lan egiteko guneak (8.1 ekimena).

Kultura Auzolaneanek 2018an hitzartutako programa garatzen jarraituko dugu, ekitaldi honetan zehar garatu beharreko ekintzetara aurrekontua moldatuz. Era berean, Kulturaren Euskal Kontseiluaren ber-definizio prozesuan hasiko gara.

Sektoreko elkarte profesional esanguratsuenen bitartez burututako kultur eragileekin harremana etengabea eta behar-beharrezkoa izaten jarraitzen du. Atomizatze joera eta gure lan-esparrua sorkuntza-industrietara ere hedatu izana kontuan hartuta, kulturaren sektorearen egituraketa eta topaguneak aurkitzea behar-beharrezkoa da. Lehen aldaketak aurrekontu honetan jasoak dira. Musika-sektoreko elkartei bideratutako kontu-sail gehienek epigrafeak bakar batean taldekatu dira, EHMBE, sektoreko elkarte profesionalekin ados jartzeko prozesu luze eta konplexuaren ondorioz. Era berean, sektore-mahaien sorreran aurrera pausuak eman dira, arte eszenikoen kasuan bezala.

Erantzunkidetasuna eta gobernantza kulturalerako ereduaren segurtasuna funtsezko bi ardatzeko integrazioarekin osatzen da: hizkuntza berdintasuna eta genero-berdintasuna. Berdintasun linguistikoa bermatzeak, lantzen jarraituko dugun gure zeharkako lehentasunetako bat izaten jarraitzen du, euskarazko sormen eta ekoizpenari lehentasuna emanez eta euskararen erabilera hornikuntza kultural guztietan bultzatuz.

Genero-berdintasunaren eremuan egindako lehen ikerketek, gure sektore kulturalerako desberdintasun errealeko eremuetan eragiten digute. Beren trataera, eta desberdintasun-errealitate desberdinei buruzko gogoeta publiko jarraitua etengabeko lana bezala planteatzen da.

SORKUNTZA / EKOIZPENA

Azpisistema honetan garatuko diren politiken funtsezko helburua, hiru konpromisoren bidez garatuko ditugun produktu kulturalak ekoizteko ahalmena bermatzea da: sormena eta ekoizpena indartzea, beren ikusgarritasuna handitzea eta KSI-ak, berrikuntzaren sustapenaren bitartez, indartzea.

Las políticas culturales en Euskadi competen al Gobierno, pero también a las Diputaciones Forales y Ayuntamientos. Todas las instituciones políticas coincidimos en la necesidad de reforzar la coordinación entre Administraciones Públicas (iniciativa 8.2). Para ello se creó HAKOBA KULTURA (Herri Administrazioen Koordinazio Batzordea), la Comisión de Coordinación de las Administraciones Públicas, integrada por el Gobierno, las Diputaciones Forales, las tres capitales y Eudel, siguiendo el modelo que ha desarrollado excelentes resultados en Política Lingüística. Así, la coordinación y la corresponsabilidad institucional corresponde a HAKOBA, y tanto Kultura Auzolanean como el Consejo Vasco de la Cultura se perfilan con más claridad como foros que nos permitan ahondar en la cooperación con los agentes implicados en términos de corresponsabilidad (iniciativa 8.1).

En Kultura Auzolanean seguiremos desarrollando el programa acordado en 2018, por lo que el presupuesto se ha adaptado a las acciones concretas a desarrollar durante este ejercicio y comenzaremos el proceso de redefinición del Consejo Vasco de la Cultura.

La relación con los agentes culturales, a través de las asociaciones profesionales más representativas del sector, sigue siendo constante y absolutamente necesaria. Ante la tendencia a la atomización y la ampliación de nuestro campo de trabajo también a las industrias creativas, es necesario reforzar la estructuración del sector cultural y generar puntos de encuentro. Los primeros cambios aparecen ya en este presupuesto. Los epígrafes de la mayoría de las partidas destinadas a las asociaciones del sector musical se agrupan ahora en una sola, EHMBE, tras un largo y complejo proceso de acuerdo con las asociaciones profesionales de este sector. De la misma manera, se ha avanzado en la creación de mesas sectoriales, como es el caso de las artes escénicas.

La corresponsabilidad e integridad del modelo de gobernanza cultural se completa con la integración de dos ejes fundamentales: la igualdad lingüística y la igualdad de género. Garantizar la igualdad lingüística dando prioridad a la creación y producción en euskera y promoviendo el uso del euskera en todos los equipamientos culturales, sigue siendo una de nuestras prioridades transversales sobre la que seguiremos trabajando.

Los primeros estudios realizados en el ámbito de la igualdad de género, nos inciden en ámbitos de desigualdad real en nuestros sectores culturales. El tratamiento de los mismos, y la reflexión pública continua sobre las diferentes realidades de desigualdad se plantea como un trabajo constante.

CREACION / PRODUCCION

El objetivo fundamental de las políticas a desarrollar en este subsistema es el de garantizar la capacidad para producir productos culturales, que desarrollaremos a través de tres compromisos: reforzar la creación y producción, aumentar su visibilidad y reforzar las ICC mediante la promoción de la innovación.

Sormenaren eta ekoizpenaren sorospenaren apustua (1. konpromisoa) XI Legealdi honen etengabeko lan lerroa izaten ari da. Musika, antzerki, dantza, haurrentzako eta gazteentzako literatura, komikia eta eleberri grafikoa edo sormen testuinguruentzako laguntzak Sormen Fabrikak, edo Eremuak bezala, euskal testuinguru artistikoa bultzatzera zuzendutakoa, aurren Tabakalera egoitza hartzen duena, indartzen jarraitu nahi ditugun oinarriak dira, sormenari zuzen-zuzeneko laguntzarekin (1.1 ekimena). HAKOBAren eremuan garatzeko proiektu batek, pertsona sortzaileen lan-baldintzen hobekuntzaren inguruko hausnarketa egitea baimenduko digu.

Ekoizpen kulturalerako deialdiak (1.2 ekimena), gure etengabeko beste lan-ildo bat da. Ekitaldi honetan, Legealdian zehar, zinema zein arte eszenikoen deialdietan burututako aldaketa batzuk egokituko ditugu, baita liburura zuzendutako laguntzen analisi egituratzailea hasi ere.

Sortu berriak diren mahai sektorialetan, eta sektorea ekoizteko elkarte sektorialeiei emandako dirulaguntzen bitartez, diziplina ezberdineko profesionalen zuzendutako formakuntza eskaintza (1.3 ekimena) landu nahi dugun bestelako ekimen bat da. Halaber, eragile ezberdinek burutzen duten lana gure profesionalen sendotzea lagunduko dute: Zineuskadi, Europa Creativa bulegoa edo, profesional gazteen eremuan Dantzaz-ekin, Dantzan Bilaka edo berriak diren Pabellon 6-ko Konpainia Gaztea eta Komisario Berriak programarekin.

Gure industria kulturalen indartzea beren nazioartekotzearekin (1.4 ekimena) ere lotuta dago. Etxepare Institutuarekin lankidetzan eta elkarlanean landuko duguna, sektore bakoitzean garrantzitsuenak diren nazioarteko foro zein azoketara aurretiko lanak garatuz.

Euskal kulturaren ikusgarritasuna handitzeko neurriak (2. konpromisoa) ekitaldi honetatik aurrera mailakatuta indartzen joango dira. Sortzaileen ikusgarritasunean, aitormen politiken bitartez, apustu egiten jarraituko dugu; Gure Artea eta Euskadi Literatura Sariak bezalakoak, publikitatearekin indartuko ditugu (2.2 ekimena) eta kultur-sistemaren ekoizpen prozesuan komunikazio eta ikusgarritasun prozesuak kontsolidatzen hasiko gara (2.1 ekimena) burutuko ditugun egokitzapen arautzaileetan.

Horregatik, azoken sistema profesionalen ikusgarritasunerako estrategia bezala, bai barruan zein gure mugetatik kanpo, indartuko da bere berezko izaera profesional eta egituratzaileari esker, eta europar azoketan gure sektorearen parte-hartzea bultzatuko dugu (2.3 ekimena).

La apuesta por el refuerzo de la creación y la producción (compromiso 1) está siendo una línea de trabajo constante en esta XI Legislatura. El apoyo directo a la creación (iniciativa 1.1), con convocatorias para la creación de obras musicales, teatrales, danza, literarias para la infancia y juventud, comics y novelas gráficas o la ayuda a contextos creativos como las Fábricas de Creación, o el programa Eremuak destinado a impulsar el contexto artístico vasco, que este año toma como residencia Tabakalera, son pilares que queremos seguir reforzando. Un proyecto a desarrollar en el ámbito de HAKOBA, nos permitirá reflexionar sobre la mejora de las condiciones laborales de las personas creadoras.

Las convocatorias para la producción cultural (iniciativa 1.2), es otra de nuestras constantes de trabajo. En este ejercicio se quiere seguir adaptando algunos de los cambios realizados a lo largo de esta legislatura en las convocatorias de cine y artes escénicas, así como comenzar el análisis estructurante de las ayudas destinadas al libro.

La oferta formativa (iniciativa 1.3.) dirigida a profesionales en las diferentes disciplinas, seguirá siendo uno de los aspectos que queremos desarrollar en las recientes formadas mesas sectoriales a través de las ayudas a asociaciones sectoriales para estructurar el sector. Asimismo, la labor realizada por entidades como Zineuskadi, la oficina de Europa Creativa o en el ámbito de los profesionales más jóvenes, con Dantzaz, Dantzan Bilaka o los recientes incorporados Konpainia Gaztea de Pabellón 6 y el programa Komisario Berriak, favorecerán el fortalecimiento de nuestros profesionales.

El fortalecimiento de nuestras industrias culturales también está vinculada a su internacionalización (iniciativa 1.4), labor en la que se trabajará en coordinación y colaboración con el Instituto Etxepare, desarrollando labores previas a las ferias y a los foros internacionales más importantes en cada uno de los sectores.

Las medidas para aumentar la visibilidad (compromiso 2) de la cultura vasca se irán fortaleciendo progresivamente a partir de este ejercicio. Seguiremos apostando por la visibilización de creadores y creadoras, mediante políticas de reconocimiento, a través de premios como Gure Artea y Euskadi Literatura Sariak que reforzaremos con publicidad (iniciativa 2.2) y empezaremos a consolidar procesos de comunicación y visibilización en el proceso productivo de nuestro sistema cultural (iniciativa 2.1) en las adaptaciones reguladoras que realicemos.

Por ello, el sistema de ferias como estrategia de visibilización de profesionales, tanto dentro como fuera de nuestras fronteras, se verá reforzado en su carácter profesional y estructurante de las propias, y promoveremos la participación de nuestro sector en ferias fundamentalmente europeas (iniciativa 2.3).

Kulturklik, herritarren kultur-informaziorako tresnarik garrantzitsuenak dugu, euskal kulturarako erreferentziako ataria. Kulturklik-en gaineko ekintzetatik aparte kulturarekiko zaletasuna eta ezagutza zabaltzen auzimarratzen jarraituko dugu (2.4 ekimena), EITB edo publiko-garapen proiektuak bezalako bestelako tresnekin.

Azkenik, berrikuntzaren sustapenaren bitartez, kultur eta sormen industrien sustapena (3. konpromisoa) 2020an gure garapenerako bestelako eremu garrantzitsuetako bat izango da. Basque DC2 Kultura eta Sormenaren Euskal Barrutia martxan jartzea (3.1 ekimena), berrikuntza eta I+G+b kontzeptuen berrantolatzea eta indartzea (3.2 ekimena), KSI sektorearen antolaketan (3.3 ekimena) egiten ari den lana indartuko dute.

KULTUR ESKAINTZA

Kultura Sustatzeko zein Kultura Ondarearen zuzendaritzek betetzen duten eremu honetan, gure gizarteak kultura eskura izateko lan egiten da.

Gizartean kultura zabaltzeko sistema publikoen erfortzua konpromisuan (4. konpromisua), erakundearteko ko-gobernantza ereduari begi-bistako modu batean nabarmentzen den azpisistema da.

Antzokietako Euskal Sarea (SAREA) bezalako proiektuak (4.4 ekimen) edo Euskadin eragina dituzten jaialdiak eta zirkuituak (4.5 ekimena), indartzeko eremuak izango dira HAKOBA bezalako testuinguruetan.

Baina kultura-azpiegituren garapena nazioarteko proiektuak haitara hedatuko da beren eragin traktorea areagotzeko (5. konpromisoa). Donostiako Zinemaldia, Donostiako Hamabostaldia, jazzetako jaialdia, baita ABAO, Mendi Film Festibala edo bestelako nazioarteko bokazioak duten festibalen garapenean laguntzea ere, lan-ildoetarikoa bat izango da (5.2 ekimena).

Euskadiko Orkestra Sinfonikoa eta Euskal Herriko Gazte Orkestra herri honen eskaintza kultural biziaren lehen sustapen apustuak batzuk dira. Lehenaren nazioartekotzea, gure kulturako enbaxadore bezala eta bigarrenaren berriztatzea, gure musiko gazteen formakuntzarako eta sustapenerako gunea bezala, badira datorren jardunean landuko diren alderdi batzuk (5.3 ekimena).

MEMORIA BIZIA

Euskal sortzaileen eta euren lanaren zainketa eta bultzadaren beste ezinbesteko alderdia euren egitekoaren memoria eta herri honetako altxor kulturalaren gizarteratzearen etengabeko arreta da. Zentzu honetan, Euskal Filmategiaren indartzea, hura euskal ikus-entzunen ondarearen erreferentzia bihurtuz eta hiru euskal hiriburuetan programatuz (6.4.3 ekimena), eta musikaren euskal artxiboari, Eresbil-i laguntza (6.4.2 ekimena) nabarmentzekoa da.

Nuestra herramienta principal para la información cultural de la ciudadanía es Kulturklik, el portal de referencia en relación a la cultura vasca. Además, de las acciones sobre Kulturklik seguiremos incidiendo en difundir el conocimiento y afición por la cultura (iniciativa 2.4) con otro tipo de herramientas como EITB o proyectos de desarrollo de públicos.

Por último, el fomento de las industrias culturales y creativas, mediante el fomento de la innovación (compromiso 3) será otro de nuestros ámbitos importantes de desarrollo en el 2020. La puesta en marcha del proyecto Basque DC2 Distrito Vasco de Cultura y Creatividad (iniciativa 3.1) así como reorganizar y reforzar conceptos de innovación e I+D+I (iniciativa 3.2) vendrán a reforzar el trabajo que se está realizando en la organización del sector de las ICC (iniciativa 3.3).

LA OFERTA CULTURAL

En este ámbito, que ocupa tanto a la Dirección de Promoción Cultural como a la de Patrimonio Cultural, se trabaja por la puesta a disposición de la cultura a nuestra sociedad.

Se trata de un subsistema donde el modelo de co-gobernanza institucional se evidencia de una manera notoria, en el compromiso de reforzar los sistemas públicos para difusión de la cultura en la sociedad (compromiso 4).

Proyectos como la Red Vasca de Teatros (SAREA) (iniciativa 4.4) o los festivales y circuitos con incidencia en Euskadi (iniciativa 4.5) serán ámbitos a reforzar dentro de contextos como HAKOBA.

Pero el desarrollo de infraestructuras culturales se extenderá a aquellas de proyección internacional con el objetivo de incrementar su efecto tractor (compromiso 5). Contribuir en el desarrollo del Festival de Cine de San Sebastián, la Quincena Musical de San Sebastián, los festivales de jazz, así como proyectos como la ABAO, Mendi Film Festival u otros festivales con vocación internacional, será una de las líneas de trabajo (iniciativa 5.2).

La Orquesta Sinfónica de Euskadi y la Joven Orquesta de Euskal Herria son algunas de las primeras apuestas de promoción de la oferta cultural en vivo de este país. La internacionalización de la primera, como embajadora de nuestra cultura, y la reforma de la segunda, como espacio de formación y promoción de nuestros jóvenes músicos, son algunos aspectos que se tratarán a lo largo del siguiente ejercicio (iniciativa 5.3).

MEMORIA VIVA

Otro aspecto crucial en el cuidado y el impulso a los y las creadoras vascas y a sus obras es la constante atención a la memoria de su actividad y a la socialización del tesoro cultural de este país. En este sentido, cabe destacar el fortalecimiento de la Filmoteca de Euskadi, convirtiéndola en la referencia del patrimonio audiovisual vasco y programando en las tres capitales vascas (iniciativa 6.4.3), y el apoyo a Eresbil, archivo vasco de la música (iniciativa 6.4.2).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>KULTUR GOBERNANTZA</p> <p>1. Gobernantzaren eremu guztietako erantzunkidetasunean sakontzea: ordenatzea eta partekatzea.</p> <p>1.1. Kulturaren ezagutza tresnak, politika kulturalen erdigunean jartzea (Kulturaren Euskal Behatokia, KEB) (8.4 ekimena).</p> <p>a. Kulturaren sustapenaren eremuan estatistika-eragiketa kopurua urtean (KEB). 6</p> <p>b. Kulturaren sustapenaren eremuan ikerketa eta azterketa kopurua urtean (KEB). 10</p> <p>c. KSI-en eremuan estatistika-eragiketa eta ikerketa eta azterketa kopurua urtean (KEB). 4</p> <p>d. Ondarearen eremuan estatistika-eragiketa eta ikerketa eta azterketa kopurua urtean (KEB). 3</p> <p>e. Adierazle-sisteman eguneratutako adierazle kopurua urtean (KEB). 250</p> <p>f. Genero jarraipenerako adierazle kopurua (KEB). 80</p> <p>g. Hizkuntza politiken jarraipenerako adierazle kopurua (KEB). 80</p> <p>h. Behatokiaren estatistika-emaitzen hartzaille kopurua urtean (KEB). 1.200</p> <p>1.2. Parte hartzen duten eragileekin lankidetzan sakontzea eta erantzunkidetasuna (8.1 ekimena).</p> <p>a. Mahai eta plataforma sektorialekin lan-bilera kopurua urtean. 8</p> <p>b. KEB-en jardunaldi eta lan-topaketa kopurua urtean. 13</p> <p>c. Genero ikuspegia berriaz txertatuta duten proiektuen kopurua. 6</p> <p>1.3. Administrazio Publikoen arteko koordinazioa indartzeko HAKOBA indartzea (8.2 ekimena).</p> <p>a. Erakundearteko taldearen lan- bilera kopurua urtean. 4</p> <p>b. Kulturaren Euskal Kontseiluaren osoko bilera kopurua urtean. 2</p>		<p>GOBERNANZA CULTURAL</p> <p>1. Profundizar en la corresponsabilidad en todos los ámbitos de la gobernanza: ordenar y compartir.</p> <p>1.1. Poner las políticas de conocimiento en el centro de las políticas culturales (Observatorio Vasco de la Cultura, OVC) (iniciativa 8.4).</p> <p>a. Número anual de operaciones estadísticas del ámbito de promoción de la cultura (OVC).</p> <p>b. Número anual de investigaciones y estudios realizados del ámbito de promoción de la cultura (OVC).</p> <p>c. Número anual de operaciones estadísticas e investigaciones y estudios realizados en el ámbito de las ICC (OVC).</p> <p>d. Número anual de operaciones estadísticas e investigaciones y estudios realizados en el ámbito del patrimonio (OVC).</p> <p>e. Número anual de indicadores actualizados en el sistema de indicadores (OVC).</p> <p>f. Número de indicadores de seguimiento de género (OVC).</p> <p>g. Número de indicadores de seguimiento de políticas lingüísticas (OVC).</p> <p>h. Número anual de personas receptoras de resultados estadísticos del observatorio (OVC).</p> <p>1.2. Ahondar en la cooperación con los agentes implicados y la corresponsabilidad (iniciativa 8.1).</p> <p>a. Número anual de sesiones de trabajo con las mesas o plataformas sectoriales.</p> <p>b. Número anual de jornadas y encuentros de trabajo de OVC.</p> <p>c. Número anual de proyectos con perspectiva de género explícitamente incorporada.</p> <p>1.3. Reforzar HAKOBA para aumentar la coordinación entre Administraciones Públicas (iniciativa 8.2).</p> <p>a. Número anual de sesiones de trabajo de Grupo Interinstitucional.</p> <p>b. Número anual de sesiones plenarias del Consejo Vasco de la Cultura.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>c. Espazio artistikoetan genero-berdintasuneko nazio-planaren gaineko urteroko lan-saio-kopurua.</p> <p>SORKUNTZA / EKOIZPENA</p> <p>2. Euskal kulturaren sorkuntza eta ekoizpena indartzea.</p> <p>2.1. Sorkuntza sustatzea eta ahalbideratzea (1.1 ekimena).</p> <p>a. Lagundutako koreografia-pieza berrien kopurua urtean.</p> <p>b. Lagundutako musika-sorkuntza berrien kopurua urtean.</p> <p>c. Sortutako gidoi zinematografiko berrien kopurua urtean.</p> <p>d. Lagundutako antzerki-testu berrien kopurua urtean.</p> <p>e. Arte plastiko eta ikusizkoetan sorkuntza eta ekoizpenerako lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.</p> <p>f. Literaturan diruz lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.</p> <p>g. Ilustrazioan diruz lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.</p> <p>h. Arte garaikidea bultzatzeko EREMUA programaren testuinguruan sustatutako ekintza kopurua urtean.</p> <p>i. EREMUA-eko programetan lagundutako emakume kopurua urtean.</p> <p>j. EREMUA-eko programetan lagundutako gizon kopurua urtean.</p> <p>k. Sorkuntzan emakumeek burututako eta diruz lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.</p> <p>l. Sorkuntzan gizonek burututako eta diruz lagundutako proiektu kopurua urtean.</p> <p>m. Sorkuntzan euskaraz burututako eta diruz lagundutako proiektu kopurua urtean.</p> <p>n. Lagundutako sorkuntza gune kopurua urtean.</p> <p>2.2. Sortzaile zein ekoizleen formakuntzaren ahalbideratzea (1.3 ekimena).</p>	<p>15</p> <p>7</p> <p>14</p> <p>8</p> <p>8</p> <p>40</p> <p>8</p> <p>7</p> <p>12</p> <p>6</p> <p>6</p> <p>45</p> <p>59</p> <p>30</p> <p>6</p>	<p>c. Número anual de sesiones de trabajo sobre el plan nacional de igualdad de género en espacios artísticos.</p> <p>CREACIÓN / PRODUCCIÓN</p> <p>2. Reforzar la creación y producción de la cultura vasca.</p> <p>2.1. Promover y posibilitar la creación (iniciativa 1.1).</p> <p>a. Número anual de nuevas piezas coreográficas ayudadas.</p> <p>b. Número anual de nuevas composiciones musicales ayudadas.</p> <p>c. Número anual de nuevos guiones cinematográficos ayudados.</p> <p>d. Número anual de nuevos textos teatrales ayudados.</p> <p>e. Número anual de nuevos proyectos de creación y producción de artes plásticas y visuales apoyados.</p> <p>f. Número anual de nuevos proyectos de literatura apoyados.</p> <p>g. Número anual de nuevos proyectos de ilustración apoyados.</p> <p>h. Número anual de acciones apoyadas en el contexto del Programa EREMUA para la promoción del arte contemporáneo.</p> <p>i. Número anual de mujeres beneficiarias en los diferentes programas de EREMUA.</p> <p>j. Número anual de hombres beneficiarios en los diferentes programas de EREMUA.</p> <p>k. Número anual de nuevos proyectos de creación apoyados y realizados por mujeres.</p> <p>l. Número anual de nuevos proyectos de creación apoyados y realizados por hombres.</p> <p>m. Número anual de nuevos proyectos de creación en euskera apoyados.</p> <p>n. Número anual de centros de creación apoyados.</p> <p>2.2. Posibilitar la formación de personas creadoras y productoras (iniciativa 1.3).</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>a. Deialdi zein izendunen bitartez diruz lagundutako etengabeko formakuntzarako eta profesionalen laguntzarako proiektuen (arte eszenikoak, ikus-entzunezkoak, musika, ikusizko arteak eta liburua) kopurua urtean.</p> <p>b. Genero-berdintasunaren sustapenerako formakuntza proiektuen kopurua urtean.</p> <p>c. Egitasmo kulturalen finantzaketarako formakuntza proiektuen kopurua urtean.</p> <p>d. Sareetako komunikaziorako formakuntza proiektuen kopurua urtean.</p>	<p>80</p> <p>2</p> <p>1</p> <p>2</p>	<p>a. Número anual de proyectos de formación permanente y apoyo a profesionales (artes escénicas, audiovisuales, música, artes visuales, y libro), financiados vía convocatoria o nominativa.</p> <p>b. Número anual de proyectos de formación para el fomento de la igualdad de género.</p> <p>c. Número anual de proyectos de formación destinado a la financiación de proyectos culturales.</p> <p>d. Número anual de proyectos de formación dirigidos a la comunicación en redes.</p>
<p>2.3. Euskal sortzaileen eta somenaren ikusgarritasuna handitzea.</p> <p>a. Euskadi literatura sarietan emakumezko saridun kopurua urtean.</p> <p>b. Euskadi literatura sarietan gizonezko saridun kopurua urtean.</p> <p>c. Aurkeztutako Euskadi literatura sarietarako emakumezko hautagai kopurua urtean.</p> <p>d. Aurkeztutako Euskadi literatura sarietarako gizonezko hautagai kopurua urtean.</p> <p>e. Gure Artea sarietan, emakumezko saridun kopurua urtean.</p> <p>f. Gure Artea sarietan, gizonezko saridun kopurua urtean.</p> <p>g. Aurkeztutako Gure Artea sarietarako emakumezko hautagai kopurua urtean.</p> <p>h. Aurkeztutako Gure Artea sarietarako gizonezko hautagai kopurua urtean.</p> <p>i. Komertzializazio eta giza zabalkunde planak jasotzen dituzten deialdi kopurua.</p>	<p>2</p> <p>5</p> <p>26</p> <p>56</p> <p>2</p> <p>1</p> <p>5</p> <p>10</p> <p>4</p>	<p>2.3. Aumentar la visibilidad de los creadores y la creación vasca.</p> <p>a. Número anual de premios de Literatura de Euskadi concedidos a mujeres.</p> <p>b. Número anual de premios de Literatura de Euskadi concedidos a hombres.</p> <p>c. Número anual de candidaturas de mujeres presentadas a los premios de Literatura de Euskadi.</p> <p>d. Número anual de candidaturas de hombres presentadas a los premios de Literatura de Euskadi.</p> <p>e. Número anual de premios Gure Artea concedidos a mujeres.</p> <p>f. Número anual de premios Gure Artea concedidos a hombres.</p> <p>g. Número anual de candidaturas de mujeres presentadas a los premios Gure Artea.</p> <p>h. Número anual de candidaturas de hombres presentadas a los premios Gure Artea.</p> <p>i. Número de convocatorias que contemplan los planes de difusión social y comercialización.</p>
<p>2.4. Ekoizpena garatzeko deialdiak eguneratzea eta indartzea (1.2 ekimena).</p> <p>a. Lagundutako musika proiektu kopurua urtean.</p> <p>b. Lagundutako arte eszeniko proiektu kopurua urtean.</p> <p>c. Lagundutako ikus-entzunezko proiektu kopurua urtean.</p> <p>d. Lagundutako argitalpen proiektu kopurua urtean.</p>	<p>56</p> <p>45</p> <p>45</p> <p>200</p>	<p>2.4. Reforzar y actualizar las subvenciones para desarrollar la producción (iniciativa 1.2).</p> <p>a. Número anual de proyectos musicales apoyados.</p> <p>b. Número anual de proyectos de artes escénicas apoyados.</p> <p>c. Número anual de proyectos de audiovisual apoyados.</p> <p>d. Número anual de proyectos de edición de libros apoyados.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
g. Emakume eta gizonen arteko berdintasuna balorazio irizpide deneko dirulaguntza deialdi kopurua urtean.	16	e. Número anual de convocatorias de subvenciones en las que la igualdad entre mujeres y hombres es un criterio de valoración.
h. Euskara balorazio irizpide deneko dirulaguntza deialdi kopurua urtean.	16	f. Número anual de convocatorias de subvenciones en las que el uso del euskera es un criterio de valoración.
i. Balorazio Batzordeetan parte hartu duten emakumeak urtean.	100	g. Número anual de mujeres participantes en comisiones de valoración.
j. Balorazio Batzordeetan parte hartu duten gizonak urtean.	70	h. Número anual de hombres participantes en comisiones de valoración.
2.5. Nazioartekotzea sustatzea (1.4 ekimena).		2.5. Promover la internacionalización (iniciativa 1.4).
a. Europako programetan parte hartzen duten lagundutako proiektu kopurua urtean.	15	a. Número anual de proyectos de programas europeos apoyados.
b. Zuzendaritza, Basque markapean, nazioarteko azoketan zenbat aldiz izan da urtean.	10	b. Número anual de ferias internacionales a las que acude la Dirección bajo la marca Basque.
c. Etxepare Euskal Institutuarekin nazioartekotze proiektu eta euskal kulturaren kanpoko zabalkunderako lankidetzak kopurua urtean.	18	c. Número de proyectos de internacionalización y de acciones de difusión exterior de la cultura vasca realizados en colaboración con el Instituto Vasco Etxepare.
d. Garatutako nazioartekotze sektore plangintza edo programak.	2	d. Planes o programas de internacionalización sectoriales desarrollados.
3. Euskal kulturaren ikusgarritasuna handitzea.		3. Aumentar la visibilidad de la cultura vasca.
3.1. Kulturarekiko zaletasuna eta ezagutza areagotzea (2.4 ekimena).		3.1. Difundir el conocimiento y afición por la cultura (iniciativa 2.4).
a. Argitalpen kopurua urtean.	20	a. Número anual de publicaciones.
b. Gizarte sareen erabiltzaile kopurua urtean.	4.000	b. Número anual de personas usuarias en redes sociales.
c. Buletin elektronikoen harpidedun kopurua urtean.	3.700	c. Número anual de personas suscritas al boletín electrónico.
d. Buletin elektronikoen kopurua urtean.	100	d. Número anual de boletines electrónicos.
e. Kulturklik webgunearen bisita kopurua urtean.	250.000	e. Número anual de visitas a la página web de Kulturklik.
f. Kultura ohiturak sustatzeko lagundutako kanpaina kopurua urtean.	1	f. Número de campañas de promoción apoyadas para el fomento de hábitos culturales.
g. Ikuslegoa sortzeko, fidelizatze eta ugaritzeko lagundutako proiektu kopurua urtean.	10	g. Número anual de proyectos de creación, fidelización e incremento de públicos apoyados.
4. Berrikuntzaren sustapenaren bitartez kultur eta sormen industriak sustatzea (3 ekimena).		4. Fomentar las industrias culturales y creativas, mediante el fomento de la innovación (iniciativa 3).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>4.1. KSIentzako gobernantza eredua egituratzea.</p> <p>a. Kultura eta sormen industrien RIS3 gidaritzataldearen bilera kopurua.</p> <p>b. Basque DC2 (Kultura eta Sormenaren Euskal Barrutia) lantaldearen batzar kopurua.</p> <p>4.2. KSI sektorean berrikuntza sustatzea.</p> <p>a. Finantza gaikuntza (KSI BERRITZAILEA) ardatzean parte hartu duten enpresa kopurua.</p> <p>b. Berrikuntza teknologikorako lagundutako proiektu kopurua urtean (KSI BERRITZAILEA).</p> <p>c. Enpresa ereduaren berrikuntzarako ardatzean parte hartu duten enpresa kopurua (KSI BERRITZAILEA).</p> <p>d. KSI BERRITZAILE programan sustatutakoetik emakumeek zuzendutako proiektu kopurua.</p>	<p>2</p> <p>8</p> <p>20</p> <p>20</p> <p>30</p> <p>15</p>	<p>4.1. Estructurar la forma de gobernanza para las ICC.</p> <p>a. Número de reuniones del grupo de pilotaje RIS3 de industrias culturales y creativas.</p> <p>b. Número de reuniones del equipo de trabajo de Basque DC2 (Distrito Vasco de Cultura y Creatividad).</p> <p>4.2. Promover la innovación en el sector ICC.</p> <p>a. Número de empresas participantes en la línea de capacitación financiera (KSI BERRITZAILEA).</p> <p>b. Número anual de proyectos de innovación tecnológica apoyados (KSI BERRITZAILEA).</p> <p>c. Número empresas participantes en el eje de innovación de modelo empresarial (KSI BERRITZAILEA).</p> <p>d. Número de proyectos apoyados por KSI BERRITZAILEA liderados por mujeres.</p>
<p>KULTUR ESKAINTZA</p>		<p>LA OFERTA CULTURAL</p>
<p>5. Gizartean kultura hedatzeko sistema publikoak indartzea.</p> <p>5.1. Arte eszeniko eta antzoki sarearen arteko loturaren eraginkortasuna handitzea.</p> <p>a. SAREAn programatutako dantza funtzioen kopurua.</p> <p>b. SAREako publizitate kanpainen kopurua.</p> <p>c. Euskal Antzoki SAREaren Idazkaritza Teknikoaren zerbitzua erabiltzen duten antzoki kopurua urtean.</p> <p>d. Euskal zinea eta euskarazko zinea sustatzeko ZINEUSKADI programaren bidez lagundutako proiektu kopurua urtean.</p> <p>5.2. Euskadiren eremuan eragina duten jaialdi eta zirkuituak sustatzea.</p> <p>a. EAEn lagundutako kultur azoka kopurua urtean.</p>	<p>210</p> <p>2</p> <p>50</p> <p>50</p> <p>21</p>	<p>5. Reforzar los sistemas públicos para difundir la cultura en la sociedad.</p> <p>5.1 Aumentar la efectividad del vínculo entre la red de teatros y las artes escénicas.</p> <p>a. Número de funciones de danza en SAREA.</p> <p>b. Número de campañas publicitarias de SAREA.</p> <p>c. Número anual de teatros usuarios del servicio de la Secretaría Técnica de la Red Vasca de Teatros SAREA.</p> <p>d. Número anual de proyectos apoyados en el Programa ZINEUSKADI para la promoción y fomento del cine vasco y en euskera.</p> <p>5.2. Promover festivales y circuitos con incidencia en el ámbito de Euskadi.</p> <p>a. Número anual de proyectos de ferias culturales apoyadas en la CAE.</p>
<p>6. Nazioarteko proiektzio duten kultur-azpiegituren garapena ahalbideratzea eta euren efektu traktorea handitzea (5 ekimena).</p> <p>6.1. Nazioarteko proiektzioa duten jaialdien garapenean laguntzea.</p>		<p>6. Posibilitar el desarrollo de infraestructuras culturales con proyección internacional e incrementar su efecto tractor (iniciativa 5).</p> <p>6.1. Contribuir al desarrollo de festivales con proyección internacional.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>a. Lagundutako nazioarteko jaialdien kopurua urtean.</p> <p>6.2. Euskadiko Orkestra Sinfonikoaren nazioartekotzea eta Euskal Herriko Gazte Orkestra berritzea.</p> <p>a. EOSen (Euskadiko Orkestra Sinfonikoa) giren kopurua.</p> <p>b. EGO aurkitzen den nazioarteko sareen kopurua.</p> <p>c. EGOk garatutako proiektu kopurua.</p>	<p>7</p> <p>1</p> <p>4</p> <p>3</p>	<p>a. Número anual de festivales internacionales apoyados.</p> <p>6.2. Internacionalizar la Orquesta Sinfónica de Euskadi y renovar la Joven Orquesta de Euskal Herria.</p> <p>a. Número de giras de la OSE (Orquesta Sinfónica de Euskadi).</p> <p>b. Número de redes internacionales en las que la EGO se encuentra incorporada.</p> <p>c. Número de proyectos desarrollados por la EGO.</p>
<p>MEMORIA BIZIA</p> <p>7. Euskal kulturaren memoriaren suspertzea eta zabaltzea (6 ekimena).</p> <p>7.1. Memoriaren erakunde sistema indartzea, berrikuntza eta kooperazioa sustatuz.</p> <p>a. Euskal hiru hiriburuetan Filmategiak burututako emanaldi kopurua.</p> <p>b. Zaharberitutako euskal filmen kopurua.</p> <p>c. Eresbilen jasotako lanen kopurua.</p> <p>d. Eresbilen jasotako gizonezko konpositoreen kopurua.</p> <p>e. Eresbilen jasotako emakumezko konpositoreen kopurua.</p>	<p>75</p> <p>5</p> <p>35.600</p> <p>2.159</p> <p>90</p>	<p>MEMORIA VIVA</p> <p>7. Difundir y revitalizar la memoria de la cultura vasca (iniciativa 6).</p> <p>7.1. Reforzar el sistema de entidades de la memoria, fomentando la cooperación y la innovación.</p> <p>a. Número de proyecciones realizadas por la Filmoteca de Euskadi en las tres capitales vascas.</p> <p>b. Número de películas vascas restauradas.</p> <p>c. Número de obras recogidas en Eresbil.</p> <p>d. Número de compositores recogidos en Eresbil.</p> <p>e. Número de compositoras recogidas en Eresbil.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
4514 ONDARE HISTORIKO ARTISTIKOA	4514 PATRIMONIO HISTÓRICO ARTÍSTICO
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA</u>	<u>10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA</u>
KULTURA SAILBURUORDETZA	VICECONSEJERÍA DE CULTURA
KULTURA ONDAREAREN ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE PATRIMONIO CULTURAL

MEMORIA

Kultura Ondarearen Zuzendaritza bost zerbitzutan antolatzen da: Kultura Ondarearen Zentroa, Museoen Zentroa, Euskadiko Artxibo eta Dokumentu Ondarearen Zerbitzua, Liburutegi Zerbitzua eta, azkenik, Kultura Ondarearen Aholkularitza Juridikoa eta Jabetza Intelektualaren Erregistroa.

Kultura Ondarearen Zuzendaritzak, zerbitzu horien bitartez hurrengo bost programa nagusi hauek bultzatzen ditu:

- 1) Euskal Kultura Ondarea zaintzea eta zabaltzea.
- 2) Museoen Euskal Sistema garatzea.
- 3) Dokumentu Ondarea kudeatzea eta Euskadiko Artxiboen Sistema garatzea.
- 4) Liburutegien Euskal Sistema garatzea.
- 5) Zuzendaritzari aholkularitza juridikoa ematea eta Euskal Autonomia Erkidegora jabetza intelektualaren alorrean transferituak izan diren zerbitzuak kudeatzea.

Kultura Ondarearen Zuzendaritzaren jarduera etengabe aldatzen ari den gizarte baten bilakaeran kokatzen da, non beharrezkoa den, batetik, herritarrei bitartekoak eskaintzea Liburutegien euskal sistemaren edo museo berritzaileen bidez kulturaren hainbat alorretan sortzen ari diren berrikuntzak ezagutzeko, eta, bestetik, artxiboen sistemaren, museoen edo Kultura Ondarearen babesa eta sustapenaren bidez euskal gizarteak denboran zehar sortu dituen mezuak babestea.

Perspektiba bikoitz honekin batera, Zuzendaritzak nahi du beste bi lan-ildok zeharka dezatela Kultura Ondarearen defentsa: emakumeen presentzia sustatzea eta kultura-esparru honetan hizkuntzaren normalizazioa.

La Dirección de Patrimonio Cultural se organiza en cinco servicios: Centro de Patrimonio Cultural, Centro de Museos, Servicio de Archivos y Patrimonio Documental de Euskadi, Servicio de Bibliotecas y, por último, Asesoría Jurídica de Patrimonio Cultural y Registro de la Propiedad Intelectual.

La Dirección de Patrimonio Cultural impulsa los siguientes cinco grandes programas a través de esos servicios:

- 1) Proteger y difundir el Patrimonio Cultural Vasco.
- 2) Desarrollar el Sistema Vasco de Museos.
- 3) Gestionar el Patrimonio Documental y desarrollar el Sistema de Archivos de Euskadi.
- 4) Desarrollar el Sistema Vasco de Bibliotecas.
- 5) Proporcionar asesoramiento jurídico a la Dirección y gestionar los servicios transferidos a la Comunidad Autónoma de Euskadi en materia de propiedad intelectual.

La actividad de la Dirección de Patrimonio Cultural se enmarca en el devenir de una sociedad en constante cambio, en la que es necesario, ofrecer a la ciudadanía los medios para conocer las novedades que se están produciendo en los diferentes campos del ámbito cultural, a través del sistema vasco de Bibliotecas o de los museos más innovadores, siempre con el objetivo de preservar, a través del sistema de archivos, de los museos o de la defensa y promoción del Patrimonio Cultural, los diferentes mensajes que la sociedad vasca ha ido generando a lo largo del tiempo.

Junto a esa doble perspectiva, la Dirección pretende que otras dos líneas de trabajo recorran la defensa del Patrimonio Cultural: el fomento de la presencia de la mujer y la normalización lingüística en este ámbito cultural.

Genero-berdintasunaren alorrean nahi da, alde batetik, kulturaren kudeaketaren alorrean emakumeen presentzia sustatzea, horretarako erabiliz dirulaguntzak eta emakumeen parte-hartze handiagoa gure jarduerak sortzen dituen erakunde eta komisioetan; eta, bestetik, emakumeen jarduera azpimarratzea zuzendaritza honek berezkoak dituen kultura-elementuen sorkuntzan.

Hizkuntzaren normalizazioari dagokionez, esparru batzuetan, adibidez Liburutegien sisteman, bi hizkuntza ofizialen arteko berdintasuna ematen da, baina beste batzuetan euskararen presentzia anekdotikoa da eta beharrezkoa da neurriak hartzea egunero erabilia izan dadin, erabilera hori salbuespena ez izateko.

Bost programa horietan arduatuta eta 2020ko aurrekontuari begira Kultura Ondarearen Zuzendaritzaren lehentasunezko helburu eta ekintzak zeintzuk diren zehaztuko dira memoria honetan. Edozein modutan, gure jarduerak hari edo erdiguneko ardatza izango dute: euskal ondarearen digitalizazioa eta zabalkundea, eta horretarako tresna garrantzitsu bat jarriko da martxan, Euskadiko Liburutegi Digitala. Bertan batuko dira, bai Eusko Jaurlaritzan, bai beste erakunde batzuek ondare arloan egindako lanak. Liburuak ez ezik, Liburutegi Digitalak bestelakoak ere bilduko ditu: argazkiak, marrazkiak eta arte-lanak, artxiboko materialak, soinuak eta ikus-entzunezkoak. Era horretan, Zuzendaritza honetako bost zerbitzuek urtetan ondarea identifikatzeko, babesteko gordetzeko eta zabaltzeko egindako ahaleginek bozgorailu berri eta indartsua izango dute.

KULTURA ONDAREAREN ZENTROAK helburu nagusi hauek ditu 2020rako:

- 1) Euskal Kultura Ondarearen Lege berrian aurreikusten diren erregelamenduen garapena abian jartzea, bertan ezartzen diren aholku eta instituzioen arteko koordinazio-organoak osatzeko prozesua hasteaz gain.
- 2) Euskal Kultura Ondare Higiezina bere alor desberdinetan babesteko lanak sustatzea, izendapenak berriki onartutako Euskal Kultura Ondarearen Legea ezartzen dituen baldintza eta kategorietara egokituz.
- 3) Kultura Ondarearen katalogoak eguneratzea eta berriak lantzea, kultura ondasunen tipologia ezberdinak kontuan hartuta.
- 4) Kultura ondare immaterialaren azterketa sistematikoa bultzatzea, euskal ondare immaterialaren mapa egiteko.
- 5) Donejakue Bidea kudeatzea eta sustatzea, eragile ezberdinek osatutako Mahai Sektorialak koordinatuz.
- 6) Euskal kultura ondare barruan babestuta dauden ondasunak balioan jartzeko proiektuak eta, halaber, euskal kultura ondare babesteko ikerketa-lan aplikatuak diruz laguntzea.

La igualdad de género busca, por una parte, incentivar la presencia femenina en los ámbitos de gestión cultural, utilizando para ello las líneas de subvenciones y una mayor participación de las mujeres en los diferentes organismos y comisiones que genera nuestra actividad y, por otra, subrayar la actividad de la mujer en la generación de los elementos culturales propios de esta Dirección.

En lo que respecta a la normalización lingüística, en algunos campos, como el del sistema de Bibliotecas, la igualdad entre las dos lenguas oficiales es una realidad, no obstante, existen otros donde la presencia del euskera es meramente anecdótica y es necesario tomar medidas para su utilización de forma cotidiana y no excepcional.

En la presente memoria se concretan los objetivos y acciones prioritarias de la Dirección de Patrimonio Cultural en cada uno de esos cinco grandes programas para el ejercicio presupuestario 2020. En cualquier caso, nuestras actividades tendrán un hilo o eje central: la digitalización y difusión del patrimonio vasco, y para ello se creará una herramienta importante, la Biblioteca Digital de Euskadi. A ella se unirán tanto el Gobierno Vasco como otras instituciones que trabajan en el campo del patrimonio. No solo libros, la Biblioteca Digital incluirá fotografías, dibujos y obras de arte, materiales de archivo, sonoros y audiovisuales. De esta manera, los esfuerzos desarrollados durante años por los cinco servicios de esta Dirección para identificar, proteger y difundir el patrimonio contarán con un altavoz nuevo y poderoso.

EL CENTRO DE PATRIMONIO CULTURAL tiene los siguientes objetivos prioritarios para el año 2020:

- 1) Poner en marcha los desarrollos reglamentarios previstos en la nueva Ley de Patrimonio Cultural Vasco, además de iniciar el proceso para la constitución de los diferentes órganos consultivos y de coordinación interinstitucionales que en ella se establecen.
- 2) Impulsar la labor de protección del Patrimonio Cultural Inmueble Vasco en sus distintos ámbitos, adecuando las declaraciones a los requisitos y las figuras establecidas por la recientemente aprobada Ley de Patrimonio Cultural Vasco.
- 3) Actualizar los catálogos de Patrimonio Cultural y elaborar nuevos, atendiendo a distintas tipologías de bienes culturales.
- 4) Impulsar el análisis sistemático del patrimonio cultural inmaterial, con objeto de elaborar el mapa del patrimonio inmaterial vasco.
- 5) Gestionar y promover el Camino de Santiago, coordinando Mesas Sectoriales con los diversos agentes implicados.
- 6) Subvencionar los proyectos de puesta en valor de bienes protegidos del patrimonio cultural vasco, así como los trabajos de investigación aplicada al ámbito de la protección del patrimonio cultural.

7) Itsas-ondarearekin lotutako proiektuak diruz laguntzea.

8) Euskal kultura ondare immaterialaren adierazpen nagusiak babestea (Bertso, dantza, inauteriak...) deklarazioen eta dirulaguntza programa zehatzen bidez.

9) Euskal Autonomia Erkidegoko kultura intereseko ondasunak zabaltzea, web orrien bitartez, Arkeoikuska bilduma argitara emanez eta Ondarearen Europako Jardunaldietan parte hartuz.

10) Industria ondare higigarriaren gordailu Zentroa bere egoitza berrian (Konsoni-Orconera) finkatzea, eta herritarren sarbidea ziurtatzea, kokatzen den inguruko ondare-baliabideekiko elkarrekintza eta lotura lortzeko asmoz.

Kultura ondarearen babesari dagokionez, babes juridikoan arreta berezia jarriko da, izendapen kolektiboak bultzatuz. Zentzu horretan, EHUrekin lankidetzan jarraituko dugu, zehazki, Lurraldearen, Paisaiaren eta Ondarearen Katedrarekin, kultura ondarearen ezaugarri eta tipologiaren arabera, berau baloratu eta ebaluatzeko eredu sistematizatu berriak egiteko. Formula berriak aztertu beharko dira, Euskal Kultura Ondarearen Lege berriak zehazten dituen baldintzei erantzuteko.

Halaber, Kostaldeko Donejakue Bidea (2015ean Munduko Ondarea izendatua) seinaleztatu, babestu eta dinamizatzeko ekintzekin jarraituko dugu, Eusko Jaurlaritzako turismo, segurtasun eta osasun arloekin, Aldundiekin, Udalekin eta Bidearen Lagunen Elkarteekin lankidetzan. Aurten gainontzeko autonomia erkidegoekin lankidetzan jarduera bateratuak antolatzen hasiko dira, datorren Done Jakueren urtearen antolakuntza aurreikusiz.

Aldi berean, kultura ondareari buruzko inbentario eta katalogazio lanak eguneratu eta landuko dira. Ekimen hauen artean, euskal itsas ondarea, baita ondare immateriala ere.

Euskal Kultura Ondarearen buruzko Legeak aurreikusitako betebeharraren arabera, %1 kulturala bezala ezagutzen dena, dirulaguntza agindu baten bidez sustatuko dira Euskal Kultura Ondarea babestu eta balioan jartzeko ekimenak, kultura ondasun higiezin berrerrabilpena eta erabilera aldatetara zuzendutako proiektuak sustatuz eta finantzatuz.

Halaber, tartean dauden eragile publiko eta pribatuak lanean jarraituko da, gure herriaren berezko itsas-kultura mantendu eta berreskuratzen laguntzeko helburuarekin.

Era berean, kultura immaterialaren edozein adierazpeni etorkizuna bermatu nahi dioten komunitate eramaileekin lan egiteko laguntzen duen bidea irekitzen hasiko da, betiere giza-eskubideen errespetuaren barruan.

7) Subvencionar proyectos relacionados con el patrimonio marítimo.

8) Proteger las principales manifestaciones del patrimonio cultural inmaterial vasco (verso, danza, carnavales...) a través de declaraciones y programas concretos de subvención.

9) Difundir los bienes de interés cultural de la Comunidad Autónoma de Euskadi, a través de páginas web, de la publicación Arkeoikuska y de la participación en las Jornadas Europeas de Patrimonio.

10) Consolidar el Centro de depósito del patrimonio industrial mueble en su nueva sede (Konsoni-Orconera), y asegurar el acceso de la ciudadanía, buscando su interacción y conexión con los recursos patrimoniales del entorno en el que se localiza.

En materia de protección del patrimonio cultural, se prestará especial atención a la protección jurídica, potenciando declaraciones conjuntas. En este sentido, se continuará la colaboración con la UPV/EHU, en concreto con la Cátedra del Territorio, Paisaje y Patrimonio, para elaborar, en función de las características y tipologías del patrimonio cultural, nuevos modelos sistematizados de valoración y evaluación del mismo. Habrá que estudiar nuevas fórmulas para dar respuesta a los requisitos que señala la nueva Ley de Patrimonio Cultural Vasco.

Asimismo, se proseguirá con las acciones de señalización, protección y dinamización del Camino de Santiago de la costa, declarado en el 2015 Patrimonio Mundial, en colaboración con las áreas de turismo, seguridad y salud del Gobierno Vasco, las Diputaciones, los Ayuntamientos y con las Asociaciones de Amigos del Camino. Este año comenzarán a organizarse actuaciones conjuntas de colaboración con el resto de comunidades autónomas en previsión de la celebración del próximo año Jacobeo.

Paralelamente, se actualizarán y elaborarán inventarios y trabajos de catalogación sobre patrimonio cultural. Entre estas iniciativas, se trabajará en el patrimonio marítimo vasco, así como en el patrimonio inmaterial.

En aplicación de la obligación prevista en la Ley de Patrimonio Cultural Vasco, conocida coloquialmente como uno por ciento cultural, se impulsarán, a través de la orden de subvención correspondiente, medidas de apoyo a la protección y puesta en valor del Patrimonio Cultural Vasco, promoviendo y financiando proyectos destinados a impulsar la reutilización y cambios de uso de bienes culturales inmuebles.

Así mismo, se continuará trabajando con los agentes públicos y privados implicados en aras a favorecer el mantenimiento y recuperación de la cultura marítima propia de nuestro País.

De igual modo, se comenzará a abrir el camino que contribuya a colaborar con las comunidades portantes que pretendan asegurar un futuro a cualquier manifestación de cultura inmaterial, siempre en el marco del respeto de los derechos humanos.

Kultura Ondarearen zabalkundeari dagokionez, hurrengo esparru hauetan lan egingo da:

- Kultura Ondarearen Zentroaren webgunea eguneratuko da. Tratamendu berezia izango dute ondare higiezinari lotutako eduki digitalak. INTEGRA sistemaren atal batzuk herritarren eta erakundeen eskura jarriko dira.

Kultura Ondare Higiezinaren Inbentarioaren Funtseko irudien (diapositibak) parte bat digitalizatuko da.

- Euskal arkeologiaren alorrean erreferentea den Arkeoikuska izeneko argitalpena landu eta argitara emango da, bertan Euskal Autonomia Erkidegoko indusketa arkeologikoak zuzendu dituzten ikerlarien artikuluak bilduko direlarik.

- Erakusketa-proiektu bat egingo da Industria Ondare Higigarriaren Gordailuarentzat Orconerako tailerretan (Barakaldo), IOHLEeko (Industria Ondare eta Herri Laneko Euskal Elkarte) adituen lankidetzeta eta aholkuarekin.

- Kultura Ondare Saria izeneko sariaren seigarren edizioa jarriko da abian, euskal kultura ondare hezkuntza sisteman ezagutu eta zabaltze aldera. Pausoak emango dira proiektu europarra bihurtzeko.

Saharako herriari arkeologia arloan orain arte eman zaion laguntza zientifikoari eutsiko zaio, Eusko Jaurlaritzak Saharako herriarekin duen lankidetzeta politika zabalago batean kokatzen den laguntza.

CARP (Europako Labar Artearen Bideak) elkartearen kide izaten jarraituko dugu, nazioarte mailako eta Euskadiri dagozkion ibilbideen sustapenerako proiektu berriei, bai eta ibilbide kulturei lotutako zenbait foroetan parte hartuz ere.

Kultura ondarearen babesaren barruan sartzen diren ikerketa aplikatuko proiektuak diruz laguntzeko berariazko deialdiarekin jarraituko dugu.

MUSEOEN ZENTROA dela eta, helburu nagusi hauek ditugu 2020. urteari begira:

- 1) Euskadiko erreferentziako museoetan parte hartu eta laguntzea.
- 2) Euskadiko Museo eta Bildumen Erregistroan museo eta bilduma berrien inskribatzea sustatzea eta integrotutako museoen jarduerak burutzen laguntzea.
- 3) EMSIME-Euskadiko Museoen Sistema Informatikoa/ Sistema Informatiko de Museos de Euskadi izeneko plataforman eta kudeaketa-tresnan museo eta bilduma berriak sartzea.

En referencia a la difusión del Patrimonio Cultural, se incidirá en los siguientes ámbitos:

- Se actualizará la Web del Centro de Patrimonio Cultural. Tendrá un especial tratamiento todo lo relativo a contenidos digitales de bienes inmuebles. Algunas partes del sistema de gestión INTEGRA estarán a disposición del público y de otras instituciones.

Se procederá a digitalizar parte de las imágenes (diapositivas) del Fondo del Inventario de Patrimonio Cultural Inmueble.

- Se preparará y editará la publicación Arkeoikuska, referente en el campo de la arqueología vasca, en la que se reúnen los artículos de las personas investigadoras que han dirigido las excavaciones arqueológicas en la Comunidad Autónoma de Euskadi.

- Se realizará un proyecto expositivo para el Depósito de Patrimonio Industrial Mueble en los talleres de la Orconera (Barakaldo), con la colaboración y asesoramiento de expertos de la AVPIOP (Asociación Vasca de Patrimonio Industrial y Obra Pública).

- Se pondrá en marcha la sexta edición del premio Kultura Ondare Saria, orientado al conocimiento y difusión del patrimonio cultural vasco en el sistema educativo. Se darán los pasos para convertirlo en un proyecto europeo.

Se renovará el proyecto de apoyo científico que a nivel arqueológico se viene prestando al pueblo saharauí, que se enmarca en una política más amplia de colaboración del Gobierno Vasco con el pueblo saharauí.

Se continuará en la Asociación CARP (Camino de Arte Rupestre Europeo), con nuevos proyectos de carácter internacional y de promoción de las rutas correspondientes a Euskadi, así como en la participación de diversos foros relacionados con itinerarios culturales.

Se continuará con la convocatoria específica para subvencionar proyectos de investigación aplicada en el ámbito de la protección del patrimonio cultural.

En lo que respecta al CENTRO DE MUSEOS son objetivos prioritarios para el año 2020 los siguientes:

- 1) Participar y apoyar de manera especial a los museos de referencia de Euskadi.
- 2) Impulsar la inscripción de nuevos museos y colecciones en el Registro de Museos y Colecciones de Euskadi y apoyar las actividades de los museos integrados en dicho Registro.
- 3) Integrar en la plataforma y herramienta de gestión EMSIME-Euskadiko Museoen Sistema Informatikoa/ Sistema Informático de Museos de Euskadi a nuevos museos y colecciones.

4) Euskadiko museoen sailkapena garatzea, eta Museo Etnografiko txikien eta Zientzia eta Teknika Museoen sareak sortzeko lehenengo urratsak ematea.

5) Eusko Jaurlaritzaren artelanen bildumaren museo katalogoa bukatzea eta artelanen barne mugimenduak arautzeko protokoloa ezartzea.

6) Euskadiko Museo eta Bildumen Erregistroan dauden museoetako batzuk "Euskadiko Museo" izendatzeko lehen urratsak eman eta Euskadiko Museo Sistema Nazionalean sakontzea.

Parte hartuko dugu Guggenheim-Bilbao Museoan, Bilboko Arte Ederren Museoan, Gasteizko Artium Museoan, eta Cristobal Balenciaga Museoan. Halaber, Donostiako San Telmo Museoarekin eta Euskadi mailan interes orokorra duten bestelako museoekin lan egingo da.

Indartu egingo da 2020. urtean zehar Euskadiko museoek egiten dituzten ekintzak garatu eta zabaltzeko asmoz urtero ateratzen den dirulaguntza deialdia.

EMSIME plataforman museo eta bilduma berriak sartuko dira 2020. urtean zehar. Horrela, gero eta kultura erakunde gehiago izango dira beren bildumei eta jardueri buruz informazioa nahiz ezagutza partekatuko dituztenak.

EUSKADIKO ARTXIBO ETA DOKUMENTU ONDAREAREN ZERBITZUAK sei helburu estrategikotan ardaztuko du bere lana:

1) Dokumentuen Kudeaketa Integralaren eta Euskadiko Artxiboen Lege Aurreproiektuaren tramitazioarekin bukatzea, Eusko Legebiltzarrak onar dezan.

2) Euskadiko Artxiboen Sistemaren atari berria garatzea, bilaketa-aukerak hobetuz eta handituz, dokumentu formatuen (irudia eta soinua) eskaintza zabalduz eta Sistemaren artxiboen parte hartzea bultzatuz.

3) Euskadiko Dokumentu Ondarea eskuratzea, berreskuratzea, deskribatzea, digitalizatzea eta zabaltzea Euskadiko artxiboen atarian.

4) Artxiboen alorrean lankidetzatresnak garatzea eta indartzea: balorazio eta espurgo batzordeak, ondare digitalaren esparruko erakundeekin hitzarmenak eta lanbide heziketarako programak.

5) Euskadiko Artxibo Historikoaren kulturaren eta hezkuntzaren zabalkunderako programa garatzea, herritarrei zuzendutako ikastaro, hezkuntza jarduerak eta tailerren bitartez.

6) Euskadiko Artxiboen Sistemaren funtzionamendua bultzatzea, Euskadiko Artxibo Historikoaren bitartez, Euskadiko ondare dokumentala zaintzen duten artxiboek deskribapen eta zabalpen programekin lotuz Interneten.

4) Desarrollar la clasificación de los museos de Euskadi, y dar los primeros pasos para crear una red de pequeños Museos Etnográficos, y otra de Museos de la Ciencia y de la Técnica.

5) Realizar el catálogo museológico de la colección de obras de arte del Gobierno Vasco y establecer protocolos que regulen los movimientos internos de dichas obras de arte.

6) Dar pasos para nombrar "Museo de Euskadi" algunos de los museos inscritos en el Registro de Museos y Colecciones de Euskadi y profundizar en el Sistema Nacional de Museos de Euskadi.

Se participará en el Museo Guggenheim-Bilbao, Museo de Bellas Artes de Bilbao, Museo Artium de Vitoria-Gasteiz y Museo Cristóbal Balenciaga. Asimismo, se colaborará con el Museo San Telmo de Donostia-San Sebastián y con otros museos de interés general a nivel de Euskadi.

Se fortalecerá durante el año 2020 el programa anual de subvenciones destinadas al desarrollo y difusión de las actividades promovidas por los museos de Euskadi.

A lo largo de 2020 se incorporarán nuevos museos y colecciones a la plataforma EMSIME, incrementándose de este modo el número de instituciones culturales que comparten información y conocimiento sobre su colección y actividades.

EL SERVICIO DE ARCHIVOS Y PATRIMONIO DOCUMENTAL DE EUSKADI va a centrar su actividad en seis objetivos estratégicos:

1) Concluir la tramitación del Anteproyecto de Ley de Gestión Documental Integral y de Archivos de Euskadi para su aprobación por el Parlamento Vasco.

2) Desarrollar el nuevo portal del Sistema de Archivos de Euskadi, mejorando y ampliando las opciones de búsqueda, incorporando la oferta de formatos documentales (imagen y sonido) e involucrando a los archivos del Sistema.

3) Adquirir, recuperar, describir, digitalizar y difundir, en el portal del Sistema de Archivos de Euskadi, el Patrimonio Documental de Euskadi.

4) Desarrollar y fortalecer los instrumentos de cooperación en materia de archivos: comisiones de valoración y expurgo, convenios con instituciones en materia de patrimonio digital y programas de formación profesional.

5) Desarrollar el programa de difusión cultural y educativa del Archivo Histórico de Euskadi, a través de cursos, actividades educativas y talleres dirigidos a la ciudadanía.

6) Impulsar el funcionamiento del Sistema de Archivos de Euskadi, a través del Archivo Histórico de Euskadi, asociando los archivos que albergan patrimonio documental de Euskadi a los programas de descripción y de difusión en Internet.

Artxibo historiko publiko eta pribatuetako funtsak berreskuratzen, identifikatzen eta antolatzen jarraituko dugu, funtsen kontserbazioan eta atzipena bermatzeko ezinbestekoa dena, laguntza deialdien eta erakunde garrantzitsuenekin egindako berariazko hitzarmenen bitartez, artxibo publiko eta pribatuen zerbitzuei laguntza tekniko eta ekonomikoa emateko, dokumentu-funtsak digitalizatu eta zabaltzeko, eta artxiboak eta memoria herritarrei hurbildu asmoz programak garatzeko.

Udal artxiboen alorrean, dokumentu serieak identifikatzeko eta baloratzeko lana bukatuko da, ondoren espurgatu ahal izateko eta, horrekin batera, erabilerarako eskuliburua argitaratuko da.

Artxibo atariaren ("Badator" eta "Dokuklik") bertsio berria garatuko da 2020an, bilaketa geografikorako tresna gehitzen dituen. Tresna horien emaitzek herritarren atzipena aberastuko dute, Dokumentu Ondarea Kultura Ondarearekin eta beste hezkuntza eta gizarte-baliabideekin integratuko dutelarik. Honela, Artxiboen presentzia eta antolatzen diren ekintzen berri gizarte sareetan zabaltzea bultzatu nahi da.

Euskadiko Artxibo Historikoak 2020an hiritarrei eta kultura nahiz artxibo ondarearen kudeatzaileei zuzendutako hezkuntza eta kultur zabalkunderako programa garatuko du. Programa horretan tailerrak, ikastaroak, eztabaidarako jardunaldiak, material didaktikoak, hitzaldi zikloak eta hiritarrek parte-hartzeko egitarauak eskainiko dira.

LIBURUTEGI ZERBITZUAK 2020ko ekitaldirako honako helburu hauek ditu:

- 1) Euskadiko Liburutegi Digitala sortzea eta zabaltzea.
- 2) Euskadiko liburutegien sarea handitzen jarraitzea.
- 3) eLiburutegiarako, mailegu digitaleko plataformarako, formatu berriak aztertzea.
- 4) Euskal bibliografiaren prestaketa koordinatzea.
- 5) Euskal ondare digitalaren babesa sustatzea eta Interneten zabaltzea. Euskal argitalpen-produkzioa, fonografikoa eta ikus-entzunezkoa digitalizatzea.
- 6) Irakurketaren sustapena bultzatzea.

Euskadiko Liburutegi Digitala euskal herritarren eskura jarriko da eta bi jardueren-ildo nagusi landuko dira: batetik, euskal ondare bibliografikoaren katalogazioa, eta bestetik, euskal bibliografiaren digitalizazio plana, bere babesa laguntzeko asmoz eta Internet bidezko sarrera izateko asmoz.

2020. urtean erakunde publikoetako liburutegiak Euskadiko Irakurketa Publikoko Sarean gehitzen jarraituko da, Sareko liburutegi zerbitzuak handitzeko eta indartzeko asmoz.

Se continuará con la recuperación, identificación y organización de fondos de archivos históricos, públicos y privados, tarea imprescindible para garantizar su conservación y el acceso a los mismos, a través tanto de convocatorias de ayudas como de convenios específicos con las entidades más relevantes, al objeto de brindar apoyo técnico y económico a los servicios de archivos públicos y privados, de digitalizar y difundir sus fondos documentales y de desarrollar programas que acerquen los archivos y la memoria a la ciudadanía.

En el ámbito de los archivos municipales se concluirá el trabajo de identificación y valoración de series documentales para su posterior expurgo y se publicará el manual para su aplicación.

En 2020 se desarrollará una nueva versión del portal de Archivos ("Badator" y "Dokuklik") con la incorporación de herramientas de búsqueda geográfica que contextualicen el Patrimonio Documental con el Patrimonio Cultural y otros recursos educativos y sociales, de manera que se enriquezca el acceso de la ciudadanía al mismo. Se pretende con ello impulsar la presencia del Archivo y sus actividades en las redes sociales.

El Archivo Histórico de Euskadi desarrollará en 2020 un programa educativo y de difusión cultural dirigido a la ciudadanía y a los gestores de patrimonio cultural y de los servicios de archivo, a través de talleres, cursos, jornadas de debate, creación de materiales didácticos, ciclos de conferencias y programas de participación ciudadana.

EL SERVICIO DE BIBLIOTECAS para el ejercicio 2020 tiene, los siguientes objetivos:

- 1) Crear y difundir la Biblioteca Digital de Euskadi.
- 2) Continuar la ampliación de la red de bibliotecas de Euskadi.
- 3) Analizar nuevos formatos para la plataforma de préstamo digital eLiburutegia.
- 4) Coordinar la elaboración de la bibliografía vasca.
- 5) Fomentar la preservación del patrimonio digital vasco y su difusión en Internet. Digitalizar la producción editorial, fonográfica y audiovisual vasca.
- 6) Impulsar el fomento de la lectura.

Se pondrá a disposición de la ciudadanía vasca la Biblioteca Digital de Euskadi, para lo que se trabajará en dos líneas principales de actuación: por un lado, la catalogación del patrimonio bibliográfico vasco y, por otro, un plan de digitalización de la bibliografía vasca, al objeto de favorecer su conservación y acceso vía Internet.

A lo largo del 2020 se continuará con la incorporación de bibliotecas institucionales a la Red de Lectura Pública de Euskadi, ampliando y fortaleciendo, de este modo, los servicios bibliotecarios de la Red.

eLiburutegian, Euskadiko liburutegi publikoen online mailegu digitalerako plataforman, eduki digitalen eskaintza areagotuko da. Ez soilik lanen kopurua handituz, baizik eta beste formatuetarako sarrera erraztuz; audioliburuaren kasua, adibidez.

Era berean, katalogo bibliografikoa mantentzen jarraituko da, autoritate elebidunen datu-basean termino berriak gehituz eta lege gordailuaren bidez jasotako erregistro bibliografikoak katalogatuz.

Euskal bibliografiaren prestaketa Interneten ekoiztutako eta zabalduetako euskal edukien eta argitalpenen atzitzearekin eta bilketarekin osatuko da. Hori guztia, Ondarenet egitasmoaren bidez burutuko da.

Halaber, biltegi digitalean gordetako funtsak ere handituko dira. Gordailu hori, Eusko Jaurlaritzak sortutakoa da, euskal kultura ondareko erakunde kultural eta liburutegi garrantzitsuenek egindako funts bibliografikoen kopia digitalen kontserbazio egokia bermatzeko asmoz.

Irakurketaren sustapenari dagokionez, Euskadiko udal liburutegi sareak sustatzen dituen irakurzaletasunaren aldeko proiektuei ematen zaien dirulaguntza mantenduko da.

Horrekin batera, udal liburutegietarako funts bibliografikoak eskuratzeko eta udal liburutegien ekipamendu informatikoa eskuratzeko dirulaguntzak ere mantenduko dira.

KULTURA ONDAREAREN AHOLKULARITZA JURIDIKOKO ETA JABETZA INTELEKTUALAREN ERREGISTROKO ZERBITZUAK bi jarduera-eremu nagusi ditu: batetik, Euskal Autonomia Erkidegora jabetza intelektualaren alorrean transferituak izan diren zerbitzuak kudeatzea eta, bestetik, Kultura Ondarearen Zuzendaritzari aholkularitza juridikoa ematea.

Jabetza Intelektualaren Erregistroari dagozkion eskaera-ereduak eta dokumentazioa hobetuko dira 2020. urtean zehar eta Euskadi.eus orrian txertatuko dira. Era berean, Erregistrora modu telematikoa sartzeko lanei jarraipena emango zaie.

Ustiapen eskubideak kudeatzen dituzten erakundeei dagokionez, erakunde hauen baimen eskaria tramitatuko da, beren estatutuak aztertu eta onetsiko dira eta araudia behar bezala betetzen dutela ziurtatzeko jarraipen lanak egingo dira.

Aholkularitza Juridikoari dagokionez, Zuzendaritzak sustatutako lege aurreproiektuak eta garatzeko araudiak idazten parte hartuko dugu, kultura-ondasunen babesa arautzen duten dekretuak idatziko ditugu, dirulaguntzen deialdiak eta ebazpenak aztertuko ditugu, Zuzendaritzako zerbitzu ezberdinek eskatutako txosten juridikoak egingo ditugu, eta zerbitzuaren jardura eremuan sartzen diren bestelako kontsulta juridikoei emango diegu erantzuna.

Desde eLiburutegia, la plataforma de las bibliotecas públicas vascas para el préstamo digital online, se ampliará la oferta de contenidos digitales, aumentando no solo el número de obras, sino, facilitando, en este caso, el acceso a otros formatos, como los audiolibros.

Asimismo, se continuará con el mantenimiento del catálogo bibliográfico, incorporando nuevos términos en la base de datos de autoridades bilingües y con la catalogación de los registros bibliográficos recibidos a través del depósito legal.

La elaboración de la bibliografía vasca se complementará con la labor de captura y recopilación de los contenidos y publicaciones vascas producidos y difundidos en Internet, a través del proyecto Ondarenet.

De igual modo, se incrementarán los fondos alojados en el repositorio digital, creado por el Gobierno Vasco al objeto de garantizar la adecuada conservación de las copias digitales de los fondos bibliográficos que han sido realizadas por bibliotecas e instituciones culturales representativas del patrimonio cultural vasco.

En cuanto al fomento de la lectura, se mantendrán las ayudas a los proyectos de animación de la lectura pública de la red municipal de bibliotecas de Euskadi.

Asimismo, se continuará con las convocatorias de subvenciones destinadas a la adquisición de fondos bibliográficos para las bibliotecas municipales y al equipamiento informático de dichas bibliotecas.

EI SERVICIO DE ASESORÍA JURÍDICA DE PATRIMONIO CULTURAL Y REGISTRO DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL tiene dos grandes ámbitos de actuación: por un lado, gestionar los servicios transferidos a la Comunidad Autónoma de Euskadi en materia de propiedad intelectual y, por otro, proporcionar el asesoramiento jurídico a la Dirección de Patrimonio Cultural.

A lo largo de 2020 se mejorarán los modelos de solicitud y la documentación relativa al Registro de la Propiedad Intelectual, que se incluirán en Euskadi.eus. Asimismo, se dará continuidad a las labores técnicas destinadas a facilitar el acceso al Registro por vía telemática.

En el ámbito de las entidades de gestión de derechos de explotación, se tramitarán las autorizaciones de tales entidades, se analizarán y aprobarán sus estatutos y se llevará a cabo la vigilancia del cumplimiento de la normativa por las mismas.

En lo que respecta a la Asesoría Jurídica, se colaborará en la redacción de los anteproyectos de ley y del desarrollo normativo promovido por la Dirección, se redactarán los decretos y órdenes que regulan la protección de los bienes culturales, se revisarán las normas reguladoras de las ayudas y la resolución de las mismas, se elaborarán los informes jurídicos requeridos por los distintos servicios de la Dirección, y se atenderán las consultas jurídicas relacionadas con su ámbito de actuación.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EUSKAL KULTURA ONDAREA BALIOZTATZEA ETA ZABALTZEA</p> <p>1. Kultura ondasunen babes juridikoa.</p> <p>1. Euskal Kultura Ondarearen EAEko Erregistroan sartu beharreko ondasunak. 20</p> <p>2. Dekretu baten bidez arautzea Oinarrizko Babesa duten Euskal Autonomia Erkidegoko Ondasunak. 1</p> <p>3. Ingurumen-inpaktuak aztertzea. 90</p> <p>4. Lurralde Antolamendurako Batzordearen txostenak eta Plan Bereziak. 20</p> <p>5. Lurzoruaren eta Hirigintzaren Legearen ondorioz sortutako txostenak. 12</p> <p>6. Material arkeologikoak tokiz aldatzea. 15</p> <p>7. Material arkeologikoen kudeaketarako araudia garatzea (sektoreko mahaia koordinatzea). 1</p> <p>2. Kultura ondarea aztertzea eta inbentariatzea.</p> <p>1. Ondare higigarriaren, higiezinaren eta immaterialaren inbentarioak eguneratzea eta idaztea. 400</p> <p>2. Euskal kultura ondarea babesteko ikerketa-lan aplikatuak egiteko dirulaguntzak. 12</p> <p>3. Kultura Ondarea zabaltzea eta balioan jartzea.</p> <p>1. Web-edukiak berritu eta eguneratzea. 1</p> <p>2. Kultura ondarearen gaineko informazioa eta arreta ematea. 300</p> <p>3. Kulturarako %1eko dirulaguntza Agindua betetzea. 12</p> <p>4. Kultura Ondare Saria. 3</p> <p>5. Ondarearen Europako Jardunaldiak koordinatzea. 1</p> <p>6. Konsoni-Orconera Lantegira bisita gidatuen programa. 24</p> <p>7. Itsas kultura ondarea balioztatzeke dirulaguntzak. 18</p> <p>4. Finantziarioa eta azpiegitura kulturaletarako eta kultura ondarea balioztatzeke dirulaguntzak:</p>		<p>1. PUESTA EN VALOR Y DIFUSIÓN DEL PATRIMONIO CULTURAL VASCO</p> <p>1. Protección jurídica de los bienes culturales.</p> <p>1. Bienes a incluir en el Registro de la CAPV del Patrimonio Cultural Vasco.</p> <p>2. Regulación mediante Decreto de los Bienes de la Comunidad Autónoma del País Vasco de Protección Básica.</p> <p>3. Análisis impactos ambientales.</p> <p>4. Informes Comisión Ordenación Territorio y Planes Especiales.</p> <p>5. Informes derivados de la Ley de Suelo y Urbanismo.</p> <p>6. Traslados de materiales arqueológicos.</p> <p>7. Desarrollo de una normativa sobre gestión de materiales arqueológicos (coordinación de la mesa sectorial).</p> <p>2. Estudios e inventarios sobre el patrimonio cultural.</p> <p>1. Actualizar los inventarios y redactar nuevos inventarios (mueble, inmueble e inmaterial).</p> <p>2. Subvenciones para la realización de trabajos de investigación aplicada al ámbito de la protección del patrimonio cultural vasco.</p> <p>3. Difusión y puesta en valor del Patrimonio Cultural.</p> <p>1. Renovar y actualizar los contenidos Web.</p> <p>2. Informar y atender consultas sobre patrimonio cultural.</p> <p>3. Aplicar la Orden subvencional del 1% Cultural.</p> <p>4. Premio Patrimonio Cultural.</p> <p>5. Coordinar las Jornadas Europeas de Patrimonio.</p> <p>6. Programa de visitas guiadas a Konsoni-Orconera Lantegia.</p> <p>7. Subvenciones para la puesta en valor del patrimonio cultural marítimo.</p> <p>4. Financiación y subvenciones para infraestructuras culturales y puesta en valor del patrimonio cultural:</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Gesaltza-Añana: Gesaltza-Añanako gatz-haranaren paisaia eta erabilgarritasuna berreskuratzeko Plan Zuzentzailea burutzea.	1	1. Salinas de Añana: Ejecutar el Plan Director para la recuperación paisajística y funcional del Valle Salado de Salinas de Añana.
2. Santa Maria Katedrala: Vitoria-Gasteizko Santa Maria Katedralaren Plan Zuzentzailea burutzea.	1	2. Catedral Santa María: Ejecutar el Plan Director de la Catedral de Santa María de Vitoria-Gasteiz.
3. Euskal-Saharar Elkartea: herri sahararen arkeologia-proiektua laguntzea.	1	3. Asociación Vasco-Saharai: Apoyar el proyecto arqueológico del pueblo saharai.
4. Labayru Fundazioa: Etniker Euskalerrria Taldeen Euskadiko Atlas Etnografikoa egiten laguntzea.	1	4. Fundación Labayru: Elaborar el Atlas Etnográfico de Euskadi de los Grupos Etniker Euskalerrria.
5. Barandiaran Fundazioa: Urteko programa.	1	5. Fundación Barandiarán: Programa anual.
2. EUSKADIKO MUSEOEN SISTEMA GARATZEA		2. DESARROLLO DEL SISTEMA DE MUSEOS DE EUSKADI
1. Museoen Erregistroa mantentzea.	1	1. Mantenimiento del Registro de Museos.
1. Museo berriak erregistratzea.	3	1. Registro de nuevos museos.
2. Museoen eta bilduma museografikoen sare informatikoa.	1	2. Red informática de museos y colecciones museográficas.
1. Museo berriak integratzea.	2	1. Integrar nuevos museos.
2. Hizkuntza normalizatua koordinatzea eta kudeatzea.	1	2. Coordinar y gestionar el lenguaje normalizado.
3. Egileen datu-basea koordinatzea eta mantentzea.	1	3. Coordinar y mantener la base de datos de autores.
4. Katalogo kolektiboa koordinatzea eta mantentzea.	1	4. Coordinar y mantener el catálogo colectivo.
5. Museo eta bilduma integratuetako langileak prestatzea.	2	5. Formar al personal de los museos y colecciones integrados.
6. Museoen jardueren agenda koordinatzea eta hedatzea.	1	6. Coordinar y difundir la agenda de actividades de los museos.
7. Museoen Sistemako sare informatikoan funts berriak katalogatzea.	5.000	7. Catalogar nuevos fondos en la red informática del Sistema de Museos.
8. Eusko Jaurlaritzaren arte-lanak katalogatzea eta kudeaketa egitasmoaren azterketa egitea.	300	8. Catalogar las obras de arte del Gobierno Vasco y realizar el estudio del proyecto de gestión.
3. Museoei eta bildumei zuzendutako dirulaguntzak.	44	3. Subvenciones destinadas a museos y colecciones.
1. Bilduma kudeatzea eta berau ezagutzeko sarbidea hobetzea.	7	1. Gestionar la colección y mejorar el acceso al conocimiento de la misma.
2. Erakusketa iraunkorra berritzea eta aldi baterako erakusketak antolatzea.	12	2. Renovar la exposición permanente y realizar exposiciones temporales.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Didaktika eta hedapen-jarduerak egitea, museo edo bildumaren izaeraren edo espezialitatearen arabera.	18	3. Realizar actividades didácticas y de difusión acordes con su naturaleza o especialidad.
4. Museoaren jardun-eremuarekin zerikusia daukan ezagutza sortzea.	3	4. Generar conocimiento relacionado con su ámbito de actuación.
5. Kudeaketa hobetzea eta berrikuntza bultzatzea.	4	5. Mejorar la gestión e impulsar la innovación.
4. EAEko museoetan parte hartzea.		4. Participación en los museos de la CAE.
1. Bilboko Guggenheim.	2	1. Guggenheim de Bilbao.
2. Bilboko Arte Ederrak.	1	2. Bellas Artes de Bilbao.
3. Gasteizko Artium.	1	3. Artium de Vitoria.
4. Cristobal Balenciaga.	1	4. Cristóbal Balenciaga.
3. DOKUMENTU ONDAREA KUDEATZEA ETA EUSKADIKO ARTXIBOEN SISTEMA GARATZEA		3. GESTIÓN DEL PATRIMONIO DOCUMENTAL Y DESARROLLO DEL SISTEMA DE ARCHIVOS DE EUSKADI
1. Legebiltzarrera bidaltzea Dokumentu-kudeaketa Integralaren eta Artxiboen Legearen Aurreproiektua.	1	1. Remisión al Parlamento del Anteproyecto de Ley de Gestión Documental Integral y Archivos.
2. Euskadiko Artxiboen Sistema garatzea.		2. Desarrollo del Sistema de Archivos de Euskadi.
1. Interes bereziko artxiboak dituzten erakundeei zuzendutako dirulaguntza izendunak.	10	1. Subvenciones nominativas a organizaciones titulares de archivos de interés especial.
2. Funts-errola eta artxiboen zerbitzuak eguneratzea eta erroldaren fitxak balioestea.	700	2. Actualización del censo de fondos y servicios de archivo y validación de fichas de censo.
3. Artxibo historikoetako funtsak antolatzea.	6	3. Organizar los fondos de archivos históricos.
4. Dokumentu-serieak baloratzea eta identifikatzea.	15	4. Valorar e identificar las series documentales.
3. Web-orria garatzea.		3. Desarrollo del portal web.
1. Badator-Dokuklik bilatzailea garatzea eta gizarteratzea.	1	1. Desarrollar y socializar el buscador Badator-Dokuklik.
2. Dokumentu-funtsak estandarizatzea eta maila askotan deskribatzea.	200	2. Estandarizar y describir los fondos documentales en multiniveles.
3. Heziketarako eta kultura zabalpenerako edukiak sortzea.	1	3. Crear los contenidos educativos y de difusión cultural.
4. Artxibo funts historikoak, publiko eta pribatuak, digitalizatzea eta irudi digitalak Dokukliken sartzea.	150.000	4. Digitalizar los fondos de archivo históricos, públicos y privados e incorporar las nuevas imágenes digitales a Dokuklik.
5. Artxibategi-funtsak web atarian integratzea.	20	5. Integrar los nuevos fondos de archivo en el portal web.
4. Dirulaguntzak toki-entitateei, beren artxibo-sistemak martxan jartzeko edo sendotzeko.		4. Subvenciones a entidades locales para poner en funcionamiento o consolidar un sistema de archivo propio.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Udal artxibo-sistema sortzea edo hobetzea.</p> <p>2. Dokumentu-funtsak baloratzea.</p> <p>3. Artxibo-funtsak digitalizatzea.</p> <p>4. Kultur zabalkunderako programak.</p> <p>5. Artxibo zerbitzu mankomunatuaren mantentze-lanak.</p> <p>5. Publikoak ez diren artxiboak antolatzeko, zabaltzeko eta digitalizatzeko dirulaguntzak.</p> <p>1. Artxibo-funtsak antolatzeta eta artxibo-tratamendua hobetzea.</p> <p>2. Informazioa zabaltzea eta Badator informazio-zerbitzuan integratzea.</p> <p>3. Artxibo-funtsak digitalizatzea.</p> <p>6. Zabalkundea, kultur ekintza eta prestakuntza.</p> <p>1. Prestakuntza-ikastaroak, ALDEE elkartearekin elkarlanean (Artxibategi, Liburutegi eta Dokumentazio Zentroetako Profesionalek Elkarte).</p> <p>2. Artxibategien erabilera eta ondare dokumentala eskuratzea sustatzeko ikastaroak eta kultur ekintzak.</p> <p>3. Erakusketak.</p> <p>4. EAHko eraikinera eta zerbitzuetara hurbiltzen diren erabiltzaileei arreta ematea (weba izan ezik).</p>	<p>46</p> <p>3</p> <p>23</p> <p>3</p> <p>7</p> <p>8</p> <p>8</p> <p>11</p> <p>1</p> <p>6</p> <p>3</p> <p>5.000</p>	<p>1. Crear o mejorar el sistema de archivo municipal.</p> <p>2. Valorar los fondos documentales.</p> <p>3. Digitalizar los documentos de archivo.</p> <p>4. Programas de difusión cultural.</p> <p>5. Mantenimiento de servicios de archivo mancomunados.</p> <p>5. Subvenciones para la organización, difusión y digitalización de archivos no públicos.</p> <p>1. Organizar los fondos de archivo y mejorar su tratamiento archivístico.</p> <p>2. Difundir la información e integrarlo en el sistema de información Badator.</p> <p>3. Digitalizar los fondos de archivo.</p> <p>6. Difusión, acción cultural y formación.</p> <p>1. Cursos de formación en colaboración con ALDEE (Asociación Vasca de Profesionales de Archivos, Bibliotecas y Centro de Documentación).</p> <p>2. Cursos y acciones culturales de fomento del uso de los archivos y del acceso al patrimonio documental.</p> <p>3. Exposiciones.</p> <p>4. Atender a las personas usuarias de las instalaciones y servicios del AHE (excepto la web).</p>
<p>4. LIBURUTEGIEN EUSKAL SISTEMA GARATZEA</p> <p>1. Euskadiko Liburutegi Digitala sortzea.</p> <p>1. Zerbitzua martxan jartzea.</p> <p>2. Euskal ondare digitala digitalizatzea.</p> <p>2. Liburutegietako liburu-funtsak berritzeko edota handitzeko dirulaguntzak.</p> <p>1. Liburutegi eratu berrietarako dokumentu-sortak eskuratzea.</p> <p>2. Lehendik dauden liburutegietako funtsak berritzeko izenburuak eskuratzea.</p> <p>3. Mailegu digitalaren zerbitzua.</p>	<p>1</p> <p>1.000</p> <p>180</p> <p>2</p> <p>30.000</p>	<p>4. DESARROLLO DEL SISTEMA VASCO DE BIBLIOTECAS</p> <p>1. Creación de la Biblioteca Digital de Euskadi.</p> <p>1. Poner en marcha el Servicio.</p> <p>2. Digitalización del patrimonio digital vasco.</p> <p>2. Subvenciones para la dotación y/o renovación de fondos de bibliotecas.</p> <p>1. Adquirir lotes fundacionales para bibliotecas de nueva creación.</p> <p>2. Adquirir títulos destinados a la renovación del fondo de bibliotecas ya existentes.</p> <p>3. Servicio de préstamo digital.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Eduki digitalak erostea eta berritzea mailegu digitalerako. 4. Liburutegi publikoen arteko online sarea: mantentzea eta koordinatzea.	1.300	1. Comprar y renovar contenidos digitales para el préstamo digital. 4. Red online entre las bibliotecas públicas: mantenimiento y coordinación.
1. Datu-base bibliografikoak sortzea eta mantentzea.	4	1. Generar y mantener bases de datos bibliográficas.
2. Autoritate bibliografikoen erregistroak lantzea eta mantentzea.	15.000	2. Elaborar y mantener los registros bibliográficos de autoridades.
3. Orientazio profesional eta teknikoa liburuzainei (ikastaroak).	4	3. Orientación profesional y técnica a los bibliotecarios (cursos).
4. Etengabeko laguntza profesionali. 5. Euskararen erabilera normalizatzea liburutegien eremuan.	40.000	4. Asistencia continuada a las y los profesionales. 5. Normalización del uso del euskera en el ámbito bibliotecario.
1. Autoritate elebidunen termino berriak xahutu eta gehitzea.	7.000	1. Depurar e incorporar nuevos términos de autoridades bilingües.
6. Irakurzaletasuna eta liburutegi publikoen erabilera sustatzeko dirulaguntzak.	155	6. Subvenciones para la promoción de la lectura y del uso de los servicios de las bibliotecas públicas.
1. Liburuaren inguruko erakusketa bibliografikoak, solasaldiak eta abar antolatzea.	40	1. Organizar exposiciones bibliográficas del libro, coloquios, etc.
2. Literatura-lehiaketak antolatzea.	60	2. Organizar concursos de literatura.
3. Herritarrak liburuetara eta liburutegietara hurbiltzeko kanpainak.	85	3. Campañas de atracción al libro y a las bibliotecas.
7. Liburutegi publikoetan teknologia berriak ezartzeko edo garatzeko dirulaguntzak.	105	7. Subvenciones para la implantación y/o desarrollo de las nuevas tecnologías en las bibliotecas públicas.
1. Informazio prozesuetako ekipoak berritzea.	160	1. Renovar equipos para procesos de información.
2. Eskanerrak, irakurgailu optikoak eta abar berritzea.	400	2. Renovar escáneres, lectores ópticos, etc.
8. Lege-Gordailua kudeatzea. 2. Euskal Bibliografia.	2.800	8. Gestión del Depósito Legal. 2. Bibliografía Vasca.
5. ZUZENDARITZARI AHOLKULARITZA JURIDIKOA EMATEA ETA JABETZA INTELEKTUALAREN ERREGISTROA KUDEATZEA		5. ASESORAMIENTO JURÍDICO A LA DIRECCIÓN Y GESTIÓN DEL REGISTRO DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL
1. Araudi-esparrua berraztertzea eta garatzea. 1. Dokumentu-Kudeaketa Integralaren eta Artxiboaren Legearen Aurreproiektua.	1	1. Revisión del marco normativo y desarrollo del mismo. 1. Anteproyecto de Ley de Gestión Documental Integral y Archivos de Euskadi.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Euskal Kultura Ondareari buruzko maiatzaren 9ko 6/2019 Legearen garapen arautzailea:</p> <p>1. Euskal Kultura Ondarearen EAEko Kontseiluaren osaera eta funtzionamendua arautzea.</p> <p>2. Euskal Kultura Ondarearen Erakundearteko Organoaren osaera, antolaketa, funtzionamendua eta funtzio osagarriak arautzea.</p> <p>3. Kultura ondarearen defentsan herritarrek parte hartzeko mekanismoak ezartzea.</p> <p>4. Oinarrizko babes-ondasunen zehaztaperen arautzailea gauzatzea.</p> <p>5. Euskal Kultura Ondarearen EAEko Erregistroa arautzea.</p> <p>6. Oinarrizko Babesa duten Kultura Ondasunen EAEko Erregistroa arautzea.</p> <p>7. Euskal Kultura Ondarearen EAEko Erregistroan eta Oinarrizko Babesa duten Kultura Ondasunen EAEko Erregistroan inskribatutako ondasunak kodifikatzea.</p> <p>8. Sistema eragilea ezartzea Foru Aldundiek Erregistroetan inskribatutako ondasunetan egin daitezkeen esku-hartzeen berri izan dezaten.</p> <p>9. Kultura Ondasun higigarrien eskualdaketan erregistro-liburua prestatzea.</p> <p>10. Kultura Ondasun Immaterialen EAEko Inbentarioa prestatzea.</p> <p>11. Interes arkeologiko eta paleontologikoa duten ondasunak beste zentro batzuetara lekualdatzea.</p> <p>12. Euskal Kultura Ondarea sustatzeko neurriak arautzea.</p> <p>13. Euskal Kultura Ondarearen Ikuskapen Funtzioa garatzeko araudia egitea.</p>	<p>13</p>	<p>2. Desarrollo reglamentario de la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco:</p> <p>1. Reglamento de composición y funcionamiento del Consejo de la CAPV de Patrimonio Cultural Vasco.</p> <p>2. Reglamento de composición, organización, funcionamiento y funciones complementarias del Órgano Interinstitucional de Patrimonio Cultural Vasco.</p> <p>3. Establecimiento de mecanismos de participación de la ciudadanía en la defensa del patrimonio cultural.</p> <p>4. Determinación reglamentaria de los bienes de protección básica.</p> <p>5. Regulación del Registro de la CAPV del Patrimonio Cultural Vasco.</p> <p>6. Regulación del Registro de la CAPV de Bienes Culturales de Protección Básica.</p> <p>7. Codificación de los bienes inscritos en el Registro de la CAPV de Patrimonio Cultural Vasco y en el Registro de la CAPV de Bienes Culturales de Protección Básica.</p> <p>8. Establecimiento de un sistema operativo para que las Diputaciones Forales tengan conocimiento de las intervenciones que se puedan realizar sobre bienes inscritos en los Registros.</p> <p>9. Libro de registro de transacciones de bienes culturales muebles.</p> <p>10. Inventario de la CAPV de Bienes Culturales Inmateriales.</p> <p>11. Traslado de bienes de interés arqueológico y paleontológico a otros centros.</p> <p>12. Reglamento de medidas de fomento destinadas al Patrimonio Cultural Vasco.</p> <p>13. Reglamento de desarrollo de la Función Inspectoría del Patrimonio Cultural Vasco.</p>
<p>2. Dirulaguntzen deialdi eta ebazpenak aztertzea.</p> <p>1. "Kultura Ondarea" saria.</p> <p>2. Euskal Kultura Ondarearen babesaren arloari aplikatutako ikerketa-lanak egiteko dirulaguntzak.</p>	<p>10</p>	<p>2. Revisar todas las convocatorias y resoluciones de subvenciones.</p> <p>1. Premio "Kultura Ondarea".</p> <p>2. Subvenciones para la realización de trabajos de investigación aplicada al ámbito de la protección del Patrimonio Cultural Vasco.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>3. Euskal Kultura Ondarea balioztatu eta zabalteko dirulaguntzak.</p> <p>4. Itsas kultura ondarea balioztatzeke dirulaguntzak.</p> <p>5. Museoei eta bildumei zuzendutako dirulaguntzak.</p> <p>6. Toki-erakundeei beren artxibo-sistema abian jartzeko edo/eta sendotzeko dirulaguntzak.</p> <p>7. Publikoak ez diren artxiboak antolatzeko eta digitalizatzeko dirulaguntzak.</p> <p>8. Liburutegietako liburu-funtsak berritzeko edo/eta handitzeko dirulaguntzak.</p> <p>9. Liburutegi publikoetan teknologia berriak ezartzeko edo/eta garatzeko dirulaguntzak.</p> <p>10. Irakurketa sustatzeko eta liburutegi publikoen zerbitzuak erabiltzeko dirulaguntzak.</p>		<p>3. Subvenciones para la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Vasco.</p> <p>4. Subvenciones para la puesta en valor del patrimonio cultural marítimo.</p> <p>5. Subvenciones a museos y colecciones.</p> <p>6. Subvenciones a entidades locales para la puesta en funcionamiento y/o consolidación de un sistema de archivo propio.</p> <p>7. Subvenciones para la organización y digitalización de archivos no públicos.</p> <p>8. Subvenciones para la dotación y/o renovación de fondos de bibliotecas.</p> <p>9. Subvenciones para la implantación y/o desarrollo de las nuevas tecnologías en las bibliotecas públicas.</p> <p>10. Subvenciones para la promoción de la lectura y el uso de los servicios de las bibliotecas públicas.</p>
3. Txosten juridikoak igortzea eta kontsulta juridikoei erantzuna ematea.	160	3. Emitir informes jurídicos y atención de consultas jurídicas.
4. Jabetza Intelektualaren Erregistroan inskribatzeko eskaeren izapidetzea eta ebazpena. Aurtengoak eta metatutakoak.	1.700	4. Trámite y resolución de las solicitudes anuales para inscripción en el Registro de la Propiedad Intelectual y de las acumuladas.
5. Artxiboetan tasen ordainketa bideratzea.	1	5. Puesta en marcha del cobro de las tasas en archivos.
6. Erregistroan gordetako materialak zaindu eta artxibatzea.	3.450	6. Archivo y custodia de los materiales depositados en el Registro.
7. Eskubideak kudeatzen dituzten erakundeen Estatutuak baimendu eta onartzea.	1	7. Autorizaciones y aprobación de Estatutos de entidades de gestión.
8. Euskal Autonomia Erkidegoan eskubideak kudeatzen dituzten elkarten jardueraren zaintza eta kontrola.	2	8. Vigilancia y control de la actividad de las entidades de gestión que actúan en la Comunidad Autónoma de Euskadi.

PROGRAMA	PROGRAMA
4515 GIZARTE HEDABIDEAK	4515 MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA</u>	<u>10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA</u>
KABINETEAREN ETA GIZARTE HEDABIDEEN ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE GABINETE Y MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL

MEMORIA

EUSKAL IRRATI TELEBISTA S.A. erakunde publikoa Eusko Legebiltzarraren 5/1982 legearen bidez sortu zen, gure Autonomia Estatutuak eskaintzen digun eskuduntzaz baliatuz. Une horretan euskal herritarrei informazioa eman eta haiek politikan parte hartzeko funtsezko tresna gisa sortu zen, baita gure hezkuntza-sistemarekin lankidetzan jarduteko eta euskal kultura sustatu eta hedatzeko oinarritzko bitarteko gisa ere, euskararen sustapena eta garapena oso kontuan hartuta, eta hori guztia herritarren eskubide eta askatasunak behar bezala garatzeko oinarri gisa.

EiTBren asmoa eta haren helburu nagusiak duela hogeita hamar urte baino gehiago finkatu ziren. Gaur egun ikus-entzunezko euskal sistemaren funtsezko zutabea da EiTB. Euskal enpresa publikoa da eta, izaera horri esker, du gainontzeko hedabide pribatu edo publikoek eskaintzen ez duten produktu bat eskaintzeko aukera. Bere ikus-entzunezko industria sustatzeaz gain, berezko komunikazio-esparru bat garatzeko erraztasunak ematen ditu EiTBk. Bi ezaugarriak ezinbestekoak dira beren informazio- eta kultura-kontuera, herrialdean eta herrialdetik at, behar duten herrialde eta nazioetan.

Euskal gizartearen aniztasuna islatzen duen programazioa eskaintzen jarraituko du EiTBk, eta bere edukiak garatuko ditu sormenaren eta gizarte-kohesiorako balioen arteko oreka bilatuz.

Eskaintzen duen zerbitzu publikoari begira, bi helburu handi hartzen ditu bere gain EiTBk: entzule zein ikusleak irabaztea eta gizarte-prestigioa lortzea. Bi helburuen arteko behar bezalako oreka lortzeko, bere proiektu osoa zerbitzu publikoaren izaeran funtsatuko du.

El Ente Público EUSKAL IRRATI TELEBISTA, S.A. fue creado mediante Ley 5/1982 del Parlamento Vasco, en el ejercicio de la competencia que nuestro Estatuto de Autonomía nos ofrece. En aquel momento se creó como instrumento capital para la información y participación política de la ciudadanía vasca, así como medio fundamental de cooperación con nuestro propio sistema educativo y de fomento y difusión de la cultura vasca, teniendo muy presente el fomento y desarrollo del euskera todo ello como base y fundamento para el adecuado desenvolvimiento de los derechos y libertades de los ciudadanos y las ciudadanas.

El propósito de EiTB y sus principales objetivos se establecieron hace más de treinta años. En la actualidad, EiTB es un pilar fundamental del sistema audiovisual vasco. Su carácter de empresa pública vasca, le permite ofrecer un producto diferenciado del resto de las ofertas privadas o públicas. Además de promover una industria audiovisual propia, EiTB facilita el desarrollo de un espacio de comunicación propio. Ambas características son imprescindibles para los países y las naciones que precisan de un relato informativo y cultural propios, dentro y fuera del país.

EiTB seguirá ofreciendo una programación que refleje la pluralidad de la sociedad vasca y desarrollará sus contenidos buscando un equilibrio entre la creatividad y el marco de valores para la cohesión social.

EiTB se compromete con dos grandes objetivos en relación a su oferta de servicio público: sumar audiencia y alcanzar prestigio social. Para conseguir un adecuado equilibrio entre ambos objetivos, sustanciará la totalidad de su proyecto en clave de servicio público.

Zerbitzu publikoaren bokazioarekin bat etorriz, bere programazioak egiteko orduan, emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna sustatuko du eta hauetan komunikazio inklusiboa, sexu bien presentzia orekatua eta irudi anitza bermatuko ditu, estereotipo sexistetatik aparte eta emakumeen aurkako indarkeriaren tratamendua genero ikuspegitik eginez. Horrekin batera, bereziki zaindu behar dira ume zein gazteentzako edukiak. Era berean, emakumeek sustatutako edo zuzendutako politika-, kirol-, gizarte-, eta kultura-jardueren zabalkundea sustatu beharko ditu, gizonetik berdintasunean, eta orobat, emakumeak ahalduzko laguntza diren jarduerak.

En consonancia con su vocación de servicio público, en la elaboración de sus programaciones promoverá la igualdad de mujeres y hombres, y en ellas garantizará una comunicación inclusiva, una presencia equilibrada y una imagen plural de ambos sexos, al margen de estereotipos sexistas, y el tratamiento de la violencia contra las mujeres desde el enfoque de género. Todo esto con especial incidencia en los contenidos dirigidos a la población infantil y juvenil. De la misma manera, promoverá la difusión de las actividades políticas, deportivas, sociales y culturales promovidas o dirigidas por mujeres en condiciones de igualdad, así como aquellas que favorezcan su empoderamiento.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EITBk ZERBITZU PUBLIKOAREN ESKAINTZA BEHAR BEZALA EGINGO DUELA BERMATZEA, HOTS, EUSKAL KULTURA ETA EUSKARARI, ETA EMAKUMEZKOEN ETA GIZONEZKOEN BERDINTASUNA HEDATZEARI LAGUNTZA EMANGO DIELA</p> <p>1. EITB erakunde publikoaren eskura jartzea haren funtzionamendurako finantza-bitartekoak.</p> <p>2. Emakume eta gizonen III Berdintasun Plana garatzea EITBn (2019-2022).</p> <p>3. Emakumezkoen eta gizonezkoen berdintasuna sustatzea, albistegietan genero ikuspegia txertatuta duten albisteen zenbatekoaren adierazleak sartuz, 2019ko martxoan kontratu-programaren konpromisoetan jaso den bezala.</p>	1	<p>1. GARANTIZAR LA ADECUADA OFERTA DE SERVICIO PÚBLICO DE EITB, CONTRIBUYENDO AL FOMENTO Y DIFUSIÓN DE LA CULTURA VASCA Y DEL EUSKERA, ASÍ COMO DE LA IGUALDAD DE MUJERES Y HOMBRES</p> <p>1. Poner a disposición del Ente Público EITB los medios financieros para su funcionamiento.</p> <p>2. Desarrollar el III Plan de igualdad de Mujeres y Hombres en EITB (2019-2022).</p> <p>3. Impulsar la igualdad de mujeres y hombres, incorporando indicadores del número de noticias que incluyen la perspectiva de género de acuerdo a los compromisos del contrato programa introducidos en marzo de 2019.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
4711 HIZKUNTZA POLITIKA	4711 POLÍTICA LINGÜÍSTICA
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>10 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA</u>	<u>10 CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA</u>
HIZKUNTZA POLITIKARAKO SAILBURUORDETZA	VICECONSEJERÍA DE POLÍTICA LINGÜÍSTICA
HERRI ADMINISTRAZIOETAN HIZKUNTZA NORMALIZATZEKO ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA DE LAS ADMINISTRACIONES PÚBLICAS
EUSKARA SUSTATZEKO ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE PROMOCIÓN DEL EUSKERA
HIZKUNTZA IKERKETA ETA KOORDINAZIORAKO ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE INVESTIGACIÓN LINGÜÍSTICA Y COORDINACIÓN

MEMORIA

Euskal gizartearen garapen integralarekin lotutako bidea da euskararen biziberritzearena eta, beraz, herritar eleanitzez osatutako gizarte elebidun gero eta orekatuago baterantz hurbildu behar gaituen bidea ere.

Norabide horretan, eta adostasun politiko eta sozial zabalena denez prozesu horren sendotasuna bermatzen duen faktore nagusietariko bat, euskararen inguruko diskurtsoak eraberritzen, gaurkotzen eta, ahal den neurrian, harmonizatzeko bidean jartzen ahalegintzen ari da Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza, nagusiki Euskararen Aholku Batzordearen elkargunearen bidez.

Ahalegin horren emaitza izan dira, besteak beste, Euskararen Aholku Batzordeak, partaidetza zabal batez onartu dituen dokumentu hauek: ESEPen (Euskara Sustatzeko Ekintza Plana) diagnostikoari buruzko AMIA dokumentua, "Euskararen Gaineko Oinarrizko Diskurtsoen lanketa (EGOD egitasmoa)" eta "Eta hemendik aurrera zer?" dokumentua. Eusko Jaurlaritzaren Gobernu Batzordeak ere onartu duen azken dokumentu honek datozen 20 urteetarako hizkuntza politikaren oinarri eta lehenetsun markoa finkatzen du, eta eranskin gisa darama Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak landutako "Euskararen gaineko diskurtso partekatutako zoru komunaren oinarriak" izeneko dokumentua.

El proceso de revitalización del euskera y, en consecuencia, el camino que ha de conducirnos a una sociedad cada vez más equilibradamente plurilingüe integrada por ciudadanos y ciudadanas bilingües, está estrechamente vinculado al desarrollo integral de la sociedad vasca.

En esa dirección, y puesto que uno de los factores esenciales que garantizan la solidez del proceso es un amplio consenso social y político, la Viceconsejería de Política Lingüística se esfuerza, especialmente a través del espacio de encuentro que es el Consejo Asesor del Euskera, por renovar, actualizar y, en la medida de lo posible, armonizar los discursos en torno al euskera.

Fruto de dicho esfuerzo han visto la luz, entre otros, los siguientes documentos aprobados por el Consejo Asesor del Euskera: documento DAFO relativo al diagnóstico del ESEP (Plan de Acción para la Promoción del Euskera), "Análisis de los Discursos Básicos sobre el Euskera (proyecto EGOD)" y el documento "¿Y a partir de ahora qué?". Este último documento, aprobado también por el Consejo del Gobierno Vasco, fija las bases y marco de prioridades de la política lingüística para los próximos 20 años, y contiene como anexo el documento elaborado por la Viceconsejería de Política Lingüística titulado "Bases para el suelo común de un discurso compartido sobre el euskera".

2017ko otsailaren 24an Iñigo Urkullu lehendakariak XI. Legealdirako aurkeztutako Euskadi 2020 Gobernu Programan jasotako euskararen konpromiso nagusiak betetzeko bidea egiten ari da: 116. konpromisoa: Euskararen gizarte-hazkundera finkatu, euskal hiztunen kopurua handituz eta haien hizkuntza gaitasuna hobetuz; 117. konpromisoa: Aisialdian eta formalak ez diren eremu funtzioaletan zabaltzea euskararen erabilpena; 118. konpromisoa: Eraginkortasunez egin aurrera, herritarren hizkuntza eskubideak eremu publikoan eta pribatuan gauzatzeko aldera; 119. konpromisoa: Euskararen hiru lurraldeen erakundeen arteko lankidetzaren antolatzea eta indartzea, eta euskararen nazioarteko aitormena bultzatu; 120. konpromisoa: Euskal kulturaren eta euskararen nazioarteko proiektuak sustatu, Etxepare Institutuaren bidez. Horrez gainera, Gobernu Programan jasotako oinarriak xehatu dira Euskararen Agenda Estrategikoaren bitartez.

Horietan guztietan oinarrituta, Eusko Jaurlaritzak euskararen aldeko politika proaktiboa bultzatzen du, euskara sustatzea euskal gizartearen kohesioa eta ongizatea eraikitzen laguntzea delako.

Euskararen ezagutza eta erabilera etengabe sustatzea nahitaetzeko ekimenak dira kalitatezko bizikidetzan oinarritutako gizarte kohesioaren aurrera egiteko eta, horrekin batera, euskal herritarren hizkuntza eskubideak zaintzeko.

Nekez egin ahal izango genuke aurrera euskara biziberritzeko bide horretan, adostasun politiko eta sozial zabala lortu ezean, haren eskutik baitatuz gizartearen onspena eta herritarren atxikimendua.

Horiekin batera, Eusko Jaurlaritzak gauzatu nahi duen hizkuntza politikak ezinbestekoa du zeharkakotasun printzipioa jasotzea, hau da, euskararen erabilera sustatzea jardura eremu guztietan, elementu berezkoa izatea, egunerokotasunaren osagai gisa: administrazioetan bezala, euskal gizartearen ere; jardura politikoan bezala, gizarte bizitzaren alor orotan ere; kulturagintzan bezala, herrigintzan eta nazioartean ere.

Azpimarratu behar da Legegintzaldi honetan Euskararen Agenda Estrategikoan eta hizkuntza politikaren jardura eta politika guztietan genero ikuspegia txertatzearen erronkari bereziki helduko zaiola.

Oinarri nagusi horietan finkatzen ditugu, beraz, 2020. ekitaldian garatuko dugun hizkuntza politikaren lehentasunok:

A) Euskararen garapena ezagutu eta bere erabilera eragiten duten faktore eta tresnen ezagutzan sakonduko duen ikerketa eta lan aplikatuetan indarra jartzea. Modu berezian aztertu nahi da generoak zein eragin duen euskaren erabilera, eta oro har, errealitate soziolinguistikoan.

El 24 de febrero de 2017 el Lehendakari Iñigo Urkullu presentó Euskadi 2020 programa de Gobierno para la XI Legislatura. Los compromisos más importantes recogidos en dicho programa ya han iniciado su andadura: compromiso 116: Afianzar el crecimiento social del euskera, aumentando el número de vascohablantes y mejorando su competencia lingüística; compromiso 117: Extender el uso del euskera en el ocio y los ámbitos funcionales no formales; compromiso 118: Avanzar con eficacia en la garantía del ejercicio de los derechos lingüísticos de la ciudadanía en los ámbitos público y privado; compromiso 119: Articular y fortalecer la colaboración interinstitucional de los tres Territorios del euskera e impulsar el reconocimiento internacional del euskera; compromiso 120: Impulsar la proyección internacional de la cultura vasca y del euskera a través del Instituto Etxepare. Asimismo, las bases indicadas en dicho Programa de Gobierno han sido objeto de una mayor concreción mediante la Agenda Estratégica del Euskera.

Basándose en todo ello, el Gobierno Vasco promueve una política proactiva en favor del euskera, porque fomentar el euskera es contribuir a la construcción de una sociedad más cohesionada y con un mayor grado de bienestar.

La promoción permanente del conocimiento y del uso del euskera son acciones imprescindibles para avanzar en la cohesión social basada en una convivencia de calidad y, simultáneamente, preservar los derechos lingüísticos de la ciudadanía vasca.

Difícilmente podríamos avanzar en ese camino hacia la revitalización del euskera sin intentar lograr un amplio acuerdo político y social, de cuya mano habrán de venir la aprobación de la sociedad y adhesión de la ciudadanía.

Junto con todo ello, la política lingüística que el Gobierno Vasco se propone llevar a cabo incorpora el principio de transversalidad como ingrediente indispensable, lo cual supone que la promoción del uso del euskera sea un elemento consustancial en todos los ámbitos de actuación: en las administraciones y en la sociedad vasca; en la actividad política y en los espacios propios de la vida social; en la actividad cultural y en la acción política o la construcción nacional.

Hay que destacar que en esta Legislatura se va trabajar de forma prioritaria en el reto de incorporar la perspectiva de género tanto en la Agenda Estratégica del Euskera como en todas las políticas y actuaciones en materia de política lingüística.

Sobre tales cimientos se alzan, por tanto, las prioridades de la política lingüística que desarrollaremos en el ejercicio 2020:

A) Invertir esfuerzos en la elaboración de estudios y trabajos de investigación aplicada, orientados a conocer el desarrollo del euskera y profundizar en el estudio de los factores y herramientas que inciden en su uso. De forma específica se trabajará en el análisis del género en el uso del euskera y en general en la realidad sociolingüística.

B) Euskadiko herri erakundeen sarean hizkuntza politikaren zeharkakotasuna praktikan bermatzeko urrats sendoak ematea, Eusko Jaurlaritzatik hasita. Era berean, herri erakundeen arteko elkarlana bizkortu eta sendotzeari ere lehentasunez ekingo zaio.

C) 2012an Euskararen Aholku Batzordeak egin eta Eusko Jaurlaritzak onartu eta 2013an Eusko Legebiltzarrak berretsiriko Euskara Sustatzeko Ekintza Plana (ESEP) inplementatzen jarraitzea eta haren jarraipena egitea.

D) Ikerketa eta aplikazio mailan, Euskararen Adierazle Sistema garatzen jarraitzea, Eusko Jaurlaritza izanik egitasmoaren lerro-burua. Horren baitan genero ikuspegia xertatuko da.

E) Herritar guztien hizkuntza eskubideak bermatzeko bidean aurrera egitea, esparru bakoitzerako egoki jotzen den erritmo eta intentsitateaz.

F) Euskal hiztunen mintza jarduna trinkotzeko estrategiak garatzea.

G) Euskararen ezagutzaren aurrerabidea etengabe bultzatzen jarraitzea, helduen euskalduntzea sendotuz, familia bidezko transmisioa bermatuz eta, era berean, euskara erabiltzen ez dutenen jarreran eraginez.

H) Euskararen erabilerarako jauzia bizkortzeko gizarte aktibazioan oinarritutako estrategia lagungarriak mamitzea, eremu ez-formalei arreta berezia eskainiz.

I) Lehentasunezkotzat jotzen da, halaber, alor sozioekonomikoan euskararen erabilera areagotzeko lan sistematizatua garatzen jarraitzea.

J) Gizarte bizitzan oro har, eta bereziki Ingurune Digitalean, euskararen presentzia eta erabilera areagotzea eta sendotzea.

K) Euskarazko hedabideen egonkortasuna bermatzeko urrats eraginkorrak ematea.

L) Euskararen corpusa sendotzeko behar diren ekimenak bideratzea. Lehentasun horren inguruan, bereziki, berdintasunaren aldeko hizkera gorpuztean lan egingo da.

M) Euskara biziberritzeko prozesuan parte hartzen duten askotariko eragile eta herri aginteen arteko elkarlana sustatzea.

N) Euskararen bizipena erakargarria gerta dadin, gizartean duen prestigioa areagotzea, bai kultur ikuspegitik, bai eta harreman sozial ekonomikoenetatik ere.

O) Generoa eta hizkuntza berdintasuna batzen laguntzen duten ikerketa eta ekimen berriak bultzatzea.

P) Euskararen erabilera areagotzen jarraitzea Euskal Sektore Publiko osoan.

B) Dar pasos firmes para garantizar la práctica de la transversalidad de la política lingüística en la red de entidades públicas de Euskadi, empezando desde el Gobierno Vasco. Asimismo, será tarea prioritaria la de agilizar y fortalecer el trabajo colectivo entre entidades públicas.

C) Continuar implementando y realizar el seguimiento del Plan de Acción para la Promoción del Euskera (ESEP) elaborado por el Consejo Asesor del Euskera, aprobado por el Gobierno Vasco en 2012 y ratificado por el Parlamento Vasco en 2013.

D) En el ámbito de la investigación y su aplicación, continuar desarrollando el Sistema de Indicadores del Euskera, con arreglo a la posición de jefatura de fila que corresponde al Gobierno Vasco. Se trabajará además en la inclusión de la perspectiva de género en dicho sistema.

E) Avanzar en la protección de los derechos lingüísticos de toda la ciudadanía, con el ritmo y la intensidad que se estimen oportunos para cada espacio.

F) Desarrollar estrategias para afianzar la fluidez verbal de las personas vascohablantes.

G) Continuar avanzando en el conocimiento del euskera. A tal fin, fortalecer la euskaldunización de las personas adultas, garantizar la transmisión familiar y, asimismo, incidir en la actitud de las personas que no utilizan el euskera.

H) Elaborar estrategias basadas en la activación social, que faciliten poder dar el salto al uso del euskera, prestando especial atención a los espacios no formales.

I) Se considerará también prioritario dar continuidad al trabajo sistematizado dirigido a incrementar el uso del euskera en el ámbito socioeconómico.

J) Aumentar y fortalecer la presencia y el uso del euskera en la vida social en general, y especialmente en el Entorno Digital.

K) Llevar a cabo acciones eficaces para garantizar la consolidación de los medios de comunicación en euskera.

L) Adoptar las iniciativas necesarias para afianzar el corpus del euskera. En relación a esta prioridad se trabajará además en el desarrollo del corpus en euskera en materia de igualdad.

M) Fomentar el trabajo colectivo entre los poderes públicos y agentes que participan en el proceso de revitalización del euskera.

N) Aumentar el prestigio del euskera en la sociedad para que su vivencia resulte más atractiva, tanto desde el punto de vista cultural como las relaciones sociales y económicas.

O) Promover investigaciones y proyectos que ayuden a la unión de la igualdad lingüística y de género.

P) Continuar incrementando el uso del euskera en el conjunto del Sector Público Vasco.

R) Euskara-ikastaroen matrikulen doakotasuna burutzea, beste herri-administrazioekin elkarlanean.

Lehentasun horiei jarraiki, ondorengo jardunbideak garatuko ditu Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak (HPS) 2020an:

1. 2017-2020 Euskararen Agenda Estrategikoaren 2020. urteko kudeaketa plana diseinatu, onartu eta abian jartzea. Eta horren baitan genero ikuspegia txertatzea.
2. 86/1997 Dekretuaren gaineko hausnarketa fasea bukatuta, Dekretu proposamena izapidetzea eta gainontzeko eragileen ekarpenak kontuan hartuta dekretu berria argitaratzea (86/1997 Dekretua, apirilaren 15ekoa, Euskal Autonomia Erkidegoko herri-administrazioetan euskararen erabilera normalizatzeko prozesua arautuko duena).
3. Euskadiko Toki-erakundearen Legea garatzen duen Dekretua izapidetzen laguntzea (2019ko Dekretu-proiektua, Euskadiko Toki-erakundeetan Hizkuntza Ofizialen Erabilera Instituzionala eta Administratiboa Normalizatzeari buruzkoa).
4. Euskadiko Toki-erakundearen Legean eta aipatutako Dekretu-proiektuan aurreikusten den eragin linguistikoa ebaluazioa egiteko laguntza ematen jarraitzea, bai prestakuntza eta baliabide teknikoen aldetik, bai derrigorrezko txostenak eginez Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzatik.
5. Herri Aginteen Koordinaziorako Batzordea (HAKOBA) dinamizatzen jarraitzea, gainerako herri erakundeekin lankidetzan.
6. Eusko Jaurlaritzako sail eta erakunde autonomiadun guztietako Euskara Atalak koordinatzen jarraitzea, VI. Plangintzaldirako Eusko Jaurlaritzaren Euskararen Erabilera Normalizatzeko Planean ezarritako helburuak lortu daitezkeen metodologia bateratu baten bitartez eta era homogeneoan.
7. Eusko Jaurlaritzaren Euskararen Erabilera Normalizatzeko Plan Nagusia, BIKAINen Erreferentzia Marko Estandarrean oinarritutakoa, zabaltzen eta orokortzen jarraitzea sail eta erakunde autonomiadun guztietan, baita euren menpeko sozietate publiko eta zuzenbide pribatuko entitate publikoetan ere, garatutako ekintzak eta helburuen betetze mailak jasoko dituzten zuzendaritza mailako urteroko kudeaketa planen hedapenaren bidez.
8. Euskararen Aholku Batzordearen markoan, Euskara Sustatzeko Ekintza Planaren (ESEP) jarraipena egitea.
9. Herri administrazio eta zuzenbide pribatuko entitateei egokitutako BIKAIN ziurtagiri berritua hedatzea.

R) Culminar la gratuidad de las matrículas de los cursos de euskera, en colaboración con otras administraciones públicas.

Con arreglo a las prioridades descritas, la Viceconsejería de Política Lingüística (VPL) desarrollará las siguientes líneas de actuación en 2020:

1. Diseñar, aprobar y desarrollar el plan de gestión de la Agenda Estratégica del Euskera (2017-2020) para el año 2020. Y trabajar en la inclusión del enfoque de género en esta.
2. Finalizada la fase de reflexión sobre el Decreto 86/1997, tramitar la propuesta de Decreto y publicar el nuevo Decreto con las aportaciones de los diferentes actores (Decreto 86/1997, de 15 de abril, por el que se regula el proceso de normalización del uso del euskera en las administraciones públicas de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
3. Colaborar en la tramitación del Decreto que desarrolla la Ley de Entidades Locales de Euskadi (Proyecto de Decreto de 2019, relativo a la Normalización del Uso Institucional y Administrativo de las Lenguas Oficiales en las Instituciones Locales de Euskadi).
4. Seguir asistiendo a la evaluación de la normativa lingüística prevista en la Ley de Entidades Locales de Euskadi y en el citado Proyecto de Decreto, tanto de formación y recursos técnicos como de informes preceptivos desde la Viceconsejería de Política Lingüística.
5. Continuar con la labor de dinamización de la Comisión de Coordinación Interinstitucional (HAKOBA), en colaboración con otras entidades públicas.
6. Coordinar las Unidades de Euskera de todos los departamentos y organismos autónomos del Gobierno Vasco, al objeto de trabajar con una metodología conjunta y de manera homogénea en la consecución de los objetivos marcados en el Plan de Normalización del Uso del Euskera en el Gobierno Vasco para el VI periodo de planificación.
7. Continuar haciendo extensivo El Plan de Normalización del Uso del Euskera del Gobierno Vasco, alineado con el Marco de Referencia Estándar de BIKAIN, y generalizarlo en todos los departamentos y organismos autónomos, así como en las sociedades públicas y entes públicos de derecho privado dependientes de ellos, mediante el desarrollo de planes de gestión anuales que recojan las acciones a desarrollar y el grado de cumplimiento de los objetivos.
8. En el marco del Consejo Asesor del Euskera, realizar el seguimiento del Plan de Acción para la Promoción del Euskera (ESEP).
9. Extender el renovado certificado BIKAIN a las administraciones públicas y a los entes de derecho privado.

10. Euskararen Adierazle Sistema (EAS) egiteko lanekin jarraitzea, 2015-2020 urtealdirako aurreikusitako eginkizunetan: 1) Adierazle Sistemaren oinarriak eta etorkizuna finkatzea; 2) informazioaren eta iturrien identifikazioa eta koordinazioa bideratzen jarraitzea; 3) informazioen eta iturrien gabezia eta hutsuneak ezagutu eta haiek zuzentzen hasteko irizpideak ematea.

11. Ziurtatu Euskarazko Titulu eta Ziurtagirien Erregistro Bateratuan urtero erregistratzen direla 47/2012 Dekretuak euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartu eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatetik salbuesten dituen pertsonen datuak.

12. Herri administrazioen arteko koordinazioa bultzatu HAKOBA eta Mahai sektorialeko batzordearen bidez, euskararen erabileran adostasuna bilatzeko, eta horri begirako ekimenak abian jartzeko ahalegina egitea.

13. Justizia Administrazioko Hizkuntza Normalkuntzako Plan Orokorra Eusko Jaurlaritzako VI. Plangintzaldiko eredura egokitzeko koordinazio lanak egitea.

14. Ikerketa alorrean, euskararen bilakabidearen gaineko azterketak egitea, eta horrez gain, euskararen erabileran eragiten duten faktoreen gaineko ikerketa egitea eragiteko tresnak proposatu eta proban jartzeko.

15. BIKAIN bultzatu, zabaldu eta kudeaketan laguntzea.

16. Hizkuntza normalizazioko teknikarien formazioa hobetzeko Prestakuntza Plana zehaztu 2019-2022 eperako. Plan horretan, kudeaketari eta genero berdintasunari leku eta garrantzia berezia eman.

17. Toki-erakundeentzako aholkularitza eta koordinazioa sakontzea, ESEP plan estrategikoak diseinatu eta inplementatzeko.

18. Herritarren hizkuntza eskubideak babesteko zerbitzu publikoa (ELEBIDE) sendotzea, jarduera-protokoloan hobekuntzak sartuta. Hizkuntza Eskubideen Behatokiarekin harremanetan jarraitzea, bien arteko elkarlana bultzatzeko.

19. Zerbitzu publikoetan herritarren hizkuntza eskubideak bermatzeko bidean, era progresibo eta gradualean aurrera egitea, arreta berezia ipiniz osasun-, polizia- eta justizia-zerbitzuetan.

20. Euskararen erabilera esparru ez-formaletan indartzea.

21. Haur eta gazteei begirako aisialdirako proiektuak garatzea (Mingaina Dantzari eta Euskal Kirolari) euskararen erabilera areagotzeko, Euskararen Aholku Batzordeak 2016. urtean "Gu gazteok" txostenean emandako gomendioak garatuz.

10. Continuar elaborando el Sistema de Indicadores del Euskera (EAS), con arreglo a las tareas previstas para el período 2015-2020: 1) establecer las bases y el desarrollo previsto para el Sistema de Indicadores; 2) identificar y coordinar la información y sus fuentes; 3) detectar las carencias y lagunas en las informaciones y fuentes, para proponer criterios de corrección.

11. Garantizar que el Registro Unificado de Títulos y Certificados de Euskara registre cada año los datos de las personas exentas de acreditación del certificado de euskera por haber realizado sus estudios en esta lengua (Decreto 47/2012).

12. Promover la coordinación entre las administraciones públicas por medio de HAKOBA y de las reuniones de la Comisión de la Mesa Sectorial, para impulsar el acuerdo en la utilización del euskara e intentar poner en marcha acciones en esa dirección.

13. Realizar las labores de coordinación precisas para que el Plan General de Normalización Lingüística de la Administración de Justicia se ajuste al modelo del VI. Plan de Normalización del Gobierno Vasco.

14. En el ámbito de la investigación, realizar estudios relativos a la evolución del euskera, así como a los factores que inciden en su uso, con el fin de poder elaborar y testar herramientas válidas para incidir en el uso del euskera.

15. Impulsar, difundir y colaborar en la gestión de BIKAIN.

16. Definir el Plan de Formación 2019-2022 para la mejora de la formación del personal técnico de normalización. En el Plan se incluirán la gestión y la igualdad de género y se incidirá en ellas.

17. Profundizar en el asesoramiento y coordinación de las entidades locales para el diseño e implementación de los planes estratégicos en el marco de ESEP.

18. Consolidar ELEBIDE (servicio público para la protección de los derechos lingüísticos de la ciudadanía), implementando mejoras en su protocolo de actuación. Seguir en contacto con el Observatorio de Derechos Lingüísticos (Behatokia) para favorecer la colaboración entre ambos.

19. Avanzar de manera progresiva y gradual en lo referente a la protección de los derechos lingüísticos de la ciudadanía en los servicios públicos, prestando especial atención a los servicios sanitarios, policiales y de justicia.

20. Afianzar el uso del euskera en los ámbitos no formales.

21. Desarrollar proyectos para el fomento del uso del euskera en el ocio dirigidos a la infancia y la juventud (Mingaina Dantzari y Euskal Kirolari), desarrollando las propuestas realizadas en 2016 por el Consejo Asesor del Euskera en el informe "Gu Gazteok".

22. Udal eta foru aldundiekin lankidetzan Euskaraldia ekimena sustatzea euskararen erabilera areagotzeko.

23. Euskarazko hedabideak sustatzeko foru aldundiekin batera sinatutako lankidetzak hitzarmenaren jarraipena egitea.

24. Euskaldun pasibo helduen multzoak euskararen erabilera bultzatzerakoan duen garrantzia aztertzea, eta gizartearen baitan prestigiatzeko estrategiak lantzea.

25. Indarrean dagoen araudiaren arabera eta, euskaltegiei onartutako curriculum-proiektuetatik ondorioztatutako hobekuntza eremuak kontuan hartuta, euskaltegien curriculum proiektuen garapena eta eguneratzea areagotzeko bosturteko plangintzaldia diseinatzea.

26. Helduen Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculumak ezarritako gidalerroei jarraikiz, ondorengo hiru zehaztapen-mailatan eragitea: programazioa, sekuentzia didaktikoa eta ebaluazio-egiaztatze gintzarako ereduak.

27. Helduen euskalduntzerako oinarrizko curriculum partekatua ezartzeko egitasmoan aurrera egitea: Europako hizkuntzen ikaskuntzarako markoaren egituraren zedarritua, euskararen hizkuntza-ezaugarrietara ekarria, euskara ikasi nahi duten herritar helduen behar-premiei erantzun egokia ematera bideratua, dituzten ikas-helburuetara iristeko bide-gidari izatera deitua, euskararen lekuan lekuko egoera soziolinguistikorako moldatua, eta euskararen lurraldeetan eskumena duten administrazio publikoen irizpideen baitan emana.

28. Hizkuntza-erabiltzaileak trebetasunetan eta modu asimétrikoan klasifikatzeko oinarrizko ereduak definitzeko berriazko taxonomia osatzea.

29. 2019-2022 epealdirako helduen euskalduntzearen alorreko prestakuntza plan gidariari jarraitzea, 2020 urteko prestakuntza-saioak antolatzeari begira genero-berdintasunaren alorreko berriazko saioak ere aurreikusiz.

30. B2 (B2.2) mailarako Primeran langaien sortze, merkaturatze eta prestakuntza-aurkezpenen jarraipen-, azterketa-, kontrol- eta aholkularitza-lanak burutzea.

31. Administrazio publikoko langileen hizkuntza-eskakizunen egiaztapenerako erreferentziarako dokumentua osatzea, eremu profesionalen berezitasun komunikatiboak kontuan hartuta eta lanpostuetan burutu beharreko ekintza komunikatiboak uztartzuz.

22. Desarrollar en colaboración con los ayuntamientos y las diputaciones forales la iniciativa Euskaraldia para el fomento del uso del euskera.

23. Realizar seguimiento del convenio de colaboración suscrito con las diputaciones forales para fomentar los medios de comunicación en euskera.

24. Analizar la importancia de la población vasca pasiva adulta a la hora de impulsar el uso del euskera y elaborar estrategias para prestigiar su uso en la sociedad.

25. Diseñar una planificación quinquenal que tenga como objeto el desarrollo y la actualización de los proyectos curriculares de euskaltegis aprobados, tomando como base la normativa vigente y los ámbitos de mejora detectados en la evaluación de los mismos.

26. Tomando como base las directrices establecidas en el Currículum Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas, incidir en los subsiguientes niveles de concreción: la programación, la secuencia didáctica y los modelos de evaluación y acreditación.

27. Consolidar el proyecto de realización de un currículum básico y compartido para la euskaldunización de personas adultas: basado en el Marco de Referencia Europeo para el aprendizaje, la enseñanza y la evaluación de lenguas, adecuado a las características propias del euskera, encaminado a dar respuesta tanto a las necesidades de la ciudadanía que desee aprenderla como a sus objetivos de aprendizaje, adecuado a las situaciones sociolingüísticas de los diversos contextos de uso, y basado en los criterios de las administraciones públicas que tienen jurisdicción en el ámbito del euskera.

28. Conformar una taxonomía específica para definir el modelo básico de clasificación de los usuarios de la lengua por destrezas lingüísticas de forma asimétrica.

29. Llevar a cabo, siguiendo las directrices establecidas del plan de formación general del sector de la euskaldunización de personas adultas para el periodo 2019-2022, las actividades formativas correspondientes al año 2020 implementando sesiones de formación específicas en el área de la igualdad de género.

30. Proceder a la supervisión, análisis, control y asesoramiento relativo a la creación, comercialización y presentaciones formativas del material Primeran para el nivel B2 (B2.2).

31. Elaborar un documento de referencia para la acreditación de los perfiles lingüísticos del personal de la administración, estructurado en función de las especificidades comunicativas propias de los distintos ámbitos comunicativos profesionales.

32. Udal Euskaltegien, Euskaltegi Pribatu Homologatuen jarduerarako laguntza deialdiak eta euskaltegietako ikasleentzako dirulaguntza indibidualen deialdia gauzatzea.

33. Euskararen ikasketan, pertsona helduentzako B2 mailaraino doakotasuna lortzeko prozesua lantzea HAKOBAREN bidez, aurreikusitako maila akademikoak gainditzeari lotutako doakotasuna hain zuzen ere.

34. Hiztun berrien gaineko ikerketa sustatzea.

35. Alor sozioekonomikoan, euskararen erabilera bultzatzea, enpresetako Euskara Planen eta BIKAIN ziurtagiri eraberrituaren bidez, sektoreko eragileekin harremanak sendotuz eta horiei jarraipena emanaz.

Horrez gain, 2018an garatutako plan estrategikoa abian jartzeko bidea egitea.

Era berean, kontsumitzaile eta erabiltzaileen hizkuntza eskubideak aintzat hartuak izateko bidea egiten jarraituko da.

36. Hedabideetan euskararen presentzia areagotzea oro har eta euskarazko hedabideak sendotzea.

37. Ingurune digitalean euskararen erabilera sustatzea, betiere "Euskarazko IKTak: gomendioak herri-aginteentzat" dokumentua kontuan hartuz eta EABren Ingurune Digitalean Euskara Sustatzeko Batzorde-atal Berezia adostutakoaren arabera.

38. Hiztegi gintza, toponimia (EAEko lizendegi Geografikoa) eta terminologiaren lanketan ari diren erakundeekin lankidetzan jardutea.

39. EAEz besteko euskararen lurraldeetako eragile publiko zein pribatuekin hitzartutako lankidetzan sakontzea.

40. Euskararen garapen sozialean diharduten eragileen lana eta lankidetzak bultzatzea.

41. Tokian tokiko hizkuntzak biziberritzeko prozesuetan ari diren beste herrialdeetako herri agente eta elkargoekin lankidetzak sustatzea, bai Espainiako Estatuan bai Europan eta mundu zabalean.

Era berean, Garapenerako Lankidetzaren Euskal Agentziarekin elkar hartuta, garapen bidean diren komunitateekiko lankidetzan jardutea, tokian tokiko hizkuntzen biziberritze alorrean.

42. Euskararen erabileraren aldeko sentiberatasuna sustatzeko ekimenak bideratzea eta tresnak garatzen jarraitzea.

32. Ejecutar las convocatorias de ayudas para la actividad de los Euskaltegis Municipales, Euskaltegis Privados Homologados y la convocatoria de ayudas individuales a los alumnos y las alumnas de los euskaltegis.

33. Referente al aprendizaje del euskera, trabajar junto con HAKOBA la gratuidad del proceso de aprendizaje de las Personas Adultas hasta el nivel B2, ligando siempre dicha gratuidad a la superación de los niveles académicos previstos.

34. Promover la investigación sobre los y las nuevas hablantes.

35. Impulsar el uso del euskera en el ámbito socioeconómico mediante Planes de Euskera en empresas y el certificado BIKAIN renovado, afianzando y dando continuidad a las relaciones establecidas con los agentes del sector.

Además, se darán pasos para poner en marcha en plan estratégico desarrollado en 2018.

Del mismo modo se dará continuidad al trabajo orientado a la consecución del respeto de los derechos lingüísticos de las personas consumidoras y usuarias.

36. Impulsar la presencia del euskera en los medios de comunicación en general y afianzar los medios de comunicación en euskera.

37. Promover el uso del euskera en el Entorno Digital, tomando en consideración el documento "Las TIC en euskera: recomendaciones para los poderes públicos" y según lo acordado en la Comisión Especial para Fomentar el Euskera en el Entorno Digital, del Consejo Asesor del Euskera.

38. Colaborar con las asociaciones correspondientes en la elaboración de lexicografía, toponimia (Nomenclator Geográfico de la CAE) y terminología.

39. Profundizar en la colaboración con agentes públicos y privados de los territorios vascos ajenos a la CAE.

40. Impulsar el trabajo y la colaboración con los agentes que trabajan en el desarrollo social del euskera.

41. Promover la colaboración, tanto en el marco del Estado Español como en el de Europa y del mundo, con los poderes públicos y diferentes entes de otros países que desarrollen políticas públicas de revitalización lingüística.

Del mismo modo, y de acuerdo con la Agencia Vasca de Cooperación para el Desarrollo, colaborar con las comunidades en vías de desarrollo, en el ámbito de la revitalización de las lenguas propias.

42. Seguir fomentando iniciativas de sensibilización y desarrollar instrumentos que propicien el uso del euskera en la sociedad.

43. Azterketa soziolinguistikoan genero ikuspegia txertatu eta generoaren eta hizkuntzaren harremanaren inguruko ikerketak sustatzea.

44. Berdintasun politiken eta hizkuntza politiken ezagutza eta praktiken uztartetarako lagungarri izango den marko teorikoa, diskurtsoa, eztabaida- guneak eta ezagupena eraikitzea.

45. HABEko berdintasun arloko diagnosia egin ondoren, diagnostik ateratako emaitzetan oinarrituta eta EAEko VII. Berdintasunerako Planak zehazten dituen gidalerro eta irizpideak jarraituz, bere urteko kudeaketa-planari jarraipena egitea.

43. Incluir la perspectiva de género en el análisis sociolingüístico e impulsar investigaciones que pongan en relación el género y el idioma.

44. Desarrollar el marco teórico -el discurso, los espacios de debate y el conocimiento- que ayude a aunar el conocimiento y las prácticas de las políticas de igualdad y las políticas en materia lingüística.

45. Una vez realizado el diagnóstico de igualdad de HABE, y teniendo en cuenta los resultados del mismo y tomando como referencia el VII. Plan de Igualdad de la CAE, hacer el seguimiento de su plan de gestión anual de igualdad.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EUSKARAREN AGENDA ESTRATEGIKOA GARATZEA, SAIL GUZTIEN ARTEKO ELKARLANEAN</p> <p>1. Euskaren Agenda Estrategikoaren 2020ko kudeaketa plana gauzatzea.</p> <p> 1.1 Abian jarritarako ekintza kopurua.</p> <p> 1.2 Jarraipen Batzordearen saioak.</p> <p>2. EUSKARA ETA HIZKUNTZA POLITIKAREN INGURUKO ADOSTASUN POLITIKO ETA SOZIALA LANDU ETA AREAGOTZEA</p> <p>1. Euskararen Aholku Batzordearen lan programa betetzea.</p> <p>2. Euskararen Aholku Batzordearen batzorde-atal berezien lanak dinamizatzea.</p> <p>3. Euskararen Aholku Batzordeak azken urte hauetan egindako lanen ondorioak gizarteratzen jarraitzea.</p> <p>4. Euskara Sustatzeko Ekintza Planaren (ESEP) jarraipena egitea, diagnostikoari buruzko AMIA dokumentuaren arabera.</p> <p>5. ESEP ez daukaten toki-erakundeetan berau martxan jartzen laguntzea.</p> <p>6. Herri Aginteen Koordinaziorako Batzordea (HAKOBA) dinamizatzen jarraitzea, gainerako herri erakundeekin lankidetzan.</p> <p>3. EUSKARAREN ERABILERA AREAGOTZEA HERRI ADMINISTRAZIOETAN</p>	<p>1</p> <p>168</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>4</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>10</p> <p>1</p>	<p>1. DESARROLLAR LA AGENDA ESTRATEGICA DEL EUSKERA, EN COLABORACIÓN CON TODOS LOS DEPARTAMENTOS DEL GOBIERNO</p> <p>1. Implementar el plan de gestión de la Agenda Estratégica del Euskera correspondiente al 2020.</p> <p> 1.1 Número de acciones puestas en marcha.</p> <p> 1.2 Sesiones de la Comisión de Seguimiento.</p> <p>2. CULTIVAR Y PROFUNDIZAR EL ACUERDO POLÍTICO Y SOCIAL RESPECTO AL EUSKERA Y LA POLÍTICA LINGÜÍSTICA</p> <p>1. Ejecutar el plan de trabajo del Consejo Asesor del Euskera.</p> <p>2. Dinamizar el trabajo de las comisiones especiales del Consejo Asesor del Euskera.</p> <p>3. Seguir difundiendo en el seno de la sociedad las conclusiones de los trabajos realizados por el Consejo Asesor del Euskera en los últimos años.</p> <p>4. Realizar el seguimiento del Plan de Acción para la Promoción del Euskera (ESEP), con arreglo al documento DAFO relativo al diagnóstico.</p> <p>5. Impulsar los planes ESEP en aquellas entidades locales en las que aún no existe.</p> <p>6. Continuar con la labor de dinamización de la Comisión de Coordinación Interinstitucional (HAKOBA), en colaboración con otras entidades públicas.</p> <p>3. INCREMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN LAS ADMINISTRACIONES PÚBLICAS</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. 86/1997 Dekretua aldatzeko proposamen bat izapidetzea eta argitaratzea (86/1997 Dekretua, apirilaren 15ekoa, Euskal Autonomia Erkidegoko herri-administrazioetan euskararen erabilera normalizatzeko prozesua arautuko duena).	1	1. Tramitar y publicar una propuesta de modificación del Decreto 86/1997, de 15 de abril, por el que se regula el proceso de normalización del uso del euskera en las administraciones públicas de la Comunidad Autónoma de Euskadi.
2. HAKOBAn adostutako "Administrazioen arteko euskarazko komunikazioak" izeneko ekimenari jarraipena ematea, genero berdintasuna eta kultura arloaz gain, beste arlo batzuetan ere. Horretarako HAKOBA politikoa biltzeaz gain, HAKOBA teknikoa hainbat aldiz biltzea.	6	2. Seguimiento de la iniciativa "Comunicaciones en euskera entre Administraciones" acordada en el HAKOBA, además del ámbito de la igualdad de género y la cultura, en otros ámbitos. Para ello, se reunirán tanto la Comisión política de HAKOBA como la técnica.
3. Saitetako eta erakunde autonomiadunetako Euskara Atalak dinamizatzea Normalkuntza Teknikarien Batzordearen bileren bidez.	4	3. Dinamizar la red de las unidades de euskara de los departamentos y organismos autónomos, mediante reuniones de la Comisión del Personal Técnico de Normalización.
4. Hizkuntza normalizazioaren alorrean, sektore desberdinetako erakundeen arteko koordinazioa areagotzen jarraitzea (Hezkuntza, Osakidetza, Ertzaintza, Justizia Administrazioa eta Herri Administrazioa). Bideak jarri urtean birritan batzartu dadin Osakidetza, Hezkuntzako irakasleak, Ertzaintza eta Justizia Administrazioa biltzen dituen Mahai Sektorialaren Batzordea, bertan Erabilera Planetako gidalerroak aurkezteko eta bestela sor litezkeen gaiak eztabaidatzeko.	5	4. Continuar impulsando la coordinación en materia de normalización lingüística entre entidades de diferentes sectores (Educación, Osakidetza, Ertzaintza, Administración de Justicia y Administración Pública). Posibilitar que la Comisión de la Mesa Sectorial compuesta por Osakidetza, el personal docente del Departamento de Educación, la Ertzaintza y la Administración de Justicia se reúna dos veces al año para analizar las directrices de los Planes de Euskera o para dirimir sobre otros temas que hayan surgido.
5. Eusko Jaurlaritzako dokumentu idatzi erabilienean estandarizazioa landu, euskara lan hizkuntza izan dadin.	1	5. Estandarizar la documentación escrita más utilizada en el Gobierno Vasco, a fin de que el euskera también sea lengua de trabajo.
6. Eusko Jaurlaritzako Sailen xedapen orokorreari aginduzko txostenak egitea.	100	6. Elaborar informes preceptivos a las disposiciones generales de los Departamentos del Gobierno Vasco.
7. 86/1997 Dekretuak plangintzaldi bakoitzeko bigarren urterako ezartzen duen Tarteko Ebaluazioa egitea Dekretu horren menpeko erakundeentzat.	1	7. Realizar la Evaluación Intermedia que establece el Decreto 86/1997 para el segundo año de cada periodo de planificación para las entidades dependientes de dicho Decreto.
8. Euskadiko erakundeei eta euren erakunde autonomiadun zein sozietate publikoetako lanpostuei ezarri beharreko derrigortasun-datak eta hizkuntza-eskakizunak ezartzeko txostenak egitea.	100	8. Elaborar informes de implantación de las fechas de preceptividad y perfiles lingüísticos correspondientes a los puestos de las instituciones y entidades públicas de Euskadi, sus organismos autónomos y sociedades públicas.
9. Administrazio publikoak bultzatzea BIKAIN ebaluazio prozesura aurkez daitez.	2	9. Impulsar a las Administraciones Públicas a que se presenten al proceso evaluativo BIKAIN.
10. Gure aplikazioetako informazioa kudeatzea informazioa lortzeko, erakundeentzat lagungarria izan dadin.	1	10. Gestionar la información de nuestras aplicaciones para obtener información para ayudar a las instituciones.
11. BIKAIN ebaluazio prozesuaren kudeaketan laguntzea.	1	11. Colaborar en la gestión del proceso evaluativo BIKAIN.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
12. Eusko Jaurlaritzaren Sail eta Erakunde Autonomoetan BIKAIN ebaluazioaren simulazioak egitea, erakundeak hala erabakita eta hurrengo urtean BIKAIN ebaluazioan izena eman behar badu. Simulazio horien helburua da BIKAINera aurkeztuko den erakundeari aurre-ebaluazio bat ematea erakundearen plana eta egoera hobetzeko.	2	12. Realizar simulacros de evaluación BIKAIN en los Departamentos y Organismos Autónomos del Gobierno Vasco que por acuerdo de la entidad se haya decidido a pedir la evaluación de BIKAIN al año siguiente. El objetivo de estas simulaciones es dar una evaluación preliminar a la institución que se presentará a la excelencia para mejorar el plan y la situación de la entidad.
13. Eusko Jaurlaritzaren menpeko sozietate publikoetan zein zuzenbide pribatuko erakunde publikoentzako lan-proposamena zehaztu eta garatzea 2020-2022 epealdirako. Euskararen Erabilera Planak HPSren metodologiaren arabera egin ditzaten aholkularitza eskaintzen jarraitzea, eta egoera onenean daudenak BIKAIN ebaluazioa egitera bultzatzea.	10	13. Definir y desarrollar el plan de trabajo para con los entes públicos de derecho privado y sociedades públicas asociadas a los Departamentos del Gobierno Vasco para el periodo 2020-2022. Continuar ofreciendo asesoramiento para que diseñen sus Planes de Euskera según la metodología de la VPL, y animar a las que reúnan las mejores condiciones a que realicen la evaluación de BIKAIN.
14. Sozietate publiko txiki eta baliabide urriagokoei itzulpen txikiak egiteko aplikazioa kudeatzea.	10	14. Gestionar la aplicación para realizar pequeñas traducciones que se ha ofrecido a las sociedades públicas de menor tamaño o con menores recursos.
15. Euskara maila ezberdinak neurtzeko eta egiaztatzeko sistemak hobetzeko lanetan sakontzen jarraitzea. 297/2010 Dekretua berritzea (euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena).	1	15. Seguir profundizando en las tareas de mejora de los sistemas de medición y verificación de diferentes niveles de euskera. Renovación del Decreto 297/2010 (de convalidación de títulos y certificados acreditativos de conocimientos de euskera y de equiparación con los niveles de Marco Común Europeo de Referencia para las Lenguas).
16. Ziurtatu Euskarazko Titulu eta Ziurtagirien Erregistro Bateratuan urtero erregistratzen direla 47/2012 Dekretuak euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartu eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzenetik salbuesten dituen pertsonen datuak (47/2012 Dekretua, Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko B1, B2, C1 eta C2 mailak).	1	16. Garantizar que el Registro Unificado de Títulos y Certificados de Euskera registre cada año los datos de las personas exentas de acreditación del certificado de euskera por haber realizado sus estudios oficiales en esta lengua (Decreto 47/2012, niveles B1, B2, C1 y C2 del Marco Común Europeo de Referencia para las Lenguas).
17. EUDELein lankidetzan, Euskal Autonomia Erkidegoko udaletan udalen arteko euskarazko komunikazioak bultzatzea HAKOBAren aginduari jarraikiz.	1	17. Impulsar la comunicación en euskera entre los municipios de la Comunidad Autónoma de Euskadi, en colaboración con EUDEL, siguiendo lo acordado por HAKOBA.
18. EUDELein Lankidetzeta Hitzarmena bultzatzea.	1	18. Impulsar el Convenio de Colaboración con EUDEL.
19. Udal Euskaldunen Mankomunitatearekin (UEMA) lankidetzan, udal horietan BIKAINen Erreferentzia Marko Estandarrean oinarritutako Euskara Planak aztertu eta bultzatzea. UEMAko udalak BIKAINera aurkez daitezzen sustatzea HPS eta UEMAren artean.	1	19. En colaboración con la Mancomunidad de Municipios Euskaldunes (UEMA), analizar e impulsar Planes de Euskera basados en el Marco de Referencia Estándar de BIKAIN en esos municipios. Promover, entre la VPL y UEMA, que dichos municipios se presenten a BIKAIN.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Era berean, UEMArekiko lankidetzak adostu eta laguntzea udalari euskaldunetako ikerketa, aplikazio eta hedapen berezituak jorrazteko, eta bereziki Eragin Linguistikoaren Ebaluazioaren metodologia berria zabaltzea udal guztien artean eta laguntza berezia ematea arnasmuneak diren udalei.		Asimismo, acordar y apoyar la colaboración con UEMA para abordar investigaciones, aplicaciones y despliegues específicos de los municipios vascoparlantes, y en particular, la nueva metodología de Evaluación de Riesgos Lingüísticos a los Ayuntamientos especialmente sensibles por su alta concentración de vascoparlantes "arnasmuneak".
20. Herri administrazioetan Euskararen Erabilera Plana kudeatzeko Erreferentzia Marko Estandarraren arabera egindako aplikazio informatikoaren erabilera erraztu eta bultzatzea.	20	20. Facilitar e impulsar la utilización de la aplicación informática para la gestión del Plan del Uso del Euskera en las administraciones públicas, diseñada de acuerdo con el Marco de Referencia Estándar de BIKAIN.
21. HPSk Euskadiko toki-erakundeetan egin behar diren Eragin Linguistikoaren Ebaluazioko derrigorrezko txostenak egitea, ETEL Garatzeko Dekretu-proiektuak ezartzen duenaren arabera.	100	21. Elaborar informes preceptivos de Evaluación de Riesgos Lingüísticos que se deben realizar en las Entidades Locales de Euskadi, según establece el Proyecto de Decreto de Desarrollo de la LILE.
22. ELEBIDEko 2019ko oroitidazkia argitaratzea, eta Hizkuntza Eskubideen Behatokiarekin elkarlanean aritzea hizkuntza urraketak al bait ondoen konpontzeko.	1	22. Publicar la memoria de ELEBIDE correspondiente a 2019, y colaborar con el Observatorio de Derechos Lingüísticos (Behatokia) para la mejor resolución de las vulneraciones lingüísticas.
23. Aholkularitza eskaintzea herri administrazioei, sozietate publikoei eta zuzenbide pribatuko ente publikoei, Euskararen Erabilera Planen jarraipenerako eta ebaluaziorako.	254	23. Proporcionar asesoramiento para realizar el seguimiento y la evaluación del Plan del Uso del Euskera tanto en las administraciones públicas como en las sociedades públicas y en los entes públicos de derecho privado.
24. Sozietate publikoen errolda eguneratu hizkuntza-plangintzan duten garapenaren arabera, eta Erabilera Planak HPSren metodologiaren arabera egin dituzten aholkularitza eskaintzen jarraitzea.	1	24. Actualizar el censo de las sociedades públicas atendiendo al nivel de desarrollo de su planificación lingüística, y continuar ofreciendo asesoramiento para que diseñen sus Planes de Euskera según la metodología de la VPL.
25. Hizkuntza normalizaziorako teknikarientzat interesgarriak izan daitezkeen formazio saio txikiak antolatzea, jardunbide egokiak partekatzeari begira.	3	25. Organizar acciones formativas que puedan resultar interesantes al personal de normalización lingüística, basadas en compartir buenas prácticas.
4. EUSKARAN EGOERARI ETA BILAKABIDEARI BURUZKO IKERKETA SUSTATZEA		4. FOMENTAR LA INVESTIGACIÓN RELATIVA A LA SITUACIÓN Y EL DESARROLLO DEL EUSKERA
1. Euskararen Adierazle Sistema (EAS) eraikitze lanekin jarraitzea: 1) adierazle sistemaren oinarriak eta etorkizuna finkatzea; 2) informazioaren eta iturrien identifikazioa eta koordinazioa bideratzen jarraitzea; 3) informazioaren eta iturrien gabezia eta hutsuneak ezagutu eta haiek zuzentzen hasteko urratsak ematea.	1	1. Continuar los trabajos de elaboración del Sistema de Indicadores del Euskera (EAS): 1) establecer las bases y el desarrollo previsto para el Sistema de Indicadores; 2) identificar y coordinar las informaciones y sus fuentes; 3) detectar las carencias y lagunas en las informaciones y fuentes para proponer criterios de corrección.
1.1 Batzorde Sustatzailea biltzea.	2	1.1 Reuniones de la Comisión Promotora.
1.2 Lantalde Teknikoa biltzea.	4	1.2 Reuniones del Comité Técnico.
1.3. Talde berezituak biltzea.		1.3. Reuniones de las Comisiones Especiales.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1.4. Talde motorra biltzea.</p> <p>2. Euskararen erabilera baldintzatzen duten faktoreetan sakontzeko ikerlanak bultzatzea, bereziki ildo nagusi hauei lehentasuna emanaz.</p> <p>2.1. Hiztun berriak.</p> <p>2.2. Hiztun identitateak eta jokabideak.</p> <p>2.3. Familia transmisioa.</p> <p>2.4. Hizkuntza eta gizarte aktibazioa: EUSKARALDIA.</p> <p>2.5. Hizkuntza eta genero berdintasuna.</p> <p>2.6. Euskaraz hitz egiteko erraztasuna.</p> <p>2.7. Terminologia Batzordeak onartutako terminologiaren ezarpen-maila aztertzea.</p> <p>2.8. Euskarazko hedabideen irismena definitzeko azterketa egitea.</p> <p>2.9. Kirol entrenatzaileen zerbitzua eta euskarazko jardura normalizatzeko proiektua definitzeko ikerketa prozesua bideratzea.</p>	2	<p>1.4. Reuniones del Grupo Motor.</p> <p>2. Realizar estudios que profundicen en el conocimiento de los factores que inciden en el uso del euskera, dando prioridad sobre todo a estas líneas principales.</p> <p>2.1. Nuevos y nuevas hablantes.</p> <p>2.2. Identidades y actitudes de los y las hablantes.</p> <p>2.3. Transmisión familiar.</p> <p>2.4. Lengua y activación social: EUSKARALDIA.</p> <p>2.5. Lengua e igualdad de género.</p> <p>2.6. Facilidad para hablar euskera.</p> <p>2.7. Analizar el grado de implantación de la terminología aprobada por la Comisión de Terminología.</p> <p>2.8. Estudiar los criterios para definir el alcance de los medios de comunicación en euskera.</p> <p>2.9. Dirigir el estudio para el diseño del proyecto de normalización del uso del euskera en los entrenamientos deportivos.</p>
3. VI. Mapa Soziolinguistikoa gauzatzea eta argitaratzea.	1	3. Elaborar y publicar el VI Mapa Sociolingüístico.
4. Eusko Jaurlaritzaren euskararen datu-basea eguneratzea eta aplikazioa birmoldatzea.	1	4. Actualizar la base de datos del euskera del Gobierno Vasco y efectuar las adecuaciones necesarias.
5. Euskararen azpiegituren datu-basea eguneratzea.	1	5. Actualizar la base de datos de las infraestructuras del euskera.
6. Helduen euskalduntze-alfabetatzearen datu-basea eguneratzea.	1	6. Actualizar la base de datos sobre la euskaldunización y alfabetización de personas adultas.
7. Herri-langileen euskara mailari buruzko estatistika eguneratzea.	1	7. Actualizar la estadística del nivel de euskera de las trabajadoras y trabajadores públicos.
8. Euskararen egoera eta bilakaera sakonago ezagutzen lagundu dezaketen informazio-iturrien arduradunekin harremana sendotzea eta sistematizatzea.	1	8. Reforzar y sistematizar la relación con las fuentes de información que pueden ayudar a profundizar en el conocimiento y la evolución del euskera.
5. HERRITARREN HIZKUNTZA ESKUBIDEAK BABESTEAK		5. PROTEGER LOS DERECHOS LINGÜÍSTICOS
1. Herritarren hizkuntza eskubideak babesteko zerbitzu publikoaren (ELEBIDE) gizarte-eragina zabaltzea.	400	1. Ampliar el efecto social del servicio público para la protección de los derechos lingüísticos (ELEBIDE).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Zerbitzu publikoetan herritarren hizkuntza eskubideak bermatzeko planak garatzea, arreta berezia ipiniz osasun-, polizia- eta justizia-zerbitzuetan.	3	2. Desarrollar planes para la protección de los derechos lingüísticos de la ciudadanía en los servicios públicos, prestando especial atención a los servicios sanitarios, policiales y de justicia.
3. ELEBIDEren eta Arartekoaren arteko lankidetzaren sustatzea, helburu horrekin sinaturiko hitzarmenaren bidez.	1	3. Promover la colaboración entre ELEBIDE y el Ararteko, desarrollando el convenio de colaboración suscrito con tal fin.
6. EUSKARAREN ERABILERA AREAGOTZEA GIZARTE-BIZITZAN ETA EUSKARAREN GARAPEN SOZIALEAN DIHARDUTEN ERAGILEEN LANA BULTZATZEA		6. AUMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN LA SOCIEDAD E IMPULSAR LA LABOR DE LOS AGENTES QUE TRABAJAN EN EL DESARROLLO SOCIAL DEL EUSKERA
1. Euskararen erabilera soziala eta familia bidezkoa sustatzeko dirulaguntzak.		1. Subvenciones para fomentar el uso social y familiar del euskera.
1.1 Emandako dirulaguntzen kopurua.	150	1.1 Número de subvenciones concedidas.
2. Euskadiko Udalen Elkartarekin (EUDEL) lankidetzan, udalerrietan ESEP diseinatzea eta garapena bultzatzea.	1	2. Contribuir al diseño y desarrollo del Plan de Promoción del Euskera (ESEP) en los municipios, en colaboración con la Asociación de Municipios Vascos (EUDEL).
3. ESEP planak egiteko IRATI aplikazioa hobetzea, focus group baten ekarpenak kontuan harturik.	1	3. Mejorar la aplicación IRATI para la confección de planes ESEP, mediante aportaciones de un focus group.
4. Euskararen erabilera esparru ez-formaletan indartzeko programak (Mingaina Dantzan eta Euskal Kirolari) bideratzea.	1	4. Desarrollar programas para aumentar el uso del euskera en ámbitos no formales (Mingaina Dantzan y Euskal Kirolari).
5. Elebitasun pasiboari balioa emateko estrategiak lantzea.	1	5. Elaborar estrategias para dar valor al bilingüismo pasivo.
6. Euskara Elkarten Federazioarekin (Topagunea) lankidetzan, euskara ikasten ari direnak esparru ez-formaletan erabiltzeko eta euskaratik urrun daudenak euskarara hurbiltzeko lan-programak sustatzea. (Bidaide eta Auzoko programak).	1	6. Fomentar, en colaboración con la Federación de Asociaciones de Euskera (Topagunea), programas de trabajo para que las personas que están aprendiendo euskera puedan utilizarlo en ámbitos no formales, y acercar el euskera a aquellas personas que se encuentren lejos de él. (Programas Bidaide y Auzoko).
7. ONCErekin lankidetzan, ikusteko urritasuna duten herritar euskaldunek irakurtzeko moduko literatur testuak ekoiztea ahalbidetzea.		7. En colaboración con la ONCE, posibilitar la producción de textos literarios en euskera legibles para las personas con deficiencia visual.
7.1. Braille eta DAISY sistemara egokitutako testu literarioen kopurua.	55	7.1. Número de textos literarios adaptados al sistema Braille y DAISY.
8. Euskalgintza deialdia: Euskara gizarte-bizitzan sustatzeko, garatzeko edota normalizatzeko dirulaguntzen deialdia egitea.		8. Convocar subvenciones para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en la sociedad (Euskalgintza).
8.1. Emandako dirulaguntzen kopurua.	130	8.1. Número de subvenciones concedidas.
9. Haur eta gaztetxoaren artean irakurzaletasuna sustatzeko ekimen partekatu bat sustatzea, Galtzagorri elkartearekin eta EHUrekin elkarlanean.	1	9. Promover una acción compartida entre la asociación Galtzagorri y la UPV a fin de fomentar la afición a la lectura de los niños y niñas y jóvenes.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>10. Gizartean euskararen erabilera bultzatzen lagunduko duten ekimenak abiatzea eta emaitza onak izan dituztenak sendotzea: Euskaraldia.</p> <p>7. HELDUEN IKASKUNTZA-EGITASMOA SENDOTZEA</p> <p>1. Helduen Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculum (HEOC) diseinatzea eta inplementatzea eta berezkoa dituen lan-arloetan egikaritzea: langai didaktikoak sortzen, ebaluaziogintzan, egiaztaezegintzan eta irakasleen prestakuntzan.</p> <p>1.1. Indarrean dagoen araudiaren arabera eta, euskaltegiei onartutako curriculum-proiektuetatik ondorioztatutako hobekuntza eremuak kontuan hartuta, ECPen garapena eta eguneratzea areagotzeko bosturteko plangintzaldia diseinatzea.</p> <p>1.2. Helduen Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculumak ezarritako gidalerroei jarraikiz, ondorengo hiru zehaztapen-mailatan eragitea: programazioa, sekuentzia didaktikoa eta ebaluazio-egiaztaezegintzarako ereduak.</p> <p>1.3. Helduen Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculumaren B2 mailarako lehen (B2.1) eskuliburu didaktikoa sortu, argitaratu eta merkaturatzeko prozesua gauzatzea.</p> <p>1.4. HEOCean oinarritutako Bagoaz B1 egitasmoaren gida didaktikoa argitaratzea, irakasleen erabilerarako.</p> <p>1.5. HABEren mailak egiaztaezeko deialdiak gauzatzea (euskaltegiatiko ikasleentzat B2, C1 eta C2 mailatan; eta deialdi irekia B1, B2, C1 eta C2 mailatan). A1, A2, eta B1 mailatan, ebaluazio jarraituaren bidezko egiaztaezea sendotzea eta garaiak kudeatzea.</p> <p>2. Udal Euskaltegien eta Euskalgegi Pribatu Homologatuen jarduerarako laguntza deialdiak eta euskaltegiatiko ikasleentzako dirulaguntza indibidualen deialdia gauzatzea.</p> <p>2.1. Euskaltegiak.</p> <p>2.2. Ikasleak.</p> <p>3. 2019-2022 plan gidariari jarraikiz urteko plana osatzea, euskaltegiatiko irakasleak eta hizkuntzaren didaktikariak gogoan.</p>	<p>3</p> <p>1</p> <p>101</p> <p>1 X 2.000</p> <p>1</p> <p>13.500 7.300</p> <p>101</p> <p>9.000</p> <p>1</p>	<p>10. Desarrollar iniciativas que impulsen el uso del euskera en la sociedad y consolidar aquellas que han conseguido buenos resultados: Euskaraldia.</p> <p>7. FORTALECER EL PROYECTO DE APRENDIZAJE DEL EUSKERA DE PERSONAS ADULTAS</p> <p>1. Diseñar e implementar el Currículum Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas (HEOC) en sus ámbitos de aplicación: elaboración de materiales didácticos, evaluación y acreditación de procesos y formación del profesorado.</p> <p>1.1. Diseñar una planificación quinquenal que tenga como objeto el desarrollo y la actualización de los proyectos curriculares de euskaltegis aprobados, tomando como base la normativa vigente y los ámbitos de mejora detectados en la evaluación de los mismos.</p> <p>1.2. Tomando como base las directrices establecidas en el Currículum Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas, incidir en los subsiguientes niveles de concreción: la programación, la secuencia didáctica y los modelos de evaluación y acreditación.</p> <p>1.3. Ejecutar el proceso de creación, publicación y comercialización del primer (B2.1) manual didáctico para el nivel B2 del Currículum Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas.</p> <p>1.4. Publicar la guía didáctica de la serie Bagoaz B1 para el profesorado, basada en el HEOC.</p> <p>1.5. Realizar las convocatorias de acreditación de los niveles de HABE (en los niveles B2, C1 y C2 para el alumnado de los euskaltegis; y en convocatoria abierta en los niveles B1, B2, C1 y C2). En los niveles A1, A2 y B1, consolidar y gestionar los períodos de acreditación por medio de la evaluación continua.</p> <p>2. Ejecutar las convocatorias de ayudas para la actividad de los Euskaltegis Municipales y Euskaltegis Privados Homologados, y de ayudas individuales a los alumnos y las alumnas de los euskaltegis.</p> <p>2.1. Euskaltegis.</p> <p>2.2. Alumnos y alumnas.</p> <p>3. En el marco del plan general 2019-2022, elaborar el plan anual de formación de profesores de euskaltegis y técnicos de didáctica de la lengua.</p>

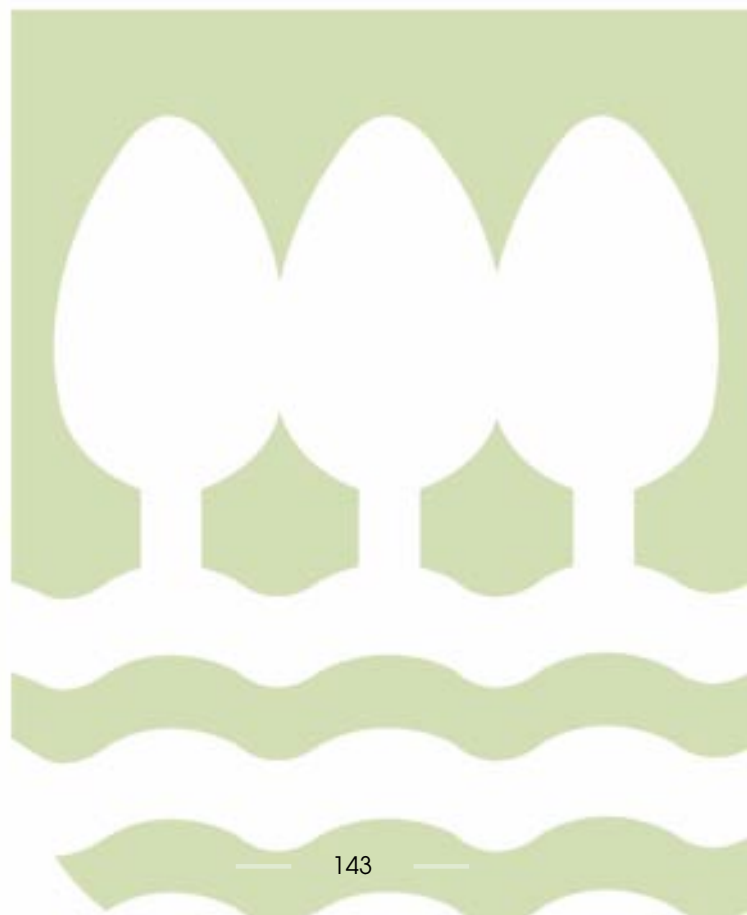
HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>4. Baliokidetzatza-batzordeari atxikiriko lantalde teknikoan parte hartzea. Hiru erakunderen Euskara agirien homologazio-eskaera aztertu eta analisi-prozesua amaituta txosten teknikoa prestatzea.</p> <p>8. ALOR SOZIOEKONOMIKOAN EUSKARAREN ERABILERA SUSTATZEA</p> <p>1. 2018an eta 2019an eremu honi lotuta landutako Plan Estrategikoa abian jartzeko urratsak ematea.</p> <p>2. LanHitz programaren markoan, enpresetako euskara-planak diruz laguntzeko deialdia argitaratzea.</p> <p>2.1 Emandako dirulaguntza kopurua.</p> <p>3. BIKAIN Euskararen Kalitate Ziurtagiri ofiziala hedatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ebaluatzaileen kluba dinamizatzea. • Herri administrazioak eta entitate pribatuak BIKAIN ziurtagiria eskuratzera bultzatzea. • BIKAIN ziurtagiriak eskuratzeko ebaluazio-prozesua BIKAIN dekretu berriaren arabera egitea. • BIKAIN aplikazio berria eguneratuta izateko beharrezkoak diren egokitzapenak egitea. • BIKAIN ziurtagiriak banatzeko ekitaldi publikoa antolatzea. • Emandako ziurtagirien kopurua. <p>4. Euskara lan munduan sustatzeko ikerketa-programa berriak abian jartzen laguntzea eta 2018an eta 2019an hasi berriei jarraipena ematea.</p> <p>5. Herritarren hizkuntza-eskubideak bermatzeko eta sustatzeko neurriak hartzea. Erabiltzaile eta Kontsumitzaileen Hizkuntza Eskubideak bermatzen dituen 123/2008 Dekretuaren betetze-maila neurtzea hainbat esparrutan. Dekretua betetzera behartuta dauden erakundearen kontzientzia-maila ere neurtzea eta handitzeko ekimenak gauzatzea.</p> <p>9. EUSKARA HEDABIDEETAN</p>	<p>1</p> <p>170</p> <p>350</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>60</p> <p>3</p>	<p>4. Participar en la comisión técnica dependiente de la comisión de convalidación. Analizar las peticiones de homologación de las pruebas de nivel de tres organismos y elaborar el informe pertinente.</p> <p>8. FOMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN EL ÁMBITO SOCIOECONÓMICO</p> <p>1. Dar pasos para poner en marcha el Plan Estratégico desarrollado en 2018 y 2019 para este ámbito.</p> <p>2. En el marco del programa LanHitz, realizar la convocatoria para las subvenciones destinadas a la promoción del uso del euskera en las empresas.</p> <p>2.1 Número de subvenciones concedidas.</p> <p>3. Difundir el certificado oficial BIKAIN que vinculará al euskera con la calidad y la excelencia.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Dinamizar el club de personas evaluadoras. • Impulsar a las administraciones públicas y a las entidades privadas a obtener el certificado BIKAIN. • Realizar los procesos de evaluación para conceder el certificado BIKAIN con arreglo al nuevo decreto BIKAIN. • Realizar las adaptaciones pertinentes para mantener actualizada la nueva aplicación BIKAIN. • Organizar un acto público para conceder los certificados BIKAIN. • Número de certificados emitidos. <p>4. Favorecer la puesta en marcha de nuevos programas de investigación destinados a impulsar el euskera en el mundo laboral, y realizar el seguimiento de los que han comenzado en 2018 y 2019.</p> <p>5. Adoptar medidas para garantizar e impulsar los derechos lingüísticos de la ciudadanía. Medir el nivel de cumplimiento del Decreto 123/2008 que garantiza los derechos lingüísticos de las personas consumidoras y usuarias en diferentes ámbitos. Medir el nivel de conciencia de las entidades sujetas al Decreto y poner en marcha acciones encaminadas a conseguir una mayor concienciación.</p> <p>9. EL EUSKERA EN LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Euskarazko hedabideak sustatzeko foru aldundiekin hitzartutako akordioaren baitan sortutako jarraipen batzordea kudeatzea.	2	1. Gestionar la Comisión de seguimiento creada a raíz del Convenio de colaboración acordado con las diputaciones forales para el fomento de los medios de comunicación en Euskera.
2. Euskarazko hedabideen sektorearekin sortutako mahai sektoriala aktibatzea.		2. Activar la mesa sectorial creada con el sector de los medios de comunicación en euskera.
2.1. Bilera kopurua.	4	2.1. Número de reuniones.
3. Euskal Editorea-rekin sinatutako hitzarmenaren baitan sortutako Jarraipen Batzordea kudeatzea.		3. Gestionar la Comisión de seguimiento creada a raíz del Convenio suscrito con Euskal Editorea.
3.1. Bilera kopurua.	2	3.1. Número de reuniones.
4. Foru aldundiekin adostutako hitzarmenaren arabera, dirulaguntzen deialdiak egitea, euskarazko hedabideak sendotzeko, garatzeko eta normalizatzeko.		4. Convocar subvenciones destinadas a la consolidación, desarrollo y normalización de los medios de comunicación en euskera, en base al convenio acordado con las diputaciones forales.
4.1. Emandako dirulaguntzen kopurua.	70	4.1. Número de subvenciones concedidas.
5. Dirulaguntzen deialdia egitea gaztelaniazko hedabideetan euskararen erabilera areagotzeko.		5. Convocar subvenciones destinadas a fomentar la presencia de euskera en los medios de comunicación en castellano.
5.1. Emandako dirulaguntzen kopurua.	5	5.1. Número de subvenciones concedidas.
6. Tokian tokiko euskarazko hedabideekin lankidetzatza sustatzea. (TOKIKOMekin hitzarmena).	1	6. Promover la colaboración para el fomento de medios de comunicación locales en euskera. (Convenio con TOKIKOM).
7. Atzerriko hizkuntzetan ekoiztutako puntako eta kalitatezko zinea telebistan euskaraz azpтитulaturik ikusteko aukera sustatzea.		7. Promover la opción de ver en televisión y subtítuladas en euskera, producciones de cine punteras, actuales y de calidad, realizadas en lenguas extranjeras.
7.1. Azpтитulaturako film eta serie kopurua.	312	7.1. Número de películas y series subtítuladas.
8. Arregi Kazetaritza sariak sustatzea.	1	8. Promover los premios Arregi de periodismo.
10. EUSKARA INGURUNE DIGITALEAN		10. EL EUSKERA EN EL ENTORNO DIGITAL
1. Hizkuntza Teknologiak sustatzeko Plana diseinatzea, Euskararen Aholku Batzordeak proposatutako gomendioen arabera.	1	1. Diseñar el Plan de impulso a las tecnologías de la lengua, de acuerdo a las líneas marcadas por el Consejo Asesor del Euskera.
2. Ingurune Digitalean euskarazko edukiak sustatzeko proiektuak bultzatzea.	5	2. Promover proyectos para fomentar contenidos en euskera en el Entorno Digital.
3. Euskararen erabilera areagotzeko aplikagarriak diren IKTen behaketa estrategiko jarraitua egitea.	1	3. Realizar una observación continua y estratégica de las TIC aplicables para aumentar el uso del euskera.
4. Euskarazko aplikazio, erreminta eta softwarea erabiltzaileengana hurbiltzeko zabalkundea egitea. Itzultzaile automatiko neuronala erabiltzaileen eskura jartzea.	1	4. Realizar acciones de difusión de las aplicaciones, herramientas y software, a fin de acercarlas a las personas usuarias. Poner a disposición de los usuarios el traductor neuronal para el Euskera.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. Euskarazko Wikipedia sustatu Euskararen Aholku Batzordeak zehaztutako gomendioen ildotik.	1	5. Fomentar la Wikipedia en euskera de acuerdo con las líneas marcadas por el Consejo Asesor del Euskera.
11. EUSKARAREN CORPUSA GARATZEKO LANKIDETZA		11. COLABORAR EN EL DESARROLLO DEL CORPUS DEL EUSKERA
1. Euskaltzaindiaren lan-programak diruz laguntzeko lankidetzaren berritzea.	1	1. Renovar la colaboración con la Real Academia de la Lengua Vasca, Euskaltzaindia, para la concesión de subvención para sus programas de trabajo.
2. Labayruren lan-programak diruz laguntzeko lankidetzaren berritzea.	1	2. Renovar la colaboración con el Instituto Labayru, para la concesión de subvención para sus programas de trabajo.
3. Euskarazko terminologia landu eta normalizatzea.		3. Elaborar y normalizar la terminología vasca.
a) Euskal Terminologia Banku Publikoa (EUSKALTERM) eguneratzea eta mantentzea.	1	a) Actualizar y mantener el Banco Terminológico Público Vasco (EUSKALTERM).
b) Terminologia lanen jarduketaren plana (Terminologia batzordea) garatzea.	1	b) Desarrollar el plan de actuación de los trabajos terminológicos (Comisión de Terminología).
c) Terminologia-lanak argitaratzea.	6	c) Publicar trabajos terminológicos.
4. Euskarazko doktorego tesien corpusa osatzen jarraitzea:	45	4. Continuar completando el corpus de las tesis doctorales escritas en euskera.
5. Toponimia normalizatzeko lanei jarraipena ematea.		5. Continuar con los trabajos de normalización de la toponimia:
a) EAEko toponimiako datu-basea eta Izendegi Geografikoa zuzendu eta eguneratzea.	1	a) Corregir y actualizar la base de datos de la toponimia de la CAE y el Nomenclátor Geográfico.
b) Kartografian, bide-seinaleetan eta hizkuntza-paisaia euskararen erabilera eta toponimia zuzena hedatzeari bultzada ematea.	1	b) Fomentar el uso correcto de los topónimos en el paisaje lingüístico, en las señales de tráfico y en la cartografía.
c) Toponimia-arloan lankidetzaren eta koordinazioa sustatzea gainerako erakunde publikoekin eta Euskaltzaindiarekin (Toponimia Batzordea).	1	c) Fomentar la colaboración y la coordinación en el ámbito de la toponimia con el resto de entidades públicas y con la Real Academia de la Lengua Vasca, Euskaltzaindia (Comisión de Toponimia).
6. Zinpeko itzultzaile eta interpreteen habilitazioari buruzko 88/2009 Dekretua aztertzea eta egokitzea, hala badagokio.	1	6. Revisar el Decreto 88/2009 sobre la habilitación de traductores-traductoras e intérpretes jurados y modificarlo si fuera necesario.
12. EAEz BESTEKO EUSKARAREN LURRALDEETAKO ERAGILE PUBLIKO ZEIN PRIBATUEKIN LANKIDETZA SUSTATzea		12. FOMENTAR LA COLABORACIÓN CON AGENTES PÚBLICOS Y PRIVADOS DE LOS TERRITORIOS VASCOS AJENOS A LA CAE
1. Euskararen Erakunde Publikoa-Office Public de la Langue Basque (EEP-OPLB) erakundearen lankidetzaren hitzarmenaren urteko eranskina berritzea.	1	1. Renovar el anexo anual del convenio de colaboración con la entidad Euskararen Erakunde Publikoa-Office Public de la Langue Basque (EEP-OPLB).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Euskararen Erakunde Publikoarekin eta Euskarabidea-Nafarroako Gobernuarekin egindako hitzarmenarekin jarraitu eta bertako lan-ildoak jorratzea.</p>	4	<p>2. Proseguir con el convenio de colaboración con Euskararen Erakunde Publikoa-Office Public de la Langue Basque y Euskarabidea-Gobierno de Navarra y desarrollar las líneas de trabajo indicadas en el mismo.</p>
<p>13. EUSKARAREN UNIBERTSOA ETA BIZIPENA GIZARTE OSOAREN AURREAN DUINDU ETA PRESTIGIATZEA ETA EUSKARAREN KULTUR KONTSUMOA SUSTATZEA</p>		<p>13. DIGNIFICAR Y PRESTIGIAR EL UNIVERSO Y LA VIVENCIA DEL EUSKERA ANTE TODA LA SOCIEDAD Y FOMENTAR EL CONSUMO CULTURAL EN EUSKERA</p>
<p>1. Euskararen aldeko motibazioa eta sentsibilizazioa lantzeko programak gauzatzea.</p>	1	<p>1. Elaborar programas para aumentar la sensibilización y la motivación con respecto al euskera.</p>
<p>2. Euskararen Nazioarteko Eguna ospatzea.</p>	1	<p>2. Conmemorar el Día Internacional del Euskera.</p>
<p>3. Euskararen erabilera eta sustapenarekin lotutako materialak argitaratu eta zabaltzea.</p>	2	<p>3. Publicar y difundir materiales asociados con el uso y la promoción del euskera.</p>
<p>4. Euskal Herriko Bertsozale Elkartearekin lan-programetarako dirulaguntza bideratzea.</p>	1	<p>4. Conceder subvención para los programas de trabajo con la Asociación Euskal Herriko Bertsozale Elkarte.</p>
<p>5. Euskal Itzultzaile, Zuzentzaile eta Interpreteen Elkartearekin (EIZIE) lankidetzan, Literatura Unibertsala bildumaren argitalpena sustatzea.</p>	5	<p>5. Fomentar la publicación de la colección Literatura Unibertsala, en colaboración con la Asociación de Traductores, Correctores e Intérpretes de la Lengua Vasca (EIZIE).</p>
<p>6. Hitzun berriak euskarara hurbiltzeko neurriak martxan jartzea (Bidaide eta Auzoko programak).</p>	1	<p>6. Poner en marcha medidas para acercar el euskera a los nuevos y nuevas hablantes de euskera (Programas Bidaide y Auzoko).</p>
<p>14. EUSKARAREN NAZIOARTEKO SUSTAPENA ETA ELEANIZTASUNAREN KUDEAKETAREN ALDEKO KONPROMISOA</p>		<p>14. PROMOCIÓN INTERNACIONAL DEL EUSKERA Y COMPROMISO POR LA GESTIÓN DEL PLURILINGÜISMO</p>
<p>1. Hizkuntzei buruzko nazioarteko harremanak.</p>		<p>1. Relaciones internacionales sobre lenguas.</p>
<p>a) NPLD (Network to Promote Linguistic Diversity) sarean parte hartzea, hizkuntza aniztasuna sustatzeko.</p>	1	<p>a) Participar en la red NPLD (Network to Promote Linguistic Diversity) para la promoción de la diversidad lingüística.</p>
<p>b) Garapenerako Lankidetzaren Euskal Agentziarekin egindako akordio-markoan aurreikusitakoaren arabera, eremu urriko hizkuntzak dituzten gizarteetan eleaniztasuna sustatzeko programak gauzatzea.</p>	1	<p>b) Con arreglo a lo previsto en el acuerdo marco con la Agencia Vasca de Cooperación para el Desarrollo, llevar a cabo programas de fomento del plurilingüismo en sociedades con lenguas minorizadas.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
c) Beste zenbait herrialdeetako –bereziki Amerikako herrialdeetako– herri-aginteekin bertako hizkuntzen biziberritze lanetan laguntzeko protokolo berriak adosteko bidea egitea (Txile, Kolonbia, Peru, Ekuador, Paraguai...).	1	c) Dar los pasos necesarios para acordar con los poderes públicos de otros países – especialmente países de América– nuevos protocolos de colaboración en el ámbito de la revitalización de las lenguas locales (Chile, Colombia, Perú, Ecuador, Paraguay...).
d) Eremu Urriko Hizkuntzen Europako Gutunaren jarraipena.	1	d) Seguimiento de la Carta Europea de las Lenguas Regionales o Minoritarias.
2. Kataluniako Generalitatearekin, Illes Balearseko Gobernuarekin, Galiziako Xuntarekin, Nafarroako Gobernuarekin eta Valentziako komunitatearekin den lankidetzari jarraipena.	1	2. Seguimiento de la colaboración con la Generalitat de Catalunya, Gobierno de Illes Balears, Xunta de Galicia, Gobierno de Navarra y Comunidad Valenciana.



Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
10 Kultura eta Hizkuntza Politika					4511 Kultura/Hizk. Pol. Egitura eta Laguntza		4511 Estructura y Apoyo de Cultura y Polit. Ling.	
10 Cultura y Política Lingüística								
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		4.227.974	
10	4511				KULTURA/HIZK. POL. EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO DE CULTURA Y POLIT. LING.		4.227.974	
10	4511	00			Saila Consejería		604.709	
10	4511	00	1		Langile-gastuak Gastos de personal		604.709	
10	4511	00	10		Goi-karguak Altos cargos		92.490	
10	4511	00	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		92.490	
10	4511	00	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		92.490	
10	4511	00	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	92.490		
10	4511	00	11		Behin-behineko langileak Personal eventual		420.011	
10	4511	00	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		420.011	
10	4511	00	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		420.011	
10	4511	00	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	420.011		
10	4511	00	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		92.208	
10	4511	00	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		92.208	
10	4511	00	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		92.208	
10	4511	00	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	92.208		
10	4511	01			Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza D. de Gabinete y Medios de Comunicación Social		285.590	
10	4511	01	1		Langile-gastuak Gastos de personal		285.590	
10	4511	01	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378	
10	4511	01	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
10	4511	01	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
10	4511	01	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378		
10	4511	01	12		Funtzionarioak Funcionarios		156.556	
10	4511	01	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		156.556	
10	4511	01	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		156.556	

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4511	01	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	156.556	
10	4511	01	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		57.656
10	4511	01	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		57.656
10	4511	01	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		57.656
10	4511	01	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	57.656	
10	4511	02			Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i>		3.195.172
10	4511	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.925.632
10	4511	02	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		71.378
10	4511	02	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
10	4511	02	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
10	4511	02	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	71.378	
10	4511	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		1.353.548
10	4511	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.353.548
10	4511	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.353.548
10	4511	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	1.159.115	
10	4511	02	12000	001	Ordainsari gehikuntza. <i>Incremento retributivo.</i>	194.433	
10	4511	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		500.706
10	4511	02	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		331.360
10	4511	02	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		331.360
10	4511	02	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	331.360	
10	4511	02	161		Indemnitazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		128.946
10	4511	02	16111		Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i>		128.946
10	4511	02	16111	000	Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i>	128.946	
10	4511	02	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		40.400
10	4511	02	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		40.400
10	4511	02	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	40.400	
10	4511	02	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.183.748
10	4511	02	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		2.000
10	4511	02	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		2.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4511	02	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		2.000
10	4511	02	21200	001	Aparkalekuak alokatzea. <i>Alquiler de plazas de garaje.</i>	2.000	
10	4511	02	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		20.000
10	4511	02	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.000
10	4511	02	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.000
10	4511	02	22200	001	Sailari atxikitako zentroyen komunitate-gastuak. <i>Gastos de comunidad de los centros adscritos al Departamento.</i>	10.000	
10	4511	02	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		10.000
10	4511	02	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		10.000
10	4511	02	22500	001	Kopiagailuak mantentzea. <i>Mantenimiento de copadoras.</i>	10.000	
10	4511	02	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.157.748
10	4511	02	232		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		20.000
10	4511	02	23202		Abokatuak, prokuradoreak eta epaiketa-kostuak <i>Abogados, procuradores y costas judiciales</i>		20.000
10	4511	02	23202	000	Abokatuak, prokuradoreak eta epaiketa-kostuak <i>Abogados, procuradores y costas judiciales</i>	20.000	
10	4511	02	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		10.000
10	4511	02	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		10.000
10	4511	02	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	10.000	
10	4511	02	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		11.000
10	4511	02	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		1.000
10	4511	02	23751	000	Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>	1.000	
10	4511	02	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		10.000
10	4511	02	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	10.000	
10	4511	02	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.116.748
10	4511	02	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		20.000
10	4511	02	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	20.000	
10	4511	02	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		15.000
10	4511	02	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	15.000	
10	4511	02	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		115.000
10	4511	02	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	15.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4511	02	23831	001	Bidaia gastuak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; Guztira: 0,20 M. Gastos de viaje. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; Total: 0,20 M.	100.000	
10	4511	02	23855		Posta-komunikazioak Comunicaciones postales		5.000
10	4511	02	23855	000	Posta-komunikazioak Comunicaciones postales	5.000	
10	4511	02	23880		Beste zerb. batz. EAeko AP-KES sailkat. erak. esk. O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE		845.000
10	4511	02	23880	001	Laguntza teknikoa. Zerbitzu informatikoak. Asistencia técnica. Servicios informáticos.	480.000	
10	4511	02	23880	002	Ekipoen lagapena. Zerbitzu informatikoak. Cesión de equipos. Servicios informáticos.	125.000	
10	4511	02	23880	003	Lizentziak eta bestelako software-tresnak. Zerbitzu informatikoak. Licencias y otras herramientas software. Servicios informáticos.	25.500	
10	4511	02	23880	004	Mikroinformatika mantentzea eta tonerra kudeatzea. Zerbitzu informatikoak. Mantenimiento de microinformática y gestión del tóner. Servicios informáticos.	15.000	
10	4511	02	23880	005	Garapen-inguruneak eta aplikazioak. Zerbitzu informatikoak. Entornos de desarrollo y aplicaciones. Servicios informáticos.	18.500	
10	4511	02	23880	006	Esku-hartzeak eta konexioak. Zerbitzu informatikoak. Intervenciones y conexiones. Servicios informáticos.	6.000	
10	4511	02	23880	007	Saileko webguneak eguneratzea. Actualización de las páginas web del Departamento.	70.000	
10	4511	02	23880	008	Prentsa txostena. Dossier de prensa.	30.000	
10	4511	02	23880	009	Aplikazio informatikoak mantentzea. Mantenimiento de aplicaciones informáticas.	75.000	
10	4511	02	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa Edición y distribución de publicaciones		15.000
10	4511	02	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa Edición y distribución de publicaciones	15.000	
10	4511	02	23899		Bestelako zerbitzuak Otros servicios		101.748
10	4511	02	23899	001	Itzulpenak. Traducciones.	50.000	
10	4511	02	23899	002	Berdintasun Plana garatzea (genero ikuspegia). Desarrollo del Plan de Igualdad (perspectiva de género).	15.000	
10	4511	02	23899	003	Informazio-sistemen ikuskaritza. Auditoría sistemas de información.	15.000	
10	4511	02	23899	004	Bestelako zerbitzuak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,75 M; 2022: 0,75 M; 2023: 0,75 M; Guztira: 2,25 M. Otros servicios. Crédito de compromiso: 2021: 0,75 M; 2022: 0,75 M; 2023: 0,75 M; Total: 2,25 M.	21.748	
10	4511	02	28		Bestelako gastuak Otros gastos		4.000
10	4511	02	281		Zergak Tributos		4.000
10	4511	02	28199		Bestelako zergak Otros impuestos		4.000
10	4511	02	28199	000	Bestelako zergak Otros impuestos	4.000	
10	4511	02	3		Finantza-gastuak Gastos financieros		3.000
10	4511	02	38		Bestelako finantza-gastuak Otros gastos financieros		3.000
10	4511	02	381		Berandutze-interesak Intereses de demora		3.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4511	02	38100		Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>		3.000
10	4511	02	38100	000	Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>	3.000	
10	4511	02	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		30.000
10	4511	02	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		30.000
10	4511	02	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		30.000
10	4511	02	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		30.000
10	4511	02	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	30.000	
10	4511	02	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		52.792
10	4511	02	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		52.792
10	4511	02	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		52.792
10	4511	02	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		52.792
10	4511	02	82401	001	Langileriari emandako kredituak. <i>Préstamos al personal.</i>	52.792	
10	4511	10			Kultura Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Cultura</i>		142.503
10	4511	10	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		142.503
10	4511	10	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		83.706
10	4511	10	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		83.706
10	4511	10	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		83.706
10	4511	10	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	83.706	
10	4511	10	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		36.490
10	4511	10	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		36.490
10	4511	10	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		36.490
10	4511	10	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	36.490	
10	4511	10	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		22.307
10	4511	10	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		22.307
10	4511	10	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		22.307
10	4511	10	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	22.307	
					GUZTIRA TOTAL	4.227.974	4.227.974

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10 Kultura eta Hizkuntza Politika		4512 Kirolak
10 Cultura y Política Lingüística		4512 Deportes

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		8.990.108
10	4512				KIROLAK DEPORTES		8.990.108
10	4512	03			Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritza Dirección de Actividad Física y Deporte		8.990.108
10	4512	03	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.407.458
10	4512	03	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378
10	4512	03	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
10	4512	03	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
10	4512	03	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378	
10	4512	03	12		Funtzionarioak Funcionarios		797.081
10	4512	03	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		797.081
10	4512	03	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		797.081
10	4512	03	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	797.081	
10	4512	03	13		Lan-legepekoak Laborales		234.113
10	4512	03	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		234.113
10	4512	03	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		234.113
10	4512	03	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	234.113	
10	4512	03	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		304.886
10	4512	03	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		294.886
10	4512	03	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		294.886
10	4512	03	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	294.886	
10	4512	03	161		Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales		10.000
10	4512	03	16101		Indemnizazioak Indemnizaciones		10.000
10	4512	03	16101	001	Dietak (Kirolaren Euskal Kontseilua, Kirol-indarkeriaren Aurkako Batzordea, Unibertsitate kirolaren Euskal Batzordea, Goi Mailako kirolaren Ebaluazio Batzordea). Dietas (Consejo Vasco Del Deporte, Comité Vasco Contra La Violencia en el Deporte, Comité Vasco de Deporte Universitario, Comisión de Evaluación del Deporte de Alto Nivel).	10.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4512	03	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.405.250
10	4512	03	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		60.000
10	4512	03	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		60.000
10	4512	03	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		60.000
10	4512	03	21200	001	LOKALAK ALOKATZEA. Euskadiko Kirol Federazioen egoitza kokatzeko lokalak alokatzea Donostian. <i>ALQUILER LOCALES. Alquiler de locales para albergar la sede de las Federaciones Deportivas Vascas en Donostia-San Sebastián.</i>	60.000	
10	4512	03	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		60.000
10	4512	03	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		60.000
10	4512	03	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		60.000
10	4512	03	22200	001	Konponketa eta zainketa. HTZ. <i>Reparación y conservación. CPT.</i>	60.000	
10	4512	03	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.285.250
10	4512	03	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		70.000
10	4512	03	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		65.000
10	4512	03	23601	001	Jarduera fisikoa sustatzeko kanpainak. <i>Campañas de promoción de actividad física.</i>	65.000	
10	4512	03	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		5.000
10	4512	03	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	5.000	
10	4512	03	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		80.000
10	4512	03	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		25.000
10	4512	03	23701	001	Energia elektrikoa. HTZ. <i>Energía eléctrica. CPT.</i>	25.000	
10	4512	03	23711		Ura <i>Agua</i>		5.000
10	4512	03	23711	001	Ura. HTZ. <i>Agua.CPT.</i>	5.000	
10	4512	03	23721		Gasa <i>Gas</i>		25.000
10	4512	03	23721	001	Gasa. HTZ. <i>Gas. CPT.</i>	25.000	
10	4512	03	23763		Kontsumitzeko eta birjartzeko osasun-gaiak <i>Material sanitario para consumo y reposición</i>		20.000
10	4512	03	23763	001	Osasun-gaiak. HTZ. <i>Material sanitario. CPT.</i>	20.000	
10	4512	03	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		5.000
10	4512	03	23799	001	Bestelako hornidurak (garaikurrak, kirol jantziak, edari energetikoak, ura, etabar.). <i>Otros suministros (trofeos, ropa deportiva, bebidas energéticas, agua, etc.).</i>	5.000	
10	4512	03	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.135.250

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4512	03	23802		Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		5.000
10	4512	03	23802	001	Argitalpenak. HTZ. <i>Publicaciones. CPT.</i>	5.000	
10	4512	03	23811		Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>		40.000
10	4512	03	23811	001	Garbiketa. HTZ. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; 2022: 0,05 M; 2023: 0,05 M; 2024: 0,05 M; Guztira: 0,20 M. <i>Limpieza. CPT. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; 2022: 0,05 M; 2023: 0,05 M; 2024: 0,05 M; Total: 0,20 M.</i>	40.000	
10	4512	03	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		10.000
10	4512	03	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	10.000	
10	4512	03	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		10.000
10	4512	03	23851	001	Komunikazioak. HTZ. <i>Comunicaciones. CPT.</i>	10.000	
10	4512	03	23880		Beste zerb. batz. EAeko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		50.000
10	4512	03	23880	001	Aplikazio informatikoak mantentzea. <i>Mantenimiento de aplicaciones informáticas.</i>	50.000	
10	4512	03	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		40.000
10	4512	03	23882	001	KIROLAREN EUSKAL ESKOLA (KEE). Ikastaroak eta hitzaldiak. <i>ESCUELA VASCA DEL DEPORTE (EVD). Cursos y conferencias.</i>	40.000	
10	4512	03	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		980.250
10	4512	03	23899	001	DOPINAREN AURKAKO EUSKAL AGENTZIA (DAEA-AVA). Dopinaren aurkako kontrolak (laginak jasotzea/laginak aztertzea), bestelakoak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,25 M; 2022: 0,25 M; Guztira: 0,50 M. AGENCIA VASCA ANTIDOPAJE (DAEA-AVA). Controles antidopaje (recogida de muestras/análisis de muestras), otros. Crédito de compromiso: 2021: 0,25 M; 2022: 0,25 M; Total: 0,50 M.	250.000	
10	4512	03	23899	002	MUGIMENT (Jarduera fisikoa sustatzea), proiektua gauzatzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,25 M; 2022: 0,25 M; Guztira: 0,50 M. MUGIMENT (Fomento de la actividad física), ejecución del proyecto. Crédito de compromiso: 2021: 0,25 M; 2022: 0,25 M; Total: 0,50 M.	250.000	
10	4512	03	23899	003	ESKOLARTEKO KIROL JOKOAK. Euskadiko Eskolarteko Kirol Jokoak antolatzea. Lehendik agindutako kreditua. JUEGOS DEPORTIVOS ESCOLARES. Organización de los Juegos Deportivos Escolares de Euskadi. Crédito comprometido en años anteriores.	155.000	
10	4512	03	23899	004	Ikerketak, egitasmoak, proiektuak kirol esparruan. <i>Estudios, planes, proyectos en ámbito deportivo.</i>	100.000	
10	4512	03	23899	005	Ofizialtasuna proiektua bultzatzeko ekintzak (euskal kirol federatuen nazioarteko ordezkariak lortzea Euskadiko kirol federazioen eskutik). Acciones para la promoción del proyecto de oficialidad (lograr la representación internacional del deporte federado vasco por parte de las federaciones deportivas de Euskadi).	25.000	
10	4512	03	23899	006	Berdintasun Plana garatzea (genero ikuspegia). <i>Desarrollo del Plan de Igualdad (perspectiva de género).</i>	70.000	
10	4512	03	23899	007	KIROLAREN EUSKAL ESKOLA (KEE). Hainbat lan eta lkerketa burutzea. <i>ESCUELA VASCA DEL DEPORTE (EVD). Realización de estudios y trabajos varios.</i>	50.000	
10	4512	03	23899	008	Kirol-indarkeriaren aurkako programa. <i>Programa contra la violencia en el deporte.</i>	20.000	
10	4512	03	23899	009	Kirol aholkularitza. Konpromiso kreditua: 2021: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. Asesoría deportiva. Crédito de compromiso: 2021: 0,03 M; Total: 0,03 M.	25.000	
10	4512	03	23899	010	Bestelako zerbitzuak. Kirolak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Guztira: 1,05 M. Otros servicios. Deportes. Crédito de compromiso: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Total: 1,05 M.	20.250	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4512	03	23899	011	Bestelako zerbitzuak. HTZ. <i>Otros servicios. CPT.</i>	15.000	
10	4512	03	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		6.173.400
10	4512	03	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>A SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		1.390.400
10	4512	03	415		Fundazioei <i>A Fundaciones</i>		1.365.400
10	4512	03	41501		EAEko AP-KES gisa sailkatutako fundazioei <i>A Fundaciones, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		1.365.400
10	4512	03	41501	001	BASQUE TEAM FUNDAZIOA, ustiapen aurrekontua <i>FUNDACIÓN BASQUE TEAM, presupuesto de explotación.</i>	1.365.400	
10	4512	03	418		EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i>		25.000
10	4512	03	41801		UPV/EHU Euskal Herriko Unibertsitateari <i>A la Universidad del País Vasco UPV/EHU</i>		25.000
10	4512	03	41801	001	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (UPV/EHU), Euskadiko unibertsitate jokoak antolatzea eta Europako Jokoetan parte hartzea. <i>UNIVERSIDAD DEL PAIS VASCO (UPV/EHU), organización de los juegos universitarios de Euskadi y participación en los Juegos Europeos.</i>	25.000	
10	4512	03	42		Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i>		210.000
10	4512	03	422		EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		210.000
10	4512	03	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		210.000
10	4512	03	42201	001	MUGIMENT 2020: Jarduera fisikoaren orientazio zerbitzuen sorrera eta garapenerako dirulaguntzak. <i>MUGIMENT 2020: Subvenciones para la creación y desarrollo de servicios de orientación de actividad física.</i>	170.000	
10	4512	03	42201	002	Mugiment Kirol Txartela (Mugiment KTX) ezartzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Implantación de la tarjeta Mugiment Kirol Txartela (Mugiment KTX). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	40.000	
10	4512	03	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		4.573.000
10	4512	03	452		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		40.000
10	4512	03	45200		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		40.000
10	4512	03	45200	001	IRONMAN SPAIN, SL, "IRONMAN Vitoria-Gasteiz" triatloi kirol-proba antolatzea. <i>IRONMAN SPAIN, SL, organización de la prueba deportiva de triatlón "IRONMAN Vitoria-Gasteiz".</i>	40.000	
10	4512	03	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		4.533.000
10	4512	03	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		176.000
10	4512	03	45401	001	EUSKALIT FUNDAZIOA, 3K prestakuntza-programa ematea (kirol erakundeen kudeaketaren hobekuntzarako prestakuntza-programa). <i>FUNDACIÓN EUSKALIT, impartición del programa de formación 3-K (Programa para la mejora de la gestión de las entidades deportivas).</i>	16.000	
10	4512	03	45401	002	GAITUZSPORT FUNDAZIOA, GaituzSport programa (berregokitzapen funtzionala eta birgizarteratze soziala suspertzea osasun orokor baten kontzeptu bidez (fisikoa, sendatze psikikoa eta gizarte harremana) desgaitasuneko gaitz kronikoa duten gaixoen artean. <i>FUNDACIÓN GAITUZSPORT, programa GaituzSport (favorecer el proceso de readaptación funcional y reinserción social desde un concepto de salud global (física, recuperación psíquica y de relación social) en pacientes con enfermedades crónicas discapacitantes.</i>	35.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4512	03	45401	003	MUNDUBIRA 500: ELKANO FUNDAZIOA, Elcano Munduko Kopa ("Euskal pilota mundura, mundutik sorterrira"). MUNDUBIRA 500: ELKANO FUNDAZIOA, Copa Mundial Elcano ("La pelota vasca al mundo, del mundo a la patria").	125.000	
10	4512	03	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei A otras instituciones sin fines de lucro		4.357.000
10	4512	03	45499	001	KIROL FEDERAZIOEN PROGRAMAK 2020: Euskadiko Kirol Federazioen kirol-programak finantzatzeko dirulaguntzak. PROGRAMAS DE FEDERACIONES DEPORTIVAS 2020: Subvenciones para financiar los programas deportivos de las Federaciones Deportivas Vascas.	2.475.000	
10	4512	03	45499	002	KIROL LEHIAKETETAN PARTE HARTZEA (19/20): Kirol-lehiaketa ofizialean parte hartzeko dirulaguntzak, nazioarteko eremua eta izaera dutenetan, kategoria absolutuan, eta emakumezkoen liga nazioalean, kategoria absolutuan. Lehendik agindutako kreditua. PARTICIPACIÓN EN COMPETICIONES DEPORTIVAS (19/20): Subvenciones para la participación en competiciones deportivas oficiales de ámbito y carácter internacional en categoría absoluta y ligas estatales de mujeres de categoría absoluta. Crédito comprometido en años anteriores.	132.000	
10	4512	03	45499	003	KIROL LEHIAKETETAN PARTE HARTZEA (20/21): Kirol-lehiaketa ofizialean parte hartzeko dirulaguntzak, nazioarteko eremua eta izaera dutenetan, kategoria absolutuan, eta emakumezkoen liga nazioalean, kategoria absolutuan. Konpromiso kreditua: 2021: 0,13 M; Guztira: 0,13 M. PARTICIPACIÓN EN COMPETICIONES DEPORTIVAS (20/21): Subvenciones para la participación en competiciones deportivas oficiales de ámbito y carácter internacional en categoría absoluta y ligas estatales de mujeres de categoría absoluta. Crédito de compromiso: 2021: 0,13 M; Total: 0,13 M.	308.000	
10	4512	03	45499	004	KIROL LEHIAKETA ANTOLAKETA (19/20): Goi-mailako kirol lehiaketak antolatzeke dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. ORGANIZACIÓN DE COMPETICIONES DEPORTIVAS (19/20): Subvenciones para la organización de competiciones deportivas de alto nivel. Crédito comprometido en años anteriores.	102.000	
10	4512	03	45499	005	KIROL LEHIAKETA ANTOLAKETA (20/21): Goi-mailako kirol lehiaketak antolatzeke dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. ORGANIZACIÓN DE COMPETICIONES DEPORTIVAS (20/21): Subvenciones para la organización de competiciones deportivas de alto nivel. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.	102.000	
10	4512	03	45499	006	EUSKAL KIROL FEDERAZIOEN BATASUNA (EKFB), Batasunaren ohiko jarduerak, euskal federazioak berrantolatzea eta optimizatzea, euskal selekzioak eta horiek kanpora begira duten proiektzioa sendotzea. UNIÓN DE FEDERACIONES DEPORTIVAS VASCAS (UFDV), actividades ordinarias de la Unión, reorganización y optimización de las federaciones vascas, potenciación de las selecciones vascas y su proyección exterior.	477.000	
10	4512	03	45499	007	ORGANIZACIONES CICLISTAS EUSKADI ELKARTEA, Euskal Herriko Itzulia eta Donostiako Klasika Txirrindularitza antolatzea (gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateak). ASOCIACIÓN ORGANIZACIONES CICLISTAS EUSKADI, organización de la Vuelta Ciclista al País Vasco y la Clásica Ciclista San Sebastián (modalidades masculina y femenina).	230.000	
10	4512	03	45499	008	MUNDUKO PILOTA BATZARRA elkarte, urteko jarduerak eta bere modalitateari dagozkion planaren ekintzak garatzea. Asociación CONSEJO MUNDIAL DE LA PELOTA VASCA Y ASOCIADOS, desarrollo de las actividades del año y de las acciones del plan de su modalidad.	96.000	
10	4512	03	45499	009	EUSKADIKO HERRI KIROL EN FEDERAZIOA, EUSKADIKO EUSKAL PILOTA FEDERAZIOA, EUSKADIKO ARRAUN FEDERAZIOA, ekintza estrategikoak lantzea, garatzea eta burutzea (%33,33 hurrenez hurren). FEDERACIÓN VASCA DE JUEGOS Y DEPORTES VASCOS, FEDERACIÓN DE PELOTA VASCA DE EUSKADI, FEDERACIÓN VASCA DE REMO, elaboración, desarrollo y ejecución de acciones estratégicas (33,33% respectivamente).	90.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4512	03	45499	010	MUNDUKO PILOTA BATZARRA elkarte, "Jai Alai World Tour" lehiaketa antolatzea (zesta-puntako lehiaketa, euskal pilotaren modalitateko espezialitatea). <i>Asociación CONSEJO MUNDIAL DE LA PELOTA VASCA Y ASOCIADOS, organización del campeonato "Jai Alai World Tour" (campeonato de cesta punta, especialidad de la modalidad de pelota vasca).</i>	65.000	
10	4512	03	45499	011	EUSKADIKO ERRUGBY FEDERAZIOA, Mugaz gaindiko Euskal Liga proiektua (mugaz gaindiko euskal errugbi liga). <i>FEDERACIÓN VASCA DE RUGBY, proyecto Euskal Liga Transfronteriza (liga vasca de rugby de carácter transfronterizo).</i>	60.000	
10	4512	03	45499	012	EUSKADIKO BELA FEDERAZIOA, EUSKADIKO UR-AZPIKO JARDUERETARAKO FEDERAZIOA, Federazioaren egoitzaren lokalaren alokairu-gastuak (Pasaiaiko portuan, Gipuzkoa) (20.000 Å eta 15.000 Å, hurrenez hurren). <i>FEDERACIÓN VASCA DE VELA, FEDERACIÓN VASCA DE ACTIVIDADES SUBACUÁTICAS, gastos de alquiler de la sede de la Federación (puerto de Pasaia, Gipuzkoa) (20.000 Å y 15.000 Å, respectivamente).</i>	35.000	
10	4512	03	45499	013	DEUSTUKO UNIBERTSITATEA, MONDRAGON UNIBERTSITATEA, Europako Jokoetan parte hartzea (%54 eta %46, hurrenez hurren). <i>UNIVERSIDAD DE DEUSTO, MONDRAGON UNIBERTSITATEA, participación en los Juegos Europeos (54% y 46%, respectivamente).</i>	10.000	
10	4512	03	45499	014	SOKA GETXO ELKARTEA, Munduko sokatira txapelketa/Tug of War Championship antolatzea. <i>ASOCIACIÓN SOKA GETXO, organización del Campeonato del mundo de sokatira/Tug of War Championship.</i>	175.000	
10	4512	03	7		Kapital eragiketetak transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		4.000
10	4512	03	71		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Ai SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		4.000
10	4512	03	715		Fundazioei <i>A Fundaciones</i>		4.000
10	4512	03	71501		EAEko AP-KES gisa sailkatutako fundazioei <i>A Fundaciones, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		4.000
10	4512	03	71501	001	BASQUE TEAM FUNDAZIOA, kapital aurrekontua. <i>FUNDACIÓN BASQUE TEAM, presupuesto de capital.</i>	4.000	
					GUZTIRA TOTAL	8.990.108	8.990.108

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4513 Kulturaren Sustapena

10 Cultura y Política Lingüística

4513 Promoción de la Cultura

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		33.259.733
10	4513				KULTURAREN SUSTAPENA PROMOCIÓN DE LA CULTURA		33.259.733
10	4513	12			Kultura Sustatzeko Zuzendaritza Dirección de Promoción de la Cultura		33.259.733
10	4513	12	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.098.395
10	4513	12	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378
10	4513	12	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
10	4513	12	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378
10	4513	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378	
10	4513	12	12		Funtzionarioak Funcionarios		805.613
10	4513	12	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		805.613
10	4513	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		805.613
10	4513	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	805.613	
10	4513	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		221.404
10	4513	12	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		221.404
10	4513	12	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		221.404
10	4513	12	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	221.404	
10	4513	12	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		1.401.000
10	4513	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		1.401.000
10	4513	12	232		Profesional independenteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		15.000
10	4513	12	23201		Profesional independenteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		15.000
10	4513	12	23201	000	Profesional independenteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes	15.000	
10	4513	12	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.		55.000
10	4513	12	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea Comunicación institucional, publicidad		50.000
10	4513	12	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea Comunicación institucional, publicidad	50.000	
10	4513	12	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak Atenciones protocolarias y representativas		5.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	5.000	
10	4513	12	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		20.000
10	4513	12	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		20.000
10	4513	12	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	5.000	
10	4513	12	23799	001	Euskadi Literatura Sarien eskulturak, liburuak eta promoziorako materialak. <i>Esculturas, libros y material de promoción de los Premios Literarios de Euskadi.</i>	15.000	
10	4513	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.311.000
10	4513	12	23802		Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		10.000
10	4513	12	23802	000	Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	10.000	
10	4513	12	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		10.000
10	4513	12	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	10.000	
10	4513	12	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		255.000
10	4513	12	23861	001	KULTURKLIK ATARIA. Kudeatzea eta eguneratzea (euskal kultur atari elkarreragilea). Konpromiso kreditua: 2021: 0,28 M; Guztira: 0,28 M. <i>PORTAL KULTURKLIK. Gestión y actualización (portal interactivo de la cultura vasca). Crédito de compromiso: 2021: 0,28 M; Total: 0,28 M.</i>	255.000	
10	4513	12	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		65.000
10	4513	12	23880	001	Aplikazio informatikoak mantentzea. <i>Mantenimiento de aplicaciones informáticas.</i>	65.000	
10	4513	12	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		100.000
10	4513	12	23882	001	Laguntza-deialdietako Balorazio Batzordeetan parte-hartzea. <i>Participación en las Comisiones de Valoración de las convocatorias de ayudas.</i>	90.000	
10	4513	12	23882	002	KULTURA AUZOLANEAN. Kulturaren Euskal Kontseiluaren bilerak. <i>KULTURA AUZOLANEAN. Reuniones del Consejo Vasco de la Cultura.</i>	10.000	
10	4513	12	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		871.000
10	4513	12	23899	001	EUSKADIKO SOINUAK. Euskadiko Soinuak programaren jarduerak kudeatzeko zerbitzuak. <i>EUSKADIKO SOINUAK. Servicios para la gestión de actividades del programa Euskadiko Soinuak.</i>	86.000	
10	4513	12	23899	002	EUSKADIKO SOINUAK PROGRAMAREN JARDUERAK. Euskadin sortutako eta ekoiztutako musika sustatzeko jarduerak. <i>ACTIVIDADES DEL PROGRAMA EUSKADIKO SOINUAK. Actividades de promoción de la música creada y producida en Euskadi.</i>	10.000	
10	4513	12	23899	003	ANTZOKIEN INFORMAZIO/KOMUNIKAZIO ZERBITZUA. EAEko antzokien esparruan informazio eta komunikazio zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,05 M; Guztira: 0,15 M. <i>SERVICIO INFORMACION/COMUNICACION TEATROS. Servicio de información y comunicación en el ámbito de los teatros de la CAE. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,05 M; Total: 0,15 M.</i>	100.000	
10	4513	12	23899	004	EUSKAL ANTZOKIEN SAREA. Sarea koordinatzeko, ordezkatzeko eta sustatzeko ekintzak. <i>RED VASCA DE TEATROS SAREA. Acciones de coordinación, representación y promoción de Sarea.</i>	50.000	
10	4513	12	23899	005	Gure Artea Sariak banaketa ekitaldia antolatzea (ikusizko arteak sustatzeko sariak). <i>Organización del acto de entrega de los Premios Gure Artea (premios para la promoción de las artes visuales).</i>	20.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	23899	006	Euskadi Literatura Sarien banaketa ekitaldia antolatzea. <i>Organización del acto de entrega de los Premios Literarios de Euskadi.</i>	20.000	
10	4513	12	23899	007	DINAMIZAZIO KULTURALA. Dinamizazio kulturalaren eguneratze eta garapen lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>DINAMIZACIÓN CULTURAL. Actualización e implementación de labores de dinamización cultural. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	100.000	
10	4513	12	23899	008	KULTURA AUZOLANEAN. Kultura plangintza koordinatu eta ekintza-planetarako neurriak. <i>KULTURA AUZOLANEAN. Acciones de planificación cultural coordinada y planes operativos.</i>	30.000	
10	4513	12	23899	009	Berdintasun Plana garatzea (genero ikuspegia). <i>Desarrollo del Plan de Igualdad (perspectiva de género).</i>	75.000	
10	4513	12	23899	010	Bestelako zerbitzuak. Kulturaren sustapena. Konpromiso kreditua: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Guztira: 1,05 M. <i>Otros servicios. Promoción de la Cultura. Crédito de compromiso: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Total: 1,05 M.</i>	15.000	
10	4513	12	23899	011	Laguntza teknikoak. KEB. Konpromiso kreditua: 2021: 0,12 M; Guztira: 0,12 M. <i>Asistencia técnica. OVC. Crédito de compromiso: 2021: 0,12 M; Total: 0,12 M.</i>	115.000	
10	4513	12	23899	012	Eredu estatistikoak. KEB. <i>Modelos estadísticos. OVC.</i>	150.000	
10	4513	12	23899	013	Azterlanak eta txostenak. KEB. <i>Estudios e informes. OVC.</i>	100.000	
10	4513	12	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		27.874.338
10	4513	12	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Ai SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		14.250.000
10	4513	12	413		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei <i>A Entes Públicos de Derecho Privado</i>		3.260.000
10	4513	12	41301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei <i>A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		3.260.000
10	4513	12	41301	001	Eitb: Kultura kontsumoa sustatzea. <i>Eitb: Apoyo al consumo cultural.</i>	200.000	
10	4513	12	41301	002	ETXEPARE EUSKAL INSTITUTUA, ustiapen aurrekontua. <i>INSTITUTO VASCO ETXEPARE, presupuesto de explotación.</i>	3.060.000	
10	4513	12	414		Sozietate publikoei <i>A Sociedades Públicas</i>		8.295.000
10	4513	12	41401		EAEko AP-KES gisa sailkatutako Soz. Publikoei <i>A SSPP, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		8.295.000
10	4513	12	41401	001	EUSKADIKO ORKESTRA, S.A., ustiapen aurrekontua. <i>ORQUESTA DE EUSKADI, S.A., presupuesto de explotación.</i>	8.195.000	
10	4513	12	41401	002	ARABAKO ERABERRIKUNTZA INDUSTRIALDEA, AB (BIC ARABA), "Campus F2P (Free-To-Play) Vitoria-Gasteiz Bideo-Jokoak", CENTRO DE EMPRESAS E INNOVACION DE ÁLAVA, SA (BIC ARABA), programa "Campus F2P (Free-To-Play) Vitoria-Gasteiz de videojuegos".	100.000	
10	4513	12	415		Fundazioei <i>A Fundaciones</i>		278.000
10	4513	12	41501		EAEko AP-KES gisa sailkatutako fundazioei <i>A Fundaciones, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		278.000
10	4513	12	41501	001	EUSKAL HERRIKO GAZTE ORKESTRA FUNDAZIOA (EGO), ustiapen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN JOVEN ORQUESTA DE EUSKAL HERRIA (EGO), presupuesto de explotación.</i>	278.000	
10	4513	12	418		EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i>		2.417.000
10	4513	12	41831		Enpresei <i>A empresas</i>		1.100.000
10	4513	12	41831	001	DONOSTIAKO NAZIOARTEKO ZINEMALDIA, S.A., urteko programa. <i>FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE SAN SEBASTIAN, S.A., programa anual.</i>	1.100.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	41841		Fundazioei A fundaciones		1.317.000
10	4513	12	41841	001	ERESBIL FUNDAZIOA (MUSIKAREN EUSKAL ARTXIBOA), urteko programa, dantza proiektua, artxihoak proiektua. FUNDACION ERESBIL (ARCHIVO VASCO DE LA MÚSICA), programa anual, proyecto danza, proyecto archivos.	351.000	
10	4513	12	41841	002	EUSKADIKO FILMATEGIA FUNDAZIOA, urteko programa, Kimuak egitaraua kudeatzea, EAEko hiru hiriburuetan zabaltzea. FUNDACION FILMOTECA VASCA, programa anual, gestión del programa Kimuak, difusión en las tres capitales de la CAE.	966.000	
10	4513	12	42		Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV		350.000
10	4513	12	422		EAEko toki-erakundeei A Entidades Locales del País Vasco		350.000
10	4513	12	42201		Udalerriei A Municipios		350.000
10	4513	12	42201	001	ASPARRENGO UDALA, Araia-Asparrenko Umore Antzerkia anolatzea. AYUNTAMIENTO DE ASPARRENA, organización de Umore Antzerkia-Teatro de Humor de Araia-Asparrena.	15.000	
10	4513	12	42201	002	KULTURNIETA SA (udal sozietate publikoa), SAROBE-Arte Eszenikoen Gunea zentroaren jarduerak. KULTURNIETA SA (sociedad pública municipal), actividades del centro SAROBE-Centro de Artes Escénicas.	15.000	
10	4513	12	42201	003	Donostiako VICTORIA EUGENIA ANTZOKIA, S.A. (udal sozietate publikoa), dFeria, Jazzaldia eta fantasiako eta beldurrezko zinemaren astea. VICTORIA EUGENIA ANTZOKIA, S.A. de Donostia (sociedad pública municipal), dFeria, Festival de jazz y Semana de cine fantástico y de terror.	100.000	
10	4513	12	42201	004	BILBOKO UDALA, BAD eta Zinebi jaialdiak (Bilboko Antzerki eta Dantza Garaikidearen Jaialdia, eta Bilboko Dokumentalen eta Film Laburren Nazioarteko Jaialdia). AYUNTAMIENTO DE BILBAO, Festivales BAD y Zinebi (Festival de Teatro y Danza Contemporánea de Bilbao, y Festival Internacional de Cine Documental y Cortometraje de Bilbao).	60.000	
10	4513	12	42201	005	GETXOKO KULTUR ETXEA (udal erakunde autonomoa), Jazzaldia, Folk jaialdia, Antzerki jardunaldiak, Komiki azoka, Getxoarte. AULA DE CULTURA DE GETXO (organismo autónomo municipal), Festival de jazz, Festival de folk, Jornadas de teatro, Salón del cómic, Getxoarte.	46.000	
10	4513	12	42201	006	VITORIA-GASTEIZKO UDALA, Kaldearte eta Antzerki festibala. AYUNTAMIENTO DE VITORIA-GASTEIZ, Kaldearte y Festival de teatro.	40.000	
10	4513	12	42201	007	LEIOAKO UDALA, Umore azoka. AYUNTAMIENTO DE LEIOA, Umore azoka.	28.000	
10	4513	12	42201	008	EIBARKO UDALA, Antzerki jardunaldiak eta Debabarreneko eskolarteko antzerki erakusketa. AYUNTAMIENTO DE EIBAR, Jornadas de teatro y Muestra de teatro escolar del Alto Deba.	26.000	
10	4513	12	42201	009	LEKEITIOKO UDALA, Kaleka-Nazioarteko kale antzerki jaialdia, eta Euskal Zine Bilerak. AYUNTAMIENTO DE LEKEITIO, Kaleka-Festival internacional de teatro de calle, y Encuentro de Cine Vasco.	20.000	
10	4513	12	44		Atzerrira egindakoak Al exterior		70.000
10	4513	12	445		Atzerriko Alor Pribatuari Al sector privado exterior		70.000
10	4513	12	44500		Atzerriko Alor Pribatuari Al sector privado exterior		70.000
10	4513	12	44500	001	EUSKAL KULTUR ERAKUNDEA-INSTITUT CULTUREL BASQUE (EKE), kultur gintzaren sustapenerako erakunde horren jarduerak estrategikoak. EUSKAL KULTUR ERAKUNDEA-INSTITUT CULTUREL BASQUE (EKE), actividades culturales estratégicas de la entidad.	70.000	
10	4513	12	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei A empresas, familias e ISFL		13.204.338

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	451		EAEko SPren partaidetza duten enpresei <i>A empresas participadas por el SP de la CAE</i>		2.483.000
10	4513	12	45100		EAEko SPren partaidetza duten enpresei <i>A empresas participadas por el SP de la CAE</i>		2.483.000
10	4513	12	45100	001	DONOSTIAKO MUSIKA HAMABOSTALDIA, S.A., kultura programa. <i>QUINCENA MUSICAL DE DONOSTIA, S.A., programa cultural.</i>	390.000	
10	4513	12	45100	002	TABAKALERA (Kultura Garaikidearen Nazioarteko Gunea, SA-KGNG, SA), "Noka" programa (euskal emakume zinegileei zuzendutako mentoría programa). <i>TABAKALERA (Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA-CICC, SA), programa "Noka" (programa de mentoría dirigido a jóvenes cineastas vascas).</i>	50.000	
10	4513	12	45100	003	TABAKALERA (Kultura Garaikidearen Nazioarteko Gunea, SA-KGNG, SA), "Komisario Berriak" programa (komisario berriei zuzendutako mentoría programa). <i>TABAKALERA (Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA-CICC, SA), programa "Komisario Berriak" (programa de mentoría dirigido a nuevos comisarios).</i>	10.000	
10	4513	12	45100	004	TABAKALERA (Kultura Garaikidearen Nazioarteko Gunea, SA-KGNG, SA), "Eremuak" programa (testuinguru garaikidea ekoizteko programa irekia). <i>TABAKALERA (Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA-CICC, SA), programa "Eremuak" (programa abierto para la producción de contexto contemporáneo).</i>	240.000	
10	4513	12	45100	005	TABAKALERA (Kultura Garaikidearen Nazioarteko Gunea, SA-KGNG, SA), ustiapen aurrekontua. <i>TABAKALERA (Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA-CICC, SA), presupuesto de explotación.</i>	1.793.000	
10	4513	12	452		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		2.501.800
10	4513	12	45200		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		2.501.800
10	4513	12	45200	001	MUSIKA (19/20): Musika jarduera profesionaletarako dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>MUSICA (19/20): Subvenciones para actividades musicales profesionales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	305.000	
10	4513	12	45200	002	MUSIKA (20/21): Musika jarduera profesionaletarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,30 M; Guztira: 0,30 M. <i>MUSICA (20/21): Subvenciones para actividades musicales profesionales. Crédito de compromiso: 2021: 0,30 M; Total: 0,30 M.</i>	300.000	
10	4513	12	45200	003	AZKUNA ZENTROA (Centro Azkuna de Ocio y Cultura, SA), "Komisario Berriak" programa (komisario berriei zuzendutako mentoría programa). <i>AZKUNA ZENTROA (Centro Azkuna de Ocio y Cultura, SA), programa "Komisario Berriak" (programa de mentoría dirigido a nuevos comisarios).</i>	10.000	
10	4513	12	45200	004	LITERATURA ARGITALPENAK (19/20): Literatura argitalpenetarako dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>PRODUCCION EDITORIAL LITERARIA (19/20): Subvenciones a la producción editorial literaria. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	313.400	
10	4513	12	45200	005	LITERATURA ARGITALPENAK (20/21): Literatura argitalpenetarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,31 M; Guztira: 0,31 M. <i>PRODUCCION EDITORIAL LITERARIA (20/21): Subvenciones a la producción editorial literaria. Crédito de compromiso: 2021: 0,31 M; Total: 0,31 M.</i>	313.400	
10	4513	12	45200	006	SORGUNE (19/20): SORKUNTZAKO KULTURA GUNEAK: Praktika sortzaileak bultzatzen dituzten kultura gune independenteei dirulaguntzak (SORGUNE Deialdia). Lehendik agindutako kreditua. <i>SORGUNE (19/20): ESPACIOS CULTURALES DE CREACIÓN: Subvenciones a espacios culturales independientes que apoyen las prácticas creativas (Convocatoria SORGUNE). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	280.000	
10	4513	12	45200	007	SORGUNE (20/21): SORKUNTZAKO KULTURA GUNEAK: Praktika sortzaileak bultzatzen dituzten kultura gune independenteei dirulaguntzak (SORGUNE Deialdia). Konpromiso kreditua: 2021: 0,28 M; Guztira: 0,28 M. <i>SORGUNE (20/21): ESPACIOS CULTURALES DE CREACIÓN: Subvenciones a espacios culturales independientes que apoyen las prácticas creativas (Convocatoria SORGUNE). Crédito de compromiso: 2021: 0,28 M; Total: 0,28 M.</i>	280.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	45200	008	BITARTEZ (19/20): BITARTEKOTZA ETA BERRIKUNTZA KULTURA ETA GIZARTE ARLOAN: Kultura eta gizarte arloetako bitartekotza eta berrikuntza-proiektuetarako dirulaguntzak (BITARTEZ Deialdia). Lehendik agindutako kreditua. <i>BITARTEZ (19/20): MEDIACIÓN E INNOVACIÓN CULTURAL Y SOCIAL: Subvenciones a proyectos de mediación e innovación cultural y social (Convocatoria BITARTEZ). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	250.000	
10	4513	12	45200	009	BITARTEZ (20/21): BITARTEKOTZA ETA BERRIKUNTZA KULTURA ETA GIZARTE ARLOAN: Kultura eta gizarte arloetako bitartekotza eta berrikuntza-proiektuetarako dirulaguntzak (BITARTEZ Deialdia). Konpromiso kreditua: 2021: 0,25 M; Guztira: 0,25 M. <i>BITARTEZ (20/21): MEDIACIÓN E INNOVACIÓN CULTURAL Y SOCIAL: Subvenciones a proyectos de mediación e innovación cultural y social (Convocatoria BITARTEZ). Crédito de compromiso: 2021: 0,25 M; Total: 0,25 M.</i>	250.000	
10	4513	12	45200	010	KULTURA PUBLIKOIA (19/20): Euskadin kultura arloko ikuslegoa sortzeko, fidelizatzeko eta ugaritzeko proiektuak eta jarduerak gauzatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>PÚBLICOS CULTURALES (19/20): Subvenciones para la realización de proyectos y actividades que tengan como objetivo la creación, la fidelización o el incremento de públicos culturales en Euskadi. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	100.000	
10	4513	12	45200	011	KULTURA PUBLIKOIA (20/21): Euskadin kultura arloko ikuslegoa sortzeko, fidelizatzeko eta ugaritzeko proiektuak eta jarduerak gauzatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>PÚBLICOS CULTURALES (20/21): Subvenciones para la realización de proyectos y actividades que tengan como objetivo la creación, la fidelización o el incremento de públicos culturales en Euskadi. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	100.000	
10	4513	12	453		Familiei <i>A familias</i>		667.400
10	4513	12	45301		Familiei <i>A familias</i>		667.400
10	4513	12	45301	001	GURE ARTEA SARIAK 2020: Ikusizkoak arteak sustatzeko Gure Artea Sariak. <i>PREMIOS GURE ARTEA 2020: Premios Gure Artea para la promoción de las artes visuales.</i>	54.000	
10	4513	12	45301	002	EUSKADI LITERATURA SARIAK (19/20). Lehendik agindutako kreditua. <i>PREMIOS LITERARIOS EUSKADI (19/20). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	24.000	
10	4513	12	45301	003	EUSKADI LITERATURA SARIAK (20/21). Konpromiso kreditua: 2021: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>PREMIOS LITERARIOS EUSKADI (20/21). Crédito de compromiso: 2021: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	126.000	
10	4513	12	45301	004	IRUDI SORKUNTZA (19/20): Komikiak, nobela grafikoak edo irudidun liburuak sortzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>CREACIÓN GRÁFICA (19/20): Subvenciones a la creación gráfica de cómics, novelas gráficas o libros ilustrados. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	52.500	
10	4513	12	45301	005	IRUDI SORKUNTZA (20/21): Komikiak, nobela grafikoak edo irudidun liburuak sortzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>CREACIÓN GRÁFICA (20/21): Subvenciones a la creación gráfica de cómics, novelas gráficas o libros ilustrados. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	52.500	
10	4513	12	45301	006	KULTURA SORKUNTZA (19/20): Kultura sorkuntza bultzatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>CREACIÓN CULTURAL (19/20): Subvenciones a la creación cultural. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	181.400	
10	4513	12	45301	007	KULTURA SORKUNTZA (20/21): Kultura sorkuntza bultzatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,18 M; Guztira: 0,18 M. <i>CREACIÓN CULTURAL (20/21): Subvenciones a la creación cultural. Crédito de compromiso: 2021: 0,18 M; Total: 0,18 M.</i>	177.000	
10	4513	12	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeak <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		7.552.138
10	4513	12	45401		Fundazioak <i>A fundaciones</i>		290.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	45401	001	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal Zentro-Museoa), "Komisario Berriak" programa (komisario berriei zuzendutako mentoría programa). <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro-Museo Vasco de Arte Contemporáneo), programa "Komisario Berriak" (programa de mentoría dirigido a nuevos comisarios).</i>	10.000	
10	4513	12	45401	002	ALDERDI POLITIKOEN FUNDAZIOAK 2020: Eusko Legebiltzarrean ordezkaturata dauden alderdi politikoeekin lotura duten fundazio eta elkarteentzako diru-laguntzak. <i>FUNDACIONES DE PARTIDOS POLÍTICOS 2020: Subvenciones a fundaciones y asociaciones vinculadas a partidos políticos con representación en el Parlamento Vasco.</i>	280.000	
10	4513	12	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		7.262.138
10	4513	12	45499	001	OPERAREN LAGUNEN BILBOKO ELKARTEA (OLBE), kultura programa. <i>ASOCIACIÓN BILBAINA DE AMIGOS DE LA ÓPERA (ABAO), programa cultural.</i>	600.000	
10	4513	12	45499	002	EUSKAL HERRIKO MUSIKA BULEGO ELKARTEA (EHMBE), urteko programa. <i>ASOCIACIÓN EUSKAL HERRIKO MUSIKA BULEGO ELKARTEA (EHMBE), programa anual.</i>	390.000	
10	4513	12	45499	003	EUSKAL HERRIKO ABESBATZEN ELKARTEA (EAE), entitatearen kultura programa eta Euskadiko abesbatzen egitura finkatzea. <i>CONFEDERACIÓN DE COROS DEL PAÍS VASCO (EAE), programa cultural de la entidad y consolidación de la estructura de corales de Euskadi.</i>	104.000	
10	4513	12	45499	004	EUSKAL HERRIKO TRIKITIXA ELKARTEA (EHTE), ohiko jarduerak. <i>ASOCIACIÓN DE TRIKITILARIS DE EUSKAL HERRIA (EHTE), actividades ordinarias.</i>	34.000	
10	4513	12	45499	005	BILBOKO KORAL ELKARTEA, kultura programa. <i>SOCIEDAD CORAL DE BILBAO, programa cultural.</i>	19.000	
10	4513	12	45499	006	DONOSTIAKO ORFEOIA, kultura programa. <i>ORFEÓN DONOSTIARRA, programa cultural.</i>	19.000	
10	4513	12	45499	007	ARTE ESZENIKOEN PRODUKZIOA (19/20): Arte eszenikoak ekoizteko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>PRODUCCIÓN DE LAS ARTES ESCÉNICAS (19/20): Subvenciones a la producción de las artes escénicas. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	714.638	
10	4513	12	45499	008	ARTE ESZENIKOEN PRODUKZIOA (20/21): Arte eszenikoak ekoizteko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,79 M; Guztira: 0,79 M. <i>PRODUCCIÓN DE LAS ARTES ESCÉNICAS (20/21): Subvenciones a la producción de las artes escénicas. Crédito de compromiso: 2021: 0,79 M; Total: 0,79 M.</i>	790.000	
10	4513	12	45499	009	ARTE ESZENIKOEN SUSTAPENA (19/20): Arte eszenikoak sustatzera bideratutako programak garatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>FOMENTO DE LAS ARTES ESCÉNICAS (19/20): Subvenciones a programas destinados al fomento de las artes escénicas. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	157.500	
10	4513	12	45499	010	ARTE ESZENIKOEN SUSTAPENA (20/21): Arte eszenikoak sustatzera bideratutako programak garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,16 M; Guztira: 0,16 M. <i>FOMENTO DE LAS ARTES ESCÉNICAS (20/21): Subvenciones a programas destinados al fomento de las artes escénicas. Crédito de compromiso: 2021: 0,16 M; Total: 0,16 M.</i>	472.500	
10	4513	12	45499	011	EUSKAL HERRIKO DANTZA PROFESIOALEN ELKARTEA (ADDE), ohiko jarduerak eta Dantzan Bilaka programa gauzatzea. <i>ASOCIACIÓN DE PROFESIONALES DE LA DANZA DEL PAÍS VASCO (ADDE), actividades ordinarias y ejecución del programa Dantzan Bilaka.</i>	105.000	
10	4513	12	45499	012	EUSKADIKO PRODUKZIO ESZENIKOEN ENPRESA ELKARTUA (ESKENA), antzerki sektorea sustatzea eta Mercartes azokan parte hartzea antolatzea. <i>EMPRESAS DE PRODUCCIÓN ESCÉNICA ASOCIADAS DE EUSKADI (ESKENA), fomento del sector teatral y organizar la participación en la feria de Mercartes.</i>	120.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	45499	013	ARTE KOREOGRAFIKOAREN GARAPENA SUSTATZEKO ELKARTEA (DANTZAZ KONPAINIA), urteko programa. <i>ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL DESARROLLO DEL ARTE DE LA COREOGRAFÍA (DANTZAZ KONPAINIA), programa anual.</i>	82.000	
10	4513	12	45499	014	EUSKAL DANTZARIEN BILTZARRA (EDB), euskal dantza sustatzea. <i>EUSKAL DANTZARIEN BILTZARRA (EDB), fomento de la danza vasca.</i>	35.000	
10	4513	12	45499	015	PABILOI 6 ZK. ARTE ESZENIKOEN SORTZAILEEN ELKARTEA (P6), eszena emanaldietarako sustapen ekintzak eta Gazte Konpainia. <i>ASOCIACIÓN DE CREADORES DE ARTES ESCÉNICAS PABELLÓN N. 6 (P6), actividades destinadas a la exhibición escénica y la Joven Compañía.</i>	52.000	
10	4513	12	45499	016	DANTZAN.COM DANTZA SUSTATU ETA HEDATZEKO Elkartea, urteko programa (dantza tradizionalak irakastea, praktikatzea eta erakustea, eta dantzen ikerketa, ezagutza eta zabalkundea sustatzea). <i>Asociación DANTZAN.COM DANTZA SUSTATU ETA HEDATZEKO ELKARTEA, programa anual (enseñar, practicar y exhibir las danzas tradicionales, y fomentar el estudio, conocimiento y difusión de las danzas).</i>	25.000	
10	4513	12	45499	017	EUSKAL AKTOREEN BATASUNA (EAB), arte eszenikoen sektorea sustatzea. <i>UNIÓN DE ACTORES VASCOS (EAB), fomento del sector escénico.</i>	25.000	
10	4513	12	45499	018	HARROBIA ELKARTEA (Ekoizpen Eszenikoen Berrikuntzarako Elkartea), HARROBIA ESKENA zentroaren jarduerak (Bilbao-Otxarkoagako ekoizpen eszenikorako berrikuntza zentroa). <i>ASOCIACIÓN HARROBIA (Asociación para la Innovación en Producción Escénica), actividades del centro HARROBIA ESKENA (Centro de innovación en producción escénica de Bilbao-Otxarkoaga).</i>	65.000	
10	4513	12	45499	019	EUSKAL HERRIKO KALE ARTEEN ELKARTEA (ARTEKALE), kaleko arte eszenikoak sustatzeko ekintzak. <i>ASOCIACIÓN DE ARTES DE CALLE DE EUSKADI (ARTEKALE), actividades destinadas a la promoción de las artes escénicas de calle.</i>	25.000	
10	4513	12	45499	020	BIARGI SAREA elkartea (Haur eta Gazteentzako Arte Eszenikoen Euskal Sarea), eskola zein familia esparruan arte eszenikoen programazioak. <i>Asociación BIARGI SAREA (Red Vasca de Artes Escénicas para niñas y niños y jóvenes), realización de artes escénicas en el ámbito escolar y familiar.</i>	25.000	
10	4513	12	45499	021	ARABAKO ILUSIONISTEN ELKARTEA (AIA), Vitoria-Gasteizko Magiaren Nazioarteko Jaialdia (Magialdia) antolatzea. <i>ASOCIACIÓN DE ILUSIONISTAS DE ALAVA (AIA), organización del Festival Internacional de Magia de Vitoria-Gasteiz (Magialdia).</i>	25.000	
10	4513	12	45499	022	ORTZAI ANTZERKIA (Laboratorio de Teatro elkartea), Arte Eszenikoak nazioarteko egitasmoa. <i>ORTZAI ELKARTEA (Asociación Laboratorio de Teatro), programa internacional Artes Escénicas.</i>	25.000	
10	4513	12	45499	023	TOLOSAKO EKINBIDE ETXEA (CIT TOLOSA), abesbatzen lehiaketa, Titirijai-Txontxongiloen nazioarteko jaialdia, TOPIC-Tolosa Puppets International Center/Txontxongiloen nazioarteko etxea zentroaren jarduerak. <i>CENTRO DE INICIATIVAS DE TOLOSA (CIT TOLOSA), certamen coral, Titirijai-Festival internacional de marionetas, actividades del TOPIC-Tolosa Puppets International Center/Centro internacional del títere.</i>	230.500	
10	4513	12	45499	024	Bilboko PUERTAS ABIERTAS-LA FUNDICIÓN elkartea, kultura programa. <i>Asociación PUERTAS ABIERTAS-LA FUNDICIÓN de Bilbao, programa cultural.</i>	60.000	
10	4513	12	45499	025	ELAI ALAI elkartea, Portugalteko Nazioarteko Folklore Jaialdia. <i>Asociación ELAI ALAI, Festival Internacional de Folklore de Portugalte.</i>	50.000	
10	4513	12	45499	026	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal Zentro-Museoa), Dantzan Bilaka programa (hasi berri diren artisten sormen koreografikoa). <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro-Museo Vasco de Arte Contemporáneo), programa Dantzan Bilaka (creación coreográfica de artistas noveles).</i>	30.000	
10	4513	12	45499	027	ZINEUSKADI ELKARTEA, Zinema Euskaraz programa eta Europa Creativa Desk Euskadi bulegoa kudeatzea, euskal ikus-entzunezko sektorea nazioartekotzea. <i>ASOCIACIÓN ZINEUSKADI, gestión del programa Zinema Euskaraz y la oficina Europa Creativa Desk Euskadi, internacionalización del sector audiovisual vasco.</i>	1.095.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	45499	028	IKUS-ENTZUNEZKOEN EUSKAL EKOIZLE BURUJABEEN ELKARTEA (IBAIA), ikus-entzunezko sektorea sustatzea (sektoreko profesional eta enpresen interesak babestea). <i>ASOCIACIÓN DE PRODUCTORAS AUDIOVISUALES INDEPENDIENTES DEL PAÍS VASCO (IBAIA), fomento del sector audiovisual (mejorar la defensa de los intereses profesionales y empresariales del sector).</i>	60.000	
10	4513	12	45499	029	EUSKAL PRODUKTOREEN ELKARTEA (EPE-APV), ikus-entzunezko sektorea sustatzea (euskal ikus-entzunezko produkzioa bultzatzea). <i>ASOCIACIÓN DE PRODUCTORES VASCOS (EPE-APV), fomento del sector audiovisual (promover la producción audiovisual vasca).</i>	35.000	
10	4513	12	45499	030	EUSKADIKO ZINE ARETOEN ELKARTEA (EZAE), urteko programa eta zine europarra zein euskarazko zinea sustatzea. <i>ASOCIACIÓN DE SALAS DE EXHIBICIÓN CINEMATOGRAFICA DE EUSKADI (EZAE), programa anual y promoción del cine europeo y cine en euskera.</i>	20.000	
10	4513	12	45499	031	EUSKAL HERRIKO GIDOIGILEEN ELKARTE PROFESIONALA, urteko programa. <i>ASOCIACIÓN PROFESIONAL DE GUIONISTAS DE EUSKAL HERRIA, programa anual.</i>	15.000	
10	4513	12	45499	032	FILA 2 kultura elkarte, Vitoria-Gasteizko Telebista Jaialdia antolatzea (FesTVa). <i>FILA 2 asociación cultural, organización del Festival de Televisión de Vitoria-Gasteiz (FesTVa).</i>	25.000	
10	4513	12	45499	033	ARTE PLASTIKOAK (19/20) (ZABALKUNDEA/ARGITALPENAK): Arte plastiko eta ikusizkoen eremuan jarduerak sustatzeko eta garatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>ARTES PLÁSTICAS (19/20) (DIFUSIÓN/PUBLICACIONES): Subvenciones para el fomento y desarrollo de actividades en el área de las artes plásticas y visuales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	44.000	
10	4513	12	45499	034	ARTE PLASTIKOAK ETA IKUSIZKOAK (20/21) (ZABALKUNDEA/ ARGITALPENAK): Arte plastiko eta ikusizkoen eremuan jarduerak sustatzeko eta garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. <i>ARTES PLÁSTICAS Y VISUALES (20/21) (DIFUSIÓN/ PUBLICACIONES): Subvenciones para el fomento y desarrollo de actividades en el área de las artes plásticas y visuales. Crédito de compromiso: 2021: 0,04 M; Total: 0,04 M.</i>	132.000	
10	4513	12	45499	035	BEGIHANDI kultura elkarte, Getxophoto. <i>BEGIHANDI asociación cultural, Getxophoto.</i>	15.000	
10	4513	12	45499	036	GEREDIAGA ELKARTEA (Durango Merinaldeko Adiskideen Elkarte), Durangoko azoka. <i>ASOCIACIÓN GEREDIAGA (Asociación de Amigos de la Merindad de Durango), Durangoko azoka.</i>	150.000	
10	4513	12	45499	037	EUSKADIKO LIBURUAREN GANBARA ELKARTEA, EAEn liburu azokak antolatzea. <i>ASOCIACIÓN CÁMARA DEL LIBRO DE EUSKADI, organización de ferias del libro en la CAE.</i>	110.000	
10	4513	12	45499	038	EUSKADIKO EDITOREEN GREMIOA, liburugintza sektorea sustatzea. <i>GREMIO DE EDITORES DE EUSKADI, fomento del sector editorial.</i>	102.000	
10	4513	12	45499	039	EUSKAL IRUDIGILEEN ELKARTE PROFESIONALA (EIEP), ilustrazio sektorea sustatzea eta IRUDIKA azoka antolatzea (Nazioarteko ilustrazio topaketa profesionala). <i>ASOCIACIÓN PROFESIONAL DE ILUSTRADORES DE EUSKADI (APIE), fomento del sector de la ilustración y organización de la feria IRUDIKA (Encuentro profesional internacional de ilustración).</i>	66.000	
10	4513	12	45499	040	EUSKAL IDAZLEEN ELKARTEA (EIE), literatura sektorea sustatzea. <i>ASOCIACIÓN DE ESCRITORES EN LENGUA VASCA (EIE), fomento del sector literario.</i>	62.000	
10	4513	12	45499	041	EUSKAL EDITOREEN ELKARTEA (EEE), liburugintza sektorea sustatzea. <i>ASOCIACIÓN DE EDITORES EN LENGUA VASCA, fomento del sector editorial.</i>	60.000	
10	4513	12	45499	042	EUSKADIKO IDAZLEEN ELKARTEA (AEE-EIE), literatura sektorea sustatzea. <i>ASOCIACIÓN DE ESCRITORES DE EUSKADI (AEE-EIE), fomento del sector literario.</i>	25.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	45499	043	BILBOKO BARREA (literatura elkarte), "Ja! Bilbao" umorezko literaturaren eta artearen nazioarteko jaialdia. <i>LA RISA DE BILBAO (asociación literaria), festival internacional de literatura y arte con humor "Ja! Bilbao".</i>	75.000	
10	4513	12	45499	044	JAIALDIAK (19/20): Kultura-arloetako jaialdiak antolatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>FESTIVALES (19/20): Subvenciones para la organización de festivales en las diferentes áreas culturales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	175.000	
10	4513	12	45499	045	JAIALDIAK (20/21): Kultura-arloetako jaialdiak antolatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,18 M; Guztira: 0,18 M. <i>FESTIVALES (20/21): Subvenciones para la organización de festivales en las diferentes áreas culturales. Crédito de compromiso: 2021: 0,18 M; Total: 0,18 M.</i>	175.000	
10	4513	12	45499	046	KULTURA AZOKA PROFESIOALETARA JOATEA: Izaera profesionaleko kultura azoketara joateko laguntzak (sektoreak: musika, arte eszenikoak, liburua). <i>ASISTENCIA A FERIAS CULTURALES PROFESIONALES: Ayudas para asistir a ferias culturales de carácter profesional (sectores: música, artes escénicas, libro).</i>	45.000	
10	4513	12	45499	047	HACERIA ARTEAK, ZAWP-Zorrozaurre Art Work in Progress kultura programa. <i>HACERIA ARTEAK, programa cultural ZAWP-Zorrozaurre Art Work in Progress.</i>	115.000	
10	4513	12	45499	048	EUSKO IKASKUNTZA, urteko programa. <i>SOCIEDAD DE ESTUDIOS VASCOS, programa anual.</i>	60.000	
10	4513	12	45499	049	VITORIA-GASTEIZKO JAZZ JAIALDIA elkarte, Jaialdia. <i>Asociación FESTIVAL DE JAZZ DE VITORIA-GASTEIZ, Festival.</i>	161.000	
10	4513	12	45499	050	KARRASKAN kultura elkarte (Euskadiko Sormen Esperientzia Sarea), urteko programa. <i>Asociación cultural KARRASKAN (Red de Experiencias Creativas de Euskadi), programa anual.</i>	60.000	
10	4513	12	45499	051	EUSKALERRIAREN ADISKIDEEN ELKARTEA (EAE), kultura programa. <i>REAL SOCIEDAD BASCONGADA DE LOS AMIGOS DEL PAÍS (RSBAP), programa cultural.</i>	20.000	
10	4513	12	45499	052	EXTREMADURAKO ELKARTEEN EUSKADIKO FEDERAZIOA (FAEDE), kultura programa. <i>FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES EXTREMEÑAS DE EUSKADI (FAEDE), programa cultural.</i>	20.000	
10	4513	12	45499	053	ANDALUZIARAKO ESKUALDE ELKARTEEN EUSKADIKO FEDERAZIOA (FARAE), kultura programa. <i>FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES REGIONALES ANDALUZAS EN EUSKADI (FARAE), programa cultural.</i>	20.000	
10	4513	12	45499	054	GAZTELA LEONGO ETXEEN EUSKADIKO FEDERAZIOA, kultura programa. <i>FEDERACIÓN DE CENTROS DE CASTILLA Y LEÓN EN EL PAÍS VASCO, programa cultural.</i>	20.000	
10	4513	12	45499	055	IRMANDADE DE CENTROS GALEGOS EN EUSKADI FEDERAZIOA (Euskadiko Galiziako Etxeen Elkarte), kultura programa. <i>FEDERACIÓN IRMANDADE DE CENTROS GALEGOS EN EUSKADI, programa cultural.</i>	20.000	
10	4513	12	7		Kapital eragiketetak transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		2.886.000
10	4513	12	71		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>A/ SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		57.000
10	4513	12	713		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei <i>A Entes Públicos de Derecho Privado</i>		5.000
10	4513	12	71301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei <i>A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		5.000
10	4513	12	71301	001	ETXEPARE EUSKAL INSTITUTUA, kapital aurrekontua. <i>INSTITUTO VASCO ETXEPARE, presupuesto de capital.</i>	5.000	
10	4513	12	714		Sozietate publikoei <i>A Sociedades Públicas</i>		30.000
10	4513	12	71401		EAEko AP-KES gisa sailkatutako Soz. Publikoei <i>A SSPP, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		30.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	71401	001	EUSKADIKO ORKESTRA, S.A., kapital aurrekontua. <i>ORQUESTA DE EUSKADI, S.A., presupuesto de capital.</i>	30.000	
10	4513	12	715		Fundazioei <i>A Fundaciones</i>		22.000
10	4513	12	71501		EAEko AP-KES gisa sailkatutako fundazioei <i>A Fundaciones, clasificadas AP-SEC de la CAE</i>		22.000
10	4513	12	71501	001	EUSKAL HERRIKO GAZTE ORKESTRA FUNDAZIOA (EGO), kapital aurrekontua. <i>FUNDACIÓN JOVEN ORQUESTA DE EUSKAL HERRIA (EGO), presupuesto de capital.</i>	22.000	
10	4513	12	75		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		2.829.000
10	4513	12	752		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		2.560.000
10	4513	12	75201		Bestelako enpresei, inbertsioetarako <i>A otras empresas, para inversiones</i>		2.560.000
10	4513	12	75201	001	IKUSENTZUNEZKO PRODUKZIOA (17/20): Ikus-entzunezkoen produkziarako dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>PRODUCCIÓN AUDIOVISUAL (17/20): Subvenciones a la producción audiovisual. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	420.000	
10	4513	12	75201	002	IKUSENTZUNEZKO PRODUKZIOA (18/21): Ikus-entzunezkoen produkziarako dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,42 M; Guztira: 0,42 M. <i>PRODUCCIÓN AUDIOVISUAL (18/21): Subvenciones a la producción audiovisual. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,42 M; Total: 0,42 M.</i>	315.000	
10	4513	12	75201	003	IKUSENTZUNEZKO PRODUKZIOA (19/22): Ikus-entzunezkoen produkziarako dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,32 M; 2022: 0,42 M; Guztira: 0,74 M. <i>PRODUCCIÓN AUDIOVISUAL (19/22): Subvenciones a la producción audiovisual. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,32 M; 2022: 0,42 M; Total: 0,74 M.</i>	1.025.000	
10	4513	12	75201	004	IKUSENTZUNEZKO PRODUKZIOA (20/23): Ikus-entzunezkoen produkziarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 1,03 M; 2022: 0,32 M; 2023: 0,42 M; Guztira: 1,76 M. <i>PRODUCCIÓN AUDIOVISUAL (20/23): Subvenciones a la producción audiovisual. Crédito de compromiso: 2021: 1,03 M; 2022: 0,32 M; 2023: 0,42 M; Total: 1,76 M.</i>	500.000	
10	4513	12	75201	005	IKUSENTZUNEZKO GARAPENA (19/20): Ikus-entzunezkoen arloan proiektuen garapenaren aldeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>DESARROLLO AUDIOVISUAL (19/20): Subvenciones al desarrollo de proyectos audiovisuales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	150.000	
10	4513	12	75201	006	IKUSENTZUNEZKO GARAPENA (20/21): Ikus-entzunezkoen arloan proiektuen garapenaren aldeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,15 M; Guztira: 0,15 M. <i>DESARROLLO AUDIOVISUAL (20/21): Subvenciones al desarrollo de proyectos audiovisuales. Crédito de compromiso: 2021: 0,15 M; Total: 0,15 M.</i>	150.000	
10	4513	12	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		269.000
10	4513	12	75491		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei, inb. <i>A otras instituci. sin fines de lucro, inversion.</i>		269.000

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4513	12	75491	001	ARTE PLASTIKOAK (19/20) (EKOIZPENA): Arte plastiko eta ikusizkoen eremuan jarduerak sustatzeko eta garatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>ARTES PLÁSTICAS (19/20) (PRODUCCIÓN): Subvenciones para el fomento y desarrollo de actividades en el área de las artes plásticas y visuales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	67.250	
10	4513	12	75491	002	ARTE PLASTIKOAK ETA IKUSIZKOAK (20/21) (EKOIZPENA): Arte plastiko eta ikusizkoen eremuan jarduerak sustatzeko eta garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>ARTES PLÁSTICAS Y VISUALES (20/21) (PRODUCCIÓN): Subvenciones para el fomento y desarrollo de actividades en el área de las artes plásticas y visuales. Crédito de compromiso: 2021: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i>	201.750	
					GUZTIRA TOTAL	33.259.733	33.259.733

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4514 Ondare Historiko Artistikoa

10 Cultura y Política Lingüística

4514 Patrimonio Histórico Artístico

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		25.900.096
10	4514				ONDARE HISTORIKO ARTISTIKOA PATRIMONIO HISTORICO ARTISTICO		25.900.096
10	4514	11			Kultura Ondarearen Zuzendaritza Dirección de Patrimonio Cultural		25.900.096
10	4514	11	1		Langile-gastuak Gastos de personal		2.514.577
10	4514	11	10		Goi-karguak Altos cargos		77.460
10	4514	11	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		77.460
10	4514	11	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		77.460
10	4514	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	77.460	
10	4514	11	12		Funtzionarioak Funcionarios		1.912.307
10	4514	11	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.912.307
10	4514	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.912.307
10	4514	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	1.912.307	
10	4514	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		524.810
10	4514	11	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		524.810
10	4514	11	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		524.810
10	4514	11	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	524.810	
10	4514	11	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		3.064.000
10	4514	11	21		Alokairuak eta kanonak Arrendamientos y cánones		200.000
10	4514	11	218		Kanonak Cánones		200.000
10	4514	11	21800		Kanonak Cánones		200.000
10	4514	11	21800	001	Edukiak erostea eLiburutegia plataformarako. Compra de contenidos para la plataforma eLiburutegia.	200.000	
10	4514	11	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		90.000
10	4514	11	222		Eraikuntzak Construcciones		90.000
10	4514	11	22200		Eraikuntzak Construcciones		90.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	22200	001	Konponketa eta mantentze-lanak (Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak). <i>Reparación y mantenimiento (edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural).</i>	35.000	
10	4514	11	22200	002	Konponketa eta zainketa. EAH. <i>Reparación y conservación. AHE.</i>	55.000	
10	4514	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.774.000
10	4514	11	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		25.000
10	4514	11	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		20.000
10	4514	11	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	20.000	
10	4514	11	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		5.000
10	4514	11	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	5.000	
10	4514	11	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		171.000
10	4514	11	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		104.000
10	4514	11	23701	001	Energia elektrikoa (Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak). <i>Energía eléctrica (edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural).</i>	4.000	
10	4514	11	23701	002	Energia elektrikoa. EAH. <i>Energía eléctrica. AHE.</i>	100.000	
10	4514	11	23711		Ura <i>Agua</i>		2.000
10	4514	11	23711	000	Ura <i>Agua</i>	2.000	
10	4514	11	23721		Gasa <i>Gas</i>		15.000
10	4514	11	23721	001	Gasa. EAH. <i>Gas. AHE.</i>	15.000	
10	4514	11	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		50.000
10	4514	11	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	20.000	
10	4514	11	23799	001	Artxibo agirien sortak eskuratzea eta bestelako hornidurak. EAH. <i>Compra de lotes de documentos de archivo y otros suministros. AHE.</i>	30.000	
10	4514	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.578.000
10	4514	11	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		25.000
10	4514	11	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	15.000	
10	4514	11	23802	001	Argitalpenak. EAH. <i>Publicaciones. AHE.</i>	10.000	
10	4514	11	23811		Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>		58.000
10	4514	11	23811	001	Garbiketa (Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak). <i>Limpieza (edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural).</i>	18.000	
10	4514	11	23811	002	Garbiketa. EAH. Konpromiso kreditua: 2021: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. <i>Limpieza. AHE. Crédito de compromiso: 2021: 0,04 M; Total: 0,04 M.</i>	40.000	
10	4514	11	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		86.000
10	4514	11	23821	001	Segurtasuna (Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak). <i>Seguridad (edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural).</i>	6.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	23821	002	Segurtasuna. EAH. Konpromiso kreditua: 2021: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Seguridad. AHE. Crédito de compromiso: 2021: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i>	80.000	
10	4514	11	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		17.000
10	4514	11	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	7.000	
10	4514	11	23831	001	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak. EAH. <i>Locomoción y gastos de estancia. AHE.</i>	10.000	
10	4514	11	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		45.000
10	4514	11	23861	001	EAEko interes kultureko ondasunak zabaltzeko webgune elkarreragilea. <i>Web interactivo para la difusión de los bienes de interés cultural de la CAE.</i>	45.000	
10	4514	11	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		1.340.000
10	4514	11	23880	001	Aplikazio informatikoak mantentzea. <i>Mantenimiento de aplicaciones informáticas.</i>	200.000	
10	4514	11	23880	002	Euskadiko Irakurketa Publikoko Sarea osatzen duten liburutegiei laguntza informatikoa eta teknikoa. <i>Soporte informático y técnico a las bibliotecas de la Red de Lectura Pública de Euskadi.</i>	500.000	
10	4514	11	23880	003	ONDARENET eta LIBURUKLIK aplikazioentzako ostatu zerbitzua. <i>Servicio de albergue de las aplicaciones ONDARENET y LIBURUKLIK.</i>	80.000	
10	4514	11	23880	004	Euskal edizioa digitalizatzea. <i>Digitalización de la edición vasca.</i>	560.000	
10	4514	11	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		55.000
10	4514	11	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	10.000	
10	4514	11	23881	001	Katalogoak eta Arkeoikuska argitaratzea. <i>Publicaciones de catálogos y Arkeoikuska.</i>	45.000	
10	4514	11	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		10.000
10	4514	11	23882	001	Parte-hartzea elkarteetan, batzorde teknikoetan eta aholku batzordeetan. <i>Participación en asociaciones, comisiones técnicas y consejos asesores.</i>	10.000	
10	4514	11	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		942.000
10	4514	11	23899	001	Berdintasun Plana garatzea (genero ikuspegia). <i>Desarrollo del Plan de Igualdad (perspectiva de género).</i>	50.000	
10	4514	11	23899	002	Bestelako zerbitzuak. Ondare Historiko Artistikoa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Guztira: 1,05 M. <i>Otros servicios. Patrimonio Histórico Artístico. Crédito de compromiso: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Total: 1,05 M.</i>	25.000	
10	4514	11	23899	003	Euskadiko kultura ondarea ezagutzeko eta balioztatzeko azterketak eta inbentarioak. <i>Estudios e inventarios enfocados al conocimiento y valoración del patrimonio cultural de Euskadi.</i>	225.000	
10	4514	11	23899	004	Donejakue Bideko seinaleztapena ikuskatzea eta baloratzea eta zabalkunde jarduerak. <i>Inspección y evaluación de la señalización del Camino de Santiago y actividades de difusión.</i>	70.000	
10	4514	11	23899	005	Bestelako zerbitzuak. Kultura Ondarearen Zentroa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; 2023: 0,20 M; Guztira: 0,60 M. <i>Otros servicios. Centro de Patrimonio Cultural. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; 2023: 0,20 M; Total: 0,60 M.</i>	40.000	
10	4514	11	23899	006	Bestelako zerbitzuak. Museoen Zentroa. <i>Otros servicios. Centro de Museos.</i>	10.000	
10	4514	11	23899	007	Artxiboak deskribatzea eta digitalizatzea. EAH. <i>Descripción y digitalización de archivos. AHE.</i>	200.000	
10	4514	11	23899	008	Artxiboak eta web ataria zabaltzea. EAH. <i>Difusión de archivos y del portal web. AHE.</i>	120.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	23899	009	Bestelako zerbitzuak. EAH. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; 2023: 0,20 M; Guztira: 0,60 M. <i>Otros servicios. AHE. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; 2023: 0,20 M; Total: 0,60 M.</i>	20.000	
10	4514	11	23899	010	Irakurzaletasuna Sustatzeko Plana. <i>Plan de Promoción de la Lectura.</i>	125.000	
10	4514	11	23899	011	Liburutegietako irakurleagoaren aktibatze digitala. <i>Activación digital de los lectores de bibliotecas.</i>	30.000	
10	4514	11	23899	012	Bestelako zerbitzuak. Liburutegi Zerbitzua. <i>Otros servicios. Servicio de Bibliotecas.</i>	27.000	
10	4514	11	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		14.418.853
10	4514	11	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Ai SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		130.000
10	4514	11	418		EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i>		130.000
10	4514	11	41801		UPV/EHU Euskal Herriko Unibertsitateari <i>A la Universidad del País Vasco UPV/EHU</i>		100.000
10	4514	11	41801	001	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (Lurralde, Paisaia eta Ondarearen Katedra), eraikitako guneen ondarea baloratzeko irizpideen ikerketa eta azterketa. <i>UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO (Cátedra de Territorio, Paisaje y Patrimonio), estudio y análisis de los criterios de valoración del patrimonio cultural de los espacios construidos.</i>	100.000	
10	4514	11	41841		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		30.000
10	4514	11	41841	001	JOSE MIGUEL DE BARANDIARAN FUNDAZIOA, urteko programa eta Barandiaran ikerketa-bekak. <i>FUNDACIÓN JOSE MIGUEL DE BARANDIARAN, programa anual y becas de investigación Barandiarán.</i>	30.000	
10	4514	11	42		Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i>		1.048.000
10	4514	11	422		EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		1.048.000
10	4514	11	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		928.000
10	4514	11	42201	001	SAN TELMO MUSEOA, S.A. (udal sozietate publikoa), aldi bateko erakusketen eta horiei loturiko jardueren urteko finantziazioa. <i>SAN TELMO MUSEOA, S.A. (sociedad pública municipal), financiación anual de las exposiciones temporales y actividades vinculadas a éstas.</i>	300.000	
10	4514	11	42201	002	ARTXIBO PUBLIKOAK 2020: Toki-erakundeei beren artxibo sistema jartzeko edota sendotzeko dirulaguntzak. <i>ARCHIVOS PÚBLICOS 2020: Subvenciones a entidades locales para la puesta en funcionamiento y/o consolidación de un sistema de archivo propio.</i>	298.000	
10	4514	11	42201	003	IRAKURKETA SUSTATU 2020: Irakurketa sustatzeko eta Euskadiko Irakurketa Publikoko Sarean (EIPS) txertatuta dauden liburutegien zerbitzuak erabiltzeko dirulaguntzak. <i>PROMOCIÓN DE LA LECTURA 2020: Subvenciones para la promoción de la lectura y el uso de los servicios de las bibliotecas integradas en la Red de Lectura Pública de Euskadi (RLPE).</i>	330.000	
10	4514	11	42211		Mankomunitateei <i>A Mancomunidades</i>		120.000
10	4514	11	42211	001	ARABAKO LURRALDE HISTORIKOKO KUADRILLAK, eskualdeetako artxibo zerbitzuak mantentzea. (Arabako Lautada, Aiara, Añana, Arabako Errioxa eta Gorbeialdeko Kuadrillei %17,2na, Kanpezuko Kuadrillari %14). <i>CUADRILLAS DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE ARABA/ÁLAVA, mantenimiento de los servicios comarcales de archivo. (A cada una de las Cuadrillas de Llanada Alavesa, Ayala, Añana, Rioja Alavesa y Gorbeialdea 17,2%, a la Cuadrilla de Campezo 14%).</i>	120.000	
10	4514	11	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		13.240.853
10	4514	11	451		EAEko SPren partaidetza duten enpresei <i>A empresas participadas por el SP de la CAE</i>		15.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	45100		EAEko SPren partaidetza duten enpresei <i>A empresas participadas por el SP de la CAE</i>		15.000
10	4514	11	45100	001	BERROETA ALDAMAR SL, ustiapen aurrekontua. <i>BERROETA ALDAMAR SL, presupuesto de explotación.</i>	15.000	
10	4514	11	453		Familiei <i>A familias</i>		290.000
10	4514	11	45301		Familiei <i>A familias</i>		290.000
10	4514	11	45301	001	KULTURA ONDAREA SARIA 2020: Euskal Kultura Ondarearen ezagutza hobekien zabaltzen duten ikasleak saritzea. <i>PREMIO KULTURA ONDAREA 2020: Premiar a las y los estudiantes que mejor contribuyan a la difusión del conocimiento del Patrimonio Cultural Vasco.</i>	30.000	
10	4514	11	45301	002	KULTURA ONDAREAREN IKERKETA (19/20): Euskal kultura ondarearen babesaren arloari zuzendutako ikerketa-lanak egiteko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>INVESTIGACIÓN PATRIMONIO CULTURAL (19/20): Subvenciones para la realización de trabajos de investigación orientados al ámbito de la protección del Patrimonio Cultural Vasco. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	80.000	
10	4514	11	45301	003	KULTURA ONDAREAREN IKERKETA (20/21): Euskal kultura ondarearen babesaren arloari zuzendutako ikerketa-lanak egiteko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>INVESTIGACIÓN PATRIMONIO CULTURAL (20/21): Subvenciones para la realización de trabajos de investigación orientados al ámbito de la protección del Patrimonio Cultural Vasco. Crédito de compromiso: 2021: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i>	80.000	
10	4514	11	45301	004	ONDARE MATERIAGABEAREN IKERKETA (20/21): Euskal Ondare Materiagabea babestera bideratutako ikerlanak egiteko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>INVESTIGACIÓN PATRIMONIO INMATERIAL (20/21): Subvenciones para la realización de trabajos de investigación orientados al ámbito de la protección del Patrimonio Inmaterial Vasco. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	100.000	
10	4514	11	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		12.935.853
10	4514	11	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		11.578.853
10	4514	11	45401	001	MUNDUBIRA 500: ELKANO FUNDAZIOA (20/22), Munduari lehen bira, 500. urteurrena ospatzeko jarduerak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,06 M; 2022: 0,06 M; Guztira: 0,13 M. <i>MUNDUBIRA 500: ELKANO FUNDAZIOA (20/22), actividades para conmemorar el 500 aniversario de la primera vuelta al mundo. Crédito de compromiso: 2021: 0,06 M; 2022: 0,06 M; Total: 0,13 M.</i>	63.225	
10	4514	11	45401	002	LABAYRU FUNDAZIOA, (Euskara eta euskal kultura ikertu, bultzatu eta gizarteratzeko erakundea), Etniker Euskalerrria Taldeen Atlas Etnografikoa egitea. <i>FUNDACIÓN LABAYRU, (Entidad para la investigación, promoción y divulgación de la lengua y la cultura vascas), elaboración del Atlas Etnográfico de Euskadi de los Grupos Etniker Euskalerrria.</i>	38.000	
10	4514	11	45401	003	BILBOKO GUGGENHEIM MUSEOA FUNDAZIOA (FMGB), Fundazioaren eragiketa-gastuen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO GUGGENHEIM DE BILBAO (FMGB), presupuesto de gastos operativos de la Fundación.</i>	4.415.000	
10	4514	11	45401	004	BILBOKO GUGGENHEIM MUSEOA FUNDAZIOA (FMGB), Fundazioaren eragiketa-gastuen aurrekontua (2013-2016 epealdian Eusko Jaurlaritzak egin gabeko ekarpenen zati baten kitapena). <i>FUNDACIÓN MUSEO GUGGENHEIM DE BILBAO (FMGB), presupuesto de gastos operativos de la Fundación (liquidación parcial de la aportación no efectuada por parte del Gobierno Vasco en el período 2013-2016).</i>	1.915.128	
10	4514	11	45401	005	BILBOKO GUGGENHEIM MUSEOA FUNDAZIOA (FMGB), kudeaketa akordioa SRGF-Solomon R. Guggenheim Foundation. <i>FUNDACIÓN MUSEO GUGGENHEIM DE BILBAO (FMGB), acuerdo de gestión SRGF-Solomon R. Guggenheim Foundation.</i>	1.100.000	
10	4514	11	45401	006	BILBOKO ARTE EDERREN MUSEOA FUNDAZIOA, ustiapen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO BELLAS ARTES DE BILBAO, presupuesto de explotación.</i>	2.089.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	45401	007	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal Zentro-Museoa), ustiapen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro-Museo Vasco de Arte Contemporáneo), presupuesto de explotación.</i>	1.225.000	
10	4514	11	45401	008	CRISTÓBAL BALENCIAGA FUNDAZIOA, ustiapen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN CRISTÓBAL BALENCIAGA, presupuesto de explotación.</i>	460.000	
10	4514	11	45401	009	EUSKAL HERRIKO MEATZARITZAREN MUSEOAREN FUNDAZIOA, ustiapen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO DE LA MINERÍA DEL PAÍS VASCO, presupuesto de explotación.</i>	133.500	
10	4514	11	45401	010	SABINO ARANA FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN SABINO ARANA, catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	30.000	
10	4514	11	45401	011	RAMÓN RUBIAL FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN RAMÓN RUBIAL, catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	30.000	
10	4514	11	45401	012	LAZKAOKO BENEDITARREN FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN BENEDICTINOS DE LAZKAO, catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	30.000	
10	4514	11	45401	013	MARIO ONAINDIA FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea, eta "Grand Place Azterlanak eta Kultura" aldizkaria egitea. <i>FUNDACIÓN MARIO ONAINDIA, catalogación y digitalización de los fondos de archivo, y elaboración de la revista "Grand Place Estudios y Cultura".</i>	30.000	
10	4514	11	45401	014	BLAS DE OTERO FUNDAZIOA, Blas de Oteroren artxibategia eta lana katalogatu eta zabaltzea. <i>FUNDACIÓN BLAS DE OTERO, catalogación y difusión del archivo y la obra de Blas de Otero.</i>	20.000	
10	4514	11	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.357.000
10	4514	11	45499	001	EUSKADI-SAHARA KULTUR-BILAKAERARAKO ERAKUNDEA, euskal-sahararai lankidetzan eta ikerketa-proiektua arkeologia eta historiaurre arloetan. <i>ASOCIACIÓN VASCO-SAHARAI DE LA EVOLUCIÓN CULTURAL, proyecto de cooperación e investigación científico-cultural vasco-saharai en materia de arqueología y prehistoria.</i>	65.000	
10	4514	11	45499	002	MUSEOAK ETA BILDUMAK (19/20): Euskadiko museo eta bildumetarako dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>MUSEOS Y COLECCIONES (19/20): Subvenciones destinadas a museos y colecciones de Euskadi. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	350.000	
10	4514	11	45499	003	MUSEOAK ETA BILDUMAK (20/21): Euskadiko museo eta bildumetarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,39 M; Guztira: 0,39 M. <i>MUSEOS Y COLECCIONES (20/21): Subvenciones destinadas a museos y colecciones de Euskadi. Crédito de compromiso: 2021: 0,39 M; Total: 0,39 M.</i>	390.000	
10	4514	11	45499	004	ARTXIBO PRIBATUAK 2020: Publikoak ez diren artxiboak antolatu, digitalizatu eta zabaltzeko dirulaguntzak. <i>ARCHIVOS PRIVADOS 2020: Subvenciones para la organización, digitalización y difusión de archivos no públicos.</i>	170.000	
10	4514	11	45499	005	BILBOKO, DONOSTIAKO ETA VITORIA-GASTEIZKO GOTZAINDEGIAK, elizaren jabetzapeko ondare dokumentala digitalizatzea (%40, %33, %27, hurrenez hurren). <i>OBISPADOS DE BILBAO, SAN SEBASTIÁN Y VITORIA-GASTEIZ, digitalización del patrimonio documental de titularidad eclesiástica (40%, 33%, 27%, respectivamente).</i>	92.000	
10	4514	11	45499	006	EUSKAL HERRIKO BERTSOZALE ELKARTEA (EHBE), artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>ASOCIACIÓN DE AMIGOS DEL BERTSOLARISMO (EHBE), catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	50.000	
10	4514	11	45499	007	ARTXIBATEGI, LIBURUTEGI ETA DOKUMENTAZIO ZENTROETAKO PROFESIONALEN EUSKAL ELKARTEA (ALDEE), prestakuntza ikastaroak antolatzea. <i>ASOCIACIÓN VASCA DE PROFESIONALES DE ARCHIVOS, BIBLIOTECAS Y CENTROS DE DOCUMENTACIÓN (ALDEE), organización de cursos de formación.</i>	40.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	45499	008	Aranzadi Zientzia Elkarteak. <i>Sociedad de Ciencias Aranzadi.</i>	200.000	
10	4514	11	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		10.000
10	4514	11	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		10.000
10	4514	11	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		10.000
10	4514	11	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		10.000
10	4514	11	62401	001	Altzariak. AHE. <i>Mobiliario. EAH.</i>	10.000	
10	4514	11	7		Kapital eragiketeko transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		4.392.666
10	4514	11	72		Foru-Aldundi eta Eaeo Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales Del PV</i>		3.670.000
10	4514	11	721		Foru Aldundiei <i>A Diputaciones Forales</i>		220.000
10	4514	11	72100		Foru Aldundiei <i>A Diputaciones Forales</i>		220.000
10	4514	11	72100	001	AÑANAKO GATZ-HARANA FUNDAZIOA, Gesaltza-Añanaren Plan Zuzentzailea burutzea (gatz-haranaren paisaia eta erabilgarritasuna berreskuratzea). <i>FUNDACIÓN DEL VALLE SALADO DE AÑANA, ejecución del Plan Director de Salinas de Añana (recuperación paisajística y funcional del Valle Salado).</i>	220.000	
10	4514	11	722		EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		3.450.000
10	4514	11	72201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		3.450.000
10	4514	11	72201	001	KULTURA ONDAREA BALIOZTATZEA (18/20): Euskal Kultura Ondarearen garrantzia azpimarratu eta hedatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>PUESTA EN VALOR DEL PATRIMONIO CULTURAL (18/20): Subvenciones para la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Vasco. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	800.000	
10	4514	11	72201	002	KULTURA ONDAREA BALIOZTATZEA (19/21): Euskal Kultura Ondarearen garrantzia azpimarratu eta hedatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,70 M; Guztira: 0,70 M. <i>PUESTA EN VALOR DEL PATRIMONIO CULTURAL (19/21): Subvenciones para la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Vasco. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,70 M; Total: 0,70 M.</i>	700.000	
10	4514	11	72201	003	KULTURA ONDAREA BALIOZTATZEA (20/22): Euskal Kultura Ondarearen garrantzia azpimarratu eta hedatzeko diru-laguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,80 M; 2022: 0,80 M; Guztira: 1,60 M. <i>PUESTA EN VALOR DEL PATRIMONIO CULTURAL (20/22): Subvenciones para la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Vasco. Crédito de compromiso: 2021: 0,80 M; 2022: 0,80 M; Total: 1,60 M.</i>	800.000	
10	4514	11	72201	004	LIBURUTEGIETAKO LIBURU FUNTSAK 2020: Euskadiko Irakurketa Publikoko Sareko (EIPS) liburutegietako liburu-funtsak berriro edo/eta handitzeko dirulaguntzak. <i>FONDOS DE BIBLIOTECAS 2020: Subvenciones para la dotación y/o renovación de fondos de bibliotecas integradas en la Red de Lectura Pública de Euskadi (RLPE).</i>	800.000	
10	4514	11	72201	005	LIBURUTEGIETAN TEKNOLOGIA BERRIAK 2020: Euskadiko Irakurketa Publikoko Sareko (EIPS) liburutegietan teknologia berriak ezartzeko edo/ eta garatzeko dirulaguntzak. <i>NUEVAS TECNOLOGÍAS EN BIBLIOTECAS 2020: Subvenciones para la implantación y/o desarrollo de las nuevas tecnologías en las bibliotecas integradas en la Red de Lectura Pública de Euskadi (RLPE).</i>	350.000	
10	4514	11	75		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		722.666
10	4514	11	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		722.666

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4514	11	75401		Fundazioei, inbertsioetarako <i>A fundaciones, para inversiones</i>		522.666
10	4514	11	75401	001	SANTA MARIA KATEDRALA FUNDAZIOA, Vitoria-Gasteizko Santa Maria Katedralaren Plan Zuzentzailea burutzea. <i>FUNDACIÓN CATEDRAL SANTA MARIA, ejecución del Plan Director de la Catedral de Santa María de Vitoria-Gasteiz.</i>	150.000	
10	4514	11	75401	002	BILBOKO ARTE EDERREN MUSEOA FUNDAZIOA, inbertsioen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO BELLAS ARTES DE BILBAO, presupuesto de inversiones.</i>	232.666	
10	4514	11	75401	003	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal-Zentro Museoa), inbertsioen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro-Museo Vasco de Arte Contemporáneo), presupuesto de inversiones.</i>	100.000	
10	4514	11	75401	004	CRISTÓBAL BALENCIAGA FUNDAZIOA, inbertsioen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN CRISTÓBAL BALENCIAGA, presupuesto de inversiones.</i>	40.000	
10	4514	11	75491		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei, inb. <i>A otras instituci. sin fines de lucro, inversion.</i>		200.000
10	4514	11	75491	001	ITSAS KULTURA ONDAREA 2020: Itsas kultura ondareareb garrantzia nabarmentzeko dirulaguntzak. <i>PATRIMONIO CULTURAL MARÍTIMO 2020: Subvenciones para la puesta en valor del patrimonio cultural marítimo.</i>	200.000	
10	4514	11	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		1.500.000
10	4514	11	81		Fin. Inb. EAE AP-KES sailk. EAE SP erakundeetan <i>In. Fin. en ent. SP CAE y ent. clasif. AP-SEC CAE</i>		1.500.000
10	4514	11	818		Fi. In. EAE AP-KES sailk. EAE SP ez diren erakun. <i>Inv. Fin. en Ent. no SP-CAE, clasific. AP-SEC CAE</i>		1.500.000
10	4514	11	81801		Partaidetzak <i>Participaciones</i>		1.500.000
10	4514	11	81801	001	GUGGENHEIM MUSEOAREN BEREZKO BILDUMARAKO ARTE-FUNTSAK ESKURATZEA: Bilboko Arte Moderno eta Garaikidea Sozietate Edukitzailea partaidetutako sozietatearen kapital gehikuntzan EAEko Administrazioaren parte-hartzea, Guggenheim Museoaren berezko bildumarako arte-funtsak eskuratzeko. <i>ADQUISICIÓN FONDOS COLECCIÓN PROPIA MUSEO GUGGENHEIM: Toma participación Admón. CAE en ampliación capital de la sociedad participada Tenedora Museo de Arte Moderno y Contemporáneo de Bilbao S.L., para la adquisición de los fondos artísticos de la colección propia del Museo Guggenheim.</i>	1.500.000	
					GUZTIRA TOTAL	25.900.096	25.900.096

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4515 Gizarte Hedabideak

10 Cultura y Política Lingüística

4515 Medios de Comunicación Social

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		143.775.000
10	4515				GIZARTE HEDABIDEAK MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL		143.775.000
10	4515	01			Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza D. de Gabinete y Medios de Comunicación Social		143.775.000
10	4515	01	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes		134.325.000
10	4515	01	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei AI SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE		134.325.000
10	4515	01	413		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei A Entes Públicos de Derecho Privado		134.325.000
10	4515	01	41301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE		134.325.000
10	4515	01	41301	001	EUSKAL IRRATI TELEBISTA (EITB), ustiapen aurrekontua. RADIO TELEVISIÓN VASCA (EITB), presupuesto de explotación.	134.325.000	
10	4515	01	7		Kapital eragiketarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital		5.050.000
10	4515	01	71		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei AI SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE		5.050.000
10	4515	01	714		Sozietate publikoei A Sociedades Públicas		5.050.000
10	4515	01	71401		EAEko AP-KES gisa sailkatutako Soz. Publikoei A SSPP, clasificadas AP-SEC de la CAE		5.050.000
10	4515	01	71401	001	EUSKAL TELEBISTA (ETB), kapital aurrekontua (Euskal zinema programa). TELEVISIÓN VASCA (ETB), presupuesto de capital (Programa cine vasco).	5.050.000	
10	4515	01	8		Finantza-aktiboen gehikuntza Aumento de activos financieros		4.400.000
10	4515	01	81		Fin. Inb. EAE AP-KES sailk. EAE SP erakundeetan In. Fin. en ent. SP CAE y ent. clasif. AP-SEC CAE		4.400.000
10	4515	01	811		EAEko Alor Publikoko erakundeetako partaidetzak Participaciones en entidades Sector Público CAE		4.400.000
10	4515	01	81121		EAE AP-KES sailkatutako ZPEPetan, epe luzera A largo plazo en EPDP, clasificados AP-SEC CAE		4.400.000
10	4515	01	81121	001	EUSKAL IRRATI TELEBISTA (EITB), erakundearen fondo soziala handitzea. RADIO TELEVISIÓN VASCA (EITB), ampliación del fondo social del ente.	4.400.000	
					GUZTIRA TOTAL	143.775.000	143.775.000

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
10 Kultura eta Hizkuntza Politika							4711 Hizkuntza Politika	
10 Kultura y Política Lingüística							4711 Política Lingüística	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		60.699.089	
10	4711				HIZKUNTZA POLITIKA POLÍTICA LINGÜÍSTICA		60.699.089	
10	4711	20			Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza Viceconsejería de Política Lingüística		39.435.480	
10	4711	20	1		Langile-gastuak Gastos de personal		145.480	
10	4711	20	10		Goi-karguak Altos cargos		83.706	
10	4711	20	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		83.706	
10	4711	20	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		83.706	
10	4711	20	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	83.706		
10	4711	20	12		Funtzionarioak Funcionarios		36.177	
10	4711	20	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		36.177	
10	4711	20	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		36.177	
10	4711	20	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	36.177		
10	4711	20	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		25.597	
10	4711	20	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		25.597	
10	4711	20	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		25.597	
10	4711	20	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	25.597		
10	4711	20	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		180.000	
10	4711	20	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		180.000	
10	4711	20	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.		5.000	
10	4711	20	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak Atenciones protocolarias y representativas		5.000	
10	4711	20	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak Atenciones protocolarias y representativas	5.000		
10	4711	20	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		175.000	
10	4711	20	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		5.000	
10	4711	20	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	5.000		
10	4711	20	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa Edición y distribución de publicaciones		30.000	

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	20	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	30.000	
10	4711	20	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		10.000
10	4711	20	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	10.000	
10	4711	20	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		130.000
10	4711	20	23899	001	Berdintasun Plana garatzea (genero ikuspegia). <i>Desarrollo del Plan de Igualdad (perspectiva de género).</i>	80.000	
10	4711	20	23899	002	Itzulpenak. HPS-Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza. <i>Traducciones. VPL-Viceconsejería de Política Lingüística.</i>	30.000	
10	4711	20	23899	003	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza Politika. Konpromiso kreditua: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Guztira: 1,05 M. <i>Otros servicios. Política Lingüística. Crédito de compromiso: 2021: 0,35 M; 2022: 0,35 M; 2023: 0,35 M; Total: 1,05 M.</i>	20.000	
10	4711	20	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		39.110.000
10	4711	20	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>A/ SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		39.110.000
10	4711	20	412		Erakunde autonomoei <i>A Organismos Autónomos</i>		39.110.000
10	4711	20	41201		Erakunde autonomo administratiboei <i>A Organismos Autónomos Administrativos</i>		39.110.000
10	4711	20	41201	001	HABE (Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea), gastu arruntak. <i>HABE (Instituto de Alfabetización y Reeskaldunización de Adultos), gastos corrientes.</i>	39.110.000	
10	4711	21			Herri Administrazioetan Hizkuntza Normalizat. Z. <i>Dir. Normalización Lingüística de Admones. Públi.</i>		1.536.309
10	4711	21	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		996.309
10	4711	21	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		77.988
10	4711	21	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.988
10	4711	21	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.988
10	4711	21	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	77.988	
10	4711	21	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		701.156
10	4711	21	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		701.156
10	4711	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		701.156
10	4711	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	701.156	
10	4711	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		217.165
10	4711	21	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		217.165
10	4711	21	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		217.165
10	4711	21	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	217.165	
10	4711	21	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		422.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		422.000
10	4711	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		422.000
10	4711	21	23880		Beste zerb. batz. EAeko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		70.000
10	4711	21	23880	001	Aplikazio informatikoak mantentzea. <i>Mantenimiento de aplicaciones informáticas.</i>	70.000	
10	4711	21	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		20.000
10	4711	21	23882	001	Hizkuntza normalkuntzarako mintegiak. <i>Seminarios para la normalización lingüística.</i>	20.000	
10	4711	21	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		332.000
10	4711	21	23899	001	Eusko Jaurlaritzako dokumentuak estandarizatzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Estandarización de documentos del Gobierno Vasco. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	100.000	
10	4711	21	23899	002	Herri administrazio guztietan VI plangintzaldiko euskararen erabilerari buruzko tarteko ebaluazioa egitea. <i>Realización de la evaluación intermedia del uso del euskera en todas las administraciones públicas del VI período de planificación.</i>	80.000	
10	4711	21	23899	003	Eusko Jaurlaritzan Hizkuntza Ofizialen Erabilerarako Irizpideen 8HOEI) komunikazioa eta zabalkundea. Komunikazio plana eta prestakuntza. <i>Comunicación y difusión de los Criterios de Uso de las Lenguas Oficiales (HOEI) en el Gobierno Vasco. Plan de comunicación y cursos formativos.</i>	30.000	
10	4711	21	23899	004	HAKOBA. Herri-administrazioen arteko harremanetan euskararen erabilera sustatzea. (HAKOBA-Herri Agenteen Koordinazio Batzordea hizkuntza politikako gaietan). <i>HAKOBA. Potenciación del uso del euskera en las relaciones entre administraciones públicas. (HAKOBA-Comisión de Coordinación de las administraciones públicas en política lingüística).</i>	30.000	
10	4711	21	23899	005	Eusko Jaurlaritzaren mendeko sozietate publikoei zuzendutako hizkuntza normalkuntzaren lan-proposamena diseinatzea eta garatzea. <i>Diseño y desarrollo del plan de trabajo de normalización lingüística de las sociedades públicas dependientes del Gobierno Vasco.</i>	30.000	
10	4711	21	23899	006	Eragin Linguistikoaren Ebaluazioan hobekuntzak egitea. <i>Mejoras en la Evaluación de Riesgos Lingüísticos.</i>	30.000	
10	4711	21	23899	007	HIZKETA aplikazioko planen ekintzak batzen dituen katalogoa egitea (HIZKETA-Euskararen erabilerarako planak egiteko aplikazioa). <i>Realización de un catálogo que reúne las acciones de los planes de la aplicación HIZKETA (aplicación para la elaboración de planes de uso del euskera).</i>	20.000	
10	4711	21	23899	008	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza normalkuntza. <i>Otros servicios. Normalización lingüística.</i>	12.000	
10	4711	21	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		118.000
10	4711	21	42		Foru-Aldundi eta EAeko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i>		90.000
10	4711	21	422		EAeko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		90.000
10	4711	21	42211		Mankomunitateei <i>A Mancomunidades</i>		90.000
10	4711	21	42211	001	UDALERRI EUSKALDUNEN MANKOMUNITATEA (UEMA), euskararen erabilera planak garatzea eta Eragin Linguistikoari buruzko lan batzuk egikaritzea. <i>MANCOMUNIDAD DE MUNICIPIOS VASCOHABLANTES (UEMA), desarrollo de los planes del uso del euskera y cumplimiento de los trabajos unificados sobre la Evaluación de Riesgos Lingüísticos.</i>	90.000	
10	4711	21	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		28.000
10	4711	21	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		28.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	21	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		28.000
10	4711	21	45499	001	EUSKADIKO UDALEN ELKARTEA (EUDEL), EAEko udalerrietan euskararen erabilera soziala bultzatzea. <i>ASOCIACIÓN DE MUNICIPIOS VASCOS (EUDEL), promoción del uso del euskera a nivel social en los municipios de la CAE.</i>	28.000	
10	4711	22			Euskara Sustatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Promoción del Euskera</i>		14.716.203
10	4711	22	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		819.396
10	4711	22	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		71.378
10	4711	22	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
10	4711	22	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
10	4711	22	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	71.378	
10	4711	22	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		580.240
10	4711	22	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		580.240
10	4711	22	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		580.240
10	4711	22	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	580.240	
10	4711	22	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		167.778
10	4711	22	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		167.778
10	4711	22	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		167.778
10	4711	22	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	167.778	
10	4711	22	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		620.000
10	4711	22	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		620.000
10	4711	22	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		100.000
10	4711	22	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		100.000
10	4711	22	23601	001	Publizitate kanpainak. <i>Campañas publicitarias.</i>	100.000	
10	4711	22	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		50.000
10	4711	22	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		50.000
10	4711	22	23799	001	Euskararen erabilera eta sustapenarekin lotutako materialak. <i>Materiales relacionados con el uso y el fomento del euskera.</i>	50.000	
10	4711	22	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		470.000
10	4711	22	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		40.000
10	4711	22	23880	001	Itzultzaile Automatikoa aplikazioa, ostatu zerbitzua. <i>Aplicación Traductor Automático, servicio de albergue.</i>	40.000	
10	4711	22	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		25.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	22	23881	001	Hiztegi terminologikoen argitalpena. <i>Edición de diccionarios terminológicos.</i>	25.000	
10	4711	22	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		405.000
10	4711	22	23899	001	Hiztegi terminologikoak egitea. <i>Elaboración de diccionarios terminológicos.</i>	150.000	
10	4711	22	23899	002	Euskararen erabilera esparru ez-formaletan indartzeko ekimenak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,13 M; Guztira: 0,13 M. <i>Iniciativas para afianzar la transmisión del uso del euskera en los espacios de ámbito no formales. Crédito de compromiso: 2021: 0,13 M; Total: 0,13 M.</i>	100.000	
10	4711	22	23899	003	Euskararen erabilera sustatzeko gizarte aktibazioan oinarrituriko ekimenaren gizarteratze eta komunikazioa. <i>Comunicación y socialización del programa de activación social para el fomento del uso del euskera.</i>	30.000	
10	4711	22	23899	004	Euskararen Nazioarteko Eguna. <i>Día Internacional del Euskara.</i>	45.000	
10	4711	22	23899	005	Sustapen kanpainen sorkuntza. <i>Creatividad en campañas de comunicación.</i>	60.000	
10	4711	22	23899	006	Bestelako zerbitzuak. Euskararen sustapena. <i>Otros servicios. Promoción del euskera.</i>	20.000	
10	4711	22	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		12.941.807
10	4711	22	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>AI SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		330.000
10	4711	22	413		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei <i>A Entes Públicos de Derecho Privado</i>		330.000
10	4711	22	41301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei <i>A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		330.000
10	4711	22	41301	001	Eitb: Euskararen erabilera sustatzeko kanpainak. <i>Eitb: Campañas para la promoción del uso del euskera.</i>	330.000	
10	4711	22	42		Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i>		1.595.187
10	4711	22	421		Foru Aldundiei <i>A Diputaciones Forales</i>		1.582.687
10	4711	22	42100		Foru Aldundiei <i>A Diputaciones Forales</i>		1.582.687
10	4711	22	42100	001	TOKIKO EUSKARAZKO EGUNKARIAK ETA ALDIZKARIAK (Foru Aldundiak) (19/22): Udalerri, eskualde eta lurralde jakinetan zabaltzen diren egunkariak eta informazio orokorreko aldizkariak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 1,58 M; 2022: 0,71 M; Guztira: 2,29 M. <i>DIARIOS Y REVISTAS LOCALES EN EUSKERA (Diputaciones Forales) (19/22): Diarios y revistas de información general distribuidos en municipios, comarcas o territorios concretos. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 1,58 M; 2022: 0,71 M; Total: 2,29 M.</i>	1.582.687	
10	4711	22	422		EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		12.500
10	4711	22	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		12.500
10	4711	22	42201	001	ANDOAINGO UDALA, Rikardo Arregi kazetaritza saria. <i>AYUNTAMIENTO DE ANDOAIN, Premio de periodismo Rikardo Arregi.</i>	12.500	
10	4711	22	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		11.016.620
10	4711	22	452		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		7.435.300
10	4711	22	45200		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		7.435.300

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	22	45200	001	EUSKARAZKO HEDABIDEAK (19/22): Euskarazko hedabideak sendotu, eraginkortu, garatu eta normalizatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 4,06 M; 2022: 1,82 M; Guztira: 5,88 M. <i>MEDIOS DE COMUNICACIÓN EN EUSKERA (19/22): Subvenciones a la consolidación, penetración, desarrollo y normalización de los medios de comunicación en euskera. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 4,06 M; 2022: 1,82 M; Total: 5,88 M.</i>	4.055.300	
10	4711	22	45200	002	EUSKARA GAZTELANIAZKO HEDABIDEETAN (19/20): Nagusiki gaztelania darabilten hedabideetan (egunero prentsa eta irratiak) eta internet bidez notiziak euskaraz ere ematen dituzten berri-agentzietan, euskararen erabilera areagotzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>EUSKERA EN MEDIOS DE COMUNICACIÓN EN CASTELLANO (19/20): Subvenciones para incrementar el uso del euskera en medios de comunicación (prensa y radios diariamente) en los que se utiliza principalmente el castellano y en agencias noticias que difunden a través de internet también noticias en euskera. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	350.000	
10	4711	22	45200	003	EUSKARA GAZTELANIAZKO HEDABIDEETAN (20/21): Nagusiki gaztelania darabilten hedabideetan (egunero prentsa eta irratiak) eta internet bidez notiziak euskaraz ere ematen dituzten berri-agentzietan, euskararen erabilera areagotzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,40 M; Guztira: 0,40 M. <i>EUSKERA EN MEDIOS DE COMUNICACIÓN EN CASTELLANO (20/21): Subvenciones para incrementar el uso del euskera en medios de comunicación (prensa y radios diariamente) en los que se utiliza principalmente el castellano y en agencias noticias que difunden a través de internet también noticias en euskera. Crédito de compromiso: 2021: 0,40 M; Total: 0,40 M.</i>	600.000	
10	4711	22	45200	004	EUSKAL EDITOREA SL (19/22), Berria egunkaria (EAE osoan zabaltzen den egunkaria). Lehendik agindutako kreditua: 2021: 2,32 M; 2022: 1,04 M; Guztira: 3,36 M. <i>EUSKAL EDITOREA SL (19/22), periódico Berria (diario distribuido en toda la CAE). Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 2,32 M; 2022: 1,04 M; Total: 3,36 M.</i>	2.320.000	
10	4711	22	45200	005	TELEFÓNICA AUDIOVISUAL DIGITAL SL, filmeak euskarara azpitolatzea. <i>TELEFÓNICA AUDIOVISUAL DIGITAL SL, subtitulación al euskera de películas.</i>	85.000	
10	4711	22	45200	006	TOKIKOM SL (Euskarazko toki-komunikabideen sarea), ohiko jarduerak. <i>TOKIKOM SL (Red de medios de comunicación locales en euskera), actividades ordinarias.</i>	25.000	
10	4711	22	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		3.581.320
10	4711	22	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		178.600
10	4711	22	45401	001	LABAYRU FUNDAZIOA (Euskara eta euskal kultura ikertu, bultzatu eta gizarteratzeko erakundea), lan-programak (euskara sustatzea eta bizkaiera normalizatzea). <i>FUNDACIÓN LABAYRU (Entidad para la investigación, promoción y divulgación de la lengua y la cultura vasca), programas de trabajo (promoción del euskera y normalización del vizcaíno).</i>	140.000	
10	4711	22	45401	002	ESPAINIAKO ITSUEN ELKARTE NAZIONALA (ONCE Fundazioa), ikusteko urritasuna duten herritar euskaldunek irakurtzeko moduan hainbat literatura testu ahalbideratzea. <i>ORGANIZACIÓN NACIONAL DE CIEGOS DE ESPAÑA (Fundación ONCE), adaptación técnica de títulos de obras literarias en euskera para su disfrute por parte de personas con discapacidad visual.</i>	28.600	
10	4711	22	45401	003	MINTZOLA FUNDAZIOA (euskararen ahozotasunaren esparruan erreferentziarako ikerketa bilgunea), ohiko jarduerak. <i>FUNDACIÓN MINTZOLA (centro de investigación de referencia en el ámbito de la comunicación en euskera), actividades ordinarias.</i>	10.000	
10	4711	22	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		3.402.720
10	4711	22	45499	001	EUSKERA GIZARTE BIZITZAN (19/20) (EUSKALGINTZA Deialdia): Gizarte-bizitzan euskara sustatzeko, garatzeko edota normalizatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>EUSKERA EN LA SOCIEDAD (19/20) (Convocatoria EUSKALGINTZA): Subvenciones para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en la sociedad. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	342.720	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	22	45499	002	EUSKARA GIZARTE BIZITZAN (20/21) (EUSKALGINTZA Deialdia): Gizarte-bizitzan euskara sustatzeko, garatzeko edota normalizatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,35 M; Guztira: 0,35 M. <i>EUSKERA EN LA SOCIEDAD (20/21) (Convocatoria EUSKALGINTZA): Subvenciones para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en la sociedad. Crédito de compromiso: 2021: 0,35 M; Total: 0,35 M.</i>	650.000	
10	4711	22	45499	003	EUSKALTZAINDIA (19/20), lan-programak. Lehendik agindutako kreditua. <i>REAL ACADEMIA DE LA LENGUA VASCA (19/20), programas de trabajo. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	360.000	
10	4711	22	45499	004	EUSKALTZAINDIA (20/21) (Euskal hizkuntzaz, euskara, arduratzen den erakunde ofiziala), lan-programak (euskararen gramatika-legeak ikertzea eta zehaztea, hizkuntzaren eskubideak babestea, azterketa filologikoak egitea, eta abar). Konpromiso kreditua: 2021: 0,36 M; Guztira: 0,36 M. <i>REAL ACADEMIA DE LA LENGUA VASCA (20/21) (Institución oficial que vela por la lengua vasca, euskera), programas de trabajo (investigar y formular las leyes gramaticales del euskera, proteger los derechos de la lengua, realizar trabajos filológicos, etc.). Crédito de compromiso: 2021: 0,36 M; Total: 0,36 M.</i>	1.040.000	
10	4711	22	45499	005	EUSKAL HERRIKO BERTSOZALE ELKARTEA (EHBE), lan-programak (bertsolaritza zaindu, sustatu, ikertu eta bere etorkizuna bermatzea). <i>ASOCIACIÓN DE AMIGOS DEL BERTSOLARISMO (EHBE), programas de trabajo (conservar, promocionar e investigar el bertsolarismo, y preservar su continuidad).</i>	92.000	
10	4711	22	45499	006	EUSKAL ITZULTZAILE, ZUZENTZAILE ETA INTERPRETEEN ELKARTEA (EIZIE), elkarteak itzulpengintzan diharduten profesionalak sustatzeko ekintzak garatzea eta Literatura Unibertsala bilduma eta berrargitalpen-plana sustatzea. <i>ASOCIACIÓN DE TRADUCTORES, CORRECTORES E INTÉRPRETES DE EUSKERA (EIZIE), actividades de promoción de las personas traductoras profesionales de la asociación, y promoción y reedición de la colección Literatura Unibertsala.</i>	90.000	
10	4711	22	45499	007	EUSKARA ELKARTEEN FEDERAZIOA (TOPAGUNEA), gizarte aktibazioan oinarritutako estrategiak mamitzea (EUSKARALDIA ekimena, euskal hiztunen aktibazioa bultzatzea eta hizkuntza ohiturak aldatzea, euskararen sustapena lortzeko). <i>FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES DE EUSKERA (TOPAGUNEA), elaboración de estrategias basadas en la activación social (iniciativa EUSKARALDIA, fomentar la activación de las personas vascoparlantes y cambiar los hábitos lingüísticos, para la promoción del euskera).</i>	330.000	
10	4711	22	45499	008	EUSKARA ELKARTEEN FEDERAZIOA (TOPAGUNEA), euskara ezagutzen ez duten pertsonen begira euskarara hurbiltzeko estrategiak lantzea (BIDAIDE eta AUZOKO programak). <i>FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES DE EUSKERA (TOPAGUNEA), elaboración de estrategias para el acercamiento al euskera de personas que lo desconocen (programas AUZOKO y BIDAIDE).</i>	93.000	
10	4711	22	45499	009	EUSKAL WIKILARIEN ELKARTEA (EWE) (20/23), Wikipedian gazteentzako artikulak eskuragarri jartzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; 2023: 0,20 M; Guztira: 0,60 M. <i>EUSKAL WIKILARIEN ELKARTEA (EWE) (20/23), puesta a disposición de contenidos en Wikipedia dirigidas a las personas jóvenes. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; 2023: 0,20 M; Total: 0,60 M.</i>	200.000	
10	4711	22	45499	010	GALTZAGORRI ELKARTEA, euskarazko irakurketa programak. <i>ASOCIACIÓN GALTZAGORRI, programas de lectura en euskera.</i>	60.000	
10	4711	22	45499	011	EUSKARABENTURA elkarteak, EuskarAbentura espedizioa (euskararen erabilera sustatzea helburu duen egitasmoa, eta era berean, euskal gazteen sare bat sortzea/Euskal Herriko kultura eta natura ondarea ezagutzea/balore positiboak bultzatzea (bizikidetzatza, ingurumenari errespetua, genero berdintasuna). <i>EUSKARABENTURA, expedición EuskarAbentura (proyecto cuyo fin es promover el uso del euskera, e igualmente, crear una red de jóvenes vascos/conocer el patrimonio cultural y natural de Euskal Herria/fomentar valores positivos (convivencia, respeto al medio ambiente, igualdad de género).</i>	45.000	
10	4711	22	45499	012	Aisialdian euskararen erabilera sustatzeko programak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; Guztira: 0,20 M. <i>Programas para la promoción del uso del euskera en el tiempo libre. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; Total: 0,20 M.</i>	100.000	
10	4711	22	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		335.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	22	63		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		335.000
10	4711	22	631		Jabetza industrial, eskualdatze-eskub. eta j. i. <i>Propiedad industrial, derechos de traspaso y p.i.</i>		15.000
10	4711	22	63103		Jabetza intelektual <i>Propiedad intelectual</i>		15.000
10	4711	22	63103	001	Euskararekin lotutako jabetza intelektualaren gaineko ustiapen eskubideak eskuratzea. <i>Adquisición de derechos de explotación de propiedad intelectual relacionados con el euskera.</i>	15.000	
10	4711	22	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		320.000
10	4711	22	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		320.000
10	4711	22	63201	001	Euskararekin lotutako aplikazio informatikoak garatzea: Euskalterm (Terminologia Banku Publikoa), apps, itzultzaile automatikoa, bestelakoak. <i>Desarrollo de aplicaciones informáticas relacionadas con el euskera: Euskalterm (Banco Terminológico Público), apps, traductor automático, otras.</i>	170.000	
10	4711	22	63201	002	Euskara Informazioaren eta Komunikazioaren Teknologietan (IKTetan) sustatzeko ekimenak garatzea. Hizkuntza Teknologia Planean oinarrituta. <i>Desarrollo de iniciativas para la promoción del euskera en las Tecnologías de la Información y la Comunicación (TIC), conforme al Plan de Impulso a las Tecnologías de la Lengua.</i>	100.000	
10	4711	22	63201	003	"EAEko Izendegi Geografikoa" aplikazioa eguneratzea. <i>Actualización de la aplicación "Nomenclator Geográfico de la CAE".</i>	50.000	
10	4711	23			Hizkuntza Ikerketa eta Koordinaziorako Zuzendari. <i>Dir. de Investigación Lingüística y Coordinación</i>		5.011.097
10	4711	23	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.035.096
10	4711	23	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		71.378
10	4711	23	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
10	4711	23	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
10	4711	23	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	71.378	
10	4711	23	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		735.569
10	4711	23	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		735.569
10	4711	23	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		735.569
10	4711	23	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	735.569	
10	4711	23	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		228.149
10	4711	23	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		228.149
10	4711	23	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		228.149
10	4711	23	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	228.149	
10	4711	23	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		721.001
10	4711	23	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		721.001

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	23	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		1
10	4711	23	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		1
10	4711	23	23601	001	EUSLAN programa hedatzea (EUSLAN: Euskara lan-hizkuntza industria enpresetan). <i>Difusión del programa EUSLAN (EUSLAN: Euskera lengua de trabajo en empresas del sector industrial).</i>	1	
10	4711	23	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		721.000
10	4711	23	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		20.000
10	4711	23	23861	001	Euskararen azpiegituren datu basea elikatzea eta eguneratzea. <i>Alimentación y actualización de la base de datos de las infraestructuras del euskera.</i>	20.000	
10	4711	23	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		15.000
10	4711	23	23880	001	Aplikazio informatikoak mantentzea. <i>Mantenimiento de aplicaciones informáticas.</i>	15.000	
10	4711	23	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		15.000
10	4711	23	23881	001	Euskararen Aholku Batzordea, ikerketen argitalpenak eta zabalkundea. <i>Consejo Asesor del Euskera, publicación y difusión de estudios.</i>	15.000	
10	4711	23	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		27.000
10	4711	23	23882	001	NPLD-Network to Promote Linguistic Diversity/Hizkuntza Aniztasuna Sustatzeko Sarea. <i>NPLD-Network to Promote Linguistic Diversity/Red para la Difusión del Plurilingüismo.</i>	15.000	
10	4711	23	23882	002	Euskararen Aholku Batzordea, batzorde-atalen bilerak. <i>Consejo Asesor del Euskera, reuniones de las comisiones.</i>	12.000	
10	4711	23	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		644.000
10	4711	23	23899	001	Euskararen egoerari eta garapenari buruzko ikerlanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,15 M; Guztira: 0,15 M. <i>Investigaciones sobre la situación y desarrollo del euskera. Crédito de compromiso: 2021: 0,15 M; Total: 0,15 M.</i>	185.000	
10	4711	23	23899	002	Mapa eta inkesta soziolinguistikoa. <i>Mapa y encuesta sociolingüístico.</i>	20.000	
10	4711	23	23899	003	Euskararen adierazleak garatzeko programak (EAS-Euskara Adierazleen Sistema). <i>Programas de desarrollo de los indicadores del euskera (EAS-Euskara Adierazleen Sistema).</i>	50.000	
10	4711	23	23899	004	Euskararen Aholku Batzordea, hainbat lan. <i>Consejo Asesor del Euskera, diversos trabajos.</i>	45.000	
10	4711	23	23899	005	Lan mundua euskalduntzeko Plan Estrategikoa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Plan Estratégico para la euskaldunización del mundo laboral. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	120.000	
10	4711	23	23899	006	Erakundeetan hizkuntza-kudeaketarako ebaluazio- eta zertifikazio-sistema kudeatzea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Gestión del sistema de evaluación y certificación lingüística de las entidades. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	100.000	
10	4711	23	23899	007	Bikain-Euskararen Kalitate Ziurtagiria (Entitate pribatuen euskara mailaren ziurtagiria). <i>Bikain-Certificado de Calidad en la Gestión Lingüística (Certificación del nivel de euskera de las entidades privadas).</i>	60.000	
10	4711	23	23899	008	Kontsumitzaileen eta erabiltzaileen hizkuntza-eskubideei buruzko dekretuaz ikerketak. <i>Investigaciones sobre el decreto de los derechos lingüísticos de las personas consumidoras y usuarias.</i>	50.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	23	23899	009	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza ikerketa eta koordinazioa. <i>Otros servicios. Investigación lingüística y coordinación.</i>	14.000	
10	4711	23	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		3.255.000
10	4711	23	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		35.000
10	4711	23	418		EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i>		35.000
10	4711	23	41801		UPV/EHU Euskal Herriko Unibertsitateari <i>A la Universidad del País Vasco UPV/EHU</i>		35.000
10	4711	23	41801	001	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (UPV/EHU) (Munduko Hizkuntza Ondarearen Unesco Katedra), hizkuntza gutxiak dituzten gizarteetan eleaniztasuna sustatzea. <i>UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO (UPV/EHU) (Cátedra Unesco de Patrimonio Lingüístico Mundial), promoción del plurilingüismo en las sociedades con lenguas minoritarias.</i>	35.000	
10	4711	23	44		Atzerrira egindakoak <i>Al exterior</i>		400.000
10	4711	23	441		Atzerriko Alor Publikoari <i>Al Sector Público exterior</i>		400.000
10	4711	23	44199		Nazioart. antolak. eta kanp.SPko beste erak. batzuei <i>A org. intern. y a otras entidades SP exterior</i>		400.000
10	4711	23	44199	001	EUSKARAREN ERAKUNDE PUBLIKOA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (19/20), Lehendik agindutako kreditua. <i>ORGANISMO PÚBLICO DE LA LENGUA VASCA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (19/20) Crédito comprometido en años anteriores.</i>	200.000	
10	4711	23	44199	002	EUSKARAREN ERAKUNDE PUBLIKOA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (20/21), Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzaren eta EEP erakundearen arteko hitzarmena, hizkuntza-politikako gaietan lankidetzan jarduteko. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; Guztira: 0,20 M. <i>ORGANISMO PÚBLICO DE LA LENGUA VASCA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (20/21), Acuerdo de colaboración en materia de política lingüística entre la Viceconsejería de Política Lingüística y el Organismo EEP. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; Total: 0,20 M.</i>	200.000	
10	4711	23	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		2.820.000
10	4711	23	452		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		2.475.000
10	4711	23	45200		Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i>		2.475.000
10	4711	23	45200	001	EUSKARA INGURUNE DIGITALEAN (19/20): Ingurune digitalean euskara sustatu, garatu edota normalizatzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>EUSKERA EN EL ENTORNO DIGITAL (19/20): Subvenciones para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en el entorno digital. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	157.500	
10	4711	23	45200	002	EUSKARA INGURUNE DIGITALEAN (20/21): Ingurune digitalean euskara sustatu, garatu edota normalizatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,30 M; Guztira: 0,30 M. <i>EUSKERA EN EL ENTORNO DIGITAL (20/21): Subvenciones para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en el entorno digital. Crédito de compromiso: 2021: 0,30 M; Total: 0,30 M.</i>	300.000	
10	4711	23	45200	003	EUSKARA SEKTORE PRIBATUAN (19/20) (LANHITZ Deialdia): EAEn sektore pribatuan dauden lantokietan euskararen erabilera eta presentzia areagotzeko dirulaguntzak. Lehendik agindutako kreditua. <i>EUSKERA EN SECTOR PRIVADO (19/20) (Convocatoria LANHITZ): Subvenciones para fomentar el uso y la presencia del euskera en los centros de trabajo del sector privado ubicados en la CAE. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	647.500	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	23	45200	004	EUSKARA SEKTORE PRIVATUAN (20/21) (LANHITZ Deialdia): EAEn sektore pribatuan dauden lantokietan euskararen erabilera eta presentzia areagotzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,70 M; Guztira: 0,70 M. <i>EUSKERA EN SECTOR PRIVADO (20/21) (Convocatoria LANHITZ): Subvenciones para fomentar el uso y la presencia del euskera en los centros de trabajo del sector privado ubicados en la CAE. Crédito de compromiso: 2021: 0,70 M; Total: 0,70 M.</i>	1.300.000	
10	4711	23	45200	005	Lan mundua euskalduntzeko programak eta ikerketak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,06 M; 2022: 0,06 M; 2023: 0,06 M; Guztira: 0,18 M. <i>Programas e investigaciones para la euskaldunización del mundo laboral. Crédito de compromiso: 2021: 0,06 M; 2022: 0,06 M; 2023: 0,06 M; Total: 0,18 M.</i>	50.000	
10	4711	23	45200	006	Euskararen erabilera EAeko kontsumo arloan sustatzeko programak. <i>Programas de fomento del uso del euskera en el ámbito del consumo de la CAE.</i>	20.000	
10	4711	23	453		Familiei <i>A familias</i>		60.000
10	4711	23	45301		Familiei <i>A familias</i>		60.000
10	4711	23	45301	001	EUSKARA ETA GENERO BERDINTASUNA (19/20) (BERDINTZEN Deialdia): Hizkuntza eta genero berdintasunari buruzko ikerlanak egiteko bekak. Lehendik agindutako kreditua. <i>EUSKERA E IGUALDAD DE GÉNERO (19/20) (Convocatoria BERDINTZEN): Becas para la realización de trabajos de investigación en materia de lengua e igualdad de género. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	30.000	
10	4711	23	45301	002	EUSKARA ETA GENERO BERDINTASUNA (20/21) (BERDINTZEN Deialdia): Hizkuntza eta genero berdintasunari buruzko ikerlanak egiteko bekak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>EUSKERA E IGUALDAD DE GÉNERO (20/21) (Convocatoria BERDINTZEN): Becas para la realización de trabajos de investigación en materia de lengua e igualdad de género. Crédito de compromiso: 2021: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	30.000	
10	4711	23	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		285.000
10	4711	23	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		15.000
10	4711	23	45401	001	ERROTA FUNDAZIOA (Arratiako Garapen Sozioekonomikorako Fundazioa), Arratian euskararen garapena (eusGara) lan-munduan sustatzea. <i>FUNDACIÓN ERROTA (Fundación para el desarrollo socioeconómico de Arratia), impulso del desarrollo del euskera en Arratia en el mundo laboral (eusGara).</i>	15.000	
10	4711	23	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		270.000
10	4711	23	45499	001	SOZIOLINGUISTIKA KLUSTERRA ELKARTEA, euskarazko hainbat proiektu sustatzea. <i>ASOCIACIÓN SOZIOLINGUISTIKA KLUSTERRA, promoción de varios proyectos en euskera.</i>	90.000	
10	4711	23	45499	002	DEUSTUKO UNIBERTSITATEA (Euskal Gaien Institutua), hizkuntza esparruan ikerketa egitasmoak garatzea. <i>UNIVERSIDAD DE DEUSTO (Instituto de Estudios Vascos), desarrollo de proyectos de investigación en ámbito lingüístico.</i>	35.000	
10	4711	23	45499	003	MONDRAGON UNIBERTSITATEA (HUHEZI-Humanitate eta Hezkuntza Zientzien Fakultatea), hizkuntza esparruan ikerketa egitasmoak garatzea. <i>MONDRAGON UNIBERTSITATEA (HUHEZI-Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación), desarrollo de proyectos de investigación en ámbito lingüístico.</i>	35.000	

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10	4711	23	45499	004	KONTSEILUA (Euskararen Gizarte Erakundeen Kontseilua), euskararen biziberritzea eta lankidetzaren sozio-instituzionala bultzatzeko egitasmoak. <i>KONTSEILUA (Consejo de los Organismos Sociales del Euskera), trabajos para promover la revitalización del euskera y la cooperación socio-institucional.</i>	75.000	
10	4711	23	45499	005	Euskal Bideojokozaleen GAME ERAUNTSIA elkarte, euskararen sustapena bideojokoen esparruan. <i>Asociación Euskal Bideojokozaleen GAME ERAUNTSIA elkarte (comunidad en euskera para aficionados a los videojuegos), promoción del euskera en el ámbito de los videojuegos.</i>	35.000	
					GUZTIRA TOTAL	60.699.089	60.699.089

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
10 Kultura eta Hizkuntza Politika							5414 Berrikuntzarako Funtza	
10 Cultura y Política Lingüística							5414 Fondo de Innovación	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		375.000	
10	5414				BERRIKUNTZARAKO FUNTSA FONDO DE INNOVACIÓN		375.000	
10	5414	12			Kultura Sustatzeko Zuzendaritza Dirección de Promoción de la Cultura		375.000	
10	5414	12	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		95.000	
10	5414	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		95.000	
10	5414	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		95.000	
10	5414	12	23899		Bestelako zerbitzuak Otros servicios		95.000	
10	5414	12	23899	001	CREADIS3 proiektua, materiala lantzea eta kontratuak kudeatzea (CREADIS3 europar ekimena: Euskadi, Smart Creative District/Sormen Barruti Adimentsua Kultura eta Sormen Industrien (KSI) esparruan. Proyecto CREADIS3, elaboración del material y gestión de contratos (iniciativa europea CREADIS3: Euskadi, Smart Creative District/Distrito Europeo Inteligente en el ámbito de las Industrias Culturales y Creativas (ICC)).	75.000		
10	5414	12	23899	002	KSI proiektua, I+G+Bren analisi aplikatua (KSI: Kultura eta Sormen Industriak). Proyecto ICC, análisis aplicado de I+D+I (ICC: Industrias Culturales y Creativas).	20.000		
10	5414	12	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes		280.000	
10	5414	12	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei A empresas, familias e ISFL		280.000	
10	5414	12	451		EAEko SPren partaidetza duten enpresei A empresas participadas por el SP de la CAE		180.000	
10	5414	12	45100		EAEko SPren partaidetza duten enpresei A empresas participadas por el SP de la CAE		180.000	
10	5414	12	45100	001	TABAKALERA (Kultura Garaikidearen Nazioarteko Gunea, SA-KGNG, SA), KSlen nazioartekotze programak egitea (KSI: Kultura eta Sormen Industriak). TABAKALERA (Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA-CICC, SA), elaboración de programas de internacionalización de las ICC (Industrias Culturales y Creativas).	180.000		
10	5414	12	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei A instituciones sin fines de lucro		100.000	
10	5414	12	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei A otras instituciones sin fines de lucro		100.000	
10	5414	12	45499	001	KSlen jabetza intelektualaren esparruan berrikuntza ardatza (KSI: Kultura eta Sormen Industriak). Eje de innovación en el ámbito de las propiedad intelectual de las ICC (Industrias Culturales y Creativas).	100.000		
					GUZTIRA TOTAL	375.000	375.000	



Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4511 Kultura/Hizk. Pol. Egitura eta Laguntza

10 Cultura y Política Lingüística

4511 Estructura y Apoyo de Cultura y Polit. Ling.

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		155.000
10	4511				KULTURA/HIZK. POL. EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO DE CULTURA Y POLIT. LING.		155.000
10	4511	02			Zerbitzu Zuzendaritza Dirección de Servicios		155.000
10	4511	02	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		155.000
10	4511	02	38		Itzulerak Reintegros		150.000
10	4511	02	380		Itzulerak Reintegros		150.000
10	4511	02	38000		Itzulerak Reintegros		150.000
10	4511	02	38000	000	Itzulerak Reintegros	150.000	
10	4511	02	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		5.000
10	4511	02	393		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		5.000
10	4511	02	39399		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		5.000
10	4511	02	39399	001	Kostu judizialak. Costas judiciales.	5.000	
					GUZTIRA TOTAL	155.000	155.000

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4512 Kirolak

10 Cultura y Política Lingüística

4512 Deportes

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		5.000
10	4512				KIROLAK DEPORTES		5.000
10	4512	03			Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritza Dirección de Actividad Física y Deporte		5.000
10	4512	03	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		5.000
10	4512	03	32		Salneurriak Precios públicos		5.000
10	4512	03	321		Salneurriak Precios públicos		5.000
10	4512	03	32151		Minteg., kongr., jardun. eta ikastaroen matrikula Matrículas de semina., congre., jorna. y cursos		5.000
10	4512	03	32151	000	Minteg., kongr., jardun. eta ikastaroen matrikula Matrículas de semina., congre., jorna. y cursos	5.000	
					GUZTIRA TOTAL	5.000	5.000

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4513 Kulturaren Sustapena

10 Cultura y Política Lingüística

4513 Promoción de la Cultura

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		25.500
10	4513				KULTURAREN SUSTAPENA PROMOCIÓN DE LA CULTURA		25.500
10	4513	12			Kultura Sustatzeko Zuzendaritza Dirección de Promoción de la Cultura		25.500
10	4513	12	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		25.500
10	4513	12	38		Itzulerak Reintegros		25.000
10	4513	12	380		Itzulerak Reintegros		25.000
10	4513	12	38000		Itzulerak Reintegros		25.000
10	4513	12	38000	000	Itzulerak Reintegros	25.000	
10	4513	12	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		500
10	4513	12	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		500
10	4513	12	39112		Berandutze-interesak Intereses de demora		500
10	4513	12	39112	000	Berandutze-interesak Intereses de demora	500	
					GUZTIRA TOTAL	25.500	25.500

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

4514 Ondare Historiko Artistikoa

10 Cultura y Política Lingüística

4514 Patrimonio Histórico Artístico

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
10					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		5.500
10	4514				ONDARE HISTORIKO ARTISTIKOA PATRIMONIO HISTÓRICO ARTÍSTICO		5.500
10	4514	11			Kultura Ondarearen Zuzendaritza Dirección de Patrimonio Cultural		5.500
10	4514	11	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		5.500
10	4514	11	31		Tasak Tasas		5.500
10	4514	11	311		EAEk berak araututako tasak De normativa propia de la CAE		5.500
10	4514	11	31102		Administrazio zerbitzuak Servicios administrativos		5.500
10	4514	11	31102	000	Administrazio zerbitzuak Servicios administrativos	5.500	
					GUZTIRA TOTAL	5.500	5.500



Administrazio Orokorra
Administración General

SEK.,PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

10 Cultura y Política Lingüística

MILA / MILES

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS								
				1 Langile gastuak Gastos de personal	2 Funtzion. gastuak Gastos funciona.	3 Finantza gastuak Gastos financie.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	6 Inbertsio errealak Inversio. reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gehikuntza Aumento act.finan.	9 F-pasiboen gutxitzea Dism. pas. financier.	
10		Kultura eta Hizkuntza Politika Cultura y Política Lingüística										
10	4511	Egi/Lag. Kul/HP Est.Ap.Cul.PL.	4.228	2.958	1.184	3		30			53	
10	4512	Kirolak Deportes	8.990	1.407	1.405		6.173			4		
10	4513	Kulturaren Sustapena Promoción de la Cultura	33.260	1.098	1.401		27.874			2.886		
10	4514	Ond. Hist. Art. Patr.His.Artis.	25.900	2.515	3.064		14.419	10		4.393	1.500	
10	4515	Gizarte Hedabideak Medios Com. So.	143.775				134.325			5.050	4.400	
10	4711	Hizkuntza Politika Política Lingüística	60.699	2.996	1.943		55.425	335				
10	5414	Berrikuntzarako Funtse Fondo de Innovación	375		95		280					
		GUZTIRA TOTAL	277.227	10.975	9.092	3	238.496	375	12.333	5.953		



Administrazio Orokorra
Administración General

SEK.,PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

10 Kultura eta Hizkuntza Politika

10 Cultura y Política Lingüística

MILA / MILES

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneur. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktibo gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasibo gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.
10		Kultura eta Hizkuntza Politika Cultura y Política Lingüística									
10	4511	Egi/Lag. Kul/HP Est.Ap.Cul.PL.	155		155						
10	4512	Kirolak Deportes	5		5						
10	4513	Kulturaren Sustapena Promoción de la Cultura	26		26						
10	4514	Ond. Hist. Art. Patr.His.Artis.	6		6						
		GUZTIRA TOTAL	191		191						





SEGURTASUNA**SEGURIDAD****SARRERA**

Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioako sailak sortu, ezabatu eta aldatzen dituen eta horien egitekoak eta jardun-arloak finkatzen dituen Lehendakariaren azaroaren 26ko 24/2016 Dekretuaren 15. artikuluan xedatutakoaren arabera, Segurtasun Saila da Eusko Jaurlaritzan jardun-esparru hauek dituen organoa:

- a) Euskal Autonomia Erkidegoko Ertzaintza.
- b) Hauteskunde-administrazioa.
- c) Babes zibila eta larrialdiak.
- d) Euskal Autonomia Erkidegoko errepide-trafikoko polizia.
- e) Jokoa, posturak eta ikuskizunak.
- f) Segurtasun arloko transmisioak eta komunikazioak.
- g) Poliziaren ibilgailuak.
- h) Meteorologia.
- i) Sailari atxikita dauden erakunde autonomoak, zuzenbide pribatuko erakunde publikoak eta sozietate publikoak gidatzea, legeek eta arautegiek ezartzen dutenaren arabera.
- j) Legeek eta araudiek eman diezazkioketen gainerako ahalmenak.

Aurreko artikuluan aipatutako arloen inguruko eskumenez baliatzeko, Segurtasun Saila organo nagusi hauetan dago egituratuta:

- 0.) Sailburua.
- 0.1) Sailburuaren Kabineteko Zuzendaritza.
- 0.2) Komunikazio Zuzendaritza.
- 1.) Administrazio eta Zerbitzuen Sailburuordetza.
- 1.1) Kudeaketa Ekonomiko eta Baliabide Orokorren Zuzendaritza.
- 1.2) Araubide Juridiko, Zerbitzu eta Hauteskundeetako Zuzendaritza.
- 1.3) Giza Baliabideen Zuzendaritza.

INTRODUCCIÓN

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 15 del Decreto 24/2016, de 26 de noviembre, del Lehendakari, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos, el Departamento de Seguridad es el órgano del Gobierno Vasco al que corresponden como áreas de actuación propias las de:

- a) Policía de la Comunidad Autónoma.
- b) Administración electoral.
- c) Protección civil y atención de emergencias.
- d) Policía de tráfico rodado por las vías de comunicación de la Comunidad Autónoma.
- e) Juego, apuestas y espectáculos.
- f) Transmisiones y comunicaciones en materia de seguridad.
- g) Parque móvil policial.
- h) Meteorología.
- i) Dirigir, de acuerdo con las leyes y los reglamentos, los organismos autónomos, entes públicos de derecho privado y sociedades públicas adscritos al Departamento.
- j) Las demás facultades que le atribuyan las leyes y los reglamentos.

Para el ejercicio de las competencias correspondientes a las áreas referidas en el artículo anterior, el Departamento de Seguridad se estructura en los siguientes órganos centrales:

- 0) El Consejero o la Consejera.
- 0.1) La Dirección del Gabinete del Consejero o la Consejera.
- 0.2) La Dirección de Comunicación.
- 1) La Viceconsejería de Administración y Servicios.
- 1.1) La Dirección de Gestión Económica y Recursos Generales.
- 1.2) La Dirección de Régimen Jurídico, Servicios y Procesos Electorales.
- 1.3) La Dirección de Recursos Humanos.

1.4) Telekomunikazioak eta Sistema Informatikoak Kudeatzeko Zuzendaritza.

2.) Segurtasun Sailburuordetza.

2.1) Ertzaintzaren Zuzendaritza.

2.2) Larrialdiei Aurre Egiteko eta Meteorologiako Zuzendaritza.

2.3) Trafiko Zuzendaritza.

2.4) Joko eta Ikuskizun Zuzendaritza.

2.5) Segurtasun Koordinazioko Zuzendaritza.

Polizia eta Larrialdietako Euskal Akademia Erakunde Autonomoa Segurtasun Sailari atxikita dago, Euskadiko Segurtasun Publikoaren Sistema Antolatzekeo ekainaren 28ko 15/2012 Legearen 21. artikuluan xedatutakoaren arabera.

Politika horiek arrakastaz burutzeko, 2020an Sailak programa hauek garatuko ditu:

1.- Egitura eta Laguntza Programa

Egitura eta Laguntza Programak modu integralean biltzen ditu emandako jardun-esparruak koordinatu, kudeatu eta babesteko behar diren ekintza administratiboak. Hain zuzen, berauei esker Segurtasun Sailaren barruan dauden mota finalistako programen helburuak bete daitezke.

Programa hau bat dator koordinazio zentro bat izateko beharrezanarekin, kanpoko harremanei zein bera osatzen duten organoei dagokienez. Organo horiei ertzainak ez diren langile funtzionarioen kudeaketan eta zerbitzu komunak arloetan babesa eta laguntza ematen dizkie, baita aholkularitza juridikoa.

Programa honen barruan hauek daude: Sailburuaren Kabinetea, Komunikazio Zuzendaritza eta Araubide Juridikoaren eta Zerbitzuen Arloa.

Sailburuaren Kabineteko Zuzendaritza Sailaren titularrari zuzenean laguntzen dion organoa da eta bere eginkizunak dira aholkularitza ematea eta ikertu eta aztertzeke lanak egitea.

Halaber, zuzendaritza honek bere gain hartu ditu Sailak Eusko Legebiltzararekin izan beharreko harremanak. Ondorioz, ekimen parlamentario gehiagori erantzuna ematen zaie, hala nola idatziz erantzuteko galderak, dokumentazio-eskaerak, Osoko Bilkuran ahoz erantzuteko galderak, Batzordearen eskariz izandako agerraldiak, interpelazioak eta Batzordearen aurrean ahoz erantzuteko galderak.

Zuzendaritzak izango duen lanaren beste alderdi bat dugu beste erakunde publiko batzuetatik -Arartekoa, kasu-datozen kontsultei Saileko zuzendaritzen agiri bidezko erantzunak bideratzea.

1.4) La Dirección de Gestión de Telecomunicaciones y Sistemas Informáticos.

2.) La Viceconsejería de Seguridad.

2.1) La Dirección de la Ertzaintza.

2.2) La Dirección de Atención de Emergencias y Meteorología.

2.3) La Dirección de Tráfico.

2.4) La Dirección de Juego y Espectáculos.

2.5) La Dirección de Coordinación de Seguridad.

El Organismo Autónomo Academia Vasca de Policía y Emergencias está adscrito al Departamento de Seguridad, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Ley 15/2012, de 28 de junio, de Ordenación del Sistema de Seguridad Pública de Euskadi.

Para alcanzar con éxito estas políticas, el Departamento va a desarrollar durante 2020 los siguientes programas:

1.- Programa de Estructura y Apoyo

El Programa Estructura y Apoyo concentra, con carácter integral, el conjunto de las acciones administrativas precisas para coordinar, gestionar y apoyar las áreas de actuación encomendadas, que hacen posible el cumplimiento de los objetivos de los programas de tipo finalista que se integran en el Departamento de Seguridad.

Este programa responde a la necesidad de que exista un centro de coordinación, tanto en lo referente a las relaciones externas, como entre los distintos órganos que lo constituyen a los que presta cobertura y apoyo en las áreas de gestión de personal funcionario no ertzaina y servicios comunes, así como de asesoría jurídica.

En este programa se encuentran: El Gabinete de la Consejera, la Dirección de Comunicación y el área de Régimen Jurídico y Servicios.

La Dirección del Gabinete de la Consejera es un órgano de apoyo directo al titular del Departamento, con funciones de asesoramiento, estudio y análisis.

Esta Dirección asume, asimismo, las relaciones del Departamento con el Parlamento Vasco, dándose respuesta a las iniciativas parlamentarias, preguntas para respuesta por escrito, solicitudes de documentación, preguntas para respuesta oral en Pleno, comparencias a petición de la Comisión, interpelaciones y preguntas para su respuesta oral en Comisión.

Otra faceta del trabajo de la Dirección será la canalización de las respuestas documentadas de las Direcciones departamentales a las consultas provenientes de otras instituciones públicas, como el Ararteko.

Segurtasun Saileko Komunikazio Zuzendaritza da Sailak eta haren zuzendaritzek hedabideekin dituzten harremanak kudeatzeaz eta Saileko Zuzendaritzek egindako jarduerak herritarrei jakinarazteaz arduratzen den organoa, eta baita segurtasunarekin eta herritarren babesarekin lotutako baloreak gizartean sustatzen laguntzen duena ere.

Interes profesionaleko barruko komunikazioak, bereziki Ertzaintzako funtzionarioei zuzendutakoak, Gurenet sare korporatiboaren bitartez transmititzen jarraituko dira.

Zerbitzu hau zein Zuzendaritza honetako komunikazio-zerbitzuak indartzeko, Saileko prentsa-zerbitzuetara pertsona gehiago sartuko dira eta zerbitzu horietako profesionalei zuzendutako prestakuntza-ekintzak burutuko dira. Horri esker, Segurtasun Sail osoaren barruko eta kanpoko behar komunikatibo gero eta handiagoei era egokian, arin eta modu eraginkorrean erantzun ahal izango zaie.

2020. urtean zehar haimbat publizitate-kanpania egingo dira, ikuskizun piroteknikoetako segurtasuna sustatzeko, 112 Larrialdiei Aurre egiteko zerbitzuaren berri emateko eta 112-ko, Ertzaintzako, Trafiko eta Euskalmeteko App-ak sozializatzeko. Kirol-ikusnetan jokabide zuzenak sustatzeko sensibilizazio-kanpaniak ere egingo dira eta segurtasunarenkin lotutako hainbat prebentzio-kanpaina ere bai.

Araubide Juridikoaren, Zerbitzuen eta Hauteskunde Zuzendaritza mota honetako jarduerak koordinatzen dituen organoa da Sailari esleitutako kudeaketa-eremuan.

Administrazio elektronikoa gauzatzeko jarduerak guztiak koordinatzea eta sustatzea.

Aldi berean, bere ardurapean ere badago Saileko funtzionarioak –Ertzaintzako langileak izan ezik– kudeatzea eta antolatzea, baita langileak prestatzeko planetik sortutako prestakuntza-ekintzak planifikatzea ere.

Halaber, hizkuntza normalkuntzako lanak eta berdintasun politikak koordinatzeko lanak Zuzendaritza horri dagozkio.

2.- Trafikoko Programa

Teknologia berriak trafikoaren kudeaketan aplikatzeak, Euskadiko bide-sarea hobetzeak, automobilen parkea modernizatzeak, bide-erabiltzaileen gero eta kontzientziario handiagoak eta Trafiko Zuzendaritzak beste erakunde batzuekin eta bide-segurtasunaren erronkarekin konprometituta dauden beste eragile batzuekin batera ezarritako ekintza estrategikoen lagundu dute gure kale eta errepideak hobetzen.

La Dirección de Comunicación es el órgano responsable de gestionar la relación del Departamento de Seguridad con los medios de comunicación y de dar a conocer a la ciudadanía las actividades desarrolladas por las Direcciones del Departamento, así como de contribuir a difundir en la sociedad valores relacionados con la seguridad y la protección ciudadana.

La transmisión interna de comunicaciones de interés profesional, especialmente las dirigidas al personal funcionario de la Ertzaintza, continuará realizándose a través de la red corporativa, Gurenet.

Los servicios de comunicación de esta Dirección se verán reforzados con la realización de acciones formativas dirigidas a los y las profesionales que los componen, lo que permitirá ir mejorando la manera de dar una respuesta adecuada, eficaz y eficiente, a las crecientes necesidades de comunicación interna y externa del Departamento en su conjunto.

En 2020 se llevarán a cabo campañas publicitarias para promover la seguridad en los espectáculos pirotécnicos, difundir el servicio de atención de emergencias 112, la socialización de las App's del 112 de la Ertzaintza, de Tráfico y de Euskalmet, así como campañas de sensibilización hacia comportamientos cívicos en los espectadores deportivos y otras campañas de prevención para la seguridad.

La Dirección de Régimen Jurídico, Servicios y Procesos Electorales, es el órgano de coordinación de las actuaciones de esta índole en el ámbito de gestión encomendado al Departamento.

Coordina e impulsa las actuaciones relativas a la consecución de la administración electrónica.

Es responsable, además, de la gestión y organización del personal funcionario, excepto personal de la Ertzaintza, del Departamento y de la planificación de las acciones formativas derivadas del Plan de formación del personal.

Asimismo tiene encomendadas las tareas de normalización lingüística y la coordinación de las políticas de igualdad.

2.- Programa de Tráfico

Las nuevas tecnologías aplicadas a la gestión del tráfico, la mejora de la red de carreteras de Euskadi, la modernización del parque automovilístico, la cada vez mayor concienciación de las personas usuarias de las vías y las acciones estratégicas implementadas desde la Dirección de Tráfico en coordinación con otras instituciones y con todos los agentes comprometidos con el reto de la Seguridad Vial, han contribuido a la mejora de la situación en nuestras calles y carreteras.

Planaren helburu nagusiak hauek dira: talde kalteberak babestea, bide nagusietako trafikoaren kudeaketa hobetzea, bigarren mailako errepideetan bide-segurtasuna hobetzea, jokabide ezegokiak zuzentzea eta hiriguneetan mugikortasun seguru eta iraunkorra sustatzea.

Helburu horiek lortzeko, jarduketa-ardatz estrategiko hauek funtsezkoak dira: Bide-heziketa, trafiko-ikerketak eta bide-segurtasuna, trafikoaren kudeaketa, zaintza eta kontrola eta kudeaketa aurreratuaren eredia.

Zuzendaritzak pertsonak jartzen ditu prebentzioan, sentsibilizazioan eta kontzientziazioan oinarritutako bere politika hezitzaileen erdian. Erabiltzaile orokorrei zuzendutako jarduerak ez ezik, talde kalteberei begira bereziki diseinatutakoak ere burutzen dira. Horren haritik, unibertsitatetik kanpoko hezkuntza-sisteman mugikortasun segururako hezkuntza sustatu nahi da, gizarte- eta hezkuntza-alorreko eragileen eguneroko jardueran mugikortasun segurua sustatu, bidean ari diren kolektiboaren artean prebentzioaren balioa bultzatu eta bideko lan-arriskuen prebentzioa sustatu.

Ikerketaren eta bide-segurtasunaren arloan, Trafiko Istripuen Biktimen Euskal Erregistroak informazio fidagarria, osoa eta eguneratua jasoko du Euskadin, hiri barruko zein hiriarteko bideetan, biktimak eragin dituzten trafiko-istripuei buruz. Informazio horri esker, trafiko-istripuen kausak, inguruabarrak eta ondorioak zein diren zehaztu ahal izango da, horiek bide-segurtasuneko politikak ebaluatzeko eta ikertzeko erabili ahal izateko.

Trafikoaren kudeaketaren arloan, kudeaketa- eta informazio-sistema eguneratu eta modernizatu da, videowall sistema berriari esker eta ezagutza-tresna berrien ezarpenari esker, erantzunak aurreratu eta bideko erabiltzaileei zerbitzu hobea eman ahal izateko. Eguneratze- eta modernizatze-fase horren ondoren, ibilgailuetatik datorren informazioa sisteman sartuko da, gero eta gehiago, eta informazio hori errepideetan trafikoari buruzko datuak hartzeko instalatuta dauden estazioen bidez lortutakoarekin osatuko da.

Trafikoko datuak eta bideo-irudiak administrazioen artean trukatzeko proiektuarekin jarraituko da; hain zuzen, bikoiztasunik izan gabe diru publikoaren gastua optimizatze aldera, elkarri konektatutako zentzuen kopurua handituko da. Gainera, trafikoari buruzko azterlanak eta analisiak egingo dira eta horiek ematen dituzten ondorioak oinarri hartuta, trafikoaren kudeatzeko plan berriak egin eta trafikoko sistema adimentsuak instalatu ahal izango dira.

Trafiko Zuzendaritzaren, Ertzaintzaren eta Udaltzaingoen arteko lankidetzari esker, Euskadiko errepide eta kaleetako zaintza eta kontrola sustatuko da, bide-segurtasuneari prebentzioa sustatzeko helburuarekin.

Los objetivos generales del Plan son proteger a los colectivos vulnerables, mejorar la gestión del tráfico en las vías principales, mejorar la seguridad vial en las carreteras secundarias, corregir comportamientos inadecuados y favorecer la movilidad segura y sostenible en entornos urbanos.

Para conseguir estos objetivos, son fundamentales los ejes estratégicos de ejecución: Educación Vial, Investigación del Tráfico y Seguridad Vial, Gestión del Tráfico, Vigilancia y Control y el Modelo de Gestión Avanzado.

La Dirección sitúa a la persona en el centro de sus políticas educativas basadas en la prevención, sensibilización y concienciación. Se ejecutan acciones no sólo dirigidas a las personas usuarias en general, sino específicamente diseñadas para colectivos vulnerables. En este sentido, se persigue fomentar la educación para la movilidad segura en el sistema educativo no universitario, promover la movilidad segura en la actividad cotidiana de diferentes agentes socioeducativos, fomentar el valor de la prevención entre distintos colectivos viales y promover la prevención de riesgos laborales viales.

En cuanto a la Investigación y Seguridad Vial, el Registro de Víctimas de Accidentes de Tráfico de Euskadi recogerá información fiable, completa y actualizada sobre los accidentes de tráfico con víctimas que ocurran en Euskadi, tanto en vías urbanas como en interurbanas. Esta información permitirá determinar las causas, circunstancias y consecuencias de los accidentes de tráfico, con el fin de su utilización en la investigación y evaluación de políticas de seguridad vial.

En cuanto a la Gestión del Tráfico, tras la fase de actualización y modernización del sistema de gestión e información que permite anticipar respuestas y dar un mejor servicio a la persona usuaria de las vías gracias al nuevo sistema de videowall y a la implementación de nuevas herramientas de conocimiento, se intensificará la incorporación al sistema de información procedente de los vehículos que se complementará con la información obtenida a través de las estaciones de toma de datos de tráfico instaladas en las carreteras.

Asimismo se continuará el proyecto de intercambio de datos de tráfico e imágenes de vídeo entre administraciones, aumentando el número de centros interconectados, con el objeto de optimizar el gasto del dinero público evitando duplicidades. Además, se realizarán estudios y análisis de tráfico de cuyas conclusiones podrán derivar nuevos planes de gestión de tráfico o instalaciones de sistemas inteligentes de tráfico.

La colaboración entre la Dirección de Tráfico, la Ertzaintza y las Policías Locales fomentará la vigilancia y control en las carreteras y calles vascas al objeto de fomentar la prevención en la seguridad vial.

Gobernantza eredu aurreratuaren barruko helburu eta ekintzak. Eredu horretan oinarrituta, Trafiko Zuzendaritzak herritarrei ematen zaien arreta hobetzearen alde egingo du zerbitzuak gero eta irisgarriagoak izan daitezen, tramiteak erraztu ditzaten eta informazioa baliabide elektronikoen bitartez egiteko aukera eman dezaten. Era berean, gizarteari gure errepide-sareari buruzko informazioa zuzenean eta modu objektiboan eta egiazkoan emango zaio, informazioa denbora errealean emateko prest dauden ekipamenduen bidez.

3.- Ertzaintza Zerbitzuan Programa

Ertzaintza Zerbitzuan programak zenbait jarduera biltzen ditu, helburu honekin: beharrezkoak diren baliabideak ematea Euskadiko Poliziari, Eusko Jaurlaritzatik datozen politika publikoak garatu ahal izateko eta, horren bidez, oraingo errealtatera egokitutako segurtasun-zerbitzu integral bat lortu ahal izateko, kontuan hartuta herritarrek kontsideratzen dutela zerbitzu hori Administrazio Publikoek betetzen dituzten zerbitzuetako bat dela. Horri lotuta, segurtasun objektibo eta subjektiboaren indizeak igo nahi dira, eta horri begira lan egingo da Ertzaintza eta herritarrak hurbilago egon daitezen.

Ertzaintza Zerbitzuan programaren baitan, Administrazio eta Zerbitzuen eta Segurtasun Sailburuordetzen programak daude, Zuzendaritza hauen bitartez:

Kudeaketa Ekonomikoa eta Baliabide Orokorrak, programa hauen bitartez osatuak

Ibilgailuak.

Azpiegiturak eta eraikinak.

Ekipamendu eta Baliabide Teknikoak.

Telekomunikazio eta Zerbitzu Informatikoen Kudeaketa.

Giza Baliabideak.

Segurtasun-koordinazioa.

Euren helburuak lortzeko, arlo horiek bete behar duten eginkizun nagusia da Segurtasun Publikoaren Plan Orokorren jarraipen eta ebaluazioa egitea.

Horretarako, 2223 Ertzaintza Zerbitzuan programan xehetasun handiago deskribatutako jarduerak gauzatuko dira, horien artean honako hauek:

Euskara Ertzaintzan Erabiltzeko 2. Plana kudeatzea eta haren jarraipena egitea, bai Ertzaintza osoan eragina izango duten neurri orokorrak hartuz eta bai polizia-unitate konkretuetara zuzendutako esku-hartze espezifikoak gauzatuz.

Euskara Ertzaintzan Erabiltzeko 2. Planareb Komunikazio Plana garatzea.

Objetivos y acciones enmarcadas en el Modelo Avanzado de Gobernanza desde el que la Dirección de Tráfico apostará por mejorar la atención a la ciudadanía a través de servicios cada vez más accesibles, que faciliten los trámites y posibiliten el intercambio de información por medios electrónicos. Del mismo modo, se ofrecerá a la sociedad información de nuestra red viaria de forma directa, objetiva y veraz a través de los equipamientos predispuestos para lanzar información en tiempo real.

3.- Programa de Ertzaintza en Servicio

El programa Ertzaintza en Servicio agrupa un conjunto de actuaciones encaminadas a dotar a la Policía del País Vasco de los recursos necesarios para poder desarrollar las políticas públicas de seguridad emanadas del Gobierno Vasco y tendentes a la consecución de un servicio integral de seguridad adecuado a la realidad actual y considerado por la ciudadanía como un servicio público más de los prestados por las Administraciones Públicas, aumentando los índices tanto de seguridad objetiva como subjetiva, para lo cual se trabajará en la consecución de una mayor proximidad entre la Ertzaintza y la ciudadanía.

Dentro del programa Ertzaintza en Servicio se encuentran los programas de las Viceconsejerías de Administración y Servicios y de Seguridad, a través de las siguientes Direcciones:

Gestión Económica y Recursos Generales, conformada a través de los siguientes programas:

Parque Móvil.

Infraestructuras y edificios.

Equipamientos y Recursos Técnicos.

Gestión de Telecomunicaciones y Sistemas Informáticos.

Recursos Humanos.

Coordinación de seguridad.

Para el cumplimiento de sus fines, la función nuclear a desarrollar por estas áreas es el seguimiento y evaluación del Plan General de Seguridad Pública.

Para ello se realizarán las actuaciones descritas con más detalle en el programa 2223 Ertzaintza en Servicio, entre otras:

Gestionar y realizar el seguimiento del 2. Plan de Uso del Euskera en la Ertzaintza, tomando medidas generales que afectarán a toda la Ertzaintza, así como intervenciones específicas en unidades policiales concretas.

Desarrollo del Plan de Comunicación del 2. Plan de Uso del Euskera en la Ertzaintza.

Berdintasun-plana prestatzea eta garatzea Segurtasun Administrazioaren Zerbitzu Osagarrien lan-pertsonalarentzat, honako elementu hauek zehaztuz: lortu beharreko helburu konkretuak, horiek lortzeko beharrezkoak diren estrategiak eta praktikak, eta arduren banaketa. Horrekin batera, zehaztutako helburuen jarraipen eta ebaluaziorako jarraibideak ezarriko dira.

Kontratuen tramitazioan, genero-ikuspegia txertatzen jarraitzea eta baldintza bereziak ezartzea izaera sozialeko kontratuetarako, gizonen eta emakumeen arteko berdintasuna sustatzen duten neurriak aplikatzen laguntzeko.

Giza baliabideak optimizatzeko politikak aplikatzea, garatzea eta bultzatzea, Poliziaren Legearen betekizun guztiak inplementatuz.

Karrera Profesionaleko Plana egokitzea.

Laneko arriskuen Prebentzio Zerbitzu propioa zuzentzea eta kudeatzea, bai zeregin teknikoak eta laneko medikuntzaren zereginak gauzatzeko eta bai asistentzia sanitarioko eta osasun mentaleko zereginak betetzeko, Prebentzio Programak eta Osasuna Sustatzeko Programak ezarri.

Ertzaintzako agenteen defentsa- eta babes-elementuen berriztapen eta hobekuntzarekin jarraitzea, genero-ikuspegia txertatuz, bai polizia-erabilerako ekipamenduen diseinu berrien azterketan eta bai ekipamendu horiek Ertzaintzaren kolektiboan ezartzen direnean. Horren helburua da poliziaren hurbiltasun handiagoa erakustea herritarrei.

Polizia-ibilgailuak berriztatzeko planarekin jarraitzea, bai autoei dagokienez eta bai aireontzi eta itsasontziei dagokienez, ibilgailu horiek behar operatiboetara egokitzuz, baliabideak efizientzia handiagoz kudeatuz, erregai fosilekiko mendetasuna murriztuz eta erabiltzaileak aurrezpen eta efizientzia energetikoan parte hartzera bultzatuz.

Ertzaintzaren Azpiegitura Plana garatzen jarraitzea, asignatutako baliabideak optimizatzen laguntzeko xedez, eraikinak, instalazioak, altzariak eta urbanizazioak egokitzeari dagokionez, honako irizpide hauek aplikatuz: jasangarritasuna, efizientzia energetikoa, irisgarritasun unibertsala, hiri-ingurunean integratzea, informazioaren egokitasuna, irudia, espazioen arrazionalizazioa eta genero-ikuspegia. Hori guztia poliziaren hurbiltasun-ereduaren baitan, indarrean dagoen legedia betez eta arreta berezia zuzenduz Jasangarritasun Energetikoaren eta Irisgarritasun Unibertsalaren Legei. Energia berriztagarrien ezarpenarekin jarraituko da (instalazio fotovoltaikoak).

Sistema Informatikoen eta Komunikazio-azpiegituren hobekuntza eta eboluzio teknologikoen prozesuarekin jarraitzea.

Mugikortasun Proiektua garatzea eta ezartzea.

Zibersegurtasun-politikak ezartzea sistema informatikoen kudeaketarako erabiltzen diren sistemetan.

Elaboración y desarrollo del plan de Igualdad para el personal laboral de los Servicios Auxiliares de la Administración de Seguridad, fijando los objetivos concretos a alcanzar, las estrategias y prácticas a adoptar para su consecución, distribución de responsabilidades y estableciendo pautas de seguimiento y evaluación de los objetivos fijados.

En la tramitación de los contratos continuar incorporando la perspectiva de género así como el establecimiento de condiciones especiales de ejecución de los contratos de carácter social que favorezcan la aplicación de medidas que fomenten la igualdad entre hombres y mujeres.

Aplicación, desarrollo e impulso de políticas de optimización de los recursos humanos, implementando todos los requerimientos de la Ley de Policía.

Adecuación del Plan de Carrera Profesional.

Dirigir y Gestionar el Servicio de Prevención propio de riesgos laborales encargado de realizar las tareas técnicas y de medicina del trabajo, así como de asistencia sanitaria y de salud mental, estableciendo Programas de Prevención y Promoción de la Salud.

Continuar con la renovación y mejora de los elementos de defensa y protección de los y las agentes de la Ertzaintza, incorporando una perspectiva de género tanto en el estudio de nuevos diseños en los equipamientos de uso policial como en su efectiva implantación en el colectivo de la Ertzaintza, de cara a conseguir la visualización por parte de la ciudadanía de una policía más cercana.

Continuar con el plan de renovación del parque móvil policial, tanto en lo referido a vehículos, aeronaves como embarcaciones, adecuándolo a las necesidades operativas, gestionando los recursos de manera más eficiente, reduciendo la dependencia de los combustibles fósiles y fomentando la participación de los usuarios en el ahorro y eficiencia energética.

Continuar con el desarrollo del Plan de Infraestructuras de la Ertzaintza con el objetivo de contribuir a optimizar los recursos asignados en lo relativo a la adecuación de los edificios, instalaciones, mobiliario y urbanizaciones, aplicando criterios de sostenibilidad, eficiencia energética, accesibilidad universal, integración en los entornos urbanos, adecuación de la información, imagen, racionalización de los espacios y perspectiva de género. Todo ello en el marco del modelo policial de proximidad, aplicando la normativa vigente y con especial atención a las Leyes de Sostenibilidad Energética y de Accesibilidad Universal. Se continuará con la implantación de energías renovables (instalaciones fotovoltaicas).

Continuar con el proceso de mejora y evolución tecnológica de los Sistemas Informáticos y de Infraestructuras de Comunicaciones.

Desarrollo e implantación del Proyecto de Movilidad.

Implantación de políticas de Ciberseguridad en los sistemas que soportan la gestión de los sistemas informáticos.

Erakunde arteko harreman-sarearen sorrera, garapen eta finkapenarekin jarraitzea eta sustatzea, udalerrri guztiekin, alde biko jarraipena eta harreman egonkorra exijitzen dituzten elkarrekiko akordio eta konpromisoak sinatzearen alde eginez.

Euskadiko Segurtasun Publikoaren Sistema Antolatzeari buruzko Legean aurreikusitako segurtasun-politikak koordinatzea, Euskadiko Udaltzaingoei dagokienez, homogeneizazioa bilatuz pertsonekin, baliabide materialekin, prozedurekin eta lan-metodoekin zerikusia duten politikekin.

4.- Larrialdiei Aurre Egiteko Programa

Jaurlaritzak eta Sailak segurtasun-arloan dituzten politiken xedea da herritarrek eta erakundeak babestea; hain zuzen, pertsonak, ondasunak edo ingurumena mehatxatzen dituzten arriskuen aurrean. Mehatxu eta arrisku horiek direla-eta, larrialdiei aurre egiteko beti bi arlo kontuan hartuta jardungo dugu: prebentzioa eta berehalako erantzuna. Horretarako, erakunde, zerbitzu eta sistema guztien integrazioan sakonduko dugu: arduradunak, baliabide egokiak eta sistema teknologiko aurreratuak; hau da, Larrialdiei Aurre Egiteko Euskal Sistemaren muina osatzen duen guztia.

Hauek dira helburu orokorrak:

1. Larrialdi guztiak hasieratik eta larrialdietarako 112 telefono bakarraren bitartez jasotzeko hobekuntzekin jarraitzea. Aldi berean, SOS-DEIAK Larrialdiak Koordinatzeko Zentroen ondorengo kudeaketa-fasea indartu eta alderantzizko 112 sistemaren.
2. Aurreko ildoari jarraituz, informazio-bide berriak inplementatzen dugu gizarte-sareak, twitter bereziki, eta APP aplikazioak erabiliz.
3. Puntu garrantzitsua dugu babes zibilaren arloan eta larrialdien kudeaketan udalei loturiko hainbat eremutan aurreratzea: harremanak, aholkularitza, integrazioa eta laguntza. Gauza bera foru-aldundiekin, batez ere baso-suteen arloan.
4. Halaber, babes zibilaren barruan boluntarioritza sustatzeko lan egingo da.
5. Zabalkundearen eremuan, 2020. urtean zehar larrialdi guztietarako 112 telefonoa sustatzen jarraituko dugu, era horretan 112 zenbakia jendeak buruz ikas dezan errazteko.
6. Era berean, autobabesa arlo guztietan zabaltzen jarraituko da. Larrialdien inguruko prestakuntza-ekitaldietan hainbat erakunde eta organismori lagunduko zaie.
7. Gertakari larrietan eta diziplina anitzeko gertakarietan prozedura komunak erabiltzen direla bermatzeko ekimenaren barruan, aurreikusita dago zerbaiten azpian harrapatutako pertsonak bilatzeko eta erreskatatzeko lanetan laguntzeko hainbat ekipo erostea.

Continuar y potenciar la creación, desarrollo y consolidación de la red de relaciones interinstitucionales con todos los municipios, propiciando la firma de acuerdos y compromisos mutuos y recíprocos que exijan un seguimiento bilateral y una relación estable.

Coordinación de las políticas de seguridad previstas en la Ley de Ordenación del Sistema de Seguridad Pública de Euskadi en todo lo relativo a las policías locales de Euskadi, procurando la homogeneización en las políticas relacionadas con las personas, medios materiales, procedimientos y métodos de trabajo.

4.- Programa de Atención de Emergencias

Las políticas de seguridad del Gobierno y del Departamento tienen como objetivo proteger a los ciudadanos y ciudadanas, así como a las organizaciones e instituciones, frente a los distintos riesgos que amenazan la seguridad de personas, bienes o medio ambiente. Ante estas amenazas y riesgos actuaremos siempre desde los ámbitos tanto preventivos como de respuesta inmediata a las emergencias. Para ello profundizaremos en la integración de todas las instituciones, servicios y sistemas. Es decir, personas responsables, recursos adecuados y sistemas tecnológicos avanzados, todo lo que constituye el corazón del Sistema Vasco de Atención de Emergencias.

Los objetivos genéricos son:

1. Continuar con la mejora en la recogida de todas las emergencias desde el inicio, mediante el teléfono único para emergencias 112, reforzando así mismo la fase posterior de gestión de los centros de Coordinación de Emergencias SOS-DEIAK.
2. Seguiremos con la implementación de nuevas vías de información a través del uso de redes sociales, especialmente twitter, y aplicaciones APP.
3. Un punto muy importante es el de avanzar en la relación, asesoramiento, integración y apoyo a los municipios en materia de protección civil y gestión de emergencias. Otro tanto con las Diputaciones Forales especialmente en el campo de los incendios forestales.
4. Asimismo, se trabajará en la potenciación del voluntariado en el engranaje de protección civil.
5. En el ámbito de la difusión, durante el año 2020 proseguiremos promocionando el teléfono único 112 para todas las emergencias, con el objetivo de facilitar la memorización del número 112.
6. Se continuará aplicando la autoprotección en todos los ámbitos. También se colaborará con distintas instituciones y organismos en la celebración de eventos formativos con relación a las emergencias.
7. Dentro de la iniciativa de garantizar la utilización de procedimientos comunes en sucesos graves y multidisciplinares, está prevista la adquisición de diversos equipos para apoyo a los trabajos de búsqueda y rescate de personas sepultadas.

Horri guztiari genero ikuspegia txertatu zaio, babes zibilaren eta larrialdien arloan emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna sustatzeko, VII. planean jasotako jarduera-ardatzen arabera.

5.- Hauteskundeak Programak

Hauteskundeen arloari dagokionean, 2020 ekitaldirako funtsezko helburua hau da:

- Eusko Legebiltzarrerako hurrengo hauteskundeak antolatzea eta kudeatzea, eta horretarako, behean adierazten diren ekintzak egingo dira:
 - Hauteskunde-prozesu hori, indarrean dagoen Euskal Autonomia Erkidegoko hauteskundeei buruzko legeak ezartzen duenaren arabera, burutu dadin, egin beharreko ekintza tekniko, juridiko eta administratiboak planifikatzea eta aurrera eramatea.
 - Hauteskunde horiek behar bezala burutzeko behar den aurrekontu-aurreikuspena zehaztea.
 - 2018ko Dekretuak, hauteskunde-administrazioa eta Udaletako kideen eta haien zerbitzuko langileen eta hauteskunde-mahaietako kideen dietei eta haborokinei buruz, jasotzen dituen aurreikuspenak betearaztea.
 - Hauteskunde-gauean zehar hauteskunde autonomikoen behin-behineko emaitzak publikoki zabaltzeko modua antolatzea, informazioko eta komunikazioko teknologia berriak erabiliz.
 - Hauteskunde-gastua kudeatzeko sistema automatizatuan sartutako hobekuntzak hauteskunde-administrazioan ezartzea.
 - Alderdi politikoei dagozkien hauteskunde-dirulaguntzen zenbatekoa kalkulatzeko. Indarrean dagoen Eusko Legebiltzarrerako hauteskundeei buruzko Legearen arabera, Ogasun eta Ekonomia Sailari dagokio horiek ordaintzea.

Ekitaldi honetarako ekintza hauek aurreikusten dira:

- Estatuko oinarritzko hauteskunde-araudiaren eta hauteskunde-legedi autonomikoaren aldaketa aztertzea eta hari jarraipena egitea.
- Hauteskunde-prozesuaren kudeaketan eta logistikan berrikuntzak sartzea.
- Alderdi politikoaren ohiko funtzionamendurako gastuei aurre egiteko urteko diru-laguntza soziopolitikoak banatzea.
- Hauteskundeen arloko azterlanak eta analisiak garatzea.

6.- Meteorologia Programa

Todo ello, incorporando una perspectiva de género con el objetivo de promover la igualdad de mujeres y hombres en el ámbito de la protección civil y emergencias de acuerdo con los ejes de actuación contenidos en el VII plan.

5.- Programa de Procesos Electorales

En lo que al ámbito electoral se refiere el objetivo fundamental para el ejercicio 2020 es.

- Organizar y gestionar las próximas elecciones al Parlamento Vasco con las acciones que se indican a continuación:
 - Planificación y ejecución de todas las acciones técnicas, jurídicas y administrativas necesarias para que el citado proceso electoral se lleve a cabo según lo previsto en la vigente Ley Electoral Autónoma del País Vasco.
 - Fijar la previsión presupuestaria para la correcta ejecución de las mencionadas elecciones.
 - Ejecutar las previsiones del Decreto de 2018 sobre las dietas y gratificaciones de los miembros de la Administración Electoral y Ayuntamientos, así como del personal a su servicio y de los componentes de las Mesas Electorales.
 - Organizar a lo largo de la noche de las elecciones la difusión pública de los resultados provisionales de los comicios autonómicos mediante el empleo de las nuevas tecnologías de la información y comunicaciones.
 - Implementar en la Administración electoral las mejoras introducidas en el sistema de gestión automatizado del gasto electoral.
 - Realizar el cálculo de las cantidades de las subvenciones electorales correspondientes a las formaciones políticas cuyo pago corresponde al Departamento de Hacienda y Economía según la vigente ley de elecciones al Parlamento Vasco.

Además, para este ejercicio se prevén los siguientes objetivos:

- Seguimiento y análisis de la reforma de la normativa electoral Estatal básica y de la legislación electoral autonómica.
- Innovación en gestión y logística del proceso electoral.
- Reparto de subvenciones sociopolíticas de carácter anual para gastos de funcionamiento ordinario de los partidos políticos.
- Desarrollo de estudios y análisis en el ámbito electoral.

6.- Programa de Meteorología

Aurten, sare hidro-meteorologikoa integratzen, zabaltzen eta hobetzen jarraituko dugu. Gai informatikoei dagokienean, beste sail batzuetako beste zerbitzu batzuekin batera garapenak egiten jarraituko dugu (HHABHZ, OpenData, EJIE, GeoEuskadi, Itelazpi...) datu irekiei buruzko informazio-eskaintza hobetzeko asmoz, baita informazioaren erabilgarritasuna sustatzeko asmoz ere, ildo hauei jarraituta: datuen gardentasuna eta irekiera eta distribuzio kanalen hobekuntza, webgunean bereziki. Gizartearen gaineko eragina kontuan hartuta, abisuen, alerten eta alarmen ikuspegia zabalduko da eta horretarako, meteorologia kaltegarriaren barruko arloei buruzko azterketa zehatzak egiten jarraituko da, meteorologia kaltegarriari buruzko nahierako abisu sistema zabaltzen jarraituko da eta herritarren, boluntarioen eta erakundeen prestakuntza ere handituko da.

Hauek dira helburu orokorrak:

1. Sare hidro-meteorologikoa zabaldu eta hobetzea, eskumena daukaten beste erakundeekin batera: URA, foru aldundiak, partzuergoak, mankomunitateak eta udalak. ARPISetan (Uholde Arrisku Handia duten Eremuak) zein beste gune garrantzitsu batzuetan neurketa hidrometrikoa eta meteorologikoa egiteko elementuak ezartzeko lan egingo dugu. Halaber, aldagai meteorologiko, ozeanografiko eta hidrologikoetatik kalitatezko datuak lortzeko helburuarekin hainbat lan ere egingo ditugu.

2. Segurtasunaren eta osasunaren arloari dagokienean, hauek egiten jarraituko da: arriskuen ebaluazioa, meteorologia kaltegarriak gizartearen izaten duen inpaktuari buruzko azterlanak eta pertsonen autobabesa hobetzen, abisuen sistema espero daitekeen eraginera egokituz. Dagoeneko operatibo dagoen nahierako abisu-sistema hobetuko da

3. Prestakuntzaren, heziketaren eta informazioa ematearen arloei dagokienean, hauek egiten jarraituko da: ikastaroak eta programa tekniko eta dibulgaziozkoak ematen, babes zibilaren arloko jardueretako operatibitatea hobetzeko; webgunea hobetzen; Twitter. Halaber, datu irekiak emateko eta datuak irekitzeko sistema bati hasiera ematea, hainbat distribuzio-kanalen bitartez.

7.- Joko eta Ikuskizunen Programa

Jokoaren arloari dagokionean, 2020. urtean zehar, 120/2016 Jokoaren Erregelamendu Orokorra berrikusi eta moldatuko da, gaur egun idatzita dagoen moduan nahastea sorrarazten duten terminoen inguruko hainbat alderdi zuzentzeko, "AR" motako makinak erregulatzeari uzteko, egoera berrietara egokitzeko eta 120/2016 Erregelamenduko I. eranskina, jokoaren planifikazioari buruzkoa, eguneratzeko.

2020an zehar, jokoaren azpisektoreen artean kanpainak egiten jarraituko da, "joko arduratsua" sustatzeko.

Año de continuidad respecto a la integración, ampliación y mejora de la red hidro-meteorológica. Respecto a temas informáticos, se continuará el desarrollo conjunto con otros servicios de diversos departamentos (DACIMA, OpenData, EJIE, GeoEuskadi, Itelazpi...) con objeto de mejorar la oferta de información de datos en abierto y en el fomento de la usabilidad de la información siguiendo las directrices de transparencia y apertura de datos y mejora de los canales de distribución, especialmente en la web. Se ampliará el enfoque de los avisos, alertas y alarmas orientados a impacto en la Sociedad, para lo cual se continuará con los estudios específicos en las distintas áreas de la meteorología adversa así como en la ampliación del sistema de avisos de meteorología adversa a la carta y un aumento de la formación de la ciudadanía, voluntariado e instituciones.

Los objetivos genéricos son:

1. Ampliación y mejora de la red hidro-meteorológica junto con el resto de instituciones competentes; URA, Diputaciones Forales, Consorcios, Mancomunidades y Ayuntamientos. Se trabajará en la implantación de elementos de medición hidrométricos y meteorológicos en las ARPSIS (Áreas de Riesgo Potencial Significativo de Inundaciones) y otros puntos significativos así como en la realización de diversos trabajos tendentes a obtener información de calidad de las variables meteorológicas, oceanográficas e hidrológicas.

2. Respecto al área de seguridad y salud, se continuará con la evaluación de riesgos, con los estudios de impacto en la Sociedad generados por meteorología adversa y mejora en la autoprotección de las personas orientando el sistema de avisos al impacto esperable. También se mejorará el sistema de avisos a la carta ya operativo.

3. Respecto al área de formación, educación y suministro de información se continuará con los cursos, programas técnicos y divulgativos para mejorar la operatividad de las actuaciones en materia de protección civil, mejoras en la web, Twitter, así como el inicio de un sistema de suministro de datos en abierto y apertura de datos a través de diversos canales de distribución.

7.- Programa de Juego y Espectáculos

En lo que al área de juego se refiere, durante este 2020, se va a proceder a la revisión y modificación del Reglamento General del Juego 120/2016 para subsanar aquellos aspectos referentes a términos que entrañan confusión en su redacción actual, dejar de regular las máquinas tipo "AR", adaptación a las nuevas situaciones y actualización del anexo I del Reglamento 120/2016 que hace referencia a la planificación de los juegos.

Durante el 2020 se continuará con las campañas entre los distintos subsectores del juego para la promoción del "juego responsable".

2019an “Euskadiko Jokoaren Behatokiaren” lehen datuak aurkeztuko dira. Organo horrek jokoaren egoera eta bilakaera zaintzen eta administrazioei zein enpresa operadoreei erabakiak hartzen eta etorkizuna planifikatzen laguntzen die. 2020. urtean zehar behatoki hori txosten eta adierazle gehiagoz hornitzen jarraituko dugu.

Ikuskizunei eta jolas jardueri dagokienean, jendaurreko ikuskizunen eta jolas-jardueren Legea garatzeko Erregelamendua onartzen duen otsailaren 5eko 17/2019 Dekretua onartu ostean, Erregelamendu hori aplikatuko da eta ikuskizunak eta jolas jarduerak antolatzen ibiltzen diren kolektiboekin lan egingo da, ikuskizun eta jolas jarduera horien antolakuntzan gehiago eta hobeto inplikatu daitezen.

Jendaurreko ikuskizunen eta Jolas-jardueren 17/2019 Erregelamendua agintzen duen bezala, Zehapenen erregistroa abian jarriko da, tokiko administrazioak zein gobernuak erabil dezaten arau-hausteekin lotutako berrerorketaren kontzeptua aplikatu ahal izateko.

Erregelamendu horren ondorioz, onarpen-zerbitzuko langileen erregistroa ere martxan jarriko da.

Amaitzeko, kiroleko indarkeria, arrazakeria-adierazpenak, xenofobia eta, oro har, intolerantzia-jokabideak desagerrarazteko, 2020an horren inguruko informazioa ematen jarraituko da eta, aldi berean, legez kontrako jarrerak eta jokabideak jazarriko dira eta kirol-klub, sozietate anonimo, kirol federazio eta jarraitzaileen kolektiboekin koordinatuko da kiroleko indarkeria, arrazakeria, xenofobia, sexismoa eta intolerantziaren aurka borrokatzeko. Arrisku ertaineko eta arrisku handiko nazioarteko ekitaldietan “joko garbiari” buruzko kanpainen garrantzia emango zaie.

POLIZIA ETA LARRIALDIETAKO EUSKAL AKADEMIA

2020ko jarduerako hautaketari dagokionez, dagozkion hautaketa prozesuak kudeatzean jarriko du arreta. Era berean, beste administrazio batzuen hautaketa-prozesuetan laguntza emango da. Horretarako, erakunde honek ordezkari bat proposatuko du epaimahai kalifikatzaileetan laguntzeko, edo aholkularitzan arituko da eskatzen zaizkion eginkizunetan.

Prestakuntzan dagokionez, segurtasuneko euskal zerbitzua osatzen duten pertsonak beharrezko prestakuntza izango dute, tekniko aldetik zein gaitasun pertsonal aldetik; baita ere, zerbitzu publikorako orientazio egokia.

Jarduera honako hauetan oinarrituko da: kategoria desberdinetan sartzeko prestakuntza eta segurtasun publikoaren euskal sistemaren zerbitzurako pertsonen ezagutzak eta gaitasunak eguneratzean eta trebatzean.

En el año 2019 se han presentado los primeros datos del “Observatorio del Juego de Euskadi” como órgano que vigile la situación y evolución del juego y ayude tanto a las administraciones como a las empresas operadoras en la toma de decisiones y planificación de futuro. Durante el 2020 se continuará dotando al mismo de más indicadores e informes.

En cuanto a los espectáculos y actividades recreativas, decir que una vez aprobado el Reglamento 17/2019, de 5 de febrero, de espectáculos públicos y actividades recreativas que desarrolla la ley, se aplicará y se trabajará con los distintos colectivos que forman parte de la organización de los espectáculos y actividades recreativas para que se impliquen más y mejor en la organización de los mismos.

Como mandato de dicho Reglamento 17/2019 de espectáculos y actividades recreativas se pondrá en marcha el Registro de Sanciones a ser usado tanto por la administración local como el Gobierno para la aplicación de la reincidencia en la comisión de infracciones.

También, como consecuencia de dicho reglamento, se pondrá en funcionamiento el Registro del personal de servicio de admisión.

Por último, en cuanto a lo que tiene que ver con la erradicación de la violencia, las expresiones de racismo, xenofobia y en general las actitudes de intolerancia en el deporte, en el 2020 se va a continuar con la información en este sentido, a su vez, se van a perseguir actitudes y conductas ilícitas y se coordinará con los clubes, sociedades anónimas deportivas, federaciones deportivas y colectivos de seguidores en materia de lucha contra la violencia, el racismo, la xenofobia, el sexismo y la intolerancia en el deporte. Se incidirá en campañas de “juego limpio” en los eventos internacionales de medio y alto riesgo.

ACADEMIA VASCA DE POLICÍA Y EMERGENCIAS

En cuanto a la selección para el ejercicio 2020 se centrará en gestionar los procesos selectivos que proceda. Así mismo se colaborará, en los procesos selectivos de otras administraciones, mediante la propuesta de una persona miembro de los tribunales calificadoros o realizando labores de asesoramiento que le sean encomendadas.

En cuanto a la Formación, las personas que conforman el servicio vasco de seguridad contarán con la formación suficiente, tanto desde el punto de vista técnico como de la capacitación personal y una adecuada orientación al servicio público.

La actividad se basará tanto en la formación de ingreso en las diferentes categorías como en la actualización y el perfeccionamiento de los conocimientos y habilidades del personal al servicio del sistema vasco de seguridad pública.

Arrisku berriak, delitu-egire modalitate berriak eta teknologien aurrerakuntza izango dira prestakuntza jasotzeko gune.

Antolakuntza eta kudeaketa eredu honek elkartasun estrategiko berriak ezartzen jarraituko du sailen arteko eta kanpokoekiko-unibertsitate, prestakuntza-zentro, beste polizia batzuen Akademiak eta erakundeak lankidetzaz izateko, ezagupena transmititzearen, berrikuntza tekniko eta metodologikoaren ikerlanaren eta gizartearen zerbitzura dagoen Erakunde Autonomoaren kanpo proiektzioaren alde egiten dutenak.

Ertzaintzaren belaunaldi berrikuntzarekin jarraituko da. Eta hori Kidegoko Eskala, Categoria eta berezitasun desberdinetan burutuko da.

Era berean, beharrezko prestakuntza ekintzak planifikatzen jarraituko da, Bakea eta Bizikidetzaren Planaren esparru barruan kokatutako bizikidetzagatik eta Giza eskubideengatik Ertzaintzaren giza konpromisoari ekiteko.

Era berean, beharrezko prestakuntza ekintzak planifikatzen jarraituko da, Bakea eta Bizikidetzaren Planaren esparru barruan kokatutako bizikidetzagatik eta Giza eskubideengatik Ertzaintzaren giza konpromisoari ekiteko.

Hautaketa- eta prestakuntza-prozesu bateratuak bultzatzen jarraituko da Udaltzaingoaren eremuan. Udaltzaingorako deialdi bateratu berri bat gauzatuko da .

Larrialdiei Aurregiteko eta Babes Zibil Arloan, Akademiak prestakuntza politika bat sustatuko du Larrialdiei Aurregiteko Euskal Sistemaren ardatza osatzen duten erakunde, zerbitzu eta sistemen irizpideak biltzea eta beraien arteko lankidetzaz bilatuz.

Euskara beharrezkotzat jotzen dugu gure gizartearen kohesiorako eta ongizaterako. Horregatik, euskarak zentzu horretan bete behar duena betetzeko helburuarekin, gure hizkuntza-aniztasun testuinguruan erosotasunez, bizkortasunez eta indarrez jokatu behar du.

Elkarrekin kalitatez bizitzeari eta euskaldunon hizkuntza eskubideak betetzeari begira, giza-kohesioaren helburuok lortzeko, berrazkoa da etengabeko lana egitea euskararen ezagutza eta erabilera sustatzeko orduan.

PLEAk, VI. Plangiltzaldiari (2018-2022) dagokionez, Polizia eta Larrialdietako Euskal Akademiaren Euskararen Erabilera Normalizatzeko Planari dagokion Plan Estrategikoan ezarritakoa gauzatuko du.

Herritarrenganako Segurtasunari eta Larrialdiei buruzko ezagutza hedatzen jarraituko da, ARKAUTE PAREZ-PAREZ foroaren bitartez, 2020ko urtean.

Los nuevos riesgos, las nuevas modalidades delictivas y el avance de las tecnologías, serán el foco en el que se fije la atención para la formación.

Este modelo organizativo y de gestión seguirá estableciendo nuevas alianzas estratégicas para abrirse a la colaboración tanto intra-departamental como exterior, hacia universidades, centros de formación, Academias de otras policías e instituciones que favorezcan la transmisión del conocimiento, la innovación técnica y metodológica, la investigación y la propia proyección exterior del Organismo Autónomo como servicio a la sociedad.

Se continúa la renovación generacional de la plantilla de la Ertzaintza en sus diferentes Escalas y Categorías, y en las diferentes especialidades.

Así mismo, se continuará en la línea de planificar las acciones formativas necesarias para acometer el compromiso social de la Ertzaintza por la convivencia y los Derechos Humanos enmarcado dentro del ámbito del Plan de Paz y Convivencia.

Así mismo, se continuará en la línea de planificar las acciones formativas necesarias para acometer el compromiso social de la Ertzaintza por la convivencia y los Derechos Humanos, enmarcado dentro del ámbito del Plan de Paz y Convivencia.

En el ámbito de la Policía Local, se seguirán impulsando procesos de selección y de formación unificados, con la publicación de una nueva convocatoria unificada.

En el Área de Atención de Emergencias y Protección Civil, la Academia impulsará una política formativa, buscando la unificación de criterios y la colaboración con todas las instituciones, servicios y sistemas que constituyen el corazón del Sistema Vasco de Atención de Emergencias.

El euskera es un elemento necesario para la cohesión y el bienestar de nuestra sociedad. Por ello, con el objetivo de que el euskera pueda desempeñar plenamente su cometido en tal sentido, debe poder desempeñarse con comodidad, vigor y fortaleza en nuestro contexto multilingüe.

Para alcanzar los citados objetivos de cohesión social en aras de la convivencia de calidad, además de velar por el cumplimiento de los derechos lingüísticos de la ciudadanía vasca, es necesario realizar una labor permanente de promoción del conocimiento y del uso del euskera.

Desde la AVPE se llevará a cabo lo establecido en el Plan estratégico y el Plan de Gestión derivado del Plan de Normalización del Uso del Euskera en el VI periodo de Planificación (2018-2022), de la Academia Vasca de Policía y Emergencias.

Se seguirá difundiendo el conocimiento sobre Seguridad y Emergencias a la ciudadanía, a través del foro, ARKAUTE PAREZ-PAREZ, a lo largo de 2020.

Akademiako langileen prestakuntza eta biziklatzea bultzatuko da, izaera orokorreko eta hizkuntza-izaerako prestakuntza berrizanez (Euskararen Erabilera Planarekin bat etorriz). Horretara, langilen etengabeko hobekuntza eta egokitzapena izango dira errealitate berriak kontuan izanik.

PLEAko 2017-2021 gizonezkoen eta emakumezkoen berdintasunerako planaren garapena: helburuak eta ekintza zehatzak 2020an.

Agenda Euskadi 20-30 izenekoaren artezpideak betetzeko xedeaz, aurrera eginez joko dugu eredugarri izango den erakunde publiko bat taxutzean, Akademiako instalazioen berritze- eta hobetze eginkizunekin jarraituz.

Se impulsará la formación y el reciclaje del personal de la Academia, dando respuesta a las necesidades formativas profesionales de carácter general o lingüística (acorde al Plan de Normalización del Uso del Euskera) de modo que permitan la mejora continua del personal y la adaptación a las nuevas realidades.

Desarrollo del Plan para la Igualdad de mujeres y hombres de la AVPE 2017-2021: objetivos y acciones concretas en 2020.

Al objeto de cumplir con las directrices de la Agenda Euskadi 20-30, seguiremos avanzando en la configuración de una institución pública sosteniblemente ejemplar, continuando con las labores de renovación y mejora de las instalaciones de la Academia.

PROGRAMA	PROGRAMA
2211 SEGURTASUNA. EGITURA ETA LAGUNTZA	2211 ESTRUCTURA Y APOYO DE SEGURIDAD
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>11 SEGURTASUNA</u>	<u>11 SEGURIDAD</u>
SAILBURUA ETA ADMINISTRAZIO ETA ZERBITZUEN SAILBURUORDEA	CONSEJERA Y VICECONSEJERA DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

MEMORIA

Egitura eta Laguntza Programak modu integralean biltzen ditu emandako jardun-esparruak koordinatu, kudeatu eta babesteko behar diren ekintza administratiboak. Hain zuzen, berauei esker Segurtasun Sailaren barruan dauden mota finalistako programen helburuak bete daitezke.

Kanpoko harremanetarako zein barruko organoen arteko harremanetarako, koordinazio zentro bat egon behar da eta horri erantzuten dio programa honek. Barruko organo horiei babesa eta laguntza ematen dizkie ertzainak ez diren langile funtzionarioen kudeaketan eta zerbitzu komuneren arloan, baita aholkularitza juridikoaren arloan ere.

Sailburuaren Kabineteko Zuzendaritza:

Sailburuaren Kabineteko Zuzendaritza Sailaren titularrari zuzenean laguntzen dion organoa da eta bere eginkizunak dira aholkularitza ematea eta ikertu eta aztertze lanak egitea. Sailburuarentzako informazioa prestatzen du eta, Arartekoarekiko harremanak bideratzeko edo ekitaldi ofizialak eta protokolozkoak antolatzeke orduan, Saileko beste zuzendaritza organo batzuei beren eginkizunetan laguntzen die eta haiekin koordinatzen da; beti ere Jaurlaritzaren Lehendakaritzari dagozkion eginkizunak babestuta.

Halaber, Zuzendaritza honek bere gain hartu ditu Sailak Eusko Legebiltzarrarekin izan beharreko harremanak. Ondorioz, ekimen parlamentarioei erantzuna ematen zaie, hala nola idatziz erantzuteko galderak, dokumentazio-eskaerak, Osoko Bilkuran ahoz erantzuteko galderak, Batzordearen eskariz izandako agerraldiak, interpelazioak eta Batzordearen aurrean ahoz erantzuteko galderak.

Bukatzeko, Zuzendaritzak duen lanaren beste alderdi bat da beste erakunde publiko batzuetatik –Arartekoa, kasu-datozen kontsultei Saileko zuzendaritzen erantzun dokumentatuak bideratzea.

El Programa Estructura y Apoyo concentra, con carácter integral, el conjunto de las acciones administrativas precisas para coordinar, gestionar y apoyar las áreas de actuación encomendadas, que hacen posible el cumplimiento de los objetivos de los programas de tipo finalista que se integran en el Departamento de Seguridad.

Este programa responde a la necesidad de que exista un centro de coordinación, tanto en lo referente a las relaciones externas, como entre los distintos órganos que lo constituyen a los que presta cobertura y apoyo en las áreas de gestión de personal funcionario no ertzaina y servicios comunes, así como de asesoría jurídica.

Dirección del Gabinete de la Consejera:

La Dirección del Gabinete de la Consejera es un órgano de apoyo directo a la titular del Departamento, con funciones de asesoramiento, estudio y análisis. La preparación de información para la Consejera, junto con otras de coordinación y apoyo de las tareas de otros órganos directivos departamentales en materia de organización de actos oficiales y protocolarios o relaciones con el Ararteko, se hace con salvaguardia de las que corresponden a la Presidencia del Gobierno.

Esta Dirección asume, asimismo, las relaciones del Departamento con el Parlamento Vasco, dándose respuesta a las iniciativas parlamentarias, preguntas para respuesta por escrito, solicitudes de documentación, preguntas para respuesta oral en Pleno, comparencias a petición de la Comisión, interpelaciones y preguntas para su respuesta oral en Comisión.

Por último, otra faceta del trabajo de la Dirección será la canalización de las respuestas documentadas de las Direcciones departamentales a las consultas provenientes de otras instituciones públicas, como el Ararteko.

Komunikazio Zuzendaritza:

Euskadiko Segurtasun Publikoaren Plan Nagusiak ezartzen dituen jarduera-ildoak betetzeko, Komunikazio Zuzendaritza da Segurtasun Sailak hedabideen bitartez Euskadiko gizartearekin dituen harremanak kudeatzeaz arduratzen den organoa.

Halaber, Komunikazio Zuzendaritzari Saileko Zuzendaritzek egindako jarduerak herritarrei jakinaraztea ere badagokio, eta baita segurtasunarekin eta herritarren babesarekin lotutako baloreak Euskadiko gizartean zabal daitezela sustatzeko lana ere; segurtasuna mantendu beharreko ondasun komuntzat eta ongizatearen gizarteko oinarri funtsezkotzat jotzen baita.

Komunikazio Zuzendaritzako langileen lana, informazioa jakinaraztekoa eta zabaltzekoa, nagusiki, gizarte mailan interesa daukaten jarduera polizialei eta Saileko gainerako arloetako jarduerari buruzko prentsa-oharrak (euskaraz eta gazteleraz) hedabideei bidaltzean datza.

Jarduera eta interbentzio komunikatibo gehienak hedabide tradizionalen (prentsa, irratia eta telebista) eskari informatiboari erantzuna emateko egiten dira. Interbentzio horien barruan trafikoko kontzientziaketa eta prebentzioa lortzera bideratutakoak ere badaude, baita hedabideetako profesionalak idatziz egindako eskabideei ematen zaizkien erantzun dokumentatuak ere.

Zuzendaritza hau prentsaurrekoak antolatzeaz eta Saileko kargudunekin, Zuzendaritzetako teknikariek eta poliziako buru zein espezialistekin elkarrizketak kudeatzeaz ere arduratzen da.

Horrez gain, azaldu behar dugu hedabideetako profesionalen kontsultei banan banako eta etengabeko arreta emateko zerbitzua badagoela eta Saileko web-orrietan jasota dagoen informazioa eguneratzeaz ere arduratzen dela.

Sailari buruzko eduki informatiboak interneten egoteari dagokionez, 2020an zehar Saileko webgunea euskadi.eus atarian eguneratzeko lanekin jarraituko da eta Jaurlaritzaren Irekia atarian presentzia izatea ere sustatuko da.

Komunikazio Zuzendaritzak Ertzaintzaren, Trafikoko Zuzendaritzaren, Euskalmeten, Larrialdien, Joko eta Ikuskizunen Zuzendaritzaren, eta Hauteskunde Prozesuen web-orrietako eduki informatiboak ere egunera daitezela sustatuko du eta Sailak barne hartzen dituen zerbitzuen sare sozialetan presente egoteaz eta horiek sustatzeaz arduratzen da.

Dirección de Comunicación:

La Dirección de Comunicación, en cumplimiento de las líneas de actuación que establece el Plan General de Seguridad Pública de Euskadi, es el órgano responsable de gestionar la relación del Departamento de Seguridad con la sociedad vasca a través de los medios de comunicación.

También le corresponde a esta Dirección de Comunicación dar a conocer a la ciudadanía las actividades desarrolladas por las Direcciones del Departamento, así como la labor de contribuir a difundir en la sociedad vasca valores relacionados con la protección ciudadana y la seguridad en general, entendida ésta como bien común irrenunciable y uno de los soportes básicos de la sociedad del bienestar.

La labor de comunicación y difusión informativa desarrollada por el personal adscrito a la Dirección de Comunicación se centrará básicamente en la remisión a los medios de comunicación de notas de prensa (en euskera y en castellano) sobre todas aquellas actividades policiales y del resto de las áreas del Departamento que tengan interés social.

La mayor parte de las actividades e intervenciones comunicativas están dirigidas a dar respuesta a la demanda informativa de los medios de comunicación tradicionales, prensa, radio y televisión. En estas intervenciones se incluyen también las que van dirigidas a concienciar y prevenir en materia de tráfico, así como las respuestas documentadas a las solicitudes escritas de profesionales de los medios de comunicación.

En otro orden de cosas, también es responsabilidad de esta Dirección la organización de ruedas de prensa y la gestión de entrevistas con cargos del Departamento, personal técnico de las Direcciones y mandos y especialistas policiales.

A ello cabe añadir el funcionamiento de un servicio permanente de atención personalizada a las consultas de profesionales de los medios de comunicación y la actualización de la información recogida en las diferentes páginas webs del Departamento.

En lo que se refiere a la presencia de contenidos informativos del Departamento en Internet, durante 2020 se proseguirá con la labor de actualización de la web del Departamento en el portal euskadi.eus y se potenciará la presencia del Departamento en el portal del Gobierno, Irekia.

Desde la Dirección de Comunicación también se seguirá contribuyendo a la actualización de los contenidos informativos de las webs correspondientes a la Ertzaintza, a la Dirección de Tráfico, a Euskalmet, a Emergencias, Juego y Espectáculos y Procesos Electorales, así como la presencia y potenciación de los servicios que abarca el Departamento en las diferentes redes sociales.

Horrez gain, euskadi.eus-eko sareen bidez eta Eusko Jaurlearien herritarren partaidetzarako irekia atariaren bidez jasotzen diren herritarren kontsultei arreta eskain dakien eta zuzenean erantzun dakien sustatzen jarraituko dugu.

Interes profesionaleko barruko komunikazioak, bereziki Ertzaintzako funtzionarioei zuzendutakoak, gurenet sare korporatiboaren bitartez egiten jarraituko dira.

Zerbitzu hau zein Zuzendaritza honetako komunikazio-zerbitzuak indartzeko, Saileko prentsa-zerbitzuetara pertsona gehiago sartuko dira eta zerbitzu horietako profesionalei zuzendutako prestakuntza-ekintzak burutuko dira. Horri esker, Segurtasun Sail osoaren barruko eta kanpoko behar komunikatibo gero eta handiagoei era egokian, arin eta modu eraginkorrean erantzun ahal izango zaie.

2020. urtean zehar herritarrak sensibiltzatzeko zabalduko diren edukien artean garrantzi berezia emango zaie Ertzaintzaren oinarriko eskalan sartzeko promozioan hautagai gehiago sar daitezela sustatzeari eta trafikoaren arloan jokabide arduratsuak sustatzeari, gure errepideetako ezbehar-tasaren beherakada modu proaktiboan mantentzen jarraitzeko.

2020. urtean zehar hainbat publizitate-kanpaina egingo dira, ikuskizun piroteknikoetako segurtasuna sustatzeko, 112 Larrialdiei Aurre egiteko zerbitzuaren berri emateko eta 112-ko, Ertzaintzako, Trafikoko eta Euskalmeteko App-ak sozializatzeko. Kirol-ikuskizunetan jokabide zuzenak sustatzeko sensibiltzazio-kanpainak ere egingo dira eta segurtasunarekin lotutako hainbat prebentzio-kanpaina ere bai.

Araubide Juridikoaren, Zerbitzuen eta Hauteskundeen Zuzendaritza:

Araubide Juridikoaren, Zerbitzuen eta Hauteskunde Prozesuen Zuzendaritza mota honetako jarduerak koordinatzen dituen organoa da Sailari esleitutako kudeaketa-eremuan. Lege-aholkularitzako eginkizunez gain, bere ardura da Sailaren araugintza-politika betearaztea eta; bestetik, arau-proiektuak idatzi eta izapidetzen ditu.

Aldi berean, Saileko funtzionarioak –Ertzaintzako langileak izan ezik– kudeatzeaz eta antolatzeaz arduratzen da, baita langileentzako prestakuntza-planetik eratorzen diren prestakuntza-ekintzak planifikatzeaz ere.

Fitxategien eta antolaketa bibliografikoaren arloan, behar diren dokumentazio bibliografiko guztiak katalogatzeko organo gisa jarduten du, sailaren politika behar bezala gauzatzeko eta administrazio-zerbitzuak optimizatzeko.

Administrazio elektronikoa gauzatzeko jarduerak guztiak koordinatzea eta sustatzea.

Halaber hari dagozkio hizkuntza normalizatzeko lanak eta berdintasun-politika koordinatzea ere.

Por otro lado, se seguirá manteniendo con esmero y fidelidad la atención y contestación directa de las consultas ciudadanas recibidas a través de las redes euskadi.eus y a través del portal de participación ciudadana, Irekia, del Gobierno Vasco.

La transmisión interna de comunicaciones de interés profesional, especialmente las dirigidas al personal funcionario de la Ertzaintza, continuará realizándose a través de la red corporativa, Gurenet.

Los servicios de comunicación de esta Dirección se verán reforzados con la realización de acciones formativas dirigidas a los y las profesionales que los componen, lo que permitirá ir mejorando la manera de dar una respuesta adecuada, eficaz y eficiente, a las crecientes necesidades de comunicación interna y externa del Departamento en su conjunto.

La difusión de contenidos de sensibilización ciudadana durante 2020 hará hincapié en potenciar la incorporación de más aspirantes a la promoción de acceso a la escala básica de la Ertzaintza y a la promoción, así mismo, de conductas responsables en el tráfico para seguir contribuyendo proactivamente al descenso de la siniestralidad en nuestras carreteras.

También en 2020 se llevarán a cabo campañas publicitarias para promover la seguridad en los espectáculos pirotécnicos, difundir el servicio de atención de emergencias 112, la socialización de las App's del 112, de la Ertzaintza, de Tráfico y de Euskalmet, así como campañas de sensibilización hacia comportamientos cívicos en los espectáculos deportivos y otras campañas de prevención para la seguridad.

Dirección de Régimen Jurídico, Servicios y Procesos Electorales:

La Dirección de Régimen Jurídico, Servicios y Procesos Electorales, es el órgano de coordinación de las actuaciones de esta índole en el ámbito de gestión encomendado al Departamento. Además de las funciones de asesoramiento legal, es responsable de ejecutar la política normativa del Departamento, y redacta y tramita los proyectos de normas.

Es responsable, además, de la gestión y organización del personal funcionario, excepto personal de la Ertzaintza, del Departamento y de la planificación de las acciones formativas derivadas del Plan de formación del personal.

En materia de archivos y organización bibliográfica actúa como órgano de catalogación de cuanta documentación bibliográfica sea precisa para el ejercicio de la política departamental y la optimización de los servicios administrativos.

Coordinar e impulsar todas las actuaciones relativas a la consecución de la administración electrónica.

Asimismo tiene asignadas las tareas de normalización lingüística y la coordinación de las políticas de igualdad.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. SAILBURUARI ZUZENDUTAKO INFORMAZIO-ETA ERANTZUN-ESKAEREI MODU ERAGINKORREAN ARRETA EMATEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Legebiltzarreko erantzunak izapidetzea (galderak, IDE, legebiltzarreko erabakien jarraipena). <ul style="list-style-type: none"> Arreta jaso duten legebiltzarreko espedienteen kopurua. 100 Arartekori emandako erantzunak izapidetzea. <ul style="list-style-type: none"> Arreta jaso duten Arartekoko espedienteen kopurua. 15 Beste organismo bati (Herriaren Defendatzailea, informazio-eskaerak) emandako erantzunak izapidetzea: <ul style="list-style-type: none"> Arreta jaso duten espedienteen kopurua. 30 		<p>1. ATENDER EFICAZMENTE LAS SOLICITUDES DE INFORMACIÓN Y RESPUESTAS DIRIGIDAS A LA CONSEJERA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Trámite de respuestas parlamentarias (preguntas, SID, seguimiento acuerdos parlamentarios). <ul style="list-style-type: none"> Número de expedientes atendidos del Parlamento. Trámite de respuestas al Ararteko. <ul style="list-style-type: none"> Número de expedientes del Ararteko. Trámite de respuestas a otros organismos Defensor del Pueblo, solicitudes de información. <ul style="list-style-type: none"> Número de expedientes atendidos.
<p>2.- HEDABIDEEI SAILEKO ZUZENDARITZEK EGITEN DITUZTEN JARDUEREN BERRI EMATEA, ETA SEGURTASUNAREKIN ETA HERRITARREN BABESAREKIN LOTUTAKO BALOREAK HERRITARRENGAN SUSTATZEN LAGUNTZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Prensa-oharrak. 1.500 Informazio-eskaerei sistematikoki arreta eskaintzea. Berriak hedatzeko zerbitzuko harpidedunak diren hedabideetako 250 profesionali baino gehiagori arreta ematea. 250 Trafikoko gertakariei eta polizia-jarduerei buruzko irati-konexioak urtean. 8.000 Ertzaintzako intranetean barruko komunikaziorako oharrak (Gurenet). 250 Idatzizko erantzunak Irekia eta Euskadi.eus atarien bidez, herritarrek egindako kontsulei eta errekerimenduei. Saileko kargudunen eta Segurtasuneko sailburuaren agerraldiak eta prentsaurrekoak kudeatzea. Edukiak sortzea eta kudeaketak egitea Saila zein Ertzaintza sare sozialetan presente egon daitezen. Jarraitzaileen kopurua gaitzea: 		<p>2.- DIFUSIÓN A LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN DE LAS ACTIVIDADES QUE DESARROLLAN LAS DIRECCIONES QUE INTEGRAN EL DEPARTAMENTO, ASÍ COMO CONTRIBUIR A PROMOVER ENTRE LA CIUDADANÍA VALORES RELACIONADOS CON LA SEGURIDAD Y LA PROTECCIÓN CIUDADANA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Notas de prensa. Se atenderán sistemáticamente los requerimientos de información de más de 250 profesionales de los medios de comunicación abonados al servicio de distribución de noticias. Conexiones de radio al año sobre incidencias de tráfico y actuaciones Policiales. Notas de comunicación interna en la Intranet de la Ertzaintza (Gurenet). Contestaciones escritas a consultas y requerimientos de la ciudadanía a través de los portales de Irekia y Euskadi.eus. Gestión de las ruedas de prensa y comparencias de la Consejera de Seguridad y del conjunto de cargos del Departamento. Creación de contenidos y en la gestión de la presencia del Departamento y de la Ertzaintza en las redes sociales. Superar le cifra de los seguidores y seguidoras:

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<ul style="list-style-type: none"> • @Euskalmet Twitter kontuaren jarraitzaileak. • @ertzaintzaEJGV. • @112_SOSDeiak. • @trafikoaEJGV. <p>Irekian eta Saileko webguneetan, eduki informatiboak sartzea eta eguneratzea.</p> <p>Honelako publizitate-kanpainak sortzea, planifikatzea eta zabaltzea</p> <ul style="list-style-type: none"> • Trafiko arloko kontzientziazio-kanpainak. • Joko eta Ikuskizunen arloko prebentzio kanpainak. • Ertzaintzarako hautagai gehiago lortzeko kanpaina. • 112 SOSDeiak, Ertzaintza, Trafiko eta Euskalmet App-ak publizitatzea. • Beste prebentzio-kanpaina batzuk. <p>Euskadiko Segurtasun Publikoaren Plan Nagusian jasotako alderdi prebentiboak sustatzera bideratutako segurtasun arloko gaiak zabaltzeko liburuxka bereziak eta beste argitalpen batzuk sortzea, editatzea eta argitaratzea, baita herritarrei eragiten dieten segurtasun arloko gaien buruzko hainbat material bideografiko eta grafiko editatzea eta argitaratzea ere.</p> <p>3. SAILAREN LEGE AHOLKULARITZA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Administrazio-espeditenteak eta beren errekurtsioak administrazio bidetik izapidetu eta ebaztea. 	<p>115.000</p> <p>27.500</p> <p>33.000</p> <p>23.000</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Seguidores y seguidoras en la cuenta Twitter de @Euskalmet. • @ertzaintzaEJGV. • @112_SOSDeiak. • @trafikoaEJGV. <p>Mantenimiento y actualización de contenidos informativos en las webs de Irekia-y Departamentales.</p> <p>Crear, planificar y difundir campañas publicitarias destinadas a:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Campañas de concienciación en tráfico. • Campañas de prevención en Juego y Espectáculos. • Campaña de captación de nuevos y nuevas aspirantes para la Ertzaintza. • Publicitación de las App's de 112 SOSDeiak, Ertzaintza, Tráfico y Euskalmet. • Otras campañas preventivas. <p>Creación, edición y publicación de folletos específicos de difusión de temas de seguridad y de otras publicaciones destinadas a potenciar aspectos preventivos del Plan General de Seguridad Pública de Euskadi, así como la edición y publicación de diverso material videográfico y gráfico sobre temas de seguridad que afectan a la ciudadanía.</p> <p>3. ASESORÍA JURÍDICA DEL DEPARTAMENTO.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tramitación y resolución de procedimientos administrativos y sus recursos en vía administrativa.
<p>1. Espediente-kopurua.</p> <p>2. Prozedura judizialean epaiketa-kostuak Administrazioaren alde.</p> <p>4. SAILAREN ARAUGINTZA POLITIKA BETEARAZTEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Xedapen orokorren proiektuak prestatzea. <p>1. Lege-proiektuen, Dekretuen eta Aginduen kopurua.</p>	<p>1.090</p> <p>200</p> <p>10</p>	<p>1. Número de expedientes.</p> <p>2. Procedimientos judiciales con costas a favor de la Administración.</p> <p>4. EJECUTAR LA POLÍTICA NORMATIVA DEL DEPARTAMENTO.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Elaboración de proyectos de disposiciones de carácter general. <p>1. Número de Proyectos de ley, Decretos y Órdenes.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>5. SAILEKO LANGILEEN ADMINISTRAZIOA ETA KUDEAKETA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Hizkuntza-normalizazioa. <ol style="list-style-type: none"> 1. Hizkuntza-eskakizunen egiaztapenen eta euskara-ikastaroen jarraipena eta kontrola egitea. 75 2. Euskarak Sailean bizi duen egoera aztertzea eta horren inguruko aholkularitza. 80 • Berdintasun-politika. <ol style="list-style-type: none"> 1. Saileko eta sail arteko talde teknikoetan parte hartzea, kordinazioa eta dinamizazioa. 40 2. Sailaren berdintasun-politiken jarraipen- eta ebaluazio-txostena. 3 3. Sailean Berdintasuna sustatzeko ekintza espezifikoaren diseinua inplementatzea. 700 • Langileen administrazioa: <ol style="list-style-type: none"> 1. Langileen administrazio-prozedurak izapidetzea eta ebaztea. 700 2. Lizentziak eta baimenak. 17.000 3. Ikastaroak eta prestakuntza. 350 • Gutuneriaren Erregistro Nagusia: <ol style="list-style-type: none"> 1. Sarrera-erregistroa. 9.000 2. Irteera-erregistroa. 6.000 		<p>5. ADMINISTRACIÓN Y GESTIÓN DEL PERSONAL DEL DEPARTAMENTO.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Normalización lingüística. <ol style="list-style-type: none"> 1. Efectuar el seguimiento y control de los cursos de euskera y acreditación de los perfiles lingüísticos. 2. Análisis de la situación del euskera en el Departamento y asesoramiento en la materia. • Política de igualdad. <ol style="list-style-type: none"> 1. Participar, coordinar y dinamizar en los grupos técnicos departamentales e interdepartamentales. 2. Informe de seguimiento y evaluación de las políticas de igualdad del Departamento. 3. Impulsar, diseñar la implementación de acciones específicas de Igualdad en el departamento. • Administración del personal: <ol style="list-style-type: none"> 1. Tramitación y resolución de procedimientos administrativos de personal. 2. Licencias y permisos. 3. Cursos y formación. • Registro central de correspondencia: <ol style="list-style-type: none"> 1. Registro de entradas. 2. Registro de salidas.
<p>6. ADMINISTRAZIO ELEKTRONIKOA GAUZATU AHAL IZATEKO JARDUERAK KOORDINATU ETA SUSTATZEA.</p>		<p>6. COORDINAR E IMPULSAR TODAS LAS ACTUACIONES RELATIVAS A LA CONSECUCCIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN ELECTRÓNICA.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
2221 TRAFIKOA	2221 TRÁFICO
ARDURADUNA	RESPONSABLE
11 SEGURTASUNA	11 SEGURIDAD
TRAFIKOKO ZUZENDARIA	DIRECTORA DE TRÁFICO

MEMORIA

2000. urtean Euskadin 200 pertsonatik gora hil ziren trafiko-istripuen ondorioz. Gaur egun, istripu-tasa murriztu da 40 hildako baino gutxiagora. Hala ere, eta istripu-tasaren beharrezko joera sendotzen ari bada ere, oraindik ere lan handia dago egiteko bide-segurtasunaren arloan.

Teknologia berriak trafikoaren kudeaketan aplikatzeak, Euskadiko bide-sarea hobetzeak, automobilen parkea modernizatzeko, bide-erabiltzaileen gero eta kontzientziario handiagoak eta Trafiko Zuzendaritzak beste erakunde batzuekin eta bide-segurtasunaren erronkarekin konprometitu dauden beste eragile batzuekin batera ezarritako ekintza estrategikoak lagundu dute gure kale eta errepideen egoera hobetzen.

Trafiko Zuzendaritzaren Bide Segurtasunerako eta Mugikortasun Segururako eta Iraunkorrerako 2015-2020 Plan Estrategikoaren tarteko ebaluazioa 2018an egin da eta horrek berresten du Euskadiko istripu-tasaren beharrezko joera dagoela, 2010eko kopuruaren aldean, 2020an hildakoen kopurua %50ean murrizteko konpromisoari eusten dio eta La Valettako adierazpena sinatzen du. Adierazpen hori Europa eremuko herriek 2018ko martxoan onartu zuten eta, 2020 urteko kopuruaren aldean, 2030ean larri zaurituen kopurua %50ean murrizteko adierazpena da.

Planaren helburu nagusiak hauek dira: talde kalteberak babestea, bide nagusietako trafikoaren kudeaketa hobetzea, bigarren mailako errepideetan bide-segurtasuna hobetzea, jokabide ezegokiak zuzentzea eta hiriguneetan mugikortasun seguru eta iraunkorra sustatzea.

Helburu horiek lortzeko, jarduketara-ardatz estrategikoak funtsezkoak dira: Bide-heziketa, trafiko-ikerketak eta bide-segurtasuna, trafikoaren kudeaketa, zaintza eta kontrola eta kudeaketa aurreratuaren ereduak.

En el año 2000 fallecieron en Euskadi más de 200 personas como consecuencia de un accidente de tráfico. Hoy en día, las cifras de siniestralidad se han reducido hasta situarse en el entorno de las 40 personas fallecidas. Sin embargo y aunque se empieza a consolidar una tendencia a la baja en el índice de siniestralidad, todavía queda camino por recorrer en el ámbito de la seguridad vial.

Las nuevas tecnologías aplicadas a la gestión del tráfico, la mejora de la red de carreteras de Euskadi, la modernización del parque automovilístico, la cada vez mayor concienciación de las personas usuarias de las vías y las acciones estratégicas implementadas desde la Dirección de Tráfico en coordinación con otras instituciones y con todos los agentes comprometidos con el reto de la Seguridad Vial, han contribuido a la mejora de la situación en nuestras calles y carreteras.

La Evaluación Intermedia del Plan Estratégico de Seguridad Vial y Movilidad Segura y Sostenible 2015-2020 de la Dirección de Tráfico realizada en 2018 confirma esta tendencia descendente de la accidentalidad en Euskadi, mantiene el compromiso europeo de reducir en un 50% en 2020 el número de personas fallecidas con respecto a 2010 y suscribe la Declaración de La Valetta, aprobada en marzo de 2018 por los países del entorno europeo, de reducir en un 50% el número de personas heridas graves en 2030 respecto al nivel de referencia de 2020.

Los objetivos generales del Plan son proteger a los colectivos vulnerables, mejorar la gestión del tráfico en las vías principales, mejorar la seguridad vial en las carreteras secundarias, corregir comportamientos inadecuados y favorecer la movilidad segura y sostenible en entornos urbanos.

Para conseguir estos objetivos, son fundamentales los ejes estratégicos de ejecución: Educación Vial, Investigación del Tráfico y Seguridad Vial, Gestión del Tráfico, Vigilancia y Control y el Modelo de Gestión Avanzada.

Lehenengo ardatzari dagokionean, Zuzendaritzak pertsonak jartzen ditu prebentzioan, sentsibilizazioan eta kontzientziazioan oinarritutako bere politika hezitzaileen erdian. Erabiltzaile orokorrei zuzendutako jarduerak ez ezik, talde kalteberei begira bereziki diseinatutakoak ere burutzen dira. Horren haritik, unibertsitatetik kanpoko hezkuntza-sisteman mugikortasun segururako hezkuntza sustatu nahi da, gizarte- eta hezkuntza-alorreko eragileen eguneroko jardueran mugikortasun segurua bultzatu nahi da, bidean ari diren kolektiboan artean prebentzioaren balioa bultzatu nahi da eta bideko lan-arriskuen prebentzioa bultzatu nahi da.

Ikerketaren eta bide-segurtasunaren arloan, Trafiko Istripuen Biktimen Euskal Erregistroak informazio fidagarria, osoa eta eguneratua jasoko du Euskadin, hiri barruko zein hiriarteko bideetan, biktimak eragin dituzten trafiko-istripuei buruz. Informazio horri esker, trafiko-istripuen kausak, inguruabarrak eta ondorioak zein diren zehaztu ahal izango da, horiek bide-segurtasuneko politikak ebaluatzeko eta ikertzeko erabili ahal izateko.

Trafikoaren kudeaketaren arloan, kudeaketa- eta informazio-sistema eguneratu eta modernizatu da, videowall sistema berriari esker eta ezagutza-tresna berrien ezarpenari esker, erantzunak aurreratu eta bideko erabiltzaileei zerbitzu hobea eman ahal izateko. Eguneratze- eta modernizatze-fase horren ondoren, ibilgailuetatik datorren informazioa sisteman sartuko da, gero eta gehiago, eta informazio hori errepideetan trafikoari buruzko datuak hartzeko instalatuta dauden estazioen bidez lortutakoarekin osatuko da. Era berean, trafikoa kudeatzeko planak egiteko eta automatizatze tresnak eta garraio bereziko konfiguraziorako euskarri-tresnak modernizatzeari ekingo zaio.

Trafikoko datuak eta bideo-irudiak administrazioen artean trukatzeko proiektuarekin jarraituko da; hain zuzen, bikoiztasunik izan gabe diru publikoaren gastua optimizatze aldera, elkarri konektatutako zentzuen kopurua handituko da. Gainera, trafikoari buruzko azterlanak eta analisiak egingo dira eta horiek ematen dituzten ondorioak oinarri hartuta, trafikoa kudeatzeko plan berriak egin eta trafikoko sistema adimentsuak instalatu ahal izango dira.

Trafiko Zuzendaritzaren, Ertzaintzaren eta Udaltzaingoen arteko lankidetzari esker, Euskadiko errepide eta kaleetako zaintza eta kontrola sustatuko da, bide-segurtasunean prebentzioa sustatzeko helburuarekin.

Gobernantza eredu aurreratuaren barruko helburu eta ekintzak. Eredu horretan oinarrituta, Trafiko Zuzendaritzak herritarrei ematen zaien arreta hobetzearen alde egingo du tramiteak errazteko eta informazioa baliabide elektronikoan bitartez trukatzeko aukera ematen duten zerbitzu gero eta irisgarriagoak emanez. Era berean, gizarteari gure errepide-sareari buruzko informazioa zuzenean eta modu objektiboan emango zaio, informazioa denbora errealean emateko prest dauden ekipamenduen bidez.

Respecto al primer eje, la Dirección sitúa a la persona en el centro de sus políticas educativas basadas en la prevención, sensibilización y concienciación. Se ejecutan acciones no sólo dirigidas a las personas usuarias en general, sino específicamente diseñadas para colectivos vulnerables. En este sentido, se persigue fomentar la educación para la movilidad segura en el sistema educativo no universitario, promover la movilidad segura en la actividad cotidiana de diferentes agentes socioeducativos, fomentar el valor de la prevención entre distintos colectivos viales y promover la prevención de riesgos laborales viales.

En cuanto a la Investigación y Seguridad Vial, el Registro de Víctimas de Accidentes de Tráfico de Euskadi recogerá información fiable, completa y actualizada sobre los accidentes de tráfico con víctimas en Euskadi, tanto en vías urbanas como en interurbanas. Esta información permitirá determinar las causas, circunstancias y consecuencias de los accidentes de tráfico, con el fin de su utilización en la investigación y evaluación de políticas de seguridad vial.

En cuanto a la Gestión del Tráfico, tras la fase de actualización y modernización del sistema de gestión e información que permite anticipar respuestas y dar un mejor servicio a la persona usuaria de las vías gracias al nuevo sistema de videowall y a la implementación de nuevas herramientas de conocimiento se intensificará la incorporación al sistema de información procedente de los vehículos que se complementará con la información obtenida a través de las estaciones de toma de datos de tráfico instaladas en las carreteras. Asimismo, se procederá a la modernización de las herramientas para la elaboración y automatización de planes de gestión de tráfico y de soporte para la configuración del transporte especial.

Asimismo se continuará el proyecto de intercambio de datos de tráfico e imágenes de vídeo entre administraciones, aumentando el número de centros interconectados, con el objeto de optimizar el gasto de dinero público evitando duplicidades. Además, se realizarán estudios y análisis de tráfico de cuyas conclusiones podrán derivar nuevos planes de gestión de tráfico o instalaciones de sistemas inteligentes de tráfico.

La colaboración entre la Dirección de Tráfico, la Ertzaintza y las Policías Locales fomentará la vigilancia y control en las carreteras y calles de Euskadi al objeto de fomentar la prevención en la seguridad vial.

Objetivos y acciones enmarcadas en el Modelo Avanzado de Gobernanza desde el que la Dirección de Tráfico apostará por mejorar la atención a la ciudadanía a través de servicios cada vez más accesibles, que faciliten los trámites y posibiliten el intercambio de información por medios electrónicos. Del mismo modo, se ofrecerá a la sociedad información de la red viaria de forma directa y objetiva a través de los equipamientos predispuestos para lanzar información en tiempo real.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. ERAKUNDE-HARREMANAK</p> <p>1.1.- Zenbait erakunderekiko koordinazioa eta elkarlana hobetzeko hitzarmenak edo beste instrumentu batzuk lantzea eta proposatzea, eta erakundeen arteko harremanak bultzatzea.</p> <p>1.1.1.- Proiektuen kopurua.</p> <p>2. GIDALERROAK ETA JARRABIDEAK</p> <p>2.1.- Trafikoko araudia aplikatze aldera arauak, gidalerroak, jarraibideak eta ebazpenak lantzea.</p> <p>2.1.1.- Proiektuen kopurua.</p> <p>3. EUSKARRI INFORMATIKOA</p> <p>3.1.- Trafiko Zuzendaritzaren baimentze-, kontrol- eta zehapen-prozeduren tramitazio elektronikoa arian-arian ezartzen joatea.</p> <p>3.1.1.- Proiektuen kopurua.</p> <p>3.2.- Baliabide informatikoei moldaketak egitea, baimentze-, kontrol- eta zehapen-espeditenteak hobeto tramitatzeko.</p> <p>3.2.1.- Moldaketen kopurua.</p> <p>3.3.- Bideak zehazten dituen eta garraio bereziek beraiek bide horiek kontrolatzeko eta jarraipena egiteko aplikazio bat garatzea.</p> <p>3.3.1.- Proiektuen kopurua.</p> <p>3.4.- Tresna informatikoen mantentze ebolutiboa.</p> <p>3.4.1.- Mantendutako tresnak.</p> <p>4. HEZKUNTZA ETA PRESTAKUNTZA</p> <p>4.1.- Unibertsitatetik kanpoko hezkuntza-sisteman mugikortasun segururako hezkuntza sustatzea.</p> <p>4.1.1.- Bide-segurtasunaren arloko prestakuntza jasoko duten ikasleen kopurua.</p> <p>4.2.- Gizarte- eta hezkuntza-arloko eragileen eguneroko jardueran mugikortasun segurua sustatzea.</p> <p>4.2.1.- Egin beharreko ekintzen kopurua.</p>	<p>3</p> <p>7</p> <p>9</p> <p>25</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>6</p> <p>15.000</p> <p>3</p>	<p>1. RELACIONES INSTITUCIONALES</p> <p>1.1.- Elaborar y proponer convenios u otros instrumentos para mejorar la coordinación y colaboración con diversas instituciones, impulsando la intensificación de las relaciones entre las mismas.</p> <p>1.1.1.- Número de proyectos.</p> <p>2. DIRECTRICES E INSTRUCCIONES</p> <p>2.1.- Elaborar normas, directrices, instrucciones y resoluciones en aplicación de la normativa de tráfico.</p> <p>2.1.1.- Número de proyectos.</p> <p>3. SOPORTE INFORMÁTICO</p> <p>3.1.- Implantar, de forma progresiva, la tramitación electrónica de los procedimientos de autorización, control y sanción de la Dirección de Tráfico.</p> <p>3.1.1.- Número de proyectos.</p> <p>3.2.- Realizar nuevos desarrollos y modificaciones en las herramientas informáticas para mejorar la tramitación de los expedientes de autorización, control y sanción.</p> <p>3.2.1.- Número de modificaciones.</p> <p>3.3.- Desarrollo de una aplicación para la determinación de rutas y para el seguimiento y control de las mismas por parte de los transportes especiales.</p> <p>3.3.1.- Número de proyectos.</p> <p>3.4.- Mantenimiento evolutivo de herramientas informáticas.</p> <p>3.4.1.- Herramientas mantenidas.</p> <p>4. EDUCACIÓN Y FORMACIÓN</p> <p>4.1.- Fomentar la educación para la movilidad segura en el sistema educativo no universitario.</p> <p>4.1.1.- Número de alumnos y alumnas que recibirán formación en materia de seguridad vial.</p> <p>4.2.- Promover la movilidad segura en la actividad cotidiana de diferentes agentes socioeducativos.</p> <p>4.2.1.- Número de acciones a realizar.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>4.3.- Bide-erabiltzaileen artean prebentzioaren balioa sustatzea.</p> <p>4.3.1.- Egin beharreko ekintzen kopurua. 60</p> <p>4.4.- Bideko lan-arriskuen prebentzioa sustatzea.</p> <p>4.4.1.- Egin beharreko ekintzen kopurua. 5</p> <p>4.5.- Bide-prestakuntza sustatzea.</p> <p>4.5.1.- Bide-prestakuntzako irakasleen gaitasun agiria lortzeko ikastaroetarako deialdiak egitea.</p> <p>4.5.1.1.- Deialdi kopurua. 1</p> <p>4.5.2.- Gidarien eskola partikularren zuzendaria izateko gaitasun-ziurtagiria lortzeko hautapen-probetarako deialdiak.</p> <p>4.5.2.1.- Deialdien kopurua. 1</p> <p>4.5.3.- Bide-sentsibilizazioarekin eta berreziketarekin lotutako ikastaroak, arau-hausteen ondorioz, puntu guztiak edo batzuk galtzen dituzten pertsonen, edo trafikoko segurtasunaren aurkako delituengatik kondenatutakoei zuzenduta.</p> <p>4.5.3.1.- Ikastaro kopurua. 306</p>		<p>4.3.- Fomentar el valor de la prevención entre distintos colectivos viales.</p> <p>4.3.1.- Número de acciones a realizar.</p> <p>4.4.- Promover la prevención de riesgos laborales viales.</p> <p>4.4.1.- Número de acciones a realizar.</p> <p>4.5.- Impulsar la Formación Vial.</p> <p>4.5.1.- Convocatorias de cursos para obtener el certificado de aptitud del profesorado de formación vial.</p> <p>4.5.1.1.- Número de convocatorias.</p> <p>4.5.2.- Convocatorias de pruebas selectivas para la obtención de certificado de aptitud de director o directora de escuelas particulares de conductores y conductoras.</p> <p>4.5.2.1.- Número de convocatorias.</p> <p>4.5.3.- Cursos de sensibilización y reeducación vial dirigidos a personas infractoras que pierden parcial o totalmente su crédito de puntos, o que son condenados por delitos contra la seguridad del tráfico.</p> <p>4.5.3.1.- Número de cursos.</p>
<p>5. EZAGUTZA</p> <p>5.1. Trafiko Zuzendaritzak jarduera profesionalak antolatzea, Bide Segurtasunaren eta Mugikortasun Seguruaren eta Iraunkorraren eremuan eragina daukaten gaiei buruzko ezagutza sortzeko eta bultzatzeko asmoz. Gure eskumeneko eremuan interesekoak diren alderdietan liderrak eta adituak diren hizlariak gonbidatuko dira.</p> <p>5.1.1.- Egingo diren jardunaldi profesionalen eta ikastaroen kopurua. 1</p> <p>6. TRAFIKOAREN KUDEAKETA ETA INFORMAZIO SISTEMAK</p> <p>6.1.- Trafikoari buruzko informazio sistema.</p> <p>6.1.1.- Web-orrian eskuragarri dagoen informazioa handitzea.</p> <p>6.1.1.1.- Argitalpenak eta eguneratzeak 1</p> <p>6.1.2.- Trafikoko hiru zifra 011 informazio-zenbakia kudeatzea.</p>		<p>5. CONOCIMIENTO</p> <p>5.1.- Organizar Jornadas Profesionales desde la Dirección de Tráfico con el objetivo de generar e impulsar conocimiento sobre los temas que afectan al ámbito de la Seguridad Vial y de la Movilidad Segura y Sostenible. Se invitará a ponentes expertos y líderes en los diferentes aspectos que interesan a nuestro ámbito de competencia.</p> <p>5.1.1.- Número de jornadas profesionales y cursos a realizar.</p> <p>6. GESTIÓN DEL TRÁFICO Y SISTEMAS DE INFORMACIÓN</p> <p>6.1.- Sistema de información de tráfico.</p> <p>6.1.1.- Ampliar la información disponible en la página Web.</p> <p>6.1.1.1.- Publicaciones y actualizaciones.</p> <p>6.1.2.- Gestión del número de información de tráfico de tres cifras (011).</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6.1.2.1.- 011 plataforma telefonikoa kudeatzea, egun osokoa (egunean 24 ordu).	1	6.1.2.1.- Gestión plataforma telefónica 011 diaria (24h/día).
6.1.3.- Gailu mugikorretarako aplikazioaren egokitzapena: trafikoa EJGV.		6.1.3.- Adaptación aplicación para dispositivos móviles: trafikoa EJGV.
6.1.3.1.- Eguneratzea.	1	6.1.3.1.- Actualización.
6.1.4.- Trafikoko Twiterraren kudeaketa. @trafikoaEJGV.		6.1.4.- Gestión del Twitter de Tráfico. @trafikoaEJGV.
6.1.4.1.- Trafikoko Twiterra kudeatzea (egunean 24 ordu).	1	6.1.4.1.- Gestión Twitter Tráfico (24h/día).
6.1.5.- ITS ekipamendu berriak instalatzea.		6.1.5.- Instalar nuevos equipamientos ITS.
6.1.5.1.- Ekipamenduak.	1	6.1.5.1.- Equipamientos.
6.1.5.2.- Errepideetako Trafikoa Kudeatzeko beste zentro batekin interkonektatzea.	3	6.1.5.2.- Interconexión con otros centros de Gestión de Tráfico de Carreteras.
6.1.6.- Geo Traffic aplikazioaren garapen gehiago. Aplikazio hori Tom Tomeko datuekin elikatzen da eta horren gainean bero-mapak egin dira. Horien funtzionalitateak dira, besteak beste, errepideetako kudeaketa ebaluatzea, auto-ilarak eta haietan galtzen den denbora kuantifikatzea, etab.		6.1.6.- Nuevos desarrollos de la aplicación Geo Traffic, que se alimenta de datos TomTom, sobre la que se han desarrollado mapas de calor que, entre otras funcionalidades, sirven para evaluar la gestión de las carreteras, cuantificar los atascos, tiempo que se pierden en los mismos, etc.
6.1.6.1.- Garapenak.	1	6.1.6.1.- Desarrollos.
6.3.- Prozesu operatiboak trafikoa kudeatzeko planen protokolo integratu batean garatzea (irteera-itzulera operazioak eta ibilgailu ugari mugitzen diren beste egoera batzuk, istripuak).		6.2.- Desarrollar los procesos operativos en un protocolo integrado de planes de gestión de tráfico (operaciones salida-retorno y otras situaciones de movimiento masivo de vehículos, accidentes).
6.2.1.- Aste Santuko irteera-itzulera operazioa.		6.2.1.- Operación salida-retorno de Semana Santa.
6.2.1.1.- Operazioen kopurua.	1	6.2.1.1.- Numero de operaciones.
6.2.2.- Udako irteera-itzulera operazioa.		6.2.2.- Operación salida-retorno de verano.
6.2.2.1.- Operazioen kopurua.	4	6.2.2.1.- Número de operaciones.
6.2.3.- Egun eta jai berezietan seinaleztatzeko operazioak.		6.2.3.- Operaciones de señalización en fechas y festividades especiales.
6.2.3.1.- Operazioen kopurua.	2	6.2.3.1.- Número de operaciones.
6.2.4.- Neguko bidezaintza plana 2019-2020.		6.2.4.- Plan de vialidad invernal 2019-2020.
6.2.4.1.- Planen kopurua.	1	6.2.4.1.- Número de planes.
6.2.5.- A-8an eta Bilboko metropoli inguruko sarbideetan, garabi arinez osatutako erreskate-zerbitzua.		6.2.5.- Servicio de rescate de grúas ligeras en A-8 y accesos del entorno metropolitano de Bilbao.
6.2.5.1.- Erreskate-garabien kopurua.	3	6.2.5.1.- Número de grúas de rescate.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6.3.- Euroeskualdeetako proiektuetan parte hartzea (Korridore atlantikoa).		6.3.- Participación en proyectos euro regionales. (Corredor Atlántico).
6.3.1. Bileren eta lanen kopurua.	9	6.3.1.- Número de reuniones y trabajos.
6.4.- Trafikoari buruzko analisiak eta azterlanak egitea.		6.4.- Realizar análisis y estudios de tráfico.
6.4.1.- Analisi eta azterlanen kopurua.	2	6.4.1.- Número de análisis y estudios.
6.5.- Sistemen mantentze-lanak.		6.5.- Mantenimiento sistemas.
6.5.1.- ITS sistemak mantentzea.	1	6.5.1.- Mantenimiento sistemas ITS.
6.5.2.- AP-68, AVASArean mantentze-lanak.	1	6.5.2.- Mantenimiento AVASA, AP-68.
6.5.3.- Zinemometroen egiaztapenaren ziurtagiria.	1	6.5.3.- Certificación de verificación de cinemómetros.
6.6.- Obretan segurtasuna eta osasuna koordinatzea.		6.6.- Coordinación seguridad y salud en obras.
6.6.1.- Egin beharreko ikuskapenak.	12	6.6.1.- Inspecciones a realizar.
6.7.- Bideoa eta ITS kudeatzeko sistema.		6.7.- Sistema de gestión de video e ITS.
6.7.1.- Proiektuen kopurua.	1	6.7.1.- Número de proyectos..
7. TRAFIKOKO ESTADISTIKAK ETA DATUEN AZTERKETA		7. ESTADÍSTICAS DE TRÁFICO Y ANÁLISIS DE DATOS
7.1.- Hildako eta larri zauritutakoei buruzko eguneroko estatistika- txostenak egitea.		7.1.- Realizar informes estadísticos diarios de personas fallecidas y heridas graves.
7.1.1.- Txostenen-kopurua.	365	7.1.1.- Número de informes.
7.2.- Hileroko estatistika-txostenak egitea hauek kontuan hartuz: istripu-tasa, alkoholemiak eta drogak, salaketak, matrikulazioak, 011 telefonora egindako deiak.		7.2.- Realizar informes estadísticos mensuales de accidentalidad, alcoholemias y drogas, matriculaciones, llamadas al 011.
7.2.1.- Txostenen-kopurua.	12	7.2.1.- Número de informes.
7.3.- Trafikoko salaketei buruzko hileroko txosten estatistikoak.		7.3.- Informes estadísticos mensuales de denuncias de tráfico.
7.3.1.- Txostenen kopurua.	12	7.3.1.- Número de informes.
7.4.- Zirkulazio-istripuen Urtekari Estatistikoa egitea eta argitaratzea.		7.4.- Hacer y publicar el Anuario Estadístico de Accidentes de Tráfico.
7.4.1.- Urtekari kopurua.	1	7.4.1.- Número de anuario.
7.5.- Foru aldundietatik trafikoaren bolumenari buruzko datuak jasotzea.		7.5.- Recibir de las Diputaciones Forales los datos de volumen de tráfico.
7.5.1.- Datuen kopurua lurraldeka.	3	7.5.1.- Número de datos por territorio.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
7.6.- Trafiko Istripuen Biktimen Euskal Erregistroaren ustiapenean lortutako emaitzak orraztea, balidatzea eta argitaratzea.		7.6.- Depurar, validar y publicar los resultados de la explotación del Registro Vasco de Víctimas de Accidentes de Tráfico.
7.6.1.- Argitalpenen kopurua.	1	7.6.1.- Número de publicaciones.
7.7.- Udaltzaingoen bidalitako informazioa jaso eta aztertzea.		7.7.- Recoger y analizar información enviada por Policías Locales.
7.7.1.- Jasotako fitxategiak.	5	7.7.1.- Ficheros recibidos.
7.8.- Bide segurtasunari buruzko urteko estatistika-balantzea egitea.		7.8.- Realizar el balance estadístico anual de seguridad vial.
7.8.1.- Balantzeen kopurua.	1	7.8.1.- Número de balances.
7.9.- Istripu-tasei buruz kanpotik datozen eskaerei erantzutea.		7.9.- Atender peticiones exteriores sobre accidentalidad.
7.9.1.- Eskaeren kopurua.	60	7.9.1.-.
8. 2015-2020 ALDIKO BIDE SEGURTASUNAREN ESTRATEGIA		8. ESTRATEGIA DE SEGURIDAD VIAL 2015-2020
8.1.- Bide-Segurtasuneko Plan Estrategikoaren kudeaketa garatzea.		8.1.- Desarrollo de la gestión del Plan Estratégico de Seguridad Vial.
8.1.1.- Kudeaketa.	1	8.1.1.- Gestión.
8.2.- 2020ko jarduera-plana.		8.2.- Plan de actuaciones 2020.
8.2.2.- Plana egitea.	1	8.2.2.- Realización del plan.
9. MUGIKORTASUNAREN ETA BIDE SEGURTASUNAREN BEHATOKIA		9. OBSERVATORIO DE MOVILIDAD Y SEGURIDAD VIAL
9.1.- Bide-segurtasunari buruzko azterlanak egitea, unibertsitatearekin lankidetzan.		9.1.- Realizar estudios sobre seguridad vial en colaboración con la universidad..
9.1.1.- Azterlanen-kopurua.	1	9.1.1.- Número de estudios.
9.2.- Euskadiko eremu enpresarialean, bide-segurtasunari buruzko ekimenak egitea.		9.2.- Realizar iniciativas sobre seguridad vial en el ámbito empresarial vasco.
9.2.1.- Ekimen kopurua.	1	9.2.1.- Número de iniciativas.
9.3.- Udalerri txikienezako Bide-segurtasun eta Mugikortasun Plana.		9.3.- Plan de Seguridad Vial y Movilidad para municipios pequeños.
9.3.1.- Egin beharreko planen kopurua.	3	9.3.1.- Número de planes a realizar.
10. BAIMENTZEKO, IKUSKATZEKO ETA ZEHATZEKO AHALAK		10. POTESTADES DE AUTORIZACIÓN, CONTROL Y SANCIÓN
10.1.- Trafikoari, ibilgailu motordunen zirkulazioari eta bide-segurtasunari buruzko araudiaren aurka egindako arau-hausteengatik irekitako zehazpen-espedituentz instruitzea eta ebatzea.		10.1.- Instrucción y resolución de los expedientes sancionadores que se incoen por infracciones cometidas contra la normativa de tráfico, circulación de vehículos a motor y seguridad vial.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
10.1.1.- Aurreikuspenen arabera, irekiko diren zehapen-espeditenteen kopurua.	290.000	10.1.1.- Número de expedientes sancionadores que se prevé incoar.
10.1.2.- Aurreikuspenen arabera, atzerriko matrikula daukaten ibilgailuen gidarien aurka, gelditu gabe, gehiegizko abiaduragatik irekiko diren zehapen-espeditenteen kopurua.	55.000	10.1.2.- Número de expedientes sancionadores por exceso de velocidad que se prevé incoar contra conductores de vehículos con matrícula extranjera, sin parada.
10.1.3.- Administrazio-bidean aurreikusten diren errekurtsokopurua.	4.400	10.1.3.- Número de recursos que se prevé se interpongan en vía administrativa.
10.2.- Beren ezaugarri teknikoengatik edo garraiatzen duten zama banaezinagatik arauz ezarritako gehienezko masak eta neurriak gainditzen dituzten ibilgailuei baimen bereziak ematea.		10.2.- Otorgar autorizaciones especiales para los vehículos que, por sus características técnicas o por la carga indivisible que transporten, superen las masas y dimensiones máximas reglamentariamente establecidas.
10.2.1.- Aurreikuspenen arabera, izapidetuko diren espeditenteen kopurua.	5.670	10.2.1.- Número de expedientes que se prevé tramitar.
10.3.- Osaera euromodularreko ibilgailuei (EMS) baimenak ematea.		10.3.- Otorgar autorizaciones a vehículos de composición Euromodular (EMS).
10.3.1.- Aurreikuspenen arabera, izapidetuko diren espeditenteen kopurua.	82	10.3.1.- Número de expedientes que se prevé tramitar.
10.4. EAEko hiriarteko bideetatik edo haien zati batetik igarotzen diren lasterketak, lehiaketak, txapelketak eta kirol probak baimentzea eta haiei buruz informatzea.		10.4. Autorizar e informar sobre las carreras, concursos, certámenes y pruebas deportivas en general, que discurran total o parcialmente por vías interurbanas de la CAPV.
10.4.1. Aurreikuspenen arabera, EAEn izapidetuko diren baimenen kopurua.	380	10.4.1. Número de autorizaciones que se prevé tramitar de la CAE.
10.4.2. Aurreikuspenen arabera, izapidetuko diren DGTren espeditenteen kopurua.	46	10.4.2. Número de expedientes que se prevé tramitar de la DGT.
10.5.- Gidari-eskola partikularrak baimentzea, kontrolatzea eta ikuskatzea.		10.5.- Autorización, control e inspección de las escuelas particulares de conductores.
10.5.1.- Alta-, baja- eta aldatze-espeditenteak eskola, langile eta ibilgailuei dagokienez.	596	10.5.1.- Expedientes de alta, baja y de modificación, respecto a escuelas, personal y vehículos.
10.5.2.- Lokalak eta ibilgailuak ikuskatzea.	170	10.5.2.- Inspección de locales y vehículos.
10.6.- Trafikoa antolatzeko urtero neurri bereziak ezartzea.		10.6.- Establecer medidas especiales de regulación del tráfico anuales.
10.6.1.- Zirkulazio-murrizketak: kirol-proba, bizikleta-ibilaldi eta beste gertaera batzuei zein ibilgailu jakin batzuei loturik.	1	10.6.1.- Restricciones a la circulación: tanto respecto a pruebas deportivas, marchas ciclistas y otros eventos, como a determinados vehículos.
10.6.2.- Zirkulazio-baimen bereziak data murriztaileetan.	328	10.6.2.- Autorizaciones especiales de circulación fechas restrictivas.
10.7.- Lanei eta beste ekitaldi batzuei buruzko jarraibideak.	4.406	10.7.- Instrucciones de obras y otros eventos.

PROGRAMA	PROGRAMA
2223 ERTZAINZA ZERBITZUAN	2223 ERTZAINZA EN SERVICIO
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>11 SEGURITASUNA</u>	<u>11 SEGURIDAD</u>
SEGURTASUN SAILBURUORDEA ETA ADMINISTRAZIO ETA ZERBITZUEN SAILBURUORDEA	VICECONSEJERO DE SEGURIDAD Y VICECONSEJERA DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

MEMORIA**Ertzaintza Zerbitzuan Programa:**

Ertzaintza Zerbitzuan programak hainbat jarduera jasotzen ditu Euskadiko poliziari beharrezko baliabideak emateko, Eusko Jaurlaritzak emandako segurtasun publikoko politikak garatze aldera. Politika horien helburua egungo errealitatera egokitutako segurtasun integraleko zerbitzua ematea da. Izan ere, herritarren ustez, zerbitzu hori Administrazio Publikoek ematen duten beste zerbitzu publiko bat gehiago da, segurtasun objektiboko zein subjektiboko adierazleak handitzen dituena, eta ondorioz, Ertzaintzaren eta herritarren artean hurbiltasun handiagoa lortzeko lan egingo da.

Ertzaintza Zerbitzuan programaren barruan, Administrazio eta Zerbitzuen eta Segurtasunaren Sailburuordetzako programak jasotzen dira, honako zuzendaritza honen bidez:

Kudeaketa Ekonomikoaren eta Baliabide Orokorren Zuzendaritza, honako programa hauen bidez osatzen dena:

- Ibilgailuen atala.
- Azpiegiturak eta eraikinak.
- Ekipamenduak eta Baliabide teknikoak.

Telekomunikazioen eta Sistema Informatikoen kudeaketa.

Giza Baliabideak.

Ertzaintza.

Segurtasun-koordinazioa.

Programa de Ertzaintza en Servicio:

El programa Ertzaintza en Servicio agrupa un conjunto de actuaciones encaminadas a dotar a la Policía del País Vasco de los recursos necesarios para poder desarrollar las políticas públicas de seguridad emanadas del Gobierno Vasco y tendentes a la consecución de un servicio integral de seguridad adecuado a la realidad actual y considerado por la ciudadanía como un servicio público más de los prestados por las Administraciones Públicas, aumentando los índices tanto de seguridad objetiva como subjetiva, para lo cual se trabajará en la consecución de una mayor proximidad entre la Ertzaintza y la ciudadanía.

Dentro del programa Ertzaintza en Servicio se encuentran los programas de las Viceconsejerías de Administración y Servicios y de Seguridad, a través de las siguientes Direcciones:

Gestión Económica y Recursos Generales, conformada a través de los siguientes programas:

- Parque Móvil.
- Infraestructuras y edificios.
- Equipamientos y Recursos Técnicos.

Gestión de Telecomunicaciones y Sistemas Informáticos.

Recursos Humanos.

Ertzaintza.

Coordinación de seguridad.

Bere helburuak betetzeko, Zuzendaritza horiek garatu beharreko funtzio nagusia Segurtasun Publikoko Plana inplementatzen jarraitzea da.

Horretarako, honako jarduera hauek garatuko dira:

1.- Harremanetarako eta aliantzak ezartzeko programak garatzea herritarrekin eta erakunde publikoekin eta pribatuekin, jarduera-eremu bakoitzeko ingurune fisikoaren, gizatiarraren eta instituzionalaren eta delinkuentziaren arrazoien ezagutza hobeto sustatzeko.

2.- Giza baliabideak eta baliabide materialak modu eraginkorrago eta efizienteago batean erabiltzeko politikak inplementatzea, dagozkion informazio, etengabeko ebaluazio eta jarraipen sistemak ezarriz.

3.- Kalitatea kudeatzeko sistema berriak inplementatzen jarraitzea.

4.- Ikerketa kriminalaren espezializazioan aurrera egiten jarraitzea, tekniken hobekuntza ahalbidetuz.

5.- Ertzaintzan Euskararen Erabilera Normalizatzeko 2. Plana diseinatzea, aurkeztea eta onartzea (2018-2022).

6.- Euskara Ertzaintzan Erabiltzeko 2. Planaren (2018-2022) Komunikazio Plana garatzea.

7.- Euskara ikastaroak eta ELEBI programa kudeatzea.

8.- Ertzaintzaren dokumentazio eta aplikazio informatikoen Hizkuntza-estandarizazio Plana inplementatzen jarraitzea.

9.- Saileko ELATetako pertsonal laboralaren Euskara Erabiltzeko Plana kudeatzea eta haren jarraipena egitea.

10.- Saileko pertsonal laboralaren Prestakuntza Plana kudeatzea eta haren jarraipena egitea.

11.- Genero-ikuspegia tramitatu beharreko kontratuetan txertatzen jarraitzea.

12.- Baldintza bereziak ezartzen jarraitzea polizia izaerako kontratuen gauzapenean, gizonen eta emakumeen berdintasuna lanean sustatzen duten neurrien aplikazioa errazteko.

13.- Berdintasun Plana lantzea eta garatzea Saileko pertsonal laboralarentzat.

14.- Laneko arriskuen Prebentzio Zerbitzu propioa zuzentzea eta kudeatzea, bai zeregin teknikoak eta laneko medikuntzaren zereginak gauzatzeko eta bai asistentzia sanitarioko eta osasun mentaleko zereginak betetzeko.

15.- Osasunaren Zaintza, osasunaren zaintza espezifikoa eta zaintza kolektiboaren protokoloak eguneratzea.

Para el cumplimiento de sus fines, la función nuclear a desarrollar por estas Direcciones es la de avanzar en la implementación del Plan de Seguridad Pública.

Para ello se desarrollarán las siguientes actuaciones:

1.- Desarrollo de programas de contactos y alianzas con los ciudadanos y con las instituciones públicas y privadas para promover el mejor conocimiento del medio físico, humano e institucional y de las causas de la delincuencia en cada ámbito de actuación.

2.- Implementar políticas encaminadas a un uso más eficaz y eficiente de los recursos humanos y materiales, estableciendo los correspondientes sistemas de información, evaluación continuada y seguimiento.

3.- Seguir avanzando en la implementación de los nuevos sistemas de gestión de la calidad.

4.- Continuar avanzando en la especialización en la investigación criminal, favoreciendo la mejora de las técnicas.

5.- Gestionar y realizar el seguimiento del 2. Plan del Uso del Euskera en la Ertzaintza (2018-2022).

6.- Desarrollo del Plan de Comunicación del 2. Plan del uso del Euskera en la Ertzaintza (2018-2022).

7.- Gestión de los cursos de Euskera y del programa ELEBI.

8.- Continuar con la implementación del Plan de Estandarización Lingüística de la documentación y aplicaciones informáticas de la Ertzaintza.

9.- Gestionar y realizar el seguimiento del Plan del Uso del Euskera del personal laboral de los SAAS del Departamento.

10.- Gestionar y realizar el seguimiento del Plan de Formación del personal laboral del Departamento.

11.- Continuar con la incorporación de la perspectiva de género en los contratos a tramitar.

12.- Continuar con el establecimiento de condiciones especiales de ejecución en los contratos de carácter policial que facilite la aplicación de medidas que fomentan la igualdad entre hombres y mujeres en el trabajo.

13.- Elaboración y desarrollo del Plan de Igualdad para el personal laboral del Departamento.

14.- Dirigir y gestionar el Servicio de Prevención propio de riesgos laborales encargado de realizar las tareas técnicas y de medicina del trabajo, así como de asistencia sanitaria y de salud mental.

15.- Vigilancia de la Salud, actualización de los protocolos de vigilancia específica de la salud y vigilancia colectiva.

- 16.- Programatutako eta premiazko asistentzia sanitarioa.
- 17.- Izangaien aukeraketa medikoan parte hartzea, hautaketa-prozeduretan.
- 18.- Lan- eta sexu-jazarpena prebenitzeko batzordeetan parte hartzea, bai Ertzaintzan eta bai laboralen artean.
- 19.- Aldi baterako eta bigarren jarduerako neurri laboralak proposatzea Ertzaintzaren pertsonalari.
- 20.- Arriskuen ebaluazioak, lan-baldintzak eta norbera babesteko planak eguneratzea, eta baita Segurtasun eta Higieneari buruzko ikuskapenak eta Ergonomia eta Psikosoziologia aplikatua ere.
- 21.- Arrisku psikosozialaren ebaluazioa.
- 22.- Enpresa-koordinazioa.
- 23.- Karrera profesionalaren plana egokitzea.
- 24.- Ertzaintzaren Lanpostuen Zerrendak egokitzea haren egituran onartutako aldatetara eta unitate bakoitzean sortuz doazen beharretara.
- 25.- Lanpostuak behin betiko hornitzeko eta zerbitzu-eginkizunak asignatzeko prozedurak gauzatzea, Ertzaintzaren funtzionarioentzat.
- 26.- Ertzaintzaren pertsonalaren kudeaketa arrunta, giza baliabideen alorrean.
- 27.- Ertzaintzaren funtzionarioen estatutu-erregimena kudeatzea eta aplikatzea, eta giza baliabideei buruzko politikak garatzea.
- 28.- Negoziazioa eta zuzeneko interlokuzioa gauzatzea Ertzaintzan ordezkaritza duten erakunde sindikalekin, eta Ertzaintzako Langileen Lan-baldintzak araupetzen dituen Akordioa kudeatzea.
- 29.- Segurtasun Saileko pertsonal laboralaren kudeaketa arrunta eta pertsonal laboralaren Lanpostuen zerrendaren egokitzapena, Segurtasun Salaren beharren arabera.
- 30.- Negoziazioa eta harremanak kudeatzea pertsonal laboralaren alderdi sozialarekin.
- 31.- Lanpostuak hornitzeko eta zerbitzu-eginkizunak asignatzeko prozedurak gauzatzea pertsonal laboralarentzat.
- 32.- Polizia-ibilgailuak berriztatzeko planarekin jarraitzea.
- 33.- Ibilgailuak polizia-behar berrietara egokitzen jarraitzea.
- 16.- Asistencia sanitaria programada y de carácter urgente.
- 17.- Participación en la selección médica de aspirantes en diferentes procedimientos selectivos.
- 18.- Participación en los comités de prevención de acoso laboral y sexual en los colectivos de la Ertzaintza y de laborales.
- 19.- Proponer medidas laborales temporales y de segunda actividad a personal de la Ertzaintza.
- 20.- Actualización de las evaluaciones de riesgos y de las condiciones de trabajo y de los planes de auto protección, así como inspecciones de Seguridad e Higiene y Ergonomía y Psicología aplicada.
- 21.- Evaluación de riesgo psicosocial.
- 22.- Coordinación empresarial.
- 23.- Adecuación del plan de carrera profesional.
- 24.- Adaptar las Relaciones de Puestos de Trabajo de la Ertzaintza a la aprobación de las diferentes modificaciones de su estructura, así como a las necesidades que van surgiendo en cada una de las unidades.
- 25.- Ejecutar los procedimientos de provisión de puestos con carácter definitivo y de asignación de comisiones de servicio para los funcionarios de la Ertzaintza.
- 26.- Gestión ordinaria del personal de la Ertzaintza en materia de recursos humanos.
- 27.- Gestión y aplicación del régimen estatutario del funcionariado de la Ertzaintza y desarrollo de las políticas de recursos humanos.
- 28.- Realizar la negociación e interlocución directa con las organizaciones sindicales representativas en la Ertzaintza y gestionar el Acuerdo Regulador de las Condiciones de Trabajo del Personal de la Ertzaintza.
- 29.- Gestión ordinaria del personal laboral del Departamento de Seguridad y adecuación de la relación de Puestos de Trabajo del personal laboral, conforme a las necesidades del Departamento de Seguridad.
- 30.- Gestionar la negociación y relaciones con la parte social del personal laboral.
- 31.- Ejecutar procedimientos de provisión de puestos y de asignación de comisiones de servicio para el personal laboral.
- 32.- Continuar con el plan de renovación del parque móvil policial.
- 33.- Continuar con la adecuación de los vehículos a las nuevas necesidades policiales.

- 34.- Ibilgailuak eta horien tailerretako makineriaren mantenua, bai prebentiboa eta bai zuzentzailea.
- 35.- Ertzaintzaren Azpiegitura Plana garatzen jarraitzea, asignatutako baliabideak optimizatzen laguntzeko, eraikinak, instalazioak, altzariak eta urbanizazioak egokitzeari dagokionez.
- 36.- Honako irizpide hauek aplikatzea: jasangarritasuna, irisgarritasun unibertsala, hiri-inguruneetan integratzea, informazioaren egokitzapena, irudia, espazioen arrazionalizazioa eta genero-ikuspegia, genero-indarkeriaren biktimei arreta berezia zuzenduz.
- 37.- Espazioak Arrazionalizatzeko eta Normalizatzeko Planarekin jarraitzea.
- 38.- Ertzaintzaren Informazio eta Irudi Plana ezartzen jarraitzea.
- 39.- Eraikinetako barne- eta kanpo-mugikortasuna, igogailuak, komunikazioa eta irisgarritasun unibertsala Hobetzeko Planarekin jarraitzea.
- 40.- Segurtasun Sailaren mende dauden zentroetako azpiegiturak, instalazio orokorrak eta segurtasun-instalazioak ondo funtzionatzeko moduan eta disponibilitate handiagoz mantentzea.
- 41.- Efizientzia energetikoa hobetzeko ekintzekin jarraitzea, energia-kontsumoa murriztuz, luminaria berriak jarri eta energia berriztagarriak ezarri.
- 42.- Segurtasun-sistemen berriztapen eta zentralizazioarekin jarraitzea.
- 43.- Jantzitegia eta ekipamendua eguneratzen jarraitzea, herritarrek polizia hurbilago bat bistaratu dezatela lortzeko, diseinu berriak zein polizia-erabilerako material eta ekipamendu berriak aztertuz, haien estandarizazioa eta homologazioa bilatuz.
- 44.- Polizia-erabilerako aireontzi eta itsasontziak hornitzen jarraitzea.
- 45.- Ertzaintzaren agenteen defentsa- eta babes-elementuen berriztapen eta hobekuntzarekin jarraitzea.
- 46.- Segurtasun-sistemen eboluzioa.
- 47.- Segurtasun Sailaren Segurtasun Informatikoaren Gida-plana ezartzea.
- 48.- Informazioaren teknologien eta telekomunikazioen plan eta programak lantzea, ezartzea eta haien jarraipena egitea.
- 49.- Segurtasun Sailaren Bideo eta Multimedia proiektuak garatzea eta ezartzea.
- 34.- Mantenimiento, tanto preventivo como correctivo, de vehículos y maquinaria de talleres de parque móvil.
- 35.- Continuar con el desarrollo del Plan de Infraestructuras de la Ertzaintza con el objetivo de contribuir a optimizar los recursos asignados en lo relativo a la adecuación de los edificios, instalaciones, mobiliario y urbanizaciones.
- 36.- Aplicar criterios de sostenibilidad, accesibilidad universal, integración en los entornos urbanos, adecuación de la información, imagen, racionalización de los espacios y perspectiva de género, con especial atención a las personas víctimas de violencia de género.
- 37.- Continuar con el Plan de Racionalización y Normalización de los espacios.
- 38.- Continuar con la Implantación del Plan de Información e Imagen de la Ertzaintza.
- 39.- Continuar con el Plan de Mejora de la Movilidad interior y exterior de los edificios, ascensores, comunicación y accesibilidad universal.
- 40.- Mantener operativas y con la mayor disponibilidad las infraestructuras e instalaciones generales y de seguridad de los centros dependientes del Departamento de Seguridad.
- 41.- Continuar con las acciones de mejora de la eficiencia energética, reduciendo el consumo de energía, instalando nuevas luminarias e implantando energías renovables.
- 42.- Continuar con la renovación y centralización de los sistemas de seguridad.
- 43.- Continuar con la actualización del vestuario y equipamiento, de cara a conseguir la visualización por parte de la ciudadanía de una policía más cercana, estudiando nuevos diseños, así como nuevos materiales y equipamiento de uso policial, procurando la estandarización y homologación de los mismos.
- 44.- Continuar con la dotación de aeronaves y embarcaciones de uso policial.
- 45.- Continuar con la renovación y mejora de los elementos de defensa y protección de los y las agentes de la Ertzaintza.
- 46.- Evolución de los Sistemas de Seguridad.
- 47.- Implantación del Plan Director de Seguridad Informática del Departamento de Seguridad.
- 48.- Elaboración, implantación y seguimiento de los planes y programas de tecnologías de la información y telecomunicaciones.
- 49.- Desarrollo e implantación de los proyectos de Vídeo y Multimedia del Departamento de Seguridad.

50.- Segurtasun Sailaren Mugikortasun proiektua ezartzea.

51.- Segurtasun Sailaren Sistema Informatikoen Eboluzio Teknologikoaren Berritu proiektua ezartzea.

52.- Informazio Sistemen hobekuntza eta eboluzio teknologikoa.

53.- Zibertsegurtasun politikak ezartzea Segurtasun Sailaren sistema informatikoen kudeaketarako erabiltzen diren sistemetan.

54.- Polizia-informazioaren Sistemen eboluzio teknologikoa.

55.- Segurtasun Sailaren "Aurrera!" Kudeaketa Sistema Integralaren konbergentzia Ogasun eta Ekonomia Sailaren EAEko Informazio eta Kudeaketa Ekonomikoaren "EIKA" Sistemarekin.

56.- Erakunde arteko harreman-sarearen sorrera, garapen eta finkapenarekin jarraitzea eta sustatzea, udalerrri guztiekin, alde biko jarraipena eta harreman egonkorra exijitzen dituzten elkarrekiko akordio eta konpromisoak sinatzearen alde eginez.

57.- Euskadiko Segurtasun Publikoaren Sistema Antolatzeari buruzko Legean aurreikusitako segurtasun-politikak koordinatzea, Euskadiko Udaltzaingoei dagokienez, homogeneizazioa bilatuz pertsonekin, baliabide materialekin, prozedurekin eta lan-metodoekin zerikusia duten politiketan.

58.- Euskal Autonomia Erkidegoko Poliziari buruzko Legearen bosgarren aldatetaren ekainaren 27ko 7/2019 Legean jasotako lege-aurreikuspenak, tresnak eta mekanismoak garatzearen eta abian jartzearen alde egitea.

59.- Datuak Lantzeko Zentroaren garapena.

60.- Euskadiko azpiegitura kritikoak babesteko jardueren jarraipena.

50.- Implantación del proyecto de Movilidad del Departamento de Seguridad.

51.- Implantación del proyecto Berritu de Evolución Tecnológica de los Sistemas informáticos del Departamento de Seguridad.

52.- Mejora y evolución tecnológica de los Sistemas de Información.

53.- Implantación de políticas de Ciberseguridad en los sistemas que soportan la gestión de los sistemas informáticos del Departamento de Seguridad.

54.- Evolución tecnológica de los Sistemas de Información Policial.

55.- Convergencia del Sistema de Gestión Integral del Departamento de Seguridad, Aurrera!, con el nuevo Sistema de Información y Gestión Económica de la C.A.E. del Departamento de Hacienda y Economía, EIKA.

56.- Continuar y potenciar la creación, desarrollo y consolidación de la red de relaciones interinstitucionales con todos los municipios, propiciando la firma de acuerdos y compromisos mutuos y recíprocos que exijan un seguimiento bilateral y una relación estable.

57.- Coordinación de las políticas de seguridad previstas en la Ley de Ordenación del Sistema de Seguridad pública de Euskadi en todo lo relativo a las policías locales de Euskadi, procurando la homogeneización en las políticas relacionadas con las personas, medios materiales, procedimientos y métodos de trabajo.

58.- Impulsar el desarrollo y la puesta en marcha de las provisiones legales e instrumentos y mecanismos contenidos en la Ley 7/2019, de 27 de junio, de quinta modificación de la Ley de Policía del país Vasco.

59.- Desarrollo del Centro de Elaboración de Datos.

60.- Seguimiento de las actividades de protección de las infraestructuras críticas de Euskadi.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. KUDEAKETA EKONOMIKOA ETA KONTRATAZIOA</p> <p>1. Saileko aurrekontuaren urteko aurreproiektua lantzea.</p> <p>2. Aurreko urteko helburuen betetze-maila.</p> <p>3. Aurrekontua kudeatzea eta gauzatzea.</p>		<p>1. GESTIÓN ECONÓMICA Y CONTRATACIÓN</p> <p>1.Elaboración anteproyecto anual del presupuesto del Departamento.</p> <p>2. Grado de cumplimiento de objetivos del año anterior.</p> <p>3. Gestión y ejecución del presupuesto.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>4. Funts Arrunt Aurreratuen zuzeneko betearazpena.</p> <p>5. Beharrezko administrazio-kontratazioak egitea.</p> <p>6. Kudeaketa ekonomikoari eta administrazio-kontratazioari loturiko gaiez informazioa ematea.</p> <p>7. Genero-ikuspegia txertatzea polizia izaerako kontratuetan eta baldintza berezietan.</p> <p>2. ERTZAINZARENTZAKO AZPIEGITURAK ETA ZUZKIDURA</p> <p>1. Segurtasun Sailak kudeatzen dituen instalazio guztien mantentze-lan prebentiboak eta zuzentzaileak.</p> <p>2. Eranginkortasun energetikoa eta iraunkortasuna hobetzeko ekintzak garatzea.</p> <p>3. Espazioak arrazionalizatzeko eta normalizatzeko eta mugikortasuna hobetzeko planarekin jarraitzea.</p> <p>4. Poliziaren ibilgailuak berritzea.</p> <p>5. Ertzaintzaren garraio-elementuen mantentze-lan prebentiboak eta zuzentzaileak.</p> <p>6. Poliziaren jantziak eta ekipamendua eguneratzen jarraitzea.</p> <p>7. Ertzaintzaren agenteen defentsarako eta babeserako elementuak berritzea eta hobetzea.</p> <p>3. GIZA BALIABIDEAK</p> <p>1. Karrera Profesionalaren plana egokitzea.</p> <p>2. Laneko Arriskuen Prebentziorako Zerbitzua.</p> <p>3. Giza baliabideak optimizatzeko politikak ezarri, garatu eta bultzatzea.</p> <p>4. Berdintasun Plana lantzea eta garatzea pertsonal laboralarentzat.</p> <p>4.- INFORMATIKA ETA TELEKOMUNIKAZIOAK</p> <p>1.- Informazio Sistemak hobetzea eta horien eboluzio teknologikoa gauzatzea.</p> <p>2.- Komunikazio-azpiegiturak hobetzea eta garatzea.</p> <p>3.- Segurtasun Saileko mugikortasun-proiektua garatzea eta ezartzea.</p>		<p>4. Ejecución directa del Régimen de Fondos Ordinarios Anticipados.</p> <p>5. Realizar las contrataciones administrativas precisas.</p> <p>6. Informar asuntos relacionados con la gestión económica y contratación administrativa.</p> <p>7. Incorporar la perspectiva de género en los contratos y condiciones especiales de carácter policial.</p> <p>2. INFRAESTRUCTURAS Y DOTACIÓN PARA LA ERTZAINZA</p> <p>1. Mantenimientos preventivo y correctivo de todas las instalaciones gestionadas por el Departamento de Seguridad.</p> <p>2. Desarrollo de acciones de mejora en la eficiencia energética y sostenibilidad.</p> <p>3. Continuar con el Plan de racionalización y normalización de los espacios y mejora de la movilidad.</p> <p>4. Renovación del parque móvil policial.</p> <p>5. Mantenimiento preventivo y correctivo de los elementos de transporte de la Ertzaintza.</p> <p>6. Continuar con la actualización del vestuario y equipamiento policial.</p> <p>7. Renovación y mejora de los elementos de defensa y protección.</p> <p>3. RECURSOS HUMANOS</p> <p>1. Adecuación del plan de Carrera Profesional.</p> <p>2. Servicio de Prevención Riesgos Laborales.</p> <p>3. Aplicación, desarrollo e impulso de políticas de optimización de los recursos humanos.</p> <p>4. Elaboración y desarrollo del Plan de Igualdad para personal laboral.</p> <p>4.- INFORMÁTICA Y TELECOMUNICACIONES</p> <p>1.- Mejora y evolución tecnológica del Sistema de Información Policial</p> <p>2.- Mejora y evolución de las infraestructuras de comunicaciones.</p> <p>3.- Desarrollo e implantación del proyecto de movilidad del Departamento.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>4.- Zibersegurtasunezko politikak ezartzea</p> <p>5.- Segurtasun Sailaren Sistema Informatikoen eboluzio teknologikoa.</p> <p>5. HIZKUNTZA NORMALKUNTZA</p> <p>1. Euskararen erabilera plana kudeatzea eta komunikatzea, eta horri jarraipena egitea eta laguntzea.</p> <p>6. SEGURTASUN KOORDINAZIOA</p> <p>1. Datu Bilketarako Zentroaren jarraipena egitea.</p> <p>2. Segurtasun-politikak koordinatzea.</p>		<p>4.- Implantación de políticas de ciberseguridad</p> <p>5.- Evolución tecnológica de los Sistemas de Informáticos del Departamento de Seguridad.</p> <p>5. NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA</p> <p>1. Gestión, seguimiento, apoyo y comunicación del Plan del Uso del Euskera.</p> <p>6. COORDINACIÓN DE SEGURIDAD</p> <p>1. Seguimiento del Centro de Elaboración de datos.</p> <p>2. Coordinación de las políticas de seguridad.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
2231 LARRIALDIEI AURRE EGITEA	2231 ATENCIÓN DE EMERGENCIAS
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>11 SEGURTASUNA</u>	<u>11 SEGURIDAD</u>
LARRIALDIEI AURRE EGITEKO ZUZENDARIA	DIRECTOR DE ATENCIÓN DE EMERGENCIAS

MEMORIA

Eusko Jaurlaritzak eta Segurtasun Sailak segurtasun-arloan dituzten politiken xedea da herritarrak eta erakundeak babestea; hain zuzen, pertsonak, ondasunak edo ingurumena mehatxatzen dituzten arriskuen aurrean. Mehatxu eta arrisku horiek direla-eta, larrialdiei aurre egiteko beti bi arlo kontuan hartuta jardungo dugu: prebentzioa eta berehalako erantzuna. Horretarako, erakunde, zerbitzu eta sistema guztien integrazioan sakonduko dugu: arduradunak, baliabide egokiak eta sistema teknologiko aurreratuak; hau da, Larrialdiei Aurre Egiteko Euskal Sistemaren muina osatzen duen guztia.

Helburu estrategiko berririk ez dago, Euskadiko Segurtasun Publikoaren planean bost urteko aldirako planifikatzen direlako. Beraz, aurrekontu hauek orain artekoarekin jarraitzeko eta hori sendotzen laguntzeko dira. Helburu estrategiko horiek, Euskadiko Segurtasun Publikoaren Planean jasota dauden moduan, hauek dira.

- a. Larrialdi guztiak hasieratik eta larrialdietarako 112 telefono bakarraren bitartez jasotzeko hobekuntzekin jarraitzea. Aldi berean, SOS-DEIAK larrialdiak koordinatzeko zentroen ondorengo kudeaketa-fasea indartzea.
- b. "Alderantzizko 112 sistema" ezartzeari buruz Europako Parlamentuak onartutako filosofia ezarriko da. Sistema hori eraginkorra da era guztietako larrialdi edo hondamendiak daudenean herritarrak ohartarazteko.
- c.- Abisuen sistema orokortzeko lanean aurrera egitea, herritar guztien eskura jartzeko.
- d. Biktima anitz eragin ditzaketen gertakari berezien aurrean, erantzuna eta koordinazioa hobetzea, esaterako, RBQ esku-hartzeetan (arrisku erradiologikoa, bakteriologikoa eta kimikoa) eta kolapsatutako egituretako esku-hartzeetan (USAR).

Las políticas de seguridad del Gobierno Vasco y del Departamento de Seguridad tienen como objetivo proteger a los ciudadanos y ciudadanas, así como a las organizaciones e instituciones, frente a los distintos riesgos que amenazan la seguridad de personas, bienes o medio ambiente. Ante estas amenazas y riesgos actuaremos siempre desde los ámbitos tanto preventivos como de respuesta inmediata a las emergencias. Para ello profundizaremos en la integración de todas las instituciones, servicios y sistemas. Es decir, personas responsables, recursos adecuados y sistemas tecnológicos avanzados, todo lo que constituye el corazón del Sistema Vasco de Atención de Emergencias.

No hay objetivos estratégicos nuevos ya que la planificación del Plan de Seguridad Pública de Euskadi los establece para un período de cinco años, siendo por tanto unos presupuestos de continuidad y consolidación. Los precitados objetivos estratégicos, tal y como establece el Plan de Seguridad Pública de Euskadi son:

- a. Continuar con la mejora en la recogida de todas las emergencias desde el inicio, mediante el teléfono único para emergencias 112, reforzando así mismo la fase posterior de gestión de los centros de coordinación de emergencias SOS-DEIAK.
- b. Implantación de la filosofía aprobada por el Parlamento Europeo sobre el establecimiento de un "sistema 112 a la inversa", eficiente para alertar a los ciudadanos y ciudadanas en caso de emergencias y desastres de todo tipo graves.
- c.- Avanzar en la generalización del sistema de avisos, poniéndolo a disposición de toda la población.
- d. Mejora de la respuesta y coordinación frente a sucesos singulares pero que pueden producir víctimas masivas como son las intervenciones RBQ (riesgo radiológico, bacteriológico y químico) y la intervención frente a estructuras colapsadas (USAR).

e. Halaber gure irudien sisteman erakunde gehiago sartzen jarraituko dugu, Koordinazio-zentroek entzun ez ezik, informazio bisuala ere izan dezaten.

f. Zuzendaritzan kudeatzen diren tramite administratibo guztiak tramitazio elektronikara pasatzea planteatu da.

1. Aurreko ildoari jarraituz, informazio-bide berriak inplementatzen jarraituko dugu gizarte-sareak, twitter bereziki, eta APP aplikazioak erabiliz, komunikazio-euskarri adimendunen erabilera gizartean gertatzen ari den eboluzioarekin bat etortzeko.

2. Puntu garrantzitsua dugu babes zibilaren arloan eta larrialdien kudeaketan udalekiko harremanetan, aholkularitzan, integrazioan eta laguntzan aurrera egitea. Foru-aldundiekin ere berdin, batez ere baso-suteen arloan; izan ere, 2016an, 2017an, 2018an eta 2019an zehar planifikazioaren arloan nabarmen aurreratu dugu.

3. Halaber, babes zibilaren barruan boluntariora sustatzeko lan egingo da.

4. Plangintzaren arloan, batik bat nabarmentzekoa da batetik, autonomia-erkidegoen ardurapeko larrialdi-planak berrikustea, arrisku kimikorako larrialdi-planak bereziki; eta bestetik, udal larrialdi-planak eguneratzea. Horrez gain, beste helburu hau jarri da: Larrialdi aeronautikoetarako Plan Autonomikoa egitea. Autobabeserako Euskal Araua izenekoa eta, bereziki, "teknikari eskudunaren" figura sustatzen jarraituko da.

5. Zabalkundearen eremuan, 2020. urtean zehar larrialdi guztietarako 112 telefonoa sustatzen jarraituko dugu, era horretan 112 zenbakia jendeak buruz ikas dezan errazteko.

6. Era berean, autobabesa arlo guztietan zabaltzen jarraituko da. Larrialdien inguruko prestakuntza-ekitaldietan hainbat erakunde eta organismori lagunduko zaie.

7. Gertakari larrietan eta diziplina anitzeko gertakarietan prozedura komunak erabiltzen direla bermatzeko ekimenaren barruan, aurreikusita dago zerbaiten azpian harrapatutako pertsonak bilatzeko eta erreskatatzeko lanetan laguntzeko hainbat ekipo erostea.

Horri guztiari genero ikuspegia txertatu zaio, babes zibilaren eta larrialdien arloan emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna sustatzeko, VII. planean jasotako jarduera-ardatzen arabera.

e. Así mismo, seguiremos incorporando nuevas instituciones a nuestro sistema de imágenes a fin de que los Centros de Coordinación no solo tengan oídos sino que dispongan también de información visual.

f. Se plantea el traslado de todas las tramitaciones administrativas que se gestionan en la Dirección a la tramitación electrónica.

1. En la línea anterior continuamos con la implementación de nuevas vías de información a través del uso de redes sociales, especialmente twitter, y aplicaciones APP, en consonancia con la evolución de la propia sociedad en la utilización de los soportes inteligentes de comunicación.

2. Un punto muy importante es el de avanzar en la relación, asesoramiento, integración y apoyo a los municipios en materia de protección civil y gestión de emergencias. Otro tanto con las Diputaciones Forales especialmente en el campo de los incendios forestales habiendo avanzado notablemente en el campo de la planificación durante 2016, 2017, 2018 y 2019.

3. Asimismo, se continúa trabajando en la potenciación del voluntariado estructurado en el engranaje de protección civil.

4. En el ámbito de la planificación, destaca especialmente la revisión de los planes de emergencia de responsabilidad autonómica, especialmente los de riesgo químico y la actualización de los planes de emergencia municipales. Por otro lado se fija el objetivo de realizar el Plan Autonomico para Emergencias Aeronáuticas. También continúa el impulso de la denominada Norma Vasca de Autoprotección y especialmente a la figura "técnico competente".

5. En el ámbito de la difusión, durante el año 2020 proseguiremos promocionando el teléfono único 112 para todas las emergencias, con el objetivo de facilitar la memorización del número 112.

6. Así mismo se continuará con la difusión de la autoprotección en todos los ámbitos. También se colaborará con distintas instituciones y organismos en la celebración de eventos formativos con relación a las emergencias.

7. Dentro de la iniciativa de garantizar la utilización de procedimientos comunes en sucesos graves y multidisciplinarios, está prevista la adquisición de diversos equipos para apoyo a los trabajos de búsqueda y rescate de personas sepultadas.

Todo ello, incorporando una perspectiva de género con el objetivo de promover la igualdad de mujeres y hombres en el ámbito de la protección civil y emergencias de acuerdo con los ejes de actuación contenidos en el VII plan.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. LARRIALDIEI AURRE EGITEKO ZERBITZUA GARATZEA, "ALDERANTZIZKO 112 TELEFONOA" BARNE SARTUTA, SOS-DEIAK KOORDINAZIO ZENTROEN BIDEZ ETA 112 TELEFONOAREN BIDEZ.</p>		<p>1. DESARROLLO DEL SERVICIO DE ATENCIÓN A EMERGENCIAS, INCLUIDO EL "112 A LA INVERSA" A TRAVÉS DE LOS CENTROS DE COORDINACIÓN "SOS-DEIAK" Y DEL 112.</p>
<p>1. Larrialdi-deiak erantzutea, kudeatzea eta koordinatzea.</p>		<p>1. Atención, gestión y coordinación de las llamadas de emergencia.</p>
<p>1. SOS-Deiak 112 telefonoaren deiak jasotzeko zentroa.</p>	1	<p>1. Centro receptor de llamadas 112 SOS-Deiak.</p>
<p>2. SOS-Deiak koordinazio zentroen kopurua.</p>	1	<p>2. Número de centros de coordinación SOS-Deiak.</p>
<p>3. Aurreikusitako 112 deien kopurua.</p>	900.000	<p>3. Número de llamadas 112 previstas.</p>
<p>4. Aurreikusi diren ezbehar koordinatuen kopurua.</p>	220.000	<p>4. Número de incidentes coordinados que se prevén.</p>
<p>5. "Alderantzizko 112" kontzeptuaren bidezko abisu-sistema. Aurreikuspenen arabera, abisu, alerta eta alarma meteorologikoei buruz bidaliko diren posta elektronikoen kopurua.</p>	350.000	<p>5. Sistema de avisos mediante el concepto "112 a la inversa". Correos electrónicos que se prevén enviar sobre avisos, alertas y alarmas meteorológicas.</p>
<p>6. Abisu, alerta eta alarma meteorologikoei buruzko SMSak.</p>	60.000	<p>6. SMS sobre avisos, alertas y alarmas meteorológicas.</p>
<p>7. Aurreikuspenen arabera, esku-hartze zerbitzuaren laguntza teknikoa eta zuzendaritza izango dituzten larrialdien kopurua.</p>	1.000	<p>7. Número de emergencias con apoyo técnico y dirección por el servicio de intervención que se prevén.</p>
<p>8. SOS-Deiaken zuzendaritzaren menpeko 112 telefono bidezko arretarako postuen kopurua.</p>	14	<p>8. Número de puestos de atención telefónica 112 bajo operación directora de SOS-Deiak.</p>
<p>9. Koordinazio-aretoetan SOS-Deiaken zuzeneko jardunaren menpean dauden kudeaketa-postuen kopurua.</p>	12	<p>9. Número de puestos de gestión en las salas de coordinación bajo operación directa de SOS-Deiak.</p>
<p>2. GIZARTE SAREEN ERABILERA.</p>		<p>2. USO DE REDES SOCIALES.</p>
<p>1. @ 112_SOSDeiaken erabilzaileak twitterren.</p>	35.000	<p>1. Personas usuarias de @ 112_SOSDeiak en twitter.</p>
<p>2. Informazio-twit berriak.</p>	20.000	<p>2. Twitts nuevos de información.</p>
<p>3. ENPRESA, UDAL ETA ALDUNDIEN KOLABORAZIOA ETA INTEGRAZIOA.</p>		<p>3. COLABORACIÓN E INTEGRACIÓN DE EMPRESAS, MUNICIPIOS Y DIPUTACIONES.</p>
<p>1. Hitzarmen berrien kopurua.</p>	2	<p>1. Número de nuevos convenios o acuerdos.</p>
<p>2. Berrikusitako edo eguneratutako udal planak.</p>	5	<p>2. Planes Municipales revisados o actualizados.</p>
<p>4. BOLUNTARIOTZAREN ALDEKO LAGUNTZA.</p>		<p>4. APOYO AL VOLUNTARIADO.</p>
<p>1. Babes zibilean laguntzen duten boluntarioen gutxi gorabeherako kopurua.</p>	6.000	<p>1. Número aproximado de personas voluntarias y colaboradoras de protección civil.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>5. LARRIALDI PLANAK, PROTOKOLOAK ETA PROZEDURAK.</p> <p>1. Enpresekiko hitzarmen berriak.</p> <p>2. EAeko Lurralde Planak eta Lurralde Plan Bereziak berrikustea.</p> <p>3. Teknikari eskudun (Aginduaren arabera) akreditatuak.</p> <p>4. Txostena egindako presei buruzko planak.</p>	<p>2</p> <p>1</p> <p>2.700</p> <p>4</p>	<p>5. PLANES DE EMERGENCIA, PROTOCOLOS, Y PROCEDIMIENTOS.</p> <p>1. Nuevos convenios con empresas.</p> <p>2. Revisiones de Planes Territoriales de la CAV y Especiales.</p> <p>3. Técnicos competentes (según Orden) acreditados.</p> <p>4. Planes de Presas informados.</p>
<p>6. ZABALKUNDE KANPAINAK GARATZEA.</p> <p>1. Burutu beharreko zabalkunde-jardunaldiak.</p> <p>2. Biltzar eta jardunaldiekiko lankidetzak.</p>	<p>10</p> <p>4</p>	<p>6. DESARROLLO DE LAS CAMPAÑAS DIVULGATIVAS.</p> <p>1. Jornadas divulgativas a realizar.</p> <p>2. Colaboraciones con Congresos y Jornadas.</p>
<p>7. Pertsonen bilaketetarako jarduerak.</p> <p>1. Ekipoen edukiontzi bat eskuratzea, egiturak edo antzekoak kolapsatuta daudenean, pertsonak bilatzen laguntzeko.</p>	<p>1</p>	<p>7. Actuaciones en búsquedas de personas.</p> <p>1. Adquisición de un contenedor de equipos para el apoyo en la búsqueda de personas en situaciones de colapso de estructuras o similares.</p>

PROGRAMA
4611 HAUTESKUNDEAK
ARDURADUNA
11 SEGURITASUNA
ARAUBIDE JURIDIKOAREN,ZERBITZUEN ETA
HAUTESKUNDE PROZESUEN ZUZENDARITZA

PROGRAMA
4611 PROCESOS ELECTORALES
RESPONSABLE
11 SEGURIDAD
DIRECTOR DE RÉGIMEN JURÍDICO, SERVICIOS Y
PROCESOS ELECTORALES

MEMORIA

Araubide Juridikoen, Zerbitzuen eta Hauteskunde Prozesuen Zuzendaritzak 2020ko ekitaldirako aurrekontu-beharrizanak biltzen ditu; hain zuzen, bere eginkizunak betetzeko, Arlo Juridiko eta Zerbitzuen arloan zein Hauteskunde-Prozesuen arloan egin beharreko jardueri dagozkienak.

Programa honen helburu argia da bere esku dituen giza baliabideak eta baliabide materialak eta ekonomikoak optimizatzea.

Hauteskundeen arloari dagokionean, 2020 ekitaldirako funtsezko helburua hau da:

- Eusko Legebiltzarrerako hurrengo hauteskundeak antolatzea eta kudeatzea, eta horretarako, behean adierazten diren ekintzak egingo dira.

Horrez gain, ekitaldi honetarako beste helburu hauek ere hauek aurreikusten dira:

- Estatuko oinarrizko hauteskunde-araudiaren eta hauteskunde-legedi autonomikoaren aldaketa aztertzea eta hari jarraipena egitea.
- Hauteskunde-prozesuaren kudeaketan eta logistikan berrikuntzak sartzea.
- Alderdi politikoen ohiko funtzionamendurako gastuei aurre egiteko urteko diru-laguntza soziopolitikoak banatzea.
- Hauteskundeen arloko azterlanak eta analisiak garatzea.

La Dirección de Régimen Jurídico, Servicios y Procesos Electorales agrupa las necesidades presupuestarias para el ejercicio 2020 de las diversas y necesarias actividades a realizar, en el ejercicio de sus funciones, tanto en el área de Régimen Jurídico y Servicios como en la de Procesos Electorales.

Este programa tiene como objetivo claro la optimización de los recursos humanos, materiales y económicos de los que dispone.

En lo que al ámbito electoral se refiere el objetivo fundamental para el ejercicio 2020 es:

- Organizar y gestionar las próximas elecciones al Parlamento Vasco con las acciones que se indican a continuación.

Además, para este ejercicio se prevén los siguientes objetivos:

- Seguimiento y análisis de la reforma de la normativa electoral Estatal básica y de la legislación electoral autonómica.
- Innovación en gestión y logística del proceso electoral.
- Reparto de subvenciones sociopolíticas de carácter anual para gastos de funcionamiento ordinario de los partidos políticos.
- Desarrollo de estudios y análisis en el ámbito electoral.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR
<p>1.- EUSKO LEGEBILTZARRERAKO HURRENGO HAUTESKUNDEAK ANTOLATZEA ETA KUDEATZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Hauteskunde-prozesu hori, indarrean dagoen Euskal Autonomia Erkidegoko hauteskundeei buruzko legeak ezartzen duenaren arabera, burutu dadin, egin beharreko ekintza tekniko, juridiko eta administratiboak planifikatzea eta aurrera eramatea. • Hauteskunde horiek behar bezala burutzeko behar den aurrekontu-aurreikuspena zehaztea. • 2018ko Dekretuak, hauteskunde-administrazioko eta Udaletako kideen eta haien zerbitzuko langileen eta hauteskunde-mahaietako kideen dietei eta haborokinei buruz, jasotzen dituen aurreikuspenak betearaztea. • Hauteskunde-gauean zehar hauteskunde autonomikoen behin-behineko emaitzak publikoki zabaltzeko modua antolatzea, informazioko eta komunikazioko teknologia berriak erabiliz. • Hauteskunde-gastua kudeatzeko sistema automatizatuan sartutako hobekuntzak hauteskunde-administrazioan ezartzea. • Alderdi politikoei dagozkien hauteskunde-dirulaguntzen zenbatekoa kalkulatzeko. Indarrean dagoen Eusko Legebiltzarrerako hauteskundeei buruzko Legearen arabera, Ogasun eta Ekonomia Sailari dagokio horiek ordaintzea. <p>2.- ESTATUKO OINARRIZKO HAUTESKUNDE-ARAUDIAREN ETA HAUTESKUNDE-LEGEDI AUTONOMIKOAREN ALDAKETA AZTERTZEA ETA HARI JARRAIPENA EGITEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Estatuko hauteskunde-araudiaren erreformarekin lotuta egin behar diren ekintzak aztertzea eta egitea, besteak beste, alegazioak aurkeztea eta Euskal Autonomia Erkidegoko eskumenak eta legezketasuna defendatzeko beste jarduera batzuk. • Hauteskunde-araudi autonomikoaren aldaketei jarraipen berezia egitea. <p>3. HAUTESKUNDE-PROZESUAREN KUDEAKETAN ETA LOGISTIKAN BERRIKUNTZAK SARTZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • 2020ko Eusko Legebiltzarrerako hauteskundeetarako, hauteskundeetako web-orria birmoldatzea eta eguneratzea, bertan hobekuntzak eta eduki interesgarri berriak sartuz. 		<p>1.- ORGANIZAR Y GESTIONAR LAS PRÓXIMAS ELECCIONES AL PARLAMENTO VASCO.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Planificación y ejecución de todas las acciones técnicas, jurídicas y administrativas necesarias para que el citado proceso electoral se lleve a cabo según lo previsto en la vigente Ley Electoral Autónoma del País Vasco. • Fijar la previsión presupuestaria para la correcta ejecución de las mencionadas elecciones. • Ejecutar las previsiones del Decreto de 2018 sobre las dietas y gratificaciones de los miembros de la Administración Electoral y Ayuntamientos, así como del personal a su servicio y de los componentes de las Mesas Electorales. • Organizar a lo largo de la noche de las elecciones la difusión pública de los resultados provisionales de los comicios autonómicos mediante el empleo de las nuevas tecnologías de la información y comunicaciones. • Implementar en la Administración electoral las mejoras introducidas en el sistema de gestión automatizado del gasto electoral. • Realizar el cálculo de las cantidades de las subvenciones electorales correspondientes a las formaciones políticas cuyo pago corresponde al Departamento de Hacienda y Economía según la vigente ley de elecciones al Parlamento Vasco. <p>2.- SEGUIMIENTO Y ANÁLISIS DE LA REFORMA DE LA NORMATIVA ELECTORAL ESTATAL BÁSICA Y DE LA LEGISLACIÓN ELECTORAL AUTONÓMICA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Analizar y realizar las acciones correspondientes en relación a la reforma de la normativa electoral estatal, incluyendo la formulación de alegaciones y otras actuaciones para la defensa de la legalidad y de las competencias de la Comunidad Autónoma del País Vasco. • Especial seguimiento de las reformas de la legislación electoral autonómica. <p>3. INNOVACIÓN EN GESTIÓN Y LOGÍSTICA DEL PROCESO ELECTORAL.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Remodelación y actualización de la página web de elecciones para las elecciones al Parlamento Vasco de 2020, introduciendo mejoras y nuevos contenidos de interés.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR
<ul style="list-style-type: none"> • Hauteskundeetarako kudeaketa-sisteman hobekuntzak inplementatzea (Hautesbil sistema). • Aplikazio informatikoak hauteskunde-legea garatzeko araudiaren balizko aldaketetara egokitzea. <p>4. ALDERDI POLITIKOEN OHIKO FUNTZIONAMENDURAKO GASTUEI AURRE EGITEKO URTEKO DIRU-LAGUNTZA SOZIOPOLITIKOAK BANATZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Dirulaguntza horiek banatzeko lehen proposamena, hurrengo hauteskunde autonomikoak egin aurretik. • Dirulaguntza horiek banatzeko bigarren proposamena, hurrengo hauteskunde autonomikoak egin ondoren. <p>5. HAUTESKUNDEEN INGURUKO AZTERLANAK.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Eusko Legebiltzarrera 1980tik aurrera (2020ko hurrengo hauteskunde autonomikoak barne) egindako hauteskundeei buruzko azterlan historiko bat lantzen jarraitzen da, hori argitaratzeko. • Hauteskunde-prozesuak genero ikuspegitik aztertze jarduerak garatzea. 		<ul style="list-style-type: none"> • Implementar mejoras en el sistema de gestión electoral (Sistema Hautesbil). • Adaptación de las aplicaciones informáticas a posibles modificaciones de la normativa electoral de desarrollo. <p>4. REPARTO DE SUBVENCIONES SOCIOPOLÍTICAS DE CARÁCTER ANUAL PARA GASTOS DE FUNCIONAMIENTO ORDINARIO DE LOS PARTIDOS POLÍTICOS.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Primera propuesta de reparto de dichas subvenciones antes de la celebración de las próximas Elecciones Autonómicas. • Segunda propuesta de reparto de dichas subvenciones después de la celebración de las próximas Elecciones Autonómicas. <p>5. ESTUDIOS ELECTORALES.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Continuar con la elaboración para la publicación de un estudio histórico de las elecciones al Parlamento Vasco celebradas desde 1980, incluyendo las próximas elecciones autonómicas de 2020. • Desarrollo de actividades de análisis de los procesos electorales desde una perspectiva de género.

PROGRAMA
5512 METEOROLOGIA ETA KLIMATOLOGIA

ARDURADUNA

11 SEGURTASUNA

LARRIALDIEI AURRE EGITEKO ETA
METEOROLOGIAKO ZUZENDARIA

PROGRAMA
5512 METEOROLOGÍA Y CLIMATOLOGÍA

RESPONSABLE

11 SEGURIDAD

DIRECTOR DE EMERGENCIAS Y METEOROLOGÍA

MEMORIA

Aurten, sare hidro-meteorologikoa integratzen, zabaltzen eta hobetzen jarraituko dugu. Gai informatikoei dagokienean, beste sail batzuetako beste zerbitzu batzuekin batera garapenak egiten jarraituko dugu (HHABHZ, OpenData, EJIE, GeoEuskadi, Itelazpi...) datu irekiei buruzko informazio-eskaintza hobetzeko asmoz, baita informazioaren erabilgarritasuna sustatzeko asmoz ere, ildo hauei jarraituta: datuen gardentasuna eta irekiera eta distribuzio kanalen hobekuntza, webgunean bereziki. Gizartearen gaineko eragina kontuan hartuta, abisuen, alerten eta alarmen ikuspegia zabalduko da eta horretarako, meteorologia kaltegarriaren barruko arloei buruzko azterketa zehatzak egiten jarraituko da, meteorologia kaltegarriari buruzko nahierako abisu sistema zabaltzen jarraituko da eta herritarren, boluntarioen eta erakundeen prestakuntza ere handituko da.

Hauek dira helburuak:

1.- Sare hidro-meteorologikoa zabaldu eta hobetzea, eskumena daukaten beste erakundeekin batera: URA, foru aldundiak, partzuergoak eta mankomunitateak, udalak. ARPISetan (Uholde Arrisku Handia duten Eremuak) zein beste gune garrantzitsu batzuetan neurketa hidrometrikoa eta meteorologikoa egiteko elementuak ezartzeko lan egingo dugu. Halaber, aldagai meteorologiko, ozeanografiko eta hidrologikoetatik kalitatezko datuak lortzeko helburuarekin hainbat lan ere egingo ditugu.

2.- Segurtasunaren eta osasunaren arloari dagokienean, hauek egiten jarraituko da: arriskuen ebaluazioa, meteorologia kaltegarriak gizartearen izaten duen inpaktuari buruzko azterlanak eta pertsonen autobabesa hobetzen, abisuen sistema espero daitekeen eraginera egokituz. Dagoeneko operatibo dagoen nahierako abisu-sistema hobetuko da.

Año de continuidad respecto a la integración, ampliación y mejora de la red hidro-meteorológica. Respecto a temas informáticos, se continuará el desarrollo conjunto con otros servicios de diversos departamentos (DACIMA, OpenData, EJIE, GeoEuskadi, Itelazpi...) con objeto de mejorar la oferta de información de datos en abierto y en el fomento de la usabilidad de la información siguiendo las directrices de transparencia y apertura de datos y mejora de los canales de distribución, especialmente en la web. Se ampliará el enfoque de los avisos, alertas y alarmas orientados a impacto en la Sociedad, para lo cual se continuará con los estudios específicos en las distintas áreas de la meteorología adversa así como en la ampliación del sistema de avisos de meteorología adversa a la carta y un aumento de la formación de la ciudadanía, voluntariado e instituciones.

Los objetivos genéricos son:

1.- Ampliación y mejora de la red hidro-océano-meteorológica junto con el resto de instituciones competentes; URA, Itelazpi, AZTI, Diputaciones Forales, Consorcios y Mancomunidades, Ayuntamientos... Se trabajará en la implantación de elementos de medición hidrométricos y meteorológicos en las ARPSIS (Áreas de Riesgo Potencial Significativo de Inundaciones) y otros puntos significativos así como en la realización de diversos trabajos tendentes a obtener información de calidad de las variables meteorológicas, oceanográficas, hidrológicas...

2.- Respecto al área de seguridad y salud, se continuará con la evaluación de riesgos, con los estudios de impacto en la Sociedad generados por meteorología adversa y mejora en la autoprotección de las personas orientando el sistema de avisos al impacto esperable. También se mejorará el sistema de avisos a la carta ya operativo.

3.- Prestakuntzaren, heziketaren eta informazioa ematearen arloei dagokienean, hauek egiten jarraituko da: ikastaroak eta programa tekniko eta dibulgaziozkoak ematen, babes zibilaren arloko jardueretako operatibitatea hobetzeko; webgunea hobetzen; Twitter. Halaber, datu irekiak emateko eta datuak irekitzeko sistema bati hasiera ematea, hainbat distribuzio-kanalen bitartez.

3.- Respecto al área de formación, educación y suministro de información se continuará con los cursos, programas técnicos y divulgativos para mejorar la operatividad de las actuaciones en materia de protección civil, mejoras en la web, Twitter, así como el inicio de un sistema de suministro de datos en abierto y apertura de datos a través de diversos canales de distribución.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1.-. Euskadiko sare hidro-ozeano-meteorologikoa zabaldu eta hobetzea.</p> <p>1.1.- Uholde Arrisku Handia duten Eremuetako (UAEE) puntu kontrolatuak berriak.</p> <p>1.2.- Estazio meteorologiko berriak.</p> <p>1.3.- Hidro-meteo estazioetan hobekuntzak.</p> <p>1.4.- Hezetasunen inguruko proiektu pilotua.</p> <p>2.-. Segurtasuna eta osasuna.</p> <p>2.1.- Estazioen egokitzapena.</p> <p>2.2.- Autobabesaren hobekuntza / Abisuak nahieran.</p> <p>2.3.- Meteorologia kaltegarriaren inpaktuari buruzko azterlanak.</p> <p>3.-. Prestakuntzaren, heziketaren eta informazioa ematearen arloetako hobekuntzak.</p> <p>3.1.- www.euskalmet.euskadi.net. orrialdeak urtean guztira izan dituen bisiten kopurua (milioiak).</p> <p>3.2.- @Euskalmeteko erabiltzaileak Twitterren.</p> <p>3.3.- Meteorologia kaltegarriari buruzko ikastaro, solasaldi eta hitzaldiak larrialdiekin lotutako zenbait talde teknikorentzat.</p> <p>3.4.- Datuak irekian emateko sistema bat eta webgune berria abian jartzea.</p>	<p>4</p> <p>1</p> <p>10</p> <p>1</p> <p>3</p> <p>1</p> <p>2</p> <p>11</p> <p>114.000</p> <p>3</p> <p>1</p>	<p>1.- Ampliación y mejoras en la red Hidro-Océano-Meteorológica del País Vasco.</p> <p>1.1.- Nuevos puntos de áreas con riesgo potencial significativo de inundación (ARPSIS).</p> <p>1.2.- Nuevas estaciones meteorológicas.</p> <p>1.3.- Mejoras en estaciones hidro-meteo.</p> <p>1.4.- Proyecto piloto humedades.</p> <p>2.- Mejoras en el área de seguridad y salud.</p> <p>2.1.- Adecuación de estaciones.</p> <p>2.2.- Mejora de la autoprotección/Avisos a la carta.</p> <p>2.3.- Estudios de impacto por meteorología adversa.</p> <p>3.- Mejoras en las áreas de formación, educación y suministro de información.</p> <p>3.1.- Número de visitas totales anuales a www.euskalmet.euskadi.net (millones).</p> <p>3.2.- Usuarios de @Euskalmet en Twitter.</p> <p>3.3.- Cursos, charlas y conferencias sobre meteo adversa a diversos colectivos técnicos relacionados con las emergencias.</p> <p>3.4.- Puesta en marcha operativo de un sistema de suministro de datos en abierto y nueva web.</p>

PROGRAMA
6113 JOKO ETA IKUSKIZUNAK
ARDURADUNA
11 SEGURITASUNA
JOKO ETA IKUSKIZUNEN ZUZENDARIA

PROGRAMA
6113 JUEGO Y ESPECTÁCULOS
RESPONSABLE
11 SEGURIDAD
DIRECTOR DE JUEGO Y ESPECTÁCULOS

MEMORIA

Jokoaren arloari dagokionean, 2020. urtean zehar, 120/2016 Jokoaren Erregelamendu Orokorra berrikusi eta moldatuko da, gaur egun idatzita dagoen moduan nahastea sorrazten duten terminoen inguruko hainbat alderdi zuzentzeko, "AR" motako makinak erregulatzeari uzteko, egoera berrietara egokitzeko eta 120/2016 Erregelamenduko I. eranskina, jokoaren planifikazioari buruzkoa, eguneratzeko.

2020an zehar, jokoaren azpisektoreen artean kanpainak egiten jarraituko da, "joko arduratsua" sustatzeko.

2019an "Euskadiko Jokoaren Behatokiaren" lehen datuak aurkeztuko dira. Organo horrek jokoaren egoera eta bilakaera zaintzen eta administrazioei zein enpresa operadorei erabakiak hartzen eta etorkizuna planifikatzen laguntzen die. 2020. urtean zehar behatoki hori txosten eta adierazle gehiagoz hornitzen jarraituko dugu.

Lehen paragrafoan jarri dugun moduan eta Euskadiko Jokoaren Behatokiaren ekarpenaren ondorioz, 120/2016 Erregelamenduko I. eranskinean jasota dagoen jokoari buruzko planifikazioa aztertu eta berrikusi da.

Ikuskizunei eta jolas jardueri dagokienean, jendaurreko ikuskizunen eta jolas-jardueren Legea garatzeko Erregelamendua onartzen duen otsailaren 5eko 17/2019 Dekretua onartu ostean, Erregelamendu hori aplikatuko da eta ikuskizunak eta jolas jarduerak antolatzen ibiltzen diren kolektiboekin lan egingo da, ikuskizun eta jolas jarduera horien antolakuntzan gehiago eta hobeto inplikatu daitezten.

Jendaurreko ikuskizunen eta Jolas-jardueren 17/2019 Erregelamendua agintzen duen bezala, Zehapenen erregistroa abian jarriko da, tokiko administrazioak zein gobernuak erabil dezaten arau-hausteekin lotutako berrerorketaren kontzeptua aplikatu ahal izateko.

En lo que al área de juego se refiere, durante este 2020, se va a proceder a la revisión y modificación del Reglamento General del Juego 120/2016 para subsanar aquellos aspectos referentes a términos que entrañan confusión en su redacción actual, dejar de regular las máquinas tipo "AR", adaptación a las nuevas situaciones y actualización del anexo I del Reglamento 120/2016 que hace referencia a la planificación de los juegos.

Durante el 2020 se continuará con las campañas entre los distintos subsectores del juego para la promoción del "juego responsable".

En el año 2019 se han presentado los primeros datos del "Observatorio del Juego de Euskadi" como órgano que vigile la situación y evolución del juego y ayude tanto a las administraciones como a las empresas operadoras en la toma de decisiones y planificación de futuro. Durante el 2020 se continuará dotando al mismo de más indicadores e informes.

Como se ha expresado en el primer párrafo y como resultado de lo aportado por el Observatorio Vasco del Juego, se estudiará y se procederá a la revisión de la planificación del juego efectuada en el anexo I del Reglamento 120/2016.

En cuanto a los espectáculos y actividades recreativas decir que una vez aprobado el Reglamento 17/2019, de 5 de febrero, de espectáculos públicos y actividades recreativas. que desarrolla la ley, se aplicará y se trabajará con los distintos colectivos que forman parte de la organización de los espectáculos y actividades recreativas para que se impliquen más y mejor en la organización de los mismos.

Como mandato de dicho Reglamento 17/2019 de espectáculos y actividades recreativas se pondrá en marcha el Registro de Sanciones, a ser usado tanto por la administración local como el Gobierno, para la aplicación de la reincidencia en la comisión de infracciones.

Erregelamendu horren ondorioz, onarpen-zerbitzuko langileen erregistroa ere martxan jarriko da.

Amaitzeko, kiroleko indarkeria, arrazakeria-adierazpenak, xenofobia eta, oro har, intolerantzia-jokabideak desagerrarazteko, 2020an horren inguruko informazioa ematen jarraituko da eta, aldi berean, legez kontrako jarrerak eta jokabideak jazarriko dira eta kirol-klub, sozietate anonimo, kirol federazio eta jarraitzaileen kolektiboekin koordinatuko da kiroleko indarkeria, arrazakeria, xenofobia, sexismoa eta intolerantziaren aurka borrokatzeko.

Arrisku ertaineko eta arrisku handiko nazioarteko ekitaldietan "joko garbiari" buruzko kanpainei garrantzia emango zaie.

También, como consecuencia de dicho reglamento, se pondrá en funcionamiento el Registro del personal de servicio de admisión.

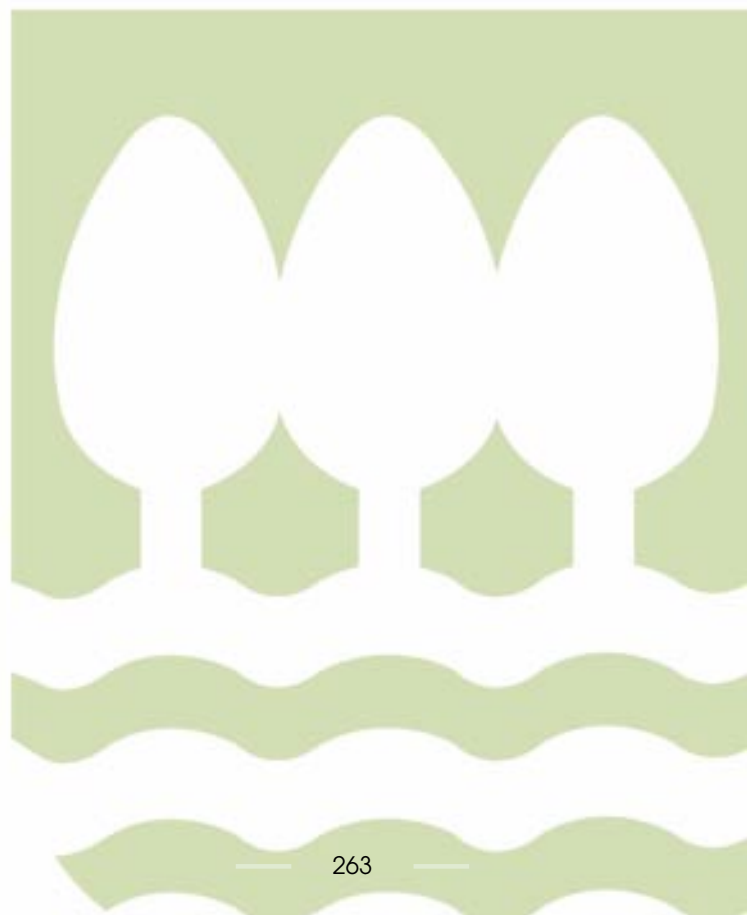
Por último, en cuanto a lo que tiene que ver con la erradicación de la violencia, las expresiones de racismo, xenofobia y en general las actitudes de intolerancia en el deporte, en el 2020 se va a continuar con la información en este sentido, a su vez, se van a perseguir actitudes y conductas ilícitas y se coordinará con los clubes, sociedades anónimas deportivas, federaciones deportivas y colectivos de seguidores en materia de lucha contra la violencia, el racismo, la xenofobia, el sexismo y la intolerancia en el deporte.

Se incidirá en campañas de "juego limpio" en los eventos internacionales de medio y alto riesgo.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>JOKOA:</p> <p>1. JOKO AZPISISTEMEN ETA MODALITATEEN INTEGRAZIOA ETA ARRAZIONALIZAZIOA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Jokoaren zerga-arloan beste administrazio batzuekiko azterketa-guneak bultzatzea. Euskadin Jokoaren Erregelamendu Orokorra aplikatzea eta betearaztea jokoaren arloan, publizitate arloan, joko-lokaletara sartzeko baldintzei dagokienean... Zuzendaritzako prozedura guztietan teletramitazioan aurrera egitea. Operadorei eta jokalariei ematen zaien arreta hobetzen jarraitzea. Euskadiko Jokoaren Behatokia martxan jarri ondoren, informazioz, adierazlez, txostenez eta eskatzen duen beste informazioz hornitzen jarraitu behar da. Horretarako, egokitzat jotzen da urte anitzeko kreditu bat ezartzea 2020, 2021 eta 2022 urteetarako. Arauaren aurkako kontuengatik enpresei zehapenak jartzea (adingabeen jokoak, baimendu gabeko interkonexioak...). <p>2. JOKO ARDURATSUA SUSTATZEA</p> <ul style="list-style-type: none"> Erabiltzaileen eskubideak indartze aldera, kexak, erreklamazioak eta gorabeherak jasotzeko protokoloa ezartzea. 	<p>100</p>	<p>JUEGO:</p> <p>1. INTEGRACIÓN Y RACIONALIZACIÓN DE LOS DIFERENTES SUBSISTEMAS Y MODALIDADES DE JUEGO.</p> <ul style="list-style-type: none"> Impulsar foros de estudio con otras administraciones en materia tributaria de juego. Aplicar el Reglamento General de Juego en Euskadi y hacerlo cumplir en todos los aspectos del juego, materia de publicidad, condiciones de acceso a los locales de juego... Avanzar en la teletramitación de todos los procedimientos de la Dirección. Continuar mejorando en la atención a los operadores y a los jugadores. Una vez puesto en marcha el Observatorio Vasco del Juego, se trata de seguir dotándole de información, indicadores, informes y cuanta información pueda demandar. Para ello se estima más oportuno establecer un crédito plurianual para los años 2020, 2021 y 2022. Sancionar a las empresas por temas contrarios a la norma (juego de menores, interconexiones no autorizadas...). <p>2. PROMOCIÓN DEL JUEGO RESPONSABLE</p> <ul style="list-style-type: none"> Implantar protocolo para recogida de quejas, reclamaciones e incidencias para reforzar los derechos de las personas usuarias.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<ul style="list-style-type: none"> • Joko-jarduerak promozionatzeko eta publizitzeko ekintzen baimen guztietan, nahitaezko bihurtzea joko arduratsuaren eta adingabeentzako debekuaren inguruko mezuak txertatzea. • Joko-elementuak dauden establezimendu guztietan joko arduratsuekin loturiko kartelak jartzeko betebeharra betetzen dela egiaztatzea. • Joko arduratsua eta gizarte-erantzukizun korporatiboa sustatzeko kanpainak egitea • Enpresek joko arduratsua sustatzeari buruz eta adingabeentzako debekuari buruz egin behar duten prestakuntzari garrantzia ematea. <p>IKUSKIZUNAK:</p> <p>1. IKUSKIZUNAK ETA JOLAS JARDUERAK EGITEKO SEGURTASUN BALDINTZAK EZARTZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ikuskizunen eta Jolas Jardueren 17/2019 Erregelamendua aplikatzea. • Aurten Zehapenen erregistroa martxan jarriko da. Horren helburu bakarra da Jendaurreko Ikuskizunen eta Jolas Jardueren abenduaren 23ko 10/2015 Legean tipifikatuta dauden arau-hausteetan berrerorketarik egon den ikustea. Erregistro horretan jasotzen dira arlo horretan eskumena daukaten udal agintaritzek eta agintaritzak autonomikoek ezarritako zehapen irmoak. • Onarpen-zerbitzuetako Langileen Erregistroa ere martxan jarriko da eta horretan, lokaletan onarpen-funtzioak egiteko gaikuntza espezifikoak lortu duten pertsonak agertuko dira. • Ikuskizun piroteknikoei eta haien arriskuei buruzko eta ikuskizunetako segurtasunaren inguruko (edukiera...) publizitate-kanpainak egitea. • Antolatzaile, lokalen titular eta enplegatutako langileentzat segurtasunari buruzko prestakuntza-ikastaroak egin daitezela sustatzea. • Aurreko urteetan bezala, aurkeztutako eskabideen artean, zezensuzkoari buruzko ikastaroak eman daitezela bultzatzea. • Arauak hausten dituzten (ordutegiak...) partikularrei edo enpresei zehapenak jartzea. 	<p>3.000</p> <p>2</p> <p>2</p> <p>1.500</p> <p>2</p> <p>3</p> <p>2</p>	<ul style="list-style-type: none"> • En todas las autorizaciones de acciones promocionales y publicitarias de actividades de juego hacer obligatoria la inclusión de mensajes informativos de juego responsable y la prohibición para los menores de edad. • Comprobar la obligación de instalar cartelería relacionada con el juego responsable en todos los establecimientos donde haya elementos de juego. • Realizar campañas para el fomento del juego responsable y de la responsabilidad social corporativa. • Incidir en la formación que sobre la promoción del juego responsable y prohibición de menores se tiene que hacer por parte de las empresas. <p>ESPECTÁCULOS:</p> <p>1. ESTABLECER LAS CONDICIONES DE SEGURIDAD PARA LA CELEBRACIÓN DE ESPECTÁCULOS Y ACTIVIDADES RECREATIVAS.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Aplicación del Reglamento de Espectáculos y Actividades Recreativas 17/2019. • En este año se pondrá en marcha el Registro de Sanciones que tiene como finalidad exclusivamente la de apreciar la reincidencia en la comisión de infracciones tipificadas en la Ley 10/2015, de 23 de diciembre, de Espectáculos Públicos y Actividades Recreativas. Se inscriben en él las sanciones firmes impuestas por las autoridades municipales y autonómicas competentes en la materia. • También se pondrá en funcionamiento el Registro del Personal de Servicio de Admisión que incluirá a las personas que hayan conseguido la habilitación específica para desarrollar las funciones de admisión en los distintos locales. • Realizar campañas publicitarias sobre los espectáculos pirotécnicos y sus riesgos, y sobre la seguridad de los espectáculos (aforo...). • Impulsar el desarrollo de cursos de formación para personas organizadoras, titulares de locales y personal empleado, en materia de seguridad. • Impulsar, como otros años, la impartición de los cursos de toro de fuego entre las solicitudes presentadas. • Sancionar a los particulares o empresas cuando se infringe la normativa (horarios...).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. TOKIKO ERAKUNDEEN ETA JOKO ETA IKUSKIZUNEN ZUZENDARITZAREN ARTEAN ESKUMENAK BANATZEKO MEKANISMO ARGIAK EZARTZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Arauk hausten dituzten (ordutegiak...) partikularrei edo enpresei zehapenak jartzea. <p>3. IKUSKIZUNETAKO ETA JOLAS JARDUERETAKO IKUSLEEN ESKUBIDEAK ARGI ETA GARBI ZEHAZTEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Jendaurreko Ikuskizunei eta Jolas Jardueri buruzko Legea garatzeko Erregelamenduan, pertsonen sarbidearekin eta onarpen-eskubidearekin lotuta dituzten bermeak ezartzen dira, diskriminaziozko jokabideak edo arauaren aurkakoak ekiditeko. Enpresarien eta antolatzaileen konpromisoa sustatzea ikuskizunak eta jolas-jarduerak egiten direnean, segurtasun-estandarrak indartu eta areagotzeko. Sarrerak saltzean eta birsaltzean gertatzen diren iruzurrei aurre egitea. <p>4. ZUZENDARITZAREN, ERTZAINZAREN ETA UDALTZAINGOEN ARTEKO KOORDINAZIOA IKUSKIZUNEN ETA JOLAS JARDUEREN KONTROLEAN ETA IKUSKAPENEAN IZAN BEHAR DUTEN ESKU HARTZEARI LOTURIK.</p> <ul style="list-style-type: none"> Segurtasun-maila batzuk bermatzen dituzten ikuskapen-estandarrak sortzea, kontrol-lanen ardura duen administrazio edo kidego ikuskatzailea edozein dela ere. <p>5. KIROLEKO INDARKERIA.</p> <ul style="list-style-type: none"> Kirol ikuskizunetan joko garbia eta jarrera arduratsua sustatzea. <ul style="list-style-type: none"> Joko garbia eta jardunbide arduratsuak sustatzeko sentsibilizazio-kanpainak egitea. "Zero" tolerantzia mota horretako jarreraren aurrean. <ul style="list-style-type: none"> Aipatutako jardunbideen aurkako jarrerengatik erantzuleak diren pertsonak edo entitateak zehatzea. 	2	<p>2. ESTABLECER MECANISMOS CLAROS DE DISTRIBUCIÓN DE COMPETENCIAS ENTRE LAS ENTIDADES LOCALES Y LA DIRECCIÓN DE JUEGO Y ESPECTÁCULOS.</p> <ul style="list-style-type: none"> Aplicación del Reglamento 17/2019 de desarrollo de la Ley de Espectáculos Públicos y Actividades Recreativas. <p>3. DETERMINAR CON CLARIDAD LOS DERECHOS DE LOS ESPECTADORES Y ESPECTADORAS DE LOS ESPECTÁCULOS Y ACTIVIDADES RECREATIVAS.</p> <ul style="list-style-type: none"> En el Reglamento de desarrollo de la Ley de Espectáculos Públicos y Actividades Recreativas se establecen las garantías de las personas vinculadas con el acceso y el derecho de admisión para evitar conductas discriminatorias o contrarias a la normativa. Impulsar el compromiso de empresarios y personas organizadoras para reforzar y aumentar los estándares de seguridad en la celebración de espectáculos y desarrollos de actividades recreativas. Luchar contra el fraude en la venta y reventa de entradas. <p>4. COORDINACIÓN DE LA DIRECCIÓN, ERTZAINZA Y POLICÍAS LOCALES EN RELACIÓN CON SU PARTICIPACIÓN EN EL CONTROL E INSPECCIÓN DE ESPECTÁCULOS Y ACTIVIDADES RECREATIVAS.</p> <ul style="list-style-type: none"> Crear estándares de inspección que garanticen unos niveles de seguridad independientemente de la administración o cuerpo de inspección encargado de las tareas de control. <p>5. VIOLENCIA EN EL DEPORTE.</p> <ul style="list-style-type: none"> Promoción del juego limpio y actitud responsable en los espectáculos deportivos. <ul style="list-style-type: none"> Realizar campañas de sensibilización para el fomento del juego limpio y prácticas responsables. Tolerancia "cero" ante este tipo de actitudes. <ul style="list-style-type: none"> Sancionar a las personas o entidades responsables por conductas contrarias a las prácticas citadas.



Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna					2211 Segurtasuna. Egitura eta Laguntza		2211 Estructura y Apoyo de Seguridad	
11 Seguridad								
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		5.061.191	
11	2211				SEGURTASUNA. EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO DE SEGURIDAD		5.061.191	
11	2211	00			Saila Consejería		541.069	
11	2211	00	1		Langile-gastuak Gastos de personal		541.069	
11	2211	00	10		Goi-karguak Altos cargos		92.490	
11	2211	00	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		92.490	
11	2211	00	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		92.490	
11	2211	00	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	92.490		
11	2211	00	11		Behin-behineko langileak Personal eventual		360.097	
11	2211	00	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		360.097	
11	2211	00	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		360.097	
11	2211	00	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	360.097		
11	2211	00	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		88.482	
11	2211	00	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		88.482	
11	2211	00	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		88.482	
11	2211	00	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	88.482		
11	2211	01			Saileko Kabinetearen Zuzendaritza Dirección del Gabinete de la Consejería		288.257	
11	2211	01	1		Langile-gastuak Gastos de personal		129.467	
11	2211	01	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378	
11	2211	01	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
11	2211	01	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
11	2211	01	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378		
11	2211	01	12		Funtzionarioak Funcionarios		34.421	
11	2211	01	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		34.421	
11	2211	01	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		34.421	

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2211	01	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	34.421	
11	2211	01	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		23.668
11	2211	01	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		23.668
11	2211	01	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		23.668
11	2211	01	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	23.668	
11	2211	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		158.790
11	2211	01	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		5.000
11	2211	01	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		5.000
11	2211	01	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		5.000
11	2211	01	22400	001	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>	5.000	
11	2211	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		153.790
11	2211	01	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		73.790
11	2211	01	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		73.790
11	2211	01	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	73.790	
11	2211	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		80.000
11	2211	01	23802		Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		3.000
11	2211	01	23802	000	Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	3.000	
11	2211	01	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		7.000
11	2211	01	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	7.000	
11	2211	01	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		70.000
11	2211	01	23899	001	Ertzaintzaren musika bandak ekitaldi ofizial eta protokolozkoetan parte hartzearekin lotutako zerbitzuak. <i>Servicios relacionados con la participación de la banda de música en actos oficiales y protocolarios.</i>	40.000	
11	2211	01	23899	002	Euskal Autonomia Erkidegoko Poliziaren Kontrol eta Gardentasun Batzordea. <i>Comisión de control y transparencia de policía del País Vasco.</i>	30.000	
11	2211	02			Komunikazio Zuzendaritza <i>Dirección de Comunicación</i>		2.133.536
11	2211	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		382.536
11	2211	02	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		71.378
11	2211	02	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
11	2211	02	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
11	2211	02	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	71.378	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2211	02	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		64.570
11	2211	02	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		64.570
11	2211	02	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		64.570
11	2211	02	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	64.570	
11	2211	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		37.648
11	2211	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		37.648
11	2211	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		37.648
11	2211	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	37.648	
11	2211	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		127.448
11	2211	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		127.448
11	2211	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		127.448
11	2211	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	127.448	
11	2211	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		81.492
11	2211	02	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		81.492
11	2211	02	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		81.492
11	2211	02	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	81.492	
11	2211	02	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		894.000
11	2211	02	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		10.000
11	2211	02	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		6.000
11	2211	02	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		6.000
11	2211	02	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	6.000	
11	2211	02	225		Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>		4.000
11	2211	02	22500		Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>		4.000
11	2211	02	22500	000	Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>	4.000	
11	2211	02	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		884.000
11	2211	02	233		Garraioa <i>Transportes</i>		2.000
11	2211	02	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		2.000
11	2211	02	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	2.000	
11	2211	02	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		658.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2211	02	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		640.000
11	2211	02	23601	001	Publizitate-ekoizpenak. <i>Producciones publicitarias.</i>	100.000	
11	2211	02	23601	002	Komunikazio instituzionala, publizitatea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,54 M; Guztira: 0,54 M. <i>Comunicación institucional, publicidad. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,54 M; Total: 0,54 M.</i>	540.000	
11	2211	02	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		18.000
11	2211	02	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	18.000	
11	2211	02	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		5.000
11	2211	02	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		5.000
11	2211	02	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	5.000	
11	2211	02	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		219.000
11	2211	02	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		3.000
11	2211	02	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	3.000	
11	2211	02	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		12.000
11	2211	02	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	12.000	
11	2211	02	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.000
11	2211	02	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.000	
11	2211	02	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		2.000
11	2211	02	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	2.000	
11	2211	02	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		15.000
11	2211	02	23881	001	Ekoizpen grafikoak. <i>Producciones gráficas.</i>	15.000	
11	2211	02	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		13.000
11	2211	02	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	13.000	
11	2211	02	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		172.000
11	2211	02	23899	001	Ikus-entzunezkoen ekoizpenak. <i>Producciones audiovisuales.</i>	81.000	
11	2211	02	23899	002	Prentsa-dosiera prestatzeko plataforma. <i>Plataforma para elaboración dossier de prensa.</i>	10.000	
11	2211	02	23899	003	Prentsa-oharren itzulpenak. <i>Traducciones notas de prensa.</i>	35.000	
11	2211	02	23899	004	Prentsaurrekoetarako laguntza tekniko eta ekipamendua. <i>Asistencia técnica y equipamiento para ruedas de prensa.</i>	40.000	
11	2211	02	23899	005	Laguntza tekniko datu-base dokumentalak eguneratzeko eta mantentzeko. <i>Asistencia técnica para actualización y mantenimiento de bases de datos documentales.</i>	5.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2211	02	23899	006	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>	1.000	
11	2211	02	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		847.000
11	2211	02	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>AI SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		847.000
11	2211	02	413		Zuzenbide pribatuko erakunde publikoei <i>A Entes Públicos de Derecho Privado</i>		847.000
11	2211	02	41301		EAEko AP-KES gisa sailkatutako ZPEPei <i>A EPDP, clasificados AP-SEC de la CAE</i>		847.000
11	2211	02	41301	001	Saileko erakunde-komunikazioa eta publizitate-kanpainak ekoiztea eta EITBko hedabideetan ematea. <i>Producción y emisión en los distintos medios de EITB de campañas publicitarias y comunicación institucional del Departamento.</i>	847.000	
11	2211	02	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		10.000
11	2211	02	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		10.000
11	2211	02	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		10.000
11	2211	02	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		10.000
11	2211	02	62301	001	Ikus-entzunezko materiala. <i>Material audiovisual.</i>	10.000	
11	2211	10			Administrazio eta Zerbitzuen Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Administración y Servicios</i>		150.248
11	2211	10	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		150.248
11	2211	10	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		91.035
11	2211	10	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		91.035
11	2211	10	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		91.035
11	2211	10	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	91.035	
11	2211	10	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		35.278
11	2211	10	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		35.278
11	2211	10	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		35.278
11	2211	10	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	35.278	
11	2211	10	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		23.935
11	2211	10	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		23.935
11	2211	10	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		23.935
11	2211	10	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	23.935	
11	2211	12			Araubide Juridiko, Zerbitzu eta Hauteskunde Proze <i>D. Rég. Jurídico, Servicios, Procesos Electorales</i>		1.948.081
11	2211	12	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.634.880
11	2211	12	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		77.251

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2211	12	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.251
11	2211	12	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.251
11	2211	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	77.251	
11	2211	12	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		1.125.674
11	2211	12	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.125.674
11	2211	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.125.674
11	2211	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	1.125.674	
11	2211	12	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		44.182
11	2211	12	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		44.182
11	2211	12	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		44.182
11	2211	12	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	44.182	
11	2211	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		387.773
11	2211	12	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		347.773
11	2211	12	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		347.773
11	2211	12	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	347.773	
11	2211	12	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		40.000
11	2211	12	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		40.000
11	2211	12	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	40.000	
11	2211	12	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		254.500
11	2211	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		234.500
11	2211	12	232		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		40.000
11	2211	12	23202		Abokatuak, prokuradoreak eta epaiketa-kostuak <i>Abogados, procuradores y costas judiciales</i>		40.000
11	2211	12	23202	001	Epaiketa-kostuak. <i>Costas judiciales.</i>	10.000	
11	2211	12	23202	002	Laguntza juridikoa. <i>Asistencia letrada.</i>	30.000	
11	2211	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		194.500
11	2211	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		500
11	2211	12	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	500	
11	2211	12	23811		Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>		67.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2211	12	23811	001	Garbiketa zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Servicio de limpieza. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	67.000	
11	2211	12	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		55.000
11	2211	12	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	55.000	
11	2211	12	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		72.000
11	2211	12	23899	001	Euskara-irakasleak kontratatzea. <i>Contratación de profesorado de euskera.</i>	12.000	
11	2211	12	23899	002	Itzulpenak. <i>Traducciones.</i>	30.000	
11	2211	12	23899	003	Euskararen erabilera planen kudeaketa planak. <i>Planes de gestión del plan de uso del euskera.</i>	30.000	
11	2211	12	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		20.000
11	2211	12	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		20.000
11	2211	12	28201		Epai edo judiziorik kanpoko akordioengatikoin demn. <i>Indemniz. por sentencias o acuerdos extrajudicia.</i>		20.000
11	2211	12	28201	000	Epai edo judiziorik kanpoko akordioengatikoin demn. <i>Indemniz. por sentencias o acuerdos extrajudicia.</i>	20.000	
11	2211	12	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		58.701
11	2211	12	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		58.701
11	2211	12	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		58.701
11	2211	12	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		58.701
11	2211	12	82401	000	Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>	58.701	
					GUZTIRA TOTAL	5.061.191	5.061.191

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna							2221 Trafikoa	
11 Seguridad							2221 Tráfico	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		12.646.398	
11	2221				TRAFIKOA TRÁFICO		12.646.398	
11	2221	23			Trafiko Zuzendaritza Dirección de Tráfico		12.646.398	
11	2221	23	1		Langile-gastuak Gastos de personal		5.120.536	
11	2221	23	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378	
11	2221	23	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
11	2221	23	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
11	2221	23	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378		
11	2221	23	12		Funtzionarioak Funcionarios		3.946.303	
11	2221	23	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		3.946.303	
11	2221	23	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		3.946.303	
11	2221	23	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	3.946.303		
11	2221	23	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		1.102.855	
11	2221	23	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		1.102.855	
11	2221	23	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		1.102.855	
11	2221	23	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	1.102.855		
11	2221	23	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		6.102.417	
11	2221	23	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		912.718	
11	2221	23	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje		906.718	
11	2221	23	22301		Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak Instalaciones técnicas y otras instalaciones		906.718	
11	2221	23	22301	001	Avasa AP-68ko mantentze-lanak. Mantenimiento Avasa AP-68.	7.800		
11	2221	23	22301	002	ITS sistemen mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,22 M; Guztira: 0,22 M. Mantenimiento sistemas ITS. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,22 M; Total: 0,22 M.	898.918		
11	2221	23	224		Altzariak Mobiliario		5.000	
11	2221	23	22400		Altzariak Mobiliario		5.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2221	23	22400	000	Altzariak Mobiliario	5.000	
11	2221	23	226		Garraio-elementuak Elementos de transporte		1.000
11	2221	23	22600		Garraio-elementuak Elementos de transporte		1.000
11	2221	23	22600	000	Garraio-elementuak Elementos de transporte	1.000	
11	2221	23	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		5.149.699
11	2221	23	232		Profesional independenteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		8.000
11	2221	23	23201		Profesional independenteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		8.000
11	2221	23	23201	001	Obretako segurtasuna eta osasuna koordinatzea. Coordinación seguridad y salud en obras.	8.000	
11	2221	23	233		Garraioa Transportes		118.789
11	2221	23	23300		Garraioa Transportes		118.789
11	2221	23	23300	001	Elurte handiak daudenean ibilgailu astunetarako laguntza teknikoa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. Asistencia técnica a vehículos pesados durante nevadas intensas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.	118.789	
11	2221	23	237		Hornidurak Suministros		235.000
11	2221	23	23701		Energia elektrikoa Energía eléctrica		205.000
11	2221	23	23701	001	Energia elektrikoa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,17 M; Guztira: 0,17 M. Energía eléctrica. Crédito de compromiso: 2021: 0,17 M; Total: 0,17 M.	205.000	
11	2221	23	23711		Ura Agua		10.000
11	2221	23	23711	000	Ura Agua	10.000	
11	2221	23	23721		Gasa Gas		20.000
11	2221	23	23721	001	Gasa. Lehendik agindutako kreditua. Gas. Crédito comprometido en años anteriores.	6.000	
11	2221	23	23721	002	Gasa (kontratu berria). Konpromiso kreditua: 2021: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. Gas (nuevo contrato). Crédito de compromiso: 2021: 0,01 M; Total: 0,01 M.	14.000	
11	2221	23	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		4.787.910
11	2221	23	23801		Bulegoko materiala Material de oficina		6.000
11	2221	23	23801	000	Bulegoko materiala Material de oficina	1.000	
11	2221	23	23801	001	Salaketa-orriak. Boletines de denuncia.	5.000	
11	2221	23	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		2.000
11	2221	23	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	2.000	
11	2221	23	23855		Posta-komunikazioak Comunicaciones postales		1.800.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2221	23	23855	001	Frankeoa gutun ziurtatuak bidaltzeagatik, trafiko zuzendaritzak jarritako isunen ondorioz. Lehendik agindutako kreditua. <i>Franqueo por el envío de cartas certificadas como consecuencia de las sanciones que impone la Dirección de Tráfico. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	716.050	
11	2221	23	23855	002	Trafikoko zehapen-prozeduraren posta-zerbitzuak. Konpromiso kreditua: 2021: 1,80 M; 2022: 0,72 M; Guztira: 2,52 M. <i>Servicios postales procedimiento sancionador tráfico. Crédito de compromiso: 2021: 1,80 M; 2022: 0,72 M; Total: 2,52 M.</i>	1.083.950	
11	2221	23	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		193.000
11	2221	23	23881	001	Trafiko istripuen urteko estatistikak argitaratzea. <i>Publicación anuario estadístico de accidentes de tráfico.</i>	8.000	
11	2221	23	23881	002	Trafiko istripuen biktimen euskal erregistroaren ustiapen estatistikoa argitaratzea. <i>Publicación de la explotación estadística del registro vasco de víctimas de accidentes de tráfico</i>	5.000	
11	2221	23	23881	003	Material didaktikoak argitaratzea eta editatzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,18 M; 2022: 0,18 M; Guztira: 0,36 M. <i>Publicación y edición de materiales didácticos. Crédito de compromiso: 2021: 0,18 M; 2022: 0,18 M; Total: 0,36 M.</i>	180.000	
11	2221	23	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		224.230
11	2221	23	23882	001	Mugikortasun segururako hezkuntzaren eremuan sentsibilizatzeko ekintzak diseinatzea, egikaritzea eta kudeatzea. <i>Diseño, ejecución y gestión de acciones de sensibilización en el ámbito de la educación para la movilidad segura.</i>	127.000	
11	2221	23	23882	002	Mugikortasun segururako hezkuntza-arloko trebatzaileentzako prestakuntza-zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de formación de formadores en educación para movilidad segura. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	57.230	
11	2221	23	23882	003	Jardunaldi profesionalak. <i>Jornadas profesionales.</i>	40.000	
11	2221	23	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		2.562.680
11	2221	23	23899	001	Larrialdi-deiak erantzutea, bideratzea eta kudeatzea trafikoa kudeatzeko zentroan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Atención, despacho y gestión de llamadas en el centro de gestión de tráfico. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	441.834	
11	2221	23	23899	002	Zehapen-espedienteak TAIZARA bideratzeko euskarria. Lehendik agindutako kreditua. <i>Soporte tramitación expedientes sancionadores CATIT. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	200.000	
11	2221	23	23899	003	Dokumentuen tratamendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Tratamiento de documentos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	135.859	
11	2221	23	23899	004	Trafikoaren arloko zehapenak jakinaraztea eta atzerrian kobratzea. <i>Notificación y cobro en el extranjero de sanciones en materia de tráfico.</i>	42.000	
11	2221	23	23899	005	Zinemometroen egiaztapenaren ziurtapena. <i>Certificación de verificación de cinemómetros.</i>	18.000	
11	2221	23	23899	006	Arku Atlantikoko proiekturako laguntza teknikoa. <i>Asistencia técnica proyecto Arco Atlántico.</i>	18.000	
11	2221	23	23899	007	Aurre-gidari gazteen sentsibilizazioa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; Guztira: 0,20 M. <i>Sensibilización de jóvenes pre conductores. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; Total: 0,20 M.</i>	100.000	
11	2221	23	23899	008	Trafikoko ingeniari-tza-azterlanak eta bide-segurtasuneko auditoriak egitea. <i>Realización estudios de ingeniería de tráfico y auditorias de seguridad vial.</i>	30.000	
11	2221	23	23899	009	Aurre-gidari gazteen sentsibilizaziorako programa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Programa sensibilización jóvenes preconductores. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	174.000	
11	2221	23	23899	010	Kolektibo zaugarrientzako kanpaina. <i>Campaña para colectivos vulnerables.</i>	55.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2221	23	23899	011	Tresna informatikoen mantenu ebolutiboa. <i>Mantenimiento evolutivo de herramientas informáticas.</i>	145.000	
11	2221	23	23899	012	Bide-segurtasun eta mugikortasun planak udalerrri txikientzat. <i>Planes de seguridad vial y movilidad para municipios pequeños.</i>	50.000	
11	2221	23	23899	013	Bide-segurtasunari buruzko unibertsitate-azterlana. <i>Estudio universitario sobre seguridad vial.</i>	40.000	
11	2221	23	23899	014	Beste zerbitzu batzuk. <i>Otros servicios.</i>	10.500	
11	2221	23	23899	015	Trafiko Zuzendaritzaren plan estrategikoa. <i>Plan estratégico de la Dirección de Tráfico.</i>	60.000	
11	2221	23	23899	016	Balizaje-jarduerak trafikoko operazio berezietan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Actuaciones de balizamiento en operaciones especiales de tráfico. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	60.000	
11	2221	23	23899	017	Mugikortasun segururako hezkuntza-materialak prestatzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Elaboración de materiales de educación para la movilidad segura. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	62.920	
11	2221	23	23899	018	Laneko bide-segurtasunari buruzko ekimenak. <i>Iniciativas sobre seguridad vial laboral.</i>	40.000	
11	2221	23	23899	019	Itzulpen-zerbitzua. <i>Servicio de traducciones.</i>	3.000	
11	2221	23	23899	020	Deiak eta gorabeherak trafikoa kudeatzeko zentroan hartzea, bideratzea eta koordinatzea (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 1,06 M; 2022: 0,44 M; Guztira: 1,50 M. <i>Atención, despacho y coordinación de llamadas e incidencias en el centro de gestión de tráfico (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 1,06 M; 2022: 0,44 M; Total: 1,50 M.</i>	618.567	
11	2221	23	23899	021	TAIZA zehapen-espedituek tramitatzeko laguntza (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,24 M; 2022: 0,20 M; Guztira: 0,44 M. <i>Soporte tramitación expedientes sancionadores CATIT (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,24 M; 2022: 0,20 M; Total: 0,44 M.</i>	40.000	
11	2221	23	23899	022	Garabiak eskura izatea eta ibilgailuak A-8tik eta beraren sarbideetatik urgentziaz kentzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Disponibilidad de grúas y retirada urgente de vehículos en A-8 y accesos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	126.000	
11	2221	23	23899	023	Garabiak eskura izatea eta ibilgailuak A-8tik eta beraren sarbideetatik urgentziaz kentzea (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,13 M; Guztira: 0,13 M. <i>Disponibilidad de grúas y retirada urgente de vehículos en A-8 y accesos (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,13 M; Total: 0,13 M.</i>	42.000	
11	2221	23	23899	024	Balizaje-jarduerako trafikoko operazio berezietan. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,05 M; Guztira: 0,15 M. <i>Actuaciones de balizamiento en operaciones especiales de tráfico (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,05 M; Total: 0,15 M.</i>	50.000	
11	2221	23	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		40.000
11	2221	23	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		40.000
11	2221	23	28202		Aurreko ekitaldi. bildut. diru-sarrerren itzulketa <i>Devolución ingresos recaudados en ej. anteriores</i>		40.000
11	2221	23	28202	000	Aurreko ekitaldi. bildut. diru-sarrerren itzulketa <i>Devolución ingresos recaudados en ej. anteriores</i>	40.000	
11	2221	23	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		524.000
11	2221	23	43		Espainiako Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Español</i>		500.000
11	2221	23	431		Estatuaren Administrazio Zentralari <i>A la Administración Central del Estado</i>		500.000
11	2221	23	43100		Estatuaren Administrazio Zentralari <i>A la Administración Central del Estado</i>		500.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2221	23	43100	001	Aseguruen Partzuergoa. Zabalgarria. <i>Consortio de seguros. Ampliable.</i>	500.000	
11	2221	23	45		Enpresa, familia eta IAGE- <i>A empresas, familias e ISFL</i>		24.000
11	2221	23	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		24.000
11	2221	23	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		24.000
11	2221	23	45499	001	Mugikortasun segururako hitzarmena Aesleme-rekin eta AXA seguros- ekin. <i>Convenio con Aesleme y AXA seguros sobre educación para la movilidad segura.</i>	24.000	
11	2221	23	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		899.445
11	2221	23	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		199.500
11	2221	23	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		199.500
11	2221	23	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		199.500
11	2221	23	62301	001	ITS ekipoa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; Guztira: 0,40 M. <i>Equipamientos ITS. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; Total: 0,40 M.</i>	199.500	
11	2221	23	63		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		699.945
11	2221	23	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		699.945
11	2221	23	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		699.945
11	2221	23	63201	001	Ibilgailu flotatzailearen datuak eskuratzea (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,38 M; 2022: 0,18 M; Guztira: 0,56 M. <i>Adquisición de datos vehículo flotante (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,38 M; 2022: 0,18 M; Total: 0,56 M.</i>	192.123	
11	2221	23	63201	002	Ibilgailu flotatzailearen datuak eskuratzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Adquisición de datos de vehículo flotante. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	182.877	
11	2221	23	63201	003	Garraio berezietarako kontrol-tresna. Lehendik agindutako kreditua. <i>Herramienta para control de transportes especiales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	50.945	
11	2221	23	63201	004	Bideo eta ITS kudeaketa-sistema. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; Guztira: 0,40 M. <i>Sistema de gestión de video e ITS. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,20 M; 2022: 0,20 M; Total: 0,40 M.</i>	274.000	
					GUZTIRA TOTAL	12.646.398	12.646.398

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna							2223 Ertzaintza Zerbitzuan	
11 Seguridad							2223 Ertzaintza en Servicio	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		626.871.021	
11	2223				ERTZAINZA ZERBITZUAN ERTZAINZA EN SERVICIO		626.871.021	
11	2223	11			Kudeaketa Ekonomiko eta Baliabide Orokorren Zuz. <i>Dir. de Gestión Económica y Recursos Generales</i>		100.424.893	
11	2223	11	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		11.085.321	
11	2223	11	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		79.865	
11	2223	11	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		79.865	
11	2223	11	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		79.865	
11	2223	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	79.865		
11	2223	11	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		504.930	
11	2223	11	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		504.930	
11	2223	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		504.930	
11	2223	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	504.930		
11	2223	11	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		8.074.695	
11	2223	11	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		8.074.695	
11	2223	11	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		8.074.695	
11	2223	11	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	7.384.695		
11	2223	11	13000	001	Lan-legepeko langilen finkoen ordainsariak. <i>Retribuciones de personal laboral fijo.</i>	690.000		
11	2223	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		2.425.831	
11	2223	11	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		2.425.831	
11	2223	11	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		2.425.831	
11	2223	11	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	2.425.831		
11	2223	11	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		61.404.122	
11	2223	11	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		11.806.464	
11	2223	11	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		20.000	
11	2223	11	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		20.000	

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	21200	000	Eraikuntzak Construcciones	20.000	
11	2223	11	214		Altzariak Mobiliario		647.173
11	2223	11	21400		Altzariak Mobiliario		647.173
11	2223	11	21400	001	Funtzio anitzeko ekipoen rentinga. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,65 M; 2022: 0,65 M; 2023: 0,65 M; 2024: 0,32 M; Guztira: 2,27 M. Renting equipos multifunción. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,65 M; 2022: 0,65 M; 2023: 0,65 M; 2024: 0,32 M; Total: 2,27 M.	647.173	
11	2223	11	216		Garraio-elementuak Elementos de transporte		11.096.291
11	2223	11	21600		Garraio-elementuak Elementos de transporte		11.096.291
11	2223	11	21600	001	Patrula- ibilgailuak alokatzea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 3,73 M; 2022: 3,73 M; 2023: 2,39 M; Guztira: 9,86 M. Arrendamiento vehículos patrulla. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 3,73 M; 2022: 3,73 M; 2023: 2,39 M; Total: 9,86 M.	3.733.416	
11	2223	11	21600	002	Ibilgailuak alokatzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,43 M; 2022: 0,43 M; 2023: 0,43 M; 2024: 0,18 M; Guztira: 1,46 M. Arrendamiento vehículos. Crédito de compromiso: 2021: 0,43 M; 2022: 0,43 M; 2023: 0,43 M; 2024: 0,18 M; Total: 1,46 M.	250.000	
11	2223	11	21600	003	Berezigarrik gabeko ibilgailuak alokatzea. Lehendik agindutako kreditua. Arrendamiento de vehículos sin distintivo. Crédito comprometido en años anteriores.	1.517.920	
11	2223	11	21600	004	Lur orotako ibilgailuak alokatzea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 1,71 M; 2022: 1,71 M; 2023: 1,26 M; Guztira: 4,68 M. Arrendamiento todo terrenos. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 1,71 M; 2022: 1,71 M; 2023: 1,26 M; Total: 4,68 M.	1.709.923	
11	2223	11	21600	005	Furgonetak alokatzea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 1,64 M; 2022: 1,64 M; 2023: 1,50 M; Guztira: 4,77 M. Arrendamiento furgonetas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 1,64 M; 2022: 1,64 M; 2023: 1,50 M; Total: 4,77 M.	1.635.000	
11	2223	11	21600	006	Ordezkaritza-ibilgailuak alokatzea (luzapena). Lehendik agindutako kreditua. Arrendamiento de vehículos de representación (prórroga). Crédito comprometido en años anteriores.	70.032	
11	2223	11	21600	007	Berezigarrik gabeko ibilgailuak alokatzea (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 1,51 M; Guztira: 1,51 M. Arrendamiento vehículos sin distintivo (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 1,51 M; Total: 1,51 M.	1.460.000	
11	2223	11	21600	008	Zaintzarako eta erreskaterako helikopteroa ordezkatzea. Konpromiso kreditua: 2021: 2,88 M; 2022: 2,88 M; 2023: 2,88 M; 2024: 2,88 M; Guztira: 13,68 M. Reposición helicóptero vigilancia y rescate. Crédito de compromiso: 2021: 2,88 M; 2022: 2,88 M; 2023: 2,88 M; 2024: 2,88 M; Resto hasta 2025: 2,16 M; Total: 13,68 M.	720.000	
11	2223	11	217		Bestelako ibilgetu materiala Otro inmovilizado material		43.000
11	2223	11	21700		Bestelako ibilgetu materiala Otro inmovilizado material		43.000
11	2223	11	21700	000	Bestelako ibilgetu materiala Otro inmovilizado material	43.000	
11	2223	11	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		8.644.708
11	2223	11	222		Eraikuntzak Construcciones		788.153
11	2223	11	22200		Eraikuntzak Construcciones		788.153
11	2223	11	22200	001	Metal-arozterria konpontzeko zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. Servicio reparación carpinterías metálicas. Crédito de compromiso: 2021: 0,02 M; Total: 0,02 M.	20.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	22200	002	Gipuzkoako zentroetako berdeguneen mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento zonas verdes centros Gipuzkoa. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	8.359	
11	2223	11	22200	003	Zentro batzuetako berdeguneen mantentze-lanak (luzapena). Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,16 M; Guztira: 0,16 M. <i>Mantenimiento zonas verdes varios centros (prórroga). Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,16 M; Total: 0,16 M.</i>	226.795	
11	2223	11	22200	004	Gipuzkoako berdeguneen mantentze-lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,06 M; 2022: 0,02 M; Guztira: 0,08 M. <i>Mantenimiento zonas verdes Gipuzkoa. Crédito de compromiso: 2021: 0,06 M; 2022: 0,02 M; Total: 0,08 M.</i>	40.000	
11	2223	11	22200	005	Zentroak zaintzea, konpontzea eta mantentze-lanak egitea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,55 M; Guztira: 0,55 M. <i>Conservación, reparación y mantenimiento de centros. Crédito de compromiso: 2021: 0,55 M; Total: 0,55 M.</i>	350.000	
11	2223	11	22200	006	Zentroak zaintzea, konpontzea eta mantentze-lanak egitea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Conservación, reparación y mantenimiento de centros. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	142.999	
11	2223	11	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		4.451.221
11	2223	11	22301		Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>		3.900.271
11	2223	11	22301	000	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>	860.500	
11	2223	11	22301	001	Instalazioen mantentze-lanak (luzapena). Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Mantenimiento de instalaciones (prórroga). Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	152.000	
11	2223	11	22301	002	Instalazioen mantentze-lanak zentraletan, baseetan eta bulegoetan. Konpromiso kreditua: 2021: 0,74 M; 2022: 0,53 M; 2023: 0,40 M; 2024: 0,30 M; Guztira: 1,97 M. <i>Mantenimiento de instalaciones en centrales, bases y oficina. Crédito de compromiso: 2021: 0,74 M; 2022: 0,53 M; 2023: 0,40 M; 2024: 0,30 M; Total: 1,97 M.</i>	787.155	
11	2223	11	22301	003	Bizkaiko askotariko instalazioen mantentze-lanak. <i>Mantenimiento de instalaciones de varios de Bizkaia.</i>	895.000	
11	2223	11	22301	004	Berroziko baseko biomasa-zentralaren mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio mantenimiento central biomasa base Berrozi. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	50.000	
11	2223	11	22301	005	Zentroetako segurtasun-sistemen mantentze-lanak (luzapena). Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento sistemas seguridad en centros (prórroga). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.075.000	
11	2223	11	22301	006	Zentro batzuetako instalazioen mantentze-lanak (kontratu berria). Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento instalaciones varios centros (nuevo contrato). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	30.310	
11	2223	11	22301	007	Kimika ataleko laborategiko ekipoen mantentze-lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Mantenimiento equipos laboratorio sección química. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	50.306	
11	2223	11	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		486.950
11	2223	11	22311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	65.000	
11	2223	11	22311	001	Makinen eta instalazioen mantentze-lanak eta konponketak ibilgailuen ataleko lantegietan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y reparaciones de maquinaria e instalaciones en talleres de parque móvil. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	5.000	
11	2223	11	22311	002	Askotariko mantenuak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,03 M; 2022: 0,03 M; Guztira: 0,05 M. <i>Mantenimientos varios. Crédito de compromiso: 2021: 0,03 M; 2022: 0,03 M; Total: 0,05 M.</i>	25.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	22311	003	Genetika forentseko eta ekipo espezifikoaren mantentze-lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Mantenimiento equipos genética forense y equipos específicos. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	47.500	
11	2223	11	22311	004	Etilometro eta alkoholometroaren mantenu integrala. Konpromiso kreditua: 2021: 0,27 M; 2022: 0,15 M; Guztira: 0,42 M. <i>Mantenimiento integral etilómetros y alcoholímetros. Crédito de compromiso: 2021: 0,27 M; 2022: 0,15 M; Total: 0,42 M.</i>	170.000	
11	2223	11	22311	005	Ekipoen mantenu-lanak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,06 M; Guztira: 0,06 M. <i>Mantenimiento equipos. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,06 M; Total: 0,06 M.</i>	174.450	
11	2223	11	22321		Tresneria <i>Utilaje</i>		64.000
11	2223	11	22321	000	Tresneria <i>Utilaje</i>	58.000	
11	2223	11	22321	001	lurretako gimnasioen mantenu prebentibo eta zuzentzailea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Mantenimiento correctivo y preventivo gimnasios lurreta. Crédito de compromiso: 2021: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i>	6.000	
11	2223	11	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		190.000
11	2223	11	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		190.000
11	2223	11	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	50.000	
11	2223	11	22400	001	Altzariak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Mobiliario. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	45.000	
11	2223	11	22400	002	Altzari eta osagarrien hornidura. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Suministro mobiliario y complementos. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	75.000	
11	2223	11	22400	003	Altzari eta osagarrien hornidura. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Suministro mobiliario y complementos. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i>	20.000	
11	2223	11	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		3.215.334
11	2223	11	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		3.215.334
11	2223	11	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	130.000	
11	2223	11	22600	001	Piezen eta jatorrizko ordezeko piezen hornidura. Konpromiso kreditua: 2021: 1,24 M; 2022: 1,10 M; 2023: 0,85 M; 2024: 0,68 M; Guztira: 3,87 M. <i>Suministro de piecero y recambios originales. Crédito de compromiso: 2021: 1,24 M; 2022: 1,10 M; 2023: 0,85 M; 2024: 0,68 M; Total: 3,87 M.</i>	113.000	
11	2223	11	22600	002	Material suntsikorren hornidura ibilgailuen ataleko lantegietarako. Konpromiso kreditua: 2021: 0,04 M; 2022: 0,02 M; Guztira: 0,06 M. <i>Suministro de material fungible para talleres parque móvil. Crédito de compromiso: 2021: 0,04 M; 2022: 0,02 M; Total: 0,06 M.</i>	20.000	
11	2223	11	22600	003	Ibilgailuak eta motozikletak mantentzea eta konpontzea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,42 M; Guztira: 0,42 M. <i>Mantenimiento y reparación de vehículos y motocicletas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,42 M; Total: 0,42 M.</i>	570.000	
11	2223	11	22600	004	Ibilgailuetarako gurpil-azalak eta kamerak hornitzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro de cubiertas y cámaras para vehículos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	330.000	
11	2223	11	22600	005	Ibilgailuetarako betriak hornitzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro de baterías para vehículos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	20.000	
11	2223	11	22600	006	Ibilgailuetarako ordezeko pieza orokorrak hornitzea (luzapena). Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,11 M; Guztira: 0,11 M. <i>Suministro de recambios generales para vehículos (prórroga). Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,11 M; Total: 0,11 M.</i>	331.500	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	22600	007	Jatorrizko piezak eta ordezeko piezak hornitzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro de piezas y recambios originales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	980.834	
11	2223	11	22600	008	Helikopteroen eta itsasontzien mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento de helicópteros y embarcaciones. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	415.000	
11	2223	11	22600	009	Itsasontzien mantentze-lan prebentiboak eta zuzentzaileak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,06 M; Guztira: 0,16 M. <i>Mantenimiento preventivo y correctivo de embarcaciones. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,06 M; Total: 0,16 M.</i>	60.000	
11	2223	11	22600	010	Ec-135 helikopteroen mantentze-lanak eta beren piezen ordezkapena. Konpromiso kreditua: 2021: 0,40 M; 2022: 0,23 M; Guztira: 0,63 M. <i>Mantenimiento helicópteros ec-135 y reposición de piezas. Crédito de compromiso: 2021: 0,40 M; 2022: 0,23 M; Total: 0,63 M.</i>	175.000	
11	2223	11	22600	011	Turbomeca motorrak eskuratzea eta beren piezen ordezkapena. Konpromiso kreditua: 2021: 0,25 M; 2022: 0,18 M; Guztira: 0,43 M. <i>Adquisición motores turbomeca y reposición de sus piezas. Crédito de compromiso: 2021: 0,25 M; 2022: 0,18 M; Total: 0,43 M.</i>	70.000	
11	2223	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		40.927.950
11	2223	11	232		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		4.826
11	2223	11	23201		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		4.826
11	2223	11	23201	001	Aholkularitza-zerbitzua erantzukizun zibileko aseguru-polizetan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de asesoramiento en pólizas de seguro responsabilidad civil. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	105	
11	2223	11	23201	002	Aholkularitza-zerbitzua kalte materialen aseguru-polizetan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de asesoramiento en pólizas de seguro daños materiales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	781	
11	2223	11	23201	003	Aholkularitza-zerbitzua helikopteroen aseguru-polizetan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de asesoramiento en pólizas de seguro helicópteros. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	2.118	
11	2223	11	23201	004	Aholkularitza-zerbitzua ontzien aseguru-polizetan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de asesoramiento en pólizas de seguro embarcaciones. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	261	
11	2223	11	23201	005	Ibilgailuen polizen gaineko aholkularitza. Lehendik agindutako kreditua. <i>Asesoramiento en póliza vehículos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.561	
11	2223	11	233		Garraioa <i>Transportes</i>		379.007
11	2223	11	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		379.007
11	2223	11	23300	001	Ibilgailuak lekualdatzeko zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de traslado de vehículos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	47.000	
11	2223	11	23300	002	Ibilgailuak lekualdatzeko zerbitzua (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,08 M; 2022: 0,05 M; Guztira: 0,13 M. <i>Servicio traslado de vehículos (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,08 M; 2022: 0,05 M; Total: 0,13 M.</i>	26.000	
11	2223	11	23300	003	Altzari, dokumentu, ekipo informatiko eta beste material batzuen garraioa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Transporte mobiliario, docum, eq. informaticos y otros mat. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	100.000	
11	2223	11	23300	004	Materialen banaketa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Reparto de materiales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	56.007	
11	2223	11	23300	005	Materialen banaketa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,53 M; 2022: 0,43 M; 2023: 0,43 M; 2024: 0,38 M; Gainontzeko 2025: 0,23 M; Guztira: 1,98 M. <i>Reparto materiales. Crédito de compromiso: 2021: 0,53 M; 2022: 0,43 M; 2023: 0,43 M; 2024: 0,38 M; Resto hasta 2025: 0,23 M; Total: 1,98 M.</i>	150.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	234		Aseguru-sariak Primas de seguros		2.520.700
11	2223	11	23400		Aseguru-sariak Primas de seguros		2.520.700
11	2223	11	23400	001	Helikopteroen aseguru polizak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,17 M; Guztira: 0,17 M. Primas de seguros helicópteros. Crédito de compromiso: 2021: 0,17 M; Total: 0,17 M.	170.000	
11	2223	11	23400	002	Kalte materialen aseguru prima. Konpromiso kreditua: 2021: 0,30 M; Guztira: 0,30 M. Prima de seguros daños materiales. Crédito de compromiso: 2021: 0,30 M; Total: 0,30 M.	304.700	
11	2223	11	23400	003	Aseguru primen erantzukizun zibila. Konpromiso kreditua: 2021: 0,41 M; Guztira: 0,41 M. Prima de seguros responsabilidad civil. Crédito de compromiso: 2021: 0,41 M; Total: 0,41 M.	410.000	
11	2223	11	23400	004	Itsasontzien aseguru primak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. Prima de seguros embarcaciones. Crédito de compromiso: 2021: 0,04 M; Total: 0,04 M.	42.000	
11	2223	11	23400	005	Ibilgailuen polizak. Konpromiso kreditua: 2021: 1,59 M; Guztira: 1,59 M. Pólizas vehiculos. Crédito de compromiso: 2021: 1,59 M; Total: 1,59 M.	1.594.000	
11	2223	11	237		Hornidurak Suministros		14.627.841
11	2223	11	23701		Energia elektrikoa Energía eléctrica		2.621.300
11	2223	11	23701	000	Energia elektrikoa Energía eléctrica	55.000	
11	2223	11	23701	001	Energia elektrikoa. Lehendik agindutako kreditua. Energía eléctrica. Crédito comprometido en años anteriores.	156.300	
11	2223	11	23701	002	Energia elektrikoaren hornidura. Konpromiso kreditua: 2021: 2,41 M; Guztira: 2,41 M. Suministro de energía eléctrica. Crédito de compromiso: 2021: 2,41 M; Total: 2,41 M.	2.410.000	
11	2223	11	23711		Ura Agua		112.000
11	2223	11	23711	000	Ura Agua	112.000	
11	2223	11	23721		Gasa Gas		520.000
11	2223	11	23721	000	Gasa Gas	20.000	
11	2223	11	23721	001	Gasa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. Gas. Crédito de compromiso: 2021: 0,08 M; Total: 0,08 M.	419.343	
11	2223	11	23721	002	Gasa. Lehendik agindutako kreditua. Gas. Crédito comprometido en años anteriores.	80.657	
11	2223	11	23731		Erregaiak Combustibles		5.968.000
11	2223	11	23731	001	Ibilgailuen erregaia (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 5,40 M; 2022: 2,70 M; Guztira: 8,10 M. Carburante vehiculos (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 5,40 M; 2022: 2,70 M; Total: 8,10 M.	2.700.000	
11	2223	11	23731	002	Ibilgailuen erregaia. Lehendik agindutako kreditua. Carburante vehiculos. Crédito comprometido en años anteriores.	3.000.000	
11	2223	11	23731	003	A eta c gasolioen eta gasolinen hornidura (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. Suministro de gasóleos a y c y gasolinas. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.	3.000	
11	2223	11	23731	004	Gasolioen hornidura (luzapena). Lehendik agindutako kreditua. Suministro de gasóleos (prórroga). Crédito comprometido en años anteriores.	60.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	23731	005	Berroziko baserako biomasa hornidura. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,00 M; Guztira: 0,00 M. <i>Suministro biomasa base Berrozi. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,00 M; Total: 0,00 M.</i>	115.000	
11	2223	11	23731	006	Hegazkinen erregaiaren hornidura. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,05 M; Guztira: 0,15 M. <i>Suministro carburante de aviación. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,05 M; Total: 0,15 M.</i>	50.000	
11	2223	11	23731	007	Helikopteroetarako erregaiaren hornidura. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro carburante helicópteros. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	40.000	
11	2223	11	23741		Jantziak, uniformeak eta lenteria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		3.376.052
11	2223	11	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lenteria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	156.299	
11	2223	11	23741	001	Balen aurkako txalekoak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,30 M; Guztira: 0,30 M. <i>Chalecos antibalas. Crédito de compromiso: 2021: 0,30 M; Total: 0,30 M.</i>	600.000	
11	2223	11	23741	002	Ertzaintzaren unitateen jantziteria espezifikoak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Vestuario específico unidades Ertzaintza. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	83.539	
11	2223	11	23741	003	Jantziteria. Lehendik agindutako kreditua. <i>Vestuario. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	849.814	
11	2223	11	23741	004	Miñoen jantziteria. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Vestuario Miñones. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	50.000	
11	2223	11	23741	005	Askotariko jantziak. Konpromiso kreditua: 2021: 3,44 M; 2022: 0,09 M; Guztira: 3,52 M. <i>Vestuario varios. Crédito de compromiso: 2021: 3,44 M; 2022: 0,09 M; Total: 3,52 M.</i>	1.636.400	
11	2223	11	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		40.000
11	2223	11	23751	001	Elikagaien hornidura. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,03 M; 2022: 0,02 M; 2023: 0,02 M; Guztira: 0,07 M. <i>Suministro productos alimentación. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,03 M; 2022: 0,02 M; 2023: 0,02 M; Total: 0,07 M.</i>	40.000	
11	2223	11	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		756.560
11	2223	11	23771	001	Tailerreko erreminta eta tresnak berriz eskuratzea (gastua). Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Reposición herramienta y útiles taller. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i>	13.000	
11	2223	11	23771	002	Ertzaintzarentzako kaskoen eta bestelako materialen hornidura. Konpromiso kreditua: 2021: 0,55 M; Guztira: 0,55 M. <i>Suministro de cascos para la Ertzaintza y material vario. Crédito de compromiso: 2021: 0,55 M; Total: 0,55 M.</i>	700.000	
11	2223	11	23771	003	Uniformeen defentsak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Defensas uniformidad. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	43.560	
11	2223	11	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		1.233.929
11	2223	11	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	213.150	
11	2223	11	23799	001	Material mekaniko eta elektrikoaren hornidura. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro de material mecánico y eléctrico. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	140.000	
11	2223	11	23799	002	Materialaren hornidura. Konpromiso kreditua: 2021: 0,32 M; Guztira: 0,32 M. <i>Suministro de material. Crédito de compromiso: 2021: 0,32 M; Total: 0,32 M.</i>	315.000	
11	2223	11	23799	003	Erreaktiboen, auzi-materialaren, drogen detekzioaren hornidura. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro reactivos, material forense, detección drogas. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	30.008	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	23799	004	Askotarikoen hornidura. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,28 M; Guztira: 0,28 M. <i>Suministro varios. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,28 M; Total: 0,28 M.</i>	490.771	
11	2223	11	23799	005	Gortinen hornidura. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro cortinas. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	45.000	
11	2223	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		23.395.576
11	2223	11	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		245.771
11	2223	11	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	170.000	
11	2223	11	23801	001	Bulegoko hainbat material. Lehendik agindutako kreditua. <i>Material vario de oficina. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	75.771	
11	2223	11	23802		Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		41.000
11	2223	11	23802	000	Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	41.000	
11	2223	11	23811		Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>		8.553.136
11	2223	11	23811	000	Garbiketa eta higieena <i>Limpieza y aseo</i>	3.000	
11	2223	11	23811	001	Garbiketa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 5,10 M; Guztira: 5,10 M. <i>Limpieza. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 5,10 M; Total: 5,10 M.</i>	6.788.636	
11	2223	11	23811	002	Garbiketa. Konpromiso kreditua: 2021: 2,11 M; 2022: 0,35 M; Guztira: 2,47 M. <i>Limpieza. Crédito de compromiso: 2021: 2,11 M; 2022: 0,35 M; Total: 2,47 M.</i>	1.761.500	
11	2223	11	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		11.699.631
11	2223	11	23821	000	Segurtasuna <i>Seguridad</i>	105.000	
11	2223	11	23821	001	Ibilgailuetako su-itxalgailuak berriz eskuratzea eta mantentzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,02 M; 2022: 0,00 M; Guztira: 0,02 M. <i>Reposición y mantenimiento extintores vehiculos. Crédito de compromiso: 2021: 0,02 M; 2022: 0,00 M; Total: 0,02 M.</i>	12.000	
11	2223	11	23821	002	Eraikin eta lokal jakin batzuen segurtasun eta zaintza zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio seguridad y vigilancia en locales e inmuebles determinados. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	150.000	
11	2223	11	23821	003	Pertsonak babesteko zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 4,55 M; Guztira: 4,55 M. <i>Servicio protección de personas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 4,55 M; Total: 4,55 M.</i>	7.800.000	
11	2223	11	23821	004	Zaintza eta segurtasuna zentro txikietan, justizia jauregietan eta erandioko segurtasun egoitzan. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,90 M; Guztira: 0,90 M. <i>Vigilancia y seguridad en centros menores, palacios justicia y sede seguridad Erandio. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,90 M; Total: 0,90 M.</i>	1.000.000	
11	2223	11	23821	005	Kartutxoak eta munizioa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,52 M; Guztira: 0,52 M. <i>Cartuchos y munición. Crédito de compromiso: 2021: 0,52 M; Total: 0,52 M.</i>	520.000	
11	2223	11	23821	006	Segurtasun zerbitzua lokal eta higiezin jakin batzuetan. Konpromiso kreditua: 2021: 0,30 M; 2022: 0,15 M; Guztira: 0,45 M. <i>Servicio seguridad en locales e inmuebles determinados. Crédito de compromiso: 2021: 0,30 M; 2022: 0,15 M; Total: 0,45 M.</i>	150.000	
11	2223	11	23821	007	9 mm parabellum kartutxo blindatuen hornidura. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro cartuchos 9 mm parabelum blindados. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	262.631	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	23821	008	Erandioko zaintza zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 1,47 M; Guztira: 1,47 M. <i>Servicio vigilancia Erandio. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 1,47 M; Total: 1,47 M.</i>	1.600.000	
11	2223	11	23821	009	Hainbat kalibretako munizioa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; Guztira: 0,20 M. <i>Munición varios calibres. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; Total: 0,20 M.</i>	100.000	
11	2223	11	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		525.000
11	2223	11	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	80.000	
11	2223	11	23831	001	Joan-etorrien eta egonaldien zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,45 M; Guztira: 0,45 M. <i>Servicio de desplazamientos y estancias. Crédito de compromiso: 2021: 0,45 M; Total: 0,45 M.</i>	445.000	
11	2223	11	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		140.000
11	2223	11	23855	001	Posta zerbitzuak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicios postales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	80.000	
11	2223	11	23855	002	Posta zerbitzuak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,09 M; 2022: 0,03 M; Guztira: 0,12 M. <i>Servicios postales. Crédito de compromiso: 2021: 0,09 M; 2022: 0,03 M; Total: 0,12 M.</i>	60.000	
11	2223	11	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		50.000
11	2223	11	23856	001	Mezularitza zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Servicio de mensajería. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	50.000	
11	2223	11	23871		Gastu erreserbatuak <i>Gastos reservados</i>		250.000
11	2223	11	23871	000	Gastu erreserbatuak <i>Gastos reservados</i>	250.000	
11	2223	11	23880		Beste zerb. batz. EAeko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		15.000
11	2223	11	23880	001	Digitalizazio zerbitzua. EJIeri enkargua. <i>Servicio de digitalización. Encargo a EJI.</i>	15.000	
11	2223	11	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		1.876.038
11	2223	11	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	397.999	
11	2223	11	23899	001	Askotariko zerbitzuak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,25 M; Guztira: 0,25 M. <i>Servicios varios. Crédito de compromiso: 2021: 0,25 M; Total: 0,25 M.</i>	80.000	
11	2223	11	23899	002	Hizkuntzen interpretazio eta itzulpen zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,08 M; 2022: 0,03 M; Guztira: 0,11 M. <i>Servicio de interpretación y traducción de idiomas. Crédito de compromiso: 2021: 0,08 M; 2022: 0,03 M; Total: 0,11 M.</i>	50.000	
11	2223	11	23899	003	Beste zerbitzu batzuk. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Otros servicios. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i>	450.000	
11	2223	11	23899	004	Elurra berroziko sarreran kentzeko eta gatza botatzeko zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Servicio limpieza nieve acceso Berrozi y reparto sal. Crédito de compromiso: 2021: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	30.000	
11	2223	11	23899	005	Helikopeteren mantentze-lanetarako laguntza. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,15 M; Guztira: 0,15 M. <i>Apoyo al mantenimiento de helicópteros. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,15 M; Total: 0,15 M.</i>	445.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	23899	006	Lankidetzatza-hitzarmena EHUrekin. Giza eskubideen katedra Lehendik agindutako kreditua. <i>Convenio UPV Catedra Derechos Humanos Crédito comprometido en años anteriores.</i>	25.000	
11	2223	11	23899	007	Hizkuntzen telefono bidezko interpretazioa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>Interpretación telefónica de idiomas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i>	75.000	
11	2223	11	23899	008	Asistentziak eta hitzarmenak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,11 M; Guztira: 0,11 M. <i>Asistencias y convenios. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,11 M; Total: 0,11 M.</i>	126.896	
11	2223	11	23899	009	Beste zerbitzu batzuk. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Otros servicios. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i>	16.143	
11	2223	11	23899	010	Zegurtasun zentroyen jasangarritasuna eta efizientzia energetikoa. <i>Sostenibilidad y eficiencia energética en los centros de Seguridad.</i>	40.000	
11	2223	11	23899	011	Indarkeria matxistaren aurkako segurtasun eta babes-neurriak hobetzeko azterlana. <i>Estudio para la mejora en las medidas de seguridad y protección contra la violencia machista.</i>	140.000	
11	2223	11	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		25.000
11	2223	11	281		Zergak <i>Tributos</i>		25.000
11	2223	11	28104		Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Impto. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>		25.000
11	2223	11	28104	000	Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Impto. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>	25.000	
11	2223	11	3		Finantza-gastuak <i>Gastos financieros</i>		56.000
11	2223	11	38		Bestelako finantza-gastuak <i>Otros gastos financieros</i>		56.000
11	2223	11	381		Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>		56.000
11	2223	11	38100		Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>		56.000
11	2223	11	38100	001	Berandutze interesak. <i>Intereses de demora.</i>	56.000	
11	2223	11	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		19.896.000
11	2223	11	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>A SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		19.846.000
11	2223	11	412		Erakunde autonomoei <i>A Organismos Autónomos</i>		19.846.000
11	2223	11	41201		Erakunde autonomo administratiboei <i>A Organismos Autónomos Administrativos</i>		19.846.000
11	2223	11	41201	001	Polizia eta Larrialdietako Euskal Akademia. <i>Academia Vasca de Policía y Emergencias.</i>	19.846.000	
11	2223	11	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		50.000
11	2223	11	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		50.000
11	2223	11	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		50.000
11	2223	11	45499	001	Bilbao Prevention Conference. <i>Bilbao Prevention Conference.</i>	50.000	
11	2223	11	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		7.983.450

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	62		Bestelako inbertsioak Otras inversiones		7.983.450
11	2223	11	622		Eraikuntzak Construcciones		4.730.000
11	2223	11	62281		Aribideko eraikuntzak Construcciones en curso		4.730.000
11	2223	11	62281	001	Obrak zentro desberdinetan. Konpromiso kreditua: 2021: 0,40 M; 2022: 0,40 M; Guztira: 0,80 M. Obras en diversos centros. Crédito de compromiso: 2021: 0,40 M; 2022: 0,40 M; Total: 0,80 M.	550.000	
11	2223	11	62281	002	Proiektuen erredakzio eta zuzendaritzarako laguntza. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,08 M; Guztira: 0,28 M. Asistencia redacción y dirección de proyectos. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,20 M; 2022: 0,08 M; Total: 0,28 M.	780.000	
11	2223	11	62281	003	Getxoko ertzain-etxea. Konpromiso kreditua: 2021: 3,10 M; 2022: 1,80 M; Guztira: 4,90 M. Comisaría de Getxo. Crédito de compromiso: 2021: 3,10 M; 2022: 1,80 M; Total: 4,90 M.	3.400.000	
11	2223	11	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.		1.081.450
11	2223	11	62301		Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas		68.000
11	2223	11	62301	000	Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	18.000	
11	2223	11	62301	001	Segurtasun Saileko zentroetako instalazio fotovoltaikoetan obrak Obra de instalaciones fotovoltaicas en centros del Dpto. de Seguridad	50.000	
11	2223	11	62311		Makineria Maquinaria		557.000
11	2223	11	62311	000	Makineria Maquinaria	507.000	
11	2223	11	62311	001	Makineria espezifikoak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. Maquinaria específica. Crédito de compromiso: 2021: 0,05 M; Total: 0,05 M.	50.000	
11	2223	11	62321		Tresneria Utillaje		456.450
11	2223	11	62321	000	Tresneria Utillaje	399.450	
11	2223	11	62321	001	Tailerreko erreminta eta tresnak berriz eskuratzea. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. Reposición de herramienta y útiles de taller. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,01 M; Total: 0,01 M.	7.000	
11	2223	11	62321	002	EB/GB biktimentzat ikus-entzunezko materiala berriztatzea. Renovación de material audiovisual de víctimas VD/VG.	50.000	
11	2223	11	624		Altzariak Mobiliario		270.000
11	2223	11	62401		Altzariak Mobiliario		270.000
11	2223	11	62401	001	Altzariak eta bulegoko osagarriak. Lehendik agindutako kreditua. Mobiliario y complementos de oficina. Crédito comprometido en años anteriores.	120.000	
11	2223	11	62401	002	Altzari eta osagarrien hornidura. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. Suministro mobiliario y complementos. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.	150.000	
11	2223	11	626		Garraio-elementuak Elementos de transporte		1.652.000
11	2223	11	62601		Garraio-elementuak Elementos de transporte		1.652.000
11	2223	11	62601	000	Garraio-elementuak Elementos de transporte	280.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	11	62601	001	Ertzain-ibilgailuak erostea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Adquisición de vehículos policiales. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	100.000	
11	2223	11	62601	002	Herritarren babeserako furgonetak erostea. Konpromiso kreditua: 2021: 1,56 M; 2022: 1,56 M; Guztira: 3,12 M. <i>Adquisición de furgonetas de protección ciudadana. Crédito de compromiso: 2021: 1,56 M; 2022: 1,56 M; Total: 3,12 M.</i>	60.000	
11	2223	11	62601	003	Motozikletak trafiko-patruilarako erostea. Konpromiso kreditua: 2021: 1,10 M; Guztira: 1,10 M. <i>Adquisición de motocicletas patrulla tráfico. Crédito de compromiso: 2021: 1,10 M; Total: 1,10 M.</i>	812.000	
11	2223	11	62601	004	Itsasontzia erostea. <i>Adquisición de embarcación.</i>	400.000	
11	2223	11	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		250.000
11	2223	11	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		250.000
11	2223	11	62901	000	Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>	50.000	
11	2223	11	62901	001	Dotazioen pistolak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,30 M; 2022: 0,30 M; Guztira: 0,60 M. <i>Pistolas dotación. Crédito de compromiso: 2021: 0,30 M; 2022: 0,30 M; Total: 0,60 M.</i>	200.000	
11	2223	13			Giza Baliabideen Zuzendaritza <i>Dirección de Recursos Humanos</i>		16.219.350
11	2223	13	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		9.038.772
11	2223	13	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		77.387
11	2223	13	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.387
11	2223	13	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.387
11	2223	13	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	77.387	
11	2223	13	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		48.975
11	2223	13	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		48.975
11	2223	13	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		48.975
11	2223	13	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	48.975	
11	2223	13	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		6.827.315
11	2223	13	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		6.827.315
11	2223	13	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		6.827.315
11	2223	13	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	6.827.315	
11	2223	13	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		2.085.095
11	2223	13	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		2.085.095
11	2223	13	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		2.085.095
11	2223	13	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	2.085.095	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	13	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		7.035.578
11	2223	13	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		30.000
11	2223	13	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		30.000
11	2223	13	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		30.000
11	2223	13	22311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	5.000	
11	2223	13	22311	001	Tresneriaren mantenua. Konpromiso kreditua: 2021: 0,03 M; 2022: 0,03 M; Guztira: 0,05 M. <i>Mantenimiento utillaje. Crédito de compromiso: 2021: 0,03 M; 2022: 0,03 M; Total: 0,05 M.</i>	25.000	
11	2223	13	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.507.578
11	2223	13	232		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		10.000
11	2223	13	23201		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		10.000
11	2223	13	23201	000	Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	10.000	
11	2223	13	233		Garraioa <i>Transportes</i>		21.000
11	2223	13	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		21.000
11	2223	13	23300	001	Erandioko landako autobusaren zebitzua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio autobús campa Erandio. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	11.200	
11	2223	13	23300	002	Erandioko landako autobusaren zebitzua (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,02 M; 2022: 0,01 M; Guztira: 0,03 M. <i>Prórroga servicio autobús campa Erandio. Crédito de compromiso: 2021: 0,02 M; 2022: 0,01 M; Total: 0,03 M.</i>	9.800	
11	2223	13	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		223.800
11	2223	13	23731		Erregaiak <i>Combustibles</i>		33.000
11	2223	13	23731	000	Erregaiak <i>Combustibles</i>	33.000	
11	2223	13	23741		Jantziak, uniformeak eta lenceria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		100.600
11	2223	13	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lenceria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	100.600	
11	2223	13	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		50.900
11	2223	13	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	50.900	
11	2223	13	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		20.000
11	2223	13	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	20.000	
11	2223	13	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		19.300
11	2223	13	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	19.300	
11	2223	13	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.252.778
11	2223	13	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		3.250.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	13	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	3.250.000	
11	2223	13	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		3.000
11	2223	13	23861	000	Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>	3.000	
11	2223	13	23880		Beste zerb. batz. EAeko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		1.087.000
11	2223	13	23880	001	Sektore publikoko erakundeek betetako zerbitzuak. <i>Servicios prestados por entidades del sector público.</i>	487.000	
11	2223	13	23880	002	Lanorduz kanpo euskara matrikulak (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; Guztira: 0,20 M. <i>Matrículas de euskera fuera de horas de trabajo (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; Total: 0,20 M.</i>	400.000	
11	2223	13	23880	003	Lanorduz kanpo euskara matrikulak. Akordioa HABErekin. Lehendik agindutako kreditua. <i>Matrículas de euskera fuera de horas de trabajo. Acuerdo con HABE. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	200.000	
11	2223	13	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		912.778
11	2223	13	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	20.300	
11	2223	13	23899	001	ELEBI programa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,50 M; 2022: 0,50 M; 2023: 0,25 M; Guztira: 1,25 M. <i>Programa ELEBI. Crédito de compromiso: 2021: 0,50 M; 2022: 0,50 M; 2023: 0,25 M; Total: 1,25 M.</i>	250.000	
11	2223	13	23899	002	ELEBI programa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Programa ELEBI. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	160.000	
11	2223	13	23899	003	Barruko planaren komunikazio eta kudeaketarako laguntza. Lehendik agindutako kreditua. <i>Ayuda para la comunicación y la gestión del plan interno. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	100.000	
11	2223	13	23899	004	Terminologia poliziala eta dokumentazio polizialaren estandarizazioa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Terminología policial y estandarización documentación policial. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	75.000	
11	2223	13	23899	005	Prebentzio atalarentzako laguntza teknikoa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,06 M; Guztira: 0,06 M. <i>Asistencia técnica División Prevención. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,06 M; Total: 0,06 M.</i>	125.000	
11	2223	13	23899	006	Terminologia poliziala eta dokumentazio polizialaren estandarizazioa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,15 M; 2022: 0,08 M; Guztira: 0,23 M. <i>Terminología policial y estandarización documentación policial. Crédito de compromiso: 2021: 0,15 M; 2022: 0,08 M; Total: 0,23 M.</i>	75.000	
11	2223	13	23899	007	Berdintasun plana. Lehendik agindutako kreditua. <i>Plan de igualdad. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	7.478	
11	2223	13	23899	008	Planaren barruko komunikazioa eta kudeaketarako laguntza (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; 2022: 0,10 M; Guztira: 0,30 M. <i>Comunicación interna y asistencia en la gestión del Plan (Prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; 2022: 0,10 M; Total: 0,30 M.</i>	100.000	
11	2223	13	24		Kanpotik eskainitako osasun-zerbitzuak <i>Servicios exteriores de carácter sanitario</i>		1.498.000
11	2223	13	242		EAeko Erak.-Adm.aren kanpokoek eskainitakoak <i>Prestados por entidades fuera de la Admón. Ins. CAE</i>		1.498.000
11	2223	13	24211		Osasun-zentroek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros sanitarios</i>		1.348.000
11	2223	13	24211	000	Osasun-zentroek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros sanitarios</i>	73.000	
11	2223	13	24211	001	Osasun-laguntza prestakuntza eta irakaskuntza zentroetan (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 0,38 M; 2022: 0,13 M; Guztira: 0,50 M. <i>Asistencia sanitaria centros formación e instrucción (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 0,38 M; 2022: 0,13 M; Total: 0,50 M.</i>	250.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	13	24211	002	Osasun-laguntza prestakuntza- eta irakaskuntza- zentroetan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Asistencia sanitaria centros de formación e instrucción. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	125.000	
11	2223	13	24211	003	Segurtasun saileko kolektiboaren analitikak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,03 M; Guztira: 0,13 M. <i>Análíticas colectivo Departamento Seguridad. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,10 M; 2022: 0,03 M; Total: 0,13 M.</i>	95.000	
11	2223	13	24211	004	Osasun-laguntza, errehabilitazioa eta osasun-zerbitzuen peritazioa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,43 M; Guztira: 0,43 M. <i>Asistencia sanitaria, rehabilitación y peritación servicios salud. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,43 M; Total: 0,43 M.</i>	600.000	
11	2223	13	24211	005	Segurtasun saileko baldintza medikoen ebaluazio zerbitzuak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,18 M; 2022: 0,18 M; Guztira: 0,35 M. <i>Servicios de evaluación de las condiciones médicas en el Departamento Seguridad. Crédito de compromiso: 2021: 0,18 M; 2022: 0,18 M; Total: 0,35 M.</i>	175.000	
11	2223	13	24211	006	Unitate mugikorren bidezko osasun-laguntza praktika polizialeetan. Konpromiso kreditua: 2021: 0,03 M; 2022: 0,03 M; Guztira: 0,06 M. <i>Apoyo sanitario mediante unidades móviles en prácticas policiales. Crédito de compromiso: 2021: 0,03 M; 2022: 0,03 M; Total: 0,06 M.</i>	30.000	
11	2223	13	24221		Zentro psikiatrikoek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros psiquiátricos</i>		150.000
11	2223	13	24221	001	Laguntza psikologikoko zerbitzuak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,15 M; 2022: 0,05 M; Guztira: 0,20 M. <i>Servicios asistencia psicológica. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,15 M; 2022: 0,05 M; Total: 0,20 M.</i>	150.000	
11	2223	13	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		20.000
11	2223	13	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		20.000
11	2223	13	453		Familiei <i>A familias</i>		20.000
11	2223	13	45301		Familiei <i>A familias</i>		20.000
11	2223	13	45301	001	2020an Polizien eta Suhiltzaileen Jokoetan parte hartuko duten Euskadiko polizia autonomoaren kidegoko kirolarientzako laguntzak. <i>Ayudas a los y las deportistas del cuerpo de la policía autónoma del País Vasco que en año 2020 participen en los Juegos de Policías y Bomberos.</i>	20.000	
11	2223	13	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		25.000
11	2223	13	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		25.000
11	2223	13	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		25.000
11	2223	13	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		25.000
11	2223	13	62311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	25.000	
11	2223	13	8		Finantza-aktiboaren gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		100.000
11	2223	13	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		100.000
11	2223	13	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		100.000
11	2223	13	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		100.000
11	2223	13	82401	001	Lan-kontratuak langileen kredituak. <i>Créditos de personal laboral.</i>	100.000	
11	2223	14			Telekomunikazioak, S. Informatikoak Kudeatzeko Z. <i>Dir. Ges. Telecomunicaciones y Sist. Informáticos</i>		40.807.764

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	14	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		3.617.347
11	2223	14	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		71.378
11	2223	14	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
11	2223	14	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		71.378
11	2223	14	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	71.378	
11	2223	14	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		48.875
11	2223	14	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		48.875
11	2223	14	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		48.875
11	2223	14	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	48.875	
11	2223	14	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		2.671.998
11	2223	14	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		2.671.998
11	2223	14	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		2.671.998
11	2223	14	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	2.671.998	
11	2223	14	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		825.096
11	2223	14	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		825.096
11	2223	14	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		825.096
11	2223	14	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	825.096	
11	2223	14	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		23.941.242
11	2223	14	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		6.505.824
11	2223	14	215		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		6.505.824
11	2223	14	21500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		6.505.824
11	2223	14	21500	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	3.555.319	
11	2223	14	21500	001	Lizentziak berritzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,82 M; 2022: 0,12 M; 2023: 0,12 M; Guztira: 1,06 M. <i>Renovación licencias. Crédito de compromiso: 2021: 0,82 M; 2022: 0,12 M; 2023: 0,12 M; Total: 1,06 M.</i>	750.000	
11	2223	14	21500	002	Ibm hardware eta softwarean eguneratzea. Konpromiso kreditua: 2021: 1,86 M; Guztira: 1,86 M. <i>Actualización de hardware y software IBM. Crédito de compromiso: 2021: 1,86 M; Total: 1,86 M.</i>	2.120.505	
11	2223	14	21500	003	Zibersegurtasuna <i>Ciberseguridad</i>	80.000	
11	2223	14	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		2.290.356
11	2223	14	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		1.572.225

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	14	22301		Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>		1.377.284
11	2223	14	22301	000	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>	51.546	
11	2223	14	22301	001	Azipegituren mantentze-lanak askotariko komunikazioetan. <i>Mantenimiento infraestructuras comunicaciones varias.</i>	20.000	
11	2223	14	22301	002	Tetra sarrerako laguntza eta mantentze-lana. Konpromiso kreditua: 2021: 0,32 M; 2022: 0,07 M; Guztira: 0,39 M. <i>Soporte y mantenimiento red TETRA. Crédito de compromiso: 2021: 0,32 M; 2022: 0,07 M; Total: 0,39 M.</i>	225.974	
11	2223	14	22301	003	Segurtasun sailaren telekomunikazio sarearen mantentze-lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,75 M; Guztira: 0,75 M. <i>Mantenimiento red de telecomunicaciones del Dpto. Seguridad. Crédito de compromiso: 2021: 0,75 M; Total: 0,75 M.</i>	1.079.764	
11	2223	14	22321		Tresneria <i>Utillaje</i>		194.941
11	2223	14	22321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	50.000	
11	2223	14	22321	001	Ekipo, terminal eta osagarrien mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento de equipos, terminales y accesorios. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	6.667	
11	2223	14	22321	002	Ekipo eta terminalen mantentze-lanak eta konponketa. Konpromiso kreditua: 2021: 1,14 M; 2022: 0,60 M; 2023: 0,40 M; 2024: 0,40 M; Guztira: 2,54 M. <i>Mantenimiento y reparación equipos y terminales. Crédito de compromiso: 2021: 1,14 M; 2022: 0,60 M; 2023: 0,40 M; 2024: 0,40 M; Total: 2,54 M.</i>	138.274	
11	2223	14	225		Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>		718.131
11	2223	14	22500		Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>		718.131
11	2223	14	22500	000	Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>	246.000	
11	2223	14	22500	001	Sistema eta ekipoen mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento de sistemas y equipos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	272.131	
11	2223	14	22500	002	Ekipo informatikoen mantentze-lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,70 M; 2022: 0,70 M; 2023: 0,70 M; Guztira: 2,10 M. <i>Mantenimiento de equipos informáticos. Crédito de compromiso: 2021: 0,70 M; 2022: 0,70 M; 2023: 0,70 M; Total: 2,10 M.</i>	200.000	
11	2223	14	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		15.145.062
11	2223	14	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		105.595
11	2223	14	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		105.595
11	2223	14	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	43.000	
11	2223	14	23799	001	Akreditazioetarako materialaren hornidura. Lehendik agindutako kreditua. <i>Suministro de material para acreditaciones. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	62.595	
11	2223	14	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		15.039.467
11	2223	14	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		900.000
11	2223	14	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	180.000	
11	2223	14	23801	001	Informatikako material suntsikorren hornidura. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,18 M; Guztira: 0,18 M. <i>Suministro material fungible de informática. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,18 M; Total: 0,18 M.</i>	720.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	14	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		499.781
11	2223	14	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	150.000	
11	2223	14	23851	001	Lotura-zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de enlace. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	318.515	
11	2223	14	23851	002	Telekomunikazioen loturak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,34 M; Guztira: 0,34 M. <i>Enlaces telecomunicaciones. Crédito de compromiso: 2021: 0,34 M; Total: 0,34 M.</i>	31.266	
11	2223	14	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		7.515.067
11	2223	14	23861	000	Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>	168.000	
11	2223	14	23861	001	Aurreraren mantentze-lanak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,09 M; Guztira: 0,09 M. <i>Mantenimiento Aurrera. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,09 M; Total: 0,09 M.</i>	667.840	
11	2223	14	23861	002	Laguntza teknikoak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 4,31 M; 2022: 0,11 M; Guztira: 4,42 M. <i>Asistencias técnicas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 4,31 M; 2022: 0,11 M; Total: 4,42 M.</i>	5.704.814	
11	2223	14	23861	003	Sistema eta zerbitzuen mantentze-lanak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,75 M; 2022: 0,31 M; 2023: 0,33 M; Guztira: 1,39 M. <i>Mantenimiento sistema y servicios. Crédito de compromiso: 2021: 0,75 M; 2022: 0,31 M; 2023: 0,33 M; Total: 1,39 M.</i>	433.044	
11	2223	14	23861	004	Zibersegurtasuna. Konpromiso kreditua: 2021: 0,06 M; Guztira: 0,06 M. <i>Ciberseguridad. Crédito de compromiso: 2021: 0,06 M; Total: 0,06 M.</i>	330.000	
11	2223	14	23861	005	Zibersegurtasuna. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,14 M; Guztira: 0,14 M. <i>Ciberseguridad. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,14 M; Total: 0,14 M.</i>	211.369	
11	2223	14	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat. erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i>		5.679.619
11	2223	14	23880	001	Softwarearen lizentzia. <i>Licencia de software.</i>	1.748.569	
11	2223	14	23880	002	Itelazpi azpiegituren erabilerarako kudeaketa-agindua. <i>Encomienda de gestión de utilización infraestructuras Itelazpi.</i>	779.602	
11	2223	14	23880	003	Ekipoen mantenimendua eta lagapena, laguntza teknikoa, loturak eta aplikazioak. EJIEri enkarguak. <i>Mantenimiento y cesión de equipos, asistencia técnica, conexiones y aplicaciones. Encargos a EJIE.</i>	982.000	
11	2223	14	23880	004	Lanpostuaren logistikaren enkargua. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,15 M; 2022: 0,15 M; Guztira: 0,30 M. <i>Encargo logística del puesto de trabajo. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,15 M; 2022: 0,15 M; Total: 0,30 M.</i>	152.128	
11	2223	14	23880	005	Operadoreen telekomunikazioetako zerbitzuak. EJIEri enkargua. <i>Servicios telecomunicaciones de operadores. Encargo a EJIE.</i>	2.017.320	
11	2223	14	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		445.000
11	2223	14	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	100.000	
11	2223	14	23899	001	Zerbitzuetarako laguntza teknikoa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,55 M; Guztira: 0,55 M. <i>Asistencia técnica en servicios. Crédito de compromiso: 2021: 0,55 M; Total: 0,55 M.</i>	245.000	
11	2223	14	23899	002	Zibersegurtasuna. <i>Ciberseguridad.</i>	100.000	
11	2223	14	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		13.249.175
11	2223	14	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		4.835.081

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	14	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		3.024.218
11	2223	14	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		100.000
11	2223	14	62301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	100.000	
11	2223	14	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		325.000
11	2223	14	62311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	105.000	
11	2223	14	62311	001	Kudeaketa-sistemak eta azpiegiturak. Konpromiso kreditua: 2021: 1,10 M; 2022: 1,10 M; 2023: 0,65 M; Guztira: 2,85 M. <i>Sistemas de gestión e infraestructuras. Crédito de compromiso: 2021: 1,10 M; 2022: 1,10 M; 2023: 0,65 M; Total: 2,85 M.</i>	220.000	
11	2223	14	62321		Tresneria <i>Utillaje</i>		653.100
11	2223	14	62321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	88.000	
11	2223	14	62321	001	Bideorako unitate mugikorak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Unidades móviles para vídeo. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	565.100	
11	2223	14	62381		Muntatze-fasean dauden instalazioak <i>Instalaciones en montaje</i>		1.946.118
11	2223	14	62381	001	Irrati-loturak berritzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Renovación radioenlaces. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.424.500	
11	2223	14	62381	002	Terminalak eta ekipamendua berritzea. Konpromiso kreditua: 2021: 1,58 M; 2022: 1,40 M; 2023: 0,75 M; Guztira: 3,73 M. <i>Renovación de terminales y equipamiento. Crédito de compromiso: 2021: 1,58 M; 2022: 1,40 M; 2023: 0,75 M; Total: 3,73 M.</i>	230.000	
11	2223	14	62381	003	Zentroetako eboluzio teknologikoa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Evolución tecnológica de los centros. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	47.851	
11	2223	14	62381	004	Hedapen azkarreko sistema (PREDER). Lehendik agindutako kreditua. <i>Sistema de despliegue rápido (PREDER). Crédito comprometido en años anteriores.</i>	243.767	
11	2223	14	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.770.863
11	2223	14	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.770.863
11	2223	14	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	179.500	
11	2223	14	62501	001	Askotariko ekipo informatikoak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,43 M; 2022: 0,28 M; Guztira: 0,70 M. <i>Equipos varios informáticos. Crédito de compromiso: 2021: 0,43 M; 2022: 0,28 M; Total: 0,70 M.</i>	87.500	
11	2223	14	62501	002	Ibm hardware eta softwarean eguneratzea. Konpromiso kreditua: 2021: 1,32 M; Guztira: 1,32 M. <i>Actualización de hardware y software IBM. Crédito de compromiso: 2021: 1,32 M; Total: 1,32 M.</i>	1.503.863	
11	2223	14	626		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		20.000
11	2223	14	62601		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		20.000
11	2223	14	62601	001	Helikopteroaren bideo-sistema berritzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,35 M; Guztira: 0,35 M. <i>Renovación del sistema de vídeo de helicóptero. Crédito de compromiso: 2021: 0,35 M; Total: 0,35 M.</i>	20.000	
11	2223	14	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		20.000
11	2223	14	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		20.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	14	62901	001	Inhibizio-sistema. <i>Sistema de inhibición.</i>	20.000	
11	2223	14	63		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		8.414.094
11	2223	14	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		8.414.094
11	2223	14	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		8.414.094
11	2223	14	63201	000	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	702.250	
11	2223	14	63201	001	Garapen informatikoak. Konpromiso kreditua: 2021: 5,11 M; 2022: 3,09 M; 2023: 1,72 M; 2024: 0,64 M; Guztira: 10,56 M. <i>Desarrollos informáticos. Crédito de compromiso: 2021: 5,11 M; 2022: 3,09 M; 2023: 1,72 M; 2024: 0,64 M; Total: 10,56 M.</i>	1.053.710	
11	2223	14	63201	002	EBA genero-indarkeria / eteko indarkeria. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; 2023: 0,15 M; Guztira: 0,35 M. <i>EBA - violencia de género / violencia doméstica. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; 2023: 0,15 M; Total: 0,35 M.</i>	90.000	
11	2223	14	63201	003	Informazio-sistemen garapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Desarrollos sistemas de información. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	144.224	
11	2223	14	63201	004	Mainframe IBM zOS azpiegituratik sistema irekietara bilakaera-BERRITU. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,41 M; Guztira: 0,41 M. <i>Evolución de la infraestructura Mainframe IBM zOS a sistemas abiertos-BERRITU. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,41 M; Total: 0,41 M.</i>	4.085.128	
11	2223	14	63201	005	IBM hardware eta softwarean eguneratzea. Konpromiso kreditua: 2021: 2,06 M; Guztira: 2,06 M. <i>Actualización de hardware y software IBM. Crédito de compromiso: 2021: 2,06 M; Total: 2,06 M.</i>	2.338.782	
11	2223	20			Segurtasun Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Seguridad</i>		102.644
11	2223	20	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		102.644
11	2223	20	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		89.715
11	2223	20	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		89.715
11	2223	20	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		89.715
11	2223	20	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	89.715	
11	2223	20	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		12.929
11	2223	20	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		12.929
11	2223	20	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		12.929
11	2223	20	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	12.929	
11	2223	24			Ertzaintzaren Zuzendaritza <i>Dirección de la Ertzaintza</i>		466.414.863
11	2223	24	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		462.008.440
11	2223	24	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		77.357
11	2223	24	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.357
11	2223	24	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		77.357

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	24	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	77.357	
11	2223	24	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		335.026.656
11	2223	24	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		30.536
11	2223	24	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		30.536
11	2223	24	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	30.536	
11	2223	24	121		Ertzaintzaren ordainsariak <i>Retribuciones Ertzaintza</i>		334.996.120
11	2223	24	12100		Ertzaintzaren ordainsariak <i>Retribuciones Ertzaintza</i>		334.996.120
11	2223	24	12100	000	Ertzaintzaren ordainsariak <i>Retribuciones Ertzaintza</i>	325.307.404	
11	2223	24	12100	001	Ordainsariari gehikuntza. <i>Incremento retributivo.</i>	9.688.716	
11	2223	24	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		628.607
11	2223	24	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		188.607
11	2223	24	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		188.607
11	2223	24	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	188.607	
11	2223	24	131		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		90.000
11	2223	24	13100		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		90.000
11	2223	24	13100	001	Aldi baterako lan-legepeko langileak. <i>Personal laboral temporal.</i>	90.000	
11	2223	24	132		Lan-legepekoak ordezkatzen dituzten ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		350.000
11	2223	24	13200		Lan-legepekoak ordezkatzen dituzten ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		350.000
11	2223	24	13200	001	Behin betiko legepeko pertsonalen ordezkapenak <i>Sustituciones del personal laboral fijo.</i>	350.000	
11	2223	24	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		126.275.820
11	2223	24	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		110.091.925
11	2223	24	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		110.091.925
11	2223	24	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	110.091.925	
11	2223	24	161		Indemnitazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		5.807.395
11	2223	24	16101		Indemnitazioak <i>Indemnizaciones</i>		190.000
11	2223	24	16101	000	Indemnitazioak <i>Indemnizaciones</i>	190.000	
11	2223	24	16111		Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i>		5.617.395
11	2223	24	16111	000	Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i>	5.617.395	
11	2223	24	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		10.376.500

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	24	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		220.000
11	2223	24	16201	001	Euskara Eskolak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,15 M; 2022: 0,04 M; Guztira: 0,19 M. <i>Euskara Eskolak. Crédito de compromiso: 2021: 0,15 M; 2022: 0,04 M; Total: 0,19 M.</i>	150.000	
11	2223	24	16201	002	Lan-legepeko langileriaren prestakuntza. <i>Formación de personal laboral.</i>	25.000	
11	2223	24	16201	003	Laneko arriskuen prebentziorako prestakuntza. <i>Análisis y formación prevención de riesgos laborales.</i>	45.000	
11	2223	24	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		990.000
11	2223	24	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	990.000	
11	2223	24	16221		Aseguruak <i>Seguros</i>		9.166.500
11	2223	24	16221	001	Bizi- eta istripu-aseguruak. Konpromiso kreditua: 2021: 9,17 M; Guztira: 9,17 M. <i>Seguros de vida y accidente. Crédito de compromiso: 2021: 9,17 M; Total: 9,17 M.</i>	9.166.500	
11	2223	24	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		6.423
11	2223	24	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		4.423
11	2223	24	232		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		4.423
11	2223	24	23201		Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		4.423
11	2223	24	23201	001	Aholkularitza-zerbitzua bizitza eta istripu aseguru-polizetan. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de asesoramiento en pólizas de seguro vida y accidentes. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	4.423	
11	2223	24	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		2.000
11	2223	24	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		2.000
11	2223	24	28202		Aurreko ekitaldi. bildut. diru-sarreraren itzulketa <i>Devolución ingresos recaudados en ej. anteriores</i>		2.000
11	2223	24	28202	001	Aurreko ekitaldietako diru-sarreraren itzulketa herritarren segurtasunean. <i>Devolución de ingresos ejercicios anteriores en seguridad ciudadana.</i>	1.000	
11	2223	24	28202	002	Aurreko ekitaldietako diru-sarreraren itzulketa segurtasun pribatuan. <i>Devolución de ingresos ejercicios anteriores en seguridad privada.</i>	1.000	
11	2223	24	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		4.400.000
11	2223	24	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		4.400.000
11	2223	24	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		4.400.000
11	2223	24	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		4.400.000
11	2223	24	82401	001	Ertzaintzako langileen kredituak. <i>Créditos de personal de la Ertzaintza.</i>	4.400.000	
11	2223	25			Segurtasuna Koordinatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Coordinación de Seguridad</i>		2.901.507
11	2223	25	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.943.507
11	2223	25	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		78.650
11	2223	25	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		78.650

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	25	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		78.650
11	2223	25	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	78.650	
11	2223	25	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		87.644
11	2223	25	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		87.644
11	2223	25	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		87.644
11	2223	25	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	87.644	
11	2223	25	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		1.342.741
11	2223	25	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		1.342.741
11	2223	25	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		1.342.741
11	2223	25	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	1.342.741	
11	2223	25	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		434.472
11	2223	25	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		434.472
11	2223	25	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		434.472
11	2223	25	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	434.472	
11	2223	25	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		858.000
11	2223	25	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		85.000
11	2223	25	215		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		85.000
11	2223	25	21500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		85.000
11	2223	25	21500	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	85.000	
11	2223	25	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		40.000
11	2223	25	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		40.000
11	2223	25	22321		Tresneria <i>Utillaje</i>		40.000
11	2223	25	22321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	40.000	
11	2223	25	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		733.000
11	2223	25	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		733.000
11	2223	25	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		25.000
11	2223	25	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	25.000	
11	2223	25	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		708.000
11	2223	25	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	160.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	25	23899	001	Laguntza teknikoak. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. <i>Asistencias técnicas. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,04 M; Total: 0,04 M.</i>	248.000	
11	2223	25	23899	002	Zerbitzu orokorrak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Servicios generales. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	200.000	
11	2223	25	23899	003	Polizien arteko koordinazio-protokoloen artikulatzea. <i>Articulación de protocolos de coordinación entre las policías.</i>	100.000	
11	2223	25	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		100.000
11	2223	25	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		100.000
11	2223	25	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		100.000
11	2223	25	62321		Tresneria <i>Utillaje</i>		100.000
11	2223	25	62321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	100.000	
					GUZTIRA TOTAL	626.871.021	626.871.021

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna							2231 Larrialdiei aurre egitea	
11 Seguridad							2231 Atención de Emergencias	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		4.532.914	
11	2231				LARRIALDIEI AURRE EGITEA ATENCIÓN DE EMERGENCIAS		4.532.914	
11	2231	21			Larrialdiei Aurre Egiteko eta Meteorologiako Zuzene Direc. de Atención de Emergencias y Meteorología		4.532.914	
11	2231	21	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.772.024	
11	2231	21	10		Goi-karguak Altos cargos		78.589	
11	2231	21	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		78.589	
11	2231	21	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		78.589	
11	2231	21	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	78.589		
11	2231	21	12		Funtzionarioak Funcionarios		1.299.252	
11	2231	21	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.299.252	
11	2231	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.299.252	
11	2231	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	1.299.252		
11	2231	21	13		Lan-legepekoak Laborales		47.673	
11	2231	21	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		47.673	
11	2231	21	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		47.673	
11	2231	21	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	47.673		
11	2231	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		346.510	
11	2231	21	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		346.510	
11	2231	21	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		346.510	
11	2231	21	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	346.510		
11	2231	21	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		1.727.790	
11	2231	21	21		Alokairuak eta kanonak Arrendamientos y cánones		13.000	
11	2231	21	212		Eraikuntzak Construcciones		13.000	
11	2231	21	21200		Eraikuntzak Construcciones		13.000	
11	2231	21	21200	000	Eraikuntzak Construcciones	13.000		

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2231	21	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		1.000
11	2231	21	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		500
11	2231	21	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		500
11	2231	21	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	500	
11	2231	21	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		500
11	2231	21	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		500
11	2231	21	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	500	
11	2231	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.713.790
11	2231	21	231		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		36.175
11	2231	21	23100		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		36.175
11	2231	21	23100	001	Larrialdi-planen berrikuspena. Konpromiso kreditua: 2021: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. <i>Revisión Planes de Emergencias. Crédito de compromiso: 2021: 0,04 M; Total: 0,04 M.</i>	36.175	
11	2231	21	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		500
11	2231	21	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		500
11	2231	21	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	500	
11	2231	21	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		29.500
11	2231	21	23741		Jantziak, uniformeak eta lenceria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		10.000
11	2231	21	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lenceria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	10.000	
11	2231	21	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		19.500
11	2231	21	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	19.500	
11	2231	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.647.615
11	2231	21	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		2.000
11	2231	21	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	2.000	
11	2231	21	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.000
11	2231	21	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.000	
11	2231	21	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		13.000
11	2231	21	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	13.000	
11	2231	21	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		1.630.615

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2231	21	23899	001	Larrialdi-deiak erantzutea, bideratzea eta kudeatzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Atención, despacho y gestión de llamadas de emergencia. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	646.090	
11	2231	21	23899	002	Aginte-postu aurreratuaren mantentze-lanak. <i>Mantenimiento puesto de mando avanzado.</i>	15.000	
11	2231	21	23899	003	Larrialdietarako hainbat zerbitzu eta prestazio kontratatzea. Zabalgarria. <i>Contratación de servicios y prestaciones varias en situaciones de emergencias. Ampliable.</i>	10.000	
11	2231	21	23899	004	Autobabeseko prestakuntza. <i>Formación en autoprotección.</i>	10.000	
11	2231	21	23899	005	Sustapen-materialak. <i>Materiales promocionales.</i>	5.000	
11	2231	21	23899	006	Euskadiko larrialdi eta trafikoko deiak atzitzeko zerbitzua (luzapena). Konpromiso kreditua: 2021: 1,55 M; 2022: 0,90 M; Guztira: 2,46 M. <i>Servicio de atención de llamadas de emergencias y de tráfico de Euskadi (prórroga). Crédito de compromiso: 2021: 1,55 M; 2022: 0,90 M; Total: 2,46 M.</i>	904.525	
11	2231	21	23899	007	Beste zerbitzu batzuk. <i>Otros servicios.</i>	40.000	
11	2231	21	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		738.100
11	2231	21	42		Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i>		71.500
11	2231	21	422		EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		71.500
11	2231	21	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		71.500
11	2231	21	42201	001	Larrialdi-egoeretarako diru-laguntzak. Zabalgarria. <i>Subvenciones para situaciones de emergencias. Ampliable.</i>	71.500	
11	2231	21	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		666.600
11	2231	21	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		666.600
11	2231	21	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		666.600
11	2231	21	45499	001	Gurutze Gorria. <i>Cruz Roja.</i>	453.600	
11	2231	21	45499	002	DYA. <i>DYA.</i>	137.000	
11	2231	21	45499	003	Euskadiko LaguntzaTxakurren Taldea. <i>Grupo del Perro de Salvamento de Euskadi.</i>	36.000	
11	2231	21	45499	004	Euskal Espeleologoien Elkarte. <i>Unión de Espeleólogos Vascos.</i>	15.000	
11	2231	21	45499	005	Euskal Mendizale Federazioa. <i>Federación vasca de montaña.</i>	25.000	
11	2231	21	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		295.000
11	2231	21	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		295.000
11	2231	21	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		270.500
11	2231	21	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		70.000
11	2231	21	62301	001	Instalazio teknikoak. Konpromiso kreditua: 2021: 0,07 M; 2022: 0,07 M; Guztira: 0,14 M. <i>Instalaciones técnicas. Crédito de compromiso: 2021: 0,07 M; 2022: 0,07 M; Total: 0,14 M.</i>	70.000	
11	2231	21	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		40.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2231	21	62311	001	Komunikazio-ekipoak. <i>Equipos de comunicaciones.</i>	40.000	
11	2231	21	62321		Tresneria <i>Utililaje</i>		160.500
11	2231	21	62321	000	Tresneria <i>Utililaje</i>	500	
11	2231	21	62321	001	Erreskaterako eta salbamendurako ekipoak eskuratzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Adquisición de equipos de rescate y salvamento. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	160.000	
11	2231	21	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		14.500
11	2231	21	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		14.500
11	2231	21	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	14.500	
11	2231	21	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		10.000
11	2231	21	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		10.000
11	2231	21	62901	000	Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>	10.000	
					GUZTIRA TOTAL	4.532.914	4.532.914

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna							4611 Hauteskundeak	
11 Seguridad							4611 Procesos Electorales	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		16.415.028	
11	4611				HAUTESKUNDEAK PROCESOS ELECTORALES		16.415.028	
11	4611	12			Araubide Juridiko, Zerbitzu eta Hauteskunde Proze D. Rég. Jurídico, Servicios, Procesos Electorales		16.415.028	
11	4611	12	1		Langile-gastuak Gastos de personal		524.028	
11	4611	12	12		Funtzionarioak Funcionarios		388.378	
11	4611	12	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		388.378	
11	4611	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		388.378	
11	4611	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	388.378		
11	4611	12	13		Lan-legepekoak Laborales		32.693	
11	4611	12	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		32.693	
11	4611	12	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		32.693	
11	4611	12	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	32.693		
11	4611	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		102.957	
11	4611	12	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		102.957	
11	4611	12	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		102.957	
11	4611	12	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	102.957		
11	4611	12	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		6.255.000	
11	4611	12	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		1.000	
11	4611	12	224		Altzariak Mobiliario		1.000	
11	4611	12	22400		Altzariak Mobiliario		1.000	
11	4611	12	22400	000	Altzariak Mobiliario	1.000		
11	4611	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		6.254.000	
11	4611	12	233		Garraioa Transportes		1.000	
11	4611	12	23300		Garraioa Transportes		1.000	
11	4611	12	23300	000	Garraioa Transportes	1.000		

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	4611	12	237		Hornidurak Suministros		2.000
11	4611	12	23799		Bestelako hornidurak Otros suministros		2.000
11	4611	12	23799	000	Bestelako hornidurak Otros suministros	2.000	
11	4611	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		6.251.000
11	4611	12	23801		Bulegoko materiala Material de oficina		2.000
11	4611	12	23801	000	Bulegoko materiala Material de oficina	2.000	
11	4611	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		1.000
11	4611	12	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones	1.000	
11	4611	12	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		2.000
11	4611	12	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	2.000	
11	4611	12	23880		Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat.erak. esk. O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE		150.000
11	4611	12	23880	001	Laguntza teknikoa interneteko web orriko hauteskunde-produktuen webmaster funtzioetarako. Asistencia técnica para las funciones de webmaster de los productos electorales de la web de internet.	150.000	
11	4611	12	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa Edición y distribución de publicaciones		7.000
11	4611	12	23881	001	Hauteskunde-administrazioko argitalpenak editatu eta banatzea. Edición y distribución de publicaciones de administración electoral.	7.000	
11	4611	12	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos		1.500
11	4611	12	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos	1.500	
11	4611	12	23899		Bestelako zerbitzuak Otros servicios		6.087.500
11	4611	12	23899	001	Hauteskunde-informazio sistemak berritzeko laguntza teknikoa. Hobekuntzak eta egokitzapenak. Asistencia técnica para la renovación de sistemas de información electoral. Mejoras y adecuaciones.	31.500	
11	4611	12	23899	002	Teknologia berrietarako laguntza tekniko eta funtzionala. Asistencia técnica y funcional de nuevas tecnologías.	55.000	
11	4611	12	23899	003	Hauteskunde-prozesuetarako azterlan eta zerbitzu teknikoak. Estudios y servicios técnicos para procesos electorales.	1.000	
11	4611	12	23899	004	2020 autonomia erkidegoko hauteskundeak. Zabalgarria. Elecciones Autonómicas 2020. Ampliable.	6.000.000	
11	4611	12	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes		9.536.000
11	4611	12	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei A empresas, familias e ISFL		9.536.000
11	4611	12	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei A instituciones sin fines de lucro		9.536.000
11	4611	12	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei A otras instituciones sin fines de lucro		9.536.000
11	4611	12	45499	001	Euskal Autonomia Erkidegoko alderdi politikoentzako diru-laguntzak beren funtzionamendu-gastu arruntei aurre egiteko. Subvenciones a partidos políticos de la Comunidad Autónoma de Euskadi para la atención a sus gastos de funcionamiento ordinario.	4.536.000	
11	4611	12	45499	002	Hauteskunde-dirulaguntzak. Loturazko kreditu berezi. Subvenciones electorales. Crédito especialmente vinculado.	5.000.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	4611	12	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		100.000
11	4611	12	63		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		100.000
11	4611	12	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		100.000
11	4611	12	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		100.000
11	4611	12	63201	001	Hautesgune-hautesbilaren mantentze lanak. <i>Mantenimiento de Hautesgune-Hautesbil.</i>	100.000	
						GUZTIRA TOTAL	16.415.028
							16.415.028

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna							5512 Meteorologia eta Klimatologia	
11 Seguridad							5512 Meteorología y Climatología	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		3.248.038	
11	5512				METEOROLOGIA ETA KLIMATOLOGIA METEOROLOGÍA Y CLIMATOLOGÍA		3.248.038	
11	5512	21			Larrialdiei Aurre Egiteko eta Meteorologiako Zuzenean Direc. de Atención de Emergencias y Meteorología		3.248.038	
11	5512	21	1		Langile-gastuak Gastos de personal		249.393	
11	5512	21	12		Funtzionarioak Funcionarios		196.525	
11	5512	21	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		196.525	
11	5512	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		196.525	
11	5512	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	196.525		
11	5512	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		52.868	
11	5512	21	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		52.868	
11	5512	21	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		52.868	
11	5512	21	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	52.868		
11	5512	21	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		2.653.645	
11	5512	21	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		1.000	
11	5512	21	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje		1.000	
11	5512	21	22321		Tresneria Utillaje		1.000	
11	5512	21	22321	000	Tresneria Utillaje	1.000		
11	5512	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		2.652.145	
11	5512	21	237		Hornidurak Suministros		10.000	
11	5512	21	23701		Energia elektrikoa Energía eléctrica		5.000	
11	5512	21	23701	000	Energia elektrikoa Energía eléctrica	5.000		
11	5512	21	23799		Bestelako hornidurak Otros suministros		5.000	
11	5512	21	23799	000	Bestelako hornidurak Otros suministros	5.000		
11	5512	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		2.642.145	
11	5512	21	23802		Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		1.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	5512	21	23802	000	Prensa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.000	
11	5512	21	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		1.000
11	5512	21	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	1.000	
11	5512	21	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		1.000
11	5512	21	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	1.000	
11	5512	21	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		500
11	5512	21	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>	500	
11	5512	21	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		1.000
11	5512	21	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	1.000	
11	5512	21	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		2.637.645
11	5512	21	23899	001	Informatika-arloko laguntza-zerbitzua. <i>Servicio atención informática.</i>	15.000	
11	5512	21	23899	002	Beste kalibrazio-gastu batzuk. <i>Otros gastos calibración.</i>	6.000	
11	5512	21	23899	003	Kapilduiko radarraren beste kudeaketa-gastu batzuk. <i>Otros gastos gestión radar Kapildui.</i>	500	
11	5512	21	23899	004	Kostaldeko radarren kudeaketa. <i>Gestión radares costeros.</i>	30.000	
11	5512	21	23899	005	Sentsore meteorologikoen kalibrazioa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,21 M; Guztira: 0,21 M. <i>Calibración de sensores meteorológicos. Crédito de compromiso: 2021: 0,21 M; Total: 0,21 M.</i>	210.000	
11	5512	21	23899	006	Instalazio hidrometeorologikoen kudeatzea, ustiatzea eta prestatzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Gestión, explotación y puesta a punto de instalaciones hidrometeorológicas. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	270.000	
11	5512	21	23899	007	Bestelako gastuak. <i>Otros gastos.</i>	1.000	
11	5512	21	23899	008	Azterlan ozeano-hidro-meteorologikoa. <i>Estudios océano-hidro-meteorológicos.</i>	15.000	
11	5512	21	23899	009	Zaintza eta iragarpen meteorologikoa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 2,00 M; Guztira: 2,00 M. <i>Vigilancia y predicción meteorológica. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 2,00 M; Total: 2,00 M.</i>	2.000.000	
11	5512	21	23899	010	Kapilduiko radarraren kudeaketa. Lehendik agindutako kreditua: 2021: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>Gestión radar Kapildui. Crédito comprometido en años anteriores: 2021: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i>	90.145	
11	5512	21	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		500
11	5512	21	281		Zergak <i>Tributos</i>		500
11	5512	21	28104		Eraikuntza, instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Impto. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>		500
11	5512	21	28104	000	Eraikuntza, instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Impto. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>	500	
11	5512	21	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		195.000
11	5512	21	45		Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i>		195.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	5512	21	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		195.000
11	5512	21	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		195.000
11	5512	21	45401	001	AZTI Fundazioa. Konpromiso kreditua: 2021: 0,20 M; Guztira: 0,20 M. <i>Fundación AZTI. Crédito de compromiso: 2021: 0,20 M; Total: 0,20 M.</i>	195.000	
11	5512	21	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		150.000
11	5512	21	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		150.000
11	5512	21	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		150.000
11	5512	21	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		130.000
11	5512	21	62301	001	Hidrometereologia-materiala eskuratzea. Konpromiso kreditua: 2021: 0,09 M; Guztira: 0,09 M. <i>Adquisición de material hidrometeorológico. Crédito de compromiso: 2021: 0,09 M; Total: 0,09 M.</i>	90.000	
11	5512	21	62301	002	Material ozeanografikoa eskuratzea. <i>Adquisición material oceanográfico.</i>	40.000	
11	5512	21	62321		Tresneria <i>Utillaje</i>		20.000
11	5512	21	62321	001	Tresneria. <i>Utillaje.</i>	20.000	
					GUZTIRA TOTAL	3.248.038	3.248.038

Administrazio Orokorra
Administración General

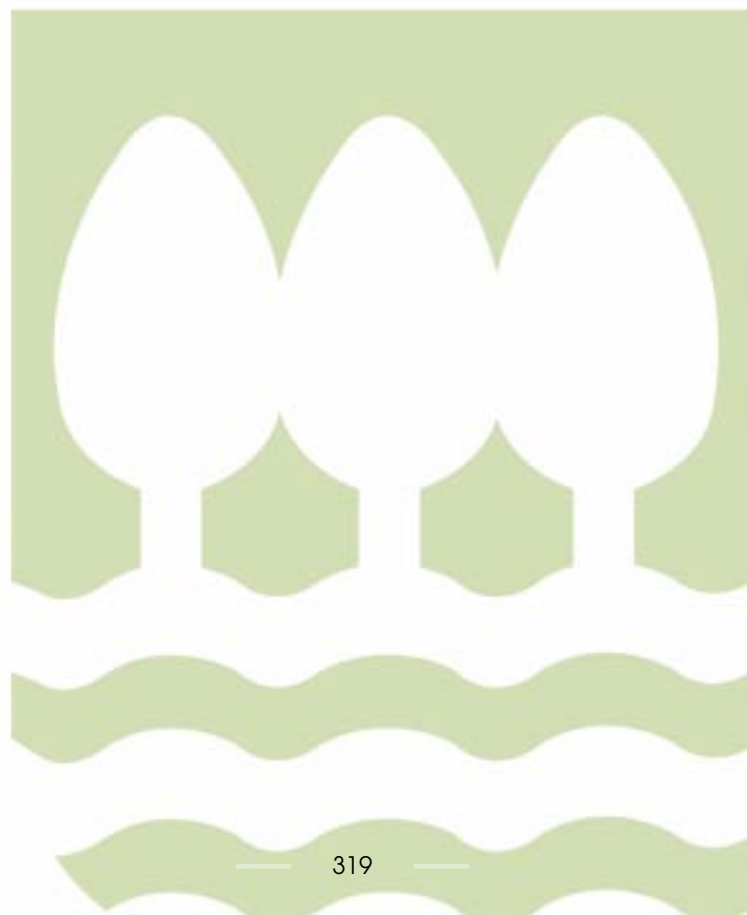
GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna					6113 Joko eta Ikuskizunak		6113 Juego y Espectáculos	
11 Seguridad								
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		2.119.410	
11	6113				JOKO ETA IKUSKIZUNAK JUEGO Y ESPECTACULOS		2.119.410	
11	6113	22			Joko eta Ikuskizun Zuzendaritza Dirección de Juego y Espectáculos		2.119.410	
11	6113	22	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.657.310	
11	6113	22	10		Goi-karguak Altos cargos		71.378	
11	6113	22	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
11	6113	22	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		71.378	
11	6113	22	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	71.378		
11	6113	22	12		Funtzionarioak Funcionarios		1.241.573	
11	6113	22	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.241.573	
11	6113	22	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.241.573	
11	6113	22	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	1.241.573		
11	6113	22	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		344.359	
11	6113	22	160		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		344.359	
11	6113	22	16000		Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		344.359	
11	6113	22	16000	000	Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	344.359		
11	6113	22	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		62.100	
11	6113	22	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		2.000	
11	6113	22	224		Altzariak Mobiliario		2.000	
11	6113	22	22400		Altzariak Mobiliario		2.000	
11	6113	22	22400	000	Altzariak Mobiliario	2.000		
11	6113	22	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		55.100	
11	6113	22	233		Garraioa Transportes		2.000	
11	6113	22	23300		Garraioa Transportes		2.000	
11	6113	22	23300	000	Garraioa Transportes	2.000		

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	6113	22	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		600
11	6113	22	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		600
11	6113	22	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	600	
11	6113	22	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		2.000
11	6113	22	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		2.000
11	6113	22	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	2.000	
11	6113	22	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		50.500
11	6113	22	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		1.000
11	6113	22	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	1.000	
11	6113	22	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.000
11	6113	22	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.000	
11	6113	22	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.000
11	6113	22	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.000	
11	6113	22	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		1.500
11	6113	22	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	1.500	
11	6113	22	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		15.000
11	6113	22	23881	001	Araudiaren berri ematea. <i>Divulgación conocimiento normativa.</i>	15.000	
11	6113	22	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		30.000
11	6113	22	23899	001	Joko ez-arduratsuen prebentzioa. <i>Prevención juego no responsable.</i>	30.000	
11	6113	22	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		5.000
11	6113	22	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		5.000
11	6113	22	28201		Epai edo judizioz kanpoko akordioengatiko indemn. <i>Indemnis. por sentencias o acuerdos extrajudicia.</i>		4.000
11	6113	22	28201	000	Epai edo judizioz kanpoko akordioengatiko indemn. <i>Indemnis. por sentencias o acuerdos extrajudicia.</i>	4.000	
11	6113	22	28202		Aurreko ekitaldi. bildut. diru-sarreraren itzulketa <i>Devolución ingresos recaudados en ej. anteriores</i>		1.000
11	6113	22	28202	000	Aurreko ekitaldi. bildut. diru-sarreraren itzulketa <i>Devolución ingresos recaudados en ej. anteriores</i>	1.000	
11	6113	22	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		300.000
11	6113	22	41		EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i>		100.000
11	6113	22	418		EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i>		100.000
11	6113	22	41801		UPV/EHU Euskal Herriko Unibertsitateari <i>A la Universidad del País Vasco UPV/EHU</i>		100.000

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	6113	22	41801	001	Euskadiko Jokoaren Behatokitako lankidetzaren hitzarmena Euskal Herriko Unibertsitatearekin (EHU). Konpromiso kreditua: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; Guztira: 0,20 M. <i>Convenio de colaboración con la Universidad del País Vasco (UPV/EHU) para el Observatorio de Juego de Euskadi. Crédito de compromiso: 2021: 0,10 M; 2022: 0,10 M; Total: 0,20 M.</i>	100.000	
11	6113	22	45		Enpresa, familia eta IAGE- <i>A empresas, familias e ISFL</i>		200.000
11	6113	22	453		Familiei <i>A familias</i>		200.000
11	6113	22	45301		Familiei <i>A familias</i>		200.000
11	6113	22	45301	001	Ludopatiak prebenitzeko programa. <i>Programa prevención ludopatías.</i>	200.000	
11	6113	22	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		100.000
11	6113	22	63		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		100.000
11	6113	22	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		100.000
11	6113	22	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		100.000
11	6113	22	63201	001	Joiku garapen eta eguneratze informatikoak. <i>Desarrollos y actualizaciones informáticas JOIKU.</i>	100.000	
					GUZTIRA TOTAL	2.119.410	2.119.410



Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

11 Segurtasuna

2211 Segurtasuna. Egitura eta Laguntza

11 Seguridad

2211 Estructura y Apoyo de Seguridad

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		20.000
11	2211				SEGURTASUNA. EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO DE SEGURIDAD		20.000
11	2211	12			Araubide Juridiko, Zerbitzu eta Hauteskunde Proze D. Rég. Jurídico, Servicios, Procesos Electorales		20.000
11	2211	12	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		20.000
11	2211	12	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		20.000
11	2211	12	393		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		20.000
11	2211	12	39399		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		20.000
11	2211	12	39399	001	Kostu judizialak. Costas judiciales.	20.000	
					GUZTIRA TOTAL	20.000	20.000

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
11 Segurtasuna		2221 Trafikoa
11 Seguridad		2221 Tráfico

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		26.205.600
11	2221				TRAFIKOA TRÁFICO		26.205.600
11	2221	23			Trafiko Zuzendaritza Dirección de Tráfico		26.205.600
11	2221	23	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		26.205.500
11	2221	23	31		Tasak Tasas		800.000
11	2221	23	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE		800.000
11	2221	23	31211		Trafikoko zerbitzuak eta jarduerak Actividades y servicios relativos al tráfico		800.000
11	2221	23	31211	000	Trafikoko zerbitzuak eta jarduerak Actividades y servicios relativos al tráfico	800.000	
11	2221	23	38		Itzulerak Reintegros		3.000
11	2221	23	380		Itzulerak Reintegros		3.000
11	2221	23	38000		Itzulerak Reintegros		3.000
11	2221	23	38000	000	Itzulerak Reintegros	3.000	
11	2221	23	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		25.402.500
11	2221	23	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		25.400.000
11	2221	23	39151		Isunak eta trafikoko zigorrak Multas y sanciones de tráfico		25.400.000
11	2221	23	39151	001	Isunak eta trafikoko zigorrak. Multas y sanciones de tráfico.	16.000.000	
11	2221	23	39151	002	Atzerritarrei ezarritako isunak eta trafikoko zigorrak. Multas y sanciones de tráfico impuestas a extranjeros.	1.900.000	
11	2221	23	39151	003	Radar finkoko trafikoko zigorrak eta onespenak. Multas y sanciones de tráfico de radar fijo.	7.500.000	
11	2221	23	394		Ezohiko sarrerak Ingresos excepcionales		2.500
11	2221	23	39499		Bestelako ezohiko sarrerak Otros ingresos excepcionales		2.500
11	2221	23	39499	000	Bestelako ezohiko sarrerak Otros ingresos excepcionales	2.500	
11	2221	23	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales		100
11	2221	23	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. ondare Ingresos del inmovilizado y otros ingresos patri.		100
11	2221	23	547		Ezohiko sarrerak Ingresos excepcionales		100

EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2221	23	54799		Bestelako ezohiko sarrerak <i>Otros ingresos excepcionales</i>		100
11	2221	23	54799	000	Bestelako ezohiko sarrerak <i>Otros ingresos excepcionales</i>	100	
						GUZTIRA TOTAL	26.205.600
							26.205.600

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNZIONALA / FUNCIONAL	
11 Segurtasuna							2223 Ertzaintza Zerbitzuan	
11 Seguridad							2223 Ertzaintza en Servicio	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		5.273.543	
11	2223				ERTZAINZA ZERBITZUAN ERTZAINZA EN SERVICIO		5.273.543	
11	2223	24			Ertzaintzaren Zuzendaritza Dirección de la Ertzaintza		5.273.543	
11	2223	24	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		1.267.093	
11	2223	24	31		Tasak Tasas		506.000	
11	2223	24	311		EAEk berak araututako tasak De normativa propia de la CAE		311.000	
11	2223	24	31102		Administrazio zerbitzuak Servicios administrativos		1.000	
11	2223	24	31102	001	Administrazio-zerbitzuak(tasa orokorrak) Servicios administrativos(tasas generales)	1.000		
11	2223	24	31103		Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena Dirección e Inspección de Obras Públicas		310.000	
11	2223	24	31103	000	Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena Dirección e Inspección de Obras Públicas	310.000		
11	2223	24	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE		195.000	
11	2223	24	31214		Segurtasun pribatuko zerbitzuak eta jard. Servicios y actividades seguridad privada		195.000	
11	2223	24	31214	001	Segurtasun pribatuaren tasak Tasas seguridad privada	195.000		
11	2223	24	38		Itzulerak Reintegros		72.000	
11	2223	24	380		Itzulerak Reintegros		72.000	
11	2223	24	38000		Itzulerak Reintegros		72.000	
11	2223	24	38000	000	Itzulerak Reintegros	72.000		
11	2223	24	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		689.093	
11	2223	24	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		544.093	
11	2223	24	39112		Berandutze-interesak Intereses de demora		37.093	
11	2223	24	39112	000	Berandutze-interesak Intereses de demora	34.493		
11	2223	24	39112	001	Herritarren segurtasuneko zehapenen interesak gerorapen edo zatikapenengatik. Intereses sanciones de seguridad ciudadana por aplazamientos o fraccionamientos.	1.300		
11	2223	24	39112	002	Segurtasun pribatuaren zehapenen interesak gerorapen edo zatikapenengatik. Intereses sanciones seguridad privada por aplazamientos o fraccionamientos	1.300		

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11	2223	24	39159		Beste isun eta zigor batzuk <i>Otras multas y sanciones</i>		507.000
11	2223	24	39159	001	Herritarren segurtasuneko zehapenak <i>Sanciones Seguridad Ciudadana.</i>	247.000	
11	2223	24	39159	002	Segurtasun pribatuaren zehapenak <i>Sanciones seguridad privada.</i>	260.000	
11	2223	24	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		145.000
11	2223	24	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		145.000
11	2223	24	39399	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	145.000	
11	2223	24	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subven. para gastos corrientes</i>		6.250
11	2223	24	44		Atzerritik <i>Del exterior</i>		6.250
11	2223	24	445		Atzerriko Alor Pribatutik <i>Del sector privado exterior</i>		6.250
11	2223	24	44500		Atzerriko Alor Pribatutik <i>Del sector privado exterior</i>		6.250
11	2223	24	44500	001	FOSI dirulaguntza. "Etniko gutxiengoen partaide diren pertsonen eta Ertzaintzaren arteko harremanak hobekuntza" proiektua. <i>Subvención FOSI. Proyecto "Mejora de las relaciones entre los colectivos de las personas de minorías étnicas y la Ertzaintza".</i>	6.250	
11	2223	24	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>		200
11	2223	24	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. ondare <i>Ingresos del inmovilizado y otros ingresos patri.</i>		200
11	2223	24	547		Ezohiko sarrerak <i>Ingresos excepcionales</i>		200
11	2223	24	54701		Ezbeharrengatik jasotako kalte-ordainak <i>Indemnizaciones recibidas por siniestros</i>		100
11	2223	24	54701	000	Ezbeharrengatik jasotako kalte-ordainak <i>Indemnizaciones recibidas por siniestros</i>	100	
11	2223	24	54799		Bestelako ezohiko sarrerak <i>Otros ingresos excepcionales</i>		100
11	2223	24	54799	000	Bestelako ezohiko sarrerak <i>Otros ingresos excepcionales</i>	100	
11	2223	24	8		Finantza-aktiboen gutxitzea <i>Disminución de activos financieros</i>		4.000.000
11	2223	24	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		4.000.000
11	2223	24	824		Langileei emandako kredituak <i>Créditos al personal</i>		4.000.000
11	2223	24	82451		Langileei emandako epe laburreko kredituak <i>Créditos a corto plazo al personal</i>		4.000.000
11	2223	24	82451	001	Langileei emandako epe laburreko kredituak. <i>Créditos a corto plazo al personal.</i>	4.000.000	
					GUZTIRA TOTAL	5.273.543	5.273.543

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

11 Segurtasuna

2231 Larrialdiei aurre egitea

11 Seguridad

2231 Atención de Emergencias



EURO / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		6.000
11	2231				LARRIALDIEI AURRE EGITEA ATENCIÓN DE EMERGENCIAS		6.000
11	2231	21			Larrialdiei Aurre Egiteko eta Meteorologiako Zuze Direc. de Atención de Emergencias y Meteorología		6.000
11	2231	21	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		6.000
11	2231	21	31		Tasak Tasas		3.000
11	2231	21	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE		3.000
11	2231	21	31288		Bilaketa, salbamendu edo erreskatea Rastreo, rescate o salvamento		3.000
11	2231	21	31288	001	Erreskate, bilaketa eta salbamenduko tasak. Tasas por rescate, rastreo y salvamento.	3.000	
11	2231	21	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		3.000
11	2231	21	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		3.000
11	2231	21	39159		Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones		3.000
11	2231	21	39159	001	Emergentziak. Zigorrak. Sanciones. Emergencias.	3.000	
					GUZTIRA TOTAL	6.000	6.000

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL		
11 Segurtasuna					6113 Joko eta Ikuskizunak			
11 Seguridad					6113 Juego y Espectáculos			
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
11					SEGURTASUNA SEGURIDAD		452.200	
11	6113				JOKO ETA IKUSKIZUNAK JUEGO Y ESPECTACULOS		452.200	
11	6113	22			Joko eta Ikuskizun Zuzendaritza Dirección de Juego y Espectáculos		452.200	
11	6113	22	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		452.200	
11	6113	22	31		Tasak Tasas		252.000	
11	6113	22	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE		252.000	
11	6113	22	31212		Joko-baimenak Autorizaciones de juego		150.000	
11	6113	22	31212	000	Joko-baimenak Autorizaciones de juego	150.000		
11	6113	22	31213		Ikuskizunak Espectáculos		12.000	
11	6113	22	31213	000	Ikuskizunak Espectáculos	12.000		
11	6113	22	31216		Ertzaintzak emandako zerbitzu bereziak Prestac. de servicios especiales de la Ertzaintza		90.000	
11	6113	22	31216	000	Ertzaintzak emandako zerbitzu bereziak Prestac. de servicios especiales de la Ertzaintza	90.000		
11	6113	22	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		200.200	
11	6113	22	391		Errekarguak, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.		200.100	
11	6113	22	39112		Berandutze-interesak Intereses de demora		100	
11	6113	22	39112	000	Berandutze-interesak Intereses de demora	100		
11	6113	22	39159		Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones		200.000	
11	6113	22	39159	000	Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones	200.000		
11	6113	22	393		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		100	
11	6113	22	39399		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		100	
11	6113	22	39399	000	Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos	100		
					GUZTIRA TOTAL	452.200	452.200	



Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

SEK.,PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

11 Segurtasuna

11 Seguridad

MILA / MILES

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS								
				1 Langile gastuak Gastos de personal	2 Funtzion. gastuak Gastos funciona.	3 Finantza gastuak Gastos financie.	4 Transf. aruntak Transfe. corrientes	6 Inbertsio errealak Inversio. reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gehikuntza Aumento act.finan.	9 F-pasiboen gutxitzea Dism. pas. financier.	
11		Segurtasuna Seguridad										
11	2211	Egi/Lag.Segurt. Est.Apo. Segur.	5.061	2.838	1.307		847	10			59	
11	2221	Trafikoa Tráfico	12.646	5.121	6.102		524	899				
11	2223	Ertzaintza Zerbitzuan Ertzaintza en Servicio	626.871	487.796	93.245	56	19.916	21.358			4.500	
11	2231	Larrialdiei aurre egitea Atención de Emergencias	4.533	1.772	1.728		738	295				
11	4611	Hauteskundeak Procesos Electorales	16.415	524	6.255		9.536	100				
11	5512	Meteorologia K. Meteorología C.	3.248	249	2.654		195	150				
11	6113	Joko eta Ikuskizunak Juego y Espectáculos	2.119	1.657	62		300	100				
		GUZTIRA TOTAL	670.894	499.958	111.354	56	32.056	22.912			4.559	



Administrazio Orokorra
Administración General

SEK.,PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

11 Segurtasuna

11 Seguridad

MILA / MILES

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS								
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneur. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktibo gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasibo gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.	
11		Segurtasuna Seguridad										
11	2211	Egi/Lag.Segurt. Est.Apo. Segur.	20		20							
11	2221	Trafikoa Tráfico	26.206		26.206							
11	2223	Ertzaintza Zerbitzuan Ertzaintza en Servicio	5.274		1.267	6					4.000	
11	2231	Larrialdiei aurre egitea Atención de Emergencias	6		6							
11	6113	Joko eta Ikuskizunak Juego y Espectáculos	452		452							
		GUZTIRA TOTAL	31.957		27.951	6					4.000	